

Universidad Miguel Hernández de Elche
Facultad de Ciencias Sociales y Jurídicas de Elche
Titulación de Periodismo

Trabajo Fin de Grado

Curso Académico 2014-2018



Prensa y Transición Política en España

Press and Politician transition in Spain

Alumna: Yolanda Blaya Navarro

Tutor: Miguel Ángel Esteve González

AGRADECIMIENTOS

Este trabajo no hubiera sido posible si en mi familia no se hubiera despertado esa curiosidad por saber como vivieron nuestros antepasados. Quizá de ahí venga mi pasión por el periodismo. A mi abuelo Felipe por transmitirme sus valores. Sin ellos, quizá, mis sueños no se estarían haciendo realidad. A mis padres y mi hermana, por vuestra paciencia durante los cuatro años de carrera y en el transcurso de la realización de este trabajo. Vuestro apoyo incondicional ha sido vital para seguir luchando. Gracias por confiar en mí cuando otros dejaron de hacerlo. A mi tutor, Miquel Ángel Esteve González, por guiarme en la realización de esta investigación. En general, gracias a todas las personas a las que he avasallado con mis historias.



La vida siempre te da dos opciones: la cómoda y la difícil. Cuando dudes elige siempre la difícil, porque así siempre estarás seguro de que no ha sido la comodidad la que ha elegido por ti.

Adolfo Suárez

RESUMEN

La prensa española tuvo un papel muy importante en la Transición política a la Democracia. Los diferentes acontecimientos importantes que se dieron en este periodo de tiempo (1975-1982) marcaron una época, y la prensa lo mostró tal y como fue. Los periódicos que analizamos en este estudio, *ABC* y *El País*, se definieron como los más importantes de la época debido al análisis y a la cobertura total que le dieron a las noticias. Por lo tanto, este trabajo destaca la función que tuvieron estos diarios en la Transición a la democracia, además, de la relación que tuvieron los periodistas con los políticos y las leyes que se derogaron y se aprobaron en relación a la prensa. Con una simple vista a las portadas de ambos diarios se puede comprobar el posicionamiento político de cada uno y la evolución que tuvieron tras la muerte de Franco. Un análisis profundo y exhaustivo en el que podremos ver el nexo que confirma la importante relación entre la prensa y la política en la Transición.

ABSTRACT



The Spanish press played a very important role in the Political Transition to Democracy. The relevant important events that occurred during this period of time (1975-1982) marked an era, and the press showed it as it was. The newspapers that we analyzed in this study, *ABC* and *El País*, were defined as the most important of the period due to the analysis and the full coverage of the news they gave. Therefore, this work highlights the role played by these newspapers in the Transition to Democracy, as well as the relationship that journalists had with politicians and the laws that were repealed and approved regarding the press. With a simple glance at the covers of both newspapers you can check the political positioning of each and the evolution they had after the death of Franco. A deep and exhaustive analysis in which we can see the link that confirms the important relationship between the press and politics in the Transition.

PALABRAS CLAVE

Transición, Política, Democracia, Prensa, Portadas

KEYWORDS

Transition, Politics, Democracy, Press, Covers



SUMARIO

1. INTRODUCCIÓN, OBJETIVOS E HIPÓTESIS.....	6
2. ESTADO DE LA CUESTIÓN Y METODOLOGÍA.....	7
3. LA TRANSICIÓN DEMOCRÁTICA.....	9
4. PRENSA Y LEGISLACIÓN.....	18
5. LOS DIARIOS MÁS RELEVANTES EN LA TRANSICIÓN.....	20
5.1. EL CASO DE <i>ABC</i>.....	21
5.2. EL CASO DE <i>EL PAÍS</i>.....	30
5.3. PERIODISTAS Y POLÍTICOS.....	38
6. CONCLUSIONES.....	39
7. BIBLIOGRAFÍA.....	41
8. ANEXOS.....	43

SUMMARY

1. INTRODUCTION, OBJECTIVES AND HYPOTHESES.....	6
2. STATE OF THE QUESTION AND METHODOLOGY.....	7
3. THE DEMOCRATIC TRANSITION.....	9
4. PRESS AND LEGISLATION.....	18
5. THE MOST IMPORTANT NEWSPAPERS IN THE TRANSITION.....	20
5.1. THE CASE OF <i>ABC</i>.....	21
5.2. THE CASE OF <i>EL PAÍS</i>.....	30
5.3. JOURNALISTS AND POLITICIANS.....	38
6. CONCLUSIONS.....	39
7. BIBLIOGRAPHY.....	41
8. ANNEXES.....	43

1. INTRODUCCIÓN, OBJETIVOS E HIPÓTESIS

El punto de partida de este trabajo es la inmersión en la denominada Transición democrática española iniciada hace más de 40 años. Para ello analizaremos los acontecimientos ocurridos en este periodo, que un número significativo de historiadores sitúan entre los años 1976 y 1982. Dentro de este contexto histórico, el trabajo se centrará principalmente en cómo mostró la prensa unos hechos que marcaron a todos los españoles. Los principales diarios que se reunirán en este proyecto son *El País* y *ABC*. Es interesante analizar estos periódicos puesto que cada uno era contrario, políticamente, al otro. Y con ello podremos ver las diferentes visiones que se dieron sobre la Transición.

La presente investigación pretende abordar e investigar la evolución de la prensa escrita española durante el periodo de la Transición política en España (1975-1982), puesto que la prensa jugó un papel muy importante en este trascendental período de nuestra historia. Para ello, este análisis permitirá mostrar los hechos más importantes que se publicaron en los dos periódicos a analizar -*El País* y *ABC*-. Y profundizar en el punto de vista político que les dio cada diario a esas publicaciones. Entre lo acontecido en la época se destacó la proclamación como Rey a Juan Carlos I, el Gobierno de Arias Navarro y el de Adolfo Suárez, la legalización del Partido Comunista de España, la aprobación de la Constitución Española de 1978, el intento de Golpe de Estado de Tejero, entre otras cuestiones importantes. También se tendrán en cuenta las diferentes leyes que estaban aprobadas antes de la muerte de Franco y las que se aprobaron durante este periodo que conciernen de forma relevante a la prensa. Además, de comentar la relación que tuvieron los periodistas y los políticos en esta época y cuál fue su repercusión mediática en la Transición a la Democracia.

Las hipótesis con las que trabajamos son abundantes. Las nuevas generaciones se preguntarán muchas cosas acerca de lo que ocurrió en la Transición. Para ello, el presente trabajo se plantea diferentes hipótesis. En primer lugar, para saber cómo hemos llegado a ser lo que es España hoy en día, hay que entender y explicar cómo fue ese proceso de transición y qué pasos se dieron para llegar a la democracia. En segundo lugar, es importante entender el papel que tuvo la prensa en esta época y sí fue relevante e importante para que se lleve a cabo este proceso. Además de saber cómo se trataron en los periódicos los acontecimientos ocurridos. Y, en tercer lugar, llegar al final de este

trabajo entendiendo cuál ha sido el impacto que ha dejado la Transición en lo que somos y hacemos hoy en día.

Por ello, el principal objetivo de esta investigación es analizar los hechos que ocurrieron en la Transición desde el punto de vista que le dio la prensa. Además de saber si fue un proceso importante para España y entender cuál fue la relación entre la política y el periodismo en este periodo. Otro de los objetivos es estudiar las portadas de los diarios *ABC* y *El País*, qué periodistas destacaron más y qué leyes se aprobaron o se abolieron en este periodo de Transición. Aunque más específicamente se propone investigar algunas de las portadas y publicaciones que se hicieron en los diarios nombrados anteriormente y, sobre todo, ver la repercusión que tuvieron en España.

2. ESTADO DE LA CUESTIÓN Y METODOLOGÍA.

Cuando nos pusimos a investigar sobre la Transición a la democracia en España nos encontramos con una infinidad de libros, artículos, tesis y otros trabajos que investigan este tema. Muchos fueron los documentos consultados, pero cuando buscábamos la relación de esta etapa con la prensa, no existían tantos documentos como se esperaba desde un primer momento.

En primer lugar, para situarnos en los acontecimientos que ocurrieron en la Transición política española, muchos fueron los títulos de libros que nos llamaron la atención, pero los principales y más interesantes fueron dos: El libro *Transición* que publicó Santos Juliá en 2017 y el cuarto tomo *Historia de España en el siglo XX. La Transición democrática y el gobierno socialista*, de Javier Tusell publicado en 1999.

En segundo lugar, para saber cómo cambió la prensa en esa época, nos encontramos con libros como *Prensa y transición democrática* de Baldemar Hernández Márquez o el de Carmen Castro Torres, titulado *La prensa en la Transición española, 1966-1978*. Sin embargo, el más completo sobre el asunto fue el libro escrito por María Cruz Seoane y María Dolores Saiz, publicado en 2007, titulado *Cuatro siglos de periodismo en España. De los avisos a los periódicos digitales*.

Y en tercer lugar se han consultados tesis en las que se habla sobre la prensa y la transición como las siguientes: *Prensa Española y Transición* de Marcos Marina Carranza, *El papel de la prensa en las etapas de Transición a la Democracia (El caso español)*, de Baldemar Hernández Márquez, *Franquismo, monarquía y democracia. La posición política de los principales diarios (ABC, La Vanguardia Española, Informaciones y YA) durante la transición española a la democracia (1975-1977)*, de Ruth Rodríguez-Martínez; Christopher Tulloch y Jaume Guílmet Lloveras, e *Información y Política exterior en la transición española, (1973-1986)*, de Juan Manuel Fernández Fernández-Cuesta.

La metodología que se ha empleado es el análisis de los contenidos, de forma cualitativa, de los hechos más importantes ocurridos y publicados en la prensa en la fecha que duró la Transición (1975-1982). El análisis de estos diarios y de los acontecimientos nos servirá para llegar a conclusiones como la relación que tuvo la prensa con los diferentes partidos políticos y sus ideologías. Es decir, ver de qué forma contribuyó la prensa al éxito de la Transición, desde el punto de vista de las portadas de los periódicos analizados.

Los dos diarios a analizar en este trabajo son *El País* y *ABC*. He seleccionado estos periódicos porque son los más relevantes de este periodo de Transición a la Democracia. Además de que los dos son contrarios ideológicamente. *ABC* venía de ser un diario anterior al franquismo y con una ideología política de monarquismo, catolicismo y conservadurismo. Con la Transición en marcha el diario seguía conservando su carácter, pero se dio cuenta de que iba con el paso cambiado y supo rectificar a tiempo. Y a pesar de ser un diario conservador fue apoyando las reformas de la época. *El País* apareció recién comenzada la Transición a la Democracia y se posicionó más a centro-izquierda y al nacionalismo. Este se presentó como un diario joven y serio, y poco a poco se fue acercando ideológicamente al Partido Socialista Obrero Español.

Como ya hemos visto, muchos periódicos y políticos apoyaban la época del franquismo y se quedaron en el pasado entorpeciendo el proceso, mientras que otros apoyaron este cambio democrático que se estaba dando en España. Finalmente, la mayoría tuvieron que adaptarse a este cambio en mayor o menor medida. Aunque la extrema derecha y el nacionalismo vasco se mostraron reticentes.

En definitiva, el análisis se ha realizado tomando como muestra la prensa de la época, concretamente, en los diarios nombrados anteriormente. Se podía haber analizado perfectamente, revistas, radio o televisiones. Pero me di cuenta de que las revistas no tenían el estilo de publicaciones que queríamos analizar, y en cuanto a los contenidos de la radio y la televisión de la época no se hubiera tenido la facilidad de acceso que hubiésemos querido. Además, de que el trabajo se extendería demasiado puesto que es un tema donde hay mucho de lo que hablar.

No obstante, la prensa fue el medio que más influyó sobre las élites políticas. Por ello se ha realizado es este trabajo el estudio de:

1. Análisis de las portadas más relevantes, publicadas por los tres diarios durante los años que duró la transición.
2. Descubrir que periodistas fueron importantes y decisivos en la transición a la democracia.
3. Mostrar que leyes se aprobaron, se suprimieron o cambiaron para facilitar la vida a la prensa y a este periodo de la historia de España.

Este análisis se ha realizado buscando las portadas de la época en las diferentes hemerotecas de los periódicos y consultando en el BOE y en la Constitución Española de 1978 las diferentes leyes de prensa que se aprobaron en la época. Principalmente, se analiza cómo se posiciona la prensa, como se escribía y qué influencia tuvo a nivel político. Y, sobre todo, este análisis sirve para ver qué cobertura se le dio a la actividad oficial o a la de los grupos de la oposición. En definitiva, ver como contaban las cosas desde su punto de vista ideológico diferente al del periódico contrario.

3. LA TRANSICIÓN DEMOCRÁTICA.

Antes de explicar la Transición política en España es importante delimitar el periodo que duró este hecho. El tiempo de duración es contradictorio, puesto que autores como Ricardo Zugasti, en su libro *La forja de una complicidad. Monarquía y prensa en la transición española (1975-1978)* piensan que la Transición comenzó tras la muerte de Franco el 20 de noviembre 1975 y la proclamación de Don Juan Carlos como Rey de España por las Cortes franquistas el 22 de noviembre de 1975 y acabó con un cambio de

modelo político tras la aprobación de la Constitución Española el 6 de diciembre de 1978. La doctora de comunicación, Cristina Zurutuza Muñoz, en su reseña al libro mencionado opina que “se justifica por abarcar el periodo en el que Juan Carlos I fue Monarca preconstitucional, es decir, con importantes cotas de poder político que le convirtieron en una de las figuras clave del proceso de cambio político, unos años marcados políticamente por el famoso ‘consenso’” (Zurutuza, 2009).

Incluso, para Santos Juliá, en su libro *Transición*, “hablar en estos últimos años de la Transición es hablar de política mucho más que de historia”. Sin embargo, autores como Javier Tusell, en su libro *La transición a la democracia* piensa que duró hasta el triunfo del PSOE en las elecciones generales de 1982. “Se sucedieron en España una serie de acontecimientos de toda índole que marcaron nuestro devenir histórico” (Tusell, 2007). Además, Javier Tusell, en el cuarto tomo del libro *Historia de España en el Siglo XX. La transición democrática y el gobierno socialista*, explica que “en el terreno institucional la transición había concluido en diciembre de 1978, con la promulgación de la Constitución. Sin embargo, en términos de historia política, su final ha de remitirse a octubre de 1982”. Para ello, nombra tres razones principales: Primero, porque en esa fecha, UCD, que era el partido protagonista del momento desapareció prácticamente en cuanto a componente político del régimen. Segundo, porque ya no había casi posibilidades de que hubiera un golpe de estado, pues el de 1981 había sido derrotado. Y tercero, porque en 1982 se presenció un cambio electoral de importantes consecuencias, pues más de 10 millones de ciudadanos cambiaron su voto. Por todas estas razones, este Trabajo de Fin de Grado se centra en el periodo que transcurre desde la muerte de Franco hasta la entrada de Felipe González al Gobierno el 28 de octubre de 1982, aunque la Transición propiamente dicha consideramos que empieza en 1976.

Antes de la Transición existió un periodo relevante que hizo posible su instauración. Este periodo se hizo llamar el tardo-franquismo. Un momento en el que Franco comenzaba a carecer de facultades físicas e intelectuales. Para que sus decisiones políticas no se vieran afectadas por su estado de salud, Franco decidió nombrar a Juan Carlos de Borbón como rey y como su sucesor en la jefatura del Estado. Una designación que se había estado preparando desde hace años, puesto que Franco siempre le dejó claro a Juan de Borbón, padre de Juan Carlos I, que si alguien tenía que sucederle iba a ser su hijo y no él.

La Transición a la Democracia dio comienzo, para Javier Tusell, en el momento en el que Francisco Franco muere el 20 de noviembre de 1975 y Juan Carlos I es nombrado Rey de España dos días después. Un proceso por el cual España pasó de una dictadura a una democracia y que culminó con la victoria electoral de Felipe González con el PSOE el 28 de octubre de 1982. Este periodo de tiempo llevó a la consolidación democrática de nuestro país. Además, con cierta incertidumbre, “la transición española se produjo cuando no era nada claro que se produjera esa consolidación de la democracia que luego se demostró en la práctica”. (Tusell. J, 1999, p.5).

Sin embargo, Santos Juliá (2017, p.300) explica que “a la muerte de Franco se abrió un tiempo de incertidumbre que inquietaba a embajadas extranjeras, muy prolíficas en la elaboración de informes acerca de lo que habría de ocurrir después de Franco; a sociólogos y científicos políticos que construían posibles modelos de transición llevando su mirada a Italia, Alemania o Francia del fin de la Segunda Guerra Mundial y asignaban a una posible democracia cristiana y a una izquierda dividida entre comunistas y socialistas un papel determinante en la salida a la italiana de la dictadura o predecían un retorno al caos; a funcionarios y colegios profesionales, a jueces, abogados, profesores, sanitarios; a la Conferencia episcopal y a las comunidades cristianas de base; a movimientos vecinales y feministas; a sindicatos clandestinos y a partidos y grupos de la más diversa condición, desde la extrema izquierda hasta la extrema derecha pasando por comunistas, socialistas, nacionalistas, demócrata cristianos, socialdemócratas, liberales, monárquicos; y, desde luego, a las facciones políticas, llamadas familias, que habían sostenido hasta última hora al régimen y que desde la crisis de Gobierno de 1969 aparecían divididas en grupos en torno a personalidades, especies de embriones de partidos, disimulados bajo la etiqueta de asociaciones o de sociedades de estudios”.

El Rey tuvo lealtad ante las Cortes con un discurso en el que llamó al consenso y mostró su voluntad democrática. Juan Carlos I situó a Torcuato Fernández Miranda al frente de las Cortes y del consejo del reino. Un hombre clave en la transición ya que se puede decir que fue el estratega del proceso hacia la democracia en España. “Fue la combinación de estos factores lo que explica el hecho excepcional de que una Monarquía que tenía un pasado discutido desde 1923 y, sobre todo, desde 1931, fuera restaurada después de más de cuarenta años” (Tusell, 1999, p.29). La combinación de estos factores contribuyó a que la transición fuera un proceso pausado y profundo que dio un giro radical a las

instituciones políticas del momento. Y para ello, el rey llevó a cabo dos tareas importantes para España a finales de 1975: nombrar a Torcuato Fernández Miranda como presidente de las cortes y a Adolfo Suárez como presidente del Gobierno.

Pero antes de tomar la decisión de poner al frente del Gobierno a Adolfo Suárez, situó a Arias Navarro como el primer presidente del Gobierno. Esto se hizo con el propósito de dar continuidad política al país. Pero no fue lo suficientemente capaz para llevar a cabo la reforma política. Arias Navarro “deterioró definitivamente las posibilidades de supervivencia del régimen” (Tusell, 2000, p.21). A principios de 1976, comenzaron las huelgas y manifestaciones en reivindicación de la libertad y el Estatuto de autonomía. Y es que “es inútil separar unas voces de otras: transición fue libertad, amnistía y Estatutos de Autonomía reivindicadas desde la calle, y transición fue negociación y pactos en despachos e instituciones.” (Juliá, 2017, p.10). Además, el 26 de marzo de 1976 se creó una plataforma de oposición, llamada la Platajunta, que se unió para realizar una ruptura democrática. Esta se compuso de una junta democrática, liderada por el Partido Comunista de España (PCE), y la plataforma de convergencia democrática, organizada por el Partido Socialista Obrero Español (PSOE). Esta plataforma y el Rey, por separado, promovieron la dimisión de Arias Navarro el 1 de julio de 1976. Además, Tusell (1999, p.61) considera que “la etapa de gobierno de Arias Navarro fue la fase final del franquismo”.

Tras el cese de Arias Navarro del gobierno comenzó el proceso de elección del candidato a presidente. Para ello, el Rey llegó a la conclusión de que el mejor para el puesto sería Adolfo Suárez. “Se posibilitó la candidatura de una persona no muy conflictiva y sin enemigos”. (Tusell, 1999, p.58). Además, fue elegido porque sus características biográficas eran las mejores para acercar a la opinión franquista. Perteneciente al Movimiento Nacional, durante parte de su vida política, además de ser parte de la generación del príncipe Felipe, al cual le había ayudado, durante cuatro años en el cargo, en la difusión de su imagen como director de Radio Televisión Española. Según Tusell (1999, p.66) “el gobierno se caracterizó por dos rasgos que también eran propios de Suárez, la juventud y la moderación”.

Suárez tuvo un papel importante en la elaboración de la Ley para la Reforma Política que aseguraba la monarquía. Además de que se caracterizaría por dar voz y voto a los

ciudadanos a la hora de resolver el problema político. La Ley para la Reforma Política tenía un carácter instrumental, es decir, se aprobó un texto para llevarlo a la práctica y celebrar unas elecciones para configurar un marco institucional, con la creación de las dos cámaras que a día de hoy se mantienen, el Congreso y el Senado. El texto elaborado de esta ley tan importante para los españoles fue recibido con mucha expectación, pero algunos partidos de la oposición como el Partido Comunista y el PSOE se mostraron contrarios a pesar de ser aprobada por las cortes Franquistas. Para Tusell (1999, p.76) “Fue la consulta más libre que tuvo lugar en España desde la Guerra Civil y la mayor parte de la población sintió que había podido expresarse de manera no manipulada”.

En el mismo momento de aprobarse la Ley para la Reforma Política, se produjeron problemas de orden público bastante graves. Y es que el terrorismo jugó un papel bastante importante en el Gobierno de Suárez. ETA, desde el primer momento en que comenzó la transición proponían desestabilizar España e impedir la democracia. El 24 de enero de 1977, la extrema derecha realizó una matanza de abogados en la calle de Atocha. “Durante el periodo de 1976 a 1980, ETA fue responsable de aproximadamente el 70 por 100 de los actos terroristas” (Tusell, 1999, p.81).

Adolfo Suárez no lo tuvo fácil, pero consiguió que se aprobaran sus reformas. Además, el 11 de febrero de 1977 se legalizó el PSOE, y el 9 de abril de 1977, Suárez hizo lo mismo con el PCE. Un proceso de legalización bastante largo con respecto al primero debido a las negociaciones que se tuvieron que llevar a cabo. De hecho, “ni el Rey ni Suárez pensaron, en su primer momento, que fuera posible la legalización del Partido Comunista, pero la llevaron a cabo” (Tusell, 1999, p.25). Este suceso tuvo mucha repercusión política y el PCE demostró su capacidad de control y responsabilidad con respecto a sus masas.

Los españoles comenzaron a centrar sus intereses en la campaña electoral que se estaba preparando para las primeras elecciones que se celebrarían en España tras la dictadura. Además, de que volvía a ser una acción muy importante para la opinión pública, pues se iba a volver a votar tras un referéndum, pero esta vez para elegir a los representantes políticos. Dice Tusell (1999, p.89) que “en el periodo inmediatamente anterior a las elecciones de junio de 1977, hubo el imprescindible ambiente de libertad: no existía aún la democracia, pero inequívocamente se iba hacia ella”. Además, Tusell (1999, p.90)

apunta que “la sociedad española estaba iniciando ese proceso de movilización social y de decantación ideológica que siempre ha acompañado a una transición a la democracia”.

Y el 15 de junio de 1977 se celebraron las primeras elecciones democráticas en España desde 1936, dando, por tanto, a España la democracia que tanto deseaba. La campaña electoral sirvió para acercar los deseos de la población a los partidos políticos presentes en las elecciones, puesto que ya se iban haciendo afines a cada partido en base a sus intereses. El PSOE destacó en su campaña electoral, mientras que la de UCD fue casi inexistente. Alianza popular, por ejemplo, se visualizó en mítines y en televisión. De hecho, al principio, el día de las elecciones se apreció que podía ganar el PSOE, pero finalmente venció Unión de Centro Democrático (UCD), con Adolfo Suárez al frente, y consiguió restablecer la Democracia y solucionar los problemas de España. Estas elecciones hicieron posible el diseño de un sistema de partidos en España. Tusell (1999, p.107) comenta que “en realidad, en esa fecha el pueblo español resolvió definitivamente con su voto la contraposición entre reforma y ruptura que había presidido la vida política durante los meses precedentes”.

El 29 de septiembre de 1977 se restableció la Generalitat, por decreto ley. Luego llegó el del Consejo General Vasco y esto provocó que otras regiones se movilaron para conseguir lo mismo. “De marzo a septiembre de 1978 se publicaron varios reales decretos-leyes que establecían para Galicia, Aragón, País Valenciano, Canarias, Andalucía, Extremadura, Castilla y León y Castilla-La Mancha, juntas o consejos generales que habrían de dirigir el proceso hasta la consecución de sus respectivos estatutos”. (Juliá, 2017, p.430). Santos Juliá (2017, p.430) añadía que “al no existir un plan de organización final del Estado, se produjeron notables vacilaciones a la hora de definir los límites territoriales de algunas de estas autonomías y la relación que con ellas pudieran establecer territorios uniprovinciales, como Cantabria, Navarra, Murcia o La Rioja”. Tras este proceso se consiguieron conceder la autonomía a las regiones y se configuraron 13 preautonomías, para otorgar más autogobierno a las diferentes comunidades autónomas.

Para terminar de configurar la democracia que hoy en día tenemos en España, se tuvo que dar un paso muy importante. Siete personas pertenecientes a los diferentes partidos políticos, llamados los padres de la Constitución (Miguel Herrero, José Pedro Pérez

Llorca y Gabriel Cisneros de UCD, Gregorio Peces-Barba del PSOE, Miguel Roca de los catalanistas, Jordi Solé Tura, comunista y Manuel Fraga de AP), se reunieron durante varios meses para crear el texto por el que nos regimos todos los españoles: La Constitución Española. Esta se aprobó en el Congreso de los diputados en Julio de 1978 con una gran mayoría. En octubre de 1978 fue aprobada en una sesión conjunta de las dos cámaras en base a la Ley de la reforma política y se sometió en referéndum el 6 de diciembre de 1978, tal como ponía en dicha ley. Finalmente se promulgó el 29 de diciembre del mismo año.

Una vez aprobado este texto y tras celebrar en octubre el I Congreso de UCD, Adolfo Suárez convocó nuevas elecciones en 1979, en las que volvió a triunfar su partido. Para su campaña electoral recurrió de forma sencilla al recuerdo, es decir, hacer memoria en cuanto a las propuestas o promesas que había cumplido desde que entró en el gobierno en 1977. “Aunque UCD había obtenido un gran triunfo, al menos en términos relativos, la verdad es que los analistas debieran haber visto en él ciertos síntomas de fragilidad” (Tusell, 1999, p.145). Momentos después, más concretamente, el 3 de abril de 1979, llegaron las elecciones municipales en las que también salió claramente vencedora UCD. El 18 de diciembre de 1979, definitivamente, se aprobaron los Estatutos de autonomía. Los primeros fueron Cataluña y País Vasco, y así sucesivamente las demás comunidades autónomas hasta conformar las 17.

Un año y medio después de las elecciones en las que UCD y Suárez salieron vencedores, se produjo su declive como político y como presidente. Según Tusell (1999, p.148) “las insuficiencias de su formación le impidieron elegir un rumbo claro en muchas cuestiones y, así, quien había jugado un papel tan importante en la consecución de la democracia pareció incapaz de adecuarse a ella”. Se dice que uno de los errores de Adolfo Suárez se produjo en el debate de investidura para la formación de un nuevo gabinete después de las elecciones generales. Además, de que, en el periodo de un año, tras ser reelegido, no estuvo presente en más de la mitad de votaciones parlamentarias. Tusell (1999, p.148) añade que “esta actitud no sólo deterioró su imagen, sino que inevitablemente supuso conflictos con el presidente del Congreso de los Diputados, Lavilla, que ejerció su cargo con responsabilidad e imparcialidad”.

UCD enseguida mostró su debilidad y desencanto con su política sobre la organización territorial del Estado y en las disputas internas que se estaban dejando ver, sobre todo, por motivos ideológico y por cuestiones personales. “Todo, en fin, invitaba a pensar que en España, con la democracia, se había producido un deterioro en las condiciones de vida, un incremento de la inseguridad ciudadana en medio de la consolidación del poder de quienes siempre lo habían detentado y que ahora se presentaban como demócratas de toda la vida cuando en realidad se trataba de herederos del franquismo. Y así fue como Adolfo Suárez, el más precoz y adelantado de todos ellos, llegó a representar en su persona y en su actuación política esa situación, convirtiéndose en imagen viva del desencanto” (Juliá, 2017, p.463). Este declive, de Adolfo Suárez, también se caracterizó por la moción de censura que le hizo el PSOE. De hecho, Tusell (199, p.152) explica que “desde el verano de 1980, las encuestas colocaron ya a Felipe González y al PSOE por delante de Suárez y la UCD en la intención de voto de los españoles”.

El 29 de enero de 1981, para sorpresa de los españoles y de sus ministros, Suárez presentó su dimisión. Tusell (199, p.154) comenta que “este hecho ha rodeado a su decisión de todo tipo de especulaciones, convirtiéndola en uno de los interrogantes que todavía deben ser despejados en el período de la transición española a la democracia”. La dimisión de Suárez se produjo debido a los altibajos que comenzaba a tener tras estar 5 años en el poder. “había sido el político español del siglo XX con la ejecutoria más positiva; en la transición su protagonismo sólo cede ante el del Rey” (Tusell, 1999, p.156). Tras su retirada como presidente del gobierno, relegó su poder en Leopoldo Calvo Sotelo, pero los críticos del partido se abstuvieron en su elección. Tusell (1999, p.156) escribe que “se había iniciado un proceso que, con el paso del tiempo, se revelaría imparable. Un partido que había jugado un papel decisivo en la consecución de la democracia y que tenía en su activo a una personalidad enormemente popular fracasó en su intento de institucionalizarse y acabaría reducido a cenizas en las siguientes elecciones generales”.

Finalmente, Leopoldo Calvo Sotelo fue el sustituto elegido por UCD para ser presidente del Gobierno, pero la noche del 23 de febrero de 1981, mientras transcurría la segunda votación para su investidura en el Congreso, el teniente coronel Tejero irrumpió en el edificio al grito de ‘quieto todo el mundo’. En este momento participaron cuatro centenares de guardia civiles y entraron en el edificio ‘en nombre del rey’. Lo más sorprendente es que muchos de estos guardias civiles no sabían de los planes de los

golpistas, es decir, fueron engañados. Milans del Bosch tomó las calles de Valencia para continuar con el golpe, pero muchas capitanías generales no siguieron esos planes según las negociaciones que estaba haciendo el rey. Una parte de la División Acorazada fue hacia el congreso. Sin embargo, la brigada paracaidista se mantuvo fiel a la legalidad. Y el general Quintana Lacaci, de la guarnición de Madrid, tuvo un papel importante a la hora de impedir el golpe.

Cuando el Rey se enteró de lo que estaba ocurriendo tomó una postura contraria a lo que esperaban los conspiradores. “No se autorizó la presencia en la Zarzuela del general Armada o de Milans del Bosch y fue el propio Rey el que recomendó la inmediata reunión de la Junta de Jefes de Estado Mayor, mientras que uno de sus colaboradores más directos consiguió que las unidades que habían tomado Radiotelevisión Española la abandonaran”. (Tusell, 1999, p.166). Además, Tusell (1999, p.158) añade que “los propios golpistas del 23-F, en consecuencia, utilizaron la personal del Rey como argumento para atraerse más apoyos”. De hecho, el general Armada, que parecía ser fiel al rey por estar a su lado en todo momento, fue uno de los que estuvo ideando el plan de golpe de Estado. Por eso se llegó a especular que el rey estuvo implicado. Aunque en verdad ocurrió todo lo contrario. Fue el que negoció con los golpistas para que pararan su golpe y dejaran libres a todos los diputados y personas que se encontraban retenidas en el Congreso de los diputados.

El intento de Golpe de Estado puso en vilo a toda España. Pero el Rey consiguió pararlo mediante más de un centenar de llamadas telefónicas. De hecho, el momento decisivo para parar el golpe fue la intervención del Rey en televisión en el que “aclaró que ‘la Corona «no puede tolerar en forma alguna acciones o actitudes de personas que pretendan por la fuerza interrumpir el proceso democrático que la Constitución, votada por el pueblo español, determinó en su día a través de referéndum” (Tusell, 1999, p.167). Tras este mensaje las tropas de Milans del Bosch se retiraron y Tejero se vio solo en el golpe. Y, finalmente, tras una larga noche de incertidumbre los diputados fueron liberados a la mañana siguiente. Tusell (1999, p.168) explica que “el golpe, por más que hubiera podido triunfar, fue mal planificado y ejecutado. Careció de un liderazgo claro y sus principales protagonistas resultaron incompatibles, no sólo política sino también personalmente, hasta tal punto que, de haber triunfado, hubiera cabido esperar un enfrentamiento entre ellos. Tejero era contrario a la democracia y la Monarquía, Milans a la democracia, pero

no a la Monarquía, y Armada quería manejar a una y otra, pero sin enfrentarse con ellas. Hubo actuaciones personales que concluyeron por provocar resultados impensados.”.

A pesar de todos estos acontecimientos, Calvo Sotelo no pudo detener la crisis de UCD por las disputas internas y el derrumbe que estaban mostrando a la opinión pública. La decisión de que España entrara en la OTAN produjo tensiones internas en el partido. Y en las elecciones generales de octubre de 1982 ganó por mayoría absoluta el PSOE, con Felipe González al mando. Podemos considerar que este hecho supuso el final de la Transición española a la democracia.

4. PRENSA Y LEGISLACIÓN

Como ya sabemos, la prensa fue cambiando tras la muerte de Franco, por lo que había que plantearse ciertos asuntos con respecto a las regulaciones de ésta. Para todo medio de comunicación y periodista es importante acogerse a algún tipo de legislación, como el secreto profesional, los consejos de redacción, la cláusula de conciencia. Pero claro, teniendo en cuenta lo que se había vivido de ahí para atrás, era muy complicado llevar a cabo ciertas reformas.

En España, en ese momento existía la Ley de prensa de 1966, conocida como la Ley Fraga, debido a que él fue quien la aprobó en el franquismo. Esta ley siguió vigente tras la muerte de Franco, aunque cuando comenzó la transición, muchos diarios y periodistas comenzaron a tratar las informaciones como si esa ley ya no existiera. Esta logró materializar la libertad de expresión, en un régimen en el que se controlaban todas las ideas. A pesar de que dejaba más libertad a la prensa, el régimen seguía teniendo el control de ciertas publicaciones.

La censura de ciertas publicaciones y la revisión de cada una de ellas antes de que salieran publicadas a pie de calle fueron algunas de las normas que tras la muerte de Franco se dejaron de cumplir por parte de la prensa. En 1977, ya inmersos en la transición española, muchos de los artículos de esta ley ya no tenían sentido, entonces se derogaron los que eran restrictivos mediante un Decreto. Este fue el *Real Decreto-Ley 24/1977, de 1 de abril, de libertad de expresión*.

A pesar de que esta ley nunca fue suprimida totalmente, las libertades y derechos fundamentales de los españoles se terminaron de consagrar tras la aprobación de la Constitución Española de 1978. De hecho, el artículo 20 de este texto, es una muestra de la apertura total a la libertad de expresión.

Artículo 20

1. *Se reconocen y protegen los derechos:*
 - a) *A expresar y difundir libremente los pensamientos, ideas y opiniones mediante la palabra, el escrito o cualquier otro medio de reproducción.*
 - b) *A la producción y creación literaria, artística, científica y técnica.*
 - c) *A la libertad de cátedra.*
 - d) *A comunicar o recibir libremente información veraz por cualquier medio de difusión. La ley regulará el derecho a la cláusula de conciencia y al secreto profesional en el ejercicio de estas libertades.*
2. *El ejercicio de estos derechos no puede restringirse mediante ningún tipo de censura previa.*
3. *La ley regulará la organización y el control parlamentario de los medios de comunicación social dependientes del Estado o de cualquier ente público y garantizará el acceso a dichos medios de los grupos sociales y políticos significativos, respetando el pluralismo de la sociedad y de las diversas lenguas de España.*
4. *Estas libertades tienen su límite en el respeto a los derechos reconocidos en este Título, en los preceptos de las leyes que lo desarrollen y, especialmente, en el derecho al honor, a la intimidad, a la propia imagen y a la protección de la juventud y de la infancia.*
5. *Sólo podrá acordarse el secuestro de publicaciones, grabaciones y otros medios de información en virtud de resolución judicial.*

Con el artículo 20 de la Constitución española se reconoce el derecho a la libertad de expresión y de difusión de informaciones. Con esta aprobación en 1978, las noticias dejaron de tener restricciones, se publicaba sobre más asuntos que antes, y a ninguna persona le daba miedo hablar sobre política o sobre cualquier actor político del momento,

pues siempre te podrías acoger a este artículo de la Constitución Española. Una aprobación que la prensa recibió con los brazos abiertos.

5. LOS DIARIOS MÁS RELEVANTES EN LA TRANSICIÓN.

La prensa tiene un papel muy importante en nuestro día a día, y en la Transición fue aún más fundamental puesto que se utilizó para luchar a favor de las libertades que aún no teníamos en España. Por lo tanto, se puede considerar que fue el cauce hacia la apertura política en España.

En el año 1976 comenzaron a verse notables cambios en los periódicos. Surgieron nuevos diarios, exentos de raíces franquistas y con aires nuevos. Entre estos nuevos diarios, en mayo apareció *El País*. Este tuvo el éxito periodístico más sonado de la Transición. Desde que se publicó por primera vez se convirtió en el diario más influyente y más vendido de los nuevos tiempos. Fue el primer periódico leído por jóvenes que se situaba a la izquierda. Su propósito era desterrar el Franquismo y abrir nuevos horizontes. Nació como un diario moderno, desechó las máquinas de escribir e incorporó ordenadores a sus redacciones.

Cabe destacar que, de los periódicos anteriores a la dictadura y a la transición, sobrevivió *ABC*. El único, pues muchos de su época no supieron adaptarse al momento que se estaba viviendo. Y es que, este diario, nacido en 1903, venía de ser monárquico y su ideología se centraba más a la derecha. Una de las novedades que se incorporó en este proceso, en todas las redacciones, fue la renovación de las portadas.

La prensa y el periodismo tuvieron un papel importante en estos años de transformación. Los periodistas se sintieron protagonistas de esta época por su implicación política e ideológica. Y es que su implicación en la democratización política fue total. “Los sobresaltos de la transición forjaron un frente común de políticos y periodistas en favor de las libertades y contra los golpistas. Unos y otros lucharon codo a codo en la recuperación de las libertades, compartieron un mismo sentimiento de responsabilidad histórica, de estar embarcados en un proyecto común, y ello produjo una natural solidaridad”.

Se puede considerar que fue la época de esplendor de la prensa, pues contribuyó notablemente en ciertos sucesos de la Transición. Seoane, M. C. y Saiz, M. D. (2007, p.300) explican que “La prensa fue vehículo del consenso civil, fue un elemento activador del proceso en favor de la reconciliación nacional, de la concordia”.

Durante los últimos años de Suárez en el Gobierno, la prensa se convirtió en su tortura. “Se ha dicho que el tipo de ataque que se le hizo desde los periódicos era desestabilizador para el propio sistema democrático”. (Seoane, M. C. y Saiz, M. D, 2007, p.300). De hecho, durante la época en la que UCD estaba a cargo del gobierno, fueron los que más influencia tuvo la prensa.

Además, durante la noche del 23 F, no solo la radio tuvo un papel fundamental, sino que la prensa cambió su visión y aparcó el clima del desencanto, durante un tiempo. Y con la entrada del PSOE en el Gobierno, la prensa comenzó a tener una actitud un tanto simpática con respecto al partido. En 1982, con el triunfo del PSOE, la prensa interpretó este triunfo como el auténtico final de la Transición. En esta época, *El País* seguía destacando y ya se situaba como el diario de referencia en España.

Una vez que hemos comentado el contexto histórico de la Transición política a la democracia y hemos hablado de la prensa de la época, nos disponemos a analizar cómo reaccionó la prensa a los diferentes acontecimientos que se vivieron desde 1975 hasta 1982.

5.1. EL CASO DE ABC

ABC, como ya sabemos, se presentaba en esta época como un periódico ya consagrado en nuestro país. Desde 1905 en las calles, se definía como un diario para familias conservadoras y monárquico. Esto es lo que quiso mostrar desde su fundación y a día de hoy lo sigue haciendo. En la transición tuvo un papel bastante importante, pues la mayoría de las portadas del diario mostraron todo lo que estaba ocurriendo en la política española. Además, seguía siendo fiel a sus ideales, y los reyes de España, recién llegados al trono en 1975, comenzaron a ser los principales protagonistas de sus portadas.

- **Acontecimientos 1975**

En 1975, los principales acontecimientos de relevancia que ocurrieron en nuestro país fueron, la muerte de Franco, el nombramiento de Juan Carlos I como Rey de España y el nombramiento de Arias Navarro al frente del Gobierno español. Fueron dos meses intensos en los que las portadas de *ABC* no dejaron de cubrir estos hechos tan decisivos. La muerte del dictador, fue un hecho que puso en vilo a muchas personas y *ABC* estuvo informando en todo momento de lo que estaba ocurriendo. Para informar del estado de salud, este diario decidió poner en portada una fotografía de los familiares de Franco llegando a la clínica. El titular de esta portada era el siguiente “La salud de Franco. Pronóstico: sin esperanza”. Además, bajo la fotografía se encontraba un destacado en el que se hablaba del grave estado de salud del caudillo. El 21 de noviembre de 1975, tras su muerte, *ABC* sacaba en portada la imagen del “caudillo”, ya fallecido, bajo el título de “Vivo en la historia”.

Mientras, el 22 de noviembre del mismo año, este diario anunciaba “Hoy, la jura del Rey”. Sin dejar de lado a Franco, con un gancho hacia las fotografías que se encontrarían en el interior del periódico sobre la despedida al “caudillo”: “emocionante adiós a Francisco Franco”. Además, Franco seguía siendo la noticia del momento junto a Juan Carlos I. Una fotografía del funeral ocupaba la página entera de *ABC* bajo el título de “El entierro de Franco”. No obstante, este diario, siendo afín a su carácter monárquico siguió publicando en portada todos los acontecimientos a los que asistían los reyes y lo que ocurría en torno a ellos, como la mítica portada en la que los reyes aparecen en el balcón saludando al pueblo y se titula “El pueblo, con el Rey”.

A punto de acabar el año sucedieron dos acontecimientos importantes: El nombramiento de Torcuato Fernández Miranda, al frente de las Cortes y el de Arias Navarro, como presidente del Gobierno. En cuanto al primero, *ABC* puso en portada a Torcuato anunciando su nombramiento: “Hoy aparecen el nombramiento en el Boletín Oficial del Estado: Torcuato Fernández Miranda nuevo presidente de las Cortes y del Consejo del Reino”. Y el segundo nombramiento tuvo también su relevancia: “Como presidente del Gobierno, Arias Navarro confirmado por el Rey”. Además, de que el 12 de diciembre de 1975, *ABC* puso en portada las fotografías de la composición del gobierno y del nuevo presidente.

- **Acontecimientos 1976**

En 1976, las primeras huelgas, La Platajunta, la dimisión de Arias Navarro, el nombramiento de Adolfo Suárez y la Ley para la Reforma Política fueron los temas de más relevancia en nuestro país. A principios de año, se convocaron las primeras huelgas y *ABC* se hizo eco de ello: “Vitoria: impresionante manifestación de duelo” o “Hubo un muerto en Basauri: Manifestaciones y paros en Vizcaya Guipúzcoa”. La ley de los partidos políticos era un tema que preocupa bastante pues sin ellos la democracia no sería lo que hoy en día es. *ABC* ofreció titulares sencillos sin ninguna decantación: “Hoy, en las Cortes, con procedimiento de urgencia: La Ley de los Partidos Políticos”, “Ayer, en las Cortes intenso debate en torno a los partidos políticos”, “En el pleno de las Cortes, por el procedimiento de urgencia: aprobados los partidos políticos”.

Ya en junio, la prensa nacional veía venir los problemas que estaba viviendo la política española. *ABC* publicó la dimisión de Arias Navarro: “El presidente Arias ha dimitido”, “Aún no hay terna. A las 10 y media de la mañana, en el Palacio de las Cortes se reúne de nuevo el Consejo del Reino”. De hecho, algunas noticias expresaban admiración por el papel que había tenido Arias en la apertura política. No pasaron ni dos días cuando ya se sabía quién le iba a suceder: “Suárez, presidente del Gobierno”. Tras el nombramiento del nuevo presidente *ABC* se mostraba bastante positivo y cubrió todos los acontecimientos relacionados con su gobierno: “Expectación nacional ante la lista de Gobierno. Ayer, juramento del presidente Suárez”. También sus primeros momentos al frente del Gobierno: “El presidente Suárez centro de la atención política. Siguen las consultas y primer mensaje televisado”. Además, del gobierno que iba a formar y el juramento del nuevo gobierno. Una cobertura aún más completa que la del anterior presidente.

La Ley para la Reforma política fue un asunto que tuvo mucho carácter mediático. Hasta el punto de que todas las noticias que se publicaban diariamente estaban relacionadas con ello. Un diario a favor de la reforma que dejaba ver en sus portadas su optimismo: “La solución práctica para la reforma constitucional”. Hasta el punto de que publicó el texto íntegro de la Ley para la Reforma política que se había dado a los medios de comunicación

en una comida. Sin embargo, las noticias con respecto a la oposición y la platajunta no se dejaron mucho ver en este diario, pues se mostraba en contra.

Noviembre y diciembre de 1976 fueron los meses más agitados. Una Ley para la Reforma política por aprobar y un referéndum que estaba a la vuelta de la esquina tenía a todo el mundo pendiente. Y *ABC* lo siguió al completo. Los redactores de *ABC* pusieron en portada todos los plenos y debates sobre la reforma. Algunos de los titulares fueron: “Todo listo para el pleno de la reforma” y “aprobada la reforma política”. Además, demostraba ser un diario para la sociedad, pues, en todo momento estuvo informando a los españoles con respecto al referéndum: “Todo a punto para el referéndum: el reparto de urnas”, “Guía práctica para votar”. Además, se mostró victorioso a la hora de publicar el resultado del referéndum: “Una gran respuesta del pueblo: rotundo “sí””.

- **Acontecimientos de 1977**

La legalización del PCE, las elecciones generales democráticas y el restablecimiento de la Generalitat de Catalunya fueron los hechos más destacados en 1977. *ABC* se mostró en todo momento contrario a la legalización del Partido Comunista de España, a lo que cuando este asunto fue inminente publicó: “El Gobierno Suárez legaliza el Partido Comunista”. Sin embargo, las elecciones de 1977, primeras elecciones generales democráticas, estaban llegando y *ABC* no perdió detalle, incluso en titulares tan sencillos y evidentes como este: “los ordenadores preparados para las elecciones” y “Todos los detalles sobre las elecciones: modelos oficiales para votar”. Además, este diario cubrió la campaña electoral completa, aunque siempre centrándose en el partido que en ese momento se encontraba en lo más alto del poder. Entre los titulares que podíamos leer se encontraban: “Suárez, candidato independiente al Congreso. Aseguró que actuaría sin privilegio ni apoyos de los órganos de Gobierno” y “Se caldea la carrera electoral: Fraga invita a Suárez a un debate televisado”.

El día de las elecciones, *ABC* publicó “España elige hoy su futuro” con una fotografía de las urnas. Y al día siguiente: “Éxito electoral, el voto de Suárez” con una fotografía de Adolfo Suárez introduciendo su voto en la urna. *ABC* también siguió los pasos a Suárez en cuanto a la formación de su gobierno: “Mañana inicia las consultas Suárez hacia un

gobierno monocolor”, “Suárez inicia contactos políticos”. Una nueva muestra de lo que *ABC* estaba apoyando en ese momento. Es destacable la cordial entrevista entre Suárez y Felipe González, que este diario cubrió y puso en portada con una fotografía de ambos hablando. Esta reunión se caracterizó y pasó a la historia como la reunión de los Cigarrillos, debido al título que le puso *ABC* a su noticia. Además, es curioso lo que hacía *ABC* cada vez que había elecciones. Este dedicaba sus portadas a unas tertulias que hacía en campaña electoral. Una acción que no hacía ningún otro periódico del momento: “Se inicia la tertulia electoral de *ABC*” y “Apogeo en nuestra tertulia electoral”.

- **Acontecimientos de 1978**

En 1978, El hecho más importante que ocurrió en nuestro país tenía que ver la Constitución Española. Un acontecimiento que, para *ABC*, al igual que a toda la prensa en general, sería un acontecimiento muy importante. De hecho, este diario publicó varias portadas durante todo el año en referencia a este texto tan importante: “Buena suerte, España” junto con una foto de la primera página del Boletín Oficial del Estado, fueron algunas de las publicaciones. Este periódico siguió todo el proceso, desde los debates en el Congreso hasta las decisiones del Senado. El 22 de julio se aprobó la Constitución Española en el Congreso, sumida en un día dramático en el que morían dos militares a manos de ETA. Hecho que este diario tituló como “En una jornada dramática se aprobó la constitución”. Y el 31 de octubre de 1978 se escribía finalmente “El parlamento aprobará hoy la Constitución”.

Y, a partir de ahí, vendría la voz del pueblo, no menos importante. “Y ahora, el referéndum” con una imagen del parlamento en pie aplaudiendo la votación a favor de la Constitución Española. El día 6 de octubre de 1978 se proponía ser un gran día para los españoles, y así fue. *ABC* ponía en portada “Hoy se vota la Constitución” con una viñeta de cómic en la que aparecían las constituciones de años anteriores junto con la nueva. Y al día siguiente de su aprobación volvió a aparecer en portada: “pero con una sensible abstención “sí” abrumador” junto con dos fotos claves, la de la Constitución recién aprobada y la de algunos españoles votando en la calle. De hecho, siguió estando en portada varios días más como “Tiempo de esperanza”, junto con una foto de una edición especial que sacaron en la que pone: “Constitución: España dijo sí”.

- **Acontecimientos de 1979**

El año 1979 estuvo marcado por las elecciones generales y municipales, y por el estatuto de autonomía. El mes de febrero comenzaba para *ABC* con la publicación de las primeras encuestas. “Según dos encuestas electorales 38 por 100 de indecisos”. Además, el 6 de febrero, comenzó la campaña electoral y este diario lo mostró con el titular “Hoy empieza” con imágenes de españoles asistiendo a las diferentes campañas. He de decir que la cobertura de estas segundas elecciones generales fue mucho menos extensa en cuanto a las portadas que en la anterior, quizá porque no era la primera vez que se votaba a un presidente.

El 1 de marzo comenzaron las votaciones en toda España. Así lo anunciaba *ABC*: “En parte de España, a votar con papeles”. Y día siguiente publicó: “España eligió sus nuevas Cortes” junto con una fotografía de la gente haciendo cola para votar. El 25 de marzo se inició el proceso para elegir candidato a la presidencia del Gobierno. Este diario mostró a los diferentes candidatos bajo el título “El Rey inició ayer las consultas”. Y otro titular, al día siguiente de “El senado también inició sus sesiones”. Como era de esperar y teniendo en cuenta que el rey era quien proponía al presidente, *ABC* estuvo al tanto de todo, debido a su ideología política. Así se publicó: “El rey propone a Suárez como candidato”, junto con el subtítulo de “mañana, la votación de investidura”. Finalmente, el 31 de marzo Suárez volvió a proclamarse presidente. “Investido presidente” escribió *ABC* dándole protagonismo a Suárez con una foto suya en la portada.

Recién renovado en el poder Adolfo Suárez, España se metía en un nuevo proceso de elecciones. Este diario, se hacía eco con el siguiente titular: “El martes, las municipales” con una foto de las famosas tertulias de *ABC*. Además, este diario mandaba en otra de las portadas a “Todos a votar”. Y mientras, se formaba “el nuevo Gobierno”. Y *ABC* mostraba los nombres y las carteras que ocuparían cada uno junto con una foto de la Moncloa, residencia del presidente Adolfo Suárez. “El nuevo gobierno juró ante el Rey”, otro de los simples titulares que puso *ABC* en su portada junto a dos fotos de todos los ministros y el presidente del Gobierno. Por lo tanto, se puede decir que el proceso de elecciones y de elegir a un nuevo presidente fue cubierto al completo.

Además, durante este año, *ABC* y el gobierno consideraban las “autonomías, asunto de estado”, según una de las portadas. En octubre comenzaban a verse resultados de las negociaciones por el estatuto de autonomía. Y este diario escribía “con la esperada abstención Cataluña y El País Vasco ya tienen estatutos”. Un mes después llegaría el proyecto de estatuto gallego, y *ABC* lo exponía en su portada: “Aprobado el proyecto de estatuto gallego”. Sin embargo, el 18 de diciembre que fue justo cuando se aprobaron definitivamente los Estatutos de autonomía de Cataluña y País Vasco, *ABC* no se hizo eco de la noticia, al menos en su portada.

- **Acontecimientos de 1980**

El año 1980 se caracterizaría por la moción de censura que le harían a Adolfo Suárez. Durante este año, las críticas comenzaban a ir en contra de Suárez y en el mes de abril, *ABC* hizo una publicación en portada con una foto del presidente en la que ponía: “Sólo Suárez sabe lo que piensa Suárez”. Aquí, ya se podría decir que *ABC* se mostraba más en contra de UCD y que era más afín a Alianza Popular, debido a las grandes críticas que le hacía a Suárez en sus portadas. Además, este diario también se mostraba bastante reticente a todo lo que tenía que ver con el Gobierno. “Debate parlamentario: las espadas en alto”, así escribía *ABC* la situación que se había estado debatiendo en el Congreso. Entre los temas que se hablaron el estado de las autonomías.

Por otro lado, Este diario se pronunció al respecto de la moción de censura que propuso Felipe González hacia Adolfo Suárez. Y es que este estaba entrando en una fase de desencanto. “El desencanto del Guerrero”, tituló su portada *ABC* con una fotografía de fondo, en la que aparecía Suárez solo en el Congreso de los diputados. No obstante, a fecha del 31 de mayo, “la Moción de censura no prosperó”. Así escribía este diario junto con los resultados de las votaciones. A la vuelta de las vacaciones, los socialistas estaban esperando soluciones a la crisis política que se estaba viviendo. *ABC* asistió a la rueda de prensa del PSOE: “Los socialistas esperan a que hable el gobierno”, ponía en portada al día siguiente junto a una foto de Felipe González en la rueda de prensa. Se puede decir que en este asunto y en esta fecha fue cuando, por primera vez en esta época, *ABC* se hacía más eco de las noticias relacionadas con el PSOE, aunque esto no quisiera decir que su ideología había cambiado.

- **Acontecimientos de 1981**

El intento de golpe de estado, la jura de Calvo Sotelo y la dimisión de Adolfo Suárez caracterizarían los acontecimientos del año 1981. La crisis de UCD cada vez era más notable y la sociedad comenzaba a sentirse demasiado descontenta, por lo que “Suárez dimitió acosado por su propio partido”. *ABC* escribía esto junto a una foto del presidente en el interior de su vehículo tras la reunión que tuvo con los componentes de su partido. Tras anunciar su dimisión a UCD “Se afianza la candidatura de Leopoldo Calvo Sotelo”, así amanecía *ABC* el 1 de febrero. Hasta que llegó el día en el que “Calvo Sotelo presentó su programa”. Este diario seguía informando sobre la situación política y la crisis que estaba viviendo España.

Un lunes 23 de febrero de 1981, cuando estaba a punto de realizarse la votación de investidura a Calvo Sotelo, irrumpió en el hemiciclo, el teniente coronel Tejero, y secuestró a los diputados en el Congreso durante una noche entera, en el intento de Golpe de Estado. Durante toda la noche, *ABC* estuvo al tanto de la situación que se estaba viviendo, pero no fue hasta el día siguiente cuando publicó la siguiente portada: “Asalto armado al Congreso” junto con dos de las imágenes en exclusiva del Congreso secuestrado. Los días posteriores al asalto las portadas de *ABC* echaban humo. Entre los titulares más destacados están: “El final de la pesadilla” y “Milán del Bosch arrestado” Entre otros títulos está el de “unánime homenaje del congreso al Rey” por la labor que tuvo al parar el intento de Golpe de Estado y “Calvo Sotelo, presidente por 186 votos”.

El intento de golpe de Estado fue el tema de actualidad durante mucho tiempo. *ABC* publicó titulares como éste: “La serena y firme repulsa del Senado”, “el futuro de España después del 23F”, “el general Armada procesado”, “El enigma Armada”, “pretenden liberar a Tejero y a otros tres procesados por el 23F”, “concluido el asalto, comienza la investigación”. “El sumario del 23 F ya está en el Consejo Supremo de Justicia Militar”, “así actuaron cada uno de los procesados” y “Los diálogos del asalto”, entre otros. Una cobertura más que completa que duró hasta 1982, momento en el que se celebró el juicio final.

Tras varios meses de que el foco de la prensa estuviera en lo sucedido el 23 F, en septiembre “Los nuevos ministros juraron ante el rey”, escribía *ABC* junto a una foto de

ellos en la zarzuela. Y el tema de la OTAN iba apareciendo por momentos. Las primeras declaraciones de Felipe González y que publicó este diario tenían que ver con el principal apoyo del PSOE a la entrada de España en la Alianza Atlántica. Un tema que llegó pronto al Congreso y del cual *ABC* se hizo eco: “Hoy se inicia en el Congreso el gran debate sobre la adhesión a la OTAN”. Además, una de las noticias destacadas en *ABC* en 1981 fue la de “Adolfo Suárez se va de UCD” junto con una imagen del expresidente.

- **Acontecimientos de 1982**

En el último año de la transición que hemos considerado en este trabajo, sucedieron también varios acontecimientos relevantes. La entrada de España en la OTAN y la investidura de Felipe González en el gobierno fueron los más destacados del año 1982. Además, a comienzos del año seguía la polémica del 23 F: “23-F: escenario del juicio”, con las fotografías del lugar donde se celebrará a vista. También las primeras impresiones de este juicio como el titular que puso *ABC* sobre él: “Mayor celeridad de la prevista en el comienzo de la vista del 23 F”.

La situación política también se fue agravando poco a poco y *ABC* estuvo al tanto de ello. “Calvo Sotelo no disolverá las cortes” escribía este diario sobre el asunto. Con respecto a la Alianza Atlántica, *ABC* estuvo al tanto de las declaraciones de Felipe González: “Maniobra del PSOE contra el ingreso de España en la OTAN”. Y el 30 de mayo de 1982 España entró en la OTAN, un acontecimiento que anunciaba este diario así: “España ingresa hoy en la OTAN”. Además, la crisis de UCD seguía en alza y hacer eco de ello era bastante importante, pues su presidente Calvo Sotelo seguía en el poder: “Aún no hay solución a la crisis de UCD”.

Aunque esto no duraría mucho y en julio de 1982 se produjo la dimisión de Calvo Sotelo como presidente de UCD. Dimisión que salió en portada de este diario. Y Adolfo Suárez apareció con un nuevo partido político: “Inscrito el partido de Suárez: Centro democrático y social”. La política española no se encontraba en su mejor momento y Calvo Sotelo al volver de Hispanoamérica declaró que “el gobierno no tiene intención de adelantar las elecciones ni acudir en coalición”. Estas fueron las declaraciones que destacó *ABC* en su portada.

Ya sumidos en las elecciones de 28 de octubre los titulares eran casi diarios con respecto a la política española: “UCD no se pone de acuerdo con las posibles coaliciones electorales”, “La pregunta que se hace toda España ¿Qué hará UCD?”, “UCD manifiesta que irá en solitario a las elecciones”, “UCD y los liberales acuerdan ir juntos a las elecciones”, “Guerra de listas electorales: mañana finaliza el plazo”, “La solución, 28-O, Rubik electoral”, “Manuel Fraga y Felipe González presentaron sus programas”. Un momento de elecciones que volvió loca a la prensa, pues no se ponían de acuerdo a la hora de hacer sus alianzas a lo que *ABC* se mostraba bastante crítico.

La campaña electoral estuvo cubierta en todo momento por este diario. Entre las portadas destacan: “Esta noche comienza la campaña electoral”, “Las urnas ya están listas”, “Hoy, final de campaña con todos los líderes en Madrid”, “El rey con los líderes políticos” ,De hecho, la presencia de Felipe González y el PSOE en *ABC* comenzaron a verse en 1982 con las elecciones, al igual que pasó con Suárez en sus anteriores victorias: “Hoy, 28 de octubre los españoles tienen un derecho y un deber: todos a votar”, “PSOE: Mayoría Absoluta”, “El día 30 se iniciará el debate de investidura”. “presidente a los 40 años”.

5.2. EL CASO DE *EL PAÍS*.

Por su parte, *El País*, nacido el 4 de mayo de 1976, se estrenó con la transición ya iniciada y bajo la dirección de Juan Luis Cebrián. Un medio que nació libre de ataduras franquistas pero que poco a poco fue dejando entrever en sus páginas su clara ideología política. Un diario que se definió de izquierdas y que a día de hoy lo sigue demostrando. Debido a la fecha en la que nació no se puede hacer una comparación exhaustiva de los acontecimientos que ocurrieron entre finales de 1975 y principios de 1976. Los hechos importantes que no cubrió este partido porque aún no había nacido fueron: la muerte de Franco, el nombramiento de Juan Carlos I como rey de España, el nombramiento de Arias Navarro como presidente del Gobierno, las primeras huelgas nacionales y la Platajunta. Por ello, ya nos veremos, en este diario, sumidos en la crisis de Arias Navarro y su futura dimisión como presidente del Gobierno.

- **Acontecimientos de 1976**

En el proceso de aprobación de la Ley de los Partidos Políticos fue cuando *El País* salió a las calles por primera vez. De hecho, su primera portada tuvo que ver con este hecho: “El reconocimiento de los partidos políticos, condición esencial para la integración en Europa”. Además de que fue un tema del que se mostró a favor en todo momento cómo se pueden ver en los siguientes titulares: “El Parlamento Europeo pide para España partidos, sindicatos y amnistía”, “Las Cortes legalizan los partidos políticos” y “Hoy se regulan los partidos políticos”. Y es que había partidos políticos como el PCE que aún no estaban legalizados, de ahí que diarios como *El País* estuvieran a favor de esta nueva ley.

Desde su creación en mayo hasta finales de 1976, se pronunció al respecto de todos los hechos importantes, como la dimisión de Arias Navarro por la cual se mostraba bastante a favor pues, en ningún momento, desde que Arias subió al poder, estuvo afín a su política. Algunas de las noticias que aparecieron en portada fueron: “Gran expectación tras el cese de Arias” y “probablemente: hoy habrá terna para presidente del Gobierno”. Enseguida llegó el nombramiento de un nuevo presidente del Gobierno: “Adolfo Suárez, nuevo presidente del Gobierno”, así abrió *El país* su portada tras esta decisión. Aunque su reticencia hacia este presidente y su política se dejará ver enseguida con un cierto tono de escepticismo: “serias dificultades para formar el Gobierno”, “Nuevo Gobierno: los propagandistas al poder” y “Moderada confianza de la oposición en la declaración del Gobierno”.

Aunque sí que hay que destacar que, haciendo honor a su ideología, la oposición, como así la hace llamar en todas sus portadas, apareció en la mayoría de los números de este diario. Titulares como los siguientes son los que publicaba *El País* en sus portadas: “Pueden endurecerse las relaciones entre el Gobierno y el PSOE”, “Se agrava el enfrentamiento entre el Gobierno y la oposición”. “La oposición se reúne hoy en Madrid”, y “La oposición da el primer paso hacia su unidad”.

En cuanto a la Ley para la Reforma política se mostró al igual que el PSOE, un tanto contrario: “La reforma Suárez, a punto de ser presentada a la oposición”, “la oposición rechaza el proyecto Suárez y reitera su voluntad de negociar”. “Nuevo paso hacia la unidad de los socialistas”, Con noticias diarias de este tipo, *El País* comenzaba a demostrar su postura de izquierdas a la hora de escribir las noticias. Sin embargo, el referéndum lo cubrió de una forma más positiva, aunque promoviera, constantemente, la

abstención activa, al igual que estaba haciendo el PSOE: “La oposición presentó sus condiciones para aceptar el referéndum”, “Semana decisiva para el despegue de la democracia”, “El gobierno aprueba la normativa del referéndum”, “Veintitrés millones de españoles sancionarán la reforma política”.

- **Acontecimientos de 1977**

En 1977, con respecto a la próxima legalización del PCE, este diario se mostró mucho más a favor que *ABC*. De hecho, *El País* sacó en portada muchas veces este acontecimiento: “El Partido Comunista pedirá hoy su legalización”, “La decisión del Supremo sobre los comunistas puede cambiar el panorama electoral”, “Hoy se hará pública la resolución del Supremo sobre el PCE”, “El Partido Comunista de España, legalizado” y “Repulsa general en todas las unidades por la legalización del PCE”. Y es que las elecciones de 1977 estaban a la vuelta de la esquina, e igual que *ABC*, *El País* estuvo al tanto de todo sin decantarse por ningún partido al principio, al menos en titulares de portada: “Comienzan los preparativos para la campaña electoral”. De hecho, a pesar de que su ideología iba más afín a los partidos de izquierdas, se percató de las decisiones de Adolfo Suárez en el Gobierno: “Suárez explicará al país su participación en las elecciones”, “El presidente del Gobierno candidato por la Unión del Centro”, “fuertes tensiones en la Unión del Centro” y “Confirmada la ventaja de UCD y PSOE”

Con respecto a estas primeras elecciones democráticas, en las cuales Adolfo Suárez se proclamó presidente del Gobierno, *El País* en algunos de sus titulares, simplemente, se dedicaba a informar de lo que estaba ocurriendo: “El pueblo español decide hoy su futuro”, “Suárez, confirmado por el Rey, formará nuevo Gobierno”, “El nuevo gobierno será exclusivamente de UCD”. Sin embargo, con respecto a otros titulares se mostraba muy afín a sus ideales, incluso adelantándose a los acontecimientos: “fuerte avance de la izquierda”, “el centro no tendrá la mayoría parlamentaria”, “UCD hará una política de centro-izquierda”. A finales de 1977, la aprobación de la Constitución española ya era un tema que preocupaba, sobre todo a la oposición: “La UCD prepara una Constitución que no moleste a la izquierda”, “Habrá pacto sobre los temas claves de la Constitución”

- **Acontecimientos de 1978**

Como, ya hemos comentado en el análisis de *ABC*, el año 1978 estuvo marcado por el proceso a la aprobación de la Constitución Española. Como ya sabemos el primer proceso para que se aprobara este texto era redactarlo. *El País* se hizo eco de su redacción: “El texto de la ponencia constitucional ya es definitivo”. Además, publicó los diferentes debates y contradicciones que tuvieron los diferentes partidos políticos al respecto: “El Congreso comienza hoy a discutir la Constitución”, “importante pacto político para acelerar la Constitución”, “La pugna UCD-PSOE rompe el consenso constitucional”, “UCD y PSOE negocian la fecha del referéndum constitucional”, dictaminado el proyecto constitucional”, “El pleno del Congreso inicia hoy el debate sobre la constitución”,

Con la cobertura total que hizo sobre este hecho tan importante, *El País* demostró una actitud conciliadora con las decisiones que se estaban tomando para implantar la democracia. El día que se aprobó la constitución, al igual que *ABC*, se hizo eco además del atentado terrorista: “Dos militares, asesinados el día de la aprobación del texto constitucional”, “víctimas por la democracia”. Aunque, antes de su aprobación definitiva, el pueblo tendría su voz y voto y anunció el referéndum en todo momento: “El 6 de diciembre, fecha definitiva para el referéndum constitucional”, “Adolfo Suárez y Felipe González piden el “sí” a una constitución “para todos””, “el voto popular culmina hoy la transición posfranquista”, “la Constitución, aprobada, aunque con mayor índice de abstención de lo previsto”.

- **Acontecimientos de 1979**

El año 1979 comenzaba con unas elecciones generales y municipales la vuelta de la esquina, además del proceso de aprobación del Estatuto de autonomía. *El País* al igual que *ABC* se hacía eco de todo el proceso de la campaña electoral de los partidos políticos. Estas siempre traen polémica, y mientras *ABC* no las sacaba en portada, *El País* sí: “Suárez no descarta un gobierno de coalición con el PSOE”, “crece el tono de las críticas entre UCD y PSOE”, y “Apretada victoria de UCD frente a los socialistas, que ganan posiciones”. En marzo se celebraron las elecciones generales en las que ganó UCD otra vez, por segunda vez consecutiva. *El País* hizo una cobertura sencilla de los hechos: “Hoy, las primeras elecciones generales tras la aprobación de la Constitución”, “el gobierno anuncia que UCD vence al PSOE por más de 50 escaños”, “la victoria de UCD

(167 escaños) sitúa a Suárez en condiciones de formar un Gobierno monocolor”, “el triunfo de UCD es la consolidación de un modelo de democracia”” y “Felipe González asegura que el PSOE no se siente derrotado”.

Y con las elecciones municipales en mayo, volvía a las calles la campaña electoral de los partidos. Este diario hacia su cobertura mucho más decantado para la izquierda: “acuerdos de socialistas y comunistas para formar ayuntamientos de izquierdas”, “la izquierda gobernará en 1800 municipios”, “la alianza de la izquierda decidió las alcaldías más importantes”. Y aquí es cuando, *El País* y la oposición califica a UCD como un partido de derechas. “la oposición califica al nuevo gobierno de derechista”. Por lo tanto, este diario ya se mostraba, aún más definido hacia la izquierda, y no tanto hacia el centro.

Aunque los estatutos aún no estaban nada claros, un debate se formaba en torno a ellos y los diarios como *El País* se volvían locos: “UCD puede definirse hoy sobre los estatutos vasco y catalán”. En cuanto al estatuto vasco se publicaron una infinidad de noticias en la portada de este diario: “negociaciones para la discusión del Estatuto vasco”, “UCD y la izquierda coinciden en la necesidad de un acuerdo sobre los estatutos”, “crece el optimismo sobre el estatuto vasco”, “La comisión constitucional aprueba el estatuto vasco”. También se hizo una cobertura completa del de Cataluña: “Comenzó en la Moncloa la negociación del Estatut”, “Suárez da por “casi hecho” el estatuto catalán”, “acuerdo definitivo sobre el proyecto de Estatuto de Cataluña”, “aprobado el Estatuto catalán en la Comisión Constitucional”. Todo el proceso estuvo cubierto en todo momento por este diario, incluso el momento en que se aprobaron definitivamente: “vascos y catalanes votan hoy sus estatutos de autonomía”, “se estima que la participación en los referendos catalán y vasco rebasa ampliamente el 50%”, “optimismo en Euskadi y sensación de fracaso en Cataluña”.

- **Acontecimientos de 1980**

Suárez en estas fechas quería comenzar a subsanar la crisis de gobierno en la que estaba sumida. De hecho, *El País*, al tanto de todo comenzó a criticar en sus portadas la crisis del partido y del gobierno: “Suárez no acepta el relevo de Arias-Salgado como secretario general de UCD”, “La crisis de Gobierno puede ser más amplia de lo previsto”, “Suárez no informó a la permanente de UCD de la crisis del Gobierno”, “La oposición acusa al

presidente Suárez de dar un giro a la derecha”. Todo esto provocó que el PSOE y Felipe González hicieran una moción de censura a Adolfo Suárez. A diferencia de *ABC*, este diario fue mucho más crítico con el presidente: “Los socialistas presentan una moción de censura a Suárez y proponen a Felipe González para presidente”, “el gobierno espera salir “triumfante y reforzado” de la votación de censura” y “UCD y PSOE, pendientes de las minorías en la votación de censura”.

Aunque, la moción de censura no salió adelante: “Gobierno y oposición afrontan con gran cautela el debate de la moción de censura” y “el gobierno solo contó con sus votos para superar la moción de censura socialista”. Por este motivo, *El País* siguió siendo bastante crítico con Suárez: “La popularidad del presidente Suárez, en su punto más bajo desde su nombramiento”, “la crisis política permanece estancada” y “Suárez puede verse obligado a negociar el voto de confianza”.

- **Acontecimientos de 1981**

El intento de golpe de estado fue el acontecimiento que marcaría a toda la prensa, incluido el diario *El País*. Con la dimisión de Suárez ya decidida: “Adolfo Suárez no explica las razones políticas de su dimisión”, y con otros partidos decididos y con ganas de llegar al poder: “Felipe González se ofrece al Rey para intentar la formación de un Gobierno en torno al PSOE”, Calvo Sotelo fue el elegido para sustituir a Suárez en el Gobierno: “La propuesta de candidato a presidente del Gobierno, pendiente de las tensiones internas de UCD”, “Calvo Sotelo, designado por el rey candidato a la presidencia del Gobierno”. Pero, en el momento de la segunda votación de investidura ocurre un hecho que nadie esperaba y el parlamento es secuestrado por el Teniente coronel Tejero. Este diario también estuvo trabajando durante todo el secuestro para poder informar en todo momento de lo que estaba ocurriendo, pero, al igual que *ABC*, no fue hasta el día siguiente cuando se informó en portada de lo que había ocurrido: “El Gobierno y los miembros del Parlamento, liberados tras un pacto con los rebeldes”. A pesar de lo ocurrido aún quedó hueco en las portadas de este diario para anunciar al nuevo presidente: “Leopoldo Calvo Sotelo, presidente del Gobierno con la mayoría absoluta del Parlamento” y “El gobierno de Calvo Sotelo jura hoy ante el rey”.

Hay que destacar que el hecho que más se cubrió en toda la transición fue el intento de golpe de estado, pues muchos fueron los juicios y las detenciones que se realizaron. *El País* hizo una cobertura aún mayor que *ABC*: “Los generales Milans del Bosch y armada destituidos tras el fracaso del golpe militar”, “Milans del Bosch, arrestado por desobediencia reiterada”, “Tres generales, cinco jefes y diecinueve oficiales, arrestados por sus implicaciones en el golpe militar”, “procesados los jefes y oficiales implicados en el asalto al congreso” y “en libertad 80 de los guardia civiles que asaltaron el Congreso”, “el general Milans del Bosch, procesado por rebelión militar”.

Mientras la sociedad se recuperaba del asunto del 23-F, la OTAN comenzaba a tener su propia relevancia. Aunque, *El País*, se mostrara un tanto reticente, al igual que el PSOE: “la izquierda reclama un aplazamiento de la petición de España en la OTAN”, “Felipe González: “España debe permanecer fuera de la OTAN”, “La OTAN, favorable al ingreso de España”, “La izquierda se opondrá hoy al plan gubernamental de adhesión a la OTAN”. Y un tema en paralelo sucumbía en España: la crisis de UCD. Un tema que este diario criticó fuertemente: “Suárez se resiste a aceptar los cambios que propone Calvo Sotelo”, “La confrontación Suárez-Calvo Sotelo impone un compás de espera en UCD” y “Calvo Sotelo asume hoy la presidencia de UCD”,

- **Acontecimientos de 1982**

Para terminar los acontecimientos ocurridos en la Transición nos centraremos en los que *El País* publicó en sus portadas. Entre ellos, la entrada de España en la OTAN, el asunto 23-F y las nuevas elecciones con la investidura de Felipe González que cerrarán el análisis de estos dos periódicos. El intento de golpe de Estado, seguía siendo un tema de actualidad para la mayoría de diarios, incluido *El País*, pues hizo una cobertura mucho más extensa y detallada: “el gobierno condena la utilización del rey en el juicio por el 23 f”, “Calvo Sotelo, Felipe González y Carrillo condenan enérgicamente la campaña difamatoria contra el rey”, “30 años de cárcel, petición final del fiscal para Milans, Armada y Tejero por el intento de golpe de estado”, “Milans, Tejero y otros 16 presuntos rebeldes, trasladados a la penitenciaría militar de Alcalá” y “treinta años de cárcel y expulsión del Ejército para los rebeldes Milans y Tejero”.

Además, el ingreso de España en la OTAN fue en 1982, por lo que este diario, aunque se mostrara bastante contrario, publicó en todo momento el proceso de adhesión: “el PSOE pedirá que se aplace el ingreso en la OTAN”, “España ingresará en la OTAN sin que pueda discutirse el aplazamiento perdido por el PSOE”, “Desde hoy, España será oficialmente de la OTAN”, “A media tarde de ayer España quedó integrada en la OTAN” y “Felipe González convocará un referéndum sobre la OTAN si llega al poder”.

Los últimos meses ya se estaba viendo que España no iba por buen camino debido a las acciones que estaba teniendo el Gobierno, por lo que Felipe González quería que se celebraran unas nuevas elecciones y *El País* estuvo al tanto de todo: “Felipe González exige la pronta celebración de elecciones”, “Dirigentes de UCD y PSOE admiten que hay motivos para adelantar las elecciones”, “Suárez confirma su abandono de UCD y prepara un nuevo partido”, “Calvo Sotelo reconoce que no será “cabeza de cartel” en las próximas elecciones”, “Calvo Sotelo disuelve el parlamento y convoca elecciones generales para el 28 de octubre” y “PSOE, PCE y Suárez irán en solitario a las elecciones”.

Además, de que *El País* se percató en todo momento de lo que estaba ocurriendo en esta campaña electoral: “UCD encarga una encuesta nacional para decidir su política de alianzas”, “Felipe González pretende replantear el tema de la OTAN si consigue la mayoría absoluta”, “UCD ha perdido el 80% de su electorado de 1979”, “el PSOE promete crear 800.000 empleos en los próximos cuatro años”, “AP promete reducir impuestos y completar el ingreso en la OTAN”, y “los liberales no se presentan a las elecciones tras la ruptura de la alianza con UCD”.

Y finalmente, llegando el día de las elecciones y con la victoria de Felipe González con el PSOE, se proclamó presidente del Gobierno y *El País* lo celebró en sus titulares. De hecho, desde que este partido se fue aproximando al poder, *El País* le fue dando aún más presencia en sus portadas: “El partido socialista logrará la mayoría absoluta y alianza popular se aproximara a los 100 diputados”, “Felipe González congregó a medio millón de personas en la ciudad universitaria madrileña”, “el rey recibe hoy conjuntamente a los principales líderes políticos”, “los líderes políticos expresaron ante el rey su respeto a la voluntad popular que reflejan hoy las urnas”, “el partido socialista, con 201 escaños, consigue la mayoría absoluta para gobernar la nación”, “el socialismo en el poder”,

Y con su investidura terminó el proceso de Transición por el que pasó España desde que murió Franco: “primera entrevista del rey con el próximo presidente del Gobierno”. “el rey inicia hoy consultas para proponer a Felipe González con jefe de gobierno”, “Felipe González presenta hoy en las cortes su programa de gobierno”, “Felipe González, investido presidente del gobierno con la oposición de los grupos de Fraga y Lavilla” y “el señor presidente”.

5.3. PERIODISTAS Y POLÍTICOS

Los periodistas tuvieron un papel muy importante en la transición política a la democracia española. De hecho, se puede afirmar que fueron actores políticos en este proceso. Y es que los periodistas fueron el cauce que llevó a las libertades en una España que se encontraba secuestrada por un régimen que poco a poco fue desapareciendo.

Después de analizar la prensa del momento, se podría decir que, en ningún momento, un periódico ataca al otro o se mostraba contrario al opuesto. Sin embargo, se puede decir que se unieron a favor de la democracia por lo que contribuyeron a muchas decisiones que se tomaron en la política española. Aunque en el franquismo los periodistas y los políticos no se llevaron bien, en la transición cambió la actitud de unos a otros. Ambos comenzaron a colaborar por lo que los periodistas influyeron en los políticos y los políticos en los periodistas. Y es que en esta época de transición los papeles se fueron intercambiando, y al final, los periodistas contribuyeron de forma muy positiva a España formando parte de la Transición política a la democracia.

Además de contribuir en acontecimientos como la legalización del Partido Comunista de España, las primeras elecciones democráticas, la aprobación de la Constitución Española, entre otras, también tuvieron un papel más que decisivo la noche del intento del golpe de estado. Durante toda la noche estuvieron al tanto de todo lo que estaba ocurriendo, incluso jugándose la vida los que se encontraban dentro del hemiciclo.

Los directores de los periódicos *ABC* y *El País* estuvieron al mando de estos diarios en una época en la que la prensa podía cambiar constantemente. Juan Luis Cebrián fue nombrado director en 1976 por Jesús Polanco, propietario del grupo editorial de *El País*. Estuvo tripulando este periódico hasta 1988, por lo que vio y vivió los acontecimientos

más importantes de la Transición. El periodista, que presentó su libro *Primera página*, a finales de diciembre de 2016, afirmó que “en la Transición pudo más la pasión por el periodismo que el miedo”. Una muestra más de que esta época cambió a los profesionales de los medios de comunicación y su forma de contar las cosas. En el libro cuenta su vida, de una forma histórica sin acercarse a la historia que se enseña en cualquier clase, sino que desde un punto de vista relacionado con sus vivencias durante sus años como director de *El País*. De hecho, afirma que “Cuando llegó la libertad aparecieron las amenazas. Había mucho miedo, también en los franquistas. Y ese miedo operó como motor de la reconciliación. Ejercer la profesión era más apasionante que los miedos”. Y es que la labor de los periodistas y de su director, hicieron que *El País* se consagrara como el mejor en esa época.

Por su parte, Guillermo Luca de Tena, entró en la dirección de *ABC* en 1977 y estuvo al mando de este periódico hasta 1983, con el PSOE en el poder, apenas hace un año. Este periodista y director tuvo sus momentos importantes en la transición al igual que otros periódicos. De hecho, en una entrevista realizada para *Testimonios para la historia* explica que “la prensa fue el cuarto poder, porque a pesar de las suspicacias al respecto, desde los órganos de gobierno no se presionaba a los medios de comunicación en ningún sentido. Todos, políticos y periodistas, fuimos conscientes de lo que nos estábamos jugando y fuimos moderados, entre todos hicimos posible la fantástica hazaña histórica que es la transición política española.”

6. CONCLUSIONES

La Transición a la democracia española ha sido un campo que se ha estudiado e investigado durante muchos años desde que ocurrió hace más de cuarenta años. De hecho, a día de hoy, muchos historiadores, politólogos y periodistas siguen mostrando ciertas discrepancias sobre lo que ocurrió en esa época y sobre lo que duró exactamente la Transición. Como hemos podido ver fue un periodo histórico del que se puede estar hablando continuamente debido a la gran importancia que ha tenido en la historia reciente de España.

En este trabajo se ha observado que los pasos que se dieron en esa época fueron vitales para convertir nuestro país en lo que es hoy en día. Y es que muchos acontecimientos que ocurrieron en la Transición han influido decisivamente en nuestra historia, como por ejemplo la aprobación de la Constitución Española de 1978. Y es que desde que se promulgó ha habido cambios sustanciales para el avance de los derechos y libertades en España. Es por ello que la primera hipótesis que se proponía en esta investigación queda confirmada en cuanto al entendimiento de lo que ocurrió en España desde 1976 hasta 1982.

Además, se ha podido comprobar que la prensa tuvo un papel muy importante en este periodo de tiempo. Teniendo en cuenta la segunda hipótesis, los periódicos que ya existían en el franquismo, comenzaron a tener un cambio a partir de las primeras elecciones democráticas en 1977, puesto que los diarios comenzaron a darle más visibilidad a la política que se estaba llevando a cabo en España. *ABC*, como ya hemos visto en su análisis, cambió sustancialmente sus portadas para que la información que se daba sobre la política fuera mayor. Incluso, se pudo llegar a ver un diario mucho más posicionado en su ideología política hacia la derecha. Además, cuando tenía que criticar al contrario no escatimaba en argumentos.

Esta época de apertura hizo que llegaran nuevos periódicos, jóvenes y frescos, a España. *El País* que despegó en 1976, fue el diario más destacado, pues en todo momento cubrió toda la política española. Sus portadas estaban repletas de noticias informando de todo lo que estaba ocurriendo a cada momento. Aunque conforme fueron pasando los años, dedicó la mayoría de sus portadas al PSOE, partido por el que se sentía mucho más identificado. Este periódico destacó, sobre todo, en el asunto de la OTAN, debido a su controversia continua que estaba identificada con los socialistas en ese momento. Observamos, por tanto, un progresivo posicionamiento ideológico por parte de la prensa mencionada.

Por lo tanto, con el análisis que se ha visto en este trabajo llegamos a la conclusión de que el tratamiento de las noticias en este periodo de tiempo fue bastante claro y continuo. Y es que la relación de los periódicos, los periodistas y los políticos fue bastante positiva, a diferencia de lo que hoy en día ocurre. La rivalidad entre diarios era casi inexistente y se respetaban unos a otros, a pesar de que tuvieran pensamientos diferentes. Y muchas de

las decisiones que se tomaron en la Transición a la Democracia tuvieron que ver con la influencia que comenzó a tener la prensa. Además, los diarios también tuvieron un gran papel en este periodo de tiempo, no solo en cuanto a la información que se le estaba dando a la sociedad, porque también se estaba enseñando a afrontar lo que iba ocurriendo en España en un tiempo en el que todo era cambiante.

Por eso, como conclusión final y teniendo en cuenta la tercera hipótesis de este trabajo, el sustrato que ha dejado la Transición en lo que somos y hacemos hoy en día ha sido vital. Y es que, la libertad que se otorgó y los derechos que nos concedieron han hecho que España sea, hoy, un país con una apertura política y periodística inmensa. Si no se hubiera pasado por ese periodo de Transición a la Democracia, quizá, hoy, no seríamos lo que somos.

Aunque yo no viviera el periodo de tiempo que hemos estado analizando, ha sido un tema que siempre me ha interesado investigar, pues han sido muchas las incógnitas que me he ido preguntando a lo largo de mi etapa como estudiante en referencia a esa época. Por lo que, a nivel personal, este trabajo me ha hecho comprender todo lo que está ocurriendo en España en la actualidad. Sin embargo, a nivel profesional, este trabajo me ha provocado una cierta simpatía hacia la política. Una complicada especialización en el periodismo de hoy en día, pero muy interesante de ejercer, pues son muchas las cosas que me gustaría entender y poder hablar. Además, este trabajo, como ya he comentado en apartados anteriores, me ha provocado la curiosidad en ir más allá. Ahora quiero investigar todo, más prensa de la época, la radio, incluso la televisión. Quizá para un futuro trabajo de investigación, o una tesis. Aunque eso es adelantarse a los acontecimientos.

7. BIBLIOGRAFÍA

Bonifacio de la Cuadra. (2012). *El papel de la prensa en la Transición*. Agosto 5, 2018, de Facultad de Humanidades UCLM en las VIII Jornadas de Estudios sobre franquismo y transición Sitio web: <https://previa.uclm.es/AB/humanidades/seft/pdf/actividades/12/ALBACETEPRENSATRANSICION2012.pdf>

Cinco Días. (2016). *Cebrián: “En la Transición pudo más la pasión por el periodismo que el miedo”*. Julio 20, 2018, de Cinco Días Sitio web: https://cincodias.elpais.com/cincodias/2016/12/15/empresas/1481793631_718961.html

Constitución Española. Boletín Oficial del Estado, 29 de diciembre de 1978, núm.311, p.29313 a 29424.

España. *Ley 14/1966, de 18 de marzo, de Prensa e Imprenta*. Boletín Oficial del Estado, 19 de marzo de 1966, núm. 67, pp. 3310 a 3315.

España. *Real Decreto-Ley 24/1977, de 1 de abril, sobre la libertad de expresión*. Boletín Oficial del Estado, 12 de abril de 1977, núm. 87, pp. 7328 a 7929.

Gálvez, S. (2004). *La campaña del miedo: El papel de ABC en las elecciones de 1982*. Espacio, Tiempo y Forma, Serie V, Hª Contemporánea, 16, pp. 371-397.

Hernández, B. (2001). *El papel de la prensa en las etapas de transición a la democracia (El caso español)*. Doctorado. Universidad Complutense de Madrid. Madrid

Joferru22. (2015). *Hechos relevantes de la transición española y la democracia*. Febrero 10, 2018, de Timetoast Sitio web: <https://www.timetoast.com/users/1640599>

Juliá, S. (2017). *Transición. Historia de una política española (1937-2017)*. Madrid: Galaxia Gutenberg.

Marina, M. (2012). *Prensa española y Transición*. agosto 11, 2018, de Dialnet Sitio web: <file:///C:/Users/Yoli/Downloads/Dialnet-PrensaEspanolaYTransicion19751982-4721625.pdf>

Montero, M, Rodríguez-Virgili, J, & García-Ortega, C. (2008). *La Construcción mediática de la comunidad política. La prensa en la transición española a la democracia*. Abril 17, 2018, de Redalyc.org Sitio web: <http://www.redalyc.org/html/649/64911209/>

Mut, V. (2014). *La definición vigente de transición, según Suárez*. Junio 29, 2018, de ABC Sitio web: <https://www.abc.es/local-comunidad-valenciana/20140325/abci-definicion-vigente-transicion-segun-201403251244.html>

Rodríguez, J. (2016). Juan Luis Cebrián: “El miedo funcionó en la Transición como motor de consenso”. 20 Julio, 2018, de El País Sitio web: https://elpais.com/cultura/2016/12/09/babelia/1481284846_204348.html

Rodríguez-Martínez, R, Tulloch, C, & Guillamet, J. (2016). *Franquismo, monarquía y democracia. La posición política de los principales diarios (ABC, La Vanguardia Española, Informaciones y YA) durante la transición española a la democracia (1975-1977)*. Agosto 9, 2018, de Ediciones Complutense Sitio web: <file:///C:/Users/Yoli/Downloads/55616-109086-2-PB.pdf>

Seoane, M.C. & Saiz, M.D. (2007). *Cuatro siglos de periodismo en España. De los avisos a los periódicos digitales*. Madrid: Alianza Editorial.

Testimonios para la historia. (2002). *Guillermo Luca de Tena. Director de ABC de 1975 a 1983. Marqués del Valle de Tena y Grande de España*. Julio 20, 2018, de Testimonios para la historia Sitio web: <http://www.testimoniosparalahistoria.com/entrevista/guillermo-luca-de-tena-director-de-abc-de-1975-a-1983-marques-del-valle-de-tena-y-grande-de-espana/>

Tusell, J. (1999). *Historia de España en el siglo XX, IV. La transición democrática y el gobierno socialista*. Madrid: Taurus.

Zugasti, R. (2005). *El papel de la prensa en la construcción de la democracia española: de la muerte de Franco a la Constitución de 1978*. Mayo 19, 2018, de Scielo Sitio web: http://www.scielo.org.mx/scielo.php?pid=S1870-35692008000100004&script=sci_arttext&tlng=pt

8. ANEXOS

Portada ABC 20 de noviembre de 1975



La salud de Franco
**PRONOSTICO:
SIN ESPERANZA**



Foto: Europa Press

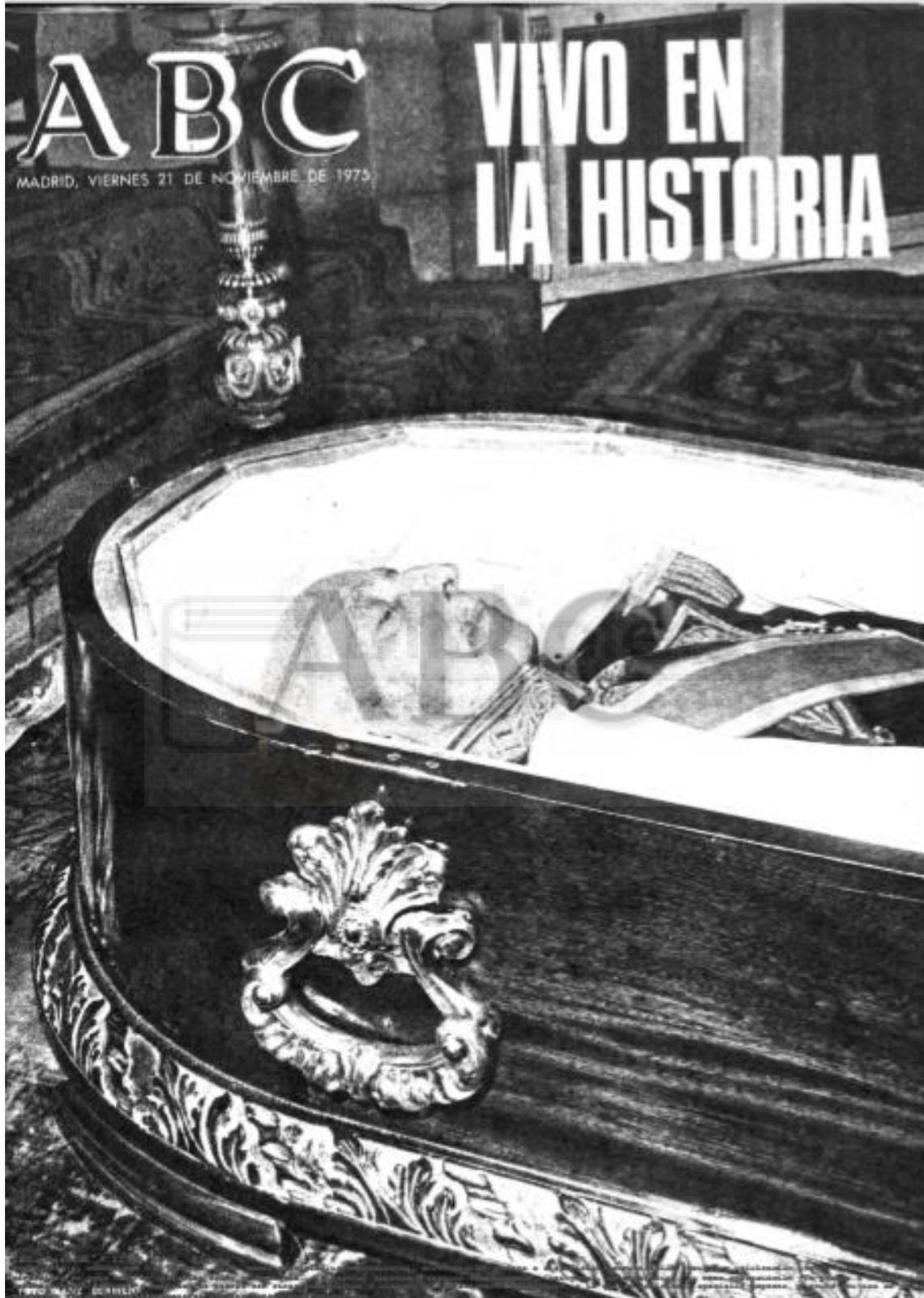
"YA SOLO QUEDA REZAR POR EL"

Ayer, al salir de la Ciudad Sanitaria La Paz, el teniente general Isiaco Cuna manifestó a los periodistas: «Franco está muy mal. Lo único que podemos hacer es rezar por él.» Poco después, acompañada de su hija, abandonaba la residencia la esposa del Caudillo, doña Carmen Polo, serena y profundamente dolorida ante la crítica situación.

ABC (Madrid) - 20/11/1975, Página 1

Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

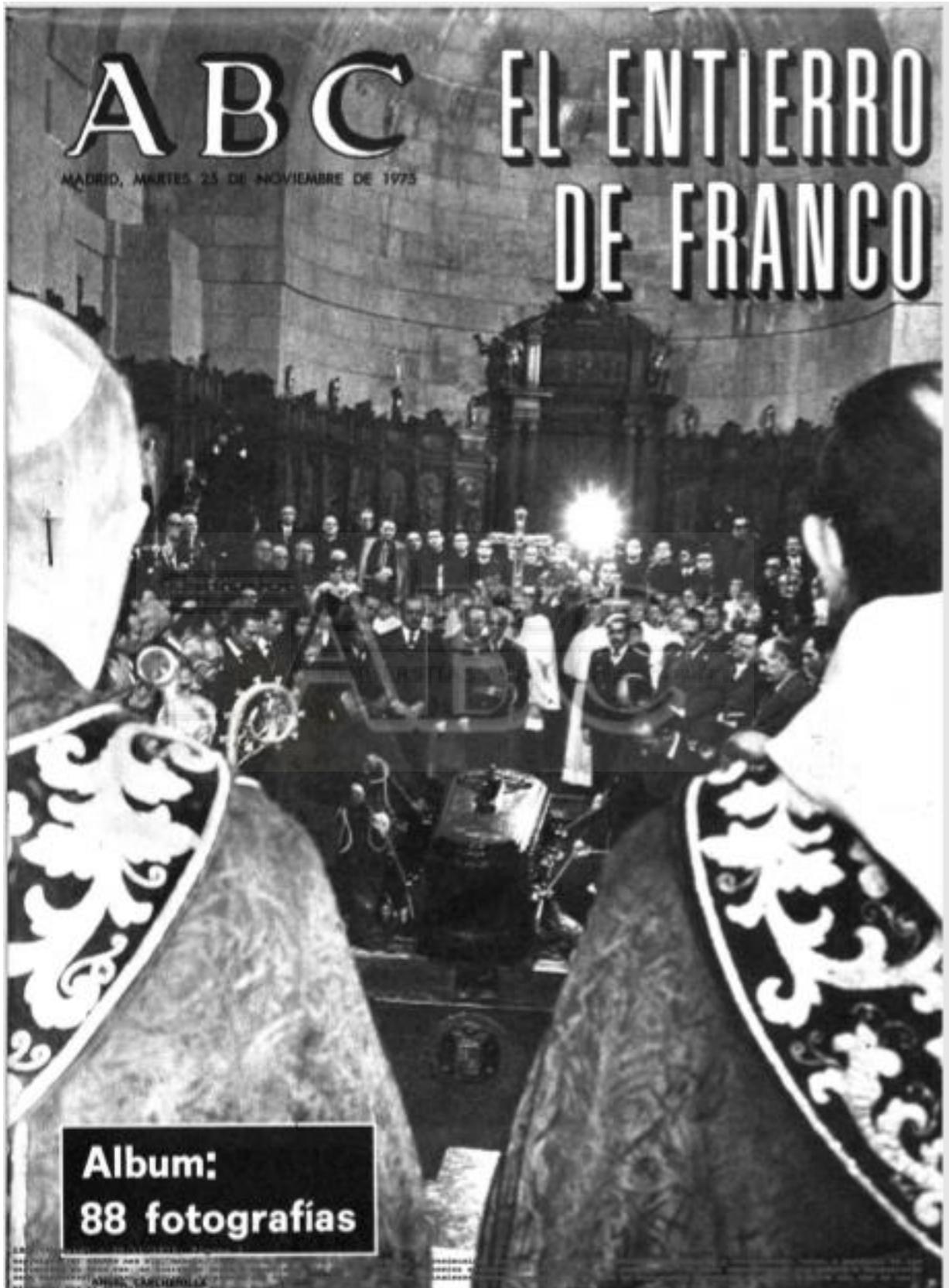
Portada ABC 21 de noviembre de 1975



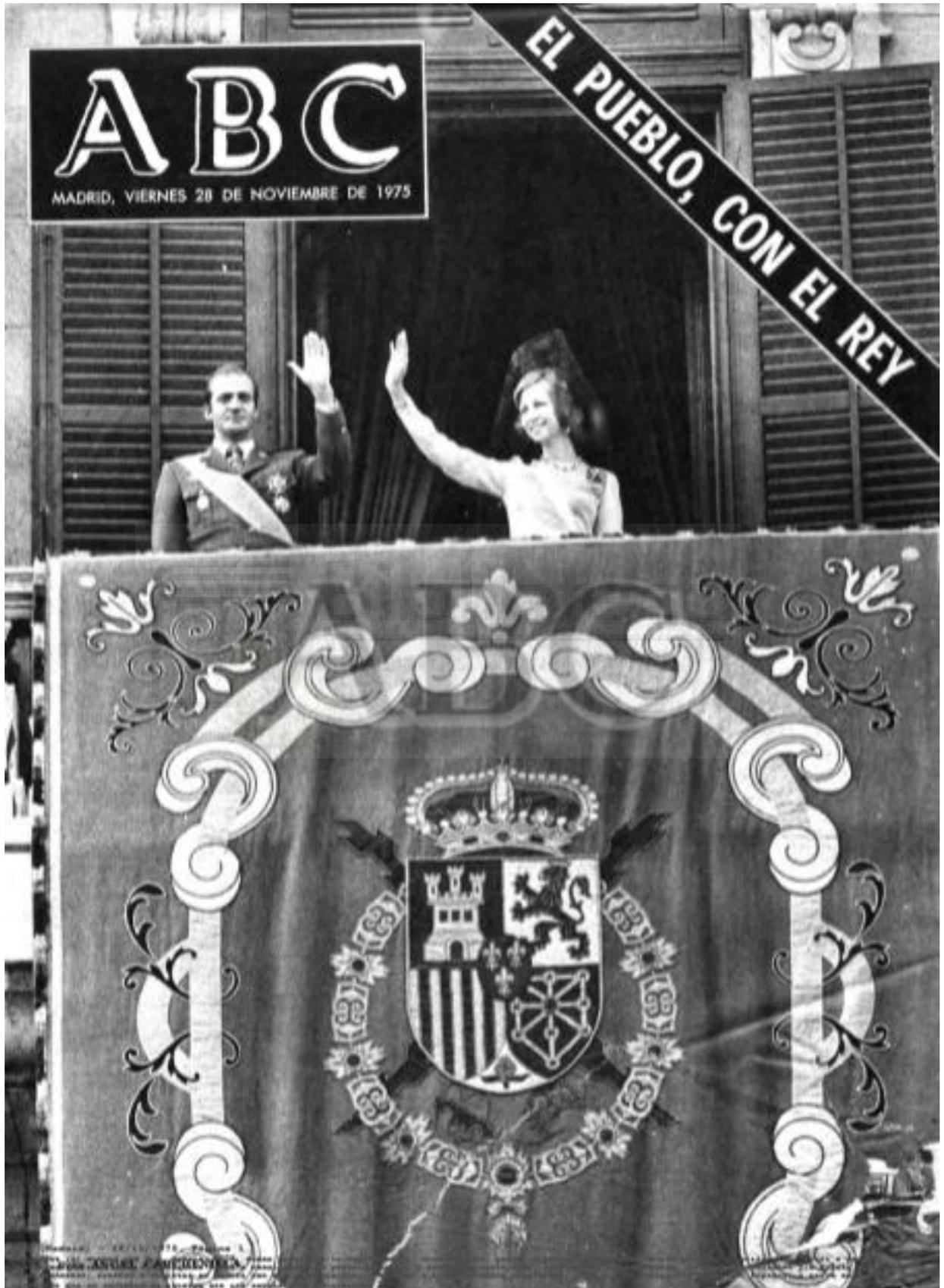
Portada ABC 22 de noviembre de 1975



Portada ABC 25 de noviembre de 1975



Portada ABC 28 de noviembre de 1975



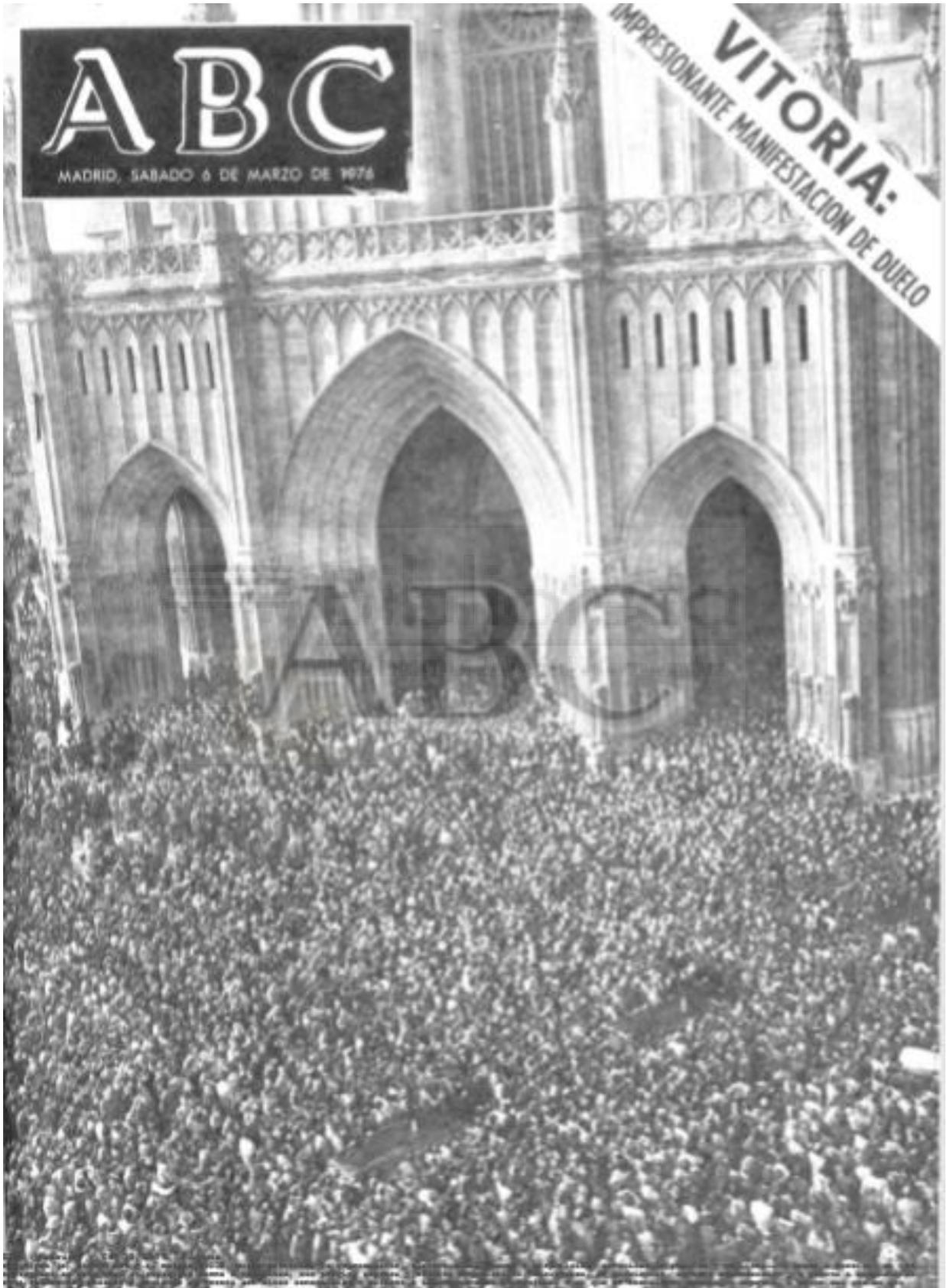
Portada ABC 3 de diciembre de 1975



Portada ABC 4 de diciembre de 1975



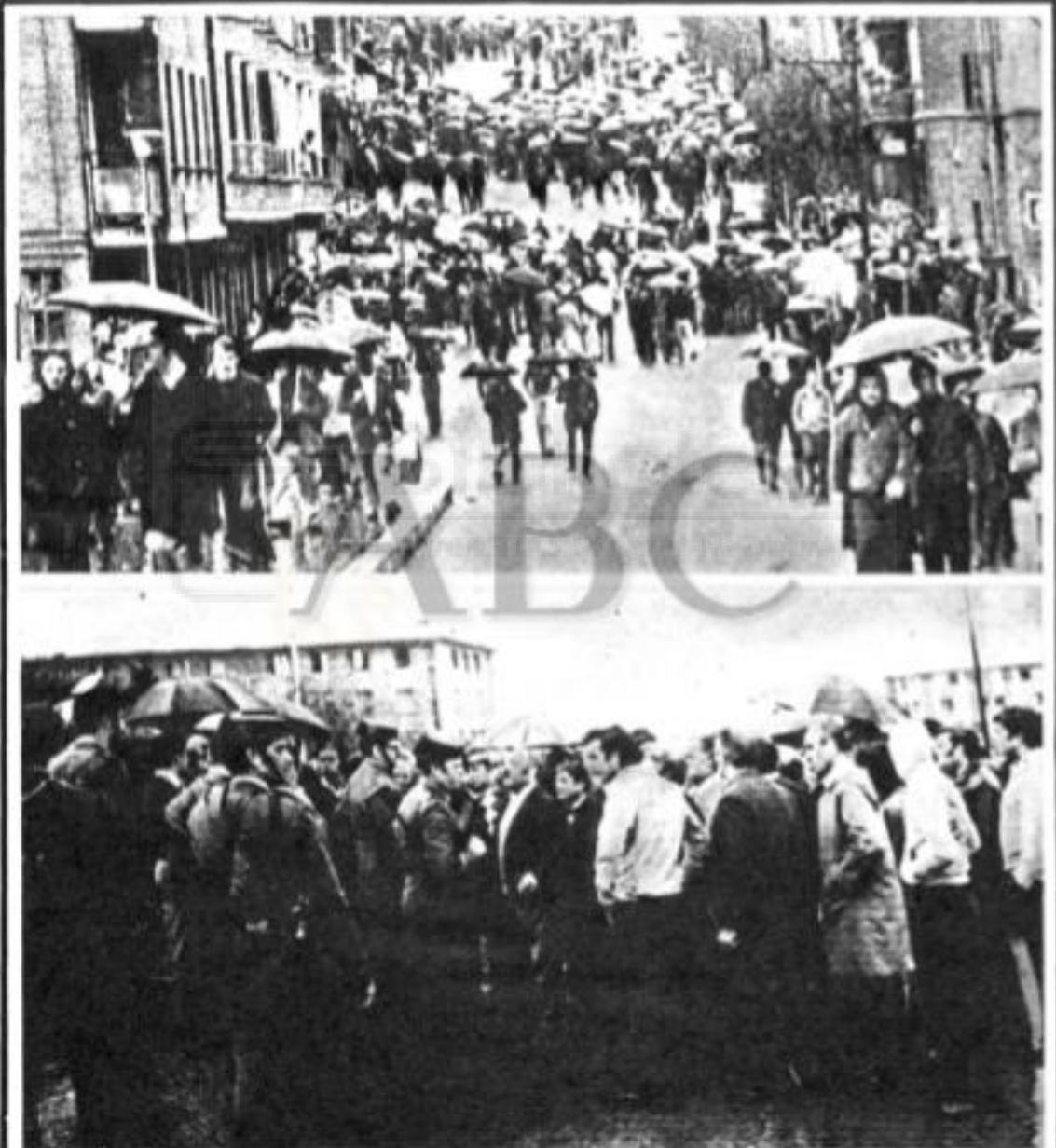
Portada ABC 6 de marzo de 1976



Portada ABC 9 de marzo de 1976

ABC
MADRID, MARTES 9 DE MARZO DE 1976

Hubo un muerto en Basauri
MANIFESTACIONES Y PAROS
EN VIZCAYA Y GUIPUZCOA



A lo largo de la jornada de ayer se registraron en las provincias de Vizcaya y Guipúzcoa diversos paros laborales y manifestaciones. Durante un enfrentamiento entre manifestantes y agentes del orden, en la localidad vizcaína de Basauri resultó gravemente herido, al recibir un disparo en la cabeza, el joven de dieciocho años Vicente Antón Ferrero. Trasladado al hospital de Basurto falleció a las pocas horas. Tres guardias civiles resultaron heridos de diversa consideración. En la imagen superior, un aspecto de la manifestación en Basauri. Abajo, miembros de la Guardia Civil conversando con los manifestantes. (Fotos Europe Press.)

Quipex 301. Servicio de S. A. España, 1976. Todos los derechos reservados. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

Portada ABC 8 de junio de 1976



Portada ABC 9 de junio de 1976



Foto T. HARAND

Ayer, en las Cortes
**INTENSO DEBATE
EN TORNO A LOS
PARTIDOS POLITICOS**



Presidente Arias: atención a los debates.



Raimundo Fernández-Cuesta: enmienda a la totalidad.

Areliza y Pita de Veiga: comentarios.

Mellán Gil: la Ponencia responde.



Portada ABC 10 de junio de 1976

ABC
MADRID, JUEVES 10 DE JUNIO DE 1976

EN EL PLENO DE LAS CORTES, POR
EL PROCEDIMIENTO DE URGENCIA

APROBADOS LOS PARTIDOS POLITICOS

338
VOTOS A
FAVOR

91
VOTOS EN
CONTRA

24
ABSTENCIONES



Arriba, el presidente Arias felicita al ministro secretario general del Movimiento, don Adolfo Suárez, tras su defensa del proyecto de ley de Asociación Política, ante otros miembros del Gabinete. Junto a estos líneas, un aspecto del hemiciclo durante la sesión plenaria.

Portada ABC 2 de julio de 1976



Portada ABC 3 de julio de 1976



Portada ABC 4 de julio de 1976



Portada ABC 7 de julio de 1976



Portada ABC 11 de septiembre de 1976



Portada ABC 10 de noviembre de 1976



Portada ABC 19 de noviembre de 1976



ABC
MADRID, VIERNES 19 DE NOVIEMBRE DE 1976

APROBADA LA REFORMA POLITICA

**425 SI
59 NO
13 ABSTENCIONES**

El presidente del Gobierno aplaude a la Cámara, mientras la Cámara aplaude al presidente. Es el gran momento inaugural de la reforma política, el gran momento inaugural de la participación. Por mayoría feliz, más que abrumadora, las Cortes del Reino han dado el "sí" a la democracia, que ahora tenemos que edificar entre todos. España ha inaugurado su propia actualidad. La reforma ha sido un "experimentum crucis" para don Adolfo Suárez, cuyo rostro jovial de los primeros meses de la gobernación ha sido arado en estos últimos tiempos por las sombras de la gravedad. Es ya otro rostro. El joven presidente ha vivido realmente estos días un momento crucial. Y aplaude a una Cámara que ha sabido hacerse cargo de la voluntad nacional. Nosotros aplaudimos al presidente y aplaudimos, también, a la Cámara.

(Foto: Hans Bernheim)

Portada ABC 14 de diciembre de 1976



Portada ABC 15 de diciembre de 1976

ABC
MADRID, MIÉRCOLES 15 DE DICIEMBRE DE 1976

Editorial: La postura de ABC
LAS RAZONES DEL «SI»

GUIA PRACTICA PARA VOTAR



El presidente Suárez se dirigió al país por televisión

«PEDIMOS EL "SI" PORQUE QUEREMOS CONSTRUIR LA ESPAÑA SIN TOPICOS NI COMPLEJOS»

ABC (Madrid) - 15 de diciembre de 1976. El presidente Suárez se dirigió al país por televisión. En su discurso pidió a los españoles que votaran «sí» a la Constitución y a la Ley de Amnistía. Suárez dijo que quería construir una España sin tópicos ni complejos. El presidente Suárez se dirigió al país por televisión. En su discurso pidió a los españoles que votaran «sí» a la Constitución y a la Ley de Amnistía. Suárez dijo que quería construir una España sin tópicos ni complejos.

Portada ABC 16 de noviembre de 1976



Editorial: La postura de ABC
**UNA GRAN RESPUESTA
DEL PUEBLO**

ROTUNDO "SI"



Portada ABC 6 de abril de 1977



ABC

MADRID, MIÉRCOLES 6 DE ABRIL DE 1977

LOS ORDENADORES, PREPARADOS PARA LAS ELECCIONES

Poco después del cierre de los Colegios electorales en los próximos comicios legislativos, los españoles tendrán inmediata información de los sucesivos escrutinios a través de los ordenadores electrónicos de las Direcciones Generales de Correos y de Tráfico. Una amplia operación, que ya ha dado comienzo, asegurará la más rápida divulgación de los datos procedentes de todas las circunscripciones. (Información en página 9 de tipografía.)

BC
Página 1
...
...
...
...

Portada ABC 10 de abril de 1977

ABC
MADRID, DOMINGO 10 DE ABRIL DE 1977

Per resolución del Ministerio de la Gobernación

EL GOBIERNO SUAREZ LEGALIZA EL "PARTIDO COMUNISTA"



CARRILLO Y LOS SUYOS, EUFORICOS...

¿Y EL RESTO DE ESPAÑA?

Anoche se comunicó oficialmente la legalización del «Partido Comunista de España». Este hecho se produjo por resolución del Ministerio de la Gobernación. La fotografía recoge a miembros de dicho partido brindando en los locales del «P. C.» de Madrid, minutos después de conocerse la noticia. (Foto: T. Naranjo.)

Ante este hecho, ABC manifiesta en un editorial las razones de su discrepancia

ABC (Madrid) - 10/04/1977, Página 1
registrar (a) nombre del P. C., número, 1026, como partidos la representación, representación, prensa o organización, comunicación gráfica y publicación, obras o gestión; se con
asistencia de otro con; se otorgan como a asociación, sin previo, además y acción autorizada, inscripción, en particular, en parte representada y/o parte a organización
como asociación, número a servicios de gestión con fines económicos a intereses e ideológicamente similares, a la que se otorga personalidad jurídica, a saber que sea la que
personas que se otorgan se otorgan con sus asociaciones anteriores.

Portada ABC 30 de abril de 1977

ABC
MADRID, SABADO 30 DE ABRIL DE 1977

Todos los detalles ante las elecciones
**MODELOS OFICIALES
PARA VOTAR**
(Información en páginas de tipografía.)



Carter a Suárez, en la Casa Blanca

**«NOS SENTIMOS MUY ORGULLOSOS
DE LO QUE USTEDES ESTAN HACIENDO
EN SU PAIS»**

Ayer tarde, el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, se entrevistó en la Casa Blanca con el presidente de los Estados Unidos, Jimmy Carter. Jimmy Carter recibió al primer ministro español con esta frase: «Nos sentimos muy orgullosos de lo que ustedes están haciendo en su país.» Y añadió en castellano: «Es un gran honor tenerle en nuestro país.» Ambos estadistas se reunieron después en la sala oval de la residencia presidencial donde mantuvieron una larga y cordial entrevista.

ABC (Madrid) - 30/04/1977. ADOLFO SUÁREZ, PRESIDENTE DEL GOBIERNO, Y JIMMY CARTER, PRESIDENTE DE LOS ESTADOS UNIDOS, EN LA CASA BLANCA. SUÁREZ RECIBIÓ A CARTER CON LA FRASE: «NOS SENTIMOS MUY ORGULLOSOS DE LO QUE USTEDES ESTÁN HACIENDO EN SU PAÍS.» Y AÑADIÓ EN CASTELLANO: «ES UN GRAN HONOR TENERLE EN NUESTRO PAÍS.» AMBOS ESTADISTAS SE REUNIERON DESPUÉS EN LA SALA OVAL DE LA RESIDENCIA PRESIDENCIAL DONDE MANTUVIERON UNA LARGA Y CORDIAL ENTREVISTA.

Poratda ABC 4 de mayo de 1977



Portada ABC 5 de mayo de 1977

ABC
MADRID, JUEVES 5 DE MAYO DE 1977

FRAGA INVITA A SUAREZ A UN DEBATE TELEVISADO

Ver nuestra Sección "Diario de las Elecciones"



«LAS VIRTUDES TRADICIONALES DEL EJERCITO, GARANTIA Y ESPERANZA DEL FUTURO»

El Rey presidió ayer en la Escuela de Estado Mayor del Ejército la entrega de diplomas e imposición de fajas a la LXXIII promoción

ABC (Madrid) - 05/05/1977, página 1
agencia de noticias ABC S.L. Madrid, 2008. Queda permitida la reproducción, transformación, puesta a disposición, comunicación pública y utilización, total o parcial, de los contenidos de esta web, en cualquier forma o modalidad, sin previa, expresa y escrita autorización, incluyendo, en particular, su mera reproducción y/o puesta a disposición por terceros, sin perjuicio de las acciones legales derivadas de los derechos de propiedad intelectual y de los derechos de explotación de la obra en virtud de la ley de propiedad intelectual, a excepción de las acciones legales derivadas de los derechos de explotación de la obra en virtud de la ley de propiedad intelectual.

Portada ABC 20 de mayo de 1977

ABC

MADRID, VIERNES 20 DE MAYO DE 1977

**Identificados los presuntos asesinos
del policía de San Sebastián**

E.T.A., RESPONSABLE

Ayer fueron identificados los dos presuntos autores de la muerte del policía armado don Manuel Ordoño de la Cruz, en San Sebastián. Se trata de Ignacio María Gabilondo y José Angel Aramendi, militantes de la organización E.T.A.



SE INICIO LA TERTULIA ELECTORAL DE ABC

En la Redacción especial instalada, con motivo de las elecciones, en la Biblioteca de ABC, se celebra desde ahora, y hasta la realización de los comicios, cada noche una tertulia electoral, con participación de candidatos y conocidas personalidades del mundo de la política, la cultura y el periodismo. Candidatos, electores e informadores tienen así cada día la oportunidad de exponer ideas y programas, solventar dudas y, en fin, incrementar el contraste informativo ante las elecciones. Publicamos el contenido de la primera tertulia en páginas interiores. (Foto I. Alonso.)

ABC (Madrid) - 20/05/1977, Página 1.
Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

Portada ABC 28 de mayo de 1977



APOGEO DE NUESTRA TERTULIA ELECTORAL

Extraordinario sea está abasteciendo la tertulia electoral que cada noche se celebra en nuestra Redacción, con asistencia de candidatos e informadores. La creciente afluencia de participantes en los coloquios, que ha exigido la instalación de un sistema de megafonía, evidencia el éxito de estas reuniones. Por ello hemos decidido ampliar, a partir de hoy, el espacio informativo que dedicamos a las tertulias.



Portada ABC 15 de junio de 1977

ABC

MADRID, MIÉRCOLES 15 DE JUNIO DE 1977

Editorial: La postura de ABC
**VOTAR UNA CONCEPCION
DE LA VIDA**

ESPAÑA ELIGE HOY SU FUTURO

TODO A PUNTO

Desde las nueve de la mañana hasta las ocho de la tarde, interrumpidamente, permanecieron abiertos hoy los colegios electorales para que más de veintitrés millones de españoles acudan a cumplir con el derecho y el deber del voto. Esta simpática imagen fue tomada ayer, mientras se ultimaban los preparativos de una de las co-

ABC (Madrid) - 15/06/1977. Página 1.
El presente artículo es propiedad de ABC. Queda permitida su reproducción, en todo o en parte, en cualquier medio de comunicación social, siempre que se mencione la fuente y se permita a ABC el uso de los derechos de explotación económica y moral que correspondan a esta obra. Se permite su uso en Internet y en cualquier otro medio de comunicación social, siempre que se mencione la fuente y se permita a ABC el uso de los derechos de explotación económica y moral que correspondan a esta obra.

Portada ABC 16 de junio de 1977

ABC

MADRID, JUEVES 16 DE JUNIO DE 1977

Antonio Hernández Gil, nuevo presidente de las Cortes



EXITO ELECTORAL

EL VOTO DE SUAREZ

Normalidad, serenidad y responsabilidad fueron las tres constantes que presidieron la jornada electoral de ayer en toda España. Desde primeras horas de la mañana, numerosas personas esperaban a las puertas de los colegios electorales el momento de depositar su voto en las primeras elecciones generales a Cortes que se celebraban en el país desde febrero de 1936. La afluencia a las urnas fue masiva y, afortunadamente, no se registró ningún incidente de relieve. A las diez y veintidós de la mañana llegó a un colegio electoral de la madrileña Debaza de la Villa el presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, candidato de U.C.D., acompañado de su esposa. En medio de una nube de fotógrafos y cámaras de Televisión españoles y extranjeros, el señor Suárez, que llevaba preparados los sobres, se dirigió a la mesa y entregó sus votos. Al salir del colegio y ser abordado por los periodistas, el señor Suárez, sonriente, manifestó estar «optimista y tranquilo». (Foto Sanz Bermejo.)



NOMBRADOS LOS SENADORES DEL REY

El periódico ABC, editado en Madrid, España, tiene por titular la representación, el pensamiento, el poder y el prestigio de las instituciones políticas y administrativas de España y Portugal, de sus habitantes en esta zona, de sus intereses hacia a nosotros, sus servicios, seguros y otros servicios, información, asesoramiento, su participación en su representación y su gestión o administración como ciudadanos, personas o servicios de prensa con fines comerciales o al servicio de instituciones culturales, a la que se suscriben aquellas personas, a través de las que se les proporcionan que se adhieren al sistema de las actividades culturales.

Porata ABC 19 de junio de 1977



Mañana inicia las consultas

Suárez, hacia un "Gobierno monocolor"



Leopoldo Calvo Sotelo



Fernando Álvarez de Miranda



Pío Cabanillas Galles



Joaquín Garrigues Walker



Francisco Fernández Ordóñez



Manuel Jiménez de Parga



Federico Mayor Zaragoza



José Luis Mellán Gil



Enrique Sánchez de León



Manuel Clavero Arévalo



Ignacio Camuñas Solís



José Ramón Lasuén

LOS LIDERES DEL CENTRO «MINISTRABLES»

Existe gran expectación en medios políticos ante el comienzo de las gestiones para constituir el nuevo Gobierno. Tal y como ha anunciado por dos veces el presidente, el tercer Gobierno de la Corona reflejará el resultado de las urnas. Todo apunta sobre esta base hacia la formación de un Gobierno monocolor en el que los líderes de la Unión de Centro Democrático —dese de los cuales componen, a modo de rompecabezas, nuestra portada de hoy— cubran, junto a algunos miembros del actual Gabinete, la mayoría de las carteras. No se descarta que también participen los dos principales ministros regionales: el Partido Nacionalista Vasco y el Partido Democrático de Cataluña.

IC (Madrid) - 1977/06/19, página 1
Copyright © 1977 por ABC, S.A. Todos los derechos reservados. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad en su forma original. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad en su forma original. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad en su forma original.

Portada ABC 21 de junio de 1977



Aunque afirma que no tienen relación con el nuevo Gobierno

SUAREZ INICIA CONTACTOS POLITICOS



El pretendido asesinato de Ybarra

FUE FALSA ALARMA

A primera hora de la tarde de ayer circularon insistentes rumores que, en base a un comunicado recibido en Radio Popular de Bilbao, aseguraban que don Javier de Ybarra, secuestrado hace un mes, había sido asesinado. El comunicado incluía un mapa —a la derecha— con el lugar en que se encontraba el supuesto cadáver. Las Fuerzas del Orden, con las precauciones necesarias ante una posible emboscada, dieron una batida en la zona sin ningún resultado. No mucho más tarde, una llamada telefónica al hogar de la familia del señor Ybarra desmentía la noticia.



ABC (Madrid) - 21/06/1977, Página 1
Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

Portada ABC 28 de junio de 1977



CORDIAL ENTREVISTA ENTRE ADOLFO SUAREZ Y FELIPE GONZALEZ



REUNION CON ANECDOTA El presidente del Gobierno recibió en la tarde de ayer en el Palacio de la Moncloa al secretario general del P. S. O. E. don Felipe González, con quien mantuvo una cordial charla. Al principio de su charla, sobre la marca de cigarrillos que se ofrecían mutuamente y, a requerimiento del señor Suárez, el secretario general del Partido Socialista Obrero Español obsequió al presidente con un encendedor que llevaba consigo. Los dos políticos conversaron en un ambiente de cordialidad y confianza. En la foto, el presidente del Gobierno y el secretario general del P. S. O. E. en un momento de su charla.

Portada ABC 4 de julio de 1978



Portada ABC 22 de julio de 1978

ABC

MADRID, SABADO 22 DE JULIO DE 1978

**EN UNA JORNADA DRAMATICA
SE APROBO LA CONSTITUCION**



PALABRAS DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO

«...de ninguna manera las fuerzas terroristas van a impedir que el pueblo español ejerza plena y definitivamente su soberanía. Si los partidos políticos con representación parlamentaria, si los medios de comunicación social y la sociedad española, plena y entera, prestan su apoyo decidido a las Fuerzas de Orden Público, en el cumplimiento de su función y en el cumplimiento de sus obligaciones; si no nos atemorizan; si aplicamos con firmeza y frialdad las medidas legales de que se dispone, y las tenemos, y se están aplicando; si se consigue perfeccionar al máximo nuestras fuerzas de seguridad, logrando tener unos buenos medios de información, y en ese camino se está, unos buenos sistemas

de prevención, de investigación y, en último término, de presión, yo puedo asegurar, como presidente del Gobierno, que, desde luego, no van a conseguir su objetivo.»

«Yo quisiera decir a sus señorías, en este momento, en el que el terrorismo ha hecho otra vez aparición, y atacando de manera muy clara estructuras esenciales del Estado, intentando provocar una reacción psicológica grave, que el Gobierno no va a tolerar, de ninguna forma, reacciones extremistas. Que el Gobierno aplicará las medidas legales que están a su alcance para la investigación, persecución y represión del terrorismo.»

CONFIEMOS QUE ESTAS PALABRAS SE CONVIERTAN PRONTO EN HECHOS

ABC (Madrid) - 22/07/1978. Página 1.
Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. El uso de esta obra está autorizado únicamente para fines de estudio y de información. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. El uso de esta obra está autorizado únicamente para fines de estudio y de información.

Portada ABC 31 de octubre de 1978



Portada ABC 1 de noviembre de 1978



Portada ABC 6 de diciembre de 1978



Portada ABC 7 de diciembre de 1978

ABC
MADRID, JUEVES 7 DE DICIEMBRE DE 1978

PERO CON UNA SENSIBLE ABSTENCION

"SI" ABRUMADOR

Los datos conocidos al cerrar estas páginas sobre el resultado del referéndum nacional arrojan un «sí» abrumador a la Constitución. Del total de votos escrutados se perfilan más de un 86 por 100 afirmativos, frente a casi un 9 por 100 en contra. Es de resaltar también el alto índice de abstención, de un 33 por 100 aproximadamente

Portada ABC 8 de diciembre de 1978



Portada ABC 6 de febrero de 1979

ABC
MADRID, MARTES 6 DE FEBRERO DE 1979

Según dos encuestas electorales

38 por 100

DE INDECISOS

(Páginas 10 y 11)

Jornada histórica en Bruselas: Apertura de las negociaciones entre España y la CEE



**ENTREVISTA DE ABC
CON EL MINISTRO
LEOPOLDO CALVO-SOTELO**

- Comienza una negociación difícil con temarios amplios y complejos
- El 1 de enero de 1983, posible fecha de la plena adhesión de España

(Amplia información en páginas 1 y de 5 a 8 de tipografía)

AL ADQUIRIR ESTE NUMERO,
RECLAME NUESTRO
SUPLEMENTO EN COLOR

ABC (Madrid) - 06/02/79 - 10 páginas - 150 pesetas - 10 cm x 16 cm - Edición en español, suscripción, guerra a disposición, suscripción póstuma y suscripción, venta a por mayor, no se responsabiliza de los errores de imprenta, ni de los daños ocasionados por el uso de este suplemento. Se permite la reproducción de los artículos de este suplemento en otros periódicos, siempre que se cite la fuente y se pague el correspondiente honorario. Se permite la reproducción de los artículos de este suplemento en otros periódicos, siempre que se cite la fuente y se pague el correspondiente honorario.

Portada ABC 1 de marzo de 1979



En parte de España

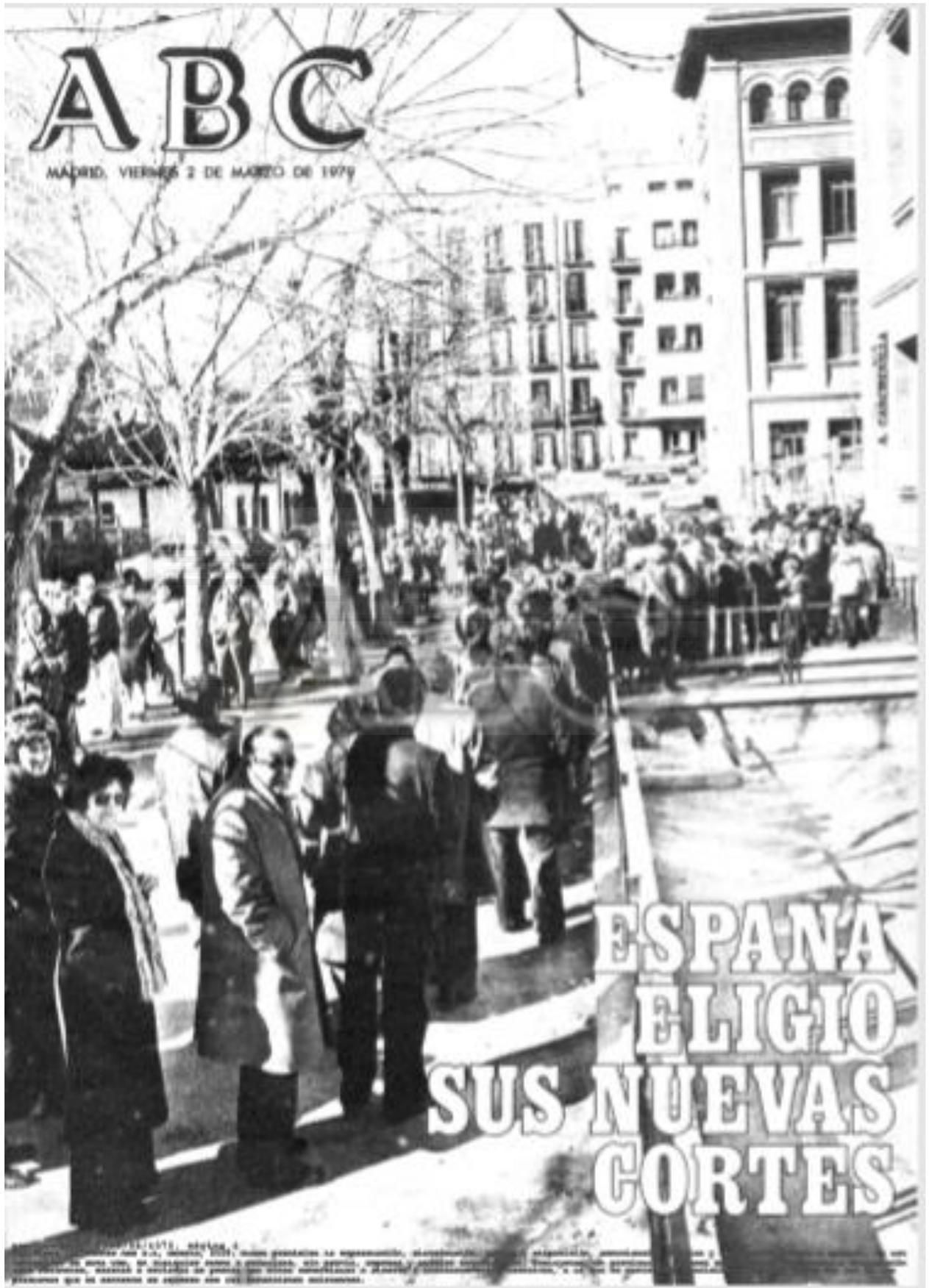
A VOTAR, CON PARAGUAS

El tiempo no parece decidido a contribuir en la lucha contra la abstención en la jornada electoral. El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy chubascos o lluvias intermitentes en Galicia, Cantábrico y Sistema Central, y nuboso, con algún chubasco disperso, en las demás regiones; riesgos de nevadas en las zonas superiores a los ochocientos metros. Pese a ello, es de esperar la afluencia masiva a las urnas, aunque sea con paraguas, para elegir las nuevas Cortes Generales.

ABC (Madrid) - 01/03/1979, Página 1

El tiempo no parece decidido a contribuir en la lucha contra la abstención en la jornada electoral. El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy chubascos o lluvias intermitentes en Galicia, Cantábrico y Sistema Central, y nuboso, con algún chubasco disperso, en las demás regiones; riesgos de nevadas en las zonas superiores a los ochocientos metros. Pese a ello, es de esperar la afluencia masiva a las urnas, aunque sea con paraguas, para elegir las nuevas Cortes Generales.

Portada ABC 2 de marzo de 1979



Portada ABC 25 de marzo de 1979

ABC
MADRID, DOMINGO 25 DE MARZO DE 1979

Para designar candidato a la presidencia del Gobierno
EL REY INICIO AYER LAS CONSULTAS

Tal como dispone el artículo 99 de la Constitución, el Rey Don Juan Carlos ha iniciado las consultas

cretario general del PSOE, Felipe González, han sido los primeros representantes políticos consultados

Portada ABC 28 de marzo de 1979



Portada ABC 29 de marzo de 1979



Portada ABC 31 de marzo de 1979



Portada ABC 1 de abril de 1979



Portada ABC 3 de abril e 1979



Portada ABC 7 de abril de 1979



EL NUEVO GOBIERNO JURO ANTE EL REY

Su Majestad el Rey Don Juan Carlos presidió ayer por la mañana, en el Palacio de la Zarzuela, el acto de juramento del primer Gobierno constitucional. Juró en primer lugar el ministro de Justicia, señor Carrero, en calidad de ministro aspor

del Reino. A continuación, tras ser leídos los reales decretos de nombramiento, lo hizo el resto del Gabinete. Terminado el acto, el presidente Suárez celebró en el Palacio de la Moncloa una reunión con los miembros del nuevo Gabinete.

Portada ABC 22 de junio de 1979

ABC

CONSEJO EUROPEO SOBRE LA ENERGIA

MADRID, VIERNES 22 DE JUNIO DE 1979



Ayer comenzó en Luxemburgo el Consejo Europeo, que agrupa a los jefes de Estado o de Gobierno de la CEE, en el que las discusiones se centrarán sobre los problemas derivados de la crisis energética. El presidente Giscard, de Francia, quien días atrás habló de que era necesario adoptar una política

de economías reducidas, actuó como presidente de este Consejo. Todos los participantes en el mencionado Consejo Europeo se muestran de acuerdo en adoptar reducciones en el consumo de petróleo y potenciar al máximo el uso del carbón, la energía solar y, por consiguiente, la polémica energía nuclear

Foto: E. P.



AUTONOMIAS, ASUNTO DE ESTADO

Existe ya un límite claro, una raya que ningún argumento ni ninguna presión puede hacer traspasar: el límite que señala la Constitución. La soberanía del pueblo español no admite parcelaciones, y el pueblo, sujeto único e indivisible de la sobe-

rania, se ha dado una Constitución. Cualquier interpretación jurídica que violente la Constitución en este punto no sólo pondría en peligro de muerte a la propia Constitución, sino a la democracia y al ser mismo de España. (Editorial.)

Portada ABC 26 de octubre de 1979



Portada ABC 20 de abril de 1980

ABC
MADRID, DÓMINGO 20 DE ABRIL DE 1980

**SOLO SUAREZ SABE LO
QUE PIENSA SUAREZ**



Portada ABC 21 de mayo de 1980

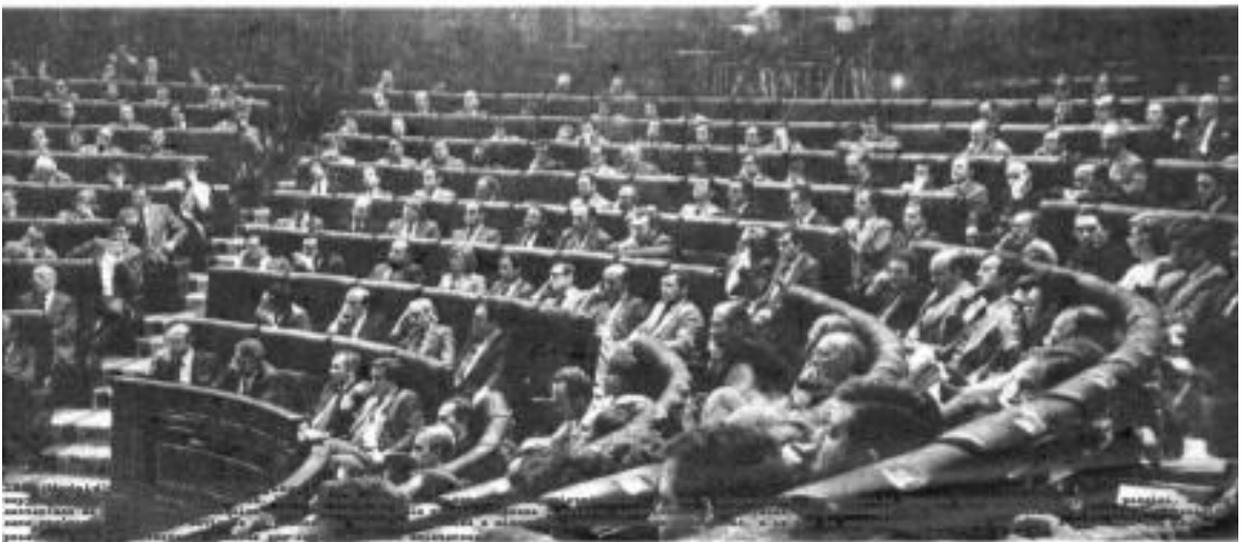


DEBATE PARLAMENTARIO: LAS ESPADAS EN ALTO

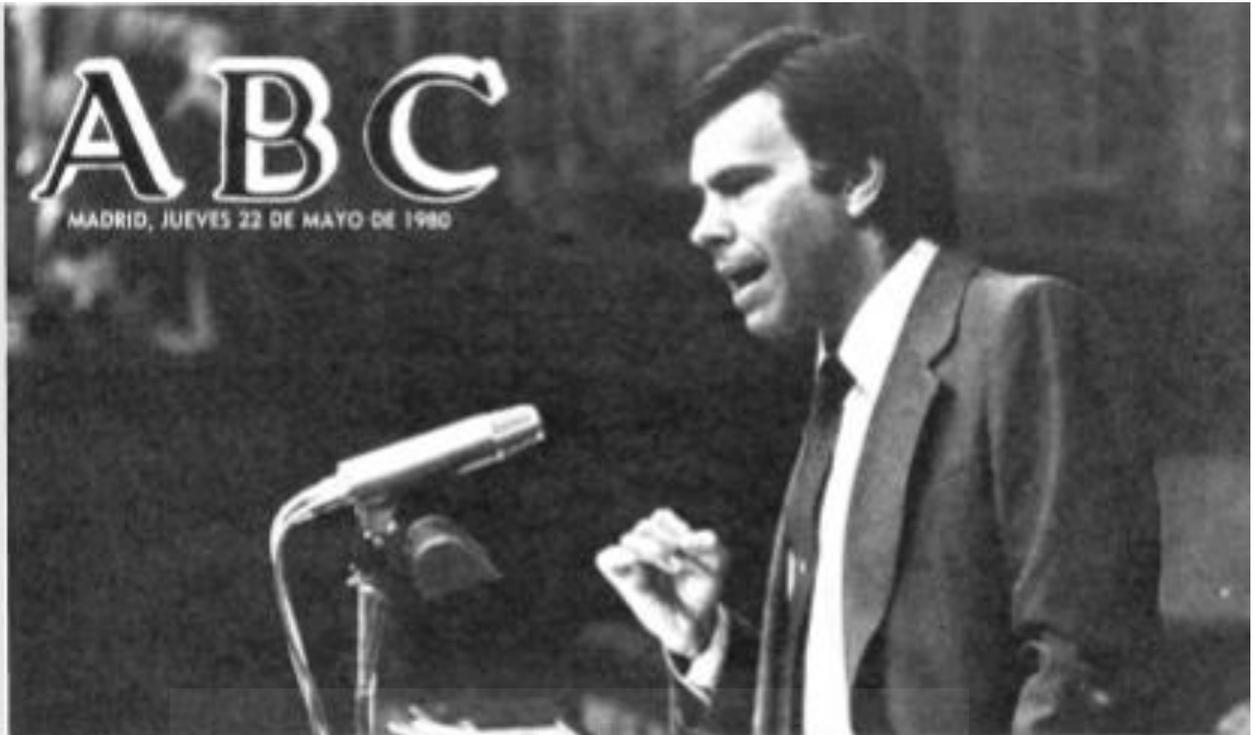
Foto: E. SARANZO

En un clima de extraordinaria expectación se inició ayer el esperado debate parlamentario. El presidente del Gobierno, don Adolfo Suárez, habló a los diputados con serenidad y equilibrio, ofreciendo «un análisis riguroso de las circunstancias internas e internacionales en que estamos insertos; un examen, en conciencia, de los comportamientos individuales y colectivos, en una época de cambio y de crisis, y una aproximación a las dificultades que se han de resol-

ver». Especialmente importante, por su minuciosidad y por las nuevas aportaciones que en ese pasaje hizo el presidente, fue todo el capítulo dedicado al Estado de las autonomías. El debate —en el que se pronunciaron duras críticas al Gobierno— no ha hecho más que comenzar. El primer «round» dejó las espadas en alto; hoy seguirá el turno de réplicas, para finalizar con las proposiciones de resolución, que serán sometidas a votación. (Amplia información en páginas interiores)



Portada ABC 22 de mayo de 1980



Felipe González, candidato a la Presidencia

MOCION DE CENSURA AL GOBIERNO

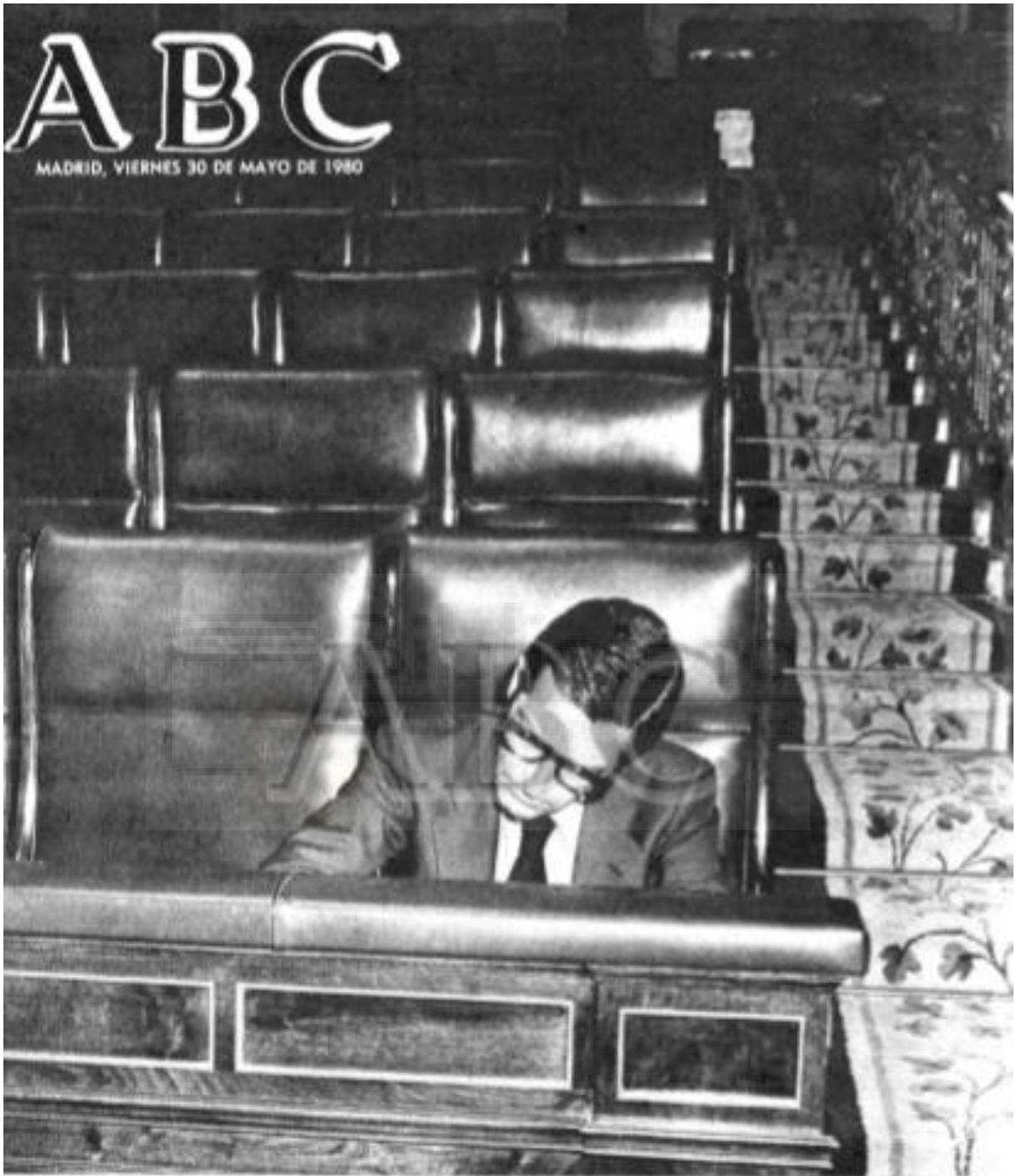
Ayer tarde se reanuda el Pleno del Congreso de los Diputados con la intervención del secretario general del PSOE, don Felipe González, quien, al término de su discurso, anunció que su partido presentaba una moción de censura al Gobierno. Minutos después, el escrito, con las firmas de treinta y seis diputados socialistas y en el que se propone al señor González

como candidato a la Presidencia del Gobierno, era presentado ante la Mesa de la Cámara. En el plazo de cinco días, según la Constitución, la moción deberá ser sometida a votación. Para que no prospere, UCD, que en la actualidad cuenta con 166 diputados, necesita los votos de otros nueve parlamentarios. [Editorial en páginas de tipografía.]



Felipe Y. SARRIENO

Portada ABC 30 de mayo de 1980



EL DESCANSO DEL GUERRERO

Se ha hecho ya evidente que la moción de censura socialista contra el Gobierno no puede prosperar. La posibilidad matemática y remota de que el PSOE consiguiera la mayoría necesaria desapareció ante las negativas de apoyo de la práctica totali-

dad de los grupos, excepción hecha del comunista y algunos miembros del Grupo Mixto. Pero no hay que dormirse en los laureles. El presidente Suárez, solo en el banco azul, aprovecha el descanso para pulir su próxima intervención en la tribuna

Portada ABC 31 de mayo de 1980

ABC

MADRID, SABADO 31 DE MAYO DE 1980

LA MOCION DE CENSURA NO PROSPERO	
SI	152
NO	166
Abs.....	21
Aus.....	11

EL PAPA, EN PARIS

El Papa Juan Pablo II subrayó el alcance pastoral de su visita a Francia —que inició ayer tarde—, tras agradecer la alocución de bienvenida del presidente Giscard d'Estaing. Con él aparece en la imagen correspondiendo a las aclamaciones de la multitud congregada en la plaza de la Concordia, donde se celebró el recibimiento oficial. Previamente, el Santo Padre y el presidente francés habían recorrido los Campos Eliseos, repletos de gente. (Crónica de nuestro corresponsal en el interior.)



Reportaje

FRANCO NO QUISO QUE PABLO VI VIAJASE A ESPAÑA

Al renunciar a la ampliación de capital

* FIAT INCUMPLE SUS COMPROMISOS CON SEAT

ABC (Madrid) - 31/05/1980 - Página 1
 Impreso en España por S.A. Prensa, S.S. de 1978, sujeta a autorización de representación, distribución, venta o explotación, comunicación pública y utilización, total o parcial, de sus contenidos de texto, imágenes, sonido o música, sin permiso, expreso y exclusivo de esta publicación, sus editores, sus representantes y/o quienes se beneficien de sus contenidos, o a los que se beneficien de sus contenidos de texto, imágenes, sonido o música, sin permiso, expreso y exclusivo de esta publicación, o a los que se beneficien de sus contenidos de texto, imágenes, sonido o música, sin permiso, expreso y exclusivo de esta publicación.

Portada ABC 27 de octubre de 1980



LOS SOCIALISTAS ESPERAN A QUE HABLE EL GOBIERNO

Foto Luis Alvarez

Durante la rueda de prensa que ayer por la mañana celebró en Madrid el secretario general del PSOE, don Felipe González, anunció que los socialistas van a esperar a que el Gobierno manifieste ante la opinión pública cuál es su programa para salir de la actual crisis política, antes de ofrecer su alternativa. El líder de la oposición emplazó al presidente Suárez a que ofrezca una salida estable, señalando que si no es capaz de ello debe presentar su dimisión en un plazo breve. El PSOE descarta cualquier tipo de consenso para el futuro y se opone a cualquier manobra política que no cuente con el Parlamento

Como presidente, el secretario general del PSOE, don Felipe González, anunció que los socialistas van a esperar a que el Gobierno manifieste ante la opinión pública cuál es su programa para salir de la actual crisis política, antes de ofrecer su alternativa. El líder de la oposición emplazó al presidente Suárez a que ofrezca una salida estable, señalando que si no es capaz de ello debe presentar su dimisión en un plazo breve. El PSOE descarta cualquier tipo de consenso para el futuro y se opone a cualquier manobra política que no cuente con el Parlamento

Portada ABC 30 de enero de 1981



Portada ABC 1 de febrero de 1981



SE AFIANZA LA CANDIDATURA DE LEOPOLDO CALVO-SOTELO

Tras la reunión de ayer de la Ejecutiva centrista, en la que se decidió la celebración del II Congreso de UC'D los próximos días 6, 7 y 8 de febrero en Palma de Mallorca, las disensiones en el seno del partido están remitiendo. «Críticos» y «oficialistas» han cedido en sus ataques mutuos, conscientes ambos sectores de

que lo que ahora está en juego es el interés nacional más que una determinada manera de entender el partido. Con el principio de sutura entre los grupos uc'distas, la figura de Leopoldo Calvo-Sotelo como candidato a la presidencia del Gobierno adquiere unos perfiles más nítidos cara a la solución de la crisis

LA CRISIS, MINUTO A MINUTO

Crónicas de Carlos Dávila, Pilar Urbano y Luis Peiro

ABC (Madrid) - 01/02/1981. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. Reservados todos los derechos.

Portada ABC 19 de febrero de 1981



Portada ABC 24 de febrero de 1981



ABC

MADRID, MARTES 24 DE FEBRERO DE 1981

ASALTO ARMADO AL CONGRESO



FOTOS EFE

ABC

MADRID

24 FEBRERO

Portada ABC 25 de febrero de 1981

ABC

MADRID, MIÉRCOLES 25 DE FEBRERO DE 1981

EL FINAL DE LA PESADILLA

Eran las doce y diez del mediodía cuando el teniente coronel Tejera se entregaba formalmente al director general de la Guardia Civil. Minutos antes, todos los parlamentarios que habían permanecido secuestrados durante casi dieciocho horas de angustia habían sido liberados. Concluyó así el gravísimo episodio que se había iniciado la tarde anterior al producirse el asalto del Congreso de los Diputados. A la derecha, una fotografía tomada de la televisión que, horas antes, había transmitido imágenes y en ellas aparecía, en el patio del Congreso, el teniente coronel Tejera conversando con el capitán de navío Camilo Meléndez, que se había unido a los asaltantes y que también fue detenido. Abajo, una de las emotivas escenas que se produjeron al salir los diputados del Congreso.



Portada ABC 26 de febrero de 1981



UNANIME HOMENAJE DEL CONGRESO AL REY

Puestos en pie, la práctica totalidad de los parlamentarios que asistían ayer tarde al Pleno del Congreso de los Diputados interrumpió con una cálida y cerrada ovación las palabras del presidente de la Cámara cuando éste, en una declaración institucional

previa, al comienzo de la sesión, se refirió al decisivo papel de Su Majestad el Rey en la feliz solución de los gravísimos acontecimientos del lunes y el martes, tras el osado armado del hemiciclo. En primer término, los tribunas de la izquierda parlamentaria

Foto: T. Narváez

CALVO-SOTELO, PRESIDENTE POR 186 VOTOS

ABC (Madrid) - 26/02/1981. Página 1
Impreso en España por S.A. de Ediciones, S.S.C. para publicación en representación, distribución, guerra o información, comunicación pública y utilización, total o parcial, de los contenidos de esta obra, en cualquier forma o modalidad, sin previa, expresa y escrita autorización, incluyendo, en todo caso, sin excepción, en la explotación o la explotación de los contenidos de esta obra, sin que se excluya la explotación de los contenidos de esta obra en el ámbito de la explotación de los contenidos de esta obra.

Portada ABC 4 de marzo de 1981

ABC

MADRID, MIÉRCOLES 4 DE MARZO DE 1981

LA SERENA Y FIRME REPULSA DEL SENADO

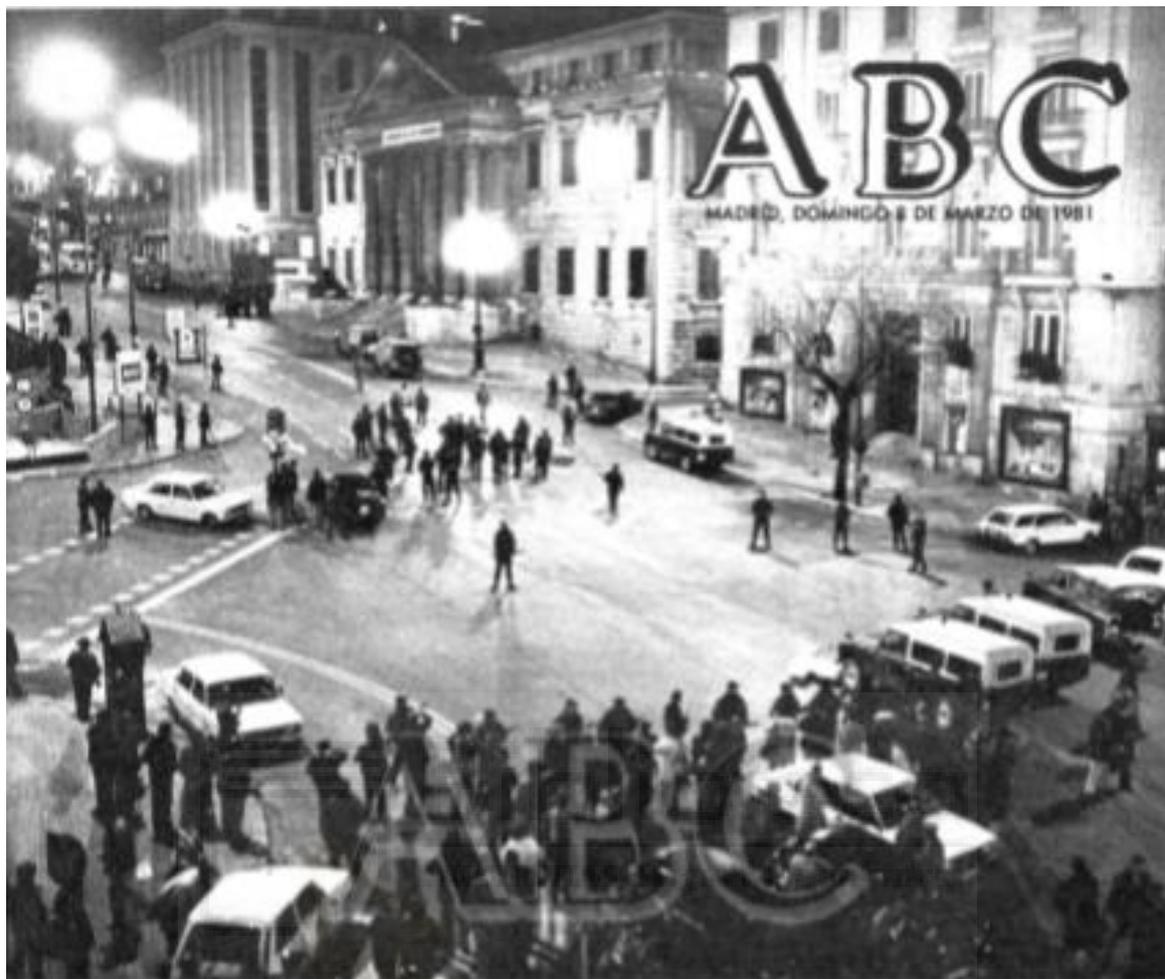


El pleno del Senado se reunió en la tarde de ayer en su sede de la plaza de la Marina Española bajo la presidencia de su titular, don Cecilio Valverde, y contando con la presencia en el «banco azul» del Gobierno con su presidente, don Leopoldo Calvo-Sotelo, así como del ministro de la Presidencia, don Pío Cabanillas. En las tribunas laterales se encontraba también la Mesa del Congreso de los Diputados con su presidente, don Landelino Lavilla. La solemne sesión de la Cámara Alta se inició con el recuerdo del papel desempeñado por el Senado durante los acontecimientos de los días 23 y 24, acontecimientos que fueron también el tema de la declaración constitucional de los grupos parlamentarios de la Cámara, que manifestaron «su condena y su repulsa por el intento de silenciar por la fuerza de las armas la voz y la decisión del Parlamento». La declaración fue acogida con grandes aplausos de los senadores puestos en pie



ABC (Madrid) - 21/03/1981, Página 1.
reguladas (a) como sea s.o. manía, 2028, más permiten la
entonces de este uso, de cualquier modo o resultado, sin p
soma cualquier, además o cualquier en parte con otros asuntos.
promotes que se continúan en acuerdo con las resoluciones entera

Portada ABC 8 de marzo de 1981



UNA GRAN ENCUESTA DE A B C

EL FUTURO DE ESPAÑA DESPUES DEL 23-F

Una treintena de destacadas personalidades de la vida española contestan a estas cuatro preguntas:

- | | |
|---|---|
| <p>1 ¿Cree usted que la jornada del 23 de febrero supone una grave amenaza para el porvenir de la Monarquía constitucional en España?</p> <p>2 ¿Cree usted que la necesaria recuperación económica, la seguridad ciudadana y la garantía de las libertades requieren la permanencia de España en el sistema democrático occidental?</p> | <p>3 ¿Es necesario un cambio en la gobernación del país que incluya, por ejemplo, una reforma de la Constitución y de la ley Electoral?</p> <p>4 ¿Puede UCD gobernar en solitario hasta las elecciones de 1987?</p> |
|---|---|

Eco exterior de un hipotético triunfo golpista

FATALMENTE, ESPAÑA HABRIA VUELTO AL AISLAMIENTO

Crónicas de nuestros corresponsales en Bruselas, Londres, París, Roma, Oslo, Moscú, Nueva York y Buenos Aires

ABC (Madrid) - 08/03/1981, Página 1
 Impreso en España por S.A. Prensa 88,8, con permiso de reproducción, distribución, venta y explotación económica y cultural, de todos los derechos reservados por el autor, en virtud de la ley de propiedad intelectual, artística, literaria y científica de 1987 y de la ley de protección de los datos de carácter personal de 1992.

Portada ABC 12 de marzo de 1981

ABC
MADRID, JUEVES 12 DE MARZO DE 1981

**EL GENERAL ARMADA,
PROCESADO**



FELIPE GONZALEZ, RECIBIDO POR MARGARET THATCHER

(Pág. 12)

**EL GRUPO PARLAMENTARIO DE UCD PROPONE, POR MAYORIA DE LOS
REUNIDOS, QUE SE MODIFIQUE EL PROYECTO DE LEY DE DIVORCIO**

ABC (Madrid) - 12/03/1981, Página 1
Copyright (c) 1981 por ABC, Madrid, 2025. Todos los derechos reservados. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. Toda reproducción o transformación de esta obra sin el consentimiento expreso de los titulares de los derechos de propiedad intelectual, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 17 del Real Decreto Legislativo 1/1982, de 23 de mayo, de desarrollo legislativo de los arts. 17 y 18 de la Ley 16/1987, de 30 de octubre, sobre derechos de propiedad intelectual, a su vez, se permite la explotación económica y la transformación de esta obra en el ámbito de la docencia, siempre que no se realice con fines de lucro. Toda reproducción o transformación de esta obra sin el consentimiento expreso de los titulares de los derechos de propiedad intelectual, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 17 del Real Decreto Legislativo 1/1982, de 23 de mayo, de desarrollo legislativo de los arts. 17 y 18 de la Ley 16/1987, de 30 de octubre, sobre derechos de propiedad intelectual, a su vez, se permite la explotación económica y la transformación de esta obra en el ámbito de la docencia, siempre que no se realice con fines de lucro.

Portada ABC 13 de marzo de 1981

ABC

MADRID, VIERNES 13 DE MARZO DE 1981

EL «ENIGMA ARMADA»

(Crónica de Pilar Urbano en páginas 8 y 9)



Foto E. P.

ESTADOS UNIDOS-CANADA, BUENOS VECINOS

Par encima de los problemas existentes entre Estados Unidos y Canadá, más allá de las dificultades que se presagiaban en el viaje de Reagan a Ottawa, la visita del presidente norteamericano a Canadá ha terminado con un balance positivo. Ayer se firmaron, por parte de las respectivas secretarías de Estado, Haig y

(En la imagen, un momento del acto.) Pero lo más importante fue que dos estadistas, tan distantes políticamente como Reagan y Trudeau, superaron sus diferencias personales y estatales para llegar al convencimiento de que, a partir de ahora, los gobernantes de Washington y Ottawa deben «proseguir el diálogo y trabajar en el más frecuente y estrecho contacto»

ABC (Madrid) 13 de marzo de 1981. Nueva generación de representación, alternancia, guerra e integración, comunicación política y relación, voto e gestión, en sus relaciones de esta sus, en cualquier caso e institución, sin guerra, guerra y guerra económica, integración, en particular, en esta representación y/o guerra e integración con relaciones, guerra e integración en guerra con más comunicación e guerra e internacionalmente integrativa, o se que se relaciones política guerra, y guerra sus sus en sus relaciones de esta sus con sus relaciones políticas.

Portada ABC 24 de mayo de 1981



PRETENDEN LIBERAR A TEJERO

Y a otros tres procesados en el 23-F

Un policía nacional aparece apostado en la salida del Metro, frente al edificio del Banco Central en la barcelonesa plaza de Cataluña, donde desde ayer mañana un comando armado mantiene secuestrados a numerosos funcionarios y clientes del citado Banco. Los terroristas pidieron en un comunicado la

liberación del teniente coronel Tejero y otros tres importantes procesados (general Torres Rojas, coronel Sarraute y teniente coronel Mas) en el intento de golpe de Estado del 23 de febrero. Bajo estas líneas, uno de los rehenes liberados es trasladado desde el Banco a una clínica de la Ciudad Condal



Portada ABC 26 de mayo de 1981



ABC
MADRID, MARTES 26 DE MAYO DE 1981

CONCLUIDO EL ASALTO, COMIENZA LA INVESTIGACION

Tras el final feliz del asalto al Banco Central de Barcelona, gracias a la eficaz actuación de la Policía Nacional, que ha merecido desde la felicitación del Rey hasta el elogio de todo el pueblo, comienzan ahora las investigaciones para esclarecer la acción terrorista que mantuvo en vilo a toda España durante el fin de semana. Convocados por las centrales sindicales, trabajadores de Banca de Barcelona realizaron ayer diversos paros en señal de repulsa. Alrededor de millar y media de ellas se concentraron ante el lugar de los hechos. El Banco asaltado ofrece ayer el aspecto que muestra la fotografía de arriba, mientras se procedía a poner en orden las dependencias de la entidad. A la derecha, los miembros del Grupo Especial de Operaciones que ayer por la mañana llegaron a Madrid, tras la prodigiosa operación rescate



EDITORIAL: «DOS EXITOS Y MUCHAS INCOGNITAS»

Portada ABC 30 de junio de 1981



Portada ABC 16 de agosto de 1981

ABC

MADRID, DOMINGO 16 DE AGOSTO DE 1981

**VARGAS LLOSA
ESCRIBE SOBRE AZORIN**



«CORAJE, DON SALVADOR»

«Venga, don Salvador, un poco de coraje! Usted tiene que trabajar aún mucho por España, como lo ha hecho siempre», le dijo Su Majestad el Rey Don Juan Carlos al pintor Salvador Dalí durante la visita que los Soberanos hicieron al famoso pintor de Cadaqués en su residencia de Port Lligat. Dalí y su esposa, Gala, vivamente agradecidos por la visita de los Reyes, testimoniaron a éstos su cariño y lealtad

Foto EFE



El sumario del 23-F
LOS DIALOGOS DEL ASALTO
Landelino: «¿Qué ocurre?»
Tejero: «¡Quitate de ahí!»

Publicación de la editorial ABC, S.A., Madrid, 1981. Todos los derechos reservados. Impreso en España. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. Reservados todos los derechos de reproducción, distribución, venta, alquiler, préstamo y cualquier otro uso de esta obra. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. Reservados todos los derechos de reproducción, distribución, venta, alquiler, préstamo y cualquier otro uso de esta obra.

Portada ABC 2 de septiembre de 1981



LOS NUEVOS MINISTROS JURARON ANTE EL REY

A mediodía de ayer, los nuevos ministros de Justicia y de la Presidencia, señores Cabanillas Gallas y Rodríguez Lascarte, prestaban juramento de sus cargos ante Su Majestad el Rey que, con este motivo, interrumpió brevemente sus vacaciones en Mallorca. Tras el acto,

al que corresponden las imágenes de nuestra portada, el Rey mantuvo una entrevista con el presidente Calvo-Sotelo antes de regresar al Palacio de Marivent. Bajo el título de «Ni mártir, ni víctima» publicamos en páginas de tipografía un editorial sobre el tema

Foto: Sara Bermejo



El juramento de los ministros de Justicia y de la Presidencia, señores Cabanillas Gallas y Rodríguez Lascarte, ante Su Majestad el Rey, el 2 de septiembre de 1981. El acto tuvo lugar en el Palacio de Marivent, en Mallorca. El Rey, acompañado por el presidente Calvo-Sotelo, el vicepresidente Calvo-Sotelo y el ministro de Justicia, Cabanillas Gallas, y el ministro de la Presidencia, Rodríguez Lascarte, se encontraba en Mallorca durante sus vacaciones. El acto fue transmitido en directo por televisión.

Portada ABC 27 de octubre de 1981



ABC
MADRID, MARTES 27 DE OCTUBRE DE 1981

FLORIDA: MAS DE TREINTA REFUGIADOS HAITIANOS, AHOGADOS

Treinta y tres refugiados haitianos parecieran ayer ahogados al naufragar, frente a las costas de Florida (Estados Unidos), el velero en que viajaban junto a otros treinta y cuatro refugiados, que, al parecer, pudieron salvarse. En la mañana, el rescate de uno de los cadáveres que los días llevaron a la playa, el paso de uno de los helicópteros que participaron en la búsqueda de víctimas

El decisivo Pleno replanteará nuestra política internacional

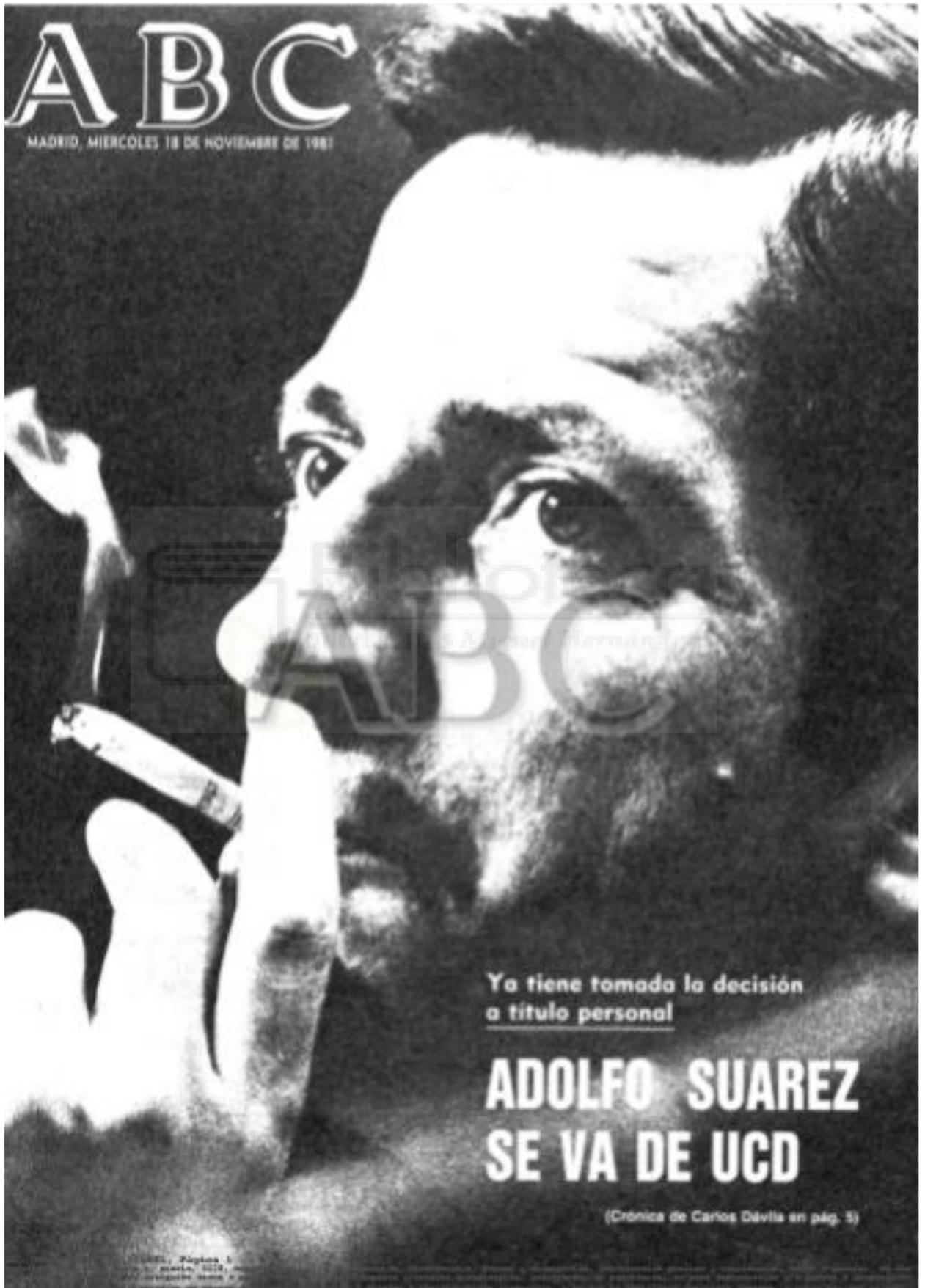
HOY SE INICIA EN EL CONGRESO EL GRAN DEBATE SOBRE LA ADHESION A LA OTAN

- Los diputados elegirán la opción defensiva que quieren para España

(Págs. 14 a 20)

El periódico ABC, editado por el Sr. Juan Luis Ceballos, tiene su domicilio social en la calle de Alcalá, 48, Madrid. El Sr. Ceballos es el responsable de la publicación. El periódico ABC, editado por el Sr. Juan Luis Ceballos, tiene su domicilio social en la calle de Alcalá, 48, Madrid. El Sr. Ceballos es el responsable de la publicación. El periódico ABC, editado por el Sr. Juan Luis Ceballos, tiene su domicilio social en la calle de Alcalá, 48, Madrid. El Sr. Ceballos es el responsable de la publicación.

Portada ABC 18 de noviembre de 1981



Portada ABC 17 de febrero de 1982



Portada ABC 20 de febrero de 1982



Portada ABC 29 de mayo de 1982

ABC
MADRID, SABADO, 29 DE MAYO DE 1982

**Maniobra del
PSOE contra
el ingreso
de España
en la OTAN**
(Editorial en pag. 2
e información en pag. 231)

**Enrique Iglesias,
premio Príncipe
de Asturias
de Cooperación
Hispanoamericana**
(Pag. 41)

El Barcelona se niega
a pagar una alta nómina
a los abogados

**El fichaje
de Maradona,
descartado**
(Pag. 43)

**El Papa,
en Buckingham**
• Mantuvo una entrevista con la
Reina de Inglaterra, jefa de la
Iglesia anglicana

ABC (Madrid) - 28/70/1982. Registro
propiedad en España con n.º, Madrid, 12.
Reservados los derechos de reproducción y distribución en cualquier forma, impresa o electrónica, sin permiso escrito de la editorial. Toda reproducción o distribución sin el consentimiento escrito de la editorial es estrictamente prohibida. A no ser que se indique expresamente, el precio de venta de las copias que se ofrecen en venta son las condiciones habituales.

Portada ABC 30 de mayo de 1982

ABC
MADRID, DOMINGO, 30 DE MAYO DE 1982

**Zaragoza:
Homenaje a la bandera**
(continuación en páginas interiores)

Editorial: Realismo electoral
(Pag. 14)

**Tres articulistas
opinan sobre el futuro de UCD**
(Pags. 16 y 17)

El abrazo de Canterbury

**Juan Pablo II
inicia el largo viaje
hacia la unidad**
(Pags. 9 y 41)

**España
ingresa hoy
en la OTAN**

**A los cuarenta y tres años,
perseguida por la tragedia personal**

**Romy Schneider murió por
causas naturales**
(Pags. 17 y 118)

Con el humor de fondo

**Calvo-Sotelo asistió al
espectáculo de Tip y Coll**



Copyright © 1982 ABC S.A. Madrid. Todos los derechos reservados. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

Portada ABC 3 de junio de 1982

ABC

MADRID, JUEVES, 3 DE JUNIO DE 1982

Hoy puede haber sentencias en el proceso por el 23-F

(Pág. 25)



Aún no hay solución a la crisis de UCD

- Calvo-Sotelo se reunió con los presidentes y secretarios provinciales del partido

(Pág. 27)

Reagan llegó anoche a París

Mañana comienza la «cumbre de Versalles»

BC (Madrid) - 23/06/1982, Página 1 (Págs. 19)

Indudable éxito del ecumenismo

Finaliza la visita del Papa a Gran Bretaña

(Págs. 7 y 45)

BC (Madrid) - 23/06/1982, Página 1 (Págs. 19)

Portada ABC 7 de julio de 1982

ABC

MADRID, MIÉRCOLES, 7 DE JULIO DE 1982

El Gobierno vasco llama a los ciudadanos contra ETA

(Pág. 27)



Calvo-Sotelo dimite como presidente de UCD

• Landelino Lavilla, candidato a la presidencia del partido centrista por unanimidad del UCD (Madrid) - 27/07/82 - Pág. 27

ABC (Madrid) - 27/07/82 - Pág. 27

Portada ABC 30 de julio de 1982

ABC

MADRID, VIERNES, 30 DE JULIO DE 1982

Inscrito el partido de Suárez:
Centro Democrático y Social

(Pag. 21)



Jornada de tensión en el campo andaluz

Más de un millar de jornaleros, que el miércoles iniciaron una marcha desde Trebujena hacia Cádiz para protestar por el recorte en los fondos para el empleo comunitario, llegaron a la capital gaditana a primeras horas de la mañana

de hoy. Mientras tanto, unos treinta y cinco pueblos de la provincia de Sevilla secundaron ayer la huelga general convocada por CC OO y el Sindicato de Obreros del Campo. Una jornada de tensión en el campo andaluz. (Pag. 9)

Con este número

Suplemento «Además»

Con el presente ejemplar el lector recibirá el suplemento a todo color «Además», al precio de 50 pesetas

PRECIOS: CIRCULAR. Página 1

© 1982 ABC. Todos los derechos reservados. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la reproducción en todo o en parte para fines de enseñanza. Se permite la explotación económica y la transformación de esta obra en el ámbito de la prensa de información y de opinión, siempre que se acredite el origen de la información y se cite al autor de la obra. Se permite la explotación económica y la transformación de esta obra en el ámbito de la prensa de información y de opinión, siempre que se acredite el origen de la información y se cite al autor de la obra. Se permite la explotación económica y la transformación de esta obra en el ámbito de la prensa de información y de opinión, siempre que se acredite el origen de la información y se cite al autor de la obra.

Declaraciones del ministro de Defensa

«Los militares jamás han presionado ni han realizado insinuaciones sobre el modo de gobernar»

(Pag. 11)

Portada ABC 12 de agosto de 1982



C. (Madrid) - 12/08/1982. Página 1
propio: (a) sector del s.a., sector, 2004, sector público de representación, administración, guerra o cooperación, administración pública y relaciones, sector o gestión, no son
trabaja de otro uso, en cualquier forma o modalidad, sin permiso, expresa y expreso consentimiento, inscripción, en particular, en casos excepcionales por guerra o diligencias
de carácter, sucesos o servicios de prensa con fines informativos o similares a los anteriormente mencionados, o en que se realicen acciones legales, o sobre que uno de los
actores que se menciona en sucesos con las modalidades anteriores.

Portada ABC 2 de septiembre de 1982

ABC

MADRID, JUEVES 2 DE SEPTIEMBRE DE 1982

UCD no se pone de acuerdo sobre posibles coaliciones electorales

(Pág. 20)

La Policía detuvo a cuatro mil personas

Tres muertos en los enfrentamientos en Polonia

(Págs. 4, 5, 12 y 13)

Tras el bienio más seco del siglo

Tercer año consecutivo de sequía

- El coste de la sequía por consumo de fuel ha sido de 50.000 millones

(Págs. 29 y 34)

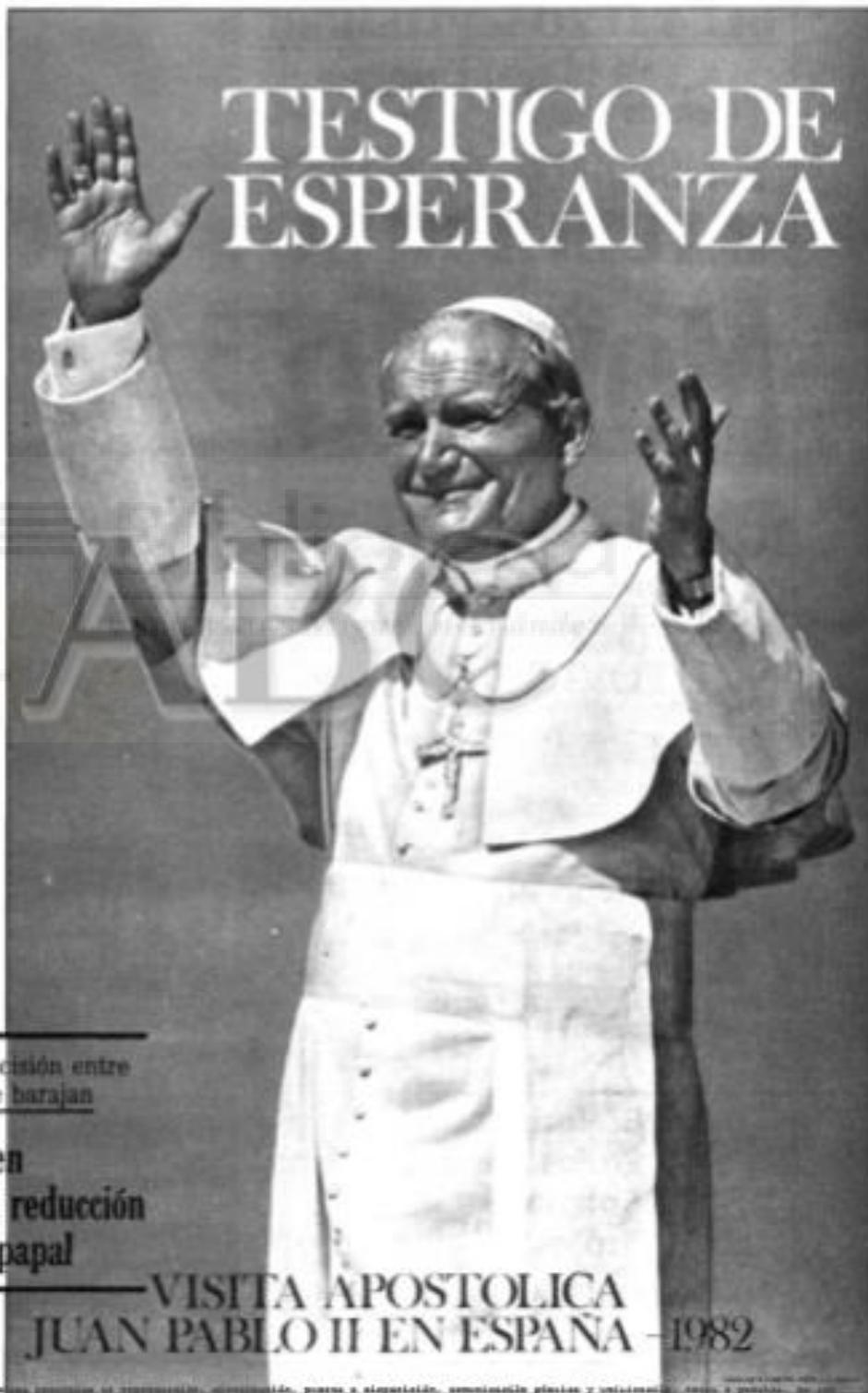
Aunque subsiste la indecisión entre las tres hipótesis que se barajan

Los obispos parecen inclinarse por una reducción drástica del viaje papal

A la derecha, el cartel oficial de la visita a España de Juan Pablo II.

Madrid - QUE JUAN PABLO II...

... una presencia, un testimonio, un estímulo, para la recuperación, armonización global y unificación entre el pueblo, en sus orígenes y en sus valores, en sus principios y en sus aspiraciones; en sus tradiciones, en sus representaciones y en sus formas de organización y existencia, en sus actividades y en sus relaciones con el mundo exterior, a fin de que se mantenga abierta y viva la memoria de sus raíces que le conducen al futuro con sus nobilísimas aspiraciones.



Portada ABC 3 de septiembre de 1982

ABC

MADRID, VIERNES 3 DE SEPTIEMBRE DE 1982

La pregunta que
se hace toda España

¿Qué hará UCD?

La expectación política, en estos días de precampaña electoral, tiene uno de sus máximos exponentes en la actitud final que adopte UCD. El partido en el Gobierno se debate entre la posibilidad de concurrir a las urnas con algún tipo de acuerdo junto a los liberales de Antonio Garrigues o participar en otro proyecto de coalición con Alianza Popular. Las presiones ejercidas en este sentido sobre Landelino Lavilla por amplios sectores del partido amenazan con decidir al presidente centrista a devolver el cargo a Leopoldo Colvo-Sotelo. En la imagen, la sede madrileña de UCD. (Información en página 9 y reportaje gráfico en páginas 6 y 7)

Por sobrepasar el marco
de Camp David

Israel rechaza las propuestas de Reagan

(Págs. 12, 13 y 14)

Será el Gobierno quien
fije el tipo de cambio

El dólar deja de tener curso legal en México

(Pág. 34)

Solicitud del
Ayuntamiento a Tráfico:

Retirar el carné de conducir a los cien madrileños más multados

ABC (Madrid) - 03/09/1982 - Página 1

Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

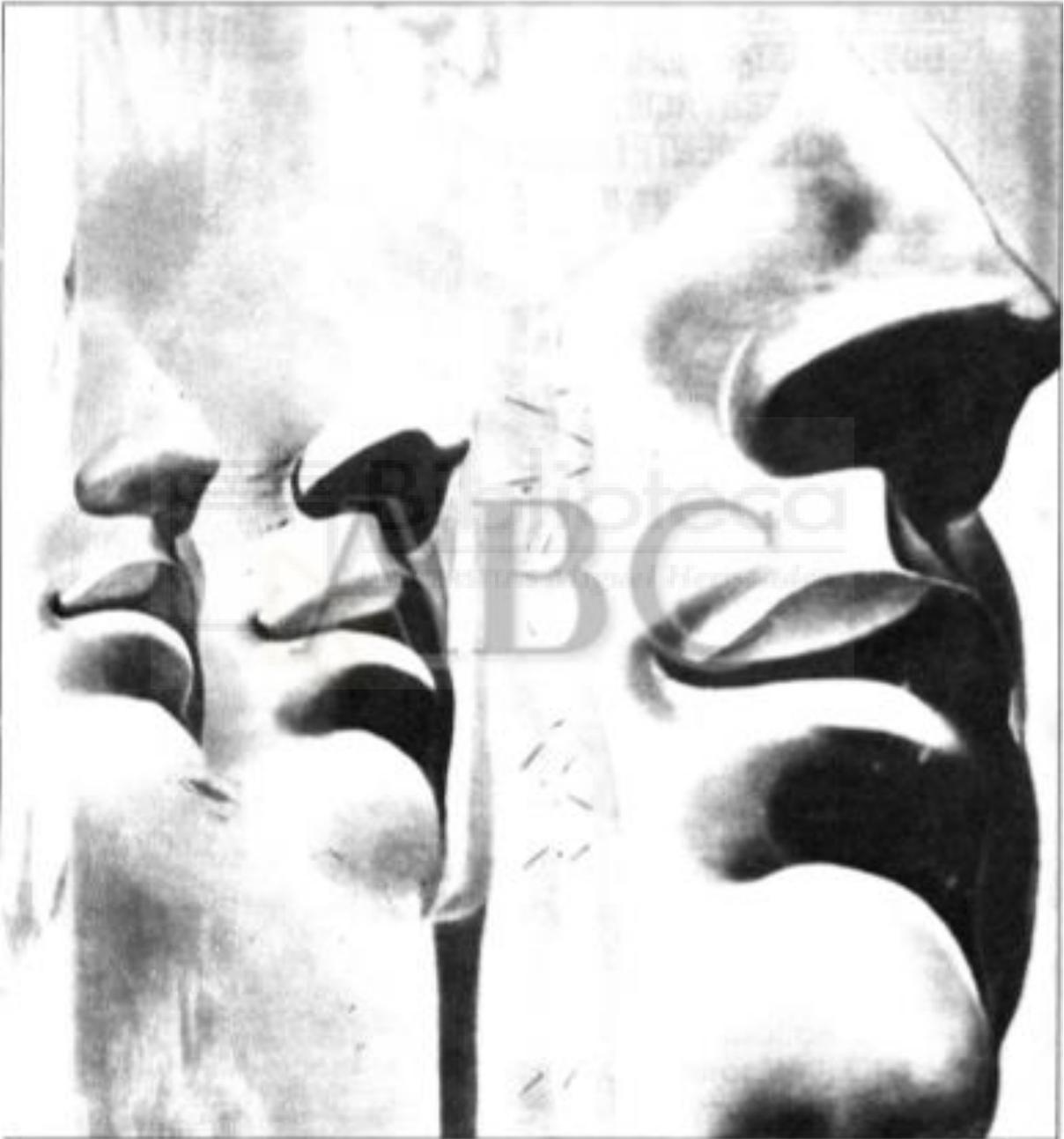


Portada ABC 4 de septiembre de 1982

ABC
MADRID, SABADO 4 DE SEPTIEMBRE DE 1982

UCD manifiesta que irá en solitario a las elecciones

(Pág. 9)



«Los tres enigmas gloriosos de Gala», óleo de Salvador Dalí donado al Estado por su autor.

Dalí regala este cuadro al Estado y... cobra cien millones por otros dos

ABC (Madrid) - 04/09/1982. Página 1

(Información en pág. 3.)

DESCRIPCIÓN: OIL ON CANVAS, 1965. "Los tres enigmas gloriosos de Gala" es un cuadro de Salvador Dalí, pintado en 1965. El cuadro muestra tres rostros de Gala, la esposa de Dalí, en un estilo cubista. Los rostros están representados de manera que parecen estar en movimiento, con líneas que se curvan y se doblan. El fondo es blanco con algunas manchas oscuras. El cuadro es una obra maestra del cubismo de Dalí.

Portada ABC 10 de septiembre de 1982



España ostentará la presidencia para la próxima asamblea

**Reunión del FMI:
El crédito mundial se
va a endurecer**

Polonia pide la extradición de los asaltantes de su Embajada en Berna

**El comando estaba
integrado por un grupo
de delincuentes comunes**

(Modelo) - 10/89/1982, Página 1
sigue (a) como sea s.n., según. 2018, como garantía de integridad, conservación, guerra a disposición, conservación gráfica y electrónica, para a partir, en un
utilizar en otro uso, de cualquier modo o mediante, sin perjuicio alguno y sin autorización, inscripción, de cualquier, en caso de reproducción y/o puesta a disposición
electrónica, física o cualquier de parte del editor autorizada a todos e igualmente autorizada, a lo que se mantendrá rigurosamente, a salvo del uso de los

Portada ABC 18 de septiembre de 1982

ABC

MADRID, SABADO 18 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Guerra de listas electorales: mañana finaliza el plazo

(Págs. 22 a 23)



Final de la era socialdemócrata en Alemania

Los problemas económicos y los desacuerdos en política social pusieron ayer fin a la alianza socialdemócrata-liberal que ha gobernado Alemania durante trece años. Con la dimisión presentada ayer por los ministros liberales del

Gobierno del canciller Helmut Schmidt (a la derecha) concluye una etapa histórica. Ante esta situación, el líder cristianodemócrata, Helmut Kohl (a la izquierda), podría convertirse en el próximo jefe de Gobierno. (Pág. 14.)



Hoy, «Sábado Cultural»

- Cuadernillo central en este número, con la actualidad del mundo de la cultura tratada por prestigiosas firmas

España se prepara para recibir a Juan Pablo II

- Ciento cuarenta obispos y mil sacerdotes concelebrarán la misa con el Papa en el paseo de la Castellana

ABC (Madrid) — 2800 LINES — (Prensa)
Impreso en España. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad para usos educativos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad para usos educativos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad para usos educativos.

Portada ABC 20 de septiembre de 1982



Portada ABC 21 de septiembre de 1982

ABC

MADRID, MARTES 21 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Manuel Fraga y Felipe González presentaron sus programas



Ayer se presentaron oficialmente en Madrid los programas del Partido Socialista Obrero Español y de Alianza Popular. Esta última formación presentó la coalición electoral de centro-derecha que forma con el Partido Demócrata Popular, de Óscar Alzaga

- Las principales propuestas del PSOE se centran en un plan de nacionalizaciones que comienza en la electricidad, la creación de doscientos mil puestos de trabajo anuales, la transformación de la enseñanza privada y la retirada de España de

- El programa de Alianza Popular defiende la permanencia en la OTAN, la supresión del impuesto sobre el patrimonio, la creación de empleo permanente basado en la reconversión industrial sin dirigismo del Estado y la libertad de elección de contribuyente tanto para la enseñanza como para la asistencia médica.

ABC. Septiembre 21 de 1982. Página 1. **El programa de Alianza Popular defiende la permanencia en la OTAN, la supresión del impuesto sobre el patrimonio, la creación de empleo permanente basado en la reconversión industrial sin dirigismo del Estado y la libertad de elección de contribuyente tanto para la enseñanza como para la asistencia médica.**

Portada ABC 5 de octubre de 1982

ABC

MADRID, MARTES 5 DE OCTUBRE DE 1982

A las cero horas
**Esta noche comienza
la campaña electoral**
(Pág. 34)



El Rey, en la Escuela de Guerra Naval

Su Majestad el Rey presidió ayer en Madrid la entrega de diplomas de la Escuela de Guerra Naval. La imagen recoge un momento del acto durante la intervención del director de dicho centro militar, viceladrante Moreno de Albornoz. Con Don Juan Carlos aparecen el presidente del Gobierno, señor Calvo-Sotelo; el ministro de la Defensa, señor Oliart; el presidente en funciones de la Junta de Jefes de Estado Mayor, teniente general Ascarro Tregores, y los miembros de la JUEM, almirante Suarez y teniente general Garcia-Cande

Confirma su negativa a la ampliación de capital

Alugasa respaldará los créditos de Aluminio Español

(Pág. 35)

Absoluta normalidad en todos los centros de las FAS

El conjunto de los Ejércitos rechaza el intento de golpe de Estado

(Pág. 33)

ABC (Madrid) - 05/10/1982, Página 1
Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad.

Portada ABC 7 de octubre de 1978

ABC
MADRID, JUEVES 7 DE OCTUBRE DE 1978

Ante las elecciones generales
**Declaración de los empresarios:
responsabilidad y llamada al voto**
(Pag. 25)



**Las urnas
ya están listas**
Paralelamente a la campaña electoral, también se llevan a cabo los preparativos para la jornada del 28 de octubre. Las urnas, en las que más de veintiséis millones de españoles podrán depositar sus votos, ya están siendo empaquetados y ordenados en Madrid para su posterior distribución a los más de cuarenta mil mesas electorales de toda España

Probablemente, el lunes, Oliart informará a la Diputación Permanente del Congreso

Tros cuatro condenados por el 3-F, trasladados fuera de Madrid

Pesimista informe anual de la Organización Internacional
Treinta millones de parados en los países de la OCDE a finales de 1982
(Pag. 52)

Varsovia ultima el desmantelamiento del sindicato Solidaridad
(Pag. 12)

Impreso en España por S.A. Prensa, S.A., sujeta pasiva de impuestos, al servicio de prensa y edición de periódicos y revistas. Se publica los días lunes, miércoles y viernes. Precio de venta al público: 100 pesetas. Suscripción: 100 pesetas al mes. Distribución: 100 pesetas al mes. Se publica los días lunes, miércoles y viernes. Precio de venta al público: 100 pesetas. Suscripción: 100 pesetas al mes. Distribución: 100 pesetas al mes.

Portada ABC 26 de octubre de 1982

ABC
MADRID, MARTES 26 DE OCTUBRE DE 1982

El cambio del dólar se acerca a las 117 pesetas
(Pág. 66)



El Papa escucha a la Iglesia polaca

El primado de la Iglesia polaca, monseñor Glemp, llegó ayer a Roma para entrevistarse con Juan Pablo II. El arzobispo de Varsovia debía haber viajado al Vaticano con motivo de la canonización del beato Kolbe, hace dos semanas, pero la disolución de Solidaridad lo impidió

A partir de las cero horas, jornada de reflexión

Hoy, final de campaña con todos los líderes en Madrid

AP acusa a los socialistas de boicotear el programa

El PSOE no da explicaciones por su negativa al debate televisado

(Madrid) - 26/10/1982, Página 1
Elpa (s) editor con s.a., Madrid, 2021. www.prensasociales.es reproducción (Pág. 2) estilo, guerra a Alemania, revolución gitana y vaticana, www.abc.es (Pág. 33)
revisa de cara con. en asociación con a matutino. sin venta. número y estilo vaticana. incursos en vaticano. en esta categoría vía www. a vaticano

Portada ABC 27 de octubre de 1982

ABC

MADRID, MIÉRCOLES 27 DE OCTUBRE DE 1982

En la jornada de reflexión

El Rey recibe esta tarde a los líderes políticos

• Acompañados del presidente del Gobierno, acudirán al Palacio de la Zarzuela Lavilla (UCD), Felipe González (PSOE), Santiago Carrilo (PSE), Manuel Fraga (AP), Adolfo Suárez (CDS), Xabier Arzallus (PNV) y Miguel Bosá (CIC) (Pág. 9)

Como candidato de la socialdemocracia alemana

Schmidt no se presentará en las próximas legislativas

(Pág. 14)

Protestan los comerciantes de Preciados

Los comerciantes y vecinos de las calles de Carmen y Preciados han efectuado una nueva protesta pública por lo que consideran una degradación constante de esa zona peatonal. Ante la falta de vigilancia, han propuesto a las autoridades la creación de sus propios servicios de seguridad, propuesta que ha sido rechazada

(Pág. 31)



ABC (Madrid) - 27/10/1982, Página 1
 Impreso en el taller de imprenta de ABC, S.A., Madrid, 5014, usando
 tecnología de esta vez, en tecnología como a menudo, los periódicos, revistas y otros documentos periódicos, a los que se les permite utilizar
 sus contenidos, textos o servicios de prensa con fines comerciales o similares a los expresados anteriormente, a lo que se manifiesta expresado
 consentimiento, o para el uso de las
 tecnologías que se han de utilizar con las tecnologías anteriores.

Portada ABC 28 de octubre de 1982

ABC
MADRID, JUEVES 28 DE OCTUBRE DE 1982

Editorial de ABC

El voto inteligente

(Pág. 14)



El Rey, con los líderes políticos

En el día de reflexión, previa a la jornada electoral de hoy, Su Majestad el Rey recibió en el Palacio de la Zarzuela a los líderes de las principales formaciones políticas que concurren a los comicios. Con Don Juan Carlos y el presidente

del Gobierno, señor Calvo-Sotelo, aparecen en esta imagen Miguel Roca (CIU), Santiago Carrillo (PCE), Felipe González (PSOE), Adolfo Suárez (CDS), Landelino Lavilla (UCD), Manuel Frago (AP) y Xabier Arzallus (PNV) (Figs. 5 y 13)

Hoy, 28 de octubre, los españoles tienen un derecho y un deber:

Todos a votar

ABC (Madrid) - 28/10/1982 - Páginas 2

Reservados todos los derechos. No se permite la explotación económica ni la transformación de esta obra. Queda permitida la impresión en su totalidad o parcialmente.

Portada ABC 29 de octubre de 1982

ABC
MADRID, VIERNES 29 DE OCTUBRE DE 1982



Extraordinario aumento de la representación parlamentaria de AP-PDP

Otras claves de la jornada electoral:

- Masiva participación de los españoles en los comicios
- El bipartidismo se abre paso en el nuevo mapa político español
- Espectacular hundimiento de UCD
- El PCE se acerca a la desaparición parlamentaria

BC (Madrid) 29/10/1982. Página 1
Copyright © 1982 por ABC, S.A. Madrid, 2024. Toda reproducción o uso no autorizado sin el consentimiento escrito de ABC S.A. quedan expresamente prohibidos. A su vez, quedan expresamente prohibidos los usos que impliquen la explotación económica o el perjuicio a terceros en cualquier forma.



PSOE: Mayoría absoluta

Portada ABC 24 de noviembre de 1982

ABC

MADRID, MIÉRCOLES 24 DE NOVIEMBRE DE 1982

Televisado en directo

El día 30 se inicia el debate de investidura

(Pág. 12)



Comenzaron las consultas del Rey

La Majestad el Rey inició ayer las consultas con los líderes de los partidos políticos con representación parlamentaria para proponer a los Cortes un candidato a la Presidencia del Gobierno. El primero en acudir al Palacio de la Zarzuela fue el virtual cabeza de lista del Ejecutivo, don Felipe González, secretario general del PSOE.

El secretario del PCUS, elegido miembro del Presidium

Andropov consolida su protagonismo en el Kremlin

El secretario del PCUS, elegido miembro del Presidium

A pesar de que jugó un papel favorable en la riada

La presa de Tous era pequeña para retener las crecidas del Júcar

Portada ABC 2 de diciembre de 1982



Presidente a los cuarenta años

• El Congreso de los Diputados dio anoche su confianza mayoritariamente a Felipe González, al término de un largo debate de investidura

ABC (Madrid) - 02/12/1982, Página 1
El Congreso de los Diputados dio anoche su confianza mayoritariamente a Felipe González, al término de un largo debate de investidura. El Congreso de los Diputados dio anoche su confianza mayoritariamente a Felipe González, al término de un largo debate de investidura. El Congreso de los Diputados dio anoche su confianza mayoritariamente a Felipe González, al término de un largo debate de investidura.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Año 1, número 1.

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 4 DE MAYO DE 1976

Documento oficial del Parlamento Europeo sobre España

El reconocimiento de los partidos políticos, condición esencial para la integración en Europa

RAMON VILARO, Bruselas
La Comisión Política del Parlamento Europeo expresó su deseo de que España pueda incorporarse a las Comunidades Europeas «al término de una evolución hacia un régimen auténticamente democrático», según dicen en un comunicado oficial.

Dicho comunicado insiste en el restablecimiento de las libertades individuales, políticas y sindicales y, en particular, en la legalización de todos los partidos políticos, la amnistía y el regreso de los exiliados. «Medidas que deberían contribuir

a dar sentido a las elecciones generales anunciadas para la primavera de 1977.»

Dentro del ámbito de los contactos España-CEE destaca la visita de información a las Comunidades Europeas iniciada ayer por un grupo de 25 miembros del equipo de los cinco Partidos Democristianos del Estado español.

Los 25 miembros de la delegación democristiana española han sido oficialmente invitados en Bélgica por los partidos social-cristianos belgas, con objeto de informarles sobre el funcionamiento parlamentario y la preparación de elecciones municipales y generales.

Por otra parte, los ministros de Asuntos Exteriores de la CEE se encuentran reunidos en esta capital para una sesión de dos jornadas, a lo largo de las cuales definirán la postura común de los «Nueve» ante la Conferencia de las Naciones Unidas para la Cooperación con los países en vías de desarrollo (UNTACD); varios temas de política interior (como la elección por sufragio universal directo del Parlamento Europeo y el informe Tindemans sobre la «Unión Europea») y una serie de problemas de relaciones exteriores centrados en la demanda de adhesión de Grecia a la CEE, y la ayuda financiera de los «Nueve» a Portugal y a los países de la zona mediterránea que tienen acuerdos comerciales con la CEE.

Sir Christopher Soames, vicepresidente de la Comisión Europea responsable de Relaciones Exteriores, informará oralmente el martes al Consejo de la CEE de los últimos contactos entre españoles y comunitarios —celebrados en Bruselas el 28 de abril— con vistas a la adaptación técnica del acuerdo comercial de 1970.

En la página 3, amplio informe de nuestro corresponsal en Bruselas sobre las relaciones de España con la Comunidad Económica Europea.



José María de Areilza CIRA

Areilza inicia mañana su visita a Marruecos

Mañana, miércoles, inicia su visita oficial a Marruecos el ministro de Asuntos Exteriores, José María de Areilza. La nueva correlación de fuerzas en el Magreb, tras la resolución del problema sahariano, y las «relaciones privilegiadas» que España y Marruecos mantienen desde el Tratado de Madrid, hace que el viaje del ministro español sea contemplado con interés y confianza.

Diversos problemas de envergadura serán abordados en el curso de esta visita: las expropiaciones de bienes españoles, el problema pesquero, las relaciones comerciales entre los dos países, la cuestión de los fosfatos de Bu-Craa y, probablemente, el contenido territorial pendiente, es decir, Ceuta, Melilla y «los peñones».

El Sahara estará también presente en las conversaciones del señor Areilza con su colega marroquí.

Información en pág. 8

Guipúzcoa

Guardia civil muerto en un atentado

La población guipuzcoana de Legazpia fue escenario ayer de un doble atentado. A las cinco de la madrugada, un potente artefacto destruyó el coche del regente del bar del frontón municipal. Ya de mañana, y en un viaje para dar cuenta del suceso anterior, resultó muerto el cabo primero de la Guardia Civil Antonio de Frutos Suakdea, que se dirigía en un coche hacia el cuartel desde el embalse Patricio Echevarría, donde se había colocado una *ikurrña* —bandera nacionalista vasca— conectada a una carga explosiva.

El vehículo quedó destruido, y el cuerpo del guardia civil totalmente desfigurado.

Información en pág. 13

Ante la "reforma"

Coincide la aparición primera de EL PAIS con momentos singulares de la convivencia española. Desde la muerte del general Franco, y quizá antes, desde el asesinato del presidente Carrero, nuestro pueblo permanece en una constante y prolongada expectativa de cambio político que no acaba de producirse. Cuantos experimentos se han hecho desde el poder en los últimos dos años para tratar de asumir las profundas transformaciones operadas entre los españoles e integrarlas en el régimen vigente han fracasado.

La iniciativa reformista que el Rey asumiera en los tempranos días de su llegada al Trono parece condenada a similar destino, dada la actitud del gabinete ministerial. La pérdida de credibilidad de la política gubernamental es, nos tememos, definitiva. Y ni el reciente discurso del presidente Arias ni las promesas, siempre incumplidas, de democratización consiguen ya prender en la esperanza de los españoles.

No es cuestión de impaciencia. Este país lleva esperando cuarenta años —exactamente desde el comienzo de la guerra civil— la normalización de su convivencia política. Este país, cuyas tres cuartas partes de la población no participaron en aquella contienda fratricida, busca inútilmente, por lo mismo, desde hace casi medio siglo unas formas de vida civilizadas y modernas que le permitan encontrar en el concierto de las naciones el lugar que por historia y por derecho le pertenece. Y la espera contenida del pasado, preñada de ilusiones cuando se pensaba en fechas como las que ahora vivimos, se ha visto repetidamente defraudada.

En este primer número de un periódico que nace al amparo de una convicción irrenunciablemente democrática, hay que decir que la reforma política anunciada ni satisface las exigencias mínimas que el respeto a los principios de la democracia y de la libertad exigen, ni puede lograr la adhesión de las nuevas generaciones de españoles.

El reformismo del poder ha naufragado porque no ha sido sincero. En una palabra: porque no ha sido verdadera y realmente reformista. Las esperanzas de un tránsito lineal entre la dictadura de antaño y un sistema democrático han sido siempre pocas; resultaban no obstante plausibles por el deseo de los españoles, repetidas veces demostrado, de encontrar soluciones a una situación sin salida como la provocada por el antiguo régimen. Pero para que la dialéctica de la reforma hubiera podido anular con convicción a la dialéctica de la ruptura, tenía que haber comenzado por el reconocimiento de que las metas de una y otra tienen que ser en cualquier caso parejas: la instauración de una democracia real en nuestro suelo, con el reconocimiento de las libertades individuales y del derecho de los ciudadanos a elegir a sus gobernantes a través del sufragio universal. La reforma que el Go-

bierno quiere vender hoy a la opinión viene sólo a defender privilegios e intereses de grupo que nos hablan de la continuidad de un pasado sin horizontes.

Quizá todavía sería hoy posible una estrategia de reforma, a condición de que fuera otro gobierno el que la emprendiera y tuviera credibilidad entre los ciudadanos. De otro modo, cuando el Presidente anuncie calendarios y programas parecerá que establece un turno ordenado para cometer errores inútiles. No es un prejuicio esto que decimos. Las líneas conocidas de las leyes políticas enviadas a las Cortes hacen subsistir el antiguo aparato burocrático y político del Régimen y del Movimiento bajo la capa medrosa de un nombre venerable, el de Senado; solución esta que no sólo no satisface a nadie. La existencia de una Cámara Alta con facultades colegislativas de hecho superiores a las de la Baja —elegida por sufragio universal— y con funciones similares al actual Consejo Nacional en lo que respecta a la salvaguarda de las Leyes Fundamentales; la permanencia de los cuarenta consejeros de Ayete —designados por Franco— con carácter vitalicio; la de unos senadores elegidos por representación sindical, con la ambigüedad que supone el legislar tal cosa sin que se tenga noticia previa de cómo va a articularse la propia reforma de nuestros sindicatos; y la existencia final de un Comité de Vigilancia del Senado con notable presencia de senadores de designación franquista y con altas atribuciones sobre todo, el cuerpo legislativo, son ejemplos de que las «soluciones» del gobierno Arias están teñidas de caetanismo y, por tanto, de inutilidad cara a un futuro no lejano. Si añadimos a ello que existe una propuesta para que los principios Fundamentales del Movimiento no sean reformables ni a través de Referéndum, que el antiguo Secretario General del Partido permanece en el gabinete bajo la denominación de Ministro Secretario General del Gobierno, y que finalmente este no es responsable para nada ante una Cámara Baja elegida por sufragio universal —que lógicamente es quien debe representar la voluntad de los ciudadanos— podrá entenderse hasta qué punto la reforma está condenada al fracaso. Porque no ha consistido en una verdadera reforma. Pero amenaza además con arrastrar en su caída a toda otra posibilidad de reformismo auténtico que pudiera haber contado con un asentimiento generalizado.

Y esto es cuanto queríamos decir en nuestro primer día de existencia. Si como saludo resulta intemperante, acepté al menos como inicial impresión de un diario recién nacido que, apenas abre los ojos y mira en torno suyo, no tiene otro remedio que pronunciar de nuevo las palabras de Ortega, tan entrañables para nosotros: Desde luego, señores «no es esto, no es esto».

Información sobre la reforma parlamentaria en pág. 11

mantenga su piscina perfectamente con cloro en pastillas

H.T.H. - 70%

La más amplia gama en productos para piscinas.

Manuel Riesgo DESENGANO 22
222 58 24
Telfs. 221 61 34
231 19 56

RECUERDE TENER BIEN PINTADA SU PISCINA

CIVILIZACIÓN

Portada *El País* 13 de mayo de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 12 DE MAYO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 3B / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas / Año 1, número 8

126 procuradores lo acusan de vulnerar la legalidad

Nuevo ataque al Gobierno desde las Cortes

El Gobierno acaba de recibir un nuevo ataque de las fuerzas inmovilistas a través de un escrito que, firmado por 126 procuradores, ha sido dirigido al presidente de las Cortes y en el que se acusa al Gabinete de vulnerar la legalidad vigente. El escrito, redactado en términos muy duros, denuncia las continuas transgresiones del Estado de Derecho «que nos legó Franco», y acusa a los propios ministros de ser los autores de la confusión creada en torno a estos hechos.

Los procuradores firmantes hacen especial referencia a la reforma sindical e indican que ésta no se está llevando a cabo a través del Congreso Sindical, tal como lo anunció el presidente en su discurso ante las Cortes, y, sin embargo,

se autorizan actos sindicales ilegales, como el Congreso de la Unión General de Trabajadores (UGT). Los procuradores estiman que quien autorizó el citado Congreso «incurrió en una manifiesta ilegalidad», y recuerdan a los ministros

que en su día juraron respetar las leyes que son los primeros en no cumplirlas.

Se refieren también a la tolerancia del Gobierno en cuanto a las reuniones de ciertos grupos ilegales, «que no sólo se toleran, sino que se autorizan oficialmente y se consiente que adopten acuerdos evidentemente intolerables, al tiempo que se deniegan otras que probablemente hubieran tenido menos gravedad». «El arbitrio es manifiesto», afirman.

Tras señalar que la reciente modificación en la tramitación de los proyectos de ley declarados urgentes por el Gobierno «supone una limitación sensible de los derechos de los procuradores».

Los firmantes acusan también a algunos miembros del Gabinete de «intentar endosar al Rey la responsabilidad de la reforma declarándole motor de la misma», lo que presupone, a juicio de los procuradores, una manifiesta contradicción y un afán de protegenese y de irresponsabilizarse de una obligación que, por ley, compete única y exclusivamente al Consejo de Ministros».

En cuanto a la reforma política, los firmantes estiman que «por un lado se están produciendo normas, proyectos de normas que tienen el defecto de ser parte de un todo, cuyo todo es desconocido», añadiendo que «si se adaptan primero las normas instrumentales no sustantivas, tales como el derecho de reunión y de asociación, sin conocer cómo puede insertarse tales instrumentos dentro del conjunto de la reforma constitucional, no se extraña la confusión».

Añaden que las Cortes no se



Mientras los empresarios se reúnen legalmente con los sindicatos aún ilegales, la derecha autoritaria de las Cortes arremete nuevamente contra un Gobierno —el de Arias Navarro—. En tanto, los grupos políticos del Parlamento Europeo se pronuncian por la «ruptura pactada» entre el Gobierno y la oposición como salida a la actual situación española.

niegan a perfeccionar el sistema institucional, como lo han demostrado a lo largo de los años, «pero que sepamos no nos encontramos en proceso constituyente ni se trata de romper con el pasado». «Ha sido el propio presidente del Gobierno —señala— quien ha manifestado que la reforma tenía que enjuiciarse bajo el supuesto que su objetivo no era otro que el de hacer aquello que Franco hubiera deseado que se hiciera».

Entre los procuradores firmantes figuran los ex ministros tenientes generales Castañón de Mena, Díaz Benjumea, Lacalle Larraja y Nieto Antúnez y los señores Fernández Cuesta, Girón, Oriol y Urquijo (Antonio) y Ultera Molina.

Información en Pág. 8

Una sola persona acumulará seis presidencias, incluidas las de las Cortes, Consejo del Reino y Senado

La cara oculta del bicameralismo

Seis presidencias se acumularán en una misma persona, designada por el Rey a propuesta en terna del Consejo del Reino, en caso de que prospere el proyecto de ley de reforma de la Ley Constitutiva de las Cortes y de la Ley Orgánica del Estado, en la redacción de la que se ha informado a EL PAÍS en fuentes legislativas. Anoche, el citado proyecto todavía no había entrado oficialmente en el Consejo Nacional del Movimiento ni en las Cortes. Los datos ahora conocidos muestran la parte oscura del proyecto de ley, en contraste con los aspectos más positivos, destacados el pasado viernes por el ministro de Información y Turismo.

Las seis presidencias citadas son, por orden de importancia constitucional, las del Consejo del Reino, Cortes, Senado, Comisión de Competencia Legislativa, Mesa de las Cortes y Comité Especial del Senado.

Respecto a esta última —a pesar de ser de inferior rango— es de destacar que la misión del citado Comité es velar por el cumplimiento de los fines específicos del Senado, entre los que figura el desarrollo y ejercicio de los derechos y libertades reconocidos por las Leyes Fundamentales; defender la integridad y observancia de éstas, y llevar la iniciativa legislativa en los casos de modificación de alguna Ley Fundamental.

Las dos Cámaras deliberarán separada y sucesivamente sobre las materias legislativas. Corresponde a la Cámara baja o Congreso de diputados iniciar la discusión de los proyectos sobre materias presupuestarias, fiscales, financieras y económicas.

En línea con la ley que se reforma, se mantiene la Comisión de Competencia Legislativa, que emitirá dictamen cuando se le pida el presidente del Gobierno o algún presidente de Cámara.

Uno de los rasgos más acusados de supervivencia de la etapa ante-

rior es la creación, en el seno del Senado, de un Comité especial, en cuya composición predominan los cuatro miembros elegidos por los 65 senadores designados —40 por Franco y hasta 25 por el Rey—, a los que hay que unir los dos designados por los 20 senadores representantes de los colegios profesionales e instituciones de derecho público, en franco contraste proporcional con los dos miembros del mencionado Comité, elegidos por los 200 senadores procedentes del sufragio universal.

Información en Pág. 7

El Parlamento europeo apoya la «ruptura pactada» en España

España, una vez más, será tema de debate en la asamblea del Parlamento europeo, actualmente reunida en esta capital. Para el miércoles se prevé una discusión de tres proyectos de resolución (presentados por los grupos socialista, demócratacristiano y comunista) sobre la situación política española.

A iniciativa de la Comisión Política del Parlamento europeo, el francés Maurice Faure (socialista), elaboró un documento —del que dimos cuenta en nuestra edición del 4 de mayo— en el que se pide el restablecimiento de las libertades democráticas en España.

El informe Faure destaca el interés de los comunitarios por un rápido acercamiento de España a la CEE, que debería concluir en la total adhesión de España al Mercado Común. Reconoce, sin embargo, que en las actuales condiciones es imposible pensar en una futura entrada de España a la Europa de los «nueve».

El debate parlamentario girará en torno a tres propuestas de res-

olución. Todas incluyen los mismos puntos, si bien hay matices entre la postura más moderada de los demócratacristianos, hasta la más radical de los comunistas, pasando por la de los socialistas (grupo al que pertenece el autor del informe) que «lamentan que en España se mantengan todavía ciertas formas de represión».

La mayoría de los observadores opinan que el programa reformista presentado hace unas semanas en Madrid por el presidente del Gobierno español, Carlos Arias, será objeto de críticas en el hemiciclo del Parlamento europeo. Los diferentes grupos políticos europeos (excepto los gaullistas y ciertas fracciones conservadoras de

demócratacristianos y liberales) se inclinan cada vez más por el apoyo de una «ruptura democrática pactada» entre el Gobierno y la oposición española.

En cuanto a la posibilidad de que, como en otras ocasiones, la resolución del Parlamento europeo se tome en España como una «interferencia en los asuntos internos», se recuerda aquí que todo está en función del interés que demuestra España, a juzgar por las declaraciones de varios ministros del Gobierno español, de convertirse en miembro de pleno derecho de las Comunidades europeas. Intención que, como decía recientemente el presidente del Parlamento europeo, Georges Spénale, «no podrá ser tomada en consideración hasta que no haya dado lo pasos necesarios y evidentes en el dominio de la democracia parlamentaria y pluralista». En el mismo tono puede esperarse que discorra el debate del miércoles aquí.

Empresarios y sindicatos ilegales discuten un pacto social

Un centenar de empresarios y miembros de sindicatos ilegales, UGT, CCOO y USO, protagonizaron hoy unas jornadas de discusión sobre las relaciones en el seno de la empresa, o en términos más genéricos sobre el llamado pacto social.

En alguna medida se trata de un encuentro entre representantes de la patronal y de las organizaciones sindicales al margen del aparato oficial.

Aunque las sesiones se celebran a puerta cerrada y no se permite el acceso de periodistas, a través de algunos de los participantes hemos podido conocer los aspectos más destacados del coloquio y de las intervenciones de los ponentes.

La relación entre pacto social y pacto político, ocupó buena parte de la preocupación de los participantes. Los representantes o, si se quiere, militantes de organizaciones no oficiales, plantearon la necesidad de que los empresarios se unan al carro de la ruptura como cauce adecuado para la consecución del pacto social. Uno de los intervinientes en el coloquio dijo: «Después de 40 años en que los empresarios caminan con muletas, es preciso clarificar y tomar conciencia de que los intereses del empresario comienzan a no coincidir con los del sistema.»

Entre los empresarios asistentes se notaba una cierta pasividad que en algún momento mereció llamadas a la participación por parte del moderador del coloquio, Luis González Seara.

El sindicalismo oficial, invitado a la participación en las sesiones, según nos señalaron fuentes próximas a los organizadores, no compareció en las sesiones.

Información en Pág. 35

El ejecutor de Che Guevara, asesinado en París

El embajador de Bolivia en París, general Zenteno Anaya, fue muerto ayer en pleno centro de París por un desconocido que le disparó dos tiros de pistola a bocajarro.

La atribución del atentado a unas denominadas «Brigadas Revolucionarias Che Guevara» confirmó, posteriormente, la sospecha de que el asesinato podría tener relación con el aplazamiento de la guerrilla guevarista en Bolivia, hace ahora nueve años. Como comandante de la Octava División boliviana, el entonces coronel Zenteno Anaya fue quien ordenó la ejecución de Che Guevara, en la pequeña escuela del poblado de La Higuera, el 9 de octubre de 1967.

Información en Pág. 3

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 27 DE MAYO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas/Año 1, número 21

En caso de que forme Gobierno

Soares denunciara el Pacto Ibérico

El próximo Gobierno portugués revisará el Pacto Ibérico y puede llegar a su denuncia. Tal se deduce de unas declaraciones del líder socialista portugués, Mario Soares, en Caracas, y de un editorial del diario socialista de Lisboa *A Luta*, publicado ayer, donde se pide su sustitución por un tratado de amistad.

El Pacto Ibérico es un documento firmado el 17 de marzo de 1939, por el que se establecía un convenio de seguridad entre los dos países. «El Pacto Ibérico —decía ayer *A Luta*— nació no para defensa de dos pueblos, sino de dos regimenes». Y añadía: «Tuvo todas las características de las alianzas totalitarias y ha sido calificado con un semi-eje. Una vez que uno de los dos países dejó de estar sometido al totalitarismo, el pacto se deshizo». Con esta última operación, *A Luta*, probablemente, se refería a Portugal, como el país que se ha liberado del totalitarismo. «El pacto es una cosa, y la amistad entre los pueblos es otra», añade el editorial, para el que el pacto fue un contrato que terminó con la muerte de la otra parte.

Mario Soares dijo ayer en Cara-

cas, donde asiste a la conferencia *cumbre* de partidos socialdemócratas, que el pacto respondía a una situación ya pasada, inexistente hoy. Un día antes, Soares, había abogado por la conversión del pacto en un tratado de amistad y cooperación entre los dos países ibéricos.

La toma de posición del diario lisboeta y las manifestaciones del líder portugués son importantes, desde el momento que se considera que el partido socialista formará el gobierno, después de las elecciones presidenciales del 27 de junio.

No parece haber inconveniente importante, por parte de España, a una sustitución del Pacto por un tratado de amistad y cooperación, que en todo caso es inexcusable entre dos países que comparten un mismo solar ibérico, y que han proclamado su voluntad de integrarse en una comunidad más amplia: la europea.

La entrevista de Guardia entre el ministro español de Asuntos Exteriores, José María de Areilza, y su colega portugués, comandante Melo Antunes, el pasado 12 de febrero, dejó entre los observadores el firme convencimiento de que ambas partes consideraban conveniente, la sustitución del pacto por un documento más adaptado a los momentos actuales.

Una de las víctimas de la denuncia o dejación del Pacto Ibérico sería la tradicional reunión de los estados mayores de los dos países, que durante muchos años constituyó el principal vehículo de contacto por los problemas de seguridad mutua.

El Pacto Ibérico se ha renovado tres veces, y ahora debe de ser denunciado por una de las dos partes, seis



Mario Soares.

meses antes del 17 de marzo de 1979, o en otro caso se prorrogará automáticamente. Es de esperar, sin embargo, que antes de la denuncia o de la simple prórroga, un nuevo tratado sustituya el viejo texto elaborado por Salazar y Franco, y abra todas las posibilidades que han estado, prácticamente cegadas durante 27 años, en el terreno de la cooperación económica, cultural, científica, técnica, etc., precisamente por un tratado que por extremar su deseo de garantizar la seguridad de los dos regimenes, dejó de contemplar terrenos más positivos.

Recientemente se fundó en Lisboa la *Liga Iberista* que anima el historiador Oliveira Marques. La liga propone la «reunificación» de los dos países ibéricos de forma paulatina, y un mayor contacto entre los pueblos, retomando la gran tradición iberista de la izquierda democrática portuguesa.

La derecha, agrupada en el Centro Democrático Social no ha tratado de hostilizar a los nuevos iberistas lusos acusándolos de conspirar contra la independencia del país y traicionar a la historia con sus pretensiones unionistas.

En realidad, la derecha portuguesa se ha caracterizado en todo momento, con respecto a España, por una hostilidad manifiesta que los excesos verbales de Oliveira Salazar y de su continuador, Marcelo Caetano no lograban disfrazar. Por su parte, la izquierda democrática de ambos países ha visto siempre, con simpatía y con esperanza, todos los esfuerzos tendentes a deshacer los malentendidos históricos, y las leyendas negras que durante varios siglos impedían un entendimiento franco y leal de los dos pueblos y de los dos Estados.

En La Junquera

Cambian de nombre las calles "José Antonio" y "Calvo Sotelo"

LOGOS. Girona

Por primera vez en los últimos 40 años, un pueblo de la provincia de Girona, La Junquera, cambiará el nombre de la calle dedicada a José Antonio por Carrer Major (calle Mayor), y, a partir de esta fecha, la calle de Calvo Sotelo se denominará de Las Alcinas, según ha acordado el Ayuntamiento de la localidad gerundense.

Entre los acuerdos de la última sesión celebrada por la corporación municipal cabe destacar la petición de una amplia amnistía y la retirada de ficheros y antecedentes sobre condenas por delitos políticos. El propio alcalde pondrá a las autoridades que «la estancia en las prisiones para aquellos que cumplen condenas sea mejorada para alivio de sus prolongados infortunios».

El Ayuntamiento de La Junquera se ha pronunciado también en favor de la constitución legal de una autonomía catalana, con la creación de un régimen especial administrativo, económico y político; finalmente, se sugirió por parte del Ayuntamiento el cambio de nombre oficial de la población que, en catalán, debe escribirse La Junquera.

Roban doscientos kilos de explosivos en un polvorín de Pontevedra

Doscientos kilos de material explosivo —dinamita, pólvora y detonadores— han sido robados por un grupo, al parecer de cinco individuos, en un polvorín de propiedad particular, situado en el monte, a unos seis kilómetros de Pontevedra.

El robo se produjo tras apoderarse los autores de una furgoneta y manjatar a su dueño; con ella se trasladaron hasta el lugar y encanionaron al guarda, un anciano de 66 años, casi cie-

go. Hasta el momento, no se tienen noticias de la posible identificación de los autores.

Durante dieciséis horas, las autoridades estuvieron convencidas de que la cantidad de material robado ascendía a setecientos kilos. Una vez hecho recuento de las existencias se comprobó que, el total de la mercancía desaparecida era el señalado de doscientos.

información en pág. 13

A mediados de junio

Las Cortes legalizarán los partidos políticos

Los partidos políticos quedarán aprobados por las Cortes a mediados del próximo mes de junio, si los procuradores no votan en contra de los proyectos de ley sobre el derecho de asociación y modificación de determinados artículos del Código Penal, que han sido remitidos por el Gobierno.

El primer Pleno, según la agencia *Cifra*, por el procedimiento de urgencia, se celebrará el día 8 del mes próximo y servirá para la discusión del derecho de asociación. El otro proyecto de ley se abordará en una sesión plenaria que tendrá lugar pocas fechas después. Ambas disposiciones legales entrarán en vigor simultáneamente, según fuentes parlamentarias han informado a *EL PAÍS*.

El criterio de la ponencia que ha informado el texto regulador de las asociaciones políticas —compañado por el presidente de la Comisión de Leyes Fundamentales, Gregorio López Bravo— era que primeramente se debatiera la reforma del Código Penal, con objeto de conocer qué asociaciones quedaban tipificadas como ilícitas, puesto que será a dicho Código Penal al que se remitirá la ley de asociaciones en su artículo primero.

Por su parte, sin embargo, Licinio de la Fuente, presidente de la Comisión de Justicia que entenderá la reforma del Código, era partidario de que se sometiera en primer lugar al Pleno el texto regulador de las asociaciones.

Para obviar la incongruencia legislativa de elaborar antes una ley que remite a la que va a ser discutida después, se ha tomado la decisión de convocar ambos plenos con escasa diferencia de tiempo y designar igual fecha para su entrada en vigor.

De cualquier forma estos dos proyectos de ley que darán entrada legal a los partidos políticos en nuestro país, encuentran su punto más discutido en los apartados 3 y 4 del artículo 172 del Código Penal que reputarán ilícitas aquellas asociaciones que se propongan la subversión violenta, destrucción del orden o la implantación de un régimen totalitario. Parece que estos serán los preceptos legales en los que se apoyará el Gobierno para declarar la licitud del Partido Comunista.

Información en pág. 9 y primer capítulo de una serie sobre el derecho de asociación en pág. 12.

Ha muerto Martin Heidegger

Martin Heidegger, el gran filósofo alemán, ha muerto en su pueblo natal de la Selva Negra a los 86 años. Era la figura más eminente de la metafísica europea, con una obra investigadora muy extensa y de decisiva importancia en el pensamiento occidental. Ejerció su magisterio hasta los ochenta años, y vivió desde entonces en Messkirch, con su familia; allí recibió amigos y discípulos hasta la víspera de su muerte.

Siendo profesor en Marburgo en 1927 publicó su obra más famosa, la primera parte de *Ser y tiempo*. En 1945 sufrió una suerte de depuración por sus simpatías con el régimen nazi, siendo suspendido en sus funciones de rector de la universidad de Friburgo. Estas simpatías le apartaron de uno de sus más conocidos discípulos, Herbert Marcuse. Sin embargo, Heidegger fue nombrado profesor honorario por el gobierno alemán en 1951.

Pese a ser considerado como el pensador más importante de nuestro tiempo, Heidegger hizo pocas concesiones a la publicidad, sobre todo, en los últimos años de su vida, transcurridos en su aldea natal. Allí preparaba sus lecciones para la cátedra de la Universidad de Friburgo, escribía la mayoría de sus obras traducidas a 57 idiomas, y desde allí declinó invitaciones para participar en congresos filosóficos. A finales de 1974 se iniciaron los preparativos para la



Martin Heidegger

edición de sus obras completas, que se compondrán de 70 volúmenes.

El modesto profesor, pequeño y de pelo negro, había pedido a sus familiares que no dieran la noticia de su muerte hasta que su cadáver fuera inhumado, voluntad que no ha sido cumplida al hacer ayer pública la noticia de su muerte el alcalde de la aldea. Julián Marias escribe en la página 20 sobre el gran filósofo desaparecido.

Más información en pág. 21

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
 Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Año 1, número 31.
 MADRID, MARTES 8 DE JUNIO DE 1976

Las Cortes decidirán sobre el derecho de asociación

Hoy se regulan los partidos políticos

Hoy, a las diez de la mañana, se reúne el Pleno de las Cortes para debatir, por el procedimiento de urgencia, el proyecto de ley de Asociaciones, que supone la legalización de los partidos políticos. Los observadores han calificado de histórico este Pleno. La nueva regulación del derecho de asociación política, aunque ha sido criticada por sectores de la oposición, puede suponer, de hecho, la aceptación de la reforma política del Gobierno por parte de esos mismos sectores. Los partidos de *Coordinación Democrática* adoptarán, se dice, una postura colectiva a la vista del texto que resulte, pero uno de esos partidos, el PPD, ha declarado ya que abandona la Coordinación.

Ayer, el presidente de las Cortes preparó concienzudamente la sesión plenaria que se inicia a las diez de la mañana. Celebró conversaciones con los enmendantes, los ponentes y los procuradores que presentaron observaciones generales.

En nombre del Gobierno defendió el proyecto de ley que puede dar entrada a los partidos el vicepresidente del Consejo Nacional y ministro secretario general, Adolfo Suárez. El proyecto de ley prevé la inscripción previa de los partidos y asociaciones que deben ser autorizados por el Gobierno. Existirá, según el dictamen de la ponencia, un Tribunal de Garantías en el seno del Supremo, que habrá de decidir en el plazo máximo de dos meses sobre las decisiones administrativas prohibiendo algún partido y contra las que hayan recurrido los promotores del mismo.

En representación de la ponencia está previsto que intervenga el ex ministro Pío Cabanillas, cesado como ministro de Información y Turismo en octubre de 1974, tras una etapa intensa de liberalización de la prensa española.

Tras la defensa del informe de la ponencia, intervendrán los

enmendantes a la totalidad, Joaquín Ciás, Raimundo Fernández-Cuesta y José María Fernández de la Vega. Este último ha anticipado a EL PAIS su posición —al parecer, no suficientemente clara en su escrito— de que la regulación de los partidos significa la liquidación del Régimen. Teresa Loring ha renunciado a su intervención oral, dada la semejanza de su posición con la de Fernández-Cuesta.

De los 13 procuradores que presentaron observaciones generales, sólo cuatro (Lamo de Espinosa, Mendoza, Mónica Plaza y Pilar Primo de Rivera) se muestran categóricamente contrarios a la regulación de los partidos.

Otro miembro de la ponencia, José Luis Meilán, contestará a los enmendantes. Durante mucho tiempo.

Según cálculos realizados en los medios políticos, no se esperan más de 50 votos en contra de la regulación de los partidos, y parece ser que la evidente alergia de los sectores inmovilistas que tienen asiento en el hemicycleo hacia los partidos políticos se encauzará a través de la abstención.

Información en pág. 9.



Un militante izquierdista, armado de fusil, protege el cruce de una calle a un grupo de niños.

Las tropas sirias cercan Beirut

Una nueva tregua fue acordada ayer en el Líbano por mediación de Libia y Argelia, aunque la situación militar en el país es todavía demasiado fluida y las tropas sirias han establecido un cerco alrededor de Beirut.

El nuevo alto el fuego, fruto de las sucesivas visitas a Beirut y Damasco del primer ministro libio,

Abdesalam Jallud, y del ministro argelino de Educación, Abdelkrim Ben Mahmud, fue anunciado ayer por la mañana por una emisora de las falanges libanesas.

La noticia fue confirmada posteriormente por la organización palestina Al Fatah, en un comunicado difundido en Argel. El comunicado especificaba que el

alto el fuego entraba en vigor a las 17,30 y que vinculaba a Siria, a los palestinos y a las fuerzas izquierdistas libanesas.

El acuerdo exhorta al mismo tiempo a la creación de una comisión mixta sirio-argelino-libia para resolver la crisis del Líbano. El comunicado hace un llamamiento a los sirios para que se retiren del valle de la Bekka y propugna la liberación de los prisioneros en manos de los dos bandos.

El anuncio del alto el fuego se produjo horas después de que, por primera vez desde la intervención militar siria en el Líbano, tropas de Damasco y fuerzas libanesas y palestinas chocasen directamente.

En las últimas horas el conflicto libanés había dejado de ser un enfrentamiento entre progresistas y derechistas, para convertirse en una lucha entre grupos favorables y contrarios a Siria.

Más información en pág. 3

Con Pío Cabanillas entre sus miembros

Nace el Partido Popular

Las conversaciones para la constitución del Partido Popular entre personas independientes y grupos de signo demócrata cristiano, socialdemócratas y de liberales, han llegado a buen término. Entre los miembros del nuevo partido se encuentra el ex ministro de Información Pío Cabanillas. Un comunicado oficial hecho anoche señala que «durante las negociaciones prevaleció el objetivo de aunar voluntades en torno a grandes líneas de coincidencia, tratando de

superar la actuación individual o en grupos aislados, con el fin de articular una opción de amplio espectro y de carácter inequívocamente democrático». El mismo comunicado anuncia la próxima publicación de un manifiesto a la opinión pública «que será presentado —dice— con el aval de varios cientos de firmas». El Partido Popular ha nombrado un Secretariado Colegiado Provisional compuesto por Oscar Alzaga (izquierda demócrata cristiana), Manuel Fraile (miembro de Fedisa y colaborador de Pío Cabanillas), Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona (demócrata cristiano) y José Pedro Pérez Lloca (socialdemócrata, miembro promotor del Club Jóve-lanos). El Partido celebrará una asamblea en los próximos días —se habla del día 11— para preparar un congreso constituyente. Toda la información oficial sobre el mismo será canalizada, según pone de relieve el comunicado, a través del Secretariado antes dicho.

Las conversaciones para formar el Partido Popular se iniciaron hace varias semanas entre personas independientes y representantes de grupos como Izquierda Demócrata Cristiana —escindida del partido del señor Ruiz-Giménez—; Fedisa, sectores liberales y sectores socialdemócratas. Entre los integrantes de la nueva formación política se encuentran don Fernando Álvarez de Miranda, probable primer presidente del Partido Popular; Pío Cabanillas, Ricardo de la Cierva, José Luis Álvarez, José Luis Ruiz Navarro, Iñigo Calvero y Miguel Herrero de Miñán.

El conde de Barcelona, en Mallorca

J. ANTONIO RODRIGUEZ. Palma. El conde de Barcelona es esperado hoy martes a partir de las 8 de la mañana, según nos ha comunicado el abogado mallorquín Sebastián Felú de Cabrera, persona allegada don Juan de Borbón.

El yate *Giralda-2* en el que viaja el padre del Rey de España se puso en comunicación radiofónica con la estación del Club de Mar a última hora de la tarde de ayer desde Palma para confirmar que llegaría sobre esta hora a los muelles de este club, donde el velero quedará amarrado.

Se ha especulado si durante la estancia de don Juan de Borbón en Mallorca éste se desplazaría a la isla, pero al parecer en el tiempo que dure ésta, que no será de 48 horas, el conde de Barcelona no saldrá de la isla.



Estado en que quedó el automóvil de Blas Piñar.

Roban e incendian el coche de Blas Piñar

El coche del notario y presidente de *Fuerza Nueva*, don Blas Piñar, fue quemado ayer tarde por unos desconocidos. Previamente, el vehículo —un Seat 1430 amarillo— fue robado de la calle de General Oraa. Apareció ardiendo en la calle Pinos Altos. Una voz anónima avisó a algunas redacciones de pe-

riódicos sobre el atentado, amenazando con acciones futuras de mayor envergadura.

EL PAIS, que tantas veces ha condenado la utilización de la violencia como arma política, insiste hoy públicamente en su rechazo. Ni contra los violentos queremos la violencia.

No hubo víctimas

Terremoto en México

EFE. México. Un terremoto sacudió ayer varios estados de México, sin que hubiera que lamentar ninguna víctima. El temblor tuvo una duración aproximada de minutos y medio y se produjo a las 8,30, hora local. El epicentro del seísmo fue localizado en el estado de Guerrero y alcanzó una intensidad del grado 6 en la escala de Richter.

Algunos muros y tabiques de adobe, así como varias casas de débil construcción se desmoronaron en las afueras de México capital, donde la alarma cundió entre la población y miles de personas abandonaron sus viviendas en previsión de la posible gravedad del seísmo.

Tres horas después de producido el terremoto, la tranquilidad y la calma eran totales en todo el país.

Portada *El País* 2 de julio de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 2 DE JULIO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas. Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Año 1, número 52

Gran expectación tras el cese de Arias

Cinco nombres posibles para nuevo jefe de Gobierno:

Areilza, Fernández-Miranda, Fraga, Gutiérrez Mellado y Vega Rodríguez

Una gran expectación política recorre todos los ámbitos de la vida nacional tras el relevo de Carlos Arias en la presidencia del Gobierno.

El presidente Arias cesó ayer en su cargo, después de haber mantenido un despacho con el Rey en el palacio de Oriente, a mediodía. Hoy se celebrará un Consejo de Ministros presidido por el titular interino, general De Santiago.

Cinco nombres se dan en los círculos políticos como posibles nuevos presidentes del Gobierno: José María de Areilza, actual titular de la cartera de Exteriores; Torcuato Fernández-Miranda, presidente de las Cortes; Manuel Fraga, ministro de la Gobernación, y los tenientes generales Gutiérrez Mellado, jefe del Estado Mayor Central, y Vega, Capitán General de Madrid.

A las nueve de la noche se levantó un Consejo de Ministros extraordinario que, con carácter urgente, convocó el señor Arias para dar a conocer la noticia a los miembros de su Gabinete.

Por su parte, el Consejo del Reino se reunió ayer por la tarde —constitucionalmente, el más alto órgano consultivo de la nación debe darse por enterado del cese de un presidente del Gobierno— y su presidente, Torcuato Fernández Miranda visitó posteriormente al Rey en el palacio de La Zarzuela.

Carlos Arias, de 67 años de edad, fue presidente del Gobierno, primero con Franco y después con el Rey, desde enero de 1974.

Todos los indicios hacen suponer que el cese del presidente Arias fue decidido ayer, con sorpresa del interesado. El señor Arias despachó por la mañana en su despacho oficial de la Castellana con algunos miembros de su Gabinete, entre ellos el titular de Información y Turismo, señor Martín Gámez, y no parecía afrontar ninguna gestión trascendental.

Llamado a despachar con el Rey al palacio de Oriente, el presidente del Gobierno acudió al mediodía y departó con don Juan Carlos durante veinticinco minutos. Allí se planteó la conveniencia de la dimisión.

El señor Arias, tras su audiencia real, almorzó con el ex ministro de la Gobernación, señor García Hernández, hombre de su confianza en el anterior equipo ministerial y con el consejero nacional Carlos Piniella Touriño. Parece que les comunicó el contenido sustancial de su conversación con el Rey.

Mientras tanto, desde Presidencia, a partir de las dos de la tarde, se convocaba a los ministros a una reunión del Gobierno. Ningún miembro del Gabinete conocía el motivo de la convocatoria y, según ha podido saber EL PAIS a través de diversos departamentos minis-



El señor Arias Navarro, al salir de la Presidencia del Gobierno, ayer noche.

CESAR LUCAS

teriales, tampoco sabían la decisión del Rey.

A las 18.21 horas de la tarde, un despacho urgente de la agencia *Europa Press*, titulado «No oficial: el presidente Arias Navarro ha dimitido», abrió un caudal de rumores, cábalas y especulaciones. Las demás agencias, y la propia *Europa Press*, fueron añadiendo posteriormente detalles sobre algo que, en principio, se presentaba cautamente como una dimisión y que, en realidad, ha de interpretarse como un cese.

Se abre ahora toda suerte de especulación sobre el posible sustituto del señor Arias al frente del Gobierno del Rey. Los señores Areilza, Fernández

Miranda, Fraga, Gutiérrez Mellado y Vega Rodríguez —tres civiles y dos militares— parecen contar con las máximas posibilidades.

El teniente general Gutiérrez Mellado, cuyo nombramiento como jefe del Estado Mayor Central ha aparecido justamente ayer en el *Boletín Oficial del Estado*, fue recibido, por la tarde, en el palacio de La Zarzuela, por el Rey.

Para esta tarde, a las cinco, está anunciada una reunión del Consejo del Reino, organismo que tiene atribuida, entre otras competencias, la de proponer una terna de nombres al Rey para que el Soberano elija entre

ella un nuevo presidente del Gobierno.

Hasta el nombramiento de nuevo presidente, los miembros del Gabinete anterior siguen en el ejercicio de sus funciones y, en calidad de tales, se reunirán en Consejo de Ministros a las diez de la mañana de hoy, en la sede de la Presidencia del Gobierno, presididos por el vicepresidente de Asuntos por la Defensa, teniente general De Santiago, quien automáticamente asume la presidencia interina, según prevé la Ley Orgánica del Estado en su artículo dieciséis.

Información en págs. 5 a 10
Opinión en pág. 4

La reforma constitucional, ante el Consejo Nacional

Se sustituye la representación familiar por la de la comunidad nacional

Los debates en torno a la reforma bicameral, que se están llevando a cabo en la sección primera del Consejo Nacional del Movimiento, quedaron ayer en segundo plano ante los rumores que circularon profusamente entre los consejeros sobre la dimisión de Arias. La confirmación de la noticia, mediada la tarde, hizo decaer el interés de una discusión, que discurrió entre los calificativos que debían darse al mandato de Franco y la sustitución de la representatividad familiar por la de «comunidad nacional».

En la sesión de la mañana el tema más debatido fue la redacción que debía darse a un párrafo que en el informe de la ponencia venía expuesto como «durante el dilatado período en que el Generalísimo

Franco ha ejercido la Jefatura del Estado, la suprema Magistratura aparecía revestida de poderes excepcionales que tenían su fundamento en la adhesión plena del Estado español».

El señor Fernández de la Mora indicó que debía agregarse al «dilatado período» el calificativo de «secundo» y en esta solicitud fue secundado por los señores Ruiz Jarabo, Palomares, Rodríguez de Valcárcel y las señoras Primo de Rivera y Tey Planas.

En la sesión de tarde, y tras un prolongado debate logró sustituirse la representación familiar en la Cámara de Diputados —que proponía el informe— por la representación de la «comunidad nacional». Información en pág. 11

El Madrid jugará la Copa de Europa

El Comité de Apelación de la UEFA ha decidido reducir la sanción al Real Madrid. La expulsión por un año de la Copa de Europa ha quedado reducida a la disputa de tres encuentros a más de trescientos kilómetros de Madrid. Aunque lo discutido por Raimundo Saporta no se hará público, EL PAIS ha podido saber que el vicepresidente madridista negoció la reducción de la pena y prefirió la disputa de los encuentros en otro terreno a una sanción económica superior o la celebración de los partidos sin público.

El Real Madrid estudiará ahora el lugar más conveniente para jugar los partidos. Sevilla tiene por el momento las mayores preferencias, pero podría darse el caso de que no se disputasen todos en el mismo lugar

y se acudiese también a Valencia y Zaragoza.

Pese a que la sanción anterior ha quedado anulada, Santiago Bernabéu considera que la nueva fórmula es aún injusta, pues confiaba en que aquella se reduciría a uno o dos partidos nada más.

Sin embargo lo cierto es que los argumentos de Saporta, el «Kissinger de la Casa Blanca» madridista, han sido válidos, ante una UEFA que está en su derecho de exigir toda clase de garantías para que el vandalismo no se apodere del espectáculo futbolístico. Hay que congratularse de la clemencia, pero hay que pensar también en la necesidad de que se adopten medidas para que los encuentros internacionales trasciendan por cauces estrictamente deportivos.

Información en pág. 23

EL PAIS

Cesa el presidente del Gobierno



Edición especial de EL PAIS

EL PAIS distribuyó ayer, a las diez de la noche, una edición especial de 16 páginas que recogía la noticia del cese del presidente del Gobierno, Carlos Arias, incluyendo un resumen de los dos años y medio de mandato, biografía del ex presidente del Gobierno y un editorial que ofrecemos, también hoy, en nuestra página Opinión.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 794 38 00 / Precio: 10 pesetas. Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Año 1. número 53

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 3 DE JULIO DE 1976

Previsto para el día 6

Aplazado el Pleno de las Cortes

La sesión plenaria de las Cortes, en principio prevista para el próximo día seis, ha quedado suspendida hasta que se haya resuelto la actual crisis de Gobierno. Telegramas en tal sentido ya han sido enviados por la secretaria de la cámara legislativa a los señores procuradores.

Se tiene la impresión de que la sesión aplazada tendrá lugar ya en la segunda quincena del presente mes, algunos días después de la formación del nuevo Gobierno.

El pleno debería deliberar y en su caso aprobar, en trámite de urgencia, el dictamen de la Comisión de Justicia de las Cortes sobre el proyecto de ley que modifica diversos artículos del Código Penal, relativos a los derechos de reunión, asociación, expresión de las ideas y libertad de trabajo.

La oposición, contra la "reforma otorgada" y el referéndum

La reforma política actualmente planteada y el referéndum previsto para sancionarla han sido denunciados a través de un documento hecho público ayer tras la reunión de una treintena de políticos de la oposición que EL PAIS avanzó el miércoles en sus líneas principales.

Más información en pág. 12

Nuevo fracaso

Tercer intento golpista en Sudán

Jartum
Un intento de golpe de Estado fue abortado en la capital sudanesa mientras el presidente Gaafar El Numeiry se encontraba de visita oficial en Francia.

Después de regresar urgentemente a su país, El Numeiry asumió personalmente la dirección de las operaciones para combatir a los golpistas, triunfando finalmente gracias a su acción rápida y enérgica.

A mediados de la tarde de ayer, no obstante, los tanques de las bases militares sublevadas, en particular la de Shejera, rodeaban el palacio presidencial, la radio y la televisión, y otros edificios públicos.

Nueva reunión del Consejo del Reino

Probable: hoy habrá terna para presidente de Gobierno

La crisis abierta por el cese de Arias como presidente del Gobierno, encontrará hoy, probablemente, solución en forma de una terna de la que el Rey pueda elegir al nuevo jefe del Ejecutivo. A pesar de las tres horas que duró ayer la reunión del Consejo del Reino, se limitó a un cambio de impresiones y habrá de continuar hoy. Mientras tanto, la clase política comenzó a producir listas de ministros, y a especular sobre los integrantes de la susodicha terna. La Bolsa reaccionó favorablemente al cese de Arias, experimentando una subida de 1,60 puntos.

De entre las personalidades más caracterizadas o mejor situadas políticamente para sustituir a Arias, durante el día de ayer fue consolidándose en diversos medios de la opinión pública la creencia de que José María de Areilza puede ser el elegido.

En apoyo de esta hipótesis figura el hecho de que otro de los más firmes integrantes de la terna, el teniente general Gutiérrez Mellado, podría haber bajado algunos puntos durante las últimas horas, como consecuencia de rumores no confirmados, según los cuales en diversos ambientes militares no se desea que el presidente del Gobierno pertenezca al Ejército.

Tales criterios vienen a coincidir con algunas opiniones de la oposición llegadas a EL PAIS. Se considera importante —en los mismos sectores de oposición— el mantenimiento y aun la potenciación política del señor Fraga, tercero de los miembros de la terna, según la creencia más generalizada.

Fuentes próximas al propio señor Arias —a quien el Rey ha concedido el marquesado, con grandeza de España— estiman que el ex presidente del Gobierno considera como persona con más posibilidades para sustituirle al actual ministro de Asuntos Exteriores, José María de Areilza. Las



Poco antes de iniciarse la reunión del Consejo del Reino, los señores Oriol y Giron.

mismas fuentes indican que ayer, en el curso de un almuerzo con sus principales colaboradores, y al que no asistió el ministro de la Presidencia, Alfonso Osorio, el señor Arias Navarro expresó sus quejas respecto al comportamiento reciente de algunos miembros del Gabinete, así como de otras personalidades políticas.

La clase política, mientras tanto, inició ayer la confección de listas, no sólo de posibles integrantes de la terna, sino de nuevo Gobierno completo. Antes de comenzar la sesión vespertina del Consejo Nacional, varios miembros de la Sec-

ción primera, que estudia la reforma constitucional, se dedicaron al deporte de las listas de Gobierno, con gran desenfado.

El Consejo del Reino está convocado para la mañana de hoy, y caso de que no llegue a elaborar la terna, es muy posible que celebre una nueva reunión mañana, domingo.

En los ambientes populares, la noticia del cese del presidente Arias ha sido recibida con indiferencia, mientras que en los sectores económicos ha inducido a cierto optimismo, como ha detectado la Bolsa, al subir 1,60 puntos.

Industrial panadero desaloja a tiros la sede de la Agrupación del sector

Emilio Alonso Munárriz, industrial panadero que en los últimos tiempos se ha destacado al protagonizar la lucha contra el fraude y la carestía en el pan, desalojó a tiros a las tres y media de la tarde de ayer, la sede de la Agrupación Nacional de Panaderos, armado con una escopeta de cañones recortados.

Según diferentes versiones recibidas en EL PAIS, el industrial se presentó en la Agrupación y acusó a sus dirigentes de provocar la indignación popular con el precio del pan. Para apoyar sus afirmaciones dijo que iba a recoger unos contactos fotográficos que tenía en el coche sobre la manifestación de la calle de Preciados, celebrada el pasado 22 de junio. Cuando volvió, llevaba en la cartera, bajo el brazo, el arma que luego disparó. Tras mostrar los contactos al presidente de la Agrupación y procurador en Cortes, Pedro Castro Carro, sacó de la cartera la escopeta (pistolón, según nos la calificó el propio Emilio Alonso), y efectuó varios disparos contra la pared, con el consiguiente deterioro del mobiliario. Las personas que se encontraban en el despacho del presidente de la citada Agrupación, fueron arriñonados por el industrial panadero en un cuarto de baño, obligándolos poco después a desalojar el edificio, momento en el que sufrió una serie de lesiones el secretario general técnico. Ya en la calle de la Palma, los desalojados fueron aún perseguidos a la carrera por Alonso Munárriz, quien gritaba «al ladrón», ante el asombro y curiosidad de los transeúntes.

«No quería matar a nadie»

«Soy un hombre de paz y no intentaba matar a nadie. Sólo quería que todo el mundo supiera quiénes eran los responsables de que el pan continúe tan caro», declaró a *Cifra* el industrial panadero Emilio Alonso Munárriz, cinco horas después de haber intentado disparar contra el presidente de la Agrupación de Panadería, cuando éste se encontraba reunido con otros industriales en la sede de la misma.

El señor Alonso se puso en contacto telefónico con *Cifra*, y tras afirmar que se iba a entregar luego a la policía, explicó que había llegado a la sede de la Agrupación con la intención de obtener unos datos relacionados con los precios del pan. «Una vez allí —declaró—, vi que estaban todos reunidos. Empezaron a afearme mi conducta porque quiero bajar los precios del pan y a insultarme. Yo me enfadé y bajé al coche, subí con unas fotografías de la manifestación de la calle de Preciados en la que todos protestaban por la subida del pan y con una escopeta de cañón recortado, cargada con mostacilla de codornices para defenderme. No pensaba matar a nadie. Sólo quería defenderme porque ellos eran muchos y yo soy un hombre de sesenta y tres años, amenazado varias veces de muerte precisamente por querer vender el pan más barato».

«Disparé una vez —añadió—, pero al aire, porque sólo quería

Especial atención a los problemas económicos en el Consejo de Ministros

La crisis abierta en la cabeza del Gobierno tras el cese del presidente Arias no impidió que el consejo extraordinario de ministros celebrado ayer bajo la presidencia del teniente general Fernando de Santiago, se ocupara de uno de los temas más preocupantes de la actual situación, el económico, y aprobara un verdadero torrente de medidas, pendientes la mayor parte de ellas desde hacía tiempo.

A pesar de su escasa duración —tres horas— el Gabinete acordó entre otras medidas importantes, elevar a las Cortes el programa de

inversiones públicas para 1977; presentar un programa económico a medio plazo para el trienio 1977-79; editar el Libro Blanco de la Reforma Fiscal; convocar un concurso para la concesión de la autopista Alicante-Madrid y adoptar una serie de medidas para paliar los efectos ocasionados por la sequía.

El Gobierno estudió también las líneas generales de un plan para combatir la inflación, a través de una acción inmediata sobre los precios y de una congruente política monetaria y pre-

supuestaria y adoptó una serie de medidas tendientes todas ellas a obtener un ahorro del consumo energético.

Dadas las especiales circunstancias de este último Consejo del primer Gobierno de la Monarquía, no hubo rueda de prensa tras la referencia del Consejo, limitándose el ministro Martín Gámero a leer una declaración en la que dijo, entre otras cosas, «creo haber demostrado mi propósito en favorecer una libre y responsable información».

Información en pág. 11

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 4 DE JULIO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. / Año 1 Número 54

Adolfo Suárez, nuevo presidente del Gobierno

Era ministro secretario general del Movimiento

Mañana tomará posesión de su cargo

Adolfo Suárez González, hasta ahora ministro secretario general del Movimiento, fue designado ayer por el Rey nuevo presidente del Gobierno, y mañana jurará su cargo ante don Juan Carlos I. La terna elaborada por el Consejo del Reino y comunicada a La Zarzuela por Fernández-Miranda —primero telefónicamente, y después en persona—, estaba integrada, además de por el señor Suárez, por Gregorio López Bravo y Federico Silva. La agencia *Cifra*, sin embargo, incluyó —en un despacho transmitido a las cinco menos diez de la tarde— el nombre del señor Arelliza en primer lugar de la terna y en sustitución de López Bravo. Esto originó confusión e hizo que fuera mayor la sorpresa producida hacia las siete de la tarde por el nombramiento de Adolfo Suárez.

El comunicado oficial de la Casa del Rey, fechado en el palacio de La Zarzuela, y distribuido por las agencias de noticias, dice textualmente: «De acuerdo con lo dispuesto en la Ley Orgánica del Estado, previa propuesta en terna del Consejo del Reino, SM el Rey ha designado como presidente del Gobierno a don Adolfo Suárez González, a quien recibió esta tarde en el palacio de La Zarzuela.

El *Boletín Oficial del Estado* publicará el lunes el correspondiente Real Decreto, fijándose ese mismo día para la ceremonia de juramento del nuevo presidente del Gobierno.»

Según se ha informado a EL PAIS en fuentes políticas solventes, de los tres componentes de la terna, el máximo de votos lo obtuvo Gregorio López Bravo, quien únicamente no fue votado por Dionisio Martín Sanz. En segundo lugar figuraba Federico Silva, a quien tampoco votó el señor Martín Sanz ni otro consejero del Reino no determinado. Por último, con doce votos, resultó Adolfo Suárez, a quien dejaron de votar los señores Girón, Martín Sanz y Primo de Rivera, siempre según las mencionadas fuentes.

Por su parte, *Europa Press* recoge, como méritos posibles para la designación de Adolfo Suárez, la

defensa ante el Pleno de las Cortes del proyecto de ley de Asociación Política —que obtuvo la mayoría— y la reciente victoria en el Consejo Nacional del Movimiento, del que hasta ahora era vicepresidente, frente al marqués de Villaverde, en las elecciones para consejero nacional del grupo de los 40, en sustitución de Eñola. Adolfo Suárez fue promotor y primer presidente de la asociación política *Unión del Pueblo Español* (UDPE).

Una encuesta realizada por EL PAIS muestra la sorpresa general causada por el nombramiento, así como cierta moderación en el juicio sobre el nuevo presidente del Gobierno por parte de sectores de oposición partidarios de la ruptura. Algunos encuestados atribuyen a Adolfo Suárez la cualidad de genuino producto del régimen. Algunos destacan también su carácter de hombre del Movimiento Nacional, así como su inexperiencia política y su juventud, que en opinión de otros le aproxima generacionalmente al Rey.

Preguntado ayer, en su domicilio —donde permanece en compañía de una de sus hijas, mientras los demás se encuentran en el campo y su mujer en Ibiza—, el nuevo presidente del Gobierno manifestó a EL PAIS que su primera impresión era de una serena preocupación por



Adolfo Suárez, 44 años, ayer después de conocer la noticia de su nombramiento.

acertar, y se mostró muy nervioso, tras haberse entrevistado con don Juan Carlos durante casi cerca de dos horas.

Una vez en su domicilio, Adolfo Suárez se vistió con atuendo veraniego y llamó telefónicamente —según *Europa Press*— a los señores López Bravo, Silva y Arias Navarro. Con este último mantuvo un cariñoso diálogo.

El nuevo jefe del Ejecutivo piensa formar Gobierno en el

minimo plazo de tiempo. Hoy, domingo, será una jornada decisiva para esta tarea. Entre los amigos y colaboradores que anoche se encontraban en su domicilio figuraban Tomás Pelayo Ros y Eduardo Navarro, así como el ex ministro de Industria, señor Alvarez Miranda, y el vicesecretario general del Movimiento, señor García López.

Información en págs. 7, 8, 9 y 48 Editorial en pág. 6

PAGINAS DEL DOMINGO

En el aniversario de la muerte de Dionisio Ridruejo

Un político para la conciliación nacional

EL PAIS destina hoy sus cuatro páginas centrales al escritor y político democrático Dionisio Ridruejo, desaparecido hace ahora un año. En ellas, se incluyen algunas de sus cartas inéditas y testimonios de Ramón Serrano Súñer, José Luis L. Aranguren y José Antonio Maravall.

Págs. 23 a 26



Historia

Algunos aspectos de los Estados Unidos de América, joven y maduro país que hoy cumple sus primeros dos siglos de vida.

Págs. 20 y 21



Arte

La habitual colaboración de Santiago Amón, en la que el crítico denuncia la precaria situación de los museos españoles.

Págs. 18 y 19

Libros

Revisión de las últimas novedades editoriales.

Pág. 22

Teatro

Enrique Llovet señala la costumbre, muy arraigada, de «dinamitar al crítico».

Pág. 28

San Sebastián

Sesenta mil personas se manifiestan contra la extrema derecha

Bajo un impresionante silencio, sesenta mil personas se manifestaron ayer tarde en San Sebastián contra la extrema derecha, por los atentados y amenazas recibidas por los ciudadanos que habitan en el barrio Del Antiguo. La manifestación se disolvió, con absoluta normalidad, en la plaza de Cervantes.

Información en pág. 12

El sumario de Montejurra, al JOP

El juez de instrucción especial de la causa a que dieron lugar los hechos ocurridos con motivo del *viacrucis* de Montejurra, decidió ayer inhibirse y pasar la causa al Juzgado de Orden Público, según recoge un despacho de la agencia *Pyresa*.

Con fecha de ayer, el juez Manuel Antón resolvió que «de acuerdo con el dictamen emitido por el fiscal de la Audiencia Territorial de Pamplona, debía

inhibirse y se inhibe en el conocimiento del sumario en favor del Juzgado decano de los de Orden Público de Madrid, una vez que han sido practicadas todas aquellas diligencias que se han considerado necesarias para el esclarecimiento de dichos sucesos».

En los resultandos se recuerda la muerte por arma de fuego de Aniano Giménez y Ricardo García.

Un comunista, presidente de la Cámara de Diputados italiana

Un comunista presidirá por primera vez en Italia una de las Cámaras del Parlamento. Al término de una reunión celebrada en la tarde de ayer por los partidos políticos, se acordó que un demócrata cristiano presida el Senado y un comunista la Cámara de Diputados.

Esta decisión es consecuencia con

los resultados de las elecciones. Asimismo, las cuatro vicepresidencias del Senado serán atribuidas a un demócrata cristiano, un comunista, un socialista y un independiente de izquierdas. Las cuatro de la Cámara de Diputados irán, dos a la Democracia Cristiana, una al Partido Radical y la cuarta al Partido Socialista.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 6 DE JULIO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Año 1, número 55

Adolfo Suárez tomó posesión ayer ante el Rey

Serias dificultades para formar Gobierno

El nuevo presidente del Gobierno, Adolfo Suárez —quien juró ayer su cargo ante el Rey—, no ha formado todavía Gabinete, y es muy posible que antes de mañana, miércoles, no puedan ultimarse las consultas y contactos necesarios para el nombramiento de los nuevos ministros. Al retraso en la formación de Gobierno están contribuyendo las numerosas renuncias formuladas por los miembros considerados de talante más liberal y reformista del Gobierno Arias, y con los que en principio se contaba para el nuevo Gabinete.

Concretamente, los señores Fraga y Areilza —con especial firmeza, a pesar de los altos requerimientos para que reconsideraran su postura—, así como Garrigues, Robles Piquer y Martín Gamero, expresaron desde primera hora de ayer su renuncia absoluta a formar parte del Gobierno Suárez. También Virgilio Ohate, en línea con la postura adoptada por Unión Democrática (UDE), expresó su renuncia a integrarse en el nuevo Gobierno.

El hecho, que no tiene prácticamente precedente en la historia del Régimen, al menos en cuanto a su extensión, denota —según han manifestado algunos observadores— un anormal desenlace de la crisis iniciada con el cese de Carlos Arias. La sorpresa producida por la exclusión en la terna elaborada por el Consejo del Reino de José María de Areilza ha sido una de las causas de estas actitudes.

A las renuncias citadas se han unido también los anuncios de que serán rechazadas eventuales ofertas de carteras por parte de los otros dos componentes de la terna, Federico Silva y Gregorio López Bravo, por el momento.

Tales posiciones están contribuyendo a hacer más difícil la formación del Gobierno, para la que Adolfo Suárez se reunió ayer con sus compañeros en el anterior Gabinete, Rodolfo Martín Villa y Alfonso Osorio, así como con otros colaboradores. De estas reuniones la clase política ha de-

ducido diversas opciones de Gobierno y han surgido las inevitables listas, que en esta ocasión no parecen haber madurado todavía ni ofrecer la unanimidad que suele anticipar la inminente formación del Gobierno.

En cuanto a la posibilidad de que el presidente Suárez inicie contactos con la oposición, en la jornada de ayer parece que tales consultas sólo alcanzaron al Partido Socialista Democrático Español (PSDE), cuyo líder, Antonio García López, conversó con Adolfo Suárez.

Por lo que respecta a la mala prensa con que, en principio, fue recibido el nuevo presidente del Gobierno en los medios de oposición y entre los sectores más democráticos del propio Sistema —en los que se relaciona el acceso a la presidencia de Suárez con la vuelta de algunos conocidos miembros del *Opus Dei* que tuvieron responsabilidades públicas especialmente importantes en el Gobierno de 1969—, el presidente Suárez declaró ayer a la agencia Logos que «no es verdad que sea un asalto al poder de la tecnocracia». Añadió que procurará que el Gobierno sea lo más amplio posible y representativo del espectro político capaz de colaborar en la construcción de la convivencia.

Por lo demás —y al margen de las consultas y contactos realizados a lo largo del día, la mayor parte desde el despacho de Secretaría General— Adolfo Suárez tomó posesión ayer de su cargo de



El Rey, junto al presidente Suárez y algunos consejeros del Reino, tras la jura en La Zarzuela del nuevo presidente del Gobierno.

presidente ante don Juan Carlos. El acto tuvo lugar en el palacio de La Zarzuela, en presencia del Consejo del Reino, cuyo presidente, Fernández-Miranda,

tomó el juramento al nuevo presidente del Gobierno, y del presidente en funciones, teniente general De Santiago.

Información en Págs. 8, 9 y 11

Nombres para una crisis

La crisis de Gobierno todavía abierta ha sorprendido en distintos medios políticos y ha desconcertado en Europa y Estados Unidos. EL PAIS trata de encontrar un hilo conductor a la compleja situación que ha llevado a un joven político de 43 años a medio camino entre la tecnocracia y el falangismo, hasta la presidencia del Gobierno.

Información en pág. 9

Unas 200 detenciones

Frustrada la "marcha de la libertad"

ALFONS QUINTA, Barcelona

La *Marcha de la Libertad*, que se inició el domingo desde distintos puntos de Cataluña pese a estar prohibida, resultó frustrada por la intervención de las fuerzas de Orden Público. Las cinco columnas que la integran fueron retenidas y, según informan a EL PAIS los organizadores, fueron detenidas un total de 237 personas, la mayor parte de las cuales fueron puestas en libertad posteriormente.

En Oriana, uno de los puntos de donde partió una de las cinco columnas, fueron detenidas setenta personas, entre las que se encontraban Miguel Porter, profesor de la Universidad de Barcelona; Angel Colom, y Arcadio Oliveras, copresidentes de *Pax Christi*.

En La Escala, la formación partió en busca de un buque que efectúa el recorrido turístico de la Costa Brava. Comenzaron la marcha sesientas personas, que rápidamente fueron disueltas por la Guardia Civil y, según los organizadores, fueron sesenta los detenidos.

En Gerona tuvo lugar una sentada, ante el palacio de Justicia. La policía detuvo a 27 participantes, siempre según las mismas fuentes. Entre los detenidos figuraban Juan Colominas, dirigente del Partido Popular de Cataluña y Joaquín Boix, de la Comisión de Solidaridad de Cataluña. Ambos han sido multados con 300.000 pesetas. Otras personas detenidas han sufrido sanciones cuya cuantía oscila entre las cien mil y las diez mil pesetas.

En la localidad de Esterrí d'Àneu, cerca de setecientas personas tuvieron que regresar a sus puntos de origen al serles impedido el paso. Los organizadores informan de la detención de cincuenta personas en aquella localidad.

La columna que tenía que partir de La Cenja, en la provincia de Tarragona, también fue desarticulada y se efectuaron unas 20 detenciones.

López de Letona, sobre el momento actual:

El nuevo Gobierno deberá dar prioridad a la política económica

«El próximo Gobierno deberá prestar una atención preponderante a la política económica», manifestó ayer el ex ministro José María López de Letona, en el transcurso de una reunión mantenida con motivo de la presentación de cuentas de la Empresa Nacional de Petróleos, que preside desde hace unos meses.

Señaló el ex ministro al comienzo del coloquio: «No sé nada, no sé una palabra de lo que está pasando en estos momentos.» Indicó también en la línea de una carta enviada por él a este periódico y publi-

cada en la sección correspondiente, que nada le vincula al llamado grupo de los López, ligado al *Opus Dei* y a la política calificada de tecnócrata.

Insistió en la necesidad de garantizar las expectativas de beneficios a los empresarios para garantizar la inversión que remedie el grave problema del desempleo.

En la situación política actual dijo: «Creo, espero, deseo, confío que se irá a una aceleración de los proyectos de reforma.»

Información en pág. 33

Legales desde ayer

Los partidos siguen prohibidos

Ayer entró en vigor la ley reguladora del Derecho de Asociación Política, aprobada en el Pleno de las Cortes del pasado 6 de junio y publicada oficialmente el pasado día 16. La modificación de diversos artículos del Código penal, propuesta en el mismo Pleno, fue remitida de nuevo por el Gobierno, temiendo fuera rechazada, a la Comisión de Justicia, quien dictaminó sobre el proyecto aprobado el pasado día 23. Esta modificación del Código Penal debería haber sido aprobada en el Pleno de las Cortes previsto para hoy y aplazado por la crisis de Gobierno. Así, los partidos políticos, aprobados por ley, siguen siendo estando prohibidos mientras no sea modificada el Código Penal

Visita oficial de Giscard a Alemania Federal

Bonn y París, en busca del "directorio" europeo

El presidente francés, Valéry Giscard d'Estaing, llegó ayer a Hamburgo, donde mantuvo una primera entrevista con el canciller Helmut Schmidt referente a problemas relacionados con la elección del Parlamento europeo por sufragio directo y las relaciones con los países productores de materias primas.

Sin embargo, el tema primordial del viaje oficial de Giscard, que finaliza hoy, es a buen seguro la constitución del llamado directorio europeo, formado por París, Londres y Bonn, lo que constituiría un

grupo de tres grandes en el grupo de los nueve de la CEE.

Aun persistiendo diferencias dentro de las temas que oficialmente tratarán Giscard y Schmidt (cuestión del Parlamento europeo y las materias primas), la idea del directorio parece contar con el apoyo de alemanes y franceses, y ahora también con Gran Bretaña, tras la última visita que realizó el presidente francés a Inglaterra con el propósito de convencer a Callaghan de la necesidad de constituir el triángulo de los tres fuertes de Europa. Información en pág. 3

Portada *El País* 8 de julio de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 8 DE JULIO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Año 1, número 57

«Tenemos muy poco tiempo para hacer lo que queremos»

Nuevo Gobierno: los propagandistas, al poder

Entrada la noche conseguía Adolfo Suárez formar su Gabinete, en el que permanecen nueve miembros del anterior equipo, entre ellos los cuatro titulares de los departamentos militares.

Casi cuarenta y seis años de edad media, una ideología de corte católico clásica y buenas relaciones con algunas importantes entidades de crédito son las características principales de los once nuevos ministros, llamados por el señor Suárez a formar el Gabinete.

El nuevo titular de Información y Turismo, señor Reguera, manifestaba a EL PAIS, tras su nombramiento: «Somos un Gobierno de transición, con un plazo muy breve para realizar lo que queremos».

EL PAIS adelantó ayer catorce nombres de los diecinueve que hoy han formado el nuevo Gobierno.

- Presidente: Adolfo Suárez González, 43 años.
- Ministro sin cartera y vicepresidente primero: teniente general Fernando de Santiago y Díaz de Mendivil, 65 años.
- Ministro de la Presidencia y vicepresidente segundo: Alfonso Osorio García, 52 años.
- Ministro de Asuntos Exteriores: Marcelino Oreja Aguirre, 41 años.
- Ministro de Justicia: Landelino Lavilla Alsina, 41 años.
- Ministro del Ejército: teniente general Félix Álvarez-Arenas Pacheco, 62 años.
- Ministro de Marina: almirante Gabriel Pita da Veiga, 67 años.
- Ministro de Hacienda: Eduardo Carriles Galarraga, 52 años.
- Ministro de Gobernación: Rodolfo Martín Villa, 41 años.
- Ministro de Obras Públicas: Leopoldo Calvo-Sotelo y Bustelo, 50 años.
- Ministro de Educación y Ciencia: Aurelio Menéndez Menéndez, 49 años.
- Ministro de Trabajo: Alvaro Rengifo Calderón, 44 años.
- Ministro del Aire: teniente general Carlos Franco Iribarnegaray, 64 años.
- Ministro de Industria: Carlos Pérez de Bricio, 49 años.
- Ministro de Agricultura: Fernando Abril Martorell, 39 años.
- Ministro de Comercio: José Lladó y Fernández-Urrutia, 42 años.
- Ministro de Información y Turismo: Andrés Reguera Guajardo, 45 años.
- Ministro de la Vivienda: Francisco Lozano Vicente, 53 años.
- Ministro secretario general del Movimiento: Ignacio García López, 50 años.
- Ministro de Relaciones Sindicales: Enrique de la Mata Gorostiza-ga, 42 años.

A las once y cuarto de anoche se hizo pública la lista del nuevo Gobierno. Hora y media antes, el presidente Suárez había abandonado el edificio de Castellana, 3, con la relación del mismo, tras dar fin a una tarea febril en pro de la consecución de un Gabinete. La jura de los nuevos ministros se realizará hoy, a mediodía.

Escollidos importantes fueron la adjudicación de las carteras de Educación y Ciencia, que no aceptó el profesor García de Enterría, y Comercio, que tampoco aceptó el señor Fuentes Quintana. El primero de ellos sugirió un nombre para dicha cartera, el del señor Menéndez Menéndez —independiente— y poco después fue incluido en la lista. En cuanto a Comercio, el obstáculo se salvó con la aceptación del señor Lladó.

La lista ofrecida inicialmente por las agencias informativas daba los nombres del teniente general De Santiago y Díaz de Mendivil como ministro sin cartera, y el del señor Osorio como ministro de la Presidencia. Una nota posterior aclaró que los títulos de ambos eran vicepresidente primero y ministro sin cartera, el señor De Santiago, y vicepresidente segundo y

ministro de la Presidencia, el señor Osorio.

Ningún miembro de la oposición democrática forma parte del Gabinete, pese a los numerosos rumores al respecto. El señor Álvarez de Miranda no ha aceptado un puesto en el Gobierno, al considerarse *hombre de partido*, y por tanto disciplinado con el mismo. El Partido Popular —al que pertenece el señor Álvarez de Miranda— puso una serie de condiciones como base de negociación, entre ellas la amnistía y un calendario y procedimiento concreto para la reforma. El poder no ha entrado en la negociación propuesta y de ahí la no participación de dicho partido como tal. Sin embargo, algunos de sus miembros —todos ellos colaboradores ya con el antiguo Régimen— si han aceptado carteras ministeriales, lo cual parece plantear una crisis en dicha organización.

Televisión Española facilitó la lista del nuevo Gobierno un minuto antes de la medianoche, exactamente media hora más tarde que las agencias de prensa y Radio Nacional. Información en págs. 7, 8, 9 y 10

Artículo de Ricardo de la Cierva en pág. 11



El nuevo ministro de Justicia, Landelino Lavilla, es interceptado por el guardia de la puerta de la Presidencia del Gobierno, cuando llegaba ayer por la mañana para ultimar consultas con el presidente, señor Suárez.

Ayer afectó a tres millones de envíos postales

Crece la huelga de carteros

Por segunda vez en el presente año, los carteros españoles, sobre los que pesó la militarización durante unos dos meses y medio a raíz de los conflictos de enero pasado, recurren nuevamente a la huelga como medio de presión ante la Administración para que sus reivindicaciones económicas sean atendidas.

«Es un Cuerpo ejemplar, pero muy mal pagado», reconoció a EL PAIS el dimisionario director general de Correos y Telecomunicación, Juan Echevarría, quien agregó que el empeño de esta Dirección General está, «de un lado, en seguir batallando por conseguir el aumento de salarios que esperamos, y estamos seguros, concederá el nuevo ministro de Hacienda, y de otro, en solicitar del personal que, una vez hecha constancia mediante el paro de estos bajos salarios, se reintegre al trabajo y evite de esta forma la justificación de cualquier medida que a la postre dañe la imagen de estos extraordinarios funcionarios que son los carteros y demás funcionarios de Correos».

Sobre el giro que pueda adoptar la huelga de carteros, extendida ayer a Madrid, Barcelona, Bilbao, Zaragoza y Sevilla —en medios laborales no se descarta la posibilidad de que hoy la huelga sea prácticamente general en toda España—, el señor Echevarría se abstuvo de hacer un pronóstico, limitándose a señalar que «esta noche (por ayer) tenemos Gobierno y alguien que pueda decidir sobre aumentos de salarios y, en el peor de los casos, la adopción de medidas que aseguren el servicio».

Como consecuencia de la huelga, ayer quedaron sin repartir en las cinco ciudades afectadas por el paro unos tres millones de envíos postales.

Más información en pág. 33

Un análisis del nuevo Gabinete

Después de consultas más trabajosas que lo ordinario en estas ocasiones, ya está formado el Gabinete Suárez. La primera característica apreciable, al margen de la notable juventud de la mayoría de sus miembros, es lo desconocido de la faz política de algunos de ellos, no solo por la opinión de la calle, sino incluso en círculos del *establishment*. ¿Y este quién es?, era la pregunta más extendida ayer en las redacciones de los periódicos. La prensa extranjera tiene que hacer igualmente un esfuerzo para identificar a varios de los miembros del Gabinete.

En conjunto, se puede decir que este Gobierno —al margen los ministros militares, que son los mismos que había en el Gabinete Arias— está formado por jóvenes profesionales de adscripción católica en política. En efecto, llama la atención que, al menos, seis ministros están vinculados a la democracia cristiana oficial —la mayoría en su versión «tácita»—. No deja de llamar la atención que tres de los nuevos ministros son miembros del consejo de la Editorial Católica (y uno de ellos presidente de la misma).

La competencia personal de cada uno de los ministros es algo indiscutible, al menos en aquellos de los que se conoce una singlatura pública. La coherencia de amplias zonas del Gobierno, también, y se supone que su programa será acorde con su ideología. Muchos subsecretarios han sido elevados a la categoría de ministros —dos de ellos en el mismo Departamento—.

El equipo económico queda, en cierta medida, bajo las órdenes de un propagandista, el señor Carriles, director de la compañía de seguros La Unión y el Fénix. El equipo político parece inspirado por las líneas de otro propagandista, Alfonso Osorio, gran hacedor de esta crisis, y gran parte de los Ministerios políticos son ocupados por personas de la misma línea.

Rodolfo Martín Villa, al frente de Gobernación, es probablemente la mejor noticia de la lista gubernamental. El señor Martín Villa dio sobradas muestras de aperturismo en su gestión como gobernador de Barcelona y como ministro de Relaciones Sindicales. Junto con el ministro secretario general del Movimiento —oscuro *seuista*— y el propio presidente, representaba la línea falangista en el Gabinete.

En el terreno económico, la capacidad del nuevo equipo —que es una mezcla de tecnócratas opusdeistas, independientes y algún propagandista— para hacer frente a la muy grave situación que atravesamos, va a ser seriamente puesta a prueba. Los nombres elegidos parecen más destinados a tranquilizar a las empresas que a los consumidores.

En el terreno político, la principal tarea es la consecución de una democracia real, con la convocatoria de elecciones generales. La presencia física de gran número de propagandistas, adscritos a la línea conservadora y colaboracionista de la democracia cristiana, hacen de este Gabinete un equipo tan evidentemente monocolor en las carteras políticas que el diálogo con la oposición y con el resto de los partidos tendrá que verse impactado por este hecho. Es curioso señalar que el presidente del Gobierno, miembro e inspirador de la Unión del Pueblo Español, se ha alejado de la tentación de formar un equipo con su propio incipiente partido para caer en la de hacerlo con el partido de los demás.

Dos manifestaciones ayer en Madrid

Dos manifestaciones se produjeron ayer en Madrid con motivo de los actos encuadrados dentro de la *Semana pro amnistía* convocada por Coordinación Democrática de España.

En una de ellas, celebrada en Carabanchel con asistencia de unas cuatro mil personas, fue herido un niño de cuatro años, Federico Sancha, por una bomba de humo.

La otra manifestación, en la que participaron unos doscientos jóvenes, según cálculos de la agencia *Cifra*, estuvo integrada por miembros de la Asociación Democrática de la Juventud y se desarrolló en la plaza de España. Durante esta manifestación se procedió a la suelta de palomas, mientras los jóvenes esgrimían pancartas y proferían gritos relativos asimismo a la amnistía.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 18 DE JULIO DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio 15 pesetas / Año 1 / número 66

Reclaman el derecho a sindicarse

Organizaciones profesionales para los funcionarios

Los funcionarios públicos podrán organizarse profesionalmente, según el correspondiente decreto aprobado por el Consejo de Ministros en su última reunión, celebrada el pasado viernes. Esta medida, aun distante del reconocimiento al derecho de sindicación reclamado por este colectivo, supone, no obstante, un reconocimiento oficial de la necesidad que tienen estos trabajadores de asociarse para la defensa de sus intereses profesionales.

De esta manera, culmina el proceso que inició el que fuera ministro de la Presidencia en el primer Gobierno Arias, Antonio Carro. La plasmación definitiva de aquel primer proyecto asociativo de los funcionarios ha sido posible mediante la gestión del actual vicepresidente del Gobierno, Alfonso Osorio, quien, con el apoyo del titular de Gobernación, Martín Villa, ha dotado al funcionariado público de la norma legal que permite su agrupación en organizaciones profesionales.

Las limitaciones, sin embargo, son muchas y no responden exactamente a la recomendación de la OIT acerca del establecimiento de la sindicación de los funcionarios, en el marco de libertades sindicales que inspiran los principios de este organismo.

Información en pág. 46

La reconciliación nacional y los pueblos integrados en la unidad indisoluble de España, los temas más debatidos en el Consejo

Moderada confianza de la oposición en la declaración del Gobierno

La referencia a la *reconciliación nacional*, como elemento justificativo de la amnistía, y la expresión *pueblos integrados en la unidad indisoluble de España*, fueron los dos puntos más conflictivos en la elaboración de la declaración gubernamental y causa, en buena medida, de la extraordinaria duración del Consejo. En términos generales, la oposición ha recibido la declaración del Gabinete más confiadamente que en ninguna otra ocasión, pero espera que estas intenciones se traduzcan, en breve plazo, en hechos concretos.

EL PAIS ha podido saber, también, que dentro del Consejo se establecieron largas discusiones sobre otros puntos concretos de la declaración, que fue revisada con gran minuciosidad y cuidado.

El suprimir cualquier referencia a las instituciones vigentes creó asimismo algunas tensiones. El ala más liberal del Gabinete consiguió que no apareciera, con el fin de que no fueran interpretadas como frenos a las intenciones liberalizadoras.

Las mismas fuentes sugieren que un balance del acuerdo que pudo conseguirse entre las posturas del Gabinete arrojaría la victoria de los más progresistas, al conseguir que no apareciera ninguna referencia condenatoria del Partido Comunista.

Del otro lado, los más conservadores habrían frenado la posible precisión de fechas y contenido, en cuanto a la reforma constitucional y los términos en que vaya a plantearse el referéndum para llevarla a cabo. El propio ministro de Información, señor Reguera, reconoció en la rueda de prensa que tuvo lugar a las tres de la madrugada cómo el tema había quedado pendiente de estudio. Se confirmaba así —tal y como lo subrayábamos en nuestra edición de ayer— que un tema

fundamental del momento político de la nación ha quedado sin perfilar y abierto a futuros debates en el seno del Gobierno.

La impresión dominante entre los observadores políticos es que, además de conseguir un próximo acuerdo sobre estos asuntos fundamentales, el Gabinete tendrá que enfrentarse a las presiones internas y externas que tratan de minimizar las consecuencias

prácticas de una declaración de propósitos que la oposición ha recibido mayoritariamente con un cierto margen de confianza.

Ayer sábado, según informa *Europa Press*, la mayoría de los miembros del Gobierno que el viernes permanecieron reunidos prácticamente desde las diez de la mañana hasta casi las tres de la madrugada, no acudieron a sus despachos.

EL PAIS ha realizado una amplia encuesta entre personalidades del régimen y de la oposición, en la que se refleja la opinión cautamente esperanzada de la oposición y ciertas reticencias por la declaración de carácter económico de calificadas personalidades del régimen.

PAGINAS DEL DOMINGO

Documento

El testamento político de Alejandro Lerroux. Unas páginas dirigidas por el anciano político radical al general Franco en los años cuarenta, que hoy se publican por primera vez. Págs. 24 y 25



Reportaje

Informe sobre el ocio: qué hacen los españoles en su tiempo libre. Págs. 20 y 21

Arte

Casti un millar de museos dejados a su suerte. El crítico de arte Santiago Amón analiza la enmarañada situación administrativa y legal de los museos españoles. Pág. 23

Libros

Selección de lecturas para este verano. Págs. 26 y 27

Atentados en Madrid

Anoche hizo explosión un cóctel molotov en las inmediaciones de las dependencias del Parque Móvil de Ministerios, en Cea Bermúdez; resultaron con daños de escasa importancia cuatro autocares con matrícula PMM que están aparcados habitualmente en aquel lugar. Asimismo fue lanzado por unos desconocidos otro artefacto en la calle Conde de Plasencia, junto a las dependencias de la Dirección General de Seguridad en la plaza de Pantejos, que hizo explosión sin que, por fortuna, hubiera que lamentar —en ambos atentados— ninguna víctima.

Según las informaciones anónimas recibidas en la redacción de EL PAIS —confirmadas en fuentes policiales—, los atentados contra vehículos estacionados en la vía pública se repitieron en varios puntos de la ciudad, así como en la carretera de Andalucía, en cuyo kilómetro 9 ardió un automóvil como consecuencia de un artefacto incendiario arrojado contra él por los terroristas.

El motivo de los atentados en las proximidades de la DGS y los vehículos oficiales es —según la información recibida en nuestra redacción a primeras horas de la madrugada— como represalia por la muerte de una mujer durante la manifestación registrada en Santurce, el pasado día 9.

El origen de los otros atentados no ha podido ser determinado, pues los anónimos informantes no especificaron su filiación.

La oposición democrática en la inauguración de la Bienal de Venecia

JOSE LUIS GOTOR. Venecia. Cincuenta representantes de la oposición democrática española han asistido ayer en Venecia a la inauguración de la Bienal, en la que participan ochocientos artistas de cincuenta y nueve países. Invitados por el alcalde de Ve-

nia, el socialista Mario Rigo, vicepresidente de la Bienal, los representantes españoles se reunieron ayer tarde en la histórica sala del escrutinio del *Palacio de los Doges*. El alcalde veneciano pronunció un largo discurso, en el que insistió en que «la lucha democrática en España no es una batalla limitada a la oposición antifranquista y al movimiento popular español, sino un hecho que interesa a toda la sociedad española».

Entre los representantes españoles estaba el líder sindicalista Marcelino Camacho, Calvo Serer y el democristiano Ruiz-Giménez, que no han hecho uso de la palabra. Hoy la oposición democrática española expondrá su estrategia política y su visión de la futura España.

No se anuncian actos oficiales para el 18 de julio

No hay anunciado para hoy ningún acto oficial de tipo nacional organizado con motivo del 18 de julio, aniversario del comienzo de la guerra civil.



Sandra Henderson y Stephane Prefontaine recorren los últimos metros portando la antorcha olímpica.

Con la retirada de diecinueve países africanos

Comenzaron los Juegos Olímpicos

La reina de Inglaterra presidió ayer la ceremonia de inauguración de los XXI Juegos Olímpicos. En ella se produjo la sorpresa de la no participación en el desfile de veintidós países africanos, diecinueve de los cuales han anunciado de

forma oficial su retirada de los Juegos. Pese a ello, el desfile y toda la ceremonia inaugural se desarrollaron con normalidad y brillantez. Hoy comienzan las competiciones en 13 modalidades deportivas.

Información en págs. 39 y 40

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Precio: 10 pesetas / Año 1 / Número 104

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 1 DE SEPTIEMBRE DE 1976

Si se acepta la inscripción del sector histórico

Pueden endurecerse las relaciones entre el Gobierno y el PSOE

Un endurecimiento de relaciones entre el Gobierno y el Partido Socialista Obrero Español, de Felipe González (PSOE), podría suceder esta misma semana, si se acepta la inscripción en el registro de asociaciones políticas del PSOE histórico—facción de Víctor Salazar—. Fuentes socialistas señalan que desde la Administración se está utilizando esta posibilidad como sistema de presión para que el PSOE de Felipe González acuda a la ventanilla de asociaciones y se acocia a la ley recientemente aprobada en Cortes. Hasta el momento el partido de González, como todos los de Coordinación Democrática, ha rechazado la posibilidad de una inscripción inmediata y su existencia es ilegal, aunque tolerada por las autoridades.

Las mismas fuentes aseguran que el Gobierno podría aceptar la inscripción del sector histórico del PSOE y posteriormente prohibir los actos públicos que el partido de Felipe González quisiera convocar con dicho nombre, ya que sería ilegal su utilización. Añaden que los primeros síntomas del endurecimiento de relaciones serían la detención en Alicante y Málaga de algunos militantes, así como el registro por la policía de unas oficinas del partido en la primera de dichas ciudades. En su opinión, el Gobierno está preocupado por la próxima celebración del congreso del partido, este otoño, a la que han sido invitados varios jefes de Gobierno europeos y también Fidel Castro. Piensan los observadores que la presencia en Madrid, como huéspedes de la oposición socialista, de altos dignatarios de la política internacional, que nunca han aceptado invitaciones del Régimen

puede ser perjudicial para el crédito del Gobierno español en el extranjero. Las fuentes informantes señalan que por el momento se tajan la decisión del PSOE de Felipe González de no acudir a la legalización en las actuales circunstancias, y que de producirse la inscripción de los históricos con el nombre de PSOE acudirían a la impugnación. Basarían ésta en el hecho de que en su opinión, al menos cuatro de los firmantes del acta de constitución del PSOE histórico y miembros de la comisión promotora, según consta en la documentación depositada en Gobernación, son extranjeros. Dos de ellos—Víctor Salazar y Ovidio Salcedo—tienen nacionalidad mexicana, otro poseería pasaporte francés y un último venezolano. En cualquier caso son exiliados españoles que se acogieron a las facilidades de Gobiernos extranjeros para poder nacionalizarse en ellos.

Por su parte, Víctor Salazar, secretario general del PSOE histórico, ha manifestado a EL PAIS que tiene la certeza absoluta de que el Gobierno aceptará la inscripción de su partido. Reconoce que tanto Ovidio Salcedo como el continuán teniendo nacionalidad mexicana, y comenta que si el Gobierno cree que se están entrometiendo en la política de otro país, «será otro florón más» que tendrán que apuntarse «los autores de las denuncias».

Más información en pág. 8.



Un policía herido durante los graves incidentes registrados anteayer en el barrio londinense de Notting Hill, durante el carnaval caribeño, es retirado por sus compañeros.

Violencia en Londres por motivos raciales

Los graves disturbios que se produjeron anteayer en el barrio de Notting Hill Gate, al oeste de Londres, al iniciarse el llamado carnaval caribeño, han venido a revelar una peligrosa reactivación de las tensiones raciales en la ciudad, según indican especialistas de oficinas gubernamentales.

Los enfrentamientos, que han ocasionado cientos de heridos, entre gentes de color y policías, se habrían registrado, según algunos expertos, a causa del alto número de policías uniformados que se destacaron al lugar al comienzo de la fiesta. El jefe de la policía de Londres ha indicado, sin embargo, que el envío de agentes al lugar

estaba plenamente justificado por motivos de orden público, y para evitar los robos y atropellos que se suelen producir en esa clase de reuniones.

Hace algunos años estallaron también incidentes graves durante el carnaval caribeño. En el curso de los últimos meses, varios sociólogos británicos y miembros de los partidos han advertido sobre una posible «escalada» de las tensiones raciales en Londres, agravadas ahora por el creciente número de parados existente entre los emigrantes no europeos, y por la aparición de grupos británicos que quieren limpiar la ciudad.

Más información en pág. 3

España aún no ha recibido la "lista" de la Lockheed

En espera de que el fiscal del Tribunal Supremo, que ayer se reincorporó a su despacho tras las vacaciones estivales, reanude la investigación sobre los presuntos sobornos de la compañía aérea Lockheed, se ha sabido en Estados Unidos que el informe Church—enviado a las autoridades españolas el pasado mes de julio—no contiene datos de importancia y tan sólo se reseñan en él algunos regalos ofrecidos a ciertas personalidades españolas por la compañía norteamericana y algunos otros datos de menor interés.

Además de este informe—que está en trámite de traducción por la fiscalía del Tribunal Supremo—se espera que en breve sean enviados desde USA nuevos documentos, en los que podrían estar incorporadas las listas de los presuntos sobornados. A este respecto, nuestro corresponsal en Nueva York ha podido saber que estas listas obran en poder de una agencia independiente del Gobierno, la Security and Exchanges Committee.

Ayer, la emisora *La Voz de Canarias Libre* que emite desde Argel, proporcionó los nombres de una nueva lista, según la cual estarían implicados doce funcionarios españoles.

Entretanto, el escándalo financiero de la compañía aérea se extiende por diferentes países de Europa. Ayer se tenía conocimiento, a través de informaciones de las publicaciones italianas *La Stampa* y *L'Espresso*, de que el presidente del Consejo de Ministros, Giulio Andreotti, figura en un dossier preparado por las autoridades norteamericanas sobre las implicaciones de personajes políticos y financieros italianos con la compañía aérea norteamericana.

El Consell no participará en la reunión del día 4

El *Consell de Forces Polítiques de Catalunya* acordó en su reunión de ayer no tomar parte en el encuentro de instancias institucionales de la oposición convocado en Madrid para el próximo sábado y propiciado por *Coordinación Democrática*.

De los grupos que integran el *Consell* seis votaron a favor de la participación en el encuentro y seis en contra, lo que demuestra la creciente bipolarización de este organismo.

El tema de la presencia catalana en la reunión de Madrid, se planteó esencialmente bajo las coordenadas de la previsible negociación entre la oposición y el Gobierno: mientras unos sectores piensan que la oposición catalana debe negociar unida al resto de la oposición, otros opinan que la oposición catalana debe negociar sus reivindicaciones específicas.

Información en pág. 11



Triunfal presentación de Jensen

Hennig Jensen, el nuevo extranjero del Real Madrid, se presentó anoche en el Bernabéu en partido que servía de homenaje al ya ex jugador Grosso. Las actuaciones de Jensen en los trofeos y amistosos de pretemporada habían sido magníficas y anoche, en Chamartín, corroboró las buenas impresiones iniciales. Marcó tres goles, estrelló dos balones en la

madera y demostró ser un hombre con tanta capacidad de construcción como de remate. Con él, el Madrid ha adoptado un nuevo tipo de juego más efectivo y espectacular que el de las últimas temporadas. La tristeza por la despedida a Grosso quedó mitigada por la llegada del jugador danés.

Información en pág. 23.

La huelga de celo del control aéreo puede durar un año

La actual huelga de celo que mantienen los controladores españoles de vuelo pudiera prolongarse durante más de un año. Esta demora en la solución del conflicto vendría obligada por la exigencia de los controladores de que sea renovado el material técnico anticuado con el que ahora vienen trabajando. Condición que los huelguistas de celo imponen, tanto para mejorar las condiciones de su trabajo—se han producido desmayos entre los controladores, dada la fuerte tensión psíquica de su trabajo—, como para recabar una mayor seguridad en los vuelos.

La reunión celebrada ayer entre unos cien controladores de vuelo de Madrid, Sevilla y Barcelona, terminó con el acuerdo de continuar la huelga de celo hasta que las condiciones de tráfico aéreo estén perfectamente aseguradas.

Información en pág. 29.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Precio: 10 pesetas / Año 1 / Número 105

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 2 DE SEPTIEMBRE DE 1976

Mientras los gobernadores estudian el referéndum

Se agrava el enfrentamiento entre el Gobierno y la oposición

La reunión de gobernadores civiles celebrada anteayer en Madrid ha confirmado la línea restrictiva del nuevo Gobierno, respecto a los partidos no legalizados, tras el fracaso de las conversaciones con algunos representantes de la oposición democrática.

Fuentes próximas al Movimiento resumen los acuerdos tomados por los gobernadores en dos grupos de medidas: las primeras, encaminadas a la preparación del referéndum (que podría celebrarse hacia diciembre) y de las elecciones para las nuevas Cortes, que se aplazarían hasta el mes de abril; las segundas, para reducir a unos límites exigüos la aparición de los partidos de oposición, así como sus líderes y siglas. Los partidos que no hubieran aceptado la inscripción, según las actuales normas asociativas, verían reducido al mínimo su margen de actividad, puesto que se declararían pura y simplemente ilegales.

Los gobernadores llegaron, según indican las mismas fuentes, a unos criterios más o menos comunes, según los cuales un 66 por 100 de la población española podría seguir respondiendo a los esquemas del franquismo, reformado ahora con las innovaciones constitucionales propuestas por el Gobierno Suárez. La posibilidad de que ese porcentaje fuera alto en las provincias rurales y más difícil de alcanzar en las grandes concentraciones industriales, no fue materia debatida, pues la apreciación sobre la intención de voto de los españoles no está basada en prospecciones sistemáticas, sino en estimaciones poco articuladas.

Esta mayoría esperada podría ser reforzada por la acción política planificada en la reunión de ayer y otras sucesivas, que ayudarían a establecer una estrategia conjunta de cara al primer proceso electoral que pueda contemplar el país desde la desaparición de Franco.

Nuevas posiciones en el interior del Gobierno

Sin relación directa con este proyecto, pero incidiendo en la evolución política general, otras fuentes solventes señalan una nueva situación en el interior del nuevo Gobierno. Según esas informaciones, podría estar produciéndose en estos días una vinculación más estrecha entre los sectores tecnocráticos y falangistas del Gabinete, que presionarían sobre el grupo de ministros del ala más liberal. Los propagandistas católicos, éstos perderían influencia y peso en el conjunto gubernamental, en favor de las áreas próximas a los departamentos de Gobernación y Secretaría General. Son estos Ministros los que, por su naturaleza política, dirigirían el proceso electoral, del que depende la estrategia de reformas del actual Gobierno. Por su parte, la recuperación de posiciones por parte del sector tec-

ocrático tiene un símbolo claro en la designación del nuevo gobernador del Banco de España, señor López de Letona.

Distintas fuentes coinciden en que el Gobierno intenta ultimar en estos días la línea general de la reforma constitucional. Se trata de regresar a una transición de la Ley Orgánica del Estado, que debería obtener la aprobación de dos tercios de las Cortes y del Consejo Nacional, para pasar posteriormente al referendo popular. El referéndum, de acuerdo con este calendario, no podría celebrarse antes del fin del otoño. Esta consulta podría tener un carácter no excesivamente opuesto a la del referéndum de 1966, en el que no se admitió propaganda que no fuera favorable al «sí», ni se autorizó la presencia de formaciones políticas no oficiales. Las preguntas contenidas en la consulta podrían referirse a tres materias, según informaciones últimas: bicameralismo, libertad sindical y tribunal de garantías constitucionales.

Diversos sectores oficiales considerarían que un resultado favorable en el referéndum no sólo reforzaría a la Corona, sino que legitimaría al actual Gobierno para redactar una constitución otorgada desde el poder y articulada después de la consulta popular. Algunos políticos, preocupados por esta situación, han tratado de intervenir, pero no se descarta que

Pasa a la pág. 9.



Presos de las llamadas «cárceles nuevas» de Turín, subidos a un tejado y enmascarados, exigen la reforma del sistema carcelario del país durante los amotinamientos que concluyeron ayer.

Contra los malos tratos y por la reforma del régimen penitenciario

Protestas y revueltas en cárceles italianas y británicas

Los malos tratos a los presos en cárceles británicas y los retrasos en la aplicación de la reforma del régimen penitenciario italiano originaron ayer protestas airadas y revueltas en varios establecimientos carcelarios de Gran Bretaña e Italia.

La casi totalidad de los 34.000 reclusos de la población penal italiana, protagonizaron diversos motines. En la cárcel de Turín, por ejemplo, unos 2.500 presos se apoderaron del recinto interior del penal desde el lunes pasado, y se mantienen aún fuera de sus celdas.

Algunos políticos, preocupados por esta situación, han tratado de intervenir, pero no se descarta que

el Gobierno recurra a la fuerza para restablecer el orden dentro de los penales. Lo que los presos italianos ponen en entredicho, en realidad, es todo el sistema penitenciario y las condiciones de vida, en ciertos casos inhumanas, de las cárceles italianas.

En la prisión británica de Hull, los presos protestan por los malos tratos que reciben. La cuestión adquiere sin embargo una mayor connotación política por tratarse en algunos casos de miembros del IRA provisional y otros detenidos considerados como peligrosos, que han sido internados en aquella prisión, considerada una de las más seguras de Inglaterra.

Los manifestantes se concentraron en el tejado de la cárcel de donde de todas maneras no parece que vayan a ser desalojados, ya que el ministro del Interior, con la habitual flemia británica, ha declarado que «pueden permanecer allí todo el tiempo que quieran».

Los presos insisten no obstante en que se abra una investigación sobre la brutalidad con que los oficiales de la prisión tratan a los internados. La protesta cobra particular relieve porque coincide con la publicación en Dublín, Londres y Estrasburgo, del informe sobre torturas llevadas a cabo por agentes británicos en las cárceles del Ulster.

Anunciada por el gobernador civil Reestructuración de la Dirección General de Seguridad

Juan José Rosón, gobernador civil de Madrid, tiene la intención de realizar una reestructuración en la política interior de la Dirección General de Seguridad, según ha manifestado a la redacción de EL PAÍS.

El orden público, que en Madrid dependía exclusivamente de la Dirección General de Seguridad, mientras que en el resto de las provincias era competencia del Gobierno Civil, pasará a depender del Gobierno Civil de Madrid a partir del 16 de septiembre, según el Real Decreto promulgado el 16 de julio de este año.

El ministro de Sindicatos negocia con la oposición a título personal

Los contactos del ministro de Relaciones Sindicales con el sindicalismo ilegal, mantenidos a título personal, según explicó ayer el señor De la Mata al Comité Ejecutivo de la Organización Sindical, continuarán en lo sucesivo, sin que ello suponga el establecimiento de pactos con las corrientes sindicales al margen del verticalismo.

Según ha podido saber EL PAÍS, en la reunión celebrada ayer por el Comité Ejecutivo de la OS el ministro informó a sus miembros de las conversaciones mantenidas días pasados con UGT y USO, así como del propósito de entrevistarse próximamente con dirigentes de CCOO.

Estos contactos —mantenidos a título personal, no como ministro de Relaciones Sindicales— han sido acogidos por los dirigentes de la

OS con ciertas reservas, en especial por el hecho de que el señor De la Mata «sea capaz de desvincular del cargo de ministro su condición de español interesado por las intenciones de las distintas corrientes sindicales».

El ministro insistió en la intención de traspasar el patrimonio de la OS al Estado, para que sea éste quien, mediante ley, disponga su destino. Los empresarios, por su parte, estarían dispuestos a reivindicar parte de los bienes sindicales. Hoy, precisamente, una representación de los empresarios españoles mantendrá una reunión con el ministro para discutir la línea de las organizaciones patronales.

El Comité Ejecutivo de la OS conoció, también, la intención del ministro de cambiar los delegados sindicales en varias provincias, en-



Enrique de la Mata

tre ellas Vizcaya, Alava, Albacete, Valencia y La Coruña.

En relación con la pretendida entrevista del señor De la Mata con dirigentes de CCOO, sobre la que algunos portavoces de este movimiento han manifestado que no tienen conocimiento, podría tener lugar, a primeros de la próxima semana, una vez que lo apruebe su Secretariado, que se reunirá mañana.

Portada *El País* 4 de septiembre de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA MADRID, SABADO 4 DE SEPTIEMBRE DE 1976
 Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Precio: 10 pesetas / Año 1 / Número 107

La comisión de un régimen especial para Cataluña

Pedirá la cooficialidad de la lengua catalana

La comisión de estudio de un régimen administrativo especial para las cuatro provincias catalanas, que se reunirá en pleno el próximo día 14, va a acordar, según ha podido saber EL PAIS, solicitar la cooficialidad de la lengua catalana.

La comisión no va a abordar otros temas concretos, ya que se piensa que deben ser tratados por las entidades catalanas. Igualmente se estudiará la posibilidad de crear una Diputación general para toda Cataluña.

En el pleno del día 14, la comisión analizará también las conclusiones de los estudios preparados por las distintas ponencias en sus últimas reuniones.

La comisión ha mantenido ya tres reuniones, y el pleno del día 14 será su próximo encuentro. Fue creada por un real decreto el 20 de febrero, y el 9 de abril el Ministerio de Gobernación nombra a Federico Mayor Zaragoza presidente de la misma y a 24 vocales, 12 por designación directa del Ministerio y otros 12, tres por cada uno de las diputaciones catalanas.

El 28 de abril, el entonces ministro de Gobernación, Manuel Fraga, inauguró los trabajos de la comisión, y el 19 de mayo se nombraron los cuatro vicepresidentes: José Clua, Antonio Gómez Pizarro, José López Muñoz y Juan Antonio Samaranch.

El "Viking II", averiado, amartizó

Anoche se perdió el contacto desde la Tierra con la nave espacial *Viking II*, poco antes de que el módulo de descenso se posara, a la una de la madrugada de hoy, sobre la luna denominada «Utopia», en la zona norte de Marte.

La comunicación quedó interrumpida tras separarse el módulo de la cápsula nodriza, que permanece en vuelo orbital alrededor del planeta rojo y cumplía la función de repetidor entre la nave y la base de seguimiento de Pasadena, en California.

La oposición se reúne hoy en Madrid

Hoy, a las once de la mañana, comienza —salvo imprevistos— la denominada *cumbre* de la oposición. Asisten representaciones de los 15 partidos políticos y organizaciones sindicales agrupados en Coordinación Democrática, 16 de la Taula de Forces Polítiques i Sindicals del País Valencià, 14 de la Asamblea de Catalunya; nueve de la Tábua Democrática de Galicia, cinco del Consello da Forzas Políticas Galegas, cuatro de la Coordinadora de Fuerzas Políticas Canarias, 10 de la Asamblea de Mallorca y seis organizaciones vascas no incluidas en una instancia unitaria.

A título de observadores estarán presentes diferentes organizaciones, respondiendo a la invitación efectuada ayer por Coordinación Democrática. Su asistencia será sin voz ni voto. Está confirmada la presencia de delegaciones de la Federación Popular Democrática (aunque su representación no será ostentada por ninguno de los Gil-Robles,

según parece). Federación de Partidos Socialistas (FPS) y algunos grupos vascos.

Anoche estaba en duda la participación, como observadores de la Federación de Partidos Democráticos (que preside Joaquín Garrigues Walker), que no se cree probable. Izquierda Democrática Cristiana (Alvarez Miranda) y Partido Democrático Popular (Ignacio Camuñas). El señor Satriestegui, de la Unión Liberal, dijo a EL PAIS que como es público coincide con los puntos de vista de muchos amigos y partidos de Coordinación Democrática; pero dado que su partido no pertenece a dicho organismo, prefiere no asistir, puesto que hacerlo podría interpretarse como un cambio de actitud por su parte.

En cuanto a la reunión plenaria mantenida en la tarde de ayer por Coordinación, preparatoria de la sesión de hoy, finalizó a las once de la noche con un comunicado no muy preciso. Según el

mismo, los acuerdos adoptados fueron:

- Fortalecer su propia discusión democrática y dar periodicidad fija a sus reuniones.

- Designar la delegación que la representará en la reunión de hoy con diferentes instancias unitarias del Estado español.

- Asimismo, con vistas a la citada reunión, ha estudiado el momento político actual y la estrategia que, en su criterio, puede seguirse para la consecución de la democracia.

Esta es la única información facilitada por el mencionado organismo tras su reunión de ayer. EL PAIS ha podido saber que la delegación de Coordinación en la sesión de hoy estará formada por su comité ejecutivo y cuatro representantes de los organismos regionales integrados en la misma. También parece que Coordinación va a proponer hoy la creación de un futuro organismo que coordine a las diferentes instancias unitarias del Estado.



Antonio Ramalho Eanes

Tres bombas en la primera visita del presidente Eanes al norte de Portugal

Dos bombas, con intención política aparentemente contradictoria, hicieron ayer explosión en Oporto, pocas horas antes de la llegada del presidente Ramalho Eanes, mientras una tercera fue desarticulada antes de estallar.

Uno de los artefactos estalló ante las puertas del Partido Socialista, y otro en las puertas de la residencia del brigadier Pires Veloso, comandante militar de la región Norte. La tercera había sido colocada ante la sede del Centro Democrático Social.

A pesar de las diferentes intenciones, un portavoz militar indicó que seguramente fueron colocadas por la extrema derecha, como protesta por las recientes detenciones de terroristas de extrema derecha.

No deja de ser significativo que las explosiones ocurran el mismo día de la llegada del presidente a Oporto en su primera visita a una ciudad portuguesa desde que asumiera el poder.

En un discurso pronunciado a media mañana, Eanes se refirió al proceso democrático en Portugal que estimó ya «plenamente en vigor», respaldado por las instituciones democráticas previstas en la Constitución.

Eanes, que pidió una mayor cooperación hacia el trabajo y en la elevación de la productividad, habló después de la necesaria concordia que ha de establecerse entre todos los ciudadanos. Según dijo, las Fuerzas Armadas portuguesas ya han recuperado su cohesión y disciplina, dentro de «una línea de mando definida de acuerdo con la legitimidad de la revolución del 25 de abril».

En previsión del discurso que pronunciará el próximo miércoles el primer ministro Mario Soares, Eanes le apoyó anticipadamente identificándose con su línea e indicando la necesidad de que «no se mine el prestigio y la confianza en el Gobierno», sustrayéndose ofertas de influencia en el ámbito gubernativo.

El abastecimiento de carne a Madrid ha sido municipalizado

El abastecimiento de carne a Madrid fue municipalizado ayer por el Ayuntamiento, mientras no se resuelva definitivamente el litigio que mantuvo en paro a los 280 trabajadores del Grupo Provincial de Carniceros y Salchicheros.

La adopción de esta medida, tomada por el delegado municipal de Abastos y Mercados, Pablo González, obedece a las circunstancias de excepcionalidad que confieren a las autoridades municipales la facultad de intervenir en la realización de los transportes de carne para asegurar el aprovisionamiento de Madrid.

Información en pág. 13.



Un policía sudafricano persigue a un mestizo.

Sudáfrica

Los mestizos se suman a la revuelta

Los mestizos de África del Sur, sometidos a un régimen de discriminación racial ligeramente más benevolente que el aplicado a los negros, se han sumado también en Ciudad del Cabo a los disturbios raciales.

Tres personas resultaron muertas en los incidentes y manifestaciones de los dos últimos días, mientras los detenidos y heridos se cuentan por decenas. Las revueltas, que no cesan, coinciden con el viaje del primer ministro Vorster a Europa para entrevistarse con el

secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger.

Dentro de 11 días, el 16 de septiembre, Vorster celebrará su décimo aniversario en el poder, en el que se encuentra desde que su antecesor, Hendrik Vorwoerd fuera asesinado en 1966. El discurso que debe pronunciar con ese motivo ante el Congreso del Partido Nacional puede ser objeto de negociación también con Kissinger, al menos en lo que se refiere a un posible anuncio de liberalización del sistema de *apartheid*.

LA TERCERA PUERTA
 Dirección: Alvaro Forque

Seleccionada para el Festival de San Sebastián
 Ofelia Films

Portada *El País* 5 de septiembre de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 5 DE SEPTIEMBRE DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas / Año 1, Número 108

¿Dificultades en el seno del Gobierno?

La influencia de los ministros de ideología democristiana parece estar en baja en el seno del Gobierno, según noticias llegadas a nuestra redacción que hablan de disensiones entre los miembros del Gabinete Suárez. De acuerdo con dichas informaciones, el papel del vicepresidente segundo y ministro de la Presidencia, Alfonso Osorio, que resultó clave en los días de la formación del Gabinete, ha bajado de importancia en las últimas semanas. Fuentes allegadas a personas del Gobierno señalan que el presidente está llevando muy personalmente y con la mayor discreción el tema de la reforma constitucional. Según dichas fuentes, un proyecto que incluye la creación de dos cámaras —la baja, elegida por sufragio universal, y la alta, de signo corporativo— estaría ya en manos del primer ministro, pero no habría sido distribuido al resto del Gabinete. Algunos miembros de éste se habrían quejado eventualmente por haberse enterado a través de la prensa de recientes medidas gubernamentales de alto significado político.

La reunión, días atrás, de los ministros democristianos con personalidades de la misma ideología fuera del Gobierno, y las declaraciones del titular de Relaciones Sindicales en el sentido de que sus contactos con los sindicatos ilegales los realizaba «a título personal», han alimentado los rumores de disensión en el ejecutivo. Hoy se ha sabido también que la entrevista mantenida en París entre Santiago Carrillo y el embajador Lojendio no fue conocida por varios ministros sino después de celebrarla, y a través de los telegramas de prensa.

En este ambiente, la reorganización de la Dirección General de Seguridad y la dimisión del jefe superior de Policía de Madrid provocaron al parecer cierto nerviosismo en la noche del viernes en determinados círculos oficiales. Dicho nerviosismo habría sido alimentado por la proximidad de la reunión que Coordinación Democrática había de celebrar ayer mismo. Los observadores señalan que en la actualidad, junto con el presidente Suárez, el más influyente de los ministros civiles es el señor Martín Villa, titular de la cartera de Gobernación. Ambos, con la colaboración del secretario general del Movimiento, Ignacio García López, constituirían en realidad el verdadero núcleo de la actual política del Gabinete.

Dos de la madrugada

Secuestran un avión holandés Málaga-Niza-Amsterdam

Un DC-9 de las líneas aéreas holandesas (KLM), con 83 pasajeros a bordo, ha sido secuestrado esta noche poco después de despegar de Niza. El avión, que realizaba el vuelo Málaga-Amsterdam, ha sido desviado a Túnez.



Varios líderes de los grupos que participaron ayer en la reunión de las instancias unitarias conversan entre sí

CESAR LUCAS

La "cumbre" de Madrid

La oposición da el primer paso hacia su unidad

La oposición democrática, reunida ayer, en su mayor parte, por primera vez en cuarenta años, llegó a un acuerdo inicial, pese a las dificultades y algunas divergencias de puntos de vista, consistente en crear una comisión de enlace, formada por representantes de todas las instancias unitarias presentes, con el fin de estudiar la elaboración de un proyecto de articulación entre ellas a nivel de Estado y la preparación de un programa político de ruptura democrática que abra un período constituyente.

Según los comentarios efectuados por algunos de los asistentes —reunión histórica, dijo, entre otros, Marcelino Camacho—, la sesión puede considerarse muy positiva en cuanto al hecho mismo de que haya podido conseguirse un acuerdo mínimo, superando ciertos problemas, como el deseo de la representación valenciana de cuestionar la forma de Estado y de Gobierno.

Por otra parte, los asistentes han expresado su repulsa a las declaraciones del presidente del Gobierno sobre la utilización de lenguas diferentes a la castellana; y fijaron el próximo día 25 como fecha de la primera reunión de la comisión de enlace entre las diferentes instancias unitarias. Esa primera reunión se celebrará en Valencia.

El comunicado final de la sesión es el siguiente: «Reunidas las delegaciones de las distintas instancias unitarias de la oposición democrática, que han concurrido a la cita autoconvocada, han tratado, discutido y tomado acuerdos en relación con el siguiente orden del día: primero, momento político; segundo, articulación unitaria; tercero, acciones políticas comunes.

En el conjunto de las intervenciones se coincidió en valorar la gravedad de la situación política, social y económica, frente a la cual el Gobierno, en lugar de avanzar hacia soluciones negociadoras, intenta instalarse en posiciones reformistas ya fracasadas.

Ante esta situación, las delegaciones reunidas, conscientes de la responsabilidad que incumbe a la oposición democrática de ofrecer una alternativa política global al pueblo del Estado español, han decidido intensificar y desarrollar su trabajo conjunto e impulsar las movilizaciones pacíficas populares.

La reunión de las distintas instancias unitarias de la oposición democrática, abierta a nuevas incorporaciones, crea una comisión de enlace, constituida por representantes de todas las instancias unitarias presentes, sobre la base del reconocimiento de la soberanía de cada una de ellas.

Esta comisión de enlace tendrá por finalidad la de proponer a las instancias unitarias, y posteriormente al pleno de las mismas, que se reunirá en el plazo más breve posible, la discusión, y en su caso la aprobación, de:

1.º Un proyecto de articulación unitaria a nivel del Estado, de las instancias de la oposición democrática.

2.º Un programa político unitario de ruptura democrática que abra un período constituyente, en base a: a) Las libertades democráticas; b) la libertad sindical; c) la amnistía sin exclusiones; d) los derechos políticos de las nacionalidades y regiones.

Esta misma comisión de enlace se ocupará de impulsar y coordinar

la ejecución de los acuerdos adoptados en la presente reunión.

A partir de las bases políticas de un acuerdo unitario, la reunión de las instancias unitarias expresa su voluntad negociadora con los poderes fácticos del Estado, y entre ellos con el Gobierno, considerando esencial que tal negociación sea llevada de una manera unitaria y pública por el conjunto de la oposición y con la garantía previa del libre funcionamiento de todas las organizaciones políticas y sindicales.

Conforme al alcance del mandato de que son portadoras las representaciones de la Asamblea de Catalunya y del Consejo de Forzas Políticas Galegas, someterán a los organismos pertinentes de sus instancias respectivas la aprobación de los anteriores acuerdos.

El comunicado está redactado —agregó el portavoz que facilitó el texto a los periodistas— en los cuatro idiomas del Estado español: castellano, catalán, gallego y vasco.

PAGINAS DEL DOMINGO

Gil-Robles:

La monarquía por la que yo luché

Durante su exilio en Portugal, Gil-Robles escribió un diario por cuyas páginas desfilan casi todos los personajes de la política española de estos últimos cuarenta años. El diario, del que hoy iniciamos la publicación de un extracto, resulta altamente polémico por el contraste de la firmeza doctrinal de su autor y las fluctuaciones de no pocos de dichos personajes.

Págs. 22 y 23

Los accidentes de tráfico

Los accidentes de tráfico analizados por el doctor Rodríguez Piedrabuena a la luz de las posibles causas psicosociales de los mismos.

Pág. 25

COLEGIO LOS MADRIGALES INTERNADO MASCULINO INTERNADO FEMENINO

A 45 minutos de Madrid, por la carretera de La Coruña

- Una educación de calidad en régimen de internado.
- 1.º y 2.º etapas de E.G.B. 7.500 pesetas mensuales.

Información: 262 79 21, de 9 a 13 horas. C/ Antonio Rodríguez Villa, 18.

TAMBIEN PLAZAS DE JARDIN DE INFANCIA EN MADRID.

Portada *El País* 8 de septiembre de 1976

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Sobretasa por transporte urgente: 1 peseta / Precio: 10 pesetas / Año 1 / Número 110

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 8 DE SEPTIEMBRE DE 1976

Si es aprobada en el Consejo de Ministros del viernes

La reforma Suárez, a punto de ser presentada a la opinión

Parece definitivo que el próximo fin de semana el presidente Suárez presentará la reforma política ante las cámaras de Televisión, si el Consejo de Ministros del viernes la aprueba. A este respecto, el presidente ha multiplicado sus contactos de todo género en los últimos días y se asegura que hoy mismo se reunirá con altos mandos militares a fin de informarles de su contenido. El proyecto definitivo, fruto de diversos borradores sobre los que se ha venido trabajando en las últimas semanas, habría quedado ultimado en la reunión celebrada el lunes por la tarde entre el presidente y los ministros políticos.

El proyecto tendrá, al parecer, la forma de *ley de Bases*: no será una normativa articulada, sino una serie de principios generales que

posteriormente desarrollará el Gobierno. La reforma constitucional prevista en dicho proyecto será sometida a referéndum, tras ser aprobada por las Cortes (con dos tercios de votos favorables) y previo dictamen del Consejo Nacional.

Se cree que los principios generales que se establecen definen la unidad de España como un *Reino*, reconociendo no obstante de algún modo las peculiaridades regionales.

Se declara, al parecer, la unidad de jurisdicciones y se establece un sistema parlamentario bicameral. Las Cortes o el Parlamento se compondrían, así, por un lado, de una Cámara Alta —cuyos miembros serían los actuales consejeros nacionales más un número de personas de designación real—, y por el otro, de una Cámara Baja, elegida totalmente por sufragio universal, directo y secreto.

Cierta responsabilidad del ejecutivo

El poder ejecutivo respondería, en cierta medida, ante el Parlamento, ya que el Rey nombraría

presidente de Gobierno a una persona que gozara de la confianza de las dos Cámaras. Con ello se pretende un cierto respaldo parlamentario del ejecutivo, como en los sistemas democráticos occidentales, en los que se nombra como *premier* a un representante del partido mayoritario en las Cámaras.

Fuentes dignas de crédito señalan que el Gobierno convocará elecciones generales sin necesidad de elaborar previamente una *ley electoral* en sentido estricto, sino a través de unas normas electorales de carácter provisional, que podrían ser pactadas con las fuerzas políticas. Estas normas no tendrían que pasar necesariamente por las Cortes y podrían dictarse a través de un decreto-ley.

De esta forma, el Gobierno puede aplazar por el momento la elaboración de una ley electoral, así como una normativa articulada de reforma constitucional, cuya aprobación por las actuales Cortes se presenta con serias dificultades.

Una vez elegida una nueva Cámara, el Gobierno podría elaborar un texto de reforma constitucional que desarrollase los principios establecidos en el proyecto que comentamos, y serían las nuevas Cortes «constituyentes» las que aprobarían la reforma.

La ley electoral sería también un tema de discusión posterior y su articulación definitiva refrendada por las nuevas Cortes, que, en este sentido, tendrían un carácter provisional, hasta que se procediera con la nueva ley a la elección de un Parlamento definitivo.



El ministro de Relaciones Sindicales, Enrique de la Mata, es recibido por Jaime Sartorius, ante su despacho, donde tuvo lugar la entrevista con CCOO.

Entrevista De la Mata-CCOO

Reconocimiento del derecho de asociación sindical la semana próxima

El martes de la próxima semana podría aparecer en el *Boletín Oficial del Estado* un decreto-ley reconociendo el derecho de asociación sindical, lo que posibilitaría la inclusión de un registro dependiente del Ministerio de Relaciones Sindicales de las diferentes organizaciones sindicales existentes en España, hasta ahora ilegales.

Sobre este proyecto informó el ministro de Relaciones Sindicales, Enrique de la Mata, a los miembros del Secretariado de Comisiones Obreras, durante una reunión mantenida en la tarde de ayer en el despacho de Jaime Sartorius.

Con objeto de informar de lo tratado en la reunión, los miembros de CCOO señores Alonso, Royo, García, Torres y Sartorius celebraron una rueda de prensa en la que dieron cuenta detallada de

los temas tratados a lo largo de las tres horas que duró la reunión.

El planteamiento del señor De la Mata fue similar al de anteriores entrevistas con UGT y USO, tendente a la reforma de las actuales estructuras de la CNS, sin que ello suponga su total desaparición.

La representación de CCOO expuso su negativa a la negociación de un pacto social, por entender que ello entrañaría «renunciar a la solución política de los problemas del país».

Se mostraron, sin embargo, favorables al establecimiento de un diálogo que, enmarcado en el seno de Coordinación Democrática, hiciera posible la negociación entre Gobierno y oposición, como solución a los actuales problemas que tiene el país.

CCOO hizo ver al ministro su preocupación por los funcionarios de la OSE, «cuyos derechos como trabajadores defiende y defenderá, lo que no significa que hayan de pasar a las organizaciones democráticas. Los funcionarios deben sindicarse para defenderse».

Enrique de la Mata mostró su preocupación —y en este sentido, según impresiones recogidas por CCOO, podría reflejar el sentir general del Gobierno— por la conflictividad laboral que presagia el próximo otoño. A este respecto, CCOO planteó la defensa de la negociación de convenios por comisiones elegidas democráticamente por los trabajadores.

Puestos en contacto con Enrique de la Mata a primeras horas de la madrugada, este ha declarado a EL PAÍS, insistiendo en la línea de no hacer declaraciones hasta no informar sobre los resultados de la reunión al Comité Ejecutivo Sindical, que es propósito el aprobar cuanto antes el reconocimiento de las libertades sindicales, ya que ello es objetivo hoy en día tanto de las organizaciones legales como ilegales, además de estar en línea con la primera fase de la reforma sindical.

Terminó el señor De la Mata pidiendo de relieve que es necesario ir de prisa en este sentido, aunque no quiso señalar fecha sobre este caso concreto.



Alfonso Osorio, vicepresidente segundo

Alfonso Osorio

“Mi identificación con el presidente es total”

«Mi grado de identificación con el presidente del Gobierno es total. Por mucho que se empeñen no van a lograr dividirnos, ni erosionar mi solidaridad con el presidente Suárez», ha declarado a *Logos* el vicepresidente segundo del Gobierno y ministro de la Presidencia, Alfonso Osorio. «No tengo ningún afán de protagonismo —añadió—. Sólo tengo que afirmar, porque responde a la verdad, que existe una plena identificación entre todos los miembros del Gobierno con el presidente Suárez.»

Por su parte, el ministro de Información y Turismo, señor Riquelme, ha afirmado que «el Gobierno está absolutamente unido, como en una piña, alrededor de su presidente», añadiendo que todos colaboran con él, con un sentido de tarea unitaria y común.

Información en pág. 9

Rotura de una presa Se teme una tragedia en Pakistán

AGENCIAS Rawalpindi (Pakistán)

La rotura de una presa de 175 metros de altura, situada en la provincia de Beluchistán, ha dado lugar a la inundación de una llanura de más de 8.000 kilómetros cuadrados, en la que han quedado sumergidas bajo las aguas poblaciones enteras, informan hoy portavoces gubernamentales.

De momento se ignora el número de víctimas, pero se teme que sea muy elevado.

La rotura tuvo lugar el lunes debido a las intensas lluvias, pero los portavoces gubernamentales informaron hoy por primera vez del hecho.

Hacia una nueva estrategia de los grandes partidos de oposición

Una nueva alianza entre los grandes partidos democristianos, socialistas y de derecha democrática podría estar gestándose según ha podido saber EL PAÍS. Representantes de estos partidos —con un representante comunista como «observador»— participarán mañana en una reunión en Madrid con el fin de estudiar las posibilidades de una estrategia común al margen de Coordinación Democrática (CD).

Los resultados de la reunión del sábado pasado en el hotel Eurobuilding no han alterado la postura de los grupos de la *oposición moderada* no integrados en CD, que reafirman su intención de permanecer al margen de los organismos unitarios. A pesar de ello, acudirán a la cena, que por iniciativa de Coordinación, se celebrará también mañana con líderes de dichos grupos.

En otro orden de cosas, EL PAÍS

ha confirmado que el primer secretario del PSOE, Felipe González, celebró una segunda entrevista con el presidente del Gobierno —a la que no se ha dado publicidad— dos días antes que el señor Suárez se entrevistara con el presidente del Partido Socialista Popular (PSP), Enrique Tierno, y también antes de que tuviera lugar la denominada cumbre de la oposición en Madrid. En las mismas fechas también se reunieron Joaquín Garrigues Walker y el señor Suárez.

En este segundo encuentro entre el presidente y el secretario socialista parece que el tema central fue el de la legalización del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), propuesta por los representantes gubernamentales y que tiene la postura en contra del Partido Socialista que no desean la legalización bajo las circunstancias actuales ni la presión del Gobierno.

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 19 DE SEPTIEMBRE DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 / Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas / Año 1, Número 120

Mientras UDPE pide respeto a la legitimidad institucional

La oposición rechaza el proyecto Suárez y reitera su voluntad de negociar

Los partidos políticos y fuerzas sindicales de oposición integrados en Coordinación Democrática se han manifestado en contra del proyecto de reforma política del Gobierno Suárez. En un documento hecho público tras la reunión de su comité ejecutivo, Coordinación rechaza el proyecto de reforma, así como la convocatoria de elecciones y de referéndum, al tiempo que reitera su voluntad negociadora con los poderes del Estado.

El documento, tras recordar que en la elaboración del proyecto no se ha tenido en cuenta las exigencias de la oposición democrática, reconoce que «el Gobierno actual, con su proyecto de reforma política, ha realizado el máximo esfuerzo de que es objetivamente capaz, dentro de las instituciones autoritarias del Régimen, al llegar a reconocer expresamente que la soberanía política reside en el pueblo y que el sufragio universal es la única fuente de legitimidad del poder».

En este sentido, Coordinación subraya que en este momento ni el Gobierno ni la oposición gozan de legitimidad democrática, y que, por tanto, es preciso abrir un proceso constituyente del Estado. Rechaza la convocatoria de elecciones, porque considera que para que el pueblo haga uso de su soberanía es preciso que se le devuelva previamente el ejercicio pleno de sus libertades.

Crítica que el Gobierno reconozca la existencia de graves problemas políticos y económicos y al mismo tiempo excluya del plan para resolverlos a los sectores más afectados por dichos problemas. Argumenta asimismo que la crisis actual no es una simple crisis parlamentaria o de Gobierno —que podría resolverse con una convocatoria de elecciones— sino «una profunda crisis del Estado autoritario que sólo puede superarse con un auténtico proceso constituyente».

Finalmente se reafirma en su vía hacia la democracia que debe pasar, según su criterio, por un Gobierno de amplio consenso democrático, reconocimiento de los derechos políticos de nacionalidades y regiones, libertades políticas y sindicales sin exclusiones, amnistía total, aplicación de un pro-

grama económico concertado contra la inflación y el paro y apertura de un proceso constituyente que, tras un plazo razonable de ejercicio de todas las libertades, y mediante consulta popular y convocatoria de una Asamblea Constituyente, resuelva la forma de Estado y la forma de Gobierno.

Al mismo tiempo que Coordinación hacia público este documento, la asociación continuista y con amplias conexiones en el Movimiento, Unión del Pueblo Español (UDPE) facilitaba un comunicado en el que se recibe el proyecto como un hecho positivo al tiempo que se señalan los límites y se marcan los cauces por los que a su juicio debe transcurrir el proceso de reforma constitucional: paso por las Cortes en procedimiento ordinario, respeto escrupuloso de la legitimidad de las instituciones del Estado y rechazo de las Cortes constituyentes.

Más información en pág. 2

Martin Villa, en Bilbao

Las nuevas Cortes estudiarán el tema de las regiones

La institucionalización de las regiones corresponderá a las Cortes que salgan de la anunciada convocatoria electoral, dijo ayer en Bilbao el ministro de la Gobernación, señor Martín Villa. Al tiempo que el ministro iniciaba su visita oficial a la capital vizcaína, el alcalde de la población guipuzcoana de Andoain resultó ileso en un atentado, al encasquillarse la metralleta con la que dos individuos inidentificados trataron de disparar sobre él.

Más información en pág. 15

PAGINAS DEL DOMINGO



Memorias de Serrano Suñer

Ofrecemos hoy un fragmento de las Memorias que prepara Ramón Serrano Suñer, ex ministro de Asuntos Exteriores y ex secretario general del Movimiento. En él se analizan las relaciones de la Falange con la Iglesia y de ésta con el Estado, en los primeros años de la posguerra.

(Págs. 22 y 23)



China despide a Mao

Un millón de chinos despidieron ayer en la plaza de la Paz Celeste, de Pekín, los restos mortales del Gran Timonel Mao Tse-tung, que guió durante un cuarto de siglo los destinos del país asiático.

Mientras estos acontecimientos se sucedían en la capital, toda China quedó paralizada y silenciosa durante tres minutos. Fue el homenaje póstumo.

Más información en pág. 2



Declaraciones de Tierno Galván

El profesor Enrique Tierno Galván, presidente del Partido Socialista Popular (PSP), enjuicia el programa reformista del Gobierno, las condiciones de negociación entre éste y la oposición y se pronuncia también sobre el problema de las regiones y la unidad del socialismo.

(Págs. 12 y 13)

Colaboración

Ante el año de la verdad, artículo de Ricardo de la Cierva.

(Pág. 14)

Hoy, elecciones generales en Suecia

Carca de seis millones de suecos acudirán hoy a las urnas para elegir un nuevo Parlamento (*Riksdag*), que en el futuro contará con uno menos de los 350 diputados que tenía hasta ahora.

A las elecciones se presentan el Partido Socialdemócrata, que dirige el actual primer ministro, Olof Palme; el Partido Comunista, aliado parlamentario de la socialdemocracia, y los tres grandes partidos de la oposición: el moderado, el liberal y el centrista.

El sector moderado, o conserva-

dor, dispone en este momento de 51 representantes; el liberal de 34 y el centrista de 90. Socialdemócratas y comunistas cuentan, en total, con 175 escaños, es decir, con el mismo número que el bloque opositor. Para evitar este equilibrio, en la Constitución de 1975 se redujo a 349 el número de puestos en el *Riksdag*. Las encuestas electorales arrojan resultados un tanto desfavorables para la socialdemocracia, que ha gobernado durante los últimos 45 años.

Más información en pág. 5

C.O.U.-B.U.P. DIURNO EN VALLECAS NOCTURNO

5.º y 6.º Bachillerato (última convocatoria) Graduado Escolar en un curso Formación Profesional Párvulos y E.G.B. Taquigrafía. Mecanografía

CENTRO CULTURAL GREDOS

Monte Igueldo, 19. 477 87 45

Con desmentido oficial

Hassan II, grave

El rey Hassan II de Marruecos se encuentra delicado de salud y ha tenido que ser intervenido quirúrgicamente, según informó ayer desde París *Pyresis*. La embajada marroquí en Madrid, no obstante, desmintió tal información.

Los hijos del monarca alauita, en cualquier caso, se encuentran de vacaciones en España y dedicaron la jornada de ayer a realizar una visita turística a Málaga.

Portada *El País* 12 de octubre de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas. Ediciones urgentes: 11 pesetas / Año I. Número 139

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 12 DE OCTUBRE DE 1976

¿Sirven las bases americanas para transportar armas a otros países?

No hay cláusulas secretas en el Tratado de Amistad y Cooperación entre España y Estados Unidos ha indicado un portavoz de la oficina española de información diplomática a la agencia Efe en relación con una información publicada ayer por *The Washington Post*. Según el corresponsal de este diario norteamericano en Madrid, Miguel Acoca, España había concedido permiso secretamente para que aviones norteamericanos que transportan equipo militar a otros países, Israel incluido, utilicen en las bases conjuntas y aeropuertos regulares del territorio español. Añade el informador que este acuerdo secreto no era de aplicación aeronáutica, sino que requería mutua consulta, de donde se deduce que la decisión final está en manos de los mandos militares norteamericanos y españoles. Por su parte, el portavoz oficial español insiste en que tanto el tratado como sus siete acuerdos complementarios, su acuerdo de desarrollo y sus 16 anejos de procedimiento, son públicos. Esta afirmación coincide con la negativa de que exista ningún acuerdo secreto en el tratado, según ha podido saber el País en consulta telefónica con el ayudante de Kissinger para Asuntos Europeos, Arthur Hartman.

El propio ministro de Asuntos Exteriores español, Marcelino Oreja, dejó bien claro, en su intervención en las Cortes el pasado 23 de julio, que en virtud del tratado, España no está obligada a tomar parte directa ni indirectamente en situaciones de conflicto en el Mediterráneo, siempre que no afecten a sus intereses nacionales.

Son numerosas las ocasiones en que las autoridades españolas han protestado por la injerencia estadounidense en el espacio aéreo español —en caso de transporte de material bélico hacia países en conflicto militar—. Hasta el momento se tiene certeza de las protestas diplomáticas españolas, pero no del exacto cumplimiento de la US Air Force de tales exigencias.

Más información en pág. 10



El Rey Juan Carlos, flanqueado por el presidente colombiano, señor López Michelsen (izquierda), y el ministro de Defensa de Colombia, revista las tropas a su llegada a Cartagena de Indias

Palabras del presidente colombiano a la llegada de los Reyes

España y América vuelven a encontrarse para cumplir su destino

SOLEDAD ALVAREZ COTO, ENVIADA ESPECIAL, Colombia

«Debe saberlo el mundo entero que España y América vuelven a encontrarse para cumplir su destino.» Con estas palabras el presidente colombiano, señor López Michelsen, dio la bienvenida a los Reyes de España en Cartagena de Indias en la primera visita que un monarca español realiza al continente descubierto y colonizado por los súbditos de sus antecesores.

Don Juan Carlos y doña Sofía arribaron al continente sudamericano por Barranquilla, procedentes de Santo Domingo, a bordo del avión de Iberia *El Españolito*, en el que realizan su visita oficial.

Los Monarcas y su séquito llegaron a tierra colombiana a las 20.20, hora de Madrid, con cincuenta minutos de retraso sobre el horario previsto, debido a un fuerte temporal de lluvias registrado en la zona del Caribe.

En Barranquilla, los Reyes fueron recibidos por las autoridades locales y por unos seiscientos españoles, así como por numerosos colombianos. Seguidamente se trasladaron en un helicóptero de las Fuerzas Aéreas colombianas hasta el fuerte de San José de Bocachica, situado en la entrada de la ciudad de Cartagena de Indias, donde desde hacía una hora se encontraba el presidente Alfonso López Michelsen, en compañía de

su esposa y de miembros de su Gobierno, que acudían para dar la bienvenida oficial a los Reyes.

El helicóptero que transportaba a don Juan Carlos y doña Sofía cubrió el trayecto desde Barranquilla en tres cuartos de hora y se posó sobre una plataforma de madera acondicionada para la operación. Desde allí embarcaron en una falúa para subir a bordo de la fragata española *Cataluña*, en la que, escoltados por su gemela *Andalucía*, cubrieron los cinco kilómetros que les separaban de la base naval de Cartagena, donde se iniciaba el recorrido oficial.

Tras los saludos protocolarios, ambos jefes de Estado escucharon

Passa a la última página
Más información en pág. 9

San Juan de Luz Gran despliegue policial en la conmemoración del Gobierno vasco

J. C. San Juan de Luz

Más de 1.000 agentes de las Compañías Republicanas de Seguridad (CRS) y de la Guardia Móvil —equivalente a los antidisturbios españoles— desplazó el ministro francés del Interior, señor Ponia-towski a la villa de San Juan de Luz para impedir que los nacionalistas vascos más moderados celebrasen el domingo un acto en memoria del XI aniversario del Gobierno de Euzkadi.

El despliegue policial pareció ciertamente exagerado para controlar a poco más de 2.000 viejos nacionalistas —muchos de ellos han cumplido ya los 60— que se limitaron a asistir a una misa y a colocar unos ramos de flores ante la tumba de José Antonio Aguirre, primer *lendakari* (presidente) del Gobierno autónomo vasco.

Las órdenes terminantes dadas por el Gobierno francés en el sentido de que no iban a consentir la celebración del homenaje popular disuadieron a muchos vascos de trasladarse a San Juan de Luz, pero, pese a todo, la caravana que se formó en la frontera llegó a rebasar el kilómetro a primera hora de la mañana.

Después de la misa y del homenaje en el cementerio ante la tumba de José Antonio Aguirre, donde Jesús María de Leizaola insistió en que ellos seguían fieles a la legitimidad nacida de las urnas de 1936, los asistentes trataron de manifestarse en la plaza de Luis XIV, donde fue desplegada durante cierto tiempo una enorme *iturrifia* que sería saludada con veneración, al tiempo que se entonaba el *Eusko gudariak gero* («Somos los soldados vascos»).

Fue en este momento cuando los CRS se dispusieron a intervenir después del despliegue tan espectacular que habían organizado durante toda la mañana. Los manifestantes se disolvieron rápidamente, aunque luego se produjeron algunos saltos en las calles próximas.

Ayer la policía francesa procedió a registros en domicilios de refugiados vascos españoles, algunos de los cuales fueron conducidos, según Efe, a la subprefectura, para proceder a su interrogatorio.

Las medidas económicas entran en vigor

En cuatro disposiciones, con rango de reales decretos, el Gobierno ha hecho públicas las diferentes medidas que de carácter económico aprobó el pasado viernes.

El primero de ellos, de la Jefatura del Estado, desarrolla el grueso del paquete. Los dos segundos, de Presidencia del Gobierno e Industria, respectivamente, tratan diferentes disposiciones sobre productos petrolíferos y eléctricos, y el último, de Comercio, incrementa los derechos arancelarios.

¿NO ES VD. BACHILLER ELEMENTAL?

- HAGASE GRADUADO ESCOLAR
En un solo examen o por evaluaciones oficiales. Es un título oficial que otorga por completo y sustituye al de Bachiller Elemental. Ingreso, cuatro cursos y media. Desde 14 años, en límite máximo, ambos sexes. Oportunidad excepcional. Más de 1.000 plazas en todo el territorio. Informarse y inscribirse. NUEVAS HORAS OFICIALES. Informarse. O, si quiere más.
- ESTUDIE FORMACIÓN PROFESIONAL ADMINISTRATIVA
En un solo examen o por evaluaciones oficiales. Ingreso seguro en Bancos, Cajas de Ahorro, Ministerios y oficinas que constantemente necesitan personal. Más de 2.000 plazas en todo el territorio. Informarse y inscribirse. Para ambos sexes. Desde 14 años en límite. En un solo examen o por evaluaciones en la Academia. CON SUBVENCIÓN DEL MINISTERIO DE E. y C. Muchas facilidades a quienes trabajan.
- INGLÉS, FRANCÉS (Iniciación programada a la enseñanza autodidáctica)
- OPOSICIÓN PROFESORES E. y C. Sin apenas texto y preparación.
- OPOSICIONES A BANCOS Y AUXILIARES DE MINISTERIOS, MECANOGRAFÍA, MONTAJE, SECRETARIADO BILINGÜE

(Colación asegurada en un mes con cualquiera de estos preparatorios)

Clases en horas de mañana, tarde, noche y día los sábados, y clases especiales de todas las preparaciones con las que pueda prepararse desde su propia casa.

ACADEMIA N. POLITECNICA

Carretera de San Jerónimo, 11. Carreteras, 27 y Puente del Sol, 6.
Teléfonos 221 12 05, 232 75 35, 222 64 93, 221 48 91

Nuevo paso hacia la unidad de los socialistas

La reunión mantenida en Lisboa por Enrique Tierno y Raúl Morodo (PSP) con Felipe González y Luis Yáñez (PSOE), en presencia del primer ministro portugués, Mario Soares, ha contribuido al ambiente de desdén ya iniciado entre ambos partidos, y permite pensar en que han dado el primer paso hacia su unificación. Las diferencias que aún les separaban, además de ideológicas, son también de concepción de lo que ha de ser el proceso unificador.

No es cierto que se haya planteado la posibilidad de que el señor Tierno presida el futuro partido unificado, ni está el proceso tan avanzado como para anunciar ya la consecución de la unidad: el PSOE, por ejemplo, habla de un congreso de unificación «para dentro de cinco o seis meses». Sin embargo, una convocatoria de elecciones democráticas podría acelerar el proceso de unidad.

Más información en pág. 11

Potada *El País* 8 de noviembre de 1976

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 6 DE NOVIEMBRE DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas. Ediciones urgentes: 11 pesetas. Con suplemento semanal: 15 pesetas / Año 1. Número 161

Presidente de Butano y consejero de "El Alcázar"

Próximo cese de Valero Bermejo

Luis Valero Bermejo cesará en breve en sus cargos de presidente de Enagás y Butano. A última hora de la tarde de ayer no conseguimos ponernos en contacto con el señor Valero, aunque uno de sus hijos señaló que no conocía nada sobre el tema. El cese puede producirse en la próxima reunión del Consejo de Administración del INI, probablemente el viernes, aunque según hemos podido saber en círculos políticos oficiales, el pasado Consejo de Ministros consideró este tema al tratar la política del Gobierno para el día 20 de noviembre.

El señor Valero Bermejo, consejero nacional por designación del jefe del Estado, fue gobernador civil de Avila y Navarra, subsecretario de Hacienda (1965-67) y presidente de Repesa. Es secretario de la Confederación Nacional de Combatientes y consejero de la editora de *El Alcázar*. Su nombramiento como presidente de Enagás y Butano se produjo en el año 1974, poco después del nombramiento del señor García Hernández como ministro de Gobernación. Al dimitir Francisco Fernández Ordóñez como presidente del INI, se consideró su sustitución por el señor Valero Bermejo, aunque la operación no prosperó a última hora.

Desde Enagás y Butano, empresas clave en el sector energético nacional, la primera 100 % INI y la segunda compartida por INI y CAMPSA, Luis Valero ha apoyado publicitariamente publicaciones de marcado carácter autoritario. El cese del señor Valero de sus cargos más significativos en la empresa pública —es también consejero del Banco Exterior— se interpretaría en círculos políticos como el comienzo de una operación por parte del Gobierno para neutralizar a personalidades de marcado carácter político de ultraderecha con posiciones fuertes en el aparato del Estado, sobre todo en las empresas públicas, monopolios, INI, etcétera. Butano es una empresa que maneja importantes recursos financieros por la comercialización del gas y alquiler de botellas.



El presidente electo, entre su hija, Amy, y su madre, Lillian

Continuidad en la política exterior USA

En la primera conferencia de prensa tras su victoria, el presidente electo de Estados Unidos, Jimmy Carter, ha asegurado que la política exterior norteamericana no variará, en líneas generales, durante su administración. Carter, que hablaba a los periodistas en la desventajada estación de su pueblo natal, Plains, Georgia, precisó que existiría «un sustancial componente de continuidad en la transición». «Puedo asegurar a nuestros aliados y amigos, y particularmente a aquellos potenciales adversarios con los que mantenemos relaciones amistosas —la Unión Soviética y China, sobre todo—, que continuaremos trabajando constantemente por la paz.»

Sobre el tema de Yugoslavia, el presidente electo matizó que su invasión por la URSS, a la muerte de Tito, sería un grave atentado con-

tra la paz mundial, que alejaría a Estados Unidos de la filosofía de la distensión; pero Carter se reservó su opinión sobre si enviaría tropas norteamericanas.

Información en pág. 4

La oposición presenta sus condiciones para aceptar el referéndum

Casi paralelamente a que la *Plataforma de Organismos Democráticos* (POD), reunida en Las Palmas de Gran Canaria, acordara proponer al Gobierno su aceptación del referéndum previsto, siempre que la pregunta sea si se desea o no la convocatoria de elecciones a Cortes Constituyentes y a condición de que se reconozca una serie de requisitos previos, se ha conocido una propuesta informal procedente de un sector de la oposición, en la que se fija una serie de condiciones mínimas para que varios de los partidos que la integran acepten su legalización.

Los requisitos previos que considera imprescindibles la POD para participar en el referéndum son: legalización de todos los partidos y organizaciones sindicales sin exclusiones; amnistía total; reconocimiento efectivo de los derechos ciudadanos; derogación del decreto-ley sobre terrorismo y demás leyes represivas, y disolución del Tribunal de Orden Público; igualdad de oportunidades para todos los partidos y organizaciones sindicales en el acceso a los medios de comunicación estatales; supresión del aparato político-administrativo del Movimiento y control de los partidos políticos democráticos en la consulta popular.

La Plataforma ha indicado que si no se cumplen estos requisitos, rechazará el referéndum e iniciará una campaña de abstención activa.

Por su parte, el sector de la oposición sondeado por el Gobierno sobre las condiciones mínimas exigidas para la legalización de varios partidos que la

integran ha expuesto, al parecer, los siguientes requisitos: derogación del decreto-ley antiterrorismo, en su integridad; modificación de la ley de Asociaciones Políticas, en el sentido de que la inscripción de los partidos en el registro sea puramente declarativa; derogación inmediata del artículo 22 de la ley de Orden Público, que establece la responsabilidad penal subsidiaria; conversión del actual anteproyecto sobre unidad jurisdiccional en proyecto de ley, sin hacer compatible dicha unidad con la existencia de tribunales centrales de lo penal ni de orden público; modificación del artículo 6.º de la vigente ley reguladora del derecho de reunión, e iniciación de una negociación con miembros del comité central del Partido Comunista de España (PCE), encaminada a que el PCE ofrezca garantías de que el PCE será legalizado después de las próximas elecciones.

Información en pág. 9



Mujeres e hijos de trabajadores de la construcción se manifestaron ayer ante el Gobierno Civil de Vizcaya

País Vasco: se extiende la huelga de la construcción

J. A. Bilbao El conflicto de la construcción en Vizcaya —tras veinticinco días ininterumpidos de paro— ha llegado en los últimos días a una situación límite tal que, en opinión de empresarios y trabajadores, puede arreglarse en breves fechas o explotar en dramáticos acontecimientos.

En la mañana de ayer, como estaba previsto, los huelguistas celebraron asambleas de zona, mientras sus mujeres e hijos se manifes-

taban pacíficamente ante el Gobierno Civil, donde hicieron entrega de un escrito de apoyo al conflicto y en demanda de solución al mismo. La manifestación volverá a repetirse hoy, para recoger la respuesta gubernamental.

A lo largo de la jornada de ayer se repitieron diversas reuniones de empresarios con el fin de estudiar un nuevo planteamiento a las negociaciones que, según parece, podrían reanudarse como fruto de la entrevista que mantuvo du-

ante la tarde una representación de la patronal con miembros de la comisión gestora de los trabajadores.

El paro, mientras tanto, continúa generalizándose a toda Vizcaya y el conflicto en San Sebastián se estima que puede ser total el próximo lunes. En medios laborales no se descarta la posibilidad de que se lleve a cabo en todo el país vasco una jornada de lucha por parte de los trabajadores del sector en huelga y de otros sectores.



S.I.M.O.

16 FERIA DE MUESTRAS MONOGRAFICA INTERNACIONAL DEL EQUIPO DE OFICINA Y DE LA INFORMÁTICA

del 5 al 12 de noviembre 1976, en Madrid, recinto de la Feria del Campo

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38 Madrid 17 / Teléfono 764 38 00 / Precio: 15 pesetas. Sin suplemento semanal: 10 pesetas. Ediciones urgentes: 11 pesetas / Año I. Número 168

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 14 DE NOVIEMBRE DE 1976

Gobierno, Cortes y oposición se preparan

Semana decisiva para el despegue de la democracia

JOAQUIN PRIETO

A pesar de que las fuerzas no representadas en las Cortes continúan desconfiando de los actuales procuradores, casi todos los sectores políticos admiten que el Gobierno conseguirá la aprobación de la reforma y despejará así el camino hacia el referéndum y las elecciones. En este contexto se aceleran los preparativos para la democracia; la oposición piensa cómo debe abordar el referéndum y vuelve a recordar que, por ella, no hay inconveniente en negociar.

Esta semana, además del Pleno de las Cortes, la oposición tomará decisiones sobre la actitud a adoptar como respuesta a la reforma. Además de una nueva reunión entre democristianos, socialistas y comunistas —prevista para el día 16—, la oposición incluida en Coordinación Democrática ha reforzado la unidad de casi todas las fuerzas que la componen ante la posibilidad de un referéndum y mantiene con firmeza la postura de la abstención si no existen antes libertades públicas.

El comité ejecutivo de Coordinación Democrática se reunió ayer y adoptó los siguientes acuerdos:

● El Gobierno toma esta decisión unilateralmente, sin haberla negociado con la oposición democrática, y ha rechazado las reiteradas propuestas de negociación.

nes que por todos los sectores de dicha oposición se le han ofrecido.

● Hasta el momento actual no se dan las condiciones normales exigibles en cualquier país democrático para la validez y credibilidad de una consulta popular. Coordinación Democrática denuncia ante la opinión pública la gravedad y responsabilidad histórica que recae sobre los poderes públicos al llevar a cabo un referéndum en estas condiciones.

● Por ello, Coordinación Democrática, mientras se mantenga esta situación de falta de garantías y de libertades previas al referéndum, se plantea la necesidad de promover por todos los medios a su alcance la abstención de los ciudadanos en tal convocatoria.

Pasa a la pág. 11

Tarancón habla sobre los cristianos y la política

El arzobispo de Madrid, cardenal Tarancón, ha iniciado, a través de su *Carta Cristiana*, que publica habitualmente *Iglesia en Madrid*, una serie de artículos sobre «Los cristianos y la política» con el fin de orientar a éstos «sobre sus deberes en la vida pública y sobre su responsabilidad en la marcha de los asuntos económicos y políticos que deben regularse en beneficio de toda la comunidad».

En el primero de ellos, publicado ayer, señala que pese a que existe la convicción de que la jerarquía española está tomando posiciones políticas en estos momentos y que está forzando la conciencia de los creyentes en un sentido determinado, la Iglesia española «tiene muy poco que decir respecto a los modos concretos con que pueden enfocarse o resolverse los problemas políticos y económicas temporales, que tienen sus propias reglas».

Más información en pág. 12



Los trabajadores, en la plaza de España de Baracaldo, deciden rechazar la oferta empresarial

Los trabajadores, en asamblea pública, rechazaron la oferta patronal

Vizcaya: continuará la huelga de la construcción

JAVIER ANGULO, Bilbao

Cinco mil trabajadores de la construcción de Vizcaya, concentrados en una asamblea pública autorizada en la plaza de los Fueros de Baracaldo, votaron ayer «no» a la oferta patronal —de 2.000 pesetas de aumento lineal, frente a las 8.000 que solicitaban los obreros—. Esto supone que la huelga continúa, 32 días después de su comienzo.

En la asamblea se dio lectura a los puntos básicos de la contraoferta de los empresarios, que frente a los diez puntos que componen la plataforma reivindicativa de los trabajadores, han hecho referencia a un sólo punto, ofreciendo 2.000 pesetas para todos los obreros manuales a cuenta del próximo convenio. Esas 2.000 pesetas absorben los pluses extraconvenio existentes e incluso los atrasos que pudieran estar pendientes.

Por la tarde volvieron a reunirse empresarios y trabajadores. Los primeros, al conocer el resultado de la asamblea de la mañana, acordaron mantener su propuesta, afirmando que los trabajadores deben incorporarse a las obras el martes a las nueve de la mañana, fecha en que caducará la presente oferta.

Los trabajadores plantearon la negociación por otra vía proponiendo la denuncia del convenio en vigor con unos puntos mínimos previos que podrían resumirse en:

garantía de que el convenio supondrá una subida de 8.000 pesetas; inclusión en las pagas extra del salario base y los pluses de actividad y entrega de 6.000 pesetas a cada uno de los trabajadores que no recibieron ni la paga del 18 de julio ni los pluses de actividad.

Perico retuvo el título

Perico Fernández retuvo su título europeo de los ligeros al vencer anoche en Bilbao, a los puntos, a Giancarlo Usai, aspirante. El italiano fue mejor que el español en los cinco primeros asaltos, pero a partir del sexto la iniciativa fue de Perico, que persiguió al italiano de forma continua en busca de un KO, que no llegaría. Aunque Usai demostró ser un boxeador completo, de excelente técnica y muy buena preparación, Perico coló algunos buenos golpes, especialmente en los asaltos sexto, séptimo, decimoquinto y decimoquinto, y se adjudicó con justicia la victoria a los puntos. Una victoria de mérito, porque Usai puede ser considerado como uno de los mejores boxeadores de Europa de todas las categorías.



En Casa Franco, García Salve y su mujer festejan su boda. Junto a ellos, entre otros, Paco Rabal y María Cuadra

Más de mil personas cenaron con él en «Casa Franco»

Se casó «el cura Paco»

Francisco García Salve, ex jesuita, miembro del secretariado nacional de Comisiones Obreras y del comité ejecutivo del Partido Comunista de España, se casó ayer con María Isabel Ruiz de Valdivia, militante de las CCOO. El cura Paco contrajo matrimonio religioso en la parroquia madrileña Virgen del Val, a puerta cerrada (así lo aconseja la Iglesia para los sacerdotes secularizados) y hora y media antes de lo anunciado, probablemente por decisión del obispado de Madrid.

Un centenar de personas aguar-

daban a los novios a la salida de la iglesia, mientras la policía vigilaba sin intervenir. Tras la ceremonia, más de mil invitados cenaron en Casa Franco con García Salve y su esposa. Cada invitado pagó su cubierto, a 320 pesetas por persona. Entre los asistentes se encontraban actores como Paco Rabal y María Cuadra, el sacerdote José María Díez Alegría y dirigentes comunistas como Camacho, Sánchez Montero o Lobato. A las diez y media de la noche la policía desalojó el restaurante sin que se produjesen incidentes.

EN PLENO BARRIO DE SALAMANCA: la joyería de Jesús Yanes

ES inconfundible. Fachada con marquessina de mármol y taracea, columnas adosadas de mármol estriado y dos lujosos escaparates, ventanas de la fantasía. En ellos, sortijas, collares, broches, aretes, gargantillas y diademas de la más depurada factura orfebre compiten con los relojes-joya más bellos del mundo. Sobre la puerta, de madera noble, una breve inscripción: Jesús Yanes, joyero. Jesús Yanes es, sin embargo, algo más que un experto en pedrería y en

metales preciosos. Algo más que un artífice de joyas o un vendedor de sueños. Es ante todo un hombre con una marcada sensibilidad estética y un agudo sentido crítico en el campo en que se mueve. A todos nos agrada sentirnos interpretados en nuestros gustos y creemos que hoy Jesús Yanes dispone de unos medios suficientes para aconsejarnos, tanto en nuestras inversiones en diamantes como en nuestros posibles regalos. Interesante, la joyería de Jesús Yanes.

EL PAIS SEMANAL

100 PERSONAJES DE UNIDAD EN BUSCA DEL ACTOR

MUL RESPONSALES PARA DEUTY JONES

EL GRAN NEGOCIO DE LA SEGURIDAD

APARECE HOY El suplemento se vende conjunta e inseparablemente con el número del domingo.

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 20 DE NOVIEMBRE DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas. Ediciones urgentes: 11 pesetas. Con suplemento semanal: 15 pesetas / Año 1. Número 173

El Rey fijará la fecha de la convocatoria

El Gobierno aprueba la normativa del referéndum

El Consejo de Ministros reunido ayer en sesión extraordinaria, aprobó un real decreto de la Presidencia del Gobierno, por el que se regula el procedimiento para la aplicación del referéndum. Este decreto se publicará en el *Boletín Oficial del Estado* en los próximos días. La agencia *Europa Press* afirma que será el próximo martes, día 23.

El Consejo no fijó la fecha para la convocatoria de la consulta popular, ya que el tema debe ser sometido a la consideración del Jefe del Estado. En la referencia oficial de lo tratado no se especifica que pregunta será sometida a referéndum y entre las novedades que apunta el citado decreto, cabe señalar el que las asociaciones legalmente constituidas pueden proponer componentes de las mesas electorales.

La referencia oficial de lo tratado en el Consejo dice:

«Aprobado en el día de ayer por el Pleno de las Cortes españolas el proyecto de ley para la reforma política que, por modificar algunas de las Leyes Fundamentales del Reino, debe ser sometido a referéndum, el ministro de Gobernación informó al Consejo sobre la preparación de las normas para la realización de la consulta nacional, así como de los trabajos efectuados por la comisión interministerial designada al efecto.

De conformidad con las propuestas formuladas por la citada comisión, el Consejo aprobó un real decreto de la Presidencia del Gobierno por el que se regula el procedimiento para la aplicación del referéndum. Por este real decreto, se actualizan las normas que regulan actualmente el procedimiento para el referéndum y cuya modificación viene aconsejada por el tiempo transcurrido y la necesidad de acomodar el contenido de las mismas a las circunstancias del actual momento político.»

Derechos y recursos

Entre otras mejoras introducidas en el texto, pueden señalarse como más importantes, las relativas al voto por correspondencia que podrán ejercitar los transeúntes; los militares que se encuentren prestando servicio fuera del municipio de su sección; los emigrantes y viajeros españoles por el extranjero, los reclusos en establecimientos penitenciarios y los enfermos o acogidos en instituciones hospitalarias.

El reconocimiento del voto a los emigrantes españoles en el extranjero permitirá a éstos participar por primera vez en un referéndum ejercitando tan importante derecho público.

También se establecen en las nuevas normas los recursos y reclamaciones que pueden interponerse contra los resultados electorales y se prevén las sanciones en vía gubernativa o judicial en que puedan incurrir quienes perturben el desarrollo del referéndum.

Igualmente, el Consejo fue informado por el ministro de la Gobernación del proyecto de disposi-

ción por el que se aprueban los modelos de impresos que, con carácter oficial, habrán de utilizarse en el próximo referéndum. A fin de garantizar la mayor objetividad y pureza del procedimiento a seguir para la celebración y desarrollo del referéndum, figuran entre los impresos oficiales a utilizar los siguientes: la documentación para la votación con sus correspondientes papeletas y certificado de haberla realizado; toda la documentación referente a la emisión del voto por correo, tanto para los del interior como para los que se hallen fuera del territorio nacional; los impresos relativos a la designación de los componentes de las mesas electorales, es decir, presidentes, adjuntos e interventores que podrán nombrar las asociaciones políticas legalmente constituidas y los particulares; actas de constitución de la mesa; actas de la sesión de la votación y del escrutinio y, por último, la documentación referente a la actuación de las juntas del censo.

Estas normas, junto con la convocatoria que, de conformidad con el apartado c) del artículo 7 de la Ley Orgánica del Estado, debe ser objeto de un real decreto de la Jefatura del Estado, constituyen la normativa por la que habrá de regirse el próximo referéndum nacional.»

Anoche hubo agresiones e intimidaciones

Medidas de seguridad ante la concentración franquista

Retención momentánea de licencias de armas, retención de individuos conocidos por su radicalismo militante y registros domiciliarios para evitar que se haga uso o acopio de artefactos o armas, son algunas de las medidas que las autoridades han previsto de cara a la concentración de hoy, en la plaza de Oriente, según informa la agencia *Europa Press*.

La misma fuente afirma que entre las personas a las que ha sido retirada momentáneamente la licencia de armas, se encuentra Mariano Sánchez-Covisa, considerado como dirigente del grupo Guerrilleros de Cristo Rey.

La propia agencia añade que reina fuerte preocupación en los responsables de garantizar el orden público y la paz ciudadana por el desarrollo de la jornada de hoy, conmemorativa del primer aniversario de la muerte de Franco.

Los propios organizadores han intentado en las últimas horas crear un clima de normalidad y seguridad y han hecho pública una nota en la que piden a los asistentes que se eviten desórdenes y se mantenga el clima de recogimiento y fervor respetuoso. En carta remitida a 10.000 alcaldes, pidiéndoles colaboración para este acto, afirmaban que «no se trata de una algarada política, ni de una jornada de lucha.»

Las estimaciones sobre la posible asistencia son contradictorias a última hora. Las fuentes próximas a la Confederación hablan de varios cientos de miles, mientras que observa-

dores imparciales rebajan notablemente estas previsiones.

Por otra parte, a las doce y media del mediodía, Televisión Española retransmitirá en directo los funerales oficiales que presidirán los Reyes en la basílica del Valle de los Caídos.

Joven herido en la calle Mayor

Anoche, en diversas zonas de Madrid —principalmente en el centro y Argüelles—, comandos de ultraderecha recorrieron varias calles de forma amenazante. En la calle Mayor uno de estos grupos, que iba en cuatro coches, provocó un incidente del que resultó herido un joven de dieciocho años. Los dos ocupantes, jóvenes, de un Simca 1200 de color blanco, matrícula M-6574-AF, agredieron al joven citado con guantes y barras de hierro, produciéndole una herida en la cabeza de la que fue curado en la Casa de Socorro.

Por otra parte, en la calle Hermanos Bécquer, residencia de la viuda de Franco, se manifestaron unas cien personas gritando *Franco, Franco*.

También un grupo de alrededor de cuarenta jóvenes, mandados por un señor de edad más avanzada, que se identificaron como *Guerrilleros de Cristo Rey*, irrumpieron alrededor de la una y cuarto de la madrugada en el café *Gijón*, insultando a los clientes (alrededor de doscientos), destrozando cristales, una puerta y vertiendo consumiciones. Tras cantar el *Cara al Sol*, abandonaron el local. Algunos testigos afirman que fue agredido un cliente.

Más información en pág. 11



Franz-Joseph Strauss, primera figura de la CSU bávara

Strauss rompe su alianza con la democracia cristiana

En una decisión que puede modificar profundamente el espectro político de Alemania Federal, el Partido Socialcristiano bávaro (CSU), de Franz Joseph Strauss, anunció ayer su separación del Partido Demócrata Cristiano (CDU), que dirige Helmut Kohl.

El relativo incremento de su electorado en las elecciones generales del pasado 3 de octubre, y la creciente orientación «antisocialista» de la opinión pública alemana parecen ser las principales razones de la determinación de la CSU.

La escisión favorece, momentáneamente, a la coalición socialdemócrata-liberal, que en los últimos comicios obtuvo una mayoría de menos del 1%.

Ayer, mientras los socialcristianos bávaros decidían romper su alianza con la CDU, el Partido Liberal reiteraba al fin de su congreso anual, el propósito de mantenerse unido al canciller Schmidt.

En Bonn se especula con la posibilidad de que Strauss intente, mediante su rompimiento con la democracia cristiana, darle a su partido una «dimensión nacional». Hasta ahora, el Partido Socialcristiano ha actuado casi exclusivamente en Baviera.

Más información en pág. 3



Pinochet libera presos políticos

Los primeros prisioneros políticos liberados por Pinochet no pueden ocultar su emocionada alegría al abandonar el campo de concentración de Tres Alamos, próximo a Santiago, del que este fin de semana habrán salido un total de 283. Wash-

ington ha confirmado que durante las últimas semanas presionó intensamente a Pinochet. Carter ha condicionado la ayuda a Chile al respeto por Pinochet de los derechos humanos básicos.

Fuerte alza de la Bolsa

Las bolsas de Barcelona, Bilbao y Madrid han respondido con subidas próximas a los dos puntos a la aprobación en las Cortes del proyecto de ley de Reforma Política, y han confirmado las alzas que se han venido produciendo a lo largo de las cuatro sesiones de la semana que finalizó ayer.

Los operadores ponen de relieve que la tónica de optimismo del mercado de valores durante toda la semana, con el remate final del viernes, se debió al triunfo del proyecto gubernamental ante las Cortes, lo que desvirtuó un tanto la teoría del conservadurismo del dinero.

En Madrid, el índice general ponderado ha experimentado un alza a lo largo de la semana de más de tres puntos, alza que puede continuar dada la situación en que quedaron los valores y la creencia de que el martes se habrán recibido las órdenes procedentes del exterior del parque.

Más información en pág. 38

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 24 DE NOVIEMBRE DE 1976

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 3B. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 10 pesetas. Ediciones urgentes: 11 pesetas / Año / Número 176

Puede continuar hoy

La huelga de maestros afecta a 3,3 millones de niños

Tres millones trescientos mil niños españoles, según la asamblea estatal de representantes de los maestros, se quedaron ayer sin clase —y previsiblemente, según la asamblea, hoy también— por huelga de sus profesores.

Cerca de 85.000 profesores de la EGB estatal, aproximadamente el 70 % del censo, secundaron la convocatoria de huelga hecha por sus representantes, el lunes, en favor de reivindicaciones laborales y de una mejora de la calidad de enseñanza. Fuentes oficiales, sin embargo, estimaron que el paro sólo fue secundado por un 30 % de maestros.

En Madrid fueron 300.000 los niños que se vieron afectados por el paro de sus maestros. Unos 7.500 de los 8.000 profesores de EGB de los colegios estatales de Madrid se sumaron al paro.

La jornada, pese a las dimensiones de la huelga, transcurrió sin que se produjera el menor incidente. Hubo, sí, alguna presión administrativa en alguna provincia, pero no se produjeron —según nuestras noticias— sanciones, despedidos o detenciones.

Una comisión de tres representantes de la asamblea de EGB, cumpliendo el acuerdo de ésta, se trasladó a Presidencia del Gobierno, por estimar que el conflicto desborda, en cuanto a solución, al Ministerio de Educación y Ciencia.

Por su parte, el ministerio, que había mantenido silencio a lo largo de todo el día en el relacionado con la huelga, hizo pública, a última hora de la noche, una larga nota en que se fija su postura ante las reivindicaciones del profesorado y hace una llamada a la reincorporación de los profesores, tras expresar las graves consecuencias que para los alumnos se derivan de esta huelga y su poca oportunidad en el actual momento político. «Parece clara una tendencia hacia la normalidad», agrega la nota oficial.

Más información en pág. 35

Hoy se publican las normas para el referéndum del día 15

Veintitrés millones de españoles sancionarán la reforma política

La fecha del referéndum será el 15 de diciembre y la pregunta a consultar al pueblo: *¿Aprueba el proyecto de ley de reforma política?* Así lo establece un real decreto que hoy publica el *Boletín Oficial del Estado*. El *Boletín* publica también otro decreto por el que se regula el procedimiento para la aplicación de la ley de Referéndum y una orden por la que se aprueban los modelos de impresos para la realización del mismo.

Podrán participar en la votación todos los españoles mayores de veintitún años, aun cuando se encuentren en el extranjero. Según los datos oficiales facilitados ayer, el censo electoral es de cerca de veintitrés millones de personas, de ellas unas 700.000 en el extranjero.

Al ser el día 15 miércoles, laboral, se calcula que se perderán treinta millones de horas de trabajo, ya que las mesas electorales estarán abiertas desde las nueve de la mañana a las ocho de la tar-

de. Aunque en un principio se pensó que, al igual que en la mayoría de los países europeos, en los que las consultas electorales se realizan en días festivos, el referéndum se iba a llevar a cabo el domingo, finalmente se ha elegido día laboral que, al menos teóricamente, favorece menos la abstención.

Entre las principales características de la convocatoria del referéndum están la constitución de las mesas electorales con participación de interventores de

aquellas asociaciones políticas legales y de otros ciudadanos que lo deseen; el voto por correo, con especial aplicación a los españoles residentes en el extranjero, de manera concreta los emigrantes, y la posibilidad de reclamaciones.

Una vez iniciada la cuenta atrás de la celebración de la consulta popular, varios partidos han hecho pública su postura en torno a la misma. Esta toma de posición viene a sumarse a las ya realizadas por la casi totalidad de la oposición, proclamando la abstención. Ayer ratificaron esta postura los partidos políticos vascos más importantes de la oposición. Alianza Popular, por su parte, hizo público un comunicado recomendando a sus afiliados el voto afirmativo.

Más información en pág. 8 y 9

La actitud de RTVE

No está totalmente decidida la actitud de los medios de comunicación oficiales respecto al referéndum, según declaró ayer el ministro de Información ante los directores de periódicos y agencias informativas. Portavoces oficiales señalaron que tanto la televisión como la prensa del Movimiento se limitarán a cumplir las instrucciones del Gobierno al respecto. Preguntados el ministro de Información y el de la Gobernación —presente en la rueda de prensa— sobre las posibilidades de hacer propaganda de la abstención en las pantallas de RTVE, contestaron que el Gobierno estaba decidido a sacar adelante el referéndum y sería neutral ante el sí o el no, pero beligerante ante la necesidad de llevar adelante el referéndum.

El señor Martín Villa declaró que a su juicio existen hoy en España tres clases de grupos políticos: «Los legalizados, los no legalizados pero legalizables, y los no legalizables con arreglo a lo que dictamina el Código Penal.» «Pues bien —añadió—, si se pre-

gunta respecto a las oportunidades de comparecencia en los medios de comunicación oficiales que tendrán dichos grupos, y las que se les va a dar a cada uno de ellos, diré que a los legalizados todo, a los no legalizables nada y a los legalizables pero no legalizados lo que en virtud de la estrategia del Gobierno convenga.» El ministro añadió que entre los grupos no legalizables estaba el Partido Comunista y todos los que se encuentran a la izquierda del mismo. «De ahí hacia la derecha todo es legalizable —añadió—, y en este sentido sería muy de desear que el PSOE decidiera hacerlo con arreglo a la normativa vigente.»

El ministro de la Gobernación dijo también que dudaba de que la abstención en el referéndum fuera una opción verdaderamente democrática, toda vez que trata de atribuirse como votos suyos las abstenciones naturales que se produzcan. Como al principio declarara que una actitud de abstención en el referéndum no es lícita, luego se corrigió a sí mismo

diciendo que, efectivamente, no es lícita, pero va en contra de los deseos del Gobierno y de la reforma democrática. El ministro de Información añadió que, a su juicio, invitar a la abstención «es invitar a ir en contra del deber cívico de participar y de un derecho reclamado hace tiempo por los propios partidos democráticos». Preguntado entonces si personas físicas, a título personal o a título de representantes de grupos legales o no, pueden reclamar desde las pantallas de RTVE la abstención en el referéndum, el señor Reguera contestó: «Mi opinión personal es que no.» No obstante, el director general de Radiodifusión y Televisión contestó minutos después que RTVE se haría eco en alguna forma de las posiciones abstencionistas.

En una larga intervención ante los periodistas, el señor Ansoñ aseguró que *es improcedente pedir respuestas concretas o dogmáticas sobre este punto en una época de transición*. Elogió la actitud del

Para a la página 8



André Malraux

Un gigante del siglo XX

Ha muerto Malraux

André Malraux, uno de los más grandes y legendarios escritores franceses vivos, murió ayer en un hospital de las afueras de París a las 9.36 minutos de la mañana.

El escritor, que había gozado a lo largo de sus 75 años de una mala salud de hierro, murió de una embolia pulmonar, tras ocho días de hospitalización y una noche de agonía.

A lo largo de una de las vidas más intensas del siglo —con las más respiratorias crónicamente afectadas, una antigua afición al opio y una inveterada fidelidad al alcohol—, Malraux fue una de las cabezas más lúcidas de Francia y uno de los grandes transformadores de la cultura francesa, junto a sus contemporáneos Camús y Sartre, y con sus antecesores Mauriac, Montherlant o Valéry. A diferencia de estos últimos, fue una extraordinaria mezcla de militante, aventurero, político e intelectual: gran intérprete de su tiempo, combatió en tres guerras (China, España y la segunda mundial), y fue prisionero de los nazis, líder del extremismo izquierdista, ministro de De Gaulle y gran definidor de la cultura y del arte hasta su muerte.

Sus cambios de actitud política fueron espectaculares, y su criterio, solicitado por los grandes de ambos mundos, desde Kennedy y Pícasso hasta Nehru y Mao.

Más información en págs. 20 y 21

Madrid

Primera alarma de contaminación grave

Durante el día de ayer, Madrid alcanzó por primera vez en este otoño la emergencia de primer grado de contaminación atmosférica. Este dato supone la primera alarma que se produce en este terreno en la capital. El grado máximo de contaminación que se puede llegar a dar se estima en la emergencia de tercer grado.

La tendencia para hoy, habida cuenta de la situación de estabilidad meteorológica es hacia la subida de los límites de contaminación.

Una vez al año, sus mejores hombres son su mayor problema.
Por eso le ofrecemos regalados PERSONALES DATA SUS MAS ALTOS COMPROMISOS PROFESIONALES

Gregory
JOYERO
SERRANO 92. TEL. 226 81 00. MADRID

Masalfasar (Valencia)

Catorce muertos y veintiún heridos al chocar un tren con un camión

Catorce personas han resultado muertas y veintiuna heridas al chocar un tren de viajeros, procedente de Barcelona, contra el remolque de un camión, cargado de vigas de hierro, en un paso a nivel situado junto a la estación de Masalfasar-Albuixech (Valencia). Según parece, el camión había quedado parado en el tramo del paso a nivel, sin que el tren, que no tiene parada en dicha estación, pudiera evitar el choque. Entre los

muertos se encuentran el maquinista y el interventor del tren, un funcionario del Cuerpo General de Policía y un joven de catorce años que era conducido por dicho policía a su domicilio, tras haberse fugado del mismo.

A última hora de ayer sólo habían podido ser identificadas ocho de las catorce personas que resultaron muertas.

Más información en última página

Portada *El País* 11 de febrero de 1977

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 11 DE FEBRERO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Número 242

Ayer lo hicieron los dos PSOE y el Partido Socialdemócrata

El Partido Comunista pedirá hoy su legalización

Tres partidos políticos —PSOE, Partido Socialdemócrata y PSOE histórico— acudieron ayer al Ministerio de la Gobernación para solicitar su legalización, al amparo de la nueva normativa sobre asociaciones políticas, publicada por el *Boletín Oficial del Estado* unas horas antes. La supresión de la *ventanilla* ha tenido efectos inmediatos, y hoy mismo pedirá su legalización el Partido Comunista de España.

El PSOE histórico ganó la *carrera* hacia el Registro, ya que presentó sus documentos a las 9,30 de la mañana. La solicitud del PSOE que dirige Felipe González llegó poco después de la una de la tarde, y unos minutos más tarde tuvo entrada en el Registro la inscripción del Partido Socialdemócrata, nombre adoptado por la agrupación que preside Fernández-Ordóñez.

El primer secretario del PSOE, Felipe González, declaró anoche que «en el texto del real decreto-ley de 8 de febrero se han suprimido todos los inconvenientes que existían con anterioridad, convirtiéndose la legalización del partido en un mero trámite declarativo, semejante al de cualquier país democrático».

«Hemos dicho anteriormente —agregó— que el Partido Socialista, como fuerza política democrática, tiene vocación de legalidad y, por tanto, de participación en las contiendas electorales que puedan plantearse a todos los niveles. No obstante, de acuerdo con la resolución del último congreso, el comité federal del partido decidirá la participación, si se dan las condiciones mínimas para la misma».

Junto al significativo cambio de la situación política, que introduce la supresión de la *ventanilla*, conviene precisar que la aplicación de los límites legales al derecho de asociación política la realizarán los jueces, concretamente la Sala correspondiente del Tribunal Supremo, en el plazo de treinta días. Ésta es la modificación sustancial que hace el real decreto-ley que ayer publicó el *Boletín Oficial del Estado* en la vigente ley sobre el derecho de asociación política. Los límites a aquel derecho continúan siendo los tipificados en la última modificación del Código Penal, realizada en julio de 1976.

Para completar en este aspecto la reforma que el Gobierno Suárez ha iniciado de la reforma Arias-Fraga, en fuentes jurídicas se considera necesario la modificación de los tipos de ilícito aprobados por las Cortes el 14 de julio, cuyo texto fue fruto del forcejeo entre los sectores reformistas y franquistas de la Cámara —con predominio de éstos en aquella fecha— y no se corresponde con el contenido y la significación de la ley de Reforma Política.

Más información en pág. 11



El rey Juan Carlos besa la mano del pontífice Pablo VI al inicio de la audiencia oficial que el Santo Padre concedió a los Soberanos españoles en el Vaticano

A media mañana regresan los Reyes a Madrid

El Papa expresa su confianza en el futuro español

JOSE LUIS GOTOR, Roma

Con un ceremonial extraordinario y desconocido desde hace años en el Vaticano, los Reyes de España mantuvieron ayer un largo encuentro con Pablo VI, en su segunda jornada de estancia en Roma. Según el propio don Juan Carlos el encuentro con el Pontífice fue sincero, cordial y espontáneo. El Papa expresó su confianza en el futuro español. Junto a ello y a las numerosas visitas que llevaron a cabo los Soberanos españoles hay que destacar la cena que anoche ofreció en su honor el presidente de la República italiana. El brindis que pronunció don Juan Carlos ofrece indicios de que se ha querido traspasar el mero trámite protocolario para entrar en aspectos políticos que relanzasen unas relaciones especialmente frías en las últimas décadas.

Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, regresan hoy por la mañana a Madrid, después de una visita oficial al Vaticano y un encuentro oficioso con las autoridades italianas. Antes de tomar el mismo avión de Iberia, Boeing 727 que el miércoles por la tarde los llevó a Italia, han visitado el Colegio Pontificio español de Roma, seminario de todas las diócesis españolas en que se forma tradicionalmente la élite del clero español.

Los soberanos retornan cansados de un *tour de force* de audiencias, visitas, recepciones, almuerzos... En un principio figuraba en programa una visita a la tumba del rey Alfonso XIII, abuelo de don Juan Carlos, que se encuentra en la iglesia nacional española de Montserrat, y a una capilla de la iglesia de la Orden de Malta, donde éste fue bautizado. Los encuentros oficiales y las conversaciones sobre España han marginado los temas sentimentales.

Pasa a la pág. 10

Tras las relaciones plenas España-URSS

“Izvestia” ofrece una interpretación económica

ISMAEL LOPEZ MUÑOZ, ENVIADO ESPECIAL, Moscú

Las motivaciones económicas habrían sido —junto a consideraciones políticas de carácter general— el factor determinante para el establecimiento de relaciones plenas entre España y la Unión Soviética, según el primer análisis que se produce en la URSS, en las páginas del vespertino *Izvestia*, más de veinticuatro horas después de hacerse oficial la noticia.

Mientras la prensa española y la europea habían dedicado amplios espacios al tema desde la tarde misma del miércoles, los órganos informativos de la URSS se limitaron a dar la noticia y a transcribir el comunicado conjunto. Así, por ejemplo, *Pravda*, ayer por la mañana, se limitaba a comunicar el acontecimiento. Sólo unas horas antes de nuestra llegada a Moscú —a las siete y media de la tarde de ayer jueves— se produjo la primera reacción interpretativa.

Izvestia, en un comentario de poco más de trescientas palabras, señala que se trata de un acontecimiento de gran importancia política, que responde al espíritu de las transformaciones históricas que tienen hoy lugar en nuestro planeta, y especialmente en el continente europeo.

Después de señalar el anuncio del propósito del Gobierno Suárez, de normalizar relaciones con todos los países, entra en el análisis concreto de la nueva situación, y la centra en los intereses de los dos países.

Es obvio que en los medios oficiales soviéticos la nueva situación se valorará con mucha mayor profundidad. La premura de tiempo para enviar esta primera impresión de urgencia impide materialmente cualquier posibilidad de conocer estas reacciones.

En todo caso, la mínima derrota del equipo de baloncesto del Real Madrid y ese comentario de *Izvestia*, al que se ha aludido, eran, en las primeras horas de la noche, las únicas referencias externas que sobre relaciones hispano-soviéticas podían advertirse por un viajero recién llegado a Moscú.

Dubcek declara su apoyo a la “Carta-77”

Alexander Dubcek, que fue primer secretario del PC de Checoslovaquia durante el año 1968 hasta la invasión de su país por tropas del Pacto de Varsovia, declaró en un mensaje transmitido al diario de Viena *Arbeiter Zeitung* que manifestaba su completa solidaridad con la *Carta 77*.

De igual manera, Dubcek desmintió la información publicada por el periódico comunista de Austria *Folkstime*, y manifestó que no firmó en su día el documento porque no conocía su existencia.

Y mientras el principal inspirador de las reformas de la *primavera de Praga* define su postura ante la actual oleada de demandas sobre derechos humanos en el este europeo, la Unión Soviética persiste en su campaña de detenciones contra los miembros representativos de los grupos de vigilancia de los acuerdos de Helsinki en la URSS. Tras los encausamientos de Alexander Ginzburg y Demikoli Rudenko, ayer fue arrestado Yuri Orlov, presidente del Grupo de Moscú.

Las reivindicaciones de los disidentes han alcanzado tal grado de preocupación para sus respectivos regímenes, que dirigentes comunistas de Praga, Varsovia y Moscú se han entrevistado en las últimas 48 horas para tratar sobre la cooperación política en sus respectivos países.

Más información en pág. 3

En informática

SPERRY UNIVAC

es Hoy la tecnología del futuro

Es inminente un organismo coordinador del transporte en Madrid

Parace ser inminente la creación de un gran organismo, en el que se integrarían diversas sociedades interesadas en el tema, dedicado a la coordinación del transporte público en Madrid, tras la suspensión de la cotización en la Bolsa de Madrid de las acciones de la *Compañía Metropolitana de Madrid*, el pasado martes. El tema fue abundantemente tratado en la rueda de prensa que ayer por la mañana se celebró en torno al alcalde de Madrid.

En este gran organismo, que podría crearse a partir del momento en que *Metro* solicitara de la Administración la reversión a ella de la concesión correspondiente, entrarían a formar parte, además de la compañía explotadora de este servicio, la Empresa Municipal de Transportes, la Renfe y las empresas que ostentan en este momento concesiones del Ministerio de Obras Públicas para las líneas periféricas de la ciudad.

Más información en pág. 17

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 17 DE MARZO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 38. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Año II. Número 271



Kamal Jumblatt

Asesinado el líder de la izquierda libanesa

Kamal Jumblatt, líder de las fuerzas progresistas que durante diecinueve meses se enfrentaron a los conservadores en Libano, fue asesinado ayer por pistoleros desconocidos cuando se dirigía a su ciudad natal de Moukhtara.

Este asesinato ha despertado el temor de que traiga como consecuencia una reanudación de la guerra civil. Ante esta eventualidad, las fuerzas de pacificación, en su mayor parte sirias, han sido puestas en estado de alerta y varios establecimientos comerciales de Beirut han cerrado sus puertas.

Los dirigentes de la izquierda libanesa han lanzado un llamamiento a una huelga general, en «homenaje al gran dirigente, héroe de Libano, del Movimiento de Liberación Árabe y de la resistencia palestina».

Por su parte, el presidente Elias Sarkis ha convocado una reunión urgente del Consejo de Ministros para examinar la situación creada por el asesinato y estudiar sus repercusiones, y el primer ministro Selim el Hoss ha ordenado que se inicie una investigación sobre el asesinato. Todos los líderes derechistas, enemigos de Jumblatt, han condenado el asesinato.

Más información en pág. 6

Próximo desmantelamiento del Movimiento-organización

Comienzan los preparativos para la campaña electoral

Para el próximo viernes se espera la publicación, en el *Boletín Oficial del Estado*, de las normas por las que habrán de regirse las próximas elecciones, ya anunciadas por el Gobierno tras su reunión del pasado martes. La fecha en que se celebrarán los comicios puede estar situada alrededor del 12 de junio. La convocatoria de estas elecciones se realizará dos meses antes, es decir, pasada la Semana Santa. Es también el plazo máximo de que dispone el Supremo para resolver los expedientes de partidos no legalizados por la Administración, entre ellos las distintas formaciones comunistas y el Partido Carlista.

Según nuestras noticias, la estructura del Movimiento-organización no existirá para la fecha en que se celebren las elecciones. En último término, y si por cualquier circunstancia no tuviera lugar el desmantelamiento del aparato antes de iniciarse la campaña electoral, tanto los jefes como los jefes locales quedarían automáticamente incurso en los supuestos de inelegibilidad. Por

otra parte, se sabe que ayer comenzó la elaboración de las listas de altos cargos que no podrán presentarse como candidatos si no presentan a tiempo la dimisión de su cargo.

En relación con este tema, el vicepresidente segundo del Gobierno, Alfonso Osorio, declaró ayer a la agencia *Europa Press* que no presentará la dimisión de su cargo para participar en las

elecciones, y que por tanto no se presentará a las mismas.

Por otra parte, los técnicos electorales de los distintos partidos políticos y las instituciones dedicadas a este tema fueron objeto ayer de numerosas consultas en torno al significado de las normas electorales anunciadas por el Gobierno, especialmente en lo que se refiere a la distribución de escaños entre los distintos partidos, tras las votaciones. En general se considera que el método anunciado tiende a favorecer a los partidos grandes y medianos, en detrimento de los pequeños, aunque también se piensa que el conjunto de las normas anunciadas supone un intento serio de conciliar el reformismo y los deseos de cambio estructural más profundo.

Más información en págs. 10 y 11

Sobre su presentación a los comicios

Suárez, indeciso

Adolfo Suárez no tiene aún decidido si se presentará o no a las elecciones, según fuentes muy próximas al presidente del Gobierno. Dichas fuentes aseguraron ayer que el jefe del Ejecutivo —excluido, al parecer, junto con el presidente de las Cortes, del cuadro de inelegibilidades establecido en las normas electorales— no ha manifestado todavía su opinión.

En algunos medios periodísticos se ha venido especulando con la posibilidad de que el presidente Suárez se presentara como candidato al Congreso de diputados por la provincia de Avila. Sin embargo, la realidad es, según aquellas fuentes, que el presidente no ha expresado todavía su deseo en tal sentido.

A preguntas formuladas ayer por periodistas que le hicieron entrega del premio *Naranja*, Adolfo Suárez no contestó sobre su posible presentación. Si parece seguro, en cambio, su propósito de continuar como presidente después de las elecciones.

En los círculos políticos más solventes que hemos consultado se asegura que la posición del señor Suárez, sobre la base de su voluntad de permanencia en la presidencia del Gobierno, es la de aguardar el desarrollo del proceso electoral, a fin de evitar, si fuera posible, su presentación a las elecciones. Sólo en caso de que las campañas electorales y los sondeos que se realicen sobre posibles resultados llevaran al presidente a la conclusión de que se van a configurar unas Cortes políticamente adversas, el señor Suárez utilizaría el recurso de su presentación personal, lo que inclinaría seguramente la balanza en la línea política del presidente. Recientes sondeos realizados sobre las posibilidades de elegibilidad del señor Suárez respecto a prestigiosos candidatos de la Oposición democrática muestran una mayoritaria aceptación de la candidatura presidencial, para el caso de que el jefe del Ejecutivo se vea políticamente obligado a utilizar esa última y suprema baza en favor de su línea reformista.

Los carlistas esperan un Montejurra sin violencia

La Hermandad Penitencial del Via Crucis de Montejurra expresó ayer su convencimiento, durante una rueda de prensa celebrada en Pamplona, de que este año no se repetirán los trágicos sucesos de Montejurra del año pasado —que arrojaron el balance de dos muertos— y anunció que ya ha solicitado permiso para los actos religiosos del día 8 de mayo próximo.

«La ultraderecha no va a contar este año con los apoyos de todo orden que tuvo entonces, ni estarán presentes determinadas personalidades políticas», dijo Mariano Zufía, secretario del Partido Carlista de Euzkadi (EKA), para corroborar su tesis.



Emoción y cansancio en el rostro del comandante Recuenco al abrazar a familiares y amigos en Barajas.

MARISSA FLOREZ

Pasajeros y tripulantes, en casa

El avión secuestrado llegó ayer a Madrid

El avión de Iberia secuestrado el pasado lunes cuando volaba de Barcelona a Palma ha concluido felizmente su aventura en la tarde de ayer. Por un lado, los pasajeros que aún quedaban en poder del secuestrador llegaron a Barcelona y Mallorca. Por otro, el mismo avión secuestrado, un Boeing 727, rindió viaje en Madrid a las siete de la tarde, llevando a bordo a la tripulación que intervino a lo largo de las 45 largas horas del secuestro. Tras pasar la noche en Varsovia, el avión se dirigió a Zurich. Allí, el

secuestrador, el italiano Luciano Porcari, permitió un relevo de la tripulación. El relevo fue hecho, y en vez de dos auxiliares de vuelo, subieron, con uniforme de Iberia, dos policías suizos. En un momento en que el secuestrador dio la espalda al comandante Santamaría, piloto que iba a relevar al comandante Recuenco, se abalanzó sobre él. Porcari disparó su rifle e hirió a uno de los policías levemente en un pie. Lo demás es todo final feliz.

Más información en última pág.

Gaceta ILUSTRADA

ESTA SEMANA

Informe especial: **LOS EJECUTIVOS, ¿UNOS «HIJOS BONITOS»?**

«La cantidad de veces que debo comer caviar para llevar a casa el cocido.»

LO QUE PAGA LA FAMILIA FRANCO POR EL PAZO DE MEIRAS

Impuesto de sucesión: 18 millones; Contribución anual: medio millón; Tasación del Pazo: 75 millones.

GIL ROBLES ACUSA:

«Es evidente que en el ánimo del Gobierno no ha habido negociación.»

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 1 DE ABRIL DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas / Año II. Número 284

Preocupación del Gobierno y la Oposición

La decisión del Supremo sobre los comunistas puede cambiar el panorama electoral

La falta de solución al problema de los partidos pendientes de legalización podría complicar y enrarecer el clima electoral, ya deteriorado por retiradas, dudas e informaciones contradictorias. Tal es la opinión coincidente de sectores conservadores e izquierdistas, tras anunciarse la posibilidad de que el Alto Tribunal se declare incompetente en los expedientes de legalización de veintiséis organizaciones políticas, entre ellas el Partido Comunista de España. El Gobierno vería con preocupación esta actitud inhibitoria del Tribunal Supremo, que comprometería la nueva estrategia de la reforma.

También existe una coincidencia creciente en considerar muy reducido el plazo de tres semanas proyectado por el Gobierno para concentrar en él toda la campaña electoral. Tras el desentrenamiento político de las últimas décadas, varios partidos han pedido, en vano, que se permita utilizar la televisión para crear un clima de opinión pública previa y equitativa para afrontar las elecciones con suficiente información por parte de los electores. Otras formaciones políticas ven con preocupación la posibilidad de que la aparición de los equipos gubernamentales en la operación electoral confiera a los primeros comicios un estilo similar al del franquismo, con el aparato y el presupuesto del Movimiento inclinado a favor de las candidaturas oficialistas y Radiotelevisión Española en actitud de marcada parcialidad. La perspectiva de una elección abrumadoramente protagonizada por el Poder ha despertado ya reservas en el Partido Socialista Obrero Español y el Equipo de la Democracia Cristiana, y ha dado pie a la retirada de dos dirigentes de la derecha, los señores Arentza y Gil Robles, que han hecho público su propósito de no participar en las primeras legislativas.

Los comentarios del establecimiento oficial, concentrado en las Cortes para dictaminar la futura legislación sindical, recordaban que el presidente Suárez no se había pronunciado aún sobre su eventual presentación, o la de sus hombres, en los comicios de junio, aunque la mayor parte de los preguntados coincidían en considerar

casi segura la decisión de participar, ya tomada, según algunos, por Adolfo Suárez. En los mismos medios era muy comentada la reciente toma de postura del secretario del PCE, señor Carrillo, del que se ha publicado una declaración todavía no desmentida ni confirmada: «Soy totalmente partidario de Suárez.»

Varias instancias oficiales consideran el calendario de los próximos meses, donde destaca una clara acumulación de problemas en el final de abril: decisión última sobre legalización del Partido Comunista, efemérides en el País Vasco, amnistía completa o incompleta para sus presos políticos, índice del coste de vida, decisión del Poder sobre su participación o neutralidad en las elecciones, designación definitiva de candidatos. La perentoriedad de la convocatoria electoral podría restar claridad a la campaña, que requeriría —según opinión de democristianos y liberales— un período más dilatado de preparación y diálogo.

Algunos medios de información han señalado, dentro y fuera del país, la posible divergencia entre una estrategia inmediata del Gobierno y los planes a largo plazo de la Corona, presumiblemente interesada en distinguir las necesidades de una nueva Constitución de las combinaciones de coyuntura política. En este aspecto, la decisión del Tribunal Supremo podría alterar todas las previsiones electorales, no ya del Gobierno, sino de la propia Corona.

Más información en pág. 9

Zaire: censura de prensa y cambios militares

El Gobierno del Zaire ha implantado la censura previa de prensa y ha cambiado el mando de las tropas que hacen frente a la invasión de la provincia de Shaba. Un portavoz oficial ha acusado a la prensa extranjera de contar «mentiras» sobre la situación en el sur del país, y ha anunciado que los correspondientes deberán presentar sus escritos antes de transmitirlos. El portavoz acusó a los periodistas de «simpatías por los agresores» y les previno sobre un posible cambio de su estatus.

El coronel Monga Aundu, que dirigía las operaciones en Shaba,

ha sido reemplazado por el general Boyenge, jefe del Estado Mayor de la Gendarmería y miembro del partido del presidente Mobutu. El Gobierno presentará hoy a la prensa a dos militares que habían sido dados por muertos por las tropas katanguesas invasoras, las cuales siguen avanzando, según las últimas informaciones.

En Bélgica, ex metrópoli del Zaire, crecen, mientras tanto, los rumores sobre una probable dimisión del presidente Mobutu, hipótesis que este rechazó personalmente ayer.

Más información en pág. 5



Cyrus Vance, secretario norteamericano de Estado, que llegó anoche a Londres, escucha pensativo, en Bonn, una pregunta de un periodista acerca del fracaso de las conversaciones sobre reducción de armamentos estratégicos que ha mantenido en Moscú. Vance, que ha informado al canciller Schmidt (en la fotografía junto al ministro federal de Asuntos Exteriores, Genscher), cumple en la capital británica la misma misión con el premier Callaghan.

Inesperada conferencia de prensa de Gromyko

Moscú acusa a Washington del fracaso de las SALT

JULIO SIERRA, Berlín
Por primera vez un ministro de Asuntos Exteriores soviético ha convocado una conferencia de prensa. Andrei Gromyko ha invitado ayer a los informadores acreditados en Moscú para comentar duramente durante noventa minutos algunos pormenores de la visita del secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance.

Gromyko dijo que el fracaso de las negociaciones con su colega americano en Moscú, en materia de limitación de armas nucleares, debe atribuirse a Estados Unidos, y acusó a Estados Unidos de intentar beneficiarse en exclusiva de las negociaciones SALT, para garantizarse así un éxito definitivo en la segunda serie de conversaciones mediante el logro de un acuerdo que contradice al adoptado en Vladivostok, en 1974.

Gromyko volvió a repetir que la URSS no está dispuesta a tolerar intromisiones foráneas en cuestiones puramente internas. Sobre la actitud de la Unión Soviética respecto de la nueva

Administración Gromyko dijo que «no se puede hablar de estabilidad cuando llega alguien al poder y anula lo conseguido por su predecesor».

Por su parte, el secretario de Estado Vance señaló en Bonn que a pesar de lo comentado por el presidente Carter, éste será remiso a acelerar la carrera de armamentos por el simple hecho de que la URSS haya rechazado ahora las propuestas norteamericanas. A la vez, Vance no aceptó el término «fracaso» para calificar las conversaciones que mantuvo recientemente en Moscú, asegurando que no había llegado al fin de las negociaciones. En este punto, Vance coincide con el escueto comunicado soviético-norteamericano en el que no se menciona el fracaso de las recientes entrevistas, y si se hace hincapié en la entrevista entre Gromyko y Vance en Ginebra, el próximo mes de mayo. Vance agregó incluso que grupos de trabajo mixtos iniciarán en breve trabajos conjuntos sobre «varios problemas».

Más información en pág. 3

Las heladas causan importantes daños en las cosechas

Aunque no se conozcan todavía cifras concretas, las heladas que han afectado a la mayoría de comarcas españolas han producido importantes daños en la agricultura española, especialmente en las cosechas de productos tempranos, que pueden haberse perdido casi totalmente en algunas provincias.

Los frutales, la almeñra, la avellana y los viñedos han sido las cosechas más afectadas por las bajas temperaturas que han alcanzado, incluso, los siete grados bajo cero en muchas comarcas españolas.

Aunque se han barajado algunas cifras estimativas de los daños producidos, resulta imposible conocer las exactas repercusiones que las bajas temperaturas han producido en el campo español. Al parecer, las zonas más afectadas han sido Levante y Extremadura, aunque también son graves los daños en zonas de Cataluña, Aragón y Rioja.

Además de los daños materiales en las cosechas, las heladas agravarán el paro en los núcleos rurales, al quedar sin ocupación los trabajadores temporeros que se dedican a las tareas de recolección.

En algunas zonas, los campesinos encendieron hogueras para intentar paliar los efectos de las bajas temperaturas.

En medios del Ministerio de Agricultura y del FORPPA, consultados por EL PAIS, manifestaron no disponer todavía de las correspondientes evaluaciones, ya que los técnicos de las distintas delegaciones se encuentran recorriendo aún las comarcas y fincas afectadas.

En algunos núcleos agrícolas, en los que el pesimismo es notorio, se especulaba sobre la posibilidad de que el Gobierno declare una catástrofe alguna de las comarcas que han resultado mayormente afectadas.

Desde ayer, se están celebrando reuniones de los representantes de cada comarca en el seno de la COSA (Cámara Oficial Sindical Agraria), cuyos representantes tienen la intención de negociar las posibles soluciones con responsables de la Administración.

Información en pág. 39

En informática

SPERRY UNIVAC

es Hoy la tecnología del futuro

Normalidad provisional en la prensa catalana

La Vanguardia vuelve hoy a los quioscos, tras haber alcanzado un acuerdo los trabajadores de sus talleres y la empresa, aunque con menos páginas por haberse iniciado la computación a las nueve de la noche.

La huelga en los talleres de las publicaciones Godó impidió ayer la salida de *La Vanguardia*, *Mundo Deportivo* y *TeleExpres*. El conflicto surgió en torno a una paga extra lineal de 50.000 pesetas. La empresa abonará una primera paga de 7.500 pesetas a cuenta y el resto será negociado antes del 20 de abril. Más información en pág. 35

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO, 2 DE ABRIL DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Con suplemento semanal: 20 pesetas / Año II. Número 281

Hoy se hará pública la resolución del Supremo sobre el PCE

Hoy se hará pública la resolución de la Sala Cuarta del Tribunal Supremo sobre el expediente de legalización del Partido Comunista de España. La resolución ya está terminada y firmada, y aunque no se conoce, sí se han podido saber los términos del fallo de la misma. Se anula el acto de remisión del expediente administrativo por parte del Ministerio de Gobernación al Tribunal Supremo y se acuerda su devolución a dicho Ministerio.

Se confirma, pues, la inhibición por declaración de incompetencia de la Sala Cuarta en el tema de la legalización de los partidos políticos.

Información en pág. 11



José López Portillo

Entrevistado por EL PAIS

López Portillo no cree en la integración latinoamericana

El presidente de México, José López Portillo, ha reiterado su deseo de visitar España en cuanto sea invitado oficialmente, en la entrevista que con él ha mantenido en su despacho presidencial el director de EL PAIS. En la conversación, el presidente mexicano expuso sus dudas sobre la posibilidad de una integración latinoamericana y expresó duras críticas contra la Comisión Económica para América Latina de las Naciones Unidas.

Información en págs. 12 y 13



El Consejo de Ministros suprimió los órganos de Secretaría General. El edificio de la calle de Alcalá mantenía ayer su gigantesco emblema.

El Consejo de Ministros suprime la Secretaría General

1.º de abril: el Movimiento ha terminado

El Consejo de Ministros aprobó ayer la desaparición de la Secretaría General del Movimiento, cuyos órganos políticos quedan extinguidos, incorporándose los de carácter social y asistencial a otros departamentos de la Administración. El Consejo aprobó también la supresión del artículo segundo de la ley de Prensa, al mismo tiempo que refuerza los mecanismos de persecución de los delitos cometidos en medios de comunicación social. Asimismo, el Gobierno mantiene el nombramiento del señor Becerril como presidente de la Sala Cuarta del Tribunal Supremo.

Uno de los más importantes acuerdos del Consejo de Ministros fue la desaparición legal del Movimiento-organización, sobre el que tantas polémicas se consumieron desde la promulgación de la ley Orgánica del Estado. El decreto-ley aprobado por el Gobierno, precisamente a los 38 años de la victoria bélica que siempre se atribuyó el Movimiento, tiene como objetivo la reestructuración de los órganos dependientes del Consejo Nacional y el nuevo régimen jurídico de las asociaciones, funcionarios y patrimonio del Movimiento.

Esta medida, que la información oficial facilitada justifica en las consecuencias de la ley de Reforma Política, se dicta sin dejar de reconocer los servicios prestados por el Movimiento al Estado y, como so-

lución para los órganos y funcionarios residuales, el decreto-ley establece el encaje de los mismos en diversos ámbitos de la Administración pública.

El patrimonio del Movimiento se transferirá a la Hacienda Pública, mientras que los actuales cuerpos de funcionarios de la Administración del Movimiento quedarán asimilados a los funcionarios civiles del Estado. Las entidades asociativas del Movimiento podrán, por su parte, incorporarse al régimen general del Derecho de Asociaciones regulado en la ley de 24 de diciembre de 1964.

El ministro secretario general del Movimiento pasará a figurar como ministro secretario del Gobierno, y actuará como secretario del Consejo de Ministros. En la Presidencia del Gobierno se crea la Subsecretaría de Juventud, Deportes y Familia, con direcciones generales de Promoción Familiar y de la Mujer, Juventud y Educación Física y Deportes.

Se crea también una comisión de transferencia de la Administración del Movimiento. Las cadenas de Prensa y Radio del Movimiento pasan a depender, provisionalmente, como organismo autónomo, del Ministerio de Información y Turismo.

Supresión del artículo segundo

El Consejo de Ministros aprobó también un real decreto-ley «sobre libertad de expresión» —según el texto de la ampliación de la referencia de dicho Consejo—, en que, a cambio de suprimir el artículo segundo de la ley de Prensa, se es-

tablece un reforzamiento de las posibilidades de actuación administrativa y penal, en lo que el mismo texto califica de «intento de equilibrar las medidas liberalizadoras que permitan una plena libertad de expresión en España con aquellas otras de carácter preventivo que eviten el deterioro de determinados principios e instituciones».

En este sentido, el real decreto trata de que no queden «sin adecuada protección» los valores éticos y sociales. Así, se establece que la intervención administrativa abarcará a los supuestos concretos que signifiquen ataque a la unidad de España, a la institución monárquica y a las Fuerzas Armadas, así como las informaciones obscenas o pornográficas, en terminología del texto mencionado.

Por otro lado, se fortalece la protección penal y los instrumentos ya previstos por nuestro ordenamiento procesal para defender el honor y la fama de los particulares. El texto razona que la concurrencia democrática sólo es posible si el contraste y enfrentamiento entre opciones políticas diversas «se hace de manera que ninguno de los contendientes pueda erigirse en juez de la conducta ajena, función reservada, exclusivamente, en lo jurídico a los tribunales de justicia, y en lo político al voto de los ciudadanos».

El decreto-ley concede a los delitos de calumnia e injurias —previstos y penados en el Código Penal—, cometidos en medios de comunicación social, el tratamiento de delitos semipúblicos, perseguibles por simple denuncia de la persona agraviada. Estos delitos serán sancionados en su grado máximo por un procedimiento de urgencia en tiempo de campaña electoral.

Finalmente, el Gobierno ha contestado al Tribunal Supremo en un escrito en que expone las razones «en que aparece fundado su acuerdo de nombramiento» del señor Becerril como presidente de la Sala Cuarta del Supremo.

Por el fracaso de las SALT

Duelo de reproches entre Washington y Moscú

Estados Unidos y la Unión Soviética intensificaron ayer su duelo de reproches en torno al fracaso de las negociaciones de Moscú sobre reducción de armas estratégicas. Tras las acusaciones lanzadas ayer por el secretario de Estado, Cyrus Vance, han «impedido un paso de gigante hacia el desarme».

Brzezinski indicó también que Carter no abandonará a sus aliados europeos ni modificará su política en defensa de los derechos humanos.

Por su parte, la agencia oficial soviética Tass difundió un duro artículo del comentarista de radio televisión Valentín Zorin, en el que se sugiere que Estados Unidos pretende volver a la guerra fría.

Mientras tanto, Vance examinó en Londres con su colega británico David Owen, un plan común para reafirmar la política occidental en defensa de los derechos humanos y poco antes de trasladarse a París declaró que la URSS «pretendía cambiar los fundamentos de la SALT». Según Vance, Gromiko planteó la posibilidad de eliminar las bases militares de Estados Unidos en Europa y en el Mediterráneo.

Más información en págs. 2 y 3.

Inestabilidad política en Colombia

En Bogotá corrieron ayer rumores sobre la posible dimisión del presidente colombiano, Alfonso López Michelsen, hostigado por la oposición conservadora y por sectores de su propio partido gobernante, el Liberal. Fuerzas del ejército ocupaban anoche los principales enclaves de la capital colombiana donde ha habido violentos disturbios estudiantiles en los últimos días, y portavoces del Partido Liberal llegaron a considerar la situación como preliminar a un golpe de Estado.

A las acusaciones económicas contra la familia presidencial y el deterioro del orden público —que han producido cinco secuestros de industriales en los últimos tiempos—, han venido a sumarse el disgusto de algunos sectores militares por la proyección en televisión de «La mala hora», versión de la obra del escritor Gabriel García Márquez, que describe los años 1948-1957, en que hubo centenares de miles de muertos en Colombia, en un virulento enfrentamiento civil.

Información en pág. 4.

VOLVO PENTA.
La más extensa gama de motores marinos en el mundo.

46 modelos desde 3,9 hasta 342 h.p.

Volvo Concesionarios, S.A.

Casa Central:
Avda. Generalísimo, 20 - Tel. 262 22 07 - MADRID-16

Sucursales:
Urgel, 259 - Tel. 230 77 88 y 321 88 12 - BARCELONA-11
Héroes de Malaterra, 28 - Tel. 46 42 23 y 46 42 26 - PALMA DE MALLORCA
Puerto José Banao - Tel. 81 21 86 - MÁRIBELLA (Málaga)

Agentes y Servicios Oficiales en todas las provincias españolas.

Portada *El País* 10 de abril de 1977

EL PAIS

DIRECTOR. JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 10 DE ABRIL DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Sin suplemento semanal: 15 pesetas. / Año II. Número 29

El Gobierno aprueba la inscripción tras el informe favorable del fiscal del Reino

El Partido Comunista de España, legalizado

El Partido Comunista de España fue legalizado ayer, después de estar cerca de cuarenta años proscrito, con su inscripción en el Registro de Asociaciones Políticas del Ministerio de la Gobernación. El hecho se ha producido a los dos meses de que dicho partido hubiese solicitado su legalización y a la semana de que el Tribunal Supremo se declarase incompetente en el asunto y devolviese la documentación al Gobierno. La legalización constituyó, según parece, una sorpresa para los dirigentes del PCE, la mayor parte de los cuales se encuentran en estos días fuera de Madrid.

La inscripción del PCE en el Registro de Asociaciones Políticas se ha producido una vez emitido el correspondiente informe por el Fiscal del Tribunal Supremo, señor González Zapatero, oída la Junta de Fiscales Generales y de conformidad con la misma, a quien el Ministerio de la Gobernación remitió la documentación en cumplimiento de la sentencia de la Sala IV del Tribunal Supremo. El informe del fiscal del Reino se pronunció en el sentido de que de la documentación no se desprende dato ni manifestación alguna que determine la incriminación del Partido Comunista de España en cualquiera de las formas de asociación ilícita que define y castiga el artículo 172 del Código Penal.

El hecho de que el ministerio fiscal no haya encontrado indicios de ilicitud penal en la documentación presentada dejó abierta automáticamente, y por imperativo legal, la vía hacia la legalización del PCE. Tras el informe del fiscal

del Tribunal Supremo, según se dice en la resolución del Ministerio de la Gobernación hecha pública en la noche de ayer, «o la que se legaliza al PCE, «resulta claro que la duda o presunción de ilicitud penal surgida en vía administrativa durante la tramitación del expediente queda desprovista de fundamento y contenido como causa determinante del acuerdo de suspensión de la inscripción en el Registro, acuerdo que, en definitiva, debe ser dejado sin efecto para proceder a la inscripción solicitada, por haber desaparecido el único obstáculo legal que en su día se opuso a la misma».

En los medios de la Oposición democrática, la legalización del PCE ha sido acogida con general satisfacción, al considerarla un paso imprescindible para la normalización del proceso democrático actual. Por su parte, Santiago Carrillo, secretario general del PCE, que se encuentra en Francia visitando a un hermano suyo, declaró



La presidenta y el secretario general del PCE, sonrientes en Roma, hace cuatro meses, cuando todavía su partido se encontraba en la ilegalidad

a *Europa Press* que «se trata de un acto que da credibilidad y fortalece al proceso hacia la democracia y que ahora lo indispensable es que los demás partidos sean también legalizados». Para Ramón Tamames, miembro del comité ejecutivo del PCE, el reconocimiento del Partido Comunista de España por el Gobierno es una muestra de sentido común político.

Entre los militantes y simpatizantes del PCE en Madrid, la noticia de la legalización se propagó con gran rapidez a últimas horas de ayer, antes de que fuese anunciada por el radio y la televisión. En la sede del PCE, de la calle Peligros, fueron congregándose numerosos militantes, quienes festejaron la noticia e izaron una bandera del partido en el interior del edificio. Por otra parte, la legalización del PCE va a agilizar los trámites para la vuelta de Dolores Ibarruri *La Pasionaria* a España. Fuentes del Partido Comunista afirman que «la legalización es un paso impor-

tantísimo para que Dolores Ibarruri regrese a nuestra patria».

Los pasos oportunos que han llevado a la legalización de los comunistas parece que fueron dados por el Gobierno el pasado martes por la tarde, en el curso de una reunión que mantuvo el presidente Suárez con los ministros señores Osorio, Lavilla, Martín Villa y García López. A partir de la próxima semana parece que el Gobierno tiene intención de ocuparse de los demás partidos no legalizados. Estos partidos son, además del Carlista, que preside Carlos Hugo de Borbón-Parma, todos los de ideología marxista que solicitaron su inscripción en el registro oficial y cuya documentación fue remitida al Tribunal Supremo. Por su parte, el ministro de la Gobernación, señor Martín Villa, estuvo ocupado en la tarde de ayer en su despacho en comunicar a los gobernadores civiles la legalización del Partido Comunista de España.

Más información en págs. 10 y 11
Opinión en pág. 8

Hoy, el «Aberri Eguna»

Vitoria, bajo un férreo control policial

La inquietud es la nota dominante en todo el País Vasco, y muy especialmente en Vitoria, ante la celebración hoy, domingo, del *Aberri Eguna*. Como se sabe, el Ministerio de la Gobernación decidió, contra lo esperado, desautorizar la convocatoria hecha por la mayoría de fuerzas políticas vascas, alegando que existía el peligro de que el Día de la Patria Vasca derivara en una jornada de lucha violenta. A pesar de la prohibición gubernativa, todas las fuerzas políticas desde el PNV hacia la izquierda mantienen la convocatoria.

Desde ayer por la mañana, la capital alavesa se encuentra prácticamente cercada, con sus accesos fuertemente controlados por efectivos de la Guardia Civil que impiden el paso a todos aquellos que no justifiquen su residencia en Vitoria. Sin embargo, ayer al mediodía numerosas personas habían logrado sortear la barrera policial y circulaban bajo una férrea vigilancia por las calles de la ciudad en un ambiente que comenzaba a recalentarse.

Parece claro que la gran avalancha de autocares provenientes de todos los puntos del País Vasco no podrán alcanzar Vitoria e intentarán acudir a otros puntos de cita. Por otra parte, la Jefatura de Policía de Bilbao prohibió a las empresas de autobuses que realizaran viajes a la capital alavesa. Ante las dificultades para acceder a ella por carretera, numerosas personas han optado por el viaje en tren.

A primera hora de la noche ya habían comenzado los enfrentamientos violentos y se había levantado una barricada en la entrada a la ciudad desde Bilbao.

Más información en pág. 13

Marruecos ha enviado tropas

Zaire: se internacionaliza la guerra de Shaba

Marruecos ha sido el primer país africano en enviar tropas a Zaire para ayudar al presidente Mobutu en su lucha contra los invasores de la provincia de Shaba (ex Katanga). Es probable que el ejemplo del reino alauita sea seguido próximamente por Egipto o Gabón. Esto, al menos, cree el presidente de Angola, Agostinho Neto, que acaba de enviar un sutil mensaje al presidente Sadat y otro, menos sutil y más directo, al rey Hassan. Neto responsabiliza a los dos líderes de lo que pueda suceder en Angola de ahora en adelante.

Marruecos ha enviado sus tropas con la aquiescencia de sus amigos occidentales, sin que Estados Unidos desautorice el uso de armas norteamericanas.

Tanto las autoridades cubanas como las angoleñas niegan que sus soldados participen en la invasión de Shaba.

De hecho, la internacionalización del conflicto zaireño acaba de consumarse, como sucedió en Angola cuando los primeros contingentes cubanos llegaron a Luanda. No parece probable que pueda darse marcha atrás y la guerra promete ser larga.

Tampoco las perspectivas son optimistas en Rodesia. Joshua N'Komo declara hoy en nuestro periódico que no cree en la necesidad de que los cubanos o los soviéticos tengan que intervenir directamente en la guerra contra el régimen de Ian Smith. Pero N'Ko-

mo cuenta con el apoyo nada disimulado de los países socialistas. El dirigente rodesiano acaba de decir en Londres que se apresta a tomar las armas porque no hay posibilidad de compromiso político alguno con el régimen racista de Salisbury.

En busca de este compromiso improbable salió ayer para los países de África austral (salvo Rodesia) el ministro de Asuntos Exteriores inglés, David Owen. El canciller británico pretende con sus buenos oficios apagar el conflicto africano.

Más información en págs. 7 y 8

BRANDY FABULOSO

"el sabor del éxito."

Palomino & Vergara.

Jerez.

APARECE HOY

EL PAIS SEMANAL

CHILE, VISTO DESDE DENTRO

COMO SE HACE UNA NOVELA

LA NATURALEZA PUEDE SERVIR PARA LA GUERRA

EL PAIS Semanal se vende conjunta e inseparablemente con el número del domingo.

PAGINAS DEL DOMINGO

Arte
Un centenar de obras del recién desaparecido Alexander Calder exhibe actualmente en Barcelona
Págs. 18 y

Libros
Críticas de *El indeseable*, de Rej Debray; *El genocidio argentino* informe de la Comisión pro Derechos Humanos de aquel país; *Agonia y muerte del municipio rural*, de Fariña Jamaro, y *Ólga quita y caciquismo*, de Joaquín Costa.
Págs. 20 y

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 15 DE ABRIL DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas / Año II. Número 295



El nuevo ministro de Marina, Pascual Pery

Pascual Pery Junquera jura su cargo esta mañana

Un almirante en la reserva, nuevo ministro de Marina

El almirante en la reserva Pascual Pery, de 65 años, casado y con ocho hijos, jura esta mañana ante el Rey su cargo de ministro de Marina en sustitución de Gabriel Pita da Veiga, de 68 años, casado y con nueve hijos, que dimitió en disconformidad con la medida del Gobierno de legalizar el Partido Comunista de España.

En los círculos políticos y periodísticos ha causado cierta sorpresa el nombramiento como nuevo ministro del almirante Pery, ya que su nombre no figuraba en ninguna de las habituales listas que circularon ayer en Madrid.

El primer acto oficial del nuevo ministro, que no ha hecho ningún tipo de declaración a la prensa, será la asistencia al Consejo de Ministros convocado para esta mañana en el palacio de La Moncloa.

El almirante Pery, que ha mandado varios buques de la Armada española, y que ocupó los cargos de secretario general y subsecretario de la Marina Mercante y director general de Navegación, entre otros, era hasta ayer presidente de la Compañía Trasatlántica, SA.

(Más información en última página)

El Ministerio del Ejército informa oficialmente

Repulsa general en todas las unidades por la legalización del PCE

«La legalización del PC ha producido una repulsa general en todas las unidades del Ejército. No obstante, en consideración a intereses nacionales de orden superior, admite disciplinadamente el hecho consumado.» Estas afirmaciones están contenidas en una nota del Gabinete de Prensa del Ministerio del Ejército, que ofrece una versión oficial de los acuerdos tomados en la reunión del Consejo Superior del Ejército celebrada el pasado martes.

La nota dice textualmente:

«Ante la diversidad de informaciones aparecidas en la prensa nacional, el gabinete de prensa y relaciones públicas de la Secretaría Militar y Técnica del Ministerio del Ejército comunica:

El Consejo Superior del Ejército, en su reunión del día 12 del corriente, acordó, por unanimidad, informar al señor ministro de los siguientes extremos, según el acta levantada al respecto:

— La legalización del PC ha producido una repulsa general en todas las unidades del Ejército.

— No obstante, en consideración a intereses nacionales de orden superior, admite disciplinadamente el hecho consumado.

— El Consejo estima debe informarse a la prensa de que el Ejército, unánimemente unido, considera obligación indeclinable defender la unidad de la patria, su bandera, la integridad de las instituciones monárquicas y el buen nombre de las fuerzas armadas.

Se tiene así una versión oficial sobre lo tratado en aquella reunión, y acerca de la cual se habían publicado noticias, más o menos aproximadas, sirviéndose siempre de fuentes indirectas.

Por su parte, el mismo gabinete de prensa del Ministerio del Ejército nos ha hecho llegar una nota informativa, en la que se precisan algunos extremos de la información aparecida en el número del miércoles sobre la

reunión del Consejo Superior del Ejército y que ya fueron aclarados en parte en nuestra edición de ayer jueves. (EL PAÍS, véase página 9.) En la nota se señala que hay que precisar que la reunión del Consejo Superior fue convocada por el ministro del Ejército, y que éste no despachó el martes con el presidente Suárez ni se ausentó de su pabellón del Ministerio para asistir al velatorio de un familiar, pues se encontraba afectado de un proceso gripal.

Por otra parte, y en lo que hace a la jornada de ayer, la normalidad en los ministerios militares fue completa. Los tres titulares de las carteras acudieron a sus despachos, incluido el ministro dimisionario de Marina. Hasta mediodía no se hizo público el nombramiento de su sucesor en el cargo.

Por último, puede reseñarse en medios allegados al jefe de la División Acorazada Brunete, general Milans del Bosch, se ha informado a la agencia *Europa Press*, que no son ciertos los rumores que han circulado de que dicho general había almorzado el miércoles con el ministro del Ejército. En esos círculos —dice la agencia— se niega categóricamente tal almuerzo o entrevista en el día de ayer.

A última hora de la tarde de ayer, el presidente del Gobierno recibió al jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general Vega Rodríguez, presidente del Consejo Superior del Ejército, y que, como tal, presidió la reunión de este alto organismo el pasado martes.



Cinco policías heridos, en Madrid, por un "cóctel molotov"

Cinco policías armados fueron heridos ayer, dos de ellos gravemente, consecuencia de un cóctel molotov que fue arrojado contra el jeep en que viajaban, hacia las diez y media de la noche de ayer, por la madrileña avenida de la Albufera. Los cinco heridos fueron trasladados a la Ciudad Sanitaria La Paz, de donde los dos graves pasaron al centro de quemados de la Cruz Roja.

Aún no hay acuerdo para el pacto de fuerzas de centro

Tres propuestas diferentes fueron presentadas ayer en la reunión de fuerzas de centro celebrada en el despacho del señor Ruiz-Giménez. Los representantes de cada una de ellas examinaron las distintas posiciones y acordaron celebrar una nueva reunión en lugar y fecha que, al parecer, van a mantenerse secretos.

El señor Satrústegui, de Alianza Liberal, propone una coalición de los demócrata-cristianos, liberales y socialdemócratas para el Congreso y el Senado. El Centro Democrático habla de una coalición de las fuerzas representadas ayer —es decir, las anteriormente mencionadas más el Partido Popular y la USDE, esta última se integró ayer en Centro Democrático—, y el Equipo Demócrata Cristiano limita la posibilidad de coalición para el Congreso a acuerdos en algunas

provincias, mientras extiende la coalición para el Senado hasta la organización socialista.

Ninguno de ellos contempla la posibilidad de que las alianzas para el Senado lleguen también a los comunistas, lo que parece una respuesta a Santiago Carrillo quien horas antes había defendido ante el comité central de su partido la necesidad de una candidatura conjunta de todas las fuerzas de mocráticas para dicha Cámara.

Más información en pág. 1

Consejo de Ministros

Posible retraso de la convocatoria de elecciones

El Consejo de Ministros se reunirá hoy en el palacio de la Moncloa bajo la presidencia de Adolf Suárez y de acuerdo con lo previsto desde poco después de la última reunión del Gobierno. Aunque, en principio, el tema político más importante sería la aprobación de la convocatoria de elecciones, en fuentes solventes se informa que el estudio de los últimos acontecimientos producidos —que sin duda ocupará la atención del Gabinete— podría aconsejar retrasar para una próxima reunión la decisión sobre las elecciones.

En el capítulo de nombramientos, aparte de la designación de actual subsecretario de despacho del presidente del Gobierno, Manuel Ortiz, como gobernador civil de Barcelona, el Consejo de Ministros podría acordar el nombramiento de Luis Cornet de Palmi como embajador en México.

Procuradores designados por Franco

Dimiten el teniente general Galera y Luca de Tena

El teniente general Alfredo Galera Paniagua presentó ayer su dimisión como procurador en Cortes, según informó anoche *Logos*. El teniente general Galera, presidente de la Comisión de Defensa Nacional de las Cortes, asistió ayer a la sesión de la Comisión de Presupuestos, en la que no intervino, ni tampoco manifestó su deseo de dimitir.

El teniente general Galera, de 77 años, es procurador desde 1957 y pertenece al grupo de procurado-

res de designación directa del Jefe del Estado. Tanto él como el también dimisionario Torcuato Luca de Tena, fueron nombrados por Franco para la actual legislatura. El teniente general Galera ha ocupado importantes cargos militares, entre ellos el de capitán general de la VI Región Militar, jefe de los Ejércitos de Marruecos y de las Plazas de Soberanía, y capitán general de la II Región Militar. Pasó a la reserva en 1969.

Más información en pág. 10.

En informática

SPERRY UNIVAC

es Hoy

la tecnología del futuro

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 27 DE ABRIL DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas / Año II. Número 305

Hoy finaliza la visita del presidente español a México

Suárez explicará al país su participación en las elecciones

DARIO VALCARCEL, ENVIADO ESPECIAL, México

«Mi decisión sobre las elecciones está tomada, y ha sido tomada antes de este viaje», dijo Adolfo Suárez a los periodistas españoles. Sus palabras parecen confirmar definitivamente un plan electoral: presentarse como candidato independiente al Congreso por Madrid el 15 de junio. El presidente llega hoy a Nueva York, tras su visita a México.

La definición de la política española hacia Iberoamérica y la rueda de prensa celebrada ayer fueron los actos de mayor interés en la jornada mexicana del presidente.

El señor Suárez convocó fuera de programa a los periodistas españoles por la noche, después de la recepción ofrecida en la embajada de España, y anunció que haría en breve plaza una declaración por televisión «para explicar al país los últimos acontecimientos y mi decisión en materia electoral». Alguien le preguntó los proyectos sobre la campaña electoral y el señor Suárez aprovechó la ocasión para deslizar un rasgo de humor: «Si hay campaña electoral...», empezó diciendo. A pesar de hallarnos en el exterior, en un viaje diplomático, es comprensible que las primeras preguntas se refirieran a la política interior española. Pero el presidente expuso también algunas de sus ideas sobre la política exterior:

«Por obvias razones conocidas, la política exterior española ha sido durante muchos años una política a la defensiva. Hasta hace poco más de un año nuestra acción diplomática no ha pasado al ataque.»

Esta declaración tiene importancia hecha aquí, en México. Según explicaba un influyente profesor de la Universidad Federal, Suárez ha venido a México para llegar a Estados Unidos después de haber confirmado su ruptura con el pasado: necesita ser ratificado por la oposición más pura y más dura a Franco, por el país que no hubiera admitido al representante de la herencia franquista.

«No voy a Estados Unidos a pedir nada», dijo el señor Suárez cuando se le apuntó la posibilidad de un nuevo crédito al Estado español.

El presidente del Gobierno estuvo simpático, rápido y bastante ágil con los periodistas españoles. En algún momento dedicó un elogio a la profesión. Luego, el presidente volvió a uno de sus temas predilectos, sobre lo innecesario de los genios y las excelencias del hombre normal: «Yo no me siento protagonista. Hasta ahora mi mandato no ha sido escaso en dificultades. ¿Que cuál ha sido el momento peor? Yo le diría que ha habido bastantes momentos difíciles. Y algunos han sido peores de lo que ha trascendido.»

Hubo varias preguntas sobre el nombramiento de embajador de México en España y la polémica reacción suscitada por esa designación. Se preguntó al presidente Suárez si conocía la serie de protestas y artículos adversos que, en México y en Madrid, había producido el nombramiento del discutido ex presidente de la República Gustavo Díaz Ordaz. «Sólo puedo decir que el nuevo embajador de México en Madrid ha recibido el plácat del Gobierno español, y eso es lo que refleja nuestra actitud an-



Durante tres minutos hablaron con don Juan Carlos por teléfono, desde México, los presidentes López Portillo y Suárez

te el tema. El señor Díaz Ordaz será recibido con todos los honores.»

Los diplomáticos que acompañan al presidente español y a nuestro ministro de Asuntos Exteriores coinciden en señalar que no existen acuerdos concretos como resultado de este viaje. Ni en materia económica o comercial, ni en el campo de la cooperación tecnológica, ni en el sector petro-

químico. Si existe, al parecer, un conjunto de acuerdos sobre la actividad diplomática de las dos nuevas representaciones.

Al salir de su hotel, el señor Suárez recibió el homenaje de una camarera castiza, de edad mediana, simpática y jactanciosa: «¡Ay, ay!, qué lindo es y cómo anda. Yo me lo comería no más.»

Más información en pág. 10

Francia: Barre presenta su segundo plan económico

El primer ministro francés, Raymond Barre, presentó ayer, ante la Asamblea Nacional, su nuevo plan económico, conocido ya popularmente como «Barre-bis». El plan pretende beneficiar a la familia, a los ancianos y a los jóvenes desempleados. Aumentará las pensiones familiares y las jubilaciones, y creará más puestos de trabajo. A los emigrantes extranjeros que deseen abandonar el país se les gratificará generosamente.

La mayoría gubernamental, compuesta por los «republicanos independientes» de Giscard d'Estaing y los «gaullistas ortodoxos» que siguen al ex primer ministro Jacques Chirac, ha decidido, de común acuerdo, apoyar parlamentariamente a Barre.

La izquierda acusa a Barre de haber inventado un plan económico con ambición «electoralista», y que se dirige única y exclusivamente a ganar las elecciones legislativas de 1978. En el mismo sentido se han pronunciado los sindicatos que para mañana jueves han decretado la huelga general, destinada a protestar contra la política económica del Gobierno.

Más información en pág. 3

Comenzó el 25 de enero

El paro de PNN de Universidad, en fase final

La huelga de profesores no numerarios de Universidad ha entrado en su fase final, tras las conversaciones mantenidas el pasado sábado entre una representación de los profesores y una comisión del Ministerio de Educación. La coordinadora estatal de PNN, ante la nueva situación creada por el comienzo de discusión de las bases del futuro estatuto del profesorado, acordó la

reincorporación a la labor docente. La medida pone oficialmente —aunque de forma condicionada al resultado de posteriores entrevistas— fin a la huelga de estos profesores, iniciada el pasado día 25 de enero.

No todos los profesores, sin embargo, están de acuerdo con la decisión de la coordinadora estatal. La coordinadora del distrito de Madrid ha manifestado su

postura contraria a la propuesta de normalización académica, «por estar en franca contradicción —dicen— con lo acordado en la asamblea estatal celebrada recientemente en Bilbao». Por último, la coordinadora madrileña se adhiere a la valoración negativa general de la marcha de las negociaciones con el Ministerio.

Más información en pág. 24



Nadia Comaneci

M. FLOREZ

Nadia Comaneci, una campeona poco simpática

Nadia Comaneci, figura mundial de la gimnasia deportiva, consagrada en Montreal, llegó ayer a Madrid con el equipo rumano. La denominada «reina» de los Juegos Olímpicos, la primera gimnasta en conseguir la puntuación máxima de «diez», además por partida triple, intervendrá en un encuentro simbólico contra la selección española, así como en entrenamientos conjuntos y exhibiciones. Al margen de lo deportivo quedó claro su automatismo personal, límite de la sosería. Apenas sonrió y habló sólo durante cinco minutos con los periodistas.

Más información en pág. 39

Escasas perspectivas de éxito para la huelga del comercio

La convocatoria de huelga general para hoy del pequeño y mediano comercio madrileño se estima que fracasará, a tenor de la falta de adhesión que la medida ha encontrado en las asociaciones de comerciantes y ciudadanas. En todo caso, podría ceñirse a la zona norte de Madrid.

Pese a ello, ayer se produjeron largas hileras de clientes en algunos establecimientos de alimentación, al cundir temores sobre la eventual extensión de la huelga. Durante la jornada, Juan José Rosón, gobernador civil de Ma-

drid, mantuvo entrevistas con algunos portavoces de los comerciantes y anunció que haría intervenir a las fuerzas de orden público de producirse cierres comerciales.

Las causas del litigio, según los convocantes, se deben a la proyectada construcción de un macrocentro comercial en La Vaguada, en el barrio del Pilar, medida que dañaría notablemente los intereses del pequeño y mediano comercio de la zona.

Más información en pág. 19

RELOJERIA INDUSTRIAL



(INTERNATIONAL TIME RECORDING, CO.)

TODO EN EQUIPOS CLASICOS PARA:

- Control de asistencia de personal
- Control de costos de producción
- Control de vigilancia
- Fechadores de documentos
- Horario flexible

EQUIPOS A CONECTAR CON ORDENADOR:

ITR KRONOS DE ASISTENCIA DE PERSONAL.

Representantes generales y exclusivos para España:

Internacional Ibérica de Control, S.A.

Osnese, 24 - Madrid-20. Telfs. 455 04 63 y 455 75 65.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 4 DE MAYO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas / Año II. Número 311

"Pienso que no debo dimitir", dice el señor Suárez

El presidente del Gobierno, candidato por la Unión del Centro

El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, será candidato a diputado en las próximas elecciones como independiente dentro del centro, según dijo durante la alocución que durante 32 minutos y 42 segundos dirigió a los españoles a través de Radiotelevisión Española. La alocución de Suárez se basó en tres puntos: justificación de su decisión de presentarse; las razones que movieron al Gobierno a legalizar al Partido Comunista de España, «acto de realismo y patriotismo», dado que aquél había modificado su línea tras el referéndum y aceptado la legalidad vigente y las relaciones internacionales de nuestro país, cuya proyección estaba disminuida ante la falta de cohesión plural.

El señor Suárez dijo en su discurso:

El Gobierno que un día asumió la tarea de dirigir la transición política está a punto de culminar una de sus etapas más importantes. Se cumplen hoy diez meses de mi nombramiento como presidente de ese Gobierno y, cuando ya están convocadas las elecciones generales, quiero volver a comparecer ante todos ustedes. Y quiero hacerlo con honestidad, con claridad, en obediencia al criterio de realismo que nos hemos propuesto desde el principio como norma de nuestra gestión.

Quiero comparecer, en respuesta a una demanda de la opinión pública que exige con toda lógica que se dé cuenta de nuestros pasos inmediatos, que se expliquen públicamente las acciones de la Administración y que sometamos nuestros criterios al conocimiento y juicio de la opinión. Pienso que sólo se debe gobernar con una absoluta transpa-

rencia en el quehacer político.

El pasado día 15, el Consejo de Ministros aprobaba el decreto de convocatoria de elecciones generales. Con este paso se culmina el programa político del Gobierno y se abre la puerta a la gran meta que todos ustedes votaron el pasado mes de diciembre: hacer que el pueblo español decida sus destinos y que elija libremente, responsablemente, a sus próximos representantes legítimos; cuando casi podemos tocar con la mano nuevos horizontes de convivencia, creemos que todo el pueblo español puede sentirse satisfecho de sí mismo; ha superado, con tensiones y acritudes, pero con elocuencia madurez, la gran prueba a que le sometía el cambio político.

Desde el Gobierno hemos servido ese fin, creo que con decisión, creo que con realismo, y, desde luego, con entrega sin reservas.



Adolfo Suárez: «El realismo y el patriotismo exigen la legalización del Partido Comunista»

Pasa a la pág. 10

Anoche terminó el plazo de inscripción

Hay siete coaliciones electorales en liza

Siete coaliciones electorales de nivel estatal, y otras cuatro de ámbito regional, se presentaron ayer ante la Junta Electoral Central, según datos no oficiales, puesto que la comunicación formal de coaliciones no ha sido realizada todavía. La más amplia de ellas es la Unión de Centro Democrático, en la que entran partidos liberales, socialdemócratas y democristianos, además de grupos regionales y *hombres del presidente*. «Inicialmente, la operación es válida, y los hechos demostrarán que lo es; había que tener el valor de dar ese paso», nos ha comentado el presidente del Partido Popular, Pío Cabanillas, miembro de dicha coalición.

Las restantes alianzas son: la Democracia Cristiana, presidida por el señor Ruiz-Giménez; Unidad Socialista PSP-FPS, dirigida por Enrique Tierno y Joan Garcés; Alianza Nacional, con Raimundo Fernández-Cuesta y Blas Piñar; Centro-Izquierda, constituida por el PSOE (histórico) y el PSDE; la Federación Laborista, formada por el Partido Reformista Independiente, Partido Laborista y Nueva Izquierda Nacional, y un denominado Frente Democrático de Izquierdas, que —se supone— está respaldado por algunos partidos a la izquierda del PCE. Alianza Popular se presenta como federación y no como coalición.

A nivel regional se han constituido también diferentes coaliciones. Los nombres de las que ayer fueron presentadas ante la Junta Electoral Central son los siguientes: Concordia Catalana (Samaranch), Partit Democràtic per Catalunya (Pujol, Trias Fargas), Convergencia Catalana —en coalición con Alianza Popular— y Unión Autonómica de Navarra (PNV, Partido Socialista Vasco, Acción Nacionalista Vasca).

Mientras tanto, las negociaciones para intentar una candidatura democrática al Senado con participación de la Democracia Cristiana, el PSOE y el PCE, avanzan con bastante dificultad.

Más información en págs. 11, 12, 13 y 15

Consejo de Ministros

Subida general de las pensiones

Una subida general de las pensiones de todos los regímenes de la Seguridad Social constituye el tema más destacado y, prácticamente, el único relevante del Consejo de Ministros celebrado ayer en el palacio de la Moncloa, bajo la presidencia del titular del Gobierno, Adolfo Suárez.

Las pensiones de la Seguridad Social se incrementan en una media del 22,76 %, incremento que supondrá un desembolso de 50.000 millones de pesetas en lo que resta de año y afectará a unos tres millones de pensionistas.

El tanto por ciento de subida se ha establecido proporcionalmente a la cuantía de las pensiones actualmente vigentes, de forma que las más pequeñas tendrán un incremento superior. Para las situadas por encima de los mínimos, la subida establecida es del 10 %. Algunos observadores creen ver en esta medida una baza electoral del presidente Suárez ante la población de mayor edad del país, cara a los comicios de junio.

El Consejo aprobó también algunos nombramientos de menor entidad.

Hoy se cumple un año desde que el jueves 4 de mayo de 1976 vio la luz, por vez primera, EL PAIS, un empeño periodístico proyectado desde hacía casi un lustro. Doce meses, en un periódico que nace, es mucho tiempo. En nuestro caso ha sido suficiente para poner nuestro diario en rentabilidad, alcanzar una tirada media superior a los 150.000 ejemplares y una presencia activa en la vida pública española que objetivamente podemos calificar de considerable.

Durante ese año esta empresa ha duplicado su capital, triplicado su número de accionistas y colocado las bases para hacer de EL PAIS un periódico que se escuche también fuera de España. Nada de esto hubiera sido posible sin el apoyo decidido de la opinión pública, el seguimiento, a veces apasionado, de nuestros lectores, la actitud animadora y generosa de nuestros accionistas y el esfuerzo ejemplar de los 309 trabajadores de esta casa.

Pero un año, paradójicamente, es también muy poco tiempo, y el éxito de EL PAIS no debe impedir la autocrítica de nuestros directivos. EL PAIS nació para ser un periódico liberal, socialmente solidario, independiente, nacional, europeo y atento a las mutaciones de la sociedad de nuestro tiempo. Un periódico que aspira a convertirse

Un año

JOSE ORTEGA SPOTTORNO
Presidente de PRISA
sociedad editora de EL PAIS

en la institución periodística que exige la construcción de la nueva convivencia española, lejos de la superficialidad, de la arbitrariedad y de la incultura. Es evidente que en este camino nos queda mucho por recorrer.

En esta hora del primer aniversario es obligado dar las gracias a todos: a los accionistas y a los empleados —sendas listas se dan en las páginas centrales de este número—, a nuestros suministradores y anunciantes y, especialmente, a los que constituyen el objetivo final de todo este esfuerzo: los lectores, sin cuyo cálido apoyo EL PAIS sentiría, como Fontenelle, *esa cierta dificultad de ser*, que le acercaba a la muerte.

BRANDY FABULOSO
"el sabor del éxito."
Palomino & Vergara.
Jerez.



Los precios crecieron el 1,74 por 100 en febrero

El índice de precios al consumo creció en febrero el 1,74%, según los cálculos del Instituto Nacional de Estadística facilitados al Gobierno hace unos días y pendientes de la aprobación de éste, cuando lo estime oportuno. Estadística no ha facilitado en esta ocasión, según ha podido saber EL PAIS de fuentes solventes, el dato del aumento del coste de vida según el índice de base 100 en 1968. El crecimiento de los precios al consumo en los dos primeros meses es del 4,85%.

Más información en pág. 41

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 7 DE MAYO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Con suplemento semanal: 20 pesetas / Año II. Número 314



El presidente Carter recibió ayer una cálida acogida en la ciudad inglesa de Washington por parte de los habitantes de aquella localidad en la que nacieron hace siglos los antepasados del héroe de la independencia americana

Entre el escepticismo y las buenas palabras

Empieza en Londres la "cumbre de los ricos"

Hoy empieza en Londres la llamada *cumbre* de los países industrializados, a la que asisten representantes de Estados Unidos, Alemania Federal, Japón, Canadá, Gran Bretaña, Francia e Italia. Se trata de la tercera reunión de este tipo celebrada en los últimos años. La primera tuvo lugar en Rambouillet (Francia) en 1975; la segunda, en Puerto Rico al año siguiente.

En esta ocasión los siete máximos representantes de los países industrializados reunidos en Londres deben enfrentar un problema de muy difícil solución: cómo activar la economía y crear nuevos empleos sin disparar la inflación. Tan difícil fórmula no parece que pueda salir de la reunión. Según la gran mayoría de los comentaristas, la *cumbre* no irá más allá de las buenas palabras y de las discusiones ideológicas. Pero proporcionará a los jefes de Estado y de Gobierno reunidos la oportunidad de establecer contactos fructíferos.

El anfitrión de la *cumbre*, James Callaghan, jefe de Gobierno inglés, ha recibido a sus poderosos «amigos industriales» en una situación de debilidad e inseguridad: los laboristas acaban de ser estrepitosamente derrotados en las elecciones municipales de Inglaterra y Gales. Tampoco es buena la

situación de Giscard, Andreotti o la del propio Schmidt, que asistirán a la *cumbre* representando a sus respectivos países y que, desde luego, no serán las *vedettes* del encuentro. Ese papel parece reservado al risueño presidente americano, Jimmy Carter, que desde hace dos días se encuentra en Gran Bretaña para acreditar, tal vez, la nueva imagen de USA ante Europa.

Más información en págs. 2 y 3

Las fuerzas políticas ultiman sus listas

Fuertes tensiones en la Unión del Centro

A menos de 48 horas para que concluya el plazo de presentación de candidaturas para las elecciones generales del 15 de junio, varias fuerzas políticas se dedicaron ayer a confeccionar concienzudamente sus listas. La jornada produjo tensiones en el seno de las coaliciones y partidos —18 y 194, respectivamente—, y de modo especialmente sensible en la Unión del Centro, en donde se llegó a plantear la posibilidad de escisiones.

En la confección de las listas de candidatos, la Unión del Centro —que hoy las hará públicas— experimentó importantes tensiones, entre otras causas por el intento gubernamental de incluir personas que aunque reformistas, han permanecido excesivamente ligadas, con cargos de responsabilidad, a la anterior situación. Los sectores socialdemócratas y democristianos de la coalición acusaron en especial el malestar producido por tales intentos promovidos desde el palacio de la Moncloa. Sin embargo, el líder de la Unión Social Demócrata Española (USDE), Eurico de la Peña, desmintió que su partido hubiera querido escindirse, contra lo que se había asegurado.

Al parecer, los buenos oficios del ex ministro Leopoldo Calvo Sotelo contribuyeron decisivamente a paliar las fricciones y a permitir que las listas quedaran prácticamente ultimadas.

El Partido Socialista Popular (PSP) dará a conocer esta mañana sus candidaturas. El PSP se presentará coaligado a varios partidos socialistas de la Federación en Andalucía, Aragón, Murcia, Valencia, Baleares y Canarias. Para las listas del Senado, el PSP irá unido, en algunas circunscripciones, con otras fuerzas políticas, especialmente democristianas.

El Partido Socialista Obrero Español (PSOE), que rectificará levemente las candidaturas anunciadas, inicia hoy espectacularmente su campaña electoral en Madrid con la llamada *Fiesta de la libertad*, a la que prestará realce la presencia, junto al secretario general, Felipe González, de los líderes socialistas de los países vecinos.

François Mitterrand y Mario Soares.

El Equipo de la Democracia Cristiana tenía anoche ultimadas sus listas, que hoy, asimismo, dará a conocer. Por su parte, Alianza Popular, que aguardará hasta el último momento para informar sobre sus listas definitivas, volvió a atacar ayer al Gobierno.

Las juntas electorales de cada provincia recibieron ayer instrucciones de la Junta Electoral Central respecto a los requisitos que deben cumplir las personas que firmen la presentación de candidaturas independientes. Esencialmente se trata de que, junto a la firma del elector, ha de figurar su nombre, apellidos, número del documento nacional de identidad y lugar y fecha de expedición del mismo.

Dado que sólo quedan 48 horas de plazo para cumplir dichos requisitos, varios afectados por estas normas han puesto de manifiesto su preocupación por la nueva dificultad que ello supone. No obstante, la solución dada al problema es un poco más flexible que la inicialmente prevista.

La Junta Central comunicó ayer a las juntas provinciales las dieciocho coaliciones electorales reconocidas oficialmente —y hechas públicas a última hora del pasado jueves—, así como los partidos que podrán tomar parte en las elecciones. Aunque sobre este último extremo no se ha facilitado información por parte de la Junta Electoral Central, siguiendo instrucciones —según *Logos*— de su presidente, Valentín Silva Melero, el número total de partidos parece ser de 194.

Más información en págs. 12, 14 y 15

Pese a la prohibición

Los carlistas celebrarán Montejurra

El Partido Carlista estudia la posibilidad de realizar mañana cuatro concentraciones en distintos puntos de Navarra en caso de no poder llevar a cabo el via crucis de Montejurra, prohibido por el Gobierno. La prohibición gubernativa ha dado lugar a una fuerte nota de la Hermandad Penitencial de Montejurra, solicitante del acto, en la que califica de «indignante» pretender basar la denegación del acto en la existencia de «tensiones entre distintos grupos».

El argumento, dice la nota, equipara al agredido con el agresor, al pacífico con el belicista, al legalmente autorizado, como es la Hermandad, con el que ni siquiera es solicitante. Por otra parte, la nota llama la atención sobre el hecho de que este año la autoridad gubernativa anuncie que tomará las medidas oportunas para impedir la celebración de los actos cuando el año pasado un ingente despliegue de fuerza pública no pudo impedir que personas conocidas tomaran militarmente el monte y produjeran muertos y heridos.

Más información en pág. 11

Mitterrand y Soares llegan hoy a Madrid

El primer secretario del Partido Socialista Francés, François Mitterrand, y el primer ministro de Portugal, Mario Soares, llegan hoy a Madrid para participar en la conferencia de partidos socialistas del sur de Europa, que se desarrollará durante este fin de semana. Ambos dirigentes, junto con el líder socialista italiano Bettino Craxi, acompañarán esta noche a Felipe González durante un mitin en la *Fiesta de la libertad*, organizada por el PSOE en el polideportivo de San Blas.

Con esta conferencia, los partidos socialistas del sur de Europa refuerzan sus relaciones, e incluso algunos observadores piensan que podría llegarse a una articulación más estrecha de la que existe entre ellos en la actualidad. La otra vertiente de esta visita viene dada por su carácter de apoyo al PSOE en el comienzo de la campaña electoral.

Más información en pág. 12

Washington continúa apoyando el ingreso de España en la OTAN

JUANG YUSTE. Washington El Departamento de Estado norteamericano negó ayer que se hubiera producido algún cambio en la postura de Washington respecto a la entrada de España en la OTAN, y reiteró el total apoyo de Estados Unidos al ingreso de nuestro país en la Alianza una vez que España decida si quiere esta integración.

El portavoz oficial del Departamento de Estado, Frederick Brown, hizo esta declaración para salir al paso de una información distribuida por una agencia de noticias norteamericana en la que se

aseguraba que la Administración Carter había modificado su posición sobre la entrada de España en la OTAN, que hasta ahora había sido decididamente apoyada por las anteriores administraciones y muy especialmente por la de Gerald Ford.

Brown aseguró que la opinión del Gobierno norteamericano no había cambiado en absoluto, y dijo que «hemos apoyado el ingreso de España en la OTAN durante mucho tiempo y continuamos haciéndolo».

Pasa a la pág. 6

VOLVO PENTA.
La más extensa gama de motores marinos en el mundo.
 46 modelos desde 3,9 hasta 342 h.p.
Volvo Concesionarios, S.A.
 Casa Central: Avda. Generalísimo, 20 - Tel. 262 22 07 - MADRID-16
 Sucursales:
 Urgel, 259 - Tel. 230 77 68 y 321 88 12 - BARCELONA-11
 Herón de Manacor, 29 - Tel. 46 42 25 y 46 42 26 - PALMA DE MALLORCA
 Puerto José Baniú - Tel. 81 21 86 - MARRIELLA (Málaga)
 Agentes y Servicios Oficiales en todas las provincias españolas.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 24 DE MAYO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas / Año II. Número 328

Holanda:

Un tren y noventa y seis niños, rehenes de terroristas

RAMON VILARO
ENVIADO ESPECIAL. La Haya

«No podemos detener la democracia por la presión de una docena de personas», declaró Joop Den Uyl, primer ministro holandés, con tono grave, confirmando que las elecciones legislativas se celebrarán el miércoles, día 25, como estaba previsto, a pesar de la tensa situación creada por el doble secuestro de dos grupos de nacionalistas moloqueños, que mantienen como rehenes, desde las diez de la mañana de ayer, a cincuenta personas en un tren y a 111 niños en una escuela. A primeras horas de la noche fueron puestos en libertad quince escolares, todos ellos surmulloquitos.

Sobre el terreno, en la pequeña localidad de Smitde, cerca de la ciudad de Assen, en el noroeste de Holanda, Andreas van Agt, ministro de Justicia, intenta establecer una negociación con los terroristas moloqueños.

La escuela, mientras, rodeada por la policía a cierta distancia, tiene todas las ventanas cubiertas con cortinas, o papeles de periódicos. Sólo una vieja mujer, moloqueña, pudo entrar a mediodía para llevar comida a los 111 niños secuestrados, de seis a diez años de edad. Muchas de las familias de los rehenes viven a pocos metros de la escuela y, según testigos presenciales, los secuestradores hicieron varios disparos sobre los padres de los escolares que se acercaron al edificio, poco después de conocerse el secuestro, para tratar de entablar negociaciones con los terroristas. No se tiene ninguna noticia de que alguien hubiese resultado herido y se sospecha que el objeto de los disparos era amedrentar y alejar de la escuela a los padres.

En relación con el tren, cuyo destino era La Haya, salió a las diez de la mañana de la ciudad de Groningen, situada también en el noroeste del país. A quince kilómetros fue detenido por la señal de alarma. Un grupo de seis personas, entre ellas una mujer, amenazó con armas a los pasajeros gritando: «Esto es un secuestro», algunos pasajeros consiguieron huir.

Pasa a la pág. 3



Ramalho Eanes toma en brazos a una niña durante su visita a Aranjuez

Llegó el presidente portugués, Ramalho Eanes

España y Portugal colaborarán para lograr una Europa unida

El presidente de Portugal, general Ramalho Eanes, huésped oficial de don Juan Carlos desde ayer hasta el jueves próximo, afirmó anoche el deseo de colaboración con España, «independientemente de los regímenes establecidos». El discurso se produjo en la cena que el Rey ofreció al presidente portugués y a su esposa, al término de la cual don Juan Carlos declaró, como objetivo común de las dos naciones peninsulares «prestar su colaboración al ideal de una Europa unida política y económicamente, en libertad y en respeto hacia las características de cada nación».

El presidente portugués y su esposa llegaron al aeródromo militar de Getafe, en donde fueron recibidos por los Monarcas españoles. Desde allí, ambos jefes de Estado se trasladaron en helicóptero, precedidos de otros tres en los que viajaba el séquito, al Patio de la Armería, donde se celebró el recibimiento oficial.

El acto más importante de la primera jornada de esta visita —durante la que se produjo el primer diálogo privado entre

ambos jefes de Estado— fue la cena ofrecida por los Reyes de España a sus huéspedes, en la que se reafirmaron los lazos entre ambos países y se dibujó el marco político para una más intensa colaboración.

El trasfondo de las conversaciones hispano-portuguesas al más alto nivel no fue desvelado todavía, ya que la primera jornada se mantuvo en el clima cordial de la bienvenida y las declaraciones de amistad mutua. Sin embargo, algunos observadores especulan con la posibilidad de que entre los acuerdos concretos figure un incremento de las exportaciones portuguesas a España, para compensar el desnivel de la balanza comercial, favorable a España.

En cualquier caso, el interés acusado en esta visita por los medios periodísticos portugueses —que han desplazado a Madrid varias decenas de enviados especiales— es intenso.

Entre los actos de hoy destaca la entrevista de Ramalho Eanes con el presidente Adolfo Suárez en la embajada de Portugal.

Información en pág. 19

Segundo sondeo de EL PAIS: 35 por 100 de indecisos

Confirmada la ventaja de UCD y PSOE

La Unión del Centro Democrático (UCD) y el Partido Socialista Obrero Español (PSOE) continúan encabezando las intenciones de voto de los españoles, de acuerdo con los datos del segundo sondeo preelectoral realizado por la empresa SOFEMASA para EL PAIS, con una muestra nacional de 1.638 entrevistas. El sondeo se efectuó los días 18 y 19 de mayo; en esas fechas se mantenía todavía un alto porcentaje de indecisos (35%), sumando los que piensan votar, pero no saben a quién, y los que no han decidido aún si votarán o no, aunque esa cifra es ligeramente inferior al sondeo anterior.

El porcentaje de españoles dispuestos a depositar su voto el próximo 15 de junio se mantiene inalterable desde nuestro primer sondeo (85%), y aumenta levemente el de los que han decidido no votar (cerca del 6%), mientras disminuye el de los que no han decidido si votarán o no (9% en este caso).

Respecto a los que se deciden ya por una opción concreta, este segundo sondeo muestra —junto al mantenimiento de la cabecera por el Centro (20,1) y el PSOE (13,4)— un incremento de intenciones de voto hacia la Federación de la Democracia Cristiana (dos puntos más que en el sondeo anterior). El tercer puesto de las fuerzas políticas está ocupado ahora, casi *ex-aequo*, por el Partido Comunista de España (PCE) y Alianza Popular (AP), que ganan algo, mientras pierde un poco la coalición PSP-FPS.

Cerca del 26% de los entrevista-

dos dijeron que no sabían aún la opción que elegirían, aunque si estaban decididos a votar. Para tratar de conjeturar la opción hacia la cual se sienten más inclinados, se les pidió además que indicasen su tendencia política. Las respuestas obtenidas, que ofrecemos hoy en síntesis —en días posteriores se explicarán más ampliamente estos datos— muestran que ese 26% de indecisos se desglosa así: 9% dicen ser de centro; 3% socialistas; 1% socialdemócratas; 1% neofranquistas; 1% demócrata-cristianos. El resto se distribuye en otras tendencias, todas ellas casi insignificantes, más un 10% de personas que ni siquiera saben cuál es su tendencia política.

Una vez más, conviene recordar que cada sondeo presenta el estado de opinión del pueblo español durante los días en que se efectúa la toma de muestras: 18 y 19 de mayo, en este caso.

Más información en pág. 15

INTENCIONES DE VOTO

	2.º sondeo	1.º sondeo
Piensa votar	85,2	85,1
1. Unión de Centro Democrático (UCD)	20,1	19,0
2. Ptdo. Socialista Obrero Español (PSOE)	13,4	12,4
3. Ptdo. Comunista de España (PCE)	5,8	5,0
4. Alianza Popular (AP)	5,7	4,5
5. Coalición PSP-FPS	3,9	5,1
6. Federación Demócrata Cristiano (FDC)	3,0	1,0
7. Alianza Social-Dmcta. (PSDE-PSOE/h)	1,7	0,3
8. Partido Nacionalista Vasco (PNV)	1,6	1,4
9. Independiente de extrema izquierda	1,4	0,8
10. Alianza Nacional (AN)	0,7	0,2
11. Partido Carlista	*	0,6
Otras opciones	2,2	6,4
No ha decidido aún qué opción va a votar	25,7	28,4
No va a votar	5,6	4,5
No ha decidido si votará o no	9,2	10,4
	100,0	100,0

* El Partido Carlista no figura en esta nueva relación, ya que ante lo impreso de su situación electoral, las respuestas se incluyeron en otras opciones.

Protestan contra el extrañamiento

Los presos de ETA en Burgos, en huelga de hambre

Los siete militantes de ETA presos en el penal de Burgos han iniciado una huelga de hambre en señal de protesta contra el extrañamiento, como forma que el Gobierno ha escogido para excarcelar a los presos políticos, si bien los siete han firmado la solicitud para ser trasladados a Bélgica. Esta postura ha sido considerada como contradictoria en medios del País Vasco.

Por otra parte, se especula sobre la suerte que puedan correr los presos políticos no vascos, sobre los

que no ha habido un pronunciamiento claro y específico por parte del Gobierno español. En los medios jurídicos se tiene la creencia de que el medio centenar de presos no vascos también serán excarcelados por razones de ética y de equidad. A este respecto existe expectación sobre la respuesta que vaya a dar el Gobierno a las solicitudes de extrañamiento presentadas por Genoveva Forest y Manuel Blanco Chivite.

Más información en última página

Ahora también los muebles tienen certificado de garantía

FASSIO

NEW SHOP

FUENCARRAL, 116
Tel. 447 23 76

AVDA. DEL MEDITERRANEO, 34
Tel. 252 44 35

Sin noticias de Javier de Ybarra

A última hora de la noche de ayer parece descartarse que tanto la familia como el Gobierno hayan iniciado algún tipo de gestión encaminada a conseguir la liberación de Javier de Ybarra. Las últimas noticias que se conocen acerca del secuestro son las dudas planteadas en torno a la autenticidad del comunicado hecho llegar a Radio Popular de San Sebastián, a través del que ETA se atribuye la acción, sin que exista ningún tipo de reivindicación, ni condición concreta al Gobierno o a la familia.

Información en pág. 19

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 12 DE JUNIO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas. Sin suplemento semanal: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. / Año II. Número 345

A partir de hoy

Los taxis suben quince pesetas

La bajada de bandera de los taxis madrileños cuesta quince pesetas más desde hoy. El suplemento, que tiene carácter provisional, fue hecho público ayer en una nota del Gobierno Civil de Madrid, organismo en el que el Consejo de Ministros celebró el pasado viernes acordó delegar la facultad de revisar las tarifas hasta un límite del 20% de incremento. En la citada nota se especifica asimismo que el aumento de quince pesetas tiene como objeto intentar satisfacer las reivindicaciones económicas del sector. Una medida similar fue adoptada también en Barcelona, donde desde hace varios días los taxistas se encontraban en huelga, postura que ayer abandonaron alrededor de quinientos de ellos, de un censo total de 8.000.

Dos rehenes y seis moluqueños, muertos

El ejército pone fin al secuestro de Holanda

Un ataque militar en toda regla ha puesto fin a los secuestros del tren y la escuela holandeses, donde activistas surmoluqueños mantenían a 55 rehenes desde hace veinte días. A consecuencia de la operación de rescate han perecido seis secuestradores y dos rehenes.

El ataque se realizó simultáneamente en la madrugada de ayer. La escuela fue embestida por una tanqueta y asaltada por infantes de marina. El tren fue rociado con bombas de humo por aviones de combate en vuelo rasante, cubierto por una barrera de fuego y atacado por *marines*, que volaron sus puertas con cargas de plástico.

El primer ministro holandés dijo con voz trémula por TV que había ordenado el ataque en contra de su voluntad y después de tres semanas de «esfuerzos virtualmente sobre-humanos».

Más información en última pág.

Según un sondeo realizado para EL PAIS siete días antes de las elecciones

Fuerte avance de la izquierda

La Unión de Centro Democrático se mantiene en cabeza de las intenciones de voto de los españoles, mientras se registra un notable avance de la izquierda, especialmente en Cataluña, País Vasco y Madrid. Esta es la principal conclusión del sondeo político realizado por la empresa Sofemasa para EL PAIS durante los pasados días 6, 7 y 8 de

junio, sobre una muestra de 15.877 entrevistas. Una abrumadora mayoría de personas tiene decidida ya su participación en las próximas elecciones (91,7%), aunque el 38,5% de las mismas no sabe aún a qué opción otorgará su voto (en lo que se refiere al Congreso). La indecisión es aún mayor en lo que respecta al Senado.

confusión existente entre el electorado; altísimos porcentajes de entrevistados (más del 75% en alguna provincia) no saben o no contestan a las preguntas sobre los candidatos que votarían para dicha Cámara. Es probable que el 15 de junio se recojan las consecuencias negativas de haber establecido dos sistemas de votación diferentes para el Congreso y para el Senado (proporcional, en el primer caso; mayoritario, en el segundo), así como de la escasa dinámica creada en la campaña electoral para el Senado.

Cabe advertir que este sondeo no debe entenderse como un pronóstico de los resultados que arrojarán las elecciones del próximo miércoles, sino un reflejo del estado de opinión política del país durante los días comprendidos entre el 6 y el 8 de junio, cuando todavía faltaban varios días de campaña electoral, susceptibles de alterar los resultados. Por otra parte, y aunque los porcentajes expresados sobre el total de intenciones de voto, a nivel nacional, no están ponderados con el censo electoral de cada provincia —las muestras se hicieron provincia a provincia—, el límite de error máximo de la encuesta es mucho más reducido en los totales nacionales que en los resultados por cada circunscripción, tal como se detalla en páginas interiores.

Más información en págs. 9 a 15

A las personas indecisas se les ha preguntado también por su tendencia, procurando profundizar para no conformarse con respuestas como *socialista* (en este caso se les ha pedido, por ejemplo, la definición del encuestado hacia conceptos como *socialista obrero* o *socialista popular*). Ello permite unos resultados finales de intención de voto como los que presentamos en la primera columna del cuadro adjunto, en que la cifra asignada a cada opción se obtiene por la ponderación del porcentaje de votos ya decididos y el de tendencia expresada por los indecisos.

La segunda columna del mencionado cuadro nos indica el reparto de escaños que correspondería a tal votación, según la ley d'Hondt. Nótese la *desproporcionalidad* entre porcentajes de votos y escaños —ya prevista por EL PAIS en reiterados análisis de la ley Electoral—. Al lado de este porcentaje figura una tercera columna con el número de diputados, en cifras absolutas, por cada opción.

Por razones de espacio, resulta

INTENCIONES DE VOTO

Piensa votar	91,7%
No va a votar	3,6%
No ha decidido si votará o no	4,7%
	100,0%

	% Total votarán	%Reparto de escaños	N.º de escaños
1. Unión de Centro Democrático	30,2	40,3	121
2. Partido Socialista Obrero Español	24,0	34,6	121
3. Partido Comunista de España	7,2	8,0	28
4. Alianza Popular	8,2	7,1	25
5. Unidad Socialista	4,8	3,1	11
6. Federación Demócrata Cristiana	2,3	1,1	3
7. Pacto Democrático por Catalunya	1,3	2,8	10
8. Partido Nacionalista Vasco	0,9	1,4	6
9. Alianza Socialista Democrática	0,9	0,3	1
10. Frente Democrático de Izquierdas-Esquerra de Catalunya	0,6	4,3	1
11. Alianza Nacional 18 de Julio	0,6	-	-
Otras opciones	7,8	1,3	3
No saben, no contestan	11,2		
	100,0	100,0	350

imposible detallar más el apartado dedicado a *otras opciones*, donde la dispersión del voto es muy grande en virtud del gran número de par-

tidos y coaliciones que se han presentado a las elecciones.

En cuanto al Senado, la conclusión más importante es la enorme



Radio Popular de Loyola, destruida por un artefacto En la madrugada de ayer un artefacto destruyó el centro emisor de Radio Popular de Loyola, situado en el monte Itxumendi, en Guipúzcoa. El atentado lo ha reivindicado un grupo denominado Batallón Vasco Español. Ha provocado pérdidas por valor de dieciséis millones.

Más información en pág. 16

Optimismo sobre el desenlace del secuestro

“Cumplimos tus encargos”, dice la familia de Javier de Ybarra

«Queremos que sepas que cumplimos tus encargos», dice la familia Ybarra en un mensaje enviado a su padre, Javier de Ybarra, a través de los medios informativos. El mensaje es respuesta a una carta autógrafa entregada el pasado viernes a la familia por el señor De Ybarra, secuestrado el pasado día 20 de mayo por la rama político militar de ETA.

El mensaje, entregado ayer a la prensa por Juan Antonio de Ybarra, hijo mayor del secuestrado,

parece llevar implícita la existencia de algún tipo de negociación que, por parte de la familia, no encuentra dificultades especiales.

«Hacemos todo lo posible porque nuestro padre esté cuanto antes en casa —ha manifestado Juan Antonio de Ybarra— y tenemos esperanzas de que se arregle todo. Por lo que nos decía mi padre en la carta del viernes, segunda que nos ha enviado, parece que le están tratando bien.»

Más información en pág. 16



Hoy, dos suplementos

Una guía práctica, para que los electores puedan cubrir las dudas que todavía tengan en torno a cómo se puede votar, abre el suplemento de esta semana, dedicado íntegramente a las elecciones. El número incluye, entre otros trabajos, entrevistas con los primeros *espaldas* de lo que se ha dado en llamar «la batalla de Madrid» (la que libran los grupos y coaliciones de alcance estatal), un cuadro sinóptico que contempla comparativamente el contenido de sus programas electorales, y amplios reportajes consagrados a las expectativas de voto en Cataluña y el País Vasco.

Al margen del habitual suplemento dominical, EL PAIS ofrece hoy uno extraordinario, también dedicado íntegramente a las elecciones, en el que figuran, junto con la lista de colegios electorales de Madrid y su provincia, artículos de líderes de diversas formaciones.

BRANDY FABULOSO

“el sabor del éxito.”

Palomino & Vergara.

Jerez.

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 15 DE JUNIO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. / Año II, Número 347

Sin apoyo oficial

Sorprendente alza de la Bolsa

Inesperado y sorprendente. Estos son los dos calificativos que pueden resumir la sesión de Bolsa de ayer, última antes de los comicios. Las previsiones de las encuestas de opinión no parecían propicias a que *don dinero* tuviera una actitud optimista y alegre antes de las elecciones. Todos esperaban ayer una sesión de trámite, sin pena ni gloria. Sin embargo, y sin que hubiera apoyo oficial, aparecieron órdenes de compra en todos los corros y para todos los valores. Los índices mejoran varios puntos y algunos valores importantes, como Hidrola, no consiguieron cerrar cotización, ya que la demanda elevó la cotización por encima del 5% que permite el reglamento de la Bolsa de Madrid.

El volumen total del nominal contratado en la sesión es todo un récord, ya que se acerca a los mil millones de pesetas.

El factor que parece haber movido el mercado han sido los bancos, que se han presentado en el *parqué* con una masa enorme de órdenes de compra que no sólo han absorbido rápidamente el papel, sino que han hecho que muchos valores, algunos eléctricos en concreto, no pudieran cotizar. En los corros madrileños el mínimo del año se alcanzó el pasado día 2.

Los expertos de la Bolsa no esperaban una situación como la producida ayer, y a la hora de razonarla se abonaban a la tesis de que la gente ha apostado por un resultado esperanzador en las elecciones y ha decidido tomar posiciones aunque sólo sea para una reacción breve que permita reponerse de las fuertes minusvalías de los últimos meses.

Hoy no hay sesión bursátil hábil, aunque en las del jueves y viernes habrá ocasión propicia para ver y analizar cómo el mercado enaja la decisión política que exprese el pueblo español en las urnas. Después de la elección toda la atención bursátil quedará puesta en el tipo de programa económico que el Gobierno decida para afrontar la actual crisis.

Más información en **pág. 46**

Enero-abril de 1977

Los precios subieron un 9 por 100

El Gobierno ha culminado, a pesar de todo, su propósito de que los españoles voten en estas elecciones sin conocer cuál ha sido el incremento de los precios al consumo en los primeros cuatro meses del año.

Con el dato correspondiente a abril —último ayer—, el incremento de los precios en España se coloca a niveles del 9%; prácticamente el mismo que soportan los países de la OCDE para todo un año. Los electores, sin embargo, desconocen oficialmente este dato a la hora de acudir a las urnas.

Más información en **pág. 41**

Primeras elecciones generales desde el 16 de febrero de 1936

El pueblo español decide hoy su futuro

El pueblo español decide hoy su futuro, en las primeras elecciones generales que se celebran en este país desde hace 41 años. Desde las nueve de la mañana hasta las ocho de esta tarde, estarán abiertos los colegios electorales de toda España para recibir los votos de un censo electoral de cerca de veinticuatro millones de personas mayores de veintidós años. Se prevé una participación masiva en estos comi-

cios, que se presentan como auténtico pórtico a la democracia. Las previsiones meteorológicas para esta jornada indican buen tiempo sobre España, en una primavera política que devuelve a los pueblos de España su soberanía. La expectación de la jornada es grande en todo el mundo. Más de un millar de enviados especiales de medios informativos de todo el mundo darán cuenta a sus lectores de las incidencias

votar en las elecciones, siguiendo la costumbre de los monarcas constitucionales. Puesto que la elección ha de recaer necesariamente sobre un partido o coalición, los Reyes querrían dejar claro, con su actitud, que la Corona se sitúa por encima de las opciones políticas concretas, y que no otorgan su preferencia a ninguna de las que están en liza.

A las nueve de esta mañana, los presidentes de las 42.000 mesas electorales del país pronunciarán la frase ritual «empieza la votación». De este modo van a ponerse en marcha las primeras elecciones generales que tendrán lugar en España desde el mes de febrero de 1936.

Editorial en **pág. 8**
Más información en **pág. 11**
Guía práctica en **pág. 20**

El interés entre los españoles es muy grande, y ello se pone de manifiesto en todos los ambientes sociales y en todos los sondeos de opinión publicados en los últimos días.

No es menor, sin embargo, la expectación existente en las principales capitales de Europa y América, donde, junto con una amplísima información sobre la preparación de los comicios y la posible composición de las futu-

ras Cámaras, destaca la idea del respeto por un pueblo que finalmente va a conseguir la celebración de unas elecciones generales en un ambiente de calma.

Un «informador especial», nombrado en cada mesa electoral enviará los datos definitivos del escrutinio a los respectivos gobiernos civiles, donde se centralizará la recogida de datos provisionales de cada provincia. Dos ordenadores —uno de Co-

rreros y otro de Tráfico— están previstos para computar los votos.

La radio y la televisión transmitirán boletines informativos cada hora, y los primeros resultados de la votación podrán conocerse —se estima— a partir de la medianoche, aunque hasta las ocho de la mañana del día 16 no habrá, probablemente, resultados globales.

Los Reyes don Juan Carlos y doña Sofía se abstendrán hoy de

Mensaje a la nación del teniente general Gutiérrez-Mellado

El Gobierno garantiza la normalidad

«Aunque son ustedes los que van a decidir el futuro de España, el Gobierno no olvida la responsabilidad que le incumbe en las próximas horas y en los días que median hasta la constitución de las nuevas Cortes, y dispone de los medios necesarios para que la vida ciudadana se desarrolle con normalidad. No va a consentir que sea alterada por grupos que realicen actos de fuerza o intenten situaciones de hecho anticipando decisiones que sólo corresponden a las futuras Cortes.» Estas palabras, que parecen contener una advertencia explícita a determinadas previsiones regionalistas en Cataluña, fueron pronunciadas anoche por el vicepresidente primero del Gobierno, teniente general Gutiérrez Mellado, en una alocución radiotelevisada a todo el país, poco después de las diez de la noche.

A los españoles no se les convecne con la fuerza, la amenaza y el miedo. La generosidad en la aplicación de la ley es signo indudable de fortaleza y de deseos de paz, pero llegado el momento la violencia y el terror encontrarán las respuestas que se merecen y que las leyes prevén.

Debe quedar bien claro que precisamente porque cree en la legalidad democrática, el Gobierno va a garantizar el orden también después de las elecciones, si algunas personas o grupos pretendieran imponer decisiones al resto de la sociedad por otros medios que los estrictamente legales, sepan que se encontrarán frente a la autoridad de la ley.

Este es el mensaje que el Gobierno quiere hacer llegar a ustedes en esta noche. El Gobierno espera que todos ustedes respondan con patriotismo, colaborando a esta grandiosa empresa nacional. Una empresa que requiere la colaboración de todos bajo la magistratura de nuestro Rey y que va a permitir que España pueda avanzar por el camino de la justicia, de la libertad y del orden.



Javier de Ybarra

Preocupación por la suerte de Javier de Ybarra

Observadores vascos coinciden en señalar que el último mensaje recibido por la familia Ybarra, en el que los secuestradores fijaban la hora para cumplir las condiciones del rescate, parece responder a las auténticas intenciones de los secuestradores de Javier de Ybarra. La familia ha recibido en las últimas horas dos comunicados, en el primero de los cuales se amplía el plazo de negociación hasta las veinticuatro horas del próximo sábado.

La familia Ybarra ha hecho pública una nota en la que afirma que lo es absolutamente imposible reunir los mil millones exigidos y señala que toda la responsabilidad por la suerte que pueda correr su padre recae sobre quienes le retienen.

Más información en **pág. 13**

RELOJERIA INDUSTRIAL

(INTERNATIONAL TIME RECORDING, CO.)

TODO EN EQUIPOS CLÁSICOS PARA:

- Control de asistencia de personal
- Control de costos de producción
- Control de vigilancia
- Facturadores de documentos
- Horario flexible

EQUIPOS A CONECTAR CON ORDENADOR:

(TR KRONOS DE ASISTENCIA DE PERSONAL)

Representantes generales y exclusivos para España:

Internaciona Ibérica de Control, S. A.

Orreaga, 24 - Madrid-20. Telfs. 455 04 63 y 455 75 65.

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 16 DE JUNIO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. / Año II. Número 348

EDICIÓN ESPECIAL DE LAS SEIS DE LA TARDE

Alianza Popular y la Democracia Cristiana, grandes derrotadas en los comicios de ayer

El Centro no tendrá la mayoría parlamentaria

El PSOE se consolida como el primer partido del país

La Unión de Centro Democrático no conseguirá la mayoría del Congreso de Diputados, según los datos proporcionados por el portavoz del Gobierno, Rodolfo Martín Villa a las 2.30 de la tarde de hoy. Estos datos, no oficiales aún, los basaba en el pronóstico del Gobierno cuando iban escrutados cerca del 75% de los votos. A la hora de cerrar esta edición no se conocían los resultados de Madrid y Barcelona, ciudades en que el escrutinio va más lento. No obstante se confirmaba respecto al Senado una clara ventaja de los Senadores para la Democracia en estas dos circunscripciones.

«Hacia las 13.30 de la tarde de hoy se han escrutado en todo el territorio nacional un 75% de los votos y el porcentaje de participación es del 77,93%, lo que en cifras reales representa casi catorce millones de ciudadanos los que han ejercido su derecho al voto», señaló Rodolfo Martín Villa, ministro de la Gobernación, en la rueda de prensa que puso punto final a estas elecciones y en donde ha dado a conocer los resultados finales en base a los votos escrutados.

Según el señor Martín Villa y de acuerdo con las operaciones realizadas por el Gobierno, que por este mismo hecho y por operarse sobre la base de un 75% de los votos reales no merecen una veracidad absoluta según el mismo resultado. En cualquier caso, Rodolfo Martín Villa adelantó lo que podría ser la composición del Congreso y del Senado.

En este sentido, el ministro dijo que el Congreso quedaría tal como reproducimos en el cuadro adjunto.

El señor Martín Villa dijo también que el PSOE tendría en torno a 115 escaños, lo que sin duda le coloca a la cabeza como primer partido del país, pues UCD es una coalición de partidos.

Por lo que respecta al Senado, el señor Martín Villa señaló que los 207 puestos vacantes podrían quedar distribuidos de la siguiente manera: 106 escaños para UCD, sesenta para el PSOE y ocho para el PSUC-PCE. El resto se distribuirá entre los demás partidos en liza.

Entre las coaliciones electorales que se incluyen en el apartado último, el ministro de la Gobernación afirmó que tres de ellos podrían pertenecer a AP, a la vez que apuntó, a preguntas de un perio-

dista, que la Democracia Cristiana podría obtener algún escaño en el Senado a través del partido que capitanea Antón Canyellas.

El señor Martín Villa señaló que al mediodía de hoy eran varias las provincias que no habían sido escrutadas en su totalidad como es el caso de Avila, La Coruña, Navarra, Valencia, Vizcaya o Madrid, en donde el número de votos escrutados es sólo del 24%. La única explicación ofrecida por el ministro giró en torno a la complejidad de estas elecciones.

Último escrutinio: ventaja del Centro

A la hora de cerrar esta edición, sólo se habían facilitado los resultados obtenidos del escrutinio del 70,01% de la votación nacional. Los porcentajes eran los siguientes:

Alianza Popular, 8,18; Partido Comunista de España, 7,51; Unión



Adolfo Suárez



Felipe González

de Centro Democrático, 34,59; Partido Socialista Obrero Español, 26,26; Unidad Socialista, 3,79; Frente Democrático de Izquierdas, 1,32; Equipo de la Democracia Cristiana, 1,28; FE de las JONS (auténtica), 0,22; Alianza Socialista Democrática, 0,66; Reforma Social Española, 0,36; Agrupación Electoral de Trabajadores, 0,24; Alianza Nacional del 18 de julio, 0,36; Frente para la Unidad de los Trabajadores, 0,16 y otras candidaturas a nivel nacional, regional o provincial no incluidas en las an-

teriormente relacionadas, 15,07. Algunos partidos han puesto de relieve la lentitud con la que el Gobierno está suministrando datos, y la confusión también, y lo atribuyen a un intento deliberado de retrasar los resultados de las elecciones. No obstante, el señor Martín Villa aseguró que todo se debía a la complejidad técnica existente en la votación doble —Senado y Congreso— emitida por dos sistemas distintos (mayoritario y proporcional).

Más información en págs. 12, 13 y última

Brejnev, nuevo presidente de la Unión Soviética

Leónidas Brejnev, secretario general del Partido Comunista de la Unión Soviética, ha sido designado jefe del Estado, en sustitución de Nicolai Podgorni, quien envió un mensaje al Soviet Supremo solicitando su relevo como presidente del *Presidium*. Esta es la segunda vez que Brejnev llega a la jefatura del Estado, habiendo ocupado el cargo entre los años 1960 y 1964, durante el mandato de Nikita Krushchev.

Conforme al discurso de Mijail Suslov, que propuso formalmente la designación de Brejnev, el texto de la nueva Constitución ha sido, sin lugar a dudas, el que ha propiciado que Leónidas Brejnev concentre de manera oficial los máximos poderes de la URSS, el liderazgo del partido y del Estado, que según la nueva ley fundamental ha pasado a ser el Estado de todo el pueblo. De acuerdo con los reajustes previstos a la cabeza del Soviet Supremo, queda por dilucidar todavía quién ocupará el nuevo cargo de primer vicepresidente del *Presidium*, es decir, el máximo colaborador de Brejnev en la jefatura del Estado. Al pleno del Soviet Supremo asistieron 1.517 diputados, que aprobaron, por unanimidad, el nombramiento del secretario general como presidente de la República, por designación de los altos organismos del Soviet o Parlamento Nacional Soviético.

La primera aparición política importante de Brejnev como jefe del Estado ocurrirá la próxima semana, con motivo del viaje oficial que el secretario general soviético efectuará a Francia.

Más información en pág. 3

Previsible composición del Congreso, según el Gobierno

PARTIDOS	ESCAÑOS
Unión de Centro Democrático	170
Partido Socialista Obrero Español	115
Partido Comunista de España-Partido Socialista Unificado de Cataluña	20
Alianza Popular	15
Partido Nacionalista Vasco	10
Pacte Democratic per Catalunya	10
Otros partidos	10

Un análisis y una interpretación

LA UNIÓN del Centro Democrático ha obtenido en toda España algo más de un tercio de los votos, exactamente el 34%, cuando el 70% de los votos han sido contabilizados. El Partido Socialista Obrero Español ha ganado puestos a medida que avanzaba el escrutinio y ha llegado a situarse en un 27%. La Alianza Popular, esto es, el franquismo ortodoxo, no ha podido sobrepasar el 8%. Y ha igualado sus resultados a los del Partido Comunista. Nos encontramos, pues, con dos grandes formaciones en el centro izquierda y en el centro derecha, que dominan el panorama de esta primera elección. Estas primeras cifras habrán de completarse con las de las grandes ciudades, normalmente más inclinadas a la izquierda. Entretanto, el Gobierno no ha facilitado, hasta la tarde de hoy, resultados suficientemente completos, sino estimacio-

nes y previsiones que apenas tienen que ver con una información digna de una jornada electoral.

Dos hechos adicionales deben ser analizados: la izquierda —o el conjunto de fuerzas democráticas, no franquistas— deben añadir a su porcentaje el de las grandes formaciones catalanas y vascas que han votado contra la UCD y contra Alianza Popular. Son significativos los datos de Barcelona, según los cuales el Centro no aparece sino en cuarto lugar del escrutinio, mientras la Alianza ocupa el sexto. La segunda consideración se refiere al voto de las grandes áreas urbanas e industriales: en ellas el Gobierno ha sido derrotado por porcentajes más o menos fuertes, pero el voto no ha ido a parar a los partidos proletarios, sino que ha engrosado las cifras del PSOE.

Pasa a la pág. 6

En informática

SPERRY UNIVAC

es Hoy
la tecnología del futuro

10 1977

Comprar ejemplar

Comprar portada impresa

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 18 DE JUNIO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Con suplemento semanal: 20 pesetas / Año II. Número 350

Felipe González: "El PSOE, dispuesto a gobernar después de las municipales"

Suárez, confirmado por el Rey, formará nuevo Gobierno

La confirmación de Adolfo Suárez en su puesto de presidente del Gobierno, tras su dimisión *protocolaria* ante el Rey, y la reunión del Consejo de Ministros, son los dos hechos que destacan en la actividad política de la jornada de ayer. El señor Suárez manifestó en una entrevista en Televisión, al término del Consejo de Ministros, que continuaba al frente del Gabinete, y afirmó: «Ciertamente habrá nuevo Gobierno», acorde con los intereses nacionales y, en buena medida también, con los resultados electorales. El Consejo de

El rey don Juan Carlos confirmó en su puesto al presidente del Gobierno tras la dimisión *protocolaria* de éste poniendo su cargo a disposición del Jefe del Estado. Por su parte, los ministros del Gobierno también pusieron sus cargos a disposición del señor Suárez, el cual les rogó que continuasen en sus puestos hasta la formación de un nuevo Gabinete. El presidente del Gobierno, líder de la Unión de Centro Democrático (UCD), y Felipe González, secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), analizaron ayer en serenas entrevistas en televisión los resultados de sus respectivos partidos en las elecciones.

El señor Suárez manifestó que continuaba al frente de la Presidencia del Gobierno, y al mismo tiempo dio a entender que formaría un nuevo Gobierno que responda a los intereses nacionales y a los resultados electorales.

Felipe González, tras manifestar que el PSOE no defraudará la confianza del amplio sector del pueblo que se ha votado, declaró que su partido «se ha convertido en una gran alternativa de poder», y dio a entender que estaría dispuesto a gobernar después de las elecciones municipales.

En Madrid, empate Centro-PSOE

Mientras tanto, a pesar de que han transcurrido ya dos días después de las elecciones, no se tienen los datos definitivos sobre las mismas. Sigue causando por lo

menos extrañeza tanto el retraso de la presentación de sus resultados como la *selección* de los datos parciales que se facilitan en los medios informativos estatales.

De acuerdo con los nuevos datos facilitados ayer, se mantienen las posiciones entre las principales opciones, aunque ha disminuido la diferencia de escaños entre la UCD y el PSOE. En Madrid ambas formaciones han obtenido el mismo número de escaños: once cada una.

El Consejo de Ministros sólo ofreció la novedad de la regulación del derecho de asociación sindical de los funcionarios públicos, después de que durante varias reuniones del Gobierno quedara sobre la mesa el proyecto de decreto. A pesar de la poca información ofrecida por el Gobierno, fuentes oficiales nos aseguraron que el proyecto citado ha sido mejorado en la comisión de personal, especialmente en la flexibilidad del registro de asociaciones y en los obstáculos para la sindicación de los funcionarios pertenecientes a los cuerpos armados, que se reducirá a los que porten armas.

Por otra parte, y aunque sobre el tema no adoptó acuerdos el Gobierno, en el Consejo de Ministros de ayer fue tratada la reforma administrativa. Según fuentes solventes, el Gobierno consideró la posibilidad de establecer tres secretarías de Estado afectas a la Presidencia del Gobierno, una en materia política, otra administrativa y una tercera económica.

Más información en págs. de la 8 a la 16

Ministros, por su parte, sólo ofreció la novedad de la regulación del derecho de asociación sindical de los funcionarios públicos y el tratamiento de la reforma administrativa, aunque sobre este tema no adoptó ningún acuerdo. Mientras tanto, a dos días de las elecciones, siguen sin tenerse los resultados definitivos, aunque parece que ha disminuido en algunos escaños la diferencia entre la UCD y el PSOE. Sigue causando extrañeza tanto el retraso de la presentación de los resultados como la *selección* de los datos parciales



Cierre definitivo de las urnas

Los colegios de Madrid, Reus y Murcia que no pudieron efectuar las votaciones el pasado miércoles, pusieron término a las elecciones. El colegio de San Illán, de Carabanchel, por falta de papeletas; el reusense, por falsa alarma de bomba, y la pedanía San José, de Murcia, en donde no pudo constituirse la mesa electoral porque el presidente de la misma estaba cumpliendo el servicio militar en Sevilla cubrieron ayer su objetivo.

Declaraciones de Yamani a "Business Week"

"En julio se unificará el precio del petróleo"

Arabia Saudita y la Unión de Emiratos aumentarán el precio del petróleo en un 5% el próximo 1 de julio, según ha declarado el jeque Yamani, ministro de Petróleo de Arabia Saudita, a la revista americana *Business Week*. Esta decisión, que aún no es oficial, se tomará al tiempo que los otros once miembros de la OPEP anuncien que mantendrá el precio en los actuales niveles, un 5% superior a los Emiratos y Arabia Saudita. Las gestiones del presidente de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, en el reciente viaje que realizó por los principales países exportadores de crudos han sido decisivas para que vuelvan a unificarse los precios del petróleo, sin que ello suponga un encarecimiento inaceptable para los sauditas.

La decisión definitiva no se tomará, probablemente, hasta la reunión que la OPEP celebrará a alto nivel en Estocolmo.

Ha muerto Von Braun

A los 65 años de edad, y víctima de un cáncer, ha fallecido en Washington el padre del programa espacial norteamericano, Werner von Braun. Aunque el fallecimiento ocurrió el pasado jueves, la noticia fue silenciada por expreso deseo de la familia, que quería celebrar las honras fúnebres en la intimidad. Von Braun, creador de los V-2, arma definitiva para Alemania en la segunda guerra mundial, se entregó a las tropas americanas al concluir la guerra. En 1955, obtuvo la nacionalidad norteamericana. En Estados Unidos recibió todo tipo de ayuda para sus investigaciones espaciales que concluyeron con la llegada del hombre a la Luna en 1969.

Información en última página

94,85% escrutado	PARTIDOS	ESCAÑOS	VOTOS	%	77,49% escrutado MADRID
	UCD	165	6.020.993	34,34	630.017
	PSOE	118	4.998.827	28,51	587.048
	PCE-PSUC	20	1.582.022	9,02	199.562
	AP	17	1.449.091	8,26	216.239
	PSP-FPS	6	761.625	4,34	184.420

CENSO ESCRUTADO: 22.400.349 (94,85%). VOTANTES: 17.533.104 (78,28%). ABSTENCIONES: 4.867.245 (21,72%).

Los veintitrés escaños restantes, pendientes de alguna poco probable variación en las provincias vascas, se adjudican de la siguiente forma: Pacte Democratic per Catalunya, diez; Partido Nacionalista Vasco, ocho; UC-DCC (Democracia Cristiana de Cataluña), dos; Izquierda de Euskadi, uno; Independientes de Centro de Zaragoza, uno; Independientes de Centro de Castellón, uno. FDI—Esquerra Republicana de Catalunya, uno.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 21 DE JUNIO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. / Año II. Número 352

Suárez se reúne con los socialdemócratas

El nuevo Gobierno será exclusivamente de UCD

SOL GALLEGO-DIAZ

Durante cerca de dos horas el presidente Suárez se entrevistó ayer por la tarde, en el palacio de la Moncloa, con veintiséis diputados y senadores electos del Partido Socialdemócrata, integrado en Unión de Centro Democrático. Entre los asistentes se encontraban Francisco Fernández Ordóñez, Rafael Arias Salgado y Luis González Seara.

Al término de la reunión, durante la cual no se permitió el acceso de periodistas o fotógrafos ni al jardín del palacio, los diputados y senadores del Partido Socialdemócrata manifestaron que se había tratado de una entrevista de cortesía. «No hemos tratado en absoluto de la formación del nuevo Gobierno», dijo Francisco Fernández Ordóñez, quien añadió que el partido que preside mantenía la necesidad de poner en marcha el programa socioeconómico elaborado por ellos antes de las elecciones.

Otro de los temas tratados fue la posibilidad de conversión de la UCD en dos partidos (socialdemócrata y cristiano liberal) o en una federación de todos los partidos actualmente integrantes de la Unión. De cualquier forma, todos los diputados y senadores formarán un único grupo parlamen-

tario. Según Rafael Arias Salgado, la dinámica propia de este grupo parlamentario es la que puede dar lugar a la formación del partido. «Para mí sería conveniente —dijo— que la política española se estructurara alrededor de dos partidos fuertes, lo más próximos posible, que fueran alternativa uno del otro.»

Por otra parte, parece confirmarse que el nuevo Gobierno se formará exclusivamente con miembros de la Unión de Centro Democrático sin participación de ningún otro partido. El presidente del Congreso será, igualmente, un miembro de la UCD. El presidente Suárez puede haber sondeado a los miembros del Partido Socialdemócrata sobre la posibilidad de que apoyaran para dicho cargo a Juan Manuel Fanjul, a lo que, al parecer, aquéllos no estarían dispuestos.

En cuanto a la posible colaboración del PSP en el Gobierno Suárez, no parece que el presidente haya considerado ofrecer una cartera al profesor Tierno Galván, dado que esto le plantearía graves problemas de trato con el PSOE.

Entrevista Suárez-Raventós

Brejnev visita París en medio de grandes medidas de seguridad

El presidente del Presidium del Soviet Supremo de la URSS, y primer secretario del Partido Comunista, llegó ayer a París para mantener conversaciones, durante tres días, con el presidente francés, Valéry Giscard d'Estaing. Estas entrevistas van a estar dominadas por el tema de la distensión Este-Oeste. La visita del dirigente soviético, la primera que efectúa al extranjero desde su nombramiento como jefe del Estado de la URSS, ha estado rodeada de grandes medidas de seguridad y de rumores sobre presuntos atentados contra su persona. Grupos de extrema derecha e izquierda realizaron ayer manifestaciones contra la presencia de Brejnev.

Más información en pág. 3



Reunidos en torno al árbol de Guernica, símbolo de las tradiciones del pueblo vasco, los senadores y diputados elegidos en los recientes comicios por las provincias de Álava, Guipúzcoa, Navarra y Vizcaya

Constituida la Asamblea Parlamentaria Vasca

Senadores y diputados elegidos por las cuatro provincias vascas en los recientes comicios se reunieron el pasado domingo en la Casa de Juntas de Guernica para crear la Asamblea Parlamentaria Vasca y tomar sus primeras decisiones.

Los reunidos en Guernica acordaron solicitar de las autoridades del Estado una inme-

diata y total amnistía política, con regreso de los exiliados, la legalización de todos los partidos políticos y centrales sindicales, la cooficialidad del euskera y el cese de ayuntamientos y diputaciones en tanto no se celebren elecciones municipales y provinciales, lo que debería ser cuanto antes posible.

Más información en pág. 21

Dos falsas llamadas anunciaron su muerte

De Ybarra sigue sin aparecer

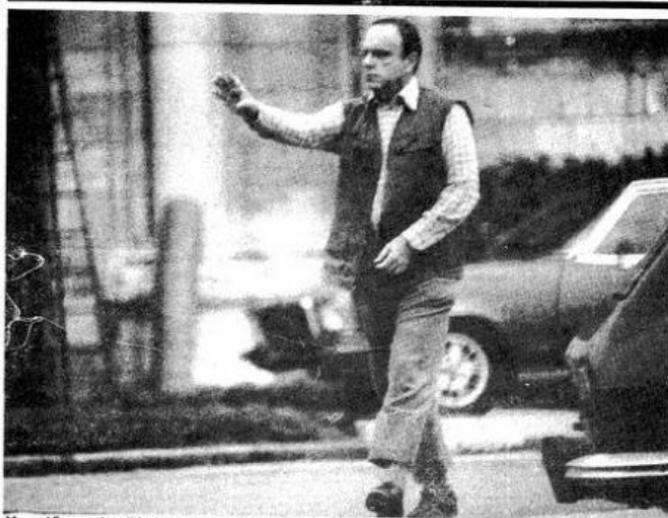
Tras intensos rastros en los bosques del monte Gorbea y en las inmediaciones de Yurre pudo comprobarse ayer que carecían de fundamento los comunicados que indicaban a dos emisoras bilbaínas el lugar donde podía localizarse el cadáver de Javier de Ybarra.

A las 3.42 de la tarde, una llamada a *El Correo Español-El Pueblo Vasco* transmitió el siguiente mensaje: «Buenas tardes. Aquí ETA. Es mentira. No hemos matado a Ybarra.» Esto hizo que finalizase la operación de rastreo iniciada tras recibir el primero de los comunicados, en el que se daba cuenta de la muerte de Ybarra, en Radio Popular de Bilbao. Hacia las cinco de la tarde, una llamada telefónica a Radio Nacional de España en Bilbao anunció que el cadáver del secuestrado podía ser recogido en la carretera Bilbao-Vitoria a la altura de Yurre. Se renovó la operación de búsqueda, pero no se obtuvo el menor rastro del señor Ybarra.

El comunicado y las dos llamadas telefónicas provocaron tensión e inquietud ante el temor de un trágico desenlace para el secuestro del industrial vizcaíno. Tensión que tuvo su reflejo en las autoridades policiales francesas, que, al parecer, decidieron trasladar al etarra Apala, presuntamente implicado en el secuestro, desde la isla de Porquerolle a la prisión de Toulon.

Por otra parte, monseñor Aho-veros, obispo de Vizcaya, hizo un llamamiento anoche, a través de la radio, para pedir «que nadie se manche las manos de sangre».

Información en pág. 11



Manuel Fraga, a la salida del hotel San Marcos, que él inaugurará

J. AMESTOY

Fraga, fin de semana dedicado a la pesca

El líder de Alianza Popular, Manuel Fraga, pasó el fin de semana en los tres mejores cotos de pesca de León. La caña y el anzuelo fueron el sedante eficaz para poder mirar con alguna serenidad los resultados de las elecciones. Mientras Fraga pescaba, su partido perdía

el cuarto diputado por Madrid. Fraga, en León, preguntaba a sus hombres: «¿Con que El Bierzo estaba ganado?»

Información en última página

Ahora también los muebles tienen certificado de garantía

FASSIO

NEW SHOP

FUENCARRAL 116
Tel. 447 23 76

AVDA. DEL MEDITERRANEO, 34
Tel. 252 44 35

Portada *El País* 29 de junio de 1977

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 29 DE JUNIO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid 17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. / Año II. Número 359

"Cumbre" del Mercado Común en Londres

Con una apretada agenda económica y política hoy comienza en Londres una «cumbre» de jefes de Estado o Gobierno de la Comunidad Económica Europea en la que los nueve, según todos los indicios, tratarán con cautela el tema de su ampliación y examinarán los resultados de las recientes elecciones españolas.

La crisis económica, la confirmación de próxima elección directa del Parlamento Europeo, el análisis de las perspectivas de la conferencia de Belgrado y las próximas negociaciones entre la CEE y el Comecon son otros tantos temas a los que durante dos días, y siguiendo la pauta de reunirse tres veces al año, dedicarán su atención los representantes de los países miembros del Mercado Común.

Gran Bretaña, que ocupa por rotación la presidencia de la Comunidad, pretende la aprobación de una plataforma económica de aplicación urgente que permita reactivar la inversión pública y privada y el aumento de los puestos de trabajo.

Más información en pág. 3

Será advertencia de Washington al Gobierno israelí

El Departamento de Estado norteamericano ha lanzado una seria advertencia al Gobierno de Israel, cuyo primer ministro visitará Washington el 19 de julio, al insistir en la necesidad de la retirada judía de los territorios ocupados, incluida la ribera occidental del Jordán, como condición para conseguir una paz estable y duradera en Oriente Próximo.

La declaración norteamericana ha causado sorpresa y decepción en Israel. Funcionarios gubernamentales afirmaron que no suponía ningún paso adelante para conseguir la paz y la consideraron como «una erosión en la concepción norteamericana sobre el significado de la paz».

Mientras tanto, en las capitales árabes, la posición norteamericana ha sido elogiada y calificada como paso importante hacia la paz.

Más información en pág. 2



El presidente del Gobierno y líder de la UCD, durante la rueda de prensa en la que anunció las grandes líneas de actuación del futuro partido

Anuncio de Suárez, tras su designación como líder del partido

UCD hará una política de centro-izquierda

BONIFACIO DE LA CUADRA

«La Unión de Centro Democrático hará una política de centro-izquierda y propinará profundos cambios en los terrenos económico, social, cultural y político», según declaró su líder y presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, poco después de que los doce partidos y los 272 diputados y senadores de UCD acordaran la formación de un grupo parlamentario y afirmaran la voluntad de constituir un partido político, para cuya presidencia fue designado por anticipado, el propio señor Suárez.

La reunión de los parlamentarios de UCD se celebró en la tarde de ayer en el Palacio de Congresos y Exposiciones —donde también se celebraba la reunión del comité federal del PSOE—, poco después del almuerzo celebrado por los miembros del comité ejecutivo de la coalición centrista con Adolfo Suárez.

Antes de que comenzara la reunión de los 272 diputados y senadores fue distribuido un comunicado a la prensa en el que ya se daba cuenta del acuerdo de constitución del grupo y del partido y se informaba de la designación, por unanimidad, de Adol-

fo Suárez como presidente del partido a constituir, así como del encargo que se le hacía para que forme sendas comisiones gestoras hasta la formalización definitiva del grupo parlamentario y del partido.

En la reunión, que se celebró a puerta cerrada, se produjeron algunas tensiones y discrepancias sobre la rapidez en la consolidación del grupo político y sobre la presidencia que se otorga a Adolfo Suárez, según nos informaron algunos de los asistentes. En todo caso, las diferencias no llegaron a mayores y fue el propio señor Suárez quien insistió en

que hablaran todos los que tuvieran algo que decir, así como dejó claro que su presidencia de UCD era, por ahora, puramente provisional. Las mayores reticencias a causa de la falta de una democracia interna en UCD procedieron del sector político del señor Garrigues Walker.

En la rueda de prensa que interrumpió la reunión de la coalición —esta finalizó con la firma del acuerdo adoptado—, Adolfo Suárez eludió responder a las preguntas más comprometidas, si bien tuvo para ellas una evasiva hábil y, en ocasiones, ingeniosa.

El presidente-diputado confirmó el carácter *monocolor* del próximo Gobierno, que se conocerá esta semana, y aludió al gran sentido de responsabilidad del PSOE: declaró muy conveniente pactar en las Cortes todo lo negociable, sin olvidar la fuerza de cada cual, y expresó la necesidad de que, tras el 15 de junio, la política española tenga nuevos métodos y mayor transparencia.

Pasa a la pág. 11

Será hoy la entrevista del Rey con Tarradellas

A. O. Barcelona

Con toda probabilidad Josep Tarradellas, presidente de la Generalidad de Cataluña, será recibido en el día de hoy por el rey don Juan Carlos en el palacio de La Zarzuela. Anoche volvió a descansar en casa de Manuel Ortíz, en la colonia madrileña de El Viso. Anteriormente había sido visitado, por segunda vez en veinticuatro horas, por Rodolfo Martín Villa, ministro de la Gobernación.

Uno de los colaboradores inmediatos de Tarradellas nos manifestó que «todo va de la mejor manera posible: el presidente de Cataluña y la institución que preside son reconocidos de hecho, sólo falta dar una formulación jurídica a esta evidencia».

Ninguna fuente quiso dar ningún detalle acerca de lo tratado en las entrevistas entre Tarradellas y Adolfo Suárez, así como en lo hablado en las dos conversaciones que sostuvo con Martín Villa. No obstante, se da como seguro que la búsqueda de una formulación jurídica precisa capaz de restablecer en un futuro inmediato la Generalitat de Cataluña ha sido el tema que ha dominado las conversaciones.

Más información en pág. 15

Reforma administrativa

Sólo habrá una vicepresidencia

La reforma administrativa que será aprobada por el Gobierno esta misma semana prevé una sola vicepresidencia del Gobierno, de carácter eminentemente político.

De ella dependería, según *Europa Press*, una secretaria de Estado, directamente encargada de las relaciones del ejecutivo con las Cortes y con los sindicatos. También estarán adscritos a la misma los medios de comunicación de carácter oficial, como Televisión Española, Radio Nacional y la prensa estatal, que anteriormente integraba la cadena de prensa del Movimiento.

Según el proyecto que será sometido al Gobierno para su aprobación, el Gabinete quedaría constituido por trece ministerios: Presidencia, Defensa, Asuntos Exteriores, Hacienda, Justicia, Gobernación, Sanidad, Comunicaciones y Transportes, Fomento, Agricultura y Alimentación, Infraestructura y Equipamiento, Educación y Cultura, y Bienestar Social.

El Ministerio de la Presidencia contaría con una secretaria de Estado para la Administración (función pública) y Asuntos Económicos (planificación y estadística) y el Ministerio de Defensa contaría asimismo con tres secretarías de Estado, destinada cada una de las cuales a un arma.

El proyecto, que ha de quedar aprobado en los próximos días, prevé asimismo la posibilidad de establecer una secretaria de Estado encargada de estudiar los temas regionales.

Más información en pág. 11

Hoy, proclamación oficial de los resultados

Tamames, cuarto diputado comunista por Madrid

Ramón Tamames, del comité central del Partido Comunista de España, ha conseguido el escaño número 32 al Congreso de Diputados de Madrid tras seis días de reñida lucha en el recuento de votos con su principal competidor, Oscar Alzaga, candidato por la Unión de Centro Democrático. El nuevo diputado comunista ha obtenido un puesto en las Cortes por sólo 385 votos de diferencia sobre su rival. Con el señor Tamames son cuatro el número de diputados que el PCE consiguió en Madrid.

Hoy se celebrará la proclamación oficial de los candidatos madrileños al Congreso y al Senado. En el recuento de votos la Unión de Centro Democrático, con 742.688 votos, ha obtenido once escaños; el Partido Socialista Obrero Español ha obtenido, con 740.015 votos, once escaños; el Partido Comunista de España, 248.879, cuatro escaños; Alianza Popular, 243.672, tres escaños, y el Partido Socialista Popular, con 212.488, tres escaños.

Más información en pág. 13

BRANDY FABULOSO
"el sabor del éxito."
Palomino & Vergara.
Jerez.

Portada *El País* 20 de agosto de 1977

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 20 DE AGOSTO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 15 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Con suplemento semanal: 20 pesetas / Año II, Número 404

Reunión de Landelino Lavilla con diputados centristas

La UCD prepara una Constitución que no moleste a la izquierda

BONIFACIO DE LA CUADRA

El partido gubernamental estudió ayer la estrategia parlamentaria a seguir para contrarrestar la amenaza legislativa de los reglamentos de ambas Cámaras, cuyos proyectos pueden dificultar la tarea del Gobierno Suárez si prosperan las tesis introducidas por los ponentes de izquierda. Hoy proseguirá la preparación de enmiendas, cuyo plazo, para el Congreso, concluye el próximo martes. Asimismo, los diputados de UCD se esfuerzan en presentar un texto de Constitución que, sin molestar a la izquierda, se mantenga dentro de los márgenes políticos del Gobierno Suárez.

Ayer, los miembros de la ponencia de la Comisión Constitucional del Congreso se reunieron en el Ministerio de Justicia con su titular, Landelino Lavilla, para estudiar, junto a los puntos más polémicos de la futura Constitución, el proyecto de Reglamento. Al parecer, este último preocupa en esferas gubernamentales, dadas las dificultades para gobernar que se desprenden del texto redactado por la ponencia, para el que ha servido de base el Reglamento de 1934. En tales esferas se estima inadecuado tal modelo para un Parlamento de 1977, especialmente por lo que se refiere a los plazos establecidos y a la extensión, demasiado prolongada según tales fuentes, del uso de la palabra que se concede a los diputados.

Todo ello, junto a la excesiva preponderancia de las deliberaciones en los plenos sobre las de las comisiones y de éstas sobre las ponencias, entorpecerán —siempre según las citadas fuentes— la tarea legislativa y harán más difícil la labor de gobernar, caso de que prospere el proyecto de Reglamento en su redacción actual. Para estudiar las enmiendas a presentar y la estrategia a seguir en la Comisión y en el Pleno, un grupo de parlamentarios de UCD volverá a reunirse hoy, en el hotel Monte Real, bajo la presidencia del senador de designación real y ministro de Justicia, señor Lavilla. Durante la próxima semana proseguirán las reuniones en grupos reducidos y es muy posible una inminente reunión del consejo político de UCD.

Por lo que respecta al tema constitucional, y aun cuando fuentes del grupo parlamentario de UCD no atribuyen a la reunión de la ponencia constitucional que se celebrará el lunes próximo otro al-

cance que el de mero reparto de las tareas a realizar, UCD cuenta, según medios solventes, con un proyecto de Constitución totalmente perfilado, en cuya redacción se atribuye gran protagonismo a Miguel Herrero de Miñón.

La definición monárquica del Estado se formulará sin excesivo énfasis; las autonomías aparecerán desdibujadas y se intentará evitar el golpe que el establecimiento del voto de censura defendido por la izquierda podría propinar al Gobierno Suárez.

Más información en página 9

Puede suponer un recorte sustancial a sus presupuestos

El Estado controlará las cuentas de la Seguridad Social

Dentro de las medidas económicas que el Gobierno tiene en proyecto imponer, el próximo Consejo de Ministros estudiará la implantación de la Intervención General de la Administración del Estado y la aplicación de la ley de Contratos del Estado en la Seguridad Social, según ha podido saber EL PAÍS de fuentes competentes.

El Ministerio de Hacienda tiene terminados sendos proyectos, por los cuales el control de los gastos de la Seguridad Social y organismos satélites, que para el presente año se elevan a 865.744 millones de pesetas, pase a depender directamente de la intervención del Estado y no del control autónomo de la propia Seguridad Social, medida que, según afirman los técnicos del Ministerio de Hacienda, permitirá recortar una importante cifra en los actuales presupuestos, a la vez que ofrecerá una información completa sobre la situación actual

del citado órgano, información que, aunque parezca mentira, no obra en ninguna dependencia de la Administración.

Según las previsiones realizadas, la puesta en marcha de esta medida, en el plazo de dos o tres años, permitirá sanear de una forma muy concreta la economía de la Seguridad Social española.

Los gastos de esta institución han experimentado un vertiginoso incremento en los últimos años, y las peticiones de un acrio control han sido numerosas veces planteadas.

Información en página 27



José Domínguez Saavedra, presunto participante en el robo de la catedral de Oviedo

Recuperado parte del tesoro de la Cámara Santa de Oviedo

Al tiempo que se recuperaba parte del tesoro de la Cámara Santa de la catedral de Oviedo, la Guardia Civil ha identificado como uno de los autores del robo a José Domínguez Saavedra, que consiguió escapar de la Benemérita dejando el maletín en que llevaba el botín en las cercanías del puesto fronterizo de Puente Barbas (Orense).

Al parecer, y según la rueda de prensa celebrada en la tarde de ayer en el Gobierno Civil de Oviedo, José Domínguez regresaba con las joyas de Portugal, donde quizá intentara venderlas. El gobernador afirmó que hay la casi completa seguridad de que, aunque las piezas están muy desgastadas, pertenecían al tesoro. Por otra parte, el deán de la catedral afirmó que no está el total, pues se recuperaron 251 piedras preciosas, y sólo la Cruz de la Victoria contenía trescientas, la mayoría falsas.

Más información en página 15



«Mis queridos hermanos», dijo Pedro Castro al llegar a la sede de la Agrupación de Panaderos. Pedro Castro, con otros tres panaderos sancionados, fue puesto en libertad ayer por la tarde

La próxima semana se confirmará la subida del pan

En libertad los cuatro empresarios panaderos que permanecían detenidos

Pedro Castro, presidente de la Agrupación Provincial de Panadería, el vicepresidente y dos vocales han sido puestos en libertad provisional ayer tarde después de permanecer detenidos desde el lunes con motivo de la reducción del kilo de pan a setecientos gramos.

En cuanto al abastecimiento de pan ayer en Madrid, éste fue absolutamente normal debido al traslado a disposición judicial de los detenidos y a la petición del señor Castro a los empresarios para

que finalizaran la huelga. Respecto a la anunciada huelga de expendedores, en principio queda descartada ante la convocatoria del Gobierno Civil de Madrid a todos los componentes de la Junta Provincial de Precios para el próximo lunes, para aportar datos destinados a analizar una posible subida del pan, punto éste que será definitivamente aprobado en la sesión plenaria de la Junta Provincial de Precios, que se reunirá el día 24.

Más información en pág. 13

García Ribes dimite como presidente del Sindicato de Transportes

El presidente del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, Vicente García Ribes, ha presentado la dimisión de su cargo al Ministerio de Trabajo, horas después de celebrar una entrevista con el titular del departamento, Jiménez de Parga.

La dimisión, que según ciertas fuentes sería un cese, podría estar relacionada con la conflictividad registrada en las últimas semanas en el sector del transporte, cuya inspiración y mantenimiento habría de buscarla en las estructuras del viejo sindicato vertical, que desde 1971 preside García Ribes.

Las centrales obreras han recibido con satisfacción este cese y han recordado la figura de García Ribes como la de alguien que se opuso durante cuarenta años al movimiento obrero.

Pasa a la página 29

EXCEDENTES DE MOBILIARIO EX

AVENIDA BAVIERA N° 1 (PARQUE DE LAS AVENIDAS)

RECIENTE INAUGURADO

- PROTOTIPOS Y EXCEDENTES EXCELENTE
- MUEBLES FABRICACION PROPIA
- NO SALDOS

La, tal vez dificultad en encontrarnos, compensada con nuestros precios.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 21 DE AGOSTO DE 1977

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas. Ediciones urgentes: 16 pesetas. Sin suplemento semanal: 15 pesetas / Año II. Número 405

Mañana comienza a elaborarse el proyecto en las Cortes

Habrá pacto sobre los temas claves de la Constitución

El telón sobre la elaboración de una Constitución se alza mañana en las Cortes, en donde la negociación de los temas de alto voltaje político —monarquía, autonomías, libertades públicas— parece que terminará imponiéndose entre las dos fuerzas hegemónicas en ambas Cámaras: PSOE y UCD. Este último partido dedicó ayer al análisis, que continuará hoy, sobre la estrategia parlamentaria a seguir en materia constitucional y en otros temas relevantes como los Reglamentos del Congreso.

Mañana se inicia en el Congreso la discusión, todavía a nivel restringido, sobre el proyecto de Constitución. El texto que finalmente llegará a los plenos de ambas Cámaras habrá sido negociado intensamente por los tres partidos mayoritarios, UCD, PSOE y PCE. Los dos últimos parecen estar dispuestos a no plantear la discusión de determinados puntos de planteamiento ideológico, a cambio de conseguir que la Constitución sea lo suficientemente progresista en otros aspectos como para no tener que modificarla el hipotético día en que lleguen al Gobierno. UCD, por su parte, pretende que la Constitución sea breve y ambigua, remitiendo a leyes posteriores el desarrollo de los puntos más polémicos, al tiempo que estipule en su primer artículo la forma monárquica y hereditaria del Gobierno, a fin de que, sometida la Constitución a referéndum y aprobada, quede también referendada la Corona.

Con asistencia del vicepresidente del Gobierno para Asuntos Políticos, señor Abril Martorell; de los ministros de Justicia, Trabajo, Educación y Relaciones con las Cortes, señores Lavilla, Jiménez de Parga, Cavero y Camuñas; de los portavoces de UCD en el Congreso y en el Senado, señores Calvo Sotelo y Calvo Ortega, y de los dieciséis miembros de la Comisión de Reglamento de UCD, se reunieron en un hotel de Madrid un grupo de parlamentarios del partido gubernamental con objeto de estudiar, entre otros temas, las enmiendas que la Unión de Centro Democrático presentará al proyecto de Reglamento del Congreso.

Según ha podido saber EL PAIS, la reunión que se celebra durante este fin de semana es la primera de las que el Gobierno piensa mantener periódicamente con las distintas comisiones del partido de la Unión de Centro Democrático en

las Cortes, con el fin de intercambiar puntos de vista en lo que respecta a la relación entre el Gobierno y el partido de la mayoría representado en el Parlamento.

En otro orden de cosas, comentando con EL PAIS la situación política actual y el proyecto de Constitución elaborado por el PSOE, el ministro adjunto para las Relaciones con las Cortes, Ignacio Camuñas, se refirió a que el actual Gobierno ve con buenos ojos la posibilidad de que el mismo sea sometido a un voto de censura, siempre que sea un voto de censura constructivo; es decir, siempre que el partido, o los partidos que propongan el mismo, tengan prevista —en el caso de que el voto prospere y se derribe al Gobierno— una alternativa para la formación de un Gabinete que sea aprobado por las Cámaras. Más información en página 9

Con dos billones de recursos y 31 millones de impositores

Los ahorradores elegirán los consejos de administración de las cajas

Un decreto, que seguramente se aprobará en la próxima reunión del Gabinete, dispondrá que los consejos de administración de las cajas de ahorro sean cubiertos mediante elección por los propios impositores, lo que equivaldrá a una reorganización completa de las actuales estructuras financieras de estas entidades de ahorro, que en la actualidad cuentan con más de dos billones de recursos ajenos y más de 31 millones de cuentas.

El programa económico del vicepresidente Fuentes Quintana iniciará así la anunciada liberalización del sistema financiero español al que, presumiblemente, seguirán otras medidas importantes que estructuren armónicamente las actuales fuerzas económicas que presionan para mantener en España un status privilegiado.

La reforma democrática que el actual equipo económico proyecta implantar en el régimen de las cajas de ahorro dará cabida en los órganos decisivos de las cajas a los ahorradores, trabajadores y representantes de las entidades participantes o fundadores de estas

entidades, aunque dando mayoría a los imponentes sobre el resto de los grupos.

El decreto contempla el sorteo entre los impositores de cada una de estas entidades de un elevado número de compromisarios —en relación con el número de cartillas que cada caja tenga— que a su vez elegirán democráticamente una asamblea general que estará compuesta por los compromisarios elegidos y por representantes de las entidades creadoras o participantes de las cajas, aunque la proporción será de cuatro a uno a favor de los compromisarios.

Más información en pág. 29



Groucho Marx, en 1933

Ha muerto Groucho Marx

Groucho Marx, el más inteligente y corrosivo de los humoristas de la historia del cine, falleció en la madrugada de ayer en un hospital de Los Angeles, a los 86 años de edad, a causa de una neumonía que contrajo en el mes de junio. En el momento de morir se encontraban a su lado su compañera Erin Fleming, su hijo Arthur y otros familiares. Intérprete de películas, formando los Hermanos Marx, su imagen ha permanecido como creador de un humor inimitable, reflejado también en sus libros.

Más información en última página



Camboyanos listos para el interrogatorio. Detenidos por fuerzas tailandesas y acusados de espionaje, estos camboyanos son conducidos al lugar del interrogatorio. Es un episodio más en esa guerra indonesia de nunca acabar que periódicamente produce choques armados fronterizos entre Tailandia y Camboya.

Areilza y Ruiz-Giménez no serán candidatos a la alcaldía de Madrid

«No es cierto que yo me presente como candidato a alcalde de Madrid en las próximas elecciones municipales, ni a título individual, ni apoyado por ninguna coalición. El tema municipal está pendiente de lo que se decida en el congreso de la Federación de la Democracia Cristiana (FDC), que se celebrará a finales de septiembre», así respondió el señor Ruiz-Giménez a EL PAIS, al ser preguntado acerca de la posibilidad de que se presentara como candidato a la alcaldía de Madrid por la Unión de Centro Democrático.

En el congreso de la FDC, una de las ponencias defenderá la irie-

gración en UCD. El señor Ruiz-Giménez manifestó que aún no podía hacer público su criterio respecto a este punto, y negó los rumores circulantes acerca de que la UCD estuviera colaborando de alguna manera para cubrir las deudas de la FDC.

Otro de los rumores relativos a la alcaldía madrileña, el de la posible candidatura de José María de Areilza, presentado por el PSOE, ha sido desmentido a EL PAIS, tanto por este partido como por el supuesto candidato, quien además se negó a hacer ningún tipo de declaración «hasta que no se conozcan las normas electorales».

EXCEDENTES DE MOBILIARIO EX

AVENIDA BAVIERA N.º 1 (PARQUE DE LAS AVENIDAS)

RECIENTE INAUGURADO

- PROTOTIPOS Y EXCEDENTES EXCELENTES
- MUEBLES FABRICACION PROPIA
- NO SALTOS

La, tal vez dificultad en encontrarnos, compensada con nuestros precios.

EN ESTE NUMERO
EL PAIS
SEMANAL

ELVIS.
UNA LEYENDA
AMERICANA

La voz y las contorsiones de The Pelvis, de Elvis Presley, sirvieron concretamente en España para el lanzamiento de los primeros discos singles. Elvis sería, en definitiva, una cabeza de puente para la penetración de la primera multi-nacional del disco que se instaló en nuestro país.

LA INVASION
ARABE

El emir de Kuwait quisiera construir una ciudad árabe en Andalucía, con una mezquita y una universidad coránica. En Cannes no son los ricos británicos de antaño, sino los árabes, quienes llenan los palacios. Los ejemplos podrían multiplicarse, y de hecho se multiplican por toda Europa, del londinense Hyde Park a la española Costa del Sol.

LOS HOMBRES
DE LAS
PALLOZAS

La palloza (choza de piedra y paja, circular, con el fuego humeando en el centro) inscribe a los clanes de la montaña gallega en una sociedad hermética y frustrada. En una cultura perdida cuyos restos apenas resisten la dureza de los inviernos y la emigración intermitente.

Portada *El País* 5 de abril de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 5 DE ABRIL DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas / Año III. Número 595



Bulent Ecevit

Declaraciones del primer ministro turco a EL PAIS

Ecevit resalta la necesidad de la cooperación mediterránea

«Los países del Mediterráneo constituyen la línea de demarcación entre Norte y Sur. La solidaridad y cooperación especial entre ellos será beneficiosa para todos», ha declarado a EL PAIS el primer ministro de Turquía, Bulent Ecevit.

Página 7

Anoche, en una nueva carta

Aldo Moro responsabiliza a la Democracia Cristiana de su situación

JULIO ALONSO, ENVIADO ESPECIAL. Roma. Aldo Moro se ha revuelto, feroz y amargamente, contra sus compañeros de la Democracia Cristiana, a los que reprocha la grave situación, con riesgo de su propia vida, en que se encuentra. Este es el sentido de la nueva misiva enviada por el político italiano secuestrado, de la que las Brigadas Rojas hicieron llegar anoche copias al periódico *Século XIX*, de Génova, y a la redacción en Milán del diario romano *La Repubblica*.

La carta está dirigida al secretario general del Partido Demócrata Cristiano (DC), Benigno Zaccagnini, pero se extiende a todo el estado mayor de la DC y a «todos cuantos quieran leer la carta», o a cuantos «quieran asumir la responsabilidad». Es decir, a todos los políticos democristianos, cuya responsabilidad, dice expresamente el estadista secuestrado, «estoy llamado yo a pagar con consecuencias que no es difícil imaginar».

Horas antes de conocerse la nueva misiva de Moro, el Parlamento italiano se reunía para escuchar del presidente del Consejo de Ministros, Giulio Andreotti, una explicación sobre los contactos celebrados hasta la fecha con el grupo de secuestradores.

Pasa a la página 2

Protesta europea contra el desempleo

Hoy, paro de una hora en numerosos servicios públicos

Más de cuarenta millones de trabajadores europeos, en una acción coordinada sin precedentes, realizarán hoy paros, asambleas o manifestaciones para protestar por la gravísima situación de desempleo en nuestro continente. En España, más de cuatro millones de trabajadores, según las centrales convocantes (CCOO y UGT), se sumarán a la *euro-jornada* de protesta para exigir medidas contra el desempleo y satisfacción a sus reivindicaciones sindicales y sociales. Ferrocarriles, líneas aéreas, transportes urbanos, colegios y universidades, teléfonos y correos, y numerosos sectores de la industria y los servicios realizarán hoy un paro de una hora en respuesta al llamamiento de la Confederación Europea de Sindicatos.

La acción tiene un carácter simbólico y no afectará sensiblemente a los usuarios de servicios públicos. Las centrales han distribuido en cada sector o servicio los paros de forma que causen las menores molestias posibles a los ciudadanos. A las acciones de hoy se han sumado la mayoría de las centrales sindicales españolas, aunque algunas han expresado duras críticas a CCOO y UGT por la *unilateralidad* de la convocatoria. Las organizaciones patronales, por el contrario, han expresado públicamente su repulsa hacia estas acciones, junto a su preocupación por el desempleo, calificándolas de incoherentes.

Los servicios sanitarios y las farmacias no se verán afectados en ningún caso por esta acción en cuanto a prestación de servicios al ciudadano.

Página 40

Negociaciones de UCD para lograr una votación favorable

El Gobierno busca un "voto de confianza" del Congreso

El Pleno del Congreso de Diputados que comienza esta tarde puede servir al Gobierno para *sacarse la espina* de la derrota de que fue objeto el pasado 1 de marzo. Para ello, y contando con que los comunistas no votarán en este momento contra Suárez, Unión de Centro Democrático (UCD), según fuentes parlamentarias solventes, promoverá una resolución, por sí o a través de otro grupo, a fin de lograr una votación favorable.

Sin embargo, tanto las intervenciones previstas del presidente Suárez y del vicepresidente Abril, como el tono general que probablemente presidirá la sesión, será políticamente conciliador.

La ejecutiva del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) estudió ayer una intervención coordinada del PSP (Enrique Tierno), Socialistas de Cataluña (probablemente Ernest Lluch) y el grupo socialista (Felipe González).

Los resultados de las reuniones de las ejecutivas de UCD y Alianza Popular (AP) no fueron revelados. Tanto estos grupos como los demás del Congreso se mostraban muy cautos respecto a la estrategia que hoy adoptarán en el Pleno de la Cámara. Por su parte, los socialistas, según pudo saber EL PAIS, no promoverán, en principio, ninguna propuesta de resolución o moción, si bien dependerá del desarrollo del Pleno.

Por lo que se refiere a AP, se espera una posición dura, en consecuencia con la actitud mantenida por Manuel Fraga en la Junta de Portavoces del pasado lunes, en la que se decidió el orden del día del Pleno. La negativa, que parece defender últimamente UCD, a un Gobierno de coalición con AP podría condicionar una cierta estrategia de *dignidad ofendida* por parte de los aliancistas.

El balance sobre el cumplimiento por el Gobierno de los pactos de la Moncloa no es previsible que resulte favorable para el Gobierno, al menos a nivel de intervenciones de los grupos parlamentarios y a salvo siempre de que Fernando Abril pudiera aportar argumentos convincentes sobre el documento ya conocido, en torno a lo cual se

expresaban anoche serias dudas por parte de algún economista experto de la propia UCD.

Pasa a la página 12 Editorial en página 8

El texto de la ponencia constitucional ya es definitivo

A última hora de ayer fue entregado a los miembros de la ponencia constitucional, de forma oficial, el informe redactado por los letrados sobre el anteproyecto de Constitución, que se espera sea firmado el próximo día 10. El texto de la ponencia, obtenido ayer por EL PAIS, es el definitivo de cara a los debates y votación en la Comisión Constitucional del Congreso y permite contemplar globalmente las modificaciones introducidas respecto al anteproyecto inicial, tras las vicisitudes atravesadas por los 1.133 escritos de enmiendas al mismo.

Página 15



El Rey, junto a Alejo Carpentier, en el acto celebrado ayer en la Universidad alcalaína

El Rey entregó ayer el Premio Cervantes a Alejo Carpentier

«Avivar la sensibilidad cultural de todos los estamentos del país es para mí el mensaje esencial que puede derivarse de este acto, el quehacer más notable que la hora presente demanda de nosotros y que, por mi parte, me propongo fomentar e impulsar con la ayuda de cuantos sentís esta misma inquietud», dijo el Rey momentos antes de finalizar el solemne acto académico, en la Universidad de Alcalá de Henares, en que le fuera entregado el Premio Cervantes de Literatura a Alejo Carpentier.

El ministro de Cultura dibujó los objetivos y necesidades del actual momento cultural español. Reflexionó sobre el *derecho a la cultura* como algo más que el derecho a la educación, y se refirió a la posible creación de un importante ente cultural, de ámbito transnacional e hispanico, sugerido por el Rey.

En la tarde, los Reyes ofrecieron una recepción en La Zarzuela a cerca de un centenar de escritores, poetas y otros destacados miembros de la cultura española.

Páginas 24 y 25

interview

AHORA EN MEXICO
POR FIN, UNA REVISTA ESPAÑOLA LANZA EN OTRO PAIS UNA EDICION TOTALMENTE REALIZADA ALLI.

ESTA SEMANA:

- Entrevista exclusiva: HABLA BOADELLA: «Me fugué porque la primera obligación del preso es huir».
- AGENTES DE VIDELA EN ESPAÑA
A la caza de exiliados argentinos.
- JOSÉ MARIA SUAREZ, EL HERMANO GOLFO DEL PRESIDENTE.
- SANTANDER. Esto es la leche.
REVELACIONES SOBRE EL GRAN FRAUDE DE LA LECHE EN POLVO.
- RICARDO DE LA CIERVA: «No temo a la revolución cultural».
- CADIZ. LA REBELION DE LOS PESCADORES
- España. mercado de mercenarios.
- MALLORCA. LA EXTRAÑA MUERTE DEL AMIGO DEL REY.
- NADJUSKA SE LA BUSCA.
- Y desde este número, PERICH CON LAS NOTICIAS DEL QUINTO CANAL.

LA REVISTA ESPAÑOLA MAS VENDIDA EN EL MUNDO

Portada *El País*, 5 de mayo de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 5 DE MAYO DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas. / Año III. Número 621

Según afirmaciones de Soares ante el rey Juan Carlos

Portugal indemnizará a los españoles que sufrieron nacionalizaciones

El Gobierno portugués está muy interesado en conseguir que el capital español e internacional afincado en nuestro país se decida a invertir en Portugal, y hará un gran esfuerzo para, en el menor plazo posible, indemnizar a los súbditos españoles cuyos bienes fueron nacionalizados a raíz del 25 de abril. Así se lo expuso el primer ministro de Portugal, Mario Soares, al Rey de España durante la audiencia que don Juan Carlos le concedió ayer en el palacio de Queluz.

Por la noche, el primer ministro portugués ofreció una cena a los Reyes de España, en el palacio de Sintra. A la hora de los brindis, el señor Soares destacó los profundos y sinceros deseos de democratización de la vida política, económica y social de España y el papel relevante desempeñado por la Corona en esa tarea. En sus palabras de contestación, el Rey expresó su confianza en que los Gobiernos de los dos países «guiarán a nuestros pueblos en esta nueva singladura en la que la paz, la prosperidad y el progreso social deben ser objetivos de un esfuerzo común».

Hoy viernes se intercambiarán los instrumentos de ratificación del tratado de amistad y cooperación entre España y Portugal, en la ciudad de Guimarães.

El primer ministro, señor Soares, ha calificado el tratado como «histórico, imprescindible y necesario», y recordó que en su preámbulo se señala que «servirá a la causa de la unidad europea y contribuirá a la paz y seguridad internacionales».

Página 15

Importante subida de la Bolsa

La tendencia a la recuperación de los cambios-bursátiles quedó ratificada en la sesión de ayer con subidas importantes en prácticamente todos los valores. La opinión de los expertos coincide en considerar que se ha tocado fondo y que en un proceso irregular y lento se producirá una recuperación de las cotizaciones. La noticia de la importante jornada de alza en las tres Bolsas se ha producido al tiempo que Estadística ha dado a conocer el índice de precios al consumo de marzo, que aumentó en un 1,2%. Este crecimiento supone para el primer trimestre del año un 3,5% de elevación de los precios, porcentaje inferior al previsto en el programa del pacto de la Moncloa.

La jornada bursátil de hoy será, previsiblemente, de alza, a la vista de los numerosos títulos que quedaron ayer con dinero. Lo que ocurra el martes, fundamentalmente la llegada o no de órdenes de compra de provincias, dará la medida del cambio de orientación del mercado de valores.

Página 54

La Comisión de Trabajo del Congreso recorta los derechos de la representación obrera

Los trabajadores no participarán en la gestión de las empresas

El artículo más polémico del proyecto de ley de Acción Sindical, el número nueve, relativo a las funciones del comité de empresa, fue aprobado ayer por la Comisión de Trabajo del Congreso que debate el citado proyecto, de acuerdo con la enmienda presentada por el grupo parlamentario de UCD. De acuerdo con el texto dictaminado, las funciones del comité de empresa quedan reducidas a recibir información periódica sobre la marcha económica de la empresa y el sector en el que ésta se encuadra; poder participar en la gestión de obras sociales, y prestar colaboración a la empresa para procurar su mantenimiento y el incremento de su productividad.

Apcnas hubo enfrentamientos en el debate, cuyo punto más polémico surgió al informar a la comisión el diputado comunista y dirigente de CCOO Marcelino Camacho, al que acababan de comunicar el encierro de

trabajadores de Standard en apoyo de la aprobación del proyecto según el dictamen de la ponencia, lo que dio lugar a vivas muestras de desagrado por parte de los diputados ucedistas. «Eso es coacción», replicaron a la explicación de Camacho en el sentido de que no se trataba de presionar a los miembros de la comisión.

El señor Camacho afirmó, en representación del Grupo Comunista, que no coincidía con Alianza Popular ni con la Unión de Centro Democrático en lo tocante a la legislación comparada sobre este aspecto en otros países europeos.

«Para nosotros —dijo— el artículo nueve, tal como lo dictaminó la ponencia, refleja en alguna medida la posibilidad de salir de la crisis mediante la colaboración de la parte más afectada por ella, los trabajadores.»

Pasa a página 14

Las conversaciones previas apuntan hacia una discusión sosegada

El Congreso comienza hoy a discutir la Constitución

Hoy comienzan los debates parlamentarios sobre la Constitución, en el seno de la Comisión de Asuntos Constitucionales y Libertades Públicas del Congreso. Los principales grupos parlamentarios —UCD y PSOE, de forma particular— han realizado conversaciones en las últimas semanas, que, sin llegar al pacto, anticipan un cierto sosiego en las discusiones. Esta impresión aparece confirmada también por la línea política, por lo general moderada, de los 36 diputados desplazados por los diferentes grupos parlamentarios a la Comisión, y en los que reside la capacidad de tomar decisiones mediante los votos.

La dirección de los debates estará encomendada al diputado de Unión de Centro Democrático Emilio Attard, quien manifestó ayer a los informadores que el estudio del anteproyecto en la Comisión podría durar, según sus previsiones aproximadas, hasta mediados de junio. El resto de la tramitación; en el Pleno del Congreso, posteriormente en el Senado y eventualmente después en ambas Cámaras, no permitirá contar con un texto apto para ser sometido a referéndum antes de finales de septiembre.

En el seno de la Mesa de la Co-

misión Constitucional existen discrepancias de criterio sobre la aplicación del reglamento a los debates. Los socialistas consideran que en el debate del articulado sólo cabe que intervengan los grupos parlamentarios, ya que se trata de un anteproyecto elaborado por representantes de todos ellos y en el que no se le reconoce ninguna autoridad al Gobierno. Por su parte, UCD estima que, en aplicación estricta del artículo sesenta del reglamento del Congreso, «los miembros del Gobierno podrán hacer uso de la palabra siempre que lo soliciten».

El señor Attard, aun asumiendo esta última interpretación, anunció que pedirá al Gobierno que «intervenga lo menos posible».

El dictamen del presidente

Con ocasión del comienzo de los debates sobre la Constitución, EL PAIS saca hoy a la luz una referencia sobre el dictamen que en su día emitió el presidente de las Cortes, Antonio Hernández Gil, sobre el primer anteproyecto elaborado por la ponencia. La situación institucional del señor Hernández Gil y sus indiscutidas cualidades para la moderación y el arbitraje entre posturas políticas encontradas dan a este documento destacada importancia, de la que es una prueba el aprovechamiento que los ponentes han hecho de los criterios aportados por el presidente de la Cámara, incorporando al definitivo anteproyecto muchas de sus notas y observaciones.

Páginas 10 y 11
Editorial en página 8



CHEMA CONESA

Jornada feminista. De 10.000 a 15.000 personas, según apreciaciones periodísticas —9.000 según fuentes oficiales—, se manifestaron ayer en Madrid para pedir libertad total de información sobre anticonceptivos y la creación de centros de planificación y control de natalidad financiados por el Estado. En la manifestación, autorizada por el Gobierno Civil y convocada por la Plataforma de Organizaciones Feministas, participaron también otros grupos de mujeres, así como centrales sindicales y partidos políticos.

Página 34

LA CALLE

1.º de Mayo:
la fuerza de la unidad.

Cárceles.
García Valdés dice ¡basta!

Sevilla:
mucho currismo y poco currello.

Ante Montejurra '78.
Entrevista con Carlos Hugo.

«¿Contra Franco vivíamos mejor?» Por Manuel Vázquez Montalbán.

La Calle
La primera a la izquierda

Las Brigadas Rojas rechazan la oferta de clemencia

JUAN ARIAS, Roma
Las Brigadas Rojas rechazaron ayer tácitamente la oferta de clemencia del Gobierno de la Democracia Cristiana al perpetrar dos nuevos atentados en Génova y Milán. Aunque las víctimas apenas resultaron heridas de escasa gravedad, los disparos a las piernas contra Umberto Inocente, un ejecutivo de la Sit Siemens, y el sindicalista de Italsider Alfredo Lamberti, certificaron el rechazo de las BR a un posible, rápido y feliz desenlace del secuestro de Aldo Moro.

La dirección de la DC, en lo que se interpretó como un cambio sutil de actitud, había sugerido días atrás la posibilidad de un entendimiento con las BR cuando, en una declaración formal, señaló que «el Estado podía realizar un acto de clemencia si Aldo Moro era liberado y si se cesaba la ola de violencia».

Mientras tanto, la justicia italiana comenzó ayer a adoptar las primeras medidas sobre la supuesta comunicación directa que parece existir entre las BR y la familia de Aldo Moro.

Pasa a página 2

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 24 DE MAYO DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas / Año III. Número 837

Declaraciones del nuevo embajador de EEUU en Madrid

Terence Todman: "España no es un país racista"

JUAN G. YUSTE, Washington
«He visitado tres veces España y creo que no es un país racista. Sin duda habrá algunos racistas, como en todas partes, pero creo que son una minoría y que no afectarán para nada mi trabajo allí», declaró ayer Terence Todman, un diplomático de raza negra nombrado por el presidente Carter nuevo embajador en Madrid.

El señor Todman, 52 años, hizo estas declaraciones a la prensa española acreditada en Washington cuando salía de testificar ante el Comité de Relaciones Exteriores del Senado, que ratificó por consenso su nombramiento.

Hablando un correcto castellano, el nuevo embajador de Estados Unidos en Madrid dijo que no sabe aún cuándo ocupará su puesto en la embajada de la calle de Serrano y, sonriendo, dijo no saber si el presidente Jimmy Carter va a visitar España próximamente, pero añadió que «si el presidente va a España, yo estaré allí».

Tras unas palabras de elogio para su antecesor en el puesto, Wells Stabler, que «trabajó de manera magnífica», el señor Todman dijo que no tiene intención de efectuar grandes cambios en el equipo de la embajada, pero anunció que sí habrá un nuevo ministro consejero. En otras fuentes se indicó que este puesto será cubierto por Robert Barbour.

Pasa a la página 17

El Congreso norteamericano pide la devolución del "Guernica" a España

El Congreso de Estados Unidos aprobó ayer una resolución en la que se pide la devolución del «Guernica» a la España democrática. La obra maestra en la que Pablo Picasso simbolizó la tragedia de la guerra civil española se halla en depósito en el museo de Arte Moderno de Nueva York. Página 29

Alianza Popular, marginada de las conversaciones, se retiró de la Comisión

Importante pacto político para acelerar la Constitución

Un pacto político que puede considerarse espectacular, logrado fundamentalmente por Unión de Centro Democrático, Partido Socialista, Partido Comunista y la Minoría Catalana, permitió ayer un rápido avance de los trabajos constitucionales en temas tan conflictivos como la enseñanza y el divorcio, al mismo tiempo que se abre —en consensación— la posibilidad de medidas especiales de lucha contra el terrorismo. Se aprobaron veintisiete artículos, del veinticuatro al cincuenta.

Alianza Popular, marginada inicialmente de las conversaciones que desembocaron en el consenso, se retiró de la Comisión Constitucional al filo de las diez de la noche, después de haber mostrado su criterio contrario al contenido del pacto y al procedimiento utilizado, y tras votar en contra de la regulación de la enseñanza y de lo que sus diputados entendieron como constitucionalización del divorcio —Fraga se encuentra en Estados Unidos—. El PNV permaneció ausente du-

rante toda la tarde, como protesta por la marginación de su grupo.

Terminada la votación y el escaso debate de cada uno de los artículos del *paquete* del consenso, en nombre de la ponencia Miguel Roca (de la Minoría Catalana) afirmó que cada uno de los grupos autores del acuerdo se había visto obligado a renunciar a parte de sus posiciones, en base a lograr mayor urgencia y mayor consenso para el debate constitucional.

Por Socialistas de Cataluña.

Eduardo Martín Toval se opuso a la opinión de que el acuerdo era fruto de cuchicheos, sin luz ni taquígrafos.

Por UCD, José Pedro Pérez Llorca aludió a los sacrificios hechos por todos los grupos para salvar el más importante escollo de la Constitución y aseguró que el acuerdo no se había hecho en contra de nadie, ni de los presentes ni de los ausentes, cuya reintegración esperaba.

Por último, Gregorio Peces-Barba (PSOE) aseguró que en la ascesis practicada todos habían ganado: Jordi Solé (comunista) dijo que el consenso significa llegar a una Constitución sin vencedores ni vencidos, y Donato Fujo (Grupo Mixto) se mostró satisfecho por haber contribuido a este avance.

Páginas 10, 11, 12 y 13

A falta de la confirmación oficial

Los Reyes viajarán a China Popular el próximo día 14

Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, iniciarán un viaje oficial a la República Popular de China el próximo día 14 de junio, según ha podido saber EL PAIS en fuentes no oficiales y a falta de la confirmación de los ministerios de Asuntos Exteriores de España y China.

Tanto la Oficina de Información Diplomática (OID) como la embajada china en Madrid se negaron ayer a facilitar la fecha exacta, ya que es norma diplomática en los viajes de los jefes de Estado anunciar oficialmente, de forma conjunta en las dos capitales, las fechas y el programa de la visita.

El viaje de los Reyes durará alrededor de nueve días. Se cree que los Monarcas comenzarán su visita oficial en Pekín, en la mañana del día 16, por lo que no se descarta que en el viaje de ida los Reyes hagan una escala de un día en un país de Oriente Próximo, que podría ser Irak, donde don Juan Carlos se entrevistaría con el presidente iraquí, El Bark. Tampoco se descarta que en ese mismo viaje de ida el Rey se entreviste, en otra escala, en Amman, con el rey Hussein de Jordania.

A la vuelta, don Juan Carlos y doña Sofía podrían visitar brevemente Teherán, donde el Rey podría tener un encuentro con el Sha de Irán.

Movilizaciones obreras en favor de la acción sindical en la empresa

A los encierros de los comités de empresa y miembros de secciones sindicales iniciados el pasado lunes en apoyo del texto de la ponencia del proyecto de ley de Acción Sindical, ayer se sumaron con asambleas, encierros y paros de desigual intensidad los trabajadores de la Administración, en protesta por su exclusión del ámbito que regula el citado proyecto de ley. Coincidiendo con estas protestas obreras, la Comisión de Trabajo del Congreso que debate el citado proyecto aprobó ayer cuatro nuevos artículos y decidió aplazar sus debates —a falta tan sólo de la regulación de las secciones sindicales en la empresa— sine die ante la falta de taquígrafos que puedan cubrir las reuniones.

En línea con las manifestaciones empresariales de Cataluña, decididos a responder con el *lock-out* (cierres patronal) a las huelgas obreras, diversos sectores patronales condenaron ayer las movilizaciones de los trabajadores a favor del texto del proyecto de ley de Acción Sindical elaborado por la ponencia.

Páginas 14 y 15



A la búsqueda de rebeldes katanguéses, paracaidistas franceses interrogan en Kolwezi a ciudadanos africanos

Más de 200 europeos muertos en Kolwezi

Los rebeldes katanguéses tomaron rehenes en su retirada

CORRESPONSALES. París
El presidente francés, Giscard d'Estaing, dijo ayer que los paracaidistas franceses permanecerán en Zaire hasta que sean localizados y rescatados los europeos que se dan aún por desaparecidos.

La BBC británica informó a su vez desde Lusaka (Zambia) que no era improbable que los rebeldes katanguéses, en su retirada de Kolwezi, hubiesen tomado con ellos rehenes europeos.

El Ministerio de la Defensa francés anunció que los paracaidistas encontraron otros veinte

cadáveres de europeos en Kolwezi, entre ellos doce niños. La misma fuente estimó que el número de muertos europeos asciende a doscientos y que unos setenta más se dan por desaparecidos.

Por otra parte, los países francoafricanos estudiaron ayer en París la creación de una fuerza interafricana de intervención.

Junto a estos dramáticos hechos, la cotización del cobre se disparó en el mercado internacional ante la paralización de los trabajos en Kolwezi.

Página 3. Editorial en página 8

interview

ESTA SEMANA:

- Euskadi: Tarradellas se equivoca.
- LEIZAOILA: «Hay que evitar un Aldo Moro vasco».
- Pamplona: Policías disfrazados de agitadores.
- La maja de los 20 duros, desnuda a los 80 años.
- YANKIS EN ROTA: Los asesinos andan sueltos.
- Las señoras misticanas.
- OCAÑA, DE LAS RAMBLAS A CANNES.
- Matanzas en Marruecos: «Hassan, el pueblo te odia».
- LA MUJER QUE AMA A «EL LUTE».
- Loreta Tobar con el arma en la mano.

LA REVISTA ESPAÑOLA VENDIDA EN EL MUNDO

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 31 DE MAYO DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas / Año III. Número 643

Incertidumbre sobre la fusión Coca-Banesto

El desarrollo de las investigaciones en torno al caso del Banco Coca está provocando una creciente inquietud en medios bancarios, ante la dimensión del supuesto fraude que se perfila y la trascendencia política que puede encerrar. Según fuentes consultadas por EL PAÍS, fue el propio vicepresidente económico del Gobierno, Fernando Abril, quien filtró el tema a los medios informativos —la pasada semana—, al tener conocimiento de los primeros indicios.

A medida que avanzan las diligencias sumariales, crecen las especulaciones y la incertidumbre respecto al futuro del Coca y su proceso de fusión con Banesto, a punto de culminarse cuando estalló el escándalo y sobre cuya conclusión definitiva, todavía pendiente, se duda en algunos medios bancarios.

Medios próximos al Banco de España estiman, no obstante, que la fusión de ambas entidades bancarias será culminada. Asimismo, fuentes oficiales hacen resaltar que en el caso en el que se encuentra afectado el Banco Coca existen dos temas paralelos que se están abordando por separado: la presunta evasión de capitales y la presunta revalorización de activos efectuada en forma irregular.

Medios bancarios precisaron que el origen de las sospechas habría que buscarlo en una torpe operación de revalorización de activos por parte del Banco Coca, cara a su fusión con Banesto. Esta práctica, definida como habitual en este tipo de procesos, habría sido llevada a cabo en este caso con un desconocimiento profundo de las técnicas tributarias y despreciando otros métodos más sofisticados de realizarlo.

Pasa a la página 49

Querrela criminal contra el ex presidente del Banco Cantábrico

El Banco Cantábrico ha saltado de nuevo a un primer plano, como consecuencia de la celebración ayer del acto de conciliación sin avenencia entre sus antiguos accionistas y tres organismos públicos o semipúblicos, y por el anuncio de una querrela criminal presentada por los actuales propietarios —la Corporación Bancaria— contra el antiguo presidente del Banco Cantábrico, Alfredo Calle.

La demanda de conciliación fue puesta por la vía civil días después del 29 de mayo por un grupo de sociedades, que tenían en sus manos el control del 62% del Banco Cantábrico. Esta demanda de conciliación pretendía la nulidad del traspaso de la propiedad del Banco Cantábrico a la Corporación Bancaria, así como de los acuerdos tomados por el nuevo consejo de administración de este banco, y solicitaban la devolución de la titularidad de las acciones a sus anteriores propietarios.

Pasa a la página 47

La Comisión aprobó los cinco últimos artículos sobre la Corona

La pugna UCD-PSOE rompe el consenso constitucional

Una nueva ruptura del consenso sobre la Constitución se produjo ayer, cuando los grupos parlamentarios intentaban pactar, a puerta cerrada, el contenido de los artículos que comenzarán a debatirse mañana en la Comisión Constitucional sobre las Cortes Generales. La oposición de UCD a la propuesta socialista de que el sistema electoral para el Congreso de los Diputados se inspire expresamente en el criterio proporcional desencadenó la ruptura, que afloró al debate parlamentario de la Comisión. Esta aprobó los últimos cinco artículos sobre la Corona y rechazó la propuesta de Laureano López Rodó de atribuir al Rey poderes especiales para situaciones de emergencia.

El problema se planteó al estudiar el posible consenso sobre el artículo 63, que establece el procedimiento de elección de los diputados. Los socialistas, apoyados por los comunistas, la Minoría Catalana y el PNV, propusieron la mención expresa del criterio de proporcionalidad, en contra de la redacción impuesta mayoritariamente por UCD y AP en la ponencia, que deja la puerta abierta —en opinión de los socialistas— a que el Gobierno modifique la actual normativa electoral e introduzca criterios correctores de la proporcionalidad mayores de los que actualmente existen, o bien un sistema mayoritario que favorecería a los partidos conservadores.

En definitiva, en el marco constitucional lo que podría plantearse es una pugna entre las dos fuerzas parlamentarias principales por asegurarse el triunfo electoral en los próximos comicios legislativos.

Las diferencias entre UCD y PSOE sobre esta materia fueron el motivo de que los socialistas modificaran ayer su actitud en la Comisión Constitucional, en cuyas votaciones sobre la regulación de la Corona expresaron su criterio contrario a la mayoría de los textos aprobados.

El debate sobre los artículos que regulan las atribuciones de la Corona —entre las que figurará en la Constitución la propuesta de candidato para presidente del Gobierno y la posibilidad de presidir las sesiones del Consejo de Ministros— dio oportunidad de que se mantuvieran dos posturas enfrentadas sobre la Monarquía: la defendida por Alianza Popular, favorable a atribuir poderes especiales al Rey, y la propugnada por los demás grupos, que pone el acento en su carácter democrático y parlamentario.

Páginas 11, 12 y 13
Editorial en página 8

Gadafi y Bumedian discuten en Argel el tema canario

El presidente libio, coronel Muammar Gadafi, llegó ayer a Argel para sostener con el presidente Huari Bumedian conversaciones de las que, según medios políticos de la capital argelina, no estará ausente el tema de Canarias.

La visita a Argel del dirigente libio se produce sólo días después de que el propio Gadafi aceptase una invitación del rey Juan Carlos para visitar oficialmente España en fecha próxima. La invitación le fue transmitida el pasado fin de semana en Trípoli por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, cuyas conversaciones con los responsables libios fueron calificadas por medios oficiales españoles como «muy positivas» para la posición española de cara a la «cumbre» de la OUA que estudiará, el próximo mes de julio en Jartum (Sudán), el problema canario.

La invitación argelina a Gadafi formaría parte de la estrategia montada por Argel para la «cumbre» de Jartum y que ha incluido

viajes del jefe de la diplomacia argelina a varias capitales africanas con el objeto de contrarrestar las sucesivas giras al continente del señor Oreja.

Páginas 2 y 18

Para contrarrestar la intervención soviético-cubana

Carter sugiere que la OTAN extienda su acción a Africa

El presidente norteamericano, Jimmy Carter, afirmó ayer que la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) no debería limitar su vigilancia a Europa, cuando «las actividades de la Unión Soviética y Cuba en Africa están impidiendo a algunas naciones seguir sus propios caminos».

En un discurso dirigido a los trece jefes de Estado o de Gobierno que asisten en Washington a la cumbre de la Alianza Atlántica, Carter señaló que la OTAN no debe permanecer indiferente a las actividades soviéticas fuera de Europa y elogió la intervención de países de la Alianza en la pasada guerra de Shaba (Zaire).

Las palabras de Carter apuntan a la posibilidad de una modificación en el Tratado del Atlántico Norte, según el cual la OTAN, como tal, sólo puede intervenir en el espacio defensivo que ocupan sus Estados miembros.

En la misma línea del discurso del presidente norteamericano, Estados Unidos y Francia acordaron ayer participar, junto con otros países, en una conferencia que tendrá lugar en París la semana próxima para estudiar una eventual futura intervención occidental conjunta en Africa.

Francia, Estados Unidos, Bélgica, Alemania Federal y posiblemente algún país africano participarían en esa reunión, cuyo objetivo sería la creación de una «fuerza de paz» que interviniera en Africa para contrarrestar la creciente presencia soviética y cubana. El Departamento de Estado precisó, sin embargo, que Estados Unidos participaría en una misión de este tipo sólo de «forma limitada».

Las duras críticas del presidente norteamericano contra la Unión Soviética se suman a las hechas públicas, hace dos días, por el consejero norteamericano para Asuntos de Seguridad, Zbigniew Brzezinski, que acusó a Moscú de «violar el código de la distensión» por sus intervenciones en el continente africano.

El nivel de denuncias verbales norteamericana contra la URSS no había alcanzado hasta ahora un

nivel semejante en el año y medio que Carter lleva al frente de la Administración norteamericana. Mientras que en ciertos medios se interpreta la actitud de Carter como una forma de forzar un nuevo acuerdo sobre armas estratégicas con Moscú, hay quien piensa que el presidente norteamericano está decidido, a partir de ahora, a condicionar el futuro de la distensión entre ambas potencias al comportamiento de la URSS en Africa.

Página 3



JOSQUIN AÏSTOY
Los componentes del Grupo Especial de Operaciones (GEO) llevarán un uniforme marrón oscuro y boina

La Policía Armada crea un Grupo Especial de Operaciones

La Policía Armada contará en breve con un Grupo Especial de Operaciones (GEO), compuesto por un centenar de hombres, que dependerán directamente del ministro del Interior y, subsiguientemente, del director general de Seguridad.

Esta compañía especial, integrada por especialistas de la Policía Armada y sometida, por tanto, a la disciplina de este cuerpo, actuará exclusivamente en situaciones especiales, tales como secuestros, rescates y, en general, en situaciones delicadas en las que no sea aconsejable el uso de otras policías. El GEO tendrá base en un cuartel próximo a Madrid y actuará inmediatamente en todo el territorio español.

En conversación con EL PAÍS, el director general de Seguridad, Mariano Nicolás, equiparó esta unidad especial a las brigadas antiterroristas que funcionan en algunos países europeos.

Página 15

interview

ESTA SEMANA:

- GRAN ESCANDALO NACIONAL. ATRACOS Y SECUESTROS PARA UN PARTIDO DE DERECHA.
- Por fin el artículo secuestrado. LOS ROSON AZOTE DE GALICIA.
- ¿QUE PASA CON LOS GENERALES?
- Guarderías. Torturas en nombre de Dios.
- Josele Román, pura seda.
- O ¿a sexual para señoras.
- Planificación familiar. Más allá del preservativo.
- TIERNRO GALVAN. «NO PUDE SALVAR AL PSP».
- Susto Domingo. «Revolución con permiso U. S. A.».
- Mil rusos nos espían.
- San Sebastián. Ultras armados y bien armados.

LA REVISTA ESPAÑOLA VENDIDA EN EL MUNDO

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 21 DE JUNIO DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas / Año III. Número 661

Dictaminado el proyecto constitucional

A las diez menos cuarto de la noche de ayer finalizaron los trabajos de la Comisión Constitucional del Congreso de Diputados en medio de una cerrada ovación que los comisionados, puestos en pie, tributaron a su presidente, Emilio Artard. La comisión ha invertido desde el pasado 5 de mayo, en que se iniciaron los debates, 148 horas de trabajo, se han formulado 202 enmiendas *in voce* y se han contabilizado 1.400 intervenciones.

En la sesión final se registraron dos debates de especial trascendencia. El motivado por una disposición adicional que reconocía y garantizaba los derechos forales, que fue aprobada por unanimidad y que mereció la calificación por la mayoría de los comisionados de *decisión de enorme trascendencia histórica*, y el ocasionado por los artículos 63 y 64, cuyo debate había sido pospuesto hasta ayer, y que regula el sistema electoral y la composición del Congreso y del Senado.

La redacción final del artículo 63, presentada por el Grupo Socialista, establece que el Congreso se compondrá de trescientos a cuatrocientos diputados, que la circunscripción sea la provincia y que se distribuirán los escaños en proporción a la población. Este término causó fuertes tensiones cuando se planteó, en su momento.

Una enmienda comunista destinada a lograr que el número de diputados actualmente fijado en 350 no pudiera ser disminuido fue derrotada, pese a contar con el apoyo de las minorías Vasca y Catalana. Tampoco prosperó otra enmienda comunista, apoyada también por las dos minorías nacionalistas, destinada a configurar el Senado como una Cámara de las nacionalidades y comunidades autónomas.

En sus palabras finales, el presidente de la comisión, Emilio Artard, reivindicó la palabra *consenso* y recordó una frase de Manuel Azaha: «La Constitución es un traje que ha de servir a todos.» El texto aprobado por la comisión debe ser ahora debatido en el Pleno de la Cámara, que muy probablemente será convocada con este fin para el 3 de julio.

Páginas 12 y 13 Editorial en página 8

Por ahora, sin confirmación oficial

Inminente viaje de Suárez a Marruecos

P.S. El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, viajará en fecha próxima a Marruecos y Argelia. En fuentes políticas de Rabat se barajan las fechas de los próximos días 25 y 26 de junio para la visita del presidente del Gobierno español a la capital marroquí, donde tiene previsto entrevistarse con el rey Hassan II y con el primer ministro, Osman.

Por otra parte, en fuentes diplomáticas españolas se asegura que el embajador de España en Argelia, Gabriel Mañucco, habría informado al Ministerio de Asuntos Exteriores argelino de la disponibilidad del presidente Suárez para entrevistarse con el presidente Bumedian en fecha no muy lejana.

Sobre las fechas de uno y otro viaje faltan confirmaciones oficiales. Se sabe que en Marruecos esperan a Suárez para los

días 25 y 26 próximos para responder así a la invitación que el rey Hassan II hizo durante su última visita a Madrid. En medios diplomáticos hispanos se piensa que para no dañar la susceptibilidad argelina, la confirmación del viaje a Marruecos debería llevar aparejado un compromiso formal sobre el encuentro Suárez-Bumedian, a la cumbre de la OUA en Jartum, prevista para mediados del mes de julio.

De no conseguirse el equilibrio de ambas entrevistas, que cuentan con el problema de fechas que supone la llegada a Madrid del presidente francés, Giscard d'Estaing, que iniciará su visita oficial a España el próximo día 28, la combinación de los viajes de Suárez podría posponerse una vez más, aunque su intencionalidad se mantenga. Página 7

Se debate una solución para las plazas, conectada con el futuro de Gibraltar

La "internacionalización", posible futuro de Ceuta y Melilla

PABLO SEBASTIAN El Ministerio español de Asuntos Exteriores estudia el futuro político y el posible traspaso de la soberanía de Ceuta y Melilla. Los trabajos del palacio de Santa Cruz, aunque permanecen en el ámbito del análisis y de lo experimental, se orientan hacia la consecución de un compromiso hispano-marroquí que permita el traspaso de la soberanía de las plazas mediante el proceso de internacionalización de la zona, en defensa de los intereses de la población española y siguiendo el proceso iniciado con Gran Bretaña para buscar la descolonización de Gibraltar.

Estas iniciativas, congeladas por el momento por cuestiones electorales y ante el malestar de ciertos sectores del Ejército, se inscriben en el contexto geopolítico del Magreb y en la acción inmediata de la política exterior española.

La información aparecía en el diario marroquí *Al Mouharrir*, desmentida por la embajada de España en Rabat que señalaba la existencia de un compromiso hispano-marroquí relativo a la cesión en 1981 de Ceuta y Melilla a Marruecos con mención directa a la Jefatura del Estado español, se hacía eco de una posible interrelación de los temas de Gibraltar y de Ceuta y Melilla, sin descartar en esta combinación político-estratégica el posible ingreso de España en la OTAN y el futuro de la base norteamericana de Rota. Parece que dicho compromiso no existe, pero los elementos analizados y barajados por el diario *Al Mouharrir* se incluyen dentro de una buena lógica y de las preocupaciones del Gobierno español.

En el Ministerio de Asuntos Exteriores se tiene conciencia de que Ceuta y Melilla constituyen el *salón de Aquiles* de la posición española en la crisis del norte de África y, en especial, de la guerra del Sahara y del proceso de autodeterminación del territorio, aún pendiente de la sanción de la OUA y la ONU y que España apoyó formalmente en la última Asamblea General ordinaria de las Naciones Unidas.

Asimismo, en el palacio de Santa Cruz se lamenta que el ex ministro Pedro Cortina Mauri no consiguiera, durante la negociación y la firma del acuerdo tripartito de Madrid —tan favorable para Marruecos y Mauritania en el desenlace descolonizador del Sahara— un acuerdo o tratado que garantizara el *status* y futuro de Ceuta y Melilla.

Pasa a la página 11



BERNARDO PÉREZ

Unos 250 sindicalistas del campo andaluz pretendieron ayer entregar un escrito en el palacio de la Moncloa. Posteriormente, se manifestaron ante la sede del Ministerio de Agricultura

Remite el conflicto de la policía

La situación de conflicto en el seno del Cuerpo General de Policía tiende a mejorar, según las impresiones que pudieron recogerse en fuentes próximas a la asamblea nacional de la Asociación Profesional, que comenzó ayer en Madrid y en la que se eligió como nuevo presidente a Carlos Cabrerizo, que hasta ahora desempeñaba el cargo provisionalmente. La asociación ha interpuesto recurso contra el decreto de incompatibilidades.

Se ha sabido que junto a lo anterior también han existido discrepancias, entre otras, por la creación de unidades antiterroristas compuestas por miembros de la policía y de la Guardia Civil.

Página 15

En señal de protesta contra el desempleo

Huelga general en Andalucía

Con una huelga casi general de los trabajadores del campo y paros de desigual extensión en los sectores de la industria y los servicios, Andalucía vivió ayer una jornada de protesta contra la grave situación de desempleo en esta región. Las acciones, que habían sido convocadas por CCOO y UGT y contaban con el apoyo de las demás fuerzas sindicales y partidos de izquierda, concluyeron sin el menor incidente.

En Sevilla participaron en las acciones 100.000 trabajadores, según Comisiones Obreras, en tanto que en Huelva fueron tan sólo

12.000 las personas que secundaron la jornada. Según esta central, más de 300.000 trabajadores habrían protagonizado esta protesta, cifra que se elevaba a medio millón en versión de la UGT, y quedaba muy minimizada en los datos facilitados por el Ministerio del Interior.

Coincidiendo con esta convocatoria, dos centenares de afiliados del sindicato andaluz de la CSUT protagonizaron ayer, en Madrid, una concentración ante la puerta del palacio de la Moncloa, sede de la Presidencia del Gobierno.

Páginas 44 y 45

entreviu

ESTA SEMANA:

- Entrevista secreta en París «ASÍ FUIMOS DE LA MODELO».
- Habla el diputado gitano.
- «SOY MARXISTA. ¿Y QUE?»
- Seguridad Social en Ibiza. RATAS EN EL QUIROFANO
- LA PRIMERA NOVIA DE FRANCO
- Una fortuna incalculable. EL GRAN CAPITAL DE LA IGLESIA ESPAÑOLA
- EJECUTIVOS EN PARO. Triunfadores ayer, viven hoy en sórdida penuria. ¿COMO AMAN LOS MILITARES?
- INTERVIU ESTABA RALLI
- FRANCIA MUERE EN EL CHAD.
- JUDITH EXMER. «Yo fui amante de Kennedy»
- ANTONIO AMAYA. «No soy mariguata».

LA REVISTA ESPAÑOLA MAS VENDIDA EN EL MUNDO

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 4 DE JULIO DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas / Año III. Número 672

Acusan a los cristianos de querer dividir a la nación

Libano recobra su aspecto de país en estado de sitio

Seiscientos personas perdieron la vida en Libano en los peores choques que se han registrado en ese país desde que terminara la guerra civil en noviembre de 1976.

Los distritos cristianos de la capital, Beirut, se han visto castigados durante toda la mañana de ayer por el fuego de ametralladoras y morteros, y las fuerzas sirias de «pacificación» intervinieron contra las milicias cristianas.

Por la tarde, no obstante, después de varias conversaciones telefónicas entre el presidente de Libano, Elias Sarkis, y el sirio, Hafez el Assad, se llegó a un precario alto el fuego. Dos de los más importantes distritos de Beirut, ambos cristianos, Aschrafie y Ain Rumané, fueron escenario en la mañana de ayer del caos y la destrucción que han vuelto a aparecerse de ese país.

Testigos presenciales dan cuenta de la intensidad de los combates y señalan la existencia de numerosos edificios de apartamentos quemados y humeantes debido al fuego de la artillería siria, pero al mismo tiempo señalan la destrucción de numerosos vehículos blindados sirios.

Según todos los informes, el escenario de los combates en la ciudad es ahora más amplio que durante la pasada guerra civil. La lucha se extendió al centro comercial de la ciudad, la plaza de los Mártires, que actúa como especie de línea divisoria entre cristianos y musulmanes, y alcanzó los muelles próximos, en donde un carguero danés de 6.000 toneladas, el *Concordia Fjord*, resultó hundido a consecuencia de los disparos.

El Partido Falange, de extrema derecha, ha tratado de responsabilizar a los sirios por las masacres ocurridas la semana pasada en la región de la Bekkaa, a lo que Damasco ha respondido violentamente y acusando a los falangistas cristianos de tratar de volver a imponer en Libano un viejo plan de reparto del país entre cristianos y musulmanes, «a lo que Damasco se opone terminantemente».

Página 3

La «Triple A» ha reivindicado el atentado

Asesinada la mujer del ex dirigente de ETA Juan José Etxabe

JAVIER ANGULO Bilbao

La «Triple A» reivindicó ayer, a través de una llamada telefónica a la delegación en Pamplona del diario *Egin*, el atentado perpetrado en la noche del domingo en San Juan de Luz (Francia), contra el ex dirigente de ETA Juan José Etxabe —que resultó gravemente herido— y en el que resultó muerta la mujer de éste, Rosario Arregui. La organización ultraderechista, al responsabilizarse de esta acción, ha señalado que el atentado se había producido en represalia por los últimos acontecimientos en Euzkadi.

A las 11.30 de la noche del domingo, Juan José Etxabe, de cuarenta años, y su esposa, Rosario Arregui, de 38, salieron del establecimiento *Etxabe Enea* (Casa Etxabe) —lugar común de reunión de refugiados vascos en San Juan de Luz—. Montaron en su coche —un Peugeot 604— estacionado en la calle Jurs-Berry, en pleno centro de la localidad, muy cerca del mercado. La esposa de Etxabe se puso al volante. Segundos más tarde, de un automóvil Peugeot 104, matrícula de París, ocupado, al parecer, por una mujer rubia y dos jóvenes, salió una persona que, a escasos metros, disparó varias ráfagas de metralleta sobre el automóvil del matrimonio Etxabe, que fue alcanzado por una veintena de balas.

Mientras el coche ocupado por los agresores emprendía la huida a gran velocidad, llegaron al lugar del atentado los primeros testigos que atendieron a los Etxabe. La violencia del ametrallamiento fue tal que Rosario Arregui apareció casi seccionada en la zona del abdomen por un total de once impactos de bala que la causaron la muerte instantánea. Juan José Etxabe, con seis heridas de proyectil, fue evacuado rápidamente al hospital de Bayona, donde ingresó en estado muy grave. De madrugada fue operado en el mismo centro por un equipo de médicos que, aunque calificó su estado de *pronóstico*, reveló a los informadores



Juan José Etxabe, herido grave en el atentado

que, dada la constitución física del refugiado, se tenían muchas esperanzas de salvar su vida. De las heridas del antiguo militante de ETA preocupaba fundamentalmente aquella provocada por un proyectil que ha quedado alojado en el hígado.

La Consejería del Interior del Consejo General vasco, en un comunicado hecho público ayer, condenó el atentado sufrido por Juan José Etxabe y su esposa, Rosario Arregui; reitera nuevamente su postura en contra de toda violencia, y denuncia concretamente el posible carácter provocador que pueda tener el atentado.

Por otra parte, manifiesta, ante el hecho consumado del decreto-ley antiterrorista, que permanecerá vigilante.

Pasa a la página 17

El consenso ha reducido al mínimo las cuestiones conflictivas

El Pleno del Congreso inicia hoy el debate sobre la Constitución

El Pleno del Congreso inicia hoy los debates del proyecto constitucional bajo un clima de armonía de los grandes partidos, producto del consenso logrado en la Comisión correspondiente, y, lógicamente, el texto no sufrirá modificaciones sustanciales en su redacción actual.

De las 1.133 enmiendas presentadas el 31 de enero pasado al primer anteproyecto de la ponencia constitucional sólo se mantienen para su defensa ante el Pleno 187, la mayor parte de ellas —sobre todo las que defienden los grupos parlamentarios inventores de la fórmula del consenso— relativas a temas no fundamentales, aunque puedan ser importantes. Sólo Alianza Popular y el grupo vasco, si se exceptúa a algún diputado no sometido a disciplina de grupo, defenderán enmiendas que afectan a temas graves, como son la estructura y la estructura de las autonomías.

El Pleno constitucional —en el que se tomarán estrictas medidas de seguridad— se abrirá con un debate general en el que podrán intervenir aquellos grupos o formaciones políticas que lo soliciten. A última hora de ayer habían anunciado su propósito de intervenir en el debate general previo a la discusión del articulado del texto constitucional Manuel Fraga, portavoz de Alianza Popular; Santiago Carrillo, portavoz del Grupo Comunista; Heriberto Barrera, de Esquerra Republicana de Catalunya; Francisco Letamendia, de Euzkadiko Ezkerria, e Hipólito Gómez de las Rocas, diputado independiente por Zaragoza. En principio, los grupos UCD y Socialista parece que no intervendrán en el debate general.

Las sesiones del Pleno constitucional se celebrarán de martes a viernes, en doble sesión diaria, de diez a dos y de cinco a nueve. Las enmiendas no se podrán fraccionar y habrá un turno a favor y otro en contra, de treinta minutos cada uno, si bien todos los grupos parlamentarios han contraído el compromiso de antolimitarse en la de-

fensa de las enmiendas a quince minutos.

Mientras el Pleno del Congreso se apresta al debate constitucional, once partidos de la izquierda vasca, todos ellos extraparlamentarios, excepto EIA, anunciaron ayer el comienzo de una campaña contra el actual texto de la Constitución.

Página 11
Editorial en página 8



Fernando Abril

Entrevista con Fernando Abril

“Confío en que el PNV comprenderá y valorará el proyecto constitucional”

Fernando Abril, vicepresidente segundo del Gobierno, ministro de Economía y uno de los principales artífices del consenso constitucional, considera que el proyecto de Constitución, cuyo debate se inicia hoy en el Pleno del Congreso, es liberal-progresista y confía que el PNV comprenderá y valorará el proyecto.

En una entrevista concedida a *EL PAIS*, el señor Abril explica las razones que llevaron al Gobierno a impulsar la negociación y niega que exista ambigüedad en el planteamiento de los temas constitucionales más importantes. «La posición de UCD respecto al proyecto —afirma— queda definida por el hecho de no haber mantenido una sola enmienda para su defensa ante el Pleno.»

El vicepresidente del Gobierno expresa su convencimiento de que ningún grupo parlamentario planteará en sus programas políticos, en un plazo relativamente largo, la reforma constitucional.

Página 12

Gaullistas y comunistas franceses, contra el ingreso de España en la CEE

Gaullistas y comunistas franceses se han manifestado radicalmente contrarios al ingreso de España en la Comunidad Económica Europea (CEE), mientras los socialistas, más cautos y ambiguos, en el fondo tampoco se alinean con las declaraciones gubernamentales sobre el tema. Estas son las principales reacciones que se producen en Francia tras la visita a España de su presidente, Valéry Giscard d'Estaing, abogado de la causa hispana ante la CEE.

Ante un auditorio de 6.000 personas, el líder gaullista, Jacques

Chirac, se manifestó en términos muy duros contra la entrada de España en la CEE, y anunció su propósito de buscar mayoría suficiente para oponerse a la ampliación de la Comunidad. A su vez, *L'Humanité*, órgano oficial del Partido Comunista francés, realizó el domingo un espectacular despliegue para denunciar el proyecto de entrada de España en la CEE. Gaullistas y comunistas constituyen el 48% del electorado francés.

Página 15

Tensiones políticas en torno al nuevo Presupuesto

Fuertes presiones parecen haberse desmenuado en los últimos días sobre el Ministerio de Hacienda con motivo de la elaboración del próximo Presupuesto del Estado para el año 1979. Según fuentes solventes de este último, las demedidas peticiones de gasto, en algunos casos, han traído como consecuencia la decisión de elaborar desde el propio Ministerio de Hacienda el Presupuesto del año próximo, que no debería contar con un incremento de los gastos superior al 18%.

Fuentes de dicho departamento ministerial han manifestado su grave preocupación por la tenden-

cia de numerosos organismos de la Administración a cargar al sector público con la responsabilidad casi exclusiva de financiar los efectos negativos de la crisis económica.

Según medios solventes, algunos ministerios habrían solicitado duplicar, y hasta triplicar, sus gastos para el año próximo. La decisión final sobre qué ministerios recibirán más dotaciones presupuestarias y sobre cuáles se beneficiarán de incrementos superiores se dejará al cuadro de prioridades políticas que establecerá el propio Gobierno.

Página 39

Portada *El País* 22 de julio de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 22 DE JULIO DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas. Con suplemento semanal: 25 pesetas / Año III. Número 688

Dos militares, asesinados el día de la aprobación del texto constitucional por el Congreso

El general Juan Sánchez Ramos-Izquierdo y su ayudante, el teniente coronel José Antonio Pérez Rodríguez, fueron asesinados a tiros ayer en Madrid a las ocho y media de la mañana. A las siete horas y veinte minutos de la tarde el Congreso aprobó el proyecto de Constitución. El atentado, reivindicado supuestamente por diversas organizaciones terroristas, conmocionó la vida política y económica española, generando un debate en el Pleno del Congreso con la intervención de todos los líderes políticos —incluido el presi-

dente del Gobierno—, que condenaron firme y rotundamente los hechos. La reacción en círculos militares fue de serena indignación y disciplinada actitud. El Rey visitó la capilla ardiente, instalada en el palacio de Buenavista, sede del Cuartel General del Ejército. La policía desencadenó una gran actividad por toda la zona norte de Madrid y con gran despliegue de efectivos y medios disuasorios *peinó* el área por la que se fugó el comando asesino. El desarrollo de los acontecimientos del día de ayer impidió a Adolfo Suárez

estar presente en el momento de formalizarse la aprobación de la Constitución en el Pleno del Congreso. El presidente, que durante toda la tarde estuvo despachando con el vicepresidente, teniente general Gutiérrez Mellado, siguió directamente desde la Moncloa el desarrollo de los acontecimientos y las reacciones causadas por el atentado. El teniente general Gutiérrez Mellado ha hecho un llamamiento a la serenidad de los ciudadanos y de las Fuerzas Armadas.



Los cuerpos sin vida del general Sánchez Ramos y su ayudante, teniente coronel Pérez Rodríguez, yacen en el interior del coche oficial en la misma postura que se encontraban cuando fueron asesinados.

Victimas por la democracia

«LAS FUERZAS Armadas están al servicio de lo que diga la Constitución.» Estas palabras del presidente del Gobierno en su discurso de ayer ante el Congreso resumen la entraña última de los motivos que han guiado la mano asesina contra el general Sánchez Ramos y el teniente coronel Pérez Rodríguez, en Madrid. El terrorismo, como dijo Adolfo Suárez, ha hecho acto de presencia entre nosotros *cada vez que hemos tenido que afrontar o franquear una nueva etapa en este proceso político en el que estamos inmersos todos los españoles.*

En medio, pues, de esta escalada de violencias diseñada por los enemigos de la democracia, la aprobación del texto constitucional por el Congreso de Diputados ha sido la mejor respuesta —y una respuesta que deseamos y esperamos pueda calificarse de histórica— a la burda provocación del terrorismo.

No es de extrañar que los enemigos de las libertades democráticas hayan querido apurar, y sigan haciéndolo en el futuro cercano, todas las ocasiones de interrumpir por la violencia el ejercicio de la soberanía del pueblo. El asesinato de los dos ilustres soldados, que se añade a la ya, por desgracia, larga lista de servidores del orden, políticos, hombres de empresa y periodistas que han pagado con su vida la acción miserable del bandolerismo político, se inscribe en un movimiento cada vez más desesperado que trata de provocar una intervención de las Fuerzas Armadas antes de la aprobación definitiva en referéndum del texto constitucional.

Sus fines, aunque desde otros supuestos, son lamentable y culpablemente coreados por las voces del terrorismo ideológico, que desde sus periódicos y sus tribunas alientan la subversión. Unos y otros no pueden ver en su ceguera que es demasiado burdo el juego como para que el Ejército caiga en la trampa. Desde un punto de vista estrictamente político resulta, además, un insulto a la inteligencia y profesionalidad de nuestros militares. Pero conviene no negarse a la evidencia de que el crimen de ayer ha sido perpetrado para facilitar la difusión dentro de las Fuerzas Armadas de los llamamientos a la involución y las condenas a la democracia que lanzan las minorías que no desean que el proceso de normalización democrática llegue a buen fin.

Efectuaron quince disparos por las ventanillas del vehículo oficial

Un hombre y una mujer ejecutaron los asesinatos

El soldado Pedro de las Heras, conductor del Seat 124, color negro, matrícula ET-55507-O, cerró la puerta trasera del vehículo oficial para dirigirse, como todas las mañanas, al Cuartel General del Ejército, y cuando comenzaba a quitar la funda del banderín aparecieron por ambos lados del coche un hombre y una mujer, que dispararon con pistolas *Parabellum* quince tiros sobre el general Sánchez Ramos y su ayudante, el teniente coronel Pérez Rodríguez, que les causaron la muerte instantánea. La portera de la casa del general, calle Bristol, número 16, del Parque de las Avenidas, que minutos antes había saludado los buenos días al general de brigada de Artillería, ante los gritos del conductor del coche oficial, avisó a la policía y puso en marcha un amplio dispositivo policial, que —por el momento— no ha dado ningún resultado positivo. A la una de la madrugada ninguno de los deteni-

dos policiales estaba implicado directamente en el suceso.

De los medios militares no se conocieron reacciones estridentes y sólo noticias contradictorias informaron desde Jerez de una reunión de oficiales en la que participó el capitán general de la Segunda Región Militar, Pedro Merry Gordón, que se encontraba en la ciudad por ser su pueblo natal. En esta reunión se hizo un análisis de la situación, que causó un cierto ambiente de preocupación en los medios políticos madrileños.

El funeral por el alma de los dos militares se celebrará hoy en el Cuartel General del Ejército, a las nueve y media de la mañana, y sólo asistirán miembros de los Ejércitos. El teniente coronel será enterrado en Galicia y el general en Madrid. Para los actos fúnebres se ha montado un sofisticado dispositivo policial que impida todo tipo de provocación.

Páginas 8, 9, 10, 11 y 12

Silva y Letamendia votaron en contra

Ausencia del PNV y abstención de AP en la aprobación de la Constitución

A las siete y veinte de la tarde de ayer quedó aprobado en el Congreso de Diputados el proyecto de Constitución por 258 votos a favor, dos en contra y catorce abstenciones. Votaron negativamente Federico Silva (AP) y Francisco Letamendia (Euskadiko Ezkerra), se abstuvieron los demás diputados de Alianza Popular, así como Heriberto Barrera (Esquerra Republicana de Catalunya) y Joaquín Arana. No estuvieron presentes los diputados del PNV, que se ausentaron antes.

El presidente de la Cámara, Fernando Álvarez de Miranda, antes de proclamar la votación pronunció unas palabras en las que destacó fundamentalmente el significado del texto, los trabajos desarrollados desde hace un año, el resultado como fruto de renuncias mutuas que ha

permitido que el resultado final no pueda atribuirse a ningún grupo o partido en concreto y el papel del rey don Juan Carlos como impulsor de todo el proceso de cambio.

Intervinieron después todos los líderes de los diferentes grupos, que mostraron su satisfacción por el texto aprobado, excepto el señor Fraga (AP), que afirmó la imposibilidad de decir un sí rotundo para su partido. Durante la intervención del líder socialista, Felipe González, se produjo una réplica dura al señor Fraga, que había contra puesto la disyuntiva democracia-España.

El señor Pérez Llorca, de UCD, disculpó la ausencia del presidente Suárez, que estuvo ausente de la votación por razones de su cargo.

Páginas 13, 14, 15 y 16

Portada *El País* 3 de noviembre de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 3 DE NOVIEMBRE DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 18 pesetas. Ediciones urgentes: 20 pesetas / Año III, Número 777

En Guernica, Lezo e Irún

Tres nuevos asesinatos en el País Vasco

Tres personas resultaron muertas ayer en el País Vasco a consecuencia de diferentes atentados. Por la mañana fue asesinado el industrial guipuzcoano José Legasa, en Irún, y herido un hermano suyo; por la noche resultó muerto en Guernica (Vizcaya) Juan Cruz Hurtado, y herida su novia. En el tercer atentado, ocurrido en Lezo (Guipúzcoa), resultó muerto Rafael Reacoila Landa.

El industrial guipuzcoano José Legasa fue asesinado en Irún por dos jóvenes cuando, en compañía de un hermano suyo, se disponía a inspeccionar construcciones inmobiliarias de su propiedad. El señor Legasa denunció hace dos años a la policía francesa un intento de extorsión por parte de ETA que conllevaría la detención, por parte de la gendarmería de Bayona (Francia) de Francisco Aya Zulaica.

En cuanto al atentado de Guernica, ocurrió en el bar Azul, sobre las once y cuarto de la noche de ayer; a esa hora penetraron en el establecimiento dos individuos que dispararon sobre Juan Cruz Hurtado y su novia, Manoli Mosquera. El camareño declaró a *Europa Press* que apenas pudo ver nada: «Aquí, cuando se oye el ruido ya se sabe lo que pasa: todo el mundo esconde el pellejo, así que yo me tiré inmediatamente al suelo. Cuando me levanté ya los vi a los dos tendidos.» El joven, de veinticinco años, carpintero de profesión, murió en el acto; la muchacha se encuentra herida de gravedad.

Por lo que se refiere al atentado de Lezo (Guipúzcoa), la víctima, Rafael Reacoila Landa, de treinta años, vecino de dicha localidad, era un obrero de la fábrica Orbegozo. Según las informaciones disponibles, varios individuos le ametrallaron sobre las diez y diez de la noche en el momento en que salía de la fábrica, una vez terminado su turno de trabajo.

Página 17

Informe del teniente general Gutiérrez Mellado a los mandos de las Fuerzas Armadas

“Algunos parecen lamentar que en España no haya golpe de Estado”

«Yo estoy muy tranquilo porque en España no habrá golpe de Estado ni ahora ni en el futuro, pero hay gente que parece triste de que no haya golpismo», afirmó ayer el vicepresidente del Gobierno y ministro de Defensa, teniente general Gutiérrez Mellado, durante una conferencia de prensa, tras presentar el informe general a los cuadros de mando de las Fuerzas Armadas.

En su informe, el ministro advierte severamente de los peligros que para la paz de España representan tanto las actividades de ciertos grupos minoritarios que intentan sacar a los Ejércitos de los cuarteles como las actuaciones de la organización terrorista ETA.

En respuesta a una de las numerosas preguntas que se le formularon durante la conferencia de prensa, el teniente general

Gutiérrez Mellado se dolió de que alguien intente hacer creer a las fuerzas de orden público que el Gobierno se desentiende de su suerte e incluso que pone cortapisas a su actuación antiterrorista.

Refiriéndose a los incitadores que aprovechan actos de duelo para soliviantar a los miembros de las FOP, el teniente general Gutiérrez Mellado llegó a afirmar: «Yo ya he dicho públicamente que en un acto de esos no me abollan el coche; me matan, pero no me zarandean.»

En su informe a los mandos de las Fuerzas Armadas, el ministro de Defensa les advierte de que la incitación constante por grupos políticos muy radicalizados, y sobre todo por algunos medios de comunicación que se han ganado limpiamente en grandes sectores de opinión el título de *libelos*, supone un grave perjuicio para la unión de los Ejércitos.

Asimismo les pide que tengan confianza en que la batalla contra ETA que viene dando el Gobierno ha de verse coronada por el éxito final.

Página 13

Un “grapo”, condenado a casi veinte años por la muerte de un policía

Joaquín Vicites, miembro de los GRAPO, quien compareció hace algunos días ante la Audiencia Nacional acusado de haber dado muerte en Barcelona, el 11 de febrero de 1977, al inspector de policía Antonio López Salcedo, ha sido condenado por este hecho a quince años de reclusión menor y a indemnizar a los herederos de la víctima con dos millones de pesetas. Por dos delitos de lesiones, ocasionadas a un policía armado y a un transeúnte, ha sido condenado también a seis meses de arresto y a dos multas de 6.000 pesetas, y por un delito de tenencia ilícita de armas, a cuatro años de prisión menor.

Al mismo tiempo tendrá que indemnizar, junto con Fernando Silva, también miembro de los GRAPO, al policía armado lesionado, con 70.000 pesetas, y al transeúnte que resultó herido, con 43.000 pesetas. Fernando Silva, por su parte, ha sido condenado a cuatro años de prisión menor por un delito de tenencia ilícita de armas.

En la misma sentencia, Ricardo Sanz, otro de los miembros del grupo, ha sido condenado por tenencia ilícita de armas, mientras que Isabel Santamaría, simpatizante de los GRAPO, es absuelta del delito de terrorismo que le era imputado. El tribunal ha desestimado la amnistía que los abogados defensores solicitaron para los procesados.

Buteflika desmiente la enfermedad de Bumedian

El ministro argelino de Asuntos Exteriores, Abdelaziz Buteflika, anunció ayer en Bagdad que el presidente Huari Bumedian volverá a desempeñar próximamente sus funciones al frente del Gobierno de Argel. Simultáneamente, los medios oficiales argelinos difundieron ayer una fotografía de Bumedian en Moscú, tomada, al parecer, durante una entrevista del jefe de Estado con Boris Ponomarev, encargado de las relaciones del Partido Comunista soviético con sus homólogos de Europa occidental.

Con sus declaraciones en Bagdad, Buteflika ha intentado desmentir diversas versiones, recogidas durante los últimos días por la prensa mundial, acerca de una presunta enfermedad de Bumedian. Buteflika viajó a Bagdad para representar a su país en la tumba de jefes de Estado árabes opuestos a las negociaciones de paz que actualmente efectúan Egipto e Israel en Washington. Hace unos días, Buteflika se trasladó a Moscú, donde presumiblemente conversó con Bumedian.

Página 3



Andrés Fraguas, enterrado entre el silencio y la emoción. Ayer fueron enterrados en Madrid los restos mortales de nuestro compañero Andrés Fraguas, muerto a consecuencia de las heridas sufridas en el atentado del pasado lunes contra EL PAIS. Acompañaron el sepelio, entre un profundo silencio y la emoción contenida, miles de personas, entre ellas familiares, paisanos, amigos, compañeros y directivos de EL PAIS.

Página 11

entreviu

ESTA SEMANA:

- Empresarios que roban al estado y al pueblo. LOS DELITOS DEL CAPITAL.
- BARBARA REY. «NO SOY UNA MUJER PICANTE».
- ESPAÑA ARMA A LOS DICTADORES.
- IRIBAR ficha por la izquierda abertzale. Entrevista exclusiva.
- SEXO EN EL COLE. Los niños quieren saber.
- IDESCO. «Un time oficial de 3 000 millones».
- Cómo llega el pescado a las nubes.
- María Holgado. La noche caliente.
- ESPÍAS DE VIDELA EN EUROPA.
- A la mujer del torero Turín la «suicidaron».

LA REVISTA ESPAÑOLA MAS VENDIDA EN EL MUNDO

Hoy lo decide el Consejo de Ministros

El 6 de diciembre, fecha definitiva para el referéndum constitucional

El Consejo de Ministros, en su reunión de hoy viernes, aprobará la fecha del 6 de diciembre para celebrar el referéndum constitucional. Salvo que este criterio variese a última hora durante la reunión del Gabinete, todo parece indicar que la fecha está definitivamente decidida.

También se espera que la campaña de propaganda para el referéndum comience el próximo lunes, y está previsto que mientras dure los grupos parlamentarios cuenten con media hora diaria en televisión, como máximo, distri-

buida proporcionalmente al número de escaños de cada uno y con intervenciones mínimas de cinco minutos en todo caso.

La reunión del Gabinete convocada para hoy aprobará también un anticipo de tesorería al Ministerio del Interior por valor de 910 millones de pesetas, destinado a cubrir los gastos de la consulta.

Se espera también que se apruebe un decreto-ley que fije la mayoría de edad en los dieciocho años.

Página 12

Portada *El País* 5 de diciembre de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 5 DE DICIEMBRE DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año III. Número 804

Miles de actos cerraron la campaña del referéndum

Adolfo Suárez y Felipe González piden el "sí" a una Constitución "para todos"

Los líderes del partido gubernamental y del principal grupo de oposición, Adolfo Suárez y Felipe González, pusieron anoche fin a la campaña del referéndum sobre la Constitución, que se ha desarrollado a través de miles de actos políticos. Ambos líderes destacaron la importancia de una Constitución cuyo beneficiario es todo el pueblo. Entre los mítines finales de la campaña destaca el celebrado ayer en Madrid por el PCE, con la asistencia de unas 15.000 personas. Santiago Carrillo, secretario general de dicho partido, insistió en que el PCE está dispuesto a apoyar un Gobierno UCD-PSOE. Mientras tanto EL PAIS conoció los últimos datos del sondeo realizado por el Ministerio del Interior, según los cuales votará el 75 al 80% de los electores, de los que los *noes* no superarán el 9% de los votantes.

La última intervención a través de televisión en representación de los partidos correspondió al presidente de UCD y del Gobierno, Adolfo Suárez, quien compareció ante las cámaras para solicitar el voto afirmativo de los españoles. Recordó las promesas realizadas desde su nombramiento como presidente del Gobierno y los casi dos años y medio transcurridos —«me concederán ustedes que no han sido tiempos fáciles», dijo—, al término de los cuales se ofrecía a la aprobación de los españoles «una norma suprema de convivencia que amparará a todos por igual».

No ocultó el señor Suárez los problemas y dificultades subsistentes, sin olvidar las «incomprensiones» ni «el amargo peso del terrorismo, que ha intentado frenar con sus acciones cada paso hacia mayores cotas de libertad, porque sabe que puede poner en peligro un proceso de transición política, pero que será inoperante en una España consolidada democráticamente».

Adolfo Suárez hizo un análisis del contenido del texto constitucional, comenzando por la reafirmación solemne de que «la soberanía —dijo— reside única y exclusivamente en el pueblo español» y por el hecho de que rompe el mito de «la España diferente, de la España ingobernable, de la España anárquica». Circunscribió su petición de voto afirmativo al respaldo

a una tarea realizada entre todos, «no como expresión de confianza en una persona o en un determinado partido». Ratificó el deliberado propósito de hacer una Constitución de todos y para todos los españoles, «propósito plenamente alcanzado, pues también acoge para el porvenir a quienes han levantado su voz para formular críticas o para manifestar su radical desacuerdo».

En todo caso Adolfo Suárez afirmó que desde la perspectiva de Unión de Centro Democrático la Constitución es «enormemente positiva». A continuación negó que el texto constitucional consagre el aborto, proclame el divorcio, prescinda de la familia, deje de garantizar la libertad de enseñanza, ni que atente contra la unidad de España. Asimismo, rechazó las acusaciones a la Constitución como contraria a una recta conciencia cristiana, y calificó de *falso e injusto* el adjetivo de *ataca* aplicado «a una Constitución —dijo— que respeta al hombre y al santuario de su conciencia».

Reconoció que la Constitución no resuelve los numerosos problemas que tiene planteados España, tanto económicos como políticos, pero advirtió que ni los problemas ni los riesgos pendientes son absolutamente irremediables.

Pasa a página 13



MARISA FLORES
Adolfo Suárez: «La Constitución terminará de una vez y para siempre con la dialéctica de vencedores y vencidos»



JOSQUIN AMESTOY
Felipe González: «No pedimos un sí a nuestro partido, sino la participación de todos en la construcción de un texto que es para todos»

SÍ

Nunca ha resultado tan fácil como hoy para nosotros el seleccionar una opción a la hora de expresar nuestro juicio sobre qué ha de votarse y qué votará moral y simbólicamente EL PAIS en el referéndum constitucional. Mañana se cumple un objetivo en cuya consecución, pensamos, hemos puesto también nosotros nuestro humilde grano de anís: la consulta popular a los españoles sobre si quieren o no darse a sí mismos un régimen de libertades. Y ante tanta confusión, oportunismo y falsas interpretaciones como han pretendido darse del texto constitucional no es posible expresar sólo el deseo de que nuestros lectores cumplan con el deber ciudadano del voto; sumamos nuestra recomendación, si recomendación puede hacerse, de que este voto sea afirmativo y contribuya así al establecimiento de un sólido sistema democrático en España.

Pasa a página 10

Luis Herrera, vencedor en las elecciones

La Democracia Cristiana vuelve al poder en Venezuela

ANGEL LUIS DE LA CALLE, Caracas
El político demócrata-cristiano Luis Herrera Campins, 53 años, candidato del partido socialcristiano COPEI, ha ganado, por escaso margen, las elecciones presidenciales celebradas el domingo en Venezuela y sustituirá en marzo en la presidencia de la República al actual jefe del Estado, Carlos Andrés Pérez.

Aunque el escrutinio de los seis millones de votos emitidos no había concluido todavía anoche, un comunicado del presidente venezolano anunció el reconocimiento del triunfo electoral de Luis Herrera sobre Luis Pinerúa, candidato de Acción Democrática. El reconocimiento oficial de la victoria de la oposición se hará esta mañana pero ya se anunció que el secretario de la Presidencia había recibido de Carlos Andrés Pérez el encargo de visitar al presidente electo y reconocerle como triunfador.

La victoria de Luis Herrera, abogado y periodista que estuvo exiliado en España, significa, ante todo, un duro golpe para el partido del Gobierno, Acción Democrática, que hasta el último momento dio por segura la victoria de Pinerúa. Luis Herrera declaró ayer a EL PAIS que trabajará por profundizar las buenas relaciones hoy existentes entre España y Venezuela.

Pasa a página 3



Rescate en el mar. Un momento del rescate de 153 refugiados vietnamitas, cuyo barco embarrancó en Kuala Trengannu, en la costa malaya el domingo. El rescate resultó un éxito, al salvarse todos los ocupantes de la nave. La escena no resulta infrecuente. En situación similar se encuentran centenares de refugiados vietnamitas en distintas costas surasiáticas. Recientemente, frente a las costas de Malasia se hundió un buque pesquero ocupado por vietnamitas huidos de su país, y murieron ahogados sus doscientos pasajeros. Ningún país quiso en principio acoger a estos refugiados, si bien poco a poco algunos, como la República Federal de Alemania, Francia, Canadá y Gran Bretaña, han decidido concederles asilo. Se cuentan por millares los refugiados en esta trágica situación, sobre barcos totalmente abarrotados, a la espera de poder desembarcar.

LA CALLE

Esta semana:

- **EL GRAN CHOLLO: LA TELEVISION PRIVADA.**
La TV totalitaria ha muerto ¡Viva la TV oligárquica! Los Suarez, los Anson, los Martín Ferrand abren la puerta a los Garrigues, a los Godó, a los Zeta.
- **¿PUEDE REFORMARSE LA CONSTITUCION?**
- **ENTREVISTA CON JOAN RAVENTOS. LAS DUDAS DEL SOCIALISMO.**

RESPUESTA A "INTERVIU".
Ni chulinerías, ni chantajes.

La Calle
La primera a la izquierda

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 6 DE DICIEMBRE DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año III. Número 805

Gran Bretaña, Irlanda e Italia, fuera de momento

El Sistema Monetario Europeo nace con notables ausencias

Tras una prolongada sesión, los jefes de Estado y Gobierno de la CEE decidieron la creación del Sistema Monetario Europeo, al que inicialmente se integran la totalidad de los países miembros, con excepción de Gran Bretaña, que ha decidido rechazar su integración hasta mediados del próximo año, y de Irlanda e Italia, que han solicitado un plazo de reflexión para dar su respuesta definitiva, que se espera que sea positiva.

La cumbre de Bruselas, celebrada a lo largo del lunes y martes, se enfrentó con un mayor número de problemas de los inicialmente previstos al mantener Irlanda e Italia unas posturas duras a cambio de su integración.

Pese a la dureza y tensión de las negociaciones, la posición mantenida al final de la reunión por los dirigentes comunitarios era optimista y, así, el presidente francés calificó el acuerdo obtenido como histórico y el más importante desde la firma del Tratado de Roma.

Página 41

El paro real duplicará este año las cifras previstas

El número de parados podría elevarse a finales de este año a 1.068.000 españoles, es decir, 230.000 más que a finales del pasado año, cifra que representa una desviación muy considerable sobre los 100.000 parados nuevos que se estimaron por los firmantes del pacto de la Moncloa.

Estas cifras oficiales, procedentes del Ministerio de Economía, contrastan abiertamente con las que ayer mismo facilitó el Ministerio de Trabajo, para quien el número de personas que buscan empleo disminuyó ligeramente en la segunda quincena de noviembre.

Página 45

Entrevista

ESTA SEMANA:

- IGLESIA DE PEAJE. Seguiremos pagando todos.
- Hassan compra «soldados» españoles.
- Naduski entrevista a Robert Stack. EL INTOCABLE TOCADO.
- Transmediterránea: SE VA A PIQUE.
- JAIME PASTOR (I.C.R.): «Par qui votamos no».
- Cambio de sexo. Más difícil todavía: MUJERES CON PENE.
- El drama de una madre sola. «Si, yo maté a mis dos hijos».
- MOTRIL: ARMAS Y EXPLOSIVOS ESPAÑOLES. DESTINO: ARGENTINA.
- GUYANA. SEGUNDO ACTO. El negocio de los muertos.
- Verónica Luján, lujo y lujuria.

Unos veinticuatro millones de españoles, convocados para el referéndum constitucional

El voto popular culmina hoy la transición posfranquista

Los españoles acuden hoy a las urnas para votar la Constitución elaborada por las fuerzas democráticas de mayor representación popular. El texto fundamental que hoy se somete a referéndum deroga la legalidad franquista y pone fin a la organización política y social heredada de cuarenta años de dictadura, al mismo tiempo que sienta las bases para una nueva convivencia fundamentada sobre el olvido de las divisiones entre los españoles. Un censo aproximado de veinticuatro millones de personas tienen derecho a voto, y las previsiones de participación oscilan entre el 65 y el 80 % del cuerpo electoral.

Un total de 30.215 secciones, que comprenden 42.481 mesas en todo el país, serán atendidas por 300.000 personas a lo largo de todo el día, a fin de recoger los votos de los españoles para este proyecto de Constitución. Los colegios electorales permanecerán abiertos desde las nueve de la mañana hasta las ocho de la

tarde, y las previsiones meteorológicas indican que el tiempo será lluvioso en el norte de España, con lloviznas en el centro y posibles precipitaciones aisladas en el resto del país.

Los medios políticos van a observar con mayor atención el porcentaje de abstenciones que el de votos negativos. En este senti-

do hay que advertir que no se ha facilitado el censo electoral exacto, y el Instituto Nacional de Estadística advirtió ayer, en nota oficial, de las dificultades que lleva consigo el procedimiento de elaboración del censo.

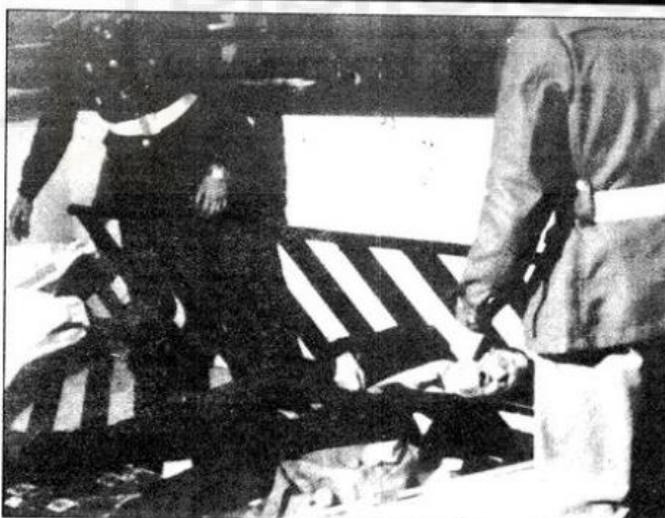
Los primeros resultados del referéndum se conocerán, según se cree, hacia las nueve y cuarto de la tarde, y sobre las dos de la madrugada es probable que pueda disponerse ya de una idea relativamente precisa sobre el mismo. Para esa hora, el ministro del Interior espera poder ofrecer «datos relativos al 50 % de los votos escrutados». La proclamación de los resultados definitivos será hecha por la Junta Electoral Central el próximo día 21.

Los señores Girón, Piñar,

Fernández-Cuesta y otros dirigentes de extrema derecha han presentado una impugnación contra el referéndum de hoy, en base a que consideran violada la prohibición legal de hacer propaganda en la víspera del referéndum por las informaciones y editoriales de varios periódicos, entre ellos EL PAIS.

En San Sebastián y, al parecer, en una gran zona del norte de España, la organización ETA interrumpió las emisiones normales de televisión y difundió un comunicado en contra de la Constitución. Medios políticos del País Vasco creen que podría tratarse de la rama político-militar de la organización.

Páginas 11 y 13



Dos camilleros de la Cruz Roja se disponen a levantar el cadáver de Gabriel Alonso, subcomisario de San Sebastián, en el lugar donde se produjo el atentado.

España votó a favor de Argelia y Marruecos

Sentencia salomónica sobre el Sahara en la ONU

La comisión de las Naciones Unidas encargada del problema de descolonización, conocida como «Comité de los Veinticuatro», aprobó ayer las dos resoluciones sobre el Sahara defendidas, respectivamente, por Argelia y Marruecos. Por la primera se reconoce el derecho a la autodeterminación y a la independencia del pueblo saharauí, y en la segunda se invita a la Organización para la Unidad Africana (OUA) a que prosiga sus esfuerzos para encontrar una solución negociada al conflicto.

Las dos resoluciones, que ahora deberán ser aprobadas por la Asamblea General de la ONU, fueron votadas favorablemente por España.

La decisión adoptada en el «Comité de los Veinticuatro» constituye una auténtica sentencia salomónica.

Horas antes de esta votación en la sede de la organización mundial, Marruecos había acogido con satisfacción la decisión del «comité de notables» de la OUA de enviar a la región conflictiva del Sahara un subcomité compuesto por los presidentes de Nigeria y Mali. Este subcomité visitará en fecha próxima Argel, Rabat y Nuakchott.

Por su parte, la dirección argelina y el Frente Polisario no ocultan su temor a que el problema quede circunscrito al marco africano, dada la tendencia que viene manifestándose en el seno de la OUA en favor de un *status quo* en la región, como primer paso hacia una solución final en la que los saharauis sólo obtendrían una satisfacción parcial de sus reivindicaciones.

Página 3

Arribillados en un bar por tres desconocidos

Dos policías y un guardia municipal, asesinados en San Sebastián

Dos miembros del Cuerpo General de Policía y un agente municipal fueron asesinados ayer en San Sebastián por tres individuos, que efectuaron varios disparos contra ellos cuando se encontraban en un bar. Se cree que los agresores estaban apoyados por otras tres personas que cubrían su acción y les facilitaron la fuga.

Las víctimas son José María Serrais, de 56 años, jefe de la comisaría de Rentería; Gabriel Alonso, de 61 años, subcomisario de la plantilla de San Sebastián, y Angel Cruz, policía municipal de Pasajes, que contaba sesenta años de edad.

El señor Serrais fue rematado por los autores del atentado cuando, herido por los primeros disparos, intentó refugiarse en la cocina del bar.

Poco después de producirse este triple asesinato se tomaron especiales medidas de seguridad en los controles policiales. A medianoche, miembros de las fuerzas de orden público que custodiaban el Gobierno Civil de Guipúzcoa efectuaron varios disparos contra un coche que no se detuvo en un control. Al parecer, no se produjeron víctimas.

Página 17

Portada *El País* 7 de julio de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 7 DE DICIEMBRE DE 1978

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año III. Número 806

EDICIÓN DE LAS CUATRO DE LA MADRUGADA

El 58% del censo dijo "sí"

La Constitución, aprobada, aunque con mayor índice de abstención de lo previsto

La Constitución fue aprobada ayer por la mayoría de los españoles, si bien se produjo un elevado porcentaje de abstenciones, que según los últimos resultados facilitados por el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, superaban el 33%. Sobre el total de votos emitidos, los síes significaban un 87,16%. En definitiva, los votos afirmativos supo-

nen un 58% sobre el total de votos que habían sido escrutados a las dos de la madrugada. Según informaciones obtenidas por EL PAIS, la Constitución puede ser promulgada hacia el 26 de diciembre, y antes de fin de año Adolfo Suárez operará en la votación de investidura o la disolución de las Cámaras.

por el periodista, el número de referendos era menor proporcionalmente al celebrado ayer en España, aunque la cifra porcentual de votantes hubiera sido superior.

Con respecto a esta conferencia de prensa, minutos después de ser retransmitida por Televisión, se recibieron varias llamadas telefónicas en EL PAIS de ciudadanos que expresaban su indignación por que la misma hubiera sido «recortada» para los telespectadores.

Al cierre de los colegios electorales de la provincia de Vizcaya se produjo una guerra de comunicados en la que los partidos mayoritarios (PNV, UCD y PSOE) se atacaron mutuamente entre sí. Mientras

UCD y PSOE acusaban al PNV de llevar a cabo una actitud deplorable de coacción a través de los interventores de dicho partido en las mesas, UCD culpaba al PSOE por haber enviado muy pocos interventores y apoderados socialistas. A su vez, el PNV contestó a las críticas anteriores con un comunicado propio, emitido pocas horas más tarde, en que rechazaba las acusaciones «sin fundamento y sin base» realizadas contra sus apoderados e interventores, y afirmaba que se habían limitado a aplicar normas electorales vigentes.

Páginas 11 a 20
Editoriales página 8

A las dos de la madrugada, la proporción entre abstención y votantes, cuando se llevaba escrutado un 38,73% sobre el total del censo, era del 66,55% de votantes y de un 33,44% de abstenciones, según la información facilitada a esa hora por el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa. Sobre el total de votos emitidos, los síes suponen un 87,16%; los noes un 8,58%; los votos en blanco, el 3,52%, y los votos nulos, el 0,72%.

El señor Martín Villa comenzó su información manifestando que los españoles «estamos de enhorabuena» y que el margen de votos con el que se había aprobado la Constitución era superior al exigido por las normas legales. «Los españoles —dijo el ministro del Interior— hemos votado por abrumadora mayoría la Constitución».

Rodolfo Martín Villa expresó su felicitación y su agradecimiento a los cuerpos y fuerzas de seguridad del Estado y a las Fuerzas Armadas, que habían colaborado con el Gobierno.

El ministro, a continuación, afirmó que, según sus datos, en Guipúzcoa había votado el 40% del censo y en Vizcaya algo más de esta cifra porcentual. Interrogado por el reducido porcentaje que suponía la aprobación, si con respecto al censo se sumaban votos negativos, en blanco y no emitidos, el ministro afirmó que no se podía realizar tal suma. En cualquier país y circunstancia, dijo, no se hace el cómputo que «usted me plantea», ya que la abstención se debe a múltiples circunstancias, que en muchos casos no suponen una opción política. La abstención en el País Vasco, donde sí ha propugnado esa opción un partido, tiene un sentido muy diferente a la que se ha producido ahora y en anteriores elecciones en otras regiones —caso

de Galicia—, donde ningún partido ha preconizado la abstención. Añadió el ministro, en relación con este tema, las diferencias que se habían producido entre el censo oficial y el censo real, al detectarse cerca de un millón y medio de ciudadanos doblemente censados oficialmente, que habría que considerar a la hora de calcular la abstención real.

Al recordarle un periodista los fuertes porcentajes de participación en referendos constitucionales celebrados en Italia y Francia, el señor Martín Villa respondió que sin dudar de la veracidad de las afirmaciones que le hacía el periodista, él podía replicar con cifras de participación en muchos otros referendos. Y que, concretamente en el referéndum italiano citado



El rey don Juan Carlos depositó su voto, a las once y veinticinco de la mañana de ayer, en el colegio electoral de El Pardo, que corresponde a su demarcación. En la foto, el momento en que el Rey entrega su papeleta al presidente de la mesa electoral, en presencia de la reina Sofía

Brugut
CONCESIONARIO

ESCUULTURAS - JOYAS

SERRANO, 27 - 1º MADRID-1
TELS: 225 13 02 - 41 - 44 - 93

Resultados a las tres de la madrugada			
Censo	Censo escrutado	% sobre censo	
26.494.320	15.952.626	60,21	
		% sobre censo escrutado	
Votos emitidos	10.528.816	66,00	
Abstenciones	5.423.818	34,00	
		% sobre votos emitidos	% sobre censo escrutado
Sí	9.183.962	87,22	57,57
No	898.646	8,53	5,63
Blancos	364.973	3,46	2,28
Nulos	81.235	0,77	0,50

Según los datos facilitados oficialmente, a las tres de la madrugada sólo había sido escrutado el 60,21% del censo total. En base a los resultados parciales, ofrecemos en la columna de la derecha los porcentajes correspondientes respecto al número de votos emitidos y en la otra los relativos al censo total ya escrutado

Se temen graves disturbios en Irán

El Departamento de Estado anunció anoche en Washington que ya se han iniciado los preparativos para evacuar a los 41.000 residentes norteamericanos en Irán, ante las previsiones diplomáticas de «grandes disturbios» en los próximos días, que pondrían en peligro la vida de los extranjeros. Sin embargo, un portavoz del Departamento de Estado señaló que los planes de evacuación no significan que el Gobierno Carter retire su apoyo al sha y que sigue confiando en que éste podrá resolver la difícil situación.

Página 2

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 10 DE FEBRERO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas. Con suplemento semanal: 25 pesetas / Año IV. Número 862

En relación con el "caso Moro", según reconoció el ministro del Interior ante el Parlamento

El Gobierno italiano tuvo contactos con las Brigadas Rojas

Con la posibilidad de unas elecciones anticipadas en primavera, después de la negativa del Partido Comunista a la propuesta de Andreotti para formar un nuevo Gobierno con técnicos de izquierda, Italia se agitó de nuevo ayer al conocer que el Gobierno demócratacristiano había mantenido contactos con las Brigadas Rojas.

El ministro del Interior, Virginio Rognoni, reconoció ante el Parlamento que el verano pasado entró en contacto con el presunto «brigadista» que reveló la participación de dos parlamentarios, una personalidad del Vaticano y miembros del cuerpo de Carabineros en el secuestro y posterior asesinato de Aldo Moro.

Esta revelación, en plena crisis política, ha caído como una bomba y los jueces italianos podían acusar a los dirigentes de la Democrazia Cristiana por haber ocultado datos.

El escándalo creado por las revelaciones de la revista *L'Espresso* sobre el caso Moro cobra una nueva dimensión sensacional después

de que el diario romano *Repubblica* afirmara ayer que en la preparación del secuestro del presidente de la Democrazia Cristiana participaron, junto a dos diputados, dos obispos y un monseñor.

Mientras el país digiere toda esta rocambolesca historia, los comunistas de Enrico Berlinguer dijeron ayer que «no», con algunos matices, a las propuestas avanzadas por Andreotti para resolver la crisis. Sin embargo, el PCI dejó una puerta abierta al declararse dispuesto a considerar otras iniciativas que garanticen un control para la ejecución de los acuerdos de Gobiernos que se pacten.

Página 3

Pinochet implicado en el asesinato de Letelier

NYT, Washington

El embajador de Estados Unidos en Chile ha transmitido a la Oficina Federal de Investigaciones (FBI) una información según la cual el presidente chileno, Augusto Pinochet, pidió personalmente al Gobierno paraguayo que facilitara pasaportes falsos a dos individuos que posteriormente han resultado implicados en el asesinato de Orlando Letelier, ministro de Asuntos Exteriores durante el Gobierno constitucional de Salvador Allende.

De acuerdo con fuentes oficiales y medios jurídicos relacionados con la investigación del asesinato de Letelier, el embajador George W. Landau, actualmente al frente de la embajada norteamericana en Santiago de Chile, informó a la FBI que un alto funcionario paraguayo le aseguró que Pinochet llamó por teléfono al presidente Alfredo Stroessner para pedirle pasaportes falsos para dos agentes chilenos.

El jueves pasado, durante la vista del juicio que se sigue en Washington contra tres exiliados cubanos acusados de la muerte de Letelier, Landau prestó testimonio, pero sólo dijo que el pedido de pasaportes había partido de un sector de «alto nivel» del Gobierno chileno.

Sin embargo, varias personas que han tenido acceso al sumario preparado por la FBI sobre la entrevista de los investigadores con el embajador sostienen que Landau dijo que Conrado Papalardo, consejero íntimo de Stroessner, fue quien le informó que el pedido había sido hecho directamente por el dictador chileno.

Confuso incidente militar en la capital iraní

La guardia del sha cerca un cuartel de aviación en Teherán

FELIX BAYON,

ENVIADO ESPECIAL, Teherán

A las once de la noche de ayer (ocho y media hora de España), efectivos de la Guardia Imperial rodearon un cuartel de la aviación situado cerca de la plaza Jaleh, al este de Teherán. En la operación intervinieron también carros de combate.

Al conocerse la noticia, comenzaron a llegar inmediatamente ambulancias y camiones cargados de civiles de todas partes de la ciudad. A pesar de que la Guardia Imperial bloqueaba los accesos al cuartel, diversas manifestaciones rodearon la zona.

Durante dos horas (de once de la noche a una de la madrugada) se escucharon abundantes ráfagas de metrallera y cañonazos. En ese tiempo (y al menos hasta las dos de la madrugada) se oían sobre los disparos los gritos de la multitud. El resto de la ciudad, mientras tanto, estaba en calma. No se cree que sea un golpe de Estado, sino una operación de castigo de la Guardia Imperial (pro sha) contra la aviación, algunos de cuyos miembros han demostrado públicamente simpatías por Jomeini.

Por otra parte, mientras el primer ministro del Gobierno paralelo ofrecía la realización de un referéndum y la formación de una Asamblea constituyente que ponga fin a los enfrentamientos con el actual Gobierno, unas 20.000 personas se concentraron en un estadio de la capital en apoyo de Bajtár.

Página 3

Continúa paralizada la campaña electoral en RTVE

Suárez no descarta un Gobierno de coalición con el PSOE

Mientras la campaña electoral, a través del más poderoso medio de propaganda, la televisión, continúa detenida a la espera de que hoy se resuelvan los recursos pendientes, el líder de UCD, Adolfo Suárez, compareció al fin ante la opinión pública para reafirmar su esperanza de que obtendrá mayoría parlamentaria suficiente, pero sin descartar un Gobierno de coalición con el PSOE. Felipe González viajó a Pontevedra; Santiago Carrillo, a Zaragoza, y Manuel Fraga estuvo en Ceuta y Madrid.

En el panorama electoral es de destacar la confirmación que el presidente de la Conferencia Episcopal Española, cardenal Enrique y Tarancón, hizo ayer, a través de una carta cristiana,

de las líneas generales del reciente comunicado de los obispos, contestado por los partidos de izquierda.

El retraso en el comienzo de la campaña electoral gratuita a través de RTVE está siendo especialmente acusado por los partidos pequeños, sobre todo los de la extrema izquierda, que contaban con la pequeña pantalla como medio de hacer llegar su ideología al electorado.

En la mañana de hoy, la Junta Electoral Central decidirá la composición definitiva del comité de radio y televisión, que esta misma tarde, si no se producen nuevas dilaciones, iniciará la distribución de espacios.

Páginas 9, 10, 14 y 15

Moderación general en los programas electorales

La moderación es la característica común a los programas electorales de las principales opciones que concurren a los comicios del 1 de marzo, con la excepción de algunas posiciones de extrema izquierda. A diferencia de lo ocurrido en las elecciones de junio de 1977, en que los partidos manejaban ideas generales sobre sistema político, libertades y democra-

cia, este año casi todos han redactado programas detallados, si bien la ambigüedad preside aún muchas soluciones.

La política económica, con especial referencia al paro y la inflación, así como las medidas contra el terrorismo y la inseguridad ciudadana, constituyen aspectos muy destacados de la mayoría de los programas.

Páginas 11, 12 y 13

Los deportados regresarán al País Vasco francés después de las elecciones

FELICIANO FIDALGO, ENVIADO ESPECIAL, Valensole (Francia)

«Hemos suspendido la huelga de hambre iniciada esta mañana y el encierro que teníamos previsto para esta noche, en un local del pueblo, en espera de que el próximo martes, según promesa del alcalde y de la policía, las autoridades francesas nos garanticen por escrito los detalles esenciales sobre nuestro futuro», declaró a EL PAIS uno de los diecisiete refugiados vascos confinados en Valensole (Alpes franceses).

Según la misma fuente, París les concederá la libertad para retornar a Euskadi norte entre el 10 y el 14 de marzo, provistos no de su antigua carta de refugiados, sino de la documentación de residentes normales en Francia. Tal fue el desenlace de una tensa jornada de huelga de hambre y de negociaciones entre los vascos y, por su lado, la policía local y el alcalde socialista Max Demol, que les habían amenazado repetidamente con la extradición si prolongaban el ayuno y realizaban el encierro.

El clima se enrareció cuando, a las diez de la mañana, los vascos anunciaron el comienzo de una huelga de hambre ilimitada. Tras las consultas oportunas por parte de las autoridades locales con el prefecto de la región, a las tres en punto de la tarde se produjo la primera confrontación grave entre los confinados y los responsables de Valensole.

El alcalde y cuatro o cinco miembros de la policía local habían terminado de almorzar en el comedor del hotel. En el bar contiguo, los diecisiete vascos mataban el tiempo, pensativos, aburridos, inquietos, ya que desde por la mañana habían decidido no comer: «Bebemos agua con azúcar —indicaron—, pero no comemos nada. Además, hemos decidido encerrarnos esta noche en un local del pueblo. El alcalde nos negó el Ayuntamiento.»

Pasa a página 17

El crimen de "Los Galindos" sigue sin esclarecerse

El caso de la múltiple matanza ocurrida en julio de 1975 en el cortijo de *Los Galindos* (Paradas, Sevilla) continúa sin esclarecerse, y el sumario judicial sigue abierto. El gabinete de prensa de la Jefatura Superior de Policía de Sevilla ha informado a EL PAIS que la versión de los hechos presuntamente aclarados fue facilitada por el jefe de la BIC de Sevilla a título exclusivamente particular, durante una rueda de prensa celebrada el pasado lunes.

El juez instructor de Marchena confirmó a EL PAIS que la investigación no ha terminado y que el sumario está abierto aún.

Página 19



MARISA FLOREZ

Mitin de Fraga en Madrid. Manuel Fraga responde con los brazos en alto a las aclamaciones de las mil personas que asistieron ayer, en un cine del distrito madrileño de Chamberí, a un mitin electoral del número uno por Madrid de Coalición Democrática. Fraga, cuya alocución fue coreada con gritos de *bravo*, insistió en que los españoles están cansados de palabras y promesas.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 18 DE FEBRERO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Sin suplemento semanal: 20 pesetas / Año IV. Número 869

Pekín califica el ataque como "una acción de estricta defensa"

Tropas chinas invaden Vietnam por la frontera norte en un frente de mil kilómetros

Tropas chinas, apoyadas por aviones, tanques y artillería, cruzaron ayer la frontera norte con Vietnam, por varios puntos diferentes, en una invasión que puede tener graves repercusiones para la estabilidad de la región y la paz mundial. Radio Hanoi denunció la invasión —realizada a lo largo de un frente de mil kilómetros de extensión y diez de profundidad— como «un acto de agresión», mientras que la agencia

Nueva China presentó el ataque como «una acción de estricta defensa». El Gobierno norteamericano pidió formalmente la retirada de las tropas chinas y la Unión Soviética se abstuvo de dar una reacción oficial, pese a existir un tratado de defensa mutuo entre Vietnam y la URSS que, teóricamente, posibilita la intervención armada de Moscú en el conflicto.

procedentes de las agencias de espionaje occidentales revelaron, por su parte, que China habría concentrado un cuarto de su potencial aéreo en la misma frontera.

El ataque, según Radio Pekín, se produjo a las 24.00 horas del sábado (hora china) a título «puramente defensivo». De todas formas, las autoridades chinas pusieron en marcha previamente el servicio de propaganda y comenzaron a aieccionar a la población ante el ataque que iba a comenzar horas después. Los periódicos y la radio china iniciaron sus ediciones y emisiones con llamadas a la población para que se identificaran con la necesidad de dar un escarmiento a los vietnamitas.

Los medios de información chinos rompían así su relativo silencio sobre los choques armados en la frontera. La invasión se interpreta como la materialización de la amenaza del vicepresidente ministro, Deng Xiaoping (Teng Hsiao-ping), quien expuso en Tokio, la semana pasada, la necesidad de «castigar» a Vietnam. La posibilidad de llevar a cabo algún tipo de acción punitiva contra Hanoi había sido expuesta con anterioridad por Deng al presidente Jimmy Carter.

Pasa a página 3

Horas después de denunciar la invasión por una emisión de Radio Hanoi, el representante vietnamita ante las Naciones Unidas, Ha Van Lau, presentó una carta ante el secretario general, Kurt Waldheim, en la que exigía la «adopción de las medidas adecuadas» para forzar la retirada de las tropas chinas. Una segunda comunicación del ministro de Asuntos Exteriores vietnamita, Nguyen Duy Trinh, exigió en términos más duros, la misma retirada, pero se abstuvo de solicitar una convocatoria urgente del Consejo de Seguridad del organismo.

Peró el Gobierno vietnamita, según informó Radio Hanoi, realizó casi inmediatamente un llamamiento a la Unión Soviética y a otros dos países socialistas (cuyo nombre no fue facilitado) para que acudieran en su ayuda. Mientras que Moscú no hizo ninguna mención a este llamamien-

to, un portavoz del Gobierno cubano se mostró ayer «preocupado» por la situación y sugirió la posibilidad de atender la petición de los vietnamitas.

El ataque chino sobre Vietnam representa el punto culminante de más de tres años de tensión entre los dos países vecinos y antiguos aliados. Ultimamente, tras el apoyo vietnamita a la insurrección victoriosa camboyana contra el régimen pro-chino de los *khmers rojos* camboyanos, las relaciones entre los dos países, interrumpidas desde junio de 1978, habían llegado a tal punto que ambos Gobiernos habían reforzado militarmente sus fronteras, seguido de una serie de incidentes fronterizos con elevado número de víctimas.

Según estimaciones occidentales, más de 150.000 soldados chinos habrían sido concentrados en la frontera con Vietnam durante los últimos diez días, mientras



El ataque chino se produjo por catorce puntos diferentes

Hanoi estableció un dispositivo de seguridad contrario superior a 60.000 hombres. Informaciones

Ultraderechistas provocaron incidentes a la llegada de Suárez a Jerez

Crece el tono de las críticas entre UCD y PSOE

La repetición de los incidentes a la llegada del presidente Adolfo Suárez a Jerez de la Frontera (Cádiz), protagonizados esta vez por militantes de Fuerza Nueva, y el recibimiento al secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) en Albacete, con gritos de «Felipe, presidente», fueron las dos notas más destacadas de la jornada electoral de ayer, día en que se cumplió el paso del ecuador de la campaña.

El señor Suárez pareció decidido a saltar a la arena electoral y responder a los ataques de que es objeto. En Sevilla volvió a criticar al PSOE, partido que no está preparado para gobernar —dijo—, y se negó a considerar la posibilidad de formar un Gobierno de concentración, tal y como solicita el líder comunista, Santiago Carrillo. En Badajoz, el presidente del Gobierno y de UCD afirmó que los incidentes ocurridos en Badajoz fueron protagonizados por militantes socialistas, a pesar de que el PSOE lo haya desmentido.

El líder socialista, Felipe González, se ratificó en su invitación al presidente Suárez para que participe en un debate televisado, y

mostró su preocupación por la *su-ciedad* que, a su juicio, caracteriza la presente campaña.

Los diez primeros días de campaña electoral y la superación del ecuador de la misma —fecha que coincidió con la presentación de las candidaturas para las elecciones municipales— será conmemorada por los principales partidos con el inicio de la segunda fase de sus campañas propagandísticas. A partir de hoy, Unión de Centro Democrático variará su eslogan y sus carteles llevarán impreso, bajo la fotografía del presidente Suárez, el lema: «Vota con realismo, vota UCD». También a partir de hoy el Partido Socialista Obrero Español (PSOE) colocará un nuevo cartel, sin la imagen de su secretario general, Felipe González. Se trata de una reproducción de un dibujo de José Ramón, en el que aparece un amplio campo verde y, al fondo, la rosa y el puño, símbolo del PSOE.

En un balance de la primera etapa de la campaña electoral destaca sobre todos los demás aspectos la abusiva utilización por parte del partido gubernamental de la radio y televisión estatales.

Páginas 13, 14 y 15



Felipe Gonzalez utilizó ayer un tractor como tribuna en el mitin organizado por su partido en el campo de fútbol de Albacete, primera etapa de una gira electoral de fin de semana que incluye paradas en Cuenca, Valladolid, Tarragona y Málaga

Josep Pau niega haber participado en el incendio de la refinería de aceites

MONTSFERRAT SANJUAN, Lérida Josep Pau, cabeza de lista por la candidatura socialista en Lérida, negó ayer haber participado en la organización y preparación del incendio de la refinería de aceite Acacesa (Aceites Catalanes y del Centro, SA), acaecido en enero de 1976, así como su intervención, unos meses después, en el destroz de material, concretamente una oruga Caterpillar D-9 utilizada para la construcción de la autopista del Ebro. También negó haber dado hospedaje a nadie implicado en los asesinatos de José María Bultó y Joaquín Viola y su esposa, según declaraciones del propio Pau, que publicará hoy el diario local *La Matana*.

Asimismo, el candidato socialista manifestó no saber «a qué reuniones se refería EL PAIS cuando cita la reunión de Vallbona de las Monjas; en aquel tiempo, la Unión de Pagoses se reunía en Vallbona, en Borjas Blancas. Respecto al asunto de la refinería, incluso la Unión de Pagoses sacó un comunicado condenando el atentado. Siempre hemos rehuído la violencia para las reivindicaciones políticas y sindicales».

Durante toda la tarde de ayer, de la misma forma que en días anteriores, EL PAIS intentó ponerse en contacto con Josep Pau, quien tenía noticias de los requerimientos hechos por el periódico. Sin embargo, a la hora de cerrar esta edición, aún no había sido posible el contacto con el candidato socialista.

Irán promete reanudar el suministro de petróleo a Occidente

El primer ministro iraní, Medhi Bazargan, tras comprobar ayer la vuelta al trabajo de la mayor parte de los huelguistas del país, tras casi tres meses de paro, anunció su intención de reanudar «cuanto antes» la exportación de crudos a «todas las partes del mundo, incluido Estados Unidos». Bazargan, en una entrevista con el *New York Times* y *Newsweek*, se mostró también «ansioso» de mantener buenas relaciones con Washington.

Por su parte, el ayatollah Jomeini, según informaciones procedentes de Rabat, solicitó ayer la extradición del sha, y se espera que una solicitud formal, por los canales legales, sea presentada ante el Gobierno marroquí en los próximos días.

Entre los repatriados figuran la mayor parte de los enviados especiales de la prensa extranjera, que decidieron seguir los consejos de sus embajadas ante la posible explosión en Irán de nuevos enfrentamientos entre partidarios de Jomeini, grupos izquierdistas y seguidores del sha.

Página 2

Portada *El País*, 27 de febrero de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 27 DE FEBRERO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 876

Sondeo electoral de Sofemasa para EL PAIS

Apretada victoria de UCD frente a los socialistas, que ganan posiciones

País Vasco: suben las opciones abertzales

Unión de Centro Democrático (UCD) puede obtener la victoria en escaños en las elecciones generales del 1 de marzo, aunque el Partido Socialista Obrero Español (PSOE) es el primer partido en votos populares, de acuerdo con un sondeo electoral realizado para EL PAIS por la empresa Sofemasa. Se observa un equilibrio entre las izquierdas y las derechas, con un notable incremento de las opciones abertzales en el País Vasco. La encuesta se hizo entre el 19 y el 21 de Febrero, sobre un total de 16.869 entrevistas.

De acuerdo con este sondeo, la abstención ya decidida supera el 11% del electorado. Es seguro que subirá considerablemente el día de la votación, en base a las personas indecisas sobre acudir o no a las urnas, así como los que desean votar pero no podrán hacerlo por razones técnicas (problemas censales, enfermedad, viajes).

De las personas que tienen intención de votar, el 15,8% se encuentra totalmente indeciso respecto a la opción a elegir. De su inclinación hacia una u otra opción dependerá, en parte, el resultado final.

Tanto los resultados a nivel nacional como los datos por provincias se ofrecen junto con el número de escaños obtenidos en las elecciones de 1977 como elemento comparativo. Las pérdidas y ga-

nancias de escaños por partidos se distribuyen entre una gran variedad de provincias. Los últimos escaños atribuidos a los partidos en ciertas provincias (Madrid, por ejemplo) se resuelven por diferencias muy apretadas, por lo que serían normales algunas variaciones en el resultado final.

Los datos de este sondeo, que deben considerarse más como pautas que como predicciones —como toda encuesta realizada con garantías técnicas—, permiten aventurar la posibilidad de un Congreso ligeramente más fragmentado que el anterior, es decir, con mayor número de partidos representados. Respecto a las elecciones de 1977, el dato más espectacular es la subida del PSOE en porcentaje de intención de voto.

Páginas 15, 16, 17, 18, 19, 20

De los sondeos a las urnas

Un sondeo de opinión no es una profecía, sino un análisis del estado de ánimo del electorado. Por eso, cualquier valor añadido que se le quiera dar al estudio de Sofemasa que hoy publica EL PAIS, y del que se desprende una hipotética composición del próximo Parlamento, será de la exclusiva responsabilidad ajena. No estamos diciendo —ni Sofemasa ni EL PAIS— qué va a pasar, sino qué grandes tendencias influir en la distribución aproximada de escaños.

Los candidatos y partidos más

perjudicados por los sondeos han tratado durante la campaña que hoy termina de demostrar que casi todos los sondeos son mentira, están manipulados o técnicamente mal hechos. En definitiva, que no son fiables. Aparte de esas críticas a propósito de todo tipo de sondeos, se han esgrimido acusaciones específicas contra la encuesta publicada por EL PAIS al comienzo de la campaña. Algunos aluden a lo limitado de la muestra y a la imposibilidad de suministrar, con esos datos, análisis regionales precisos.

Pasa a página 8

TOTAL MUESTRA: 16.869 entrevistas

Tienen intención de votar (1)	77,7%
No saben si votarán o no	10,9%
No votarán	11,4%
	100,0%

Intención de voto y posibles escaños Congreso

(Sobre el total de votantes)

	Voto + intención (%)	Escaños	Escaños 1977(2)
1. Unión de Centro Democrático	27,7	153	166
2. Partido Socialista Obrero Español	29,5	140	118
3. Partido Comunista de España	9,1	22	20
4. Coalición Democrática	5,3	9	(AP)16
5. Partido Nacionalista Vasco	1,4	7	8
6. Convergencia i Unió	1,5	5	10
7. Euzkadi Euzkera	0,9	4	1
8. Herri Batasuna	0,9	3	—
9. Unión Nacional	1,9	2	—
10. Partido Socialista de Andalucía	0,9	1	(PSA-PSP)1
11. Partido del Trabajo de España	0,9	1	—
12. Bloque Nacional Popular Galego	0,5	1	—
13. Unión del Pueblo Canario	0,4	1	—
14. Partido Aragonés Regionalista	0,2	1	—
15. Otros	2,9	—	—
INDECISOS NS/NC	15,8		
	100,0		

(1) Esta cifra representa el porcentaje de personas que tienen intención de votar, lo que no quiere decir que todos ellos voten efectivamente el 1-M, puesto que se debe contar con la abstención técnica (personas que desean votar pero no pueden hacerlo por problemas censales, viajes, enfermedad, imprevistos...). Para interpretar bien estos datos conviene reseñar que el porcentaje de personas que dicen que no votarán es superior al del sondeo realizado por EL PAIS en vísperas del 15-J (3,8%) y lo mismo sucede con el porcentaje de las que no han decidido si votarán o no (4,7% en 1977, frente al 10,9% este año).

(2) El 15-J diez escaños correspondieron a partidos y coaliciones que no se presentan este año como tales, razón por la cual no han sido colocados como elemento comparativo de opciones concretas. Esos escaños fueron: cuatro del PSP, uno del Partido Socialista de Aragón, dos de Unión Democrática Cristiana de Cataluña, uno de Izquierda Republicana (que ahora se presenta de forma distinta al 77 y no logra escaño), uno del Partido Socialista ex Reagrupament y uno de una Coalición Independiente de Centro.

Profunda penetración china en Vietnam

Ante lo que parece una prolongación, de alcances imprevisibles, de la guerra entre China y Vietnam, Estados Unidos indicó ayer que ambos países están librando «duros combates» con un gran despliegue de efectivos militares. Durante los últimos días las fuerzas chinas han avanzado hasta ochenta kilómetros en el interior de algunas zonas del noreste de Vietnam.

El vicepresidente chino, Deng Xiaoping, sugirió que la guerra puede concluir dentro de veinte días, «de acuerdo —dijo— con lo que hagan los vietnamitas», pero también admitió la posibilidad de que se prolongue más.

Ayer el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromiko, dijo que «la agresión china está destinada al fracaso», pero no habló de la posibilidad de una intervención soviética en el sureste asiático.

Página 3

Mientras oculta la cifra de desempleo

Avance del Gobierno sobre los precios en enero

Estimaciones del Ministerio de Economía facilitadas ayer, consideran razonable esperar que en el mes de enero el alza del índice de precios al consumo se cifre en un 0,9%, porcentaje inferior al del mes anterior y al del mismo mes de 1978. El Instituto Nacional de Estadística no tiene aún, por diversas circunstancias, ningún avance de los resultados de precios en enero y, por tanto, la estimación de Economía no se basa en datos objetivos de ese organismo. El avance de un dato favorable de coyuntura económica en base a estimaciones se produce al finalizar el periodo electoral y justo cuando el Gobierno no ha querido hacer público otro dato mucho menos favorable, como son las cifras de desempleo en el cuarto trimestre de 1978, según la encuesta de población activa. Esta encuesta fija el aumento del paro en el año en 250.000 personas, que contrasta con las previsiones del pacto de la Moncloa, según las cuales el desempleo aumentaría en 100.000.

Los futbolistas irán a la huelga la próxima jornada

Los representantes de los futbolistas españoles convocaron ayer una huelga legal para la próxima jornada. La decisión se tomó tras una votación, celebrada en Madrid, que arrojó 65 votos a favor, uno en contra y uno en blanco. El acuerdo fue adoptado en protesta por la creación de la figura del «amateur compensado» en Tercera División, norma federativa que podría dejar sin trabajo a unos ochocientos profesionales.

Página 47



EUROPA PRESS

Bomba contra un antiguo cuartel de la Guardia Civil. Juan Manuel Raúl, de dos años y medio de edad, aparece asustado en brazos de su madre, después de que en La Paz le practicasen siete puntos de sutura en el pómulo izquierdo. Fue uno de los dos heridos leves de un atentado perpetrado ayer por la tarde contra una antigua casa cuartel de la Guardia Civil de Chamartín.

Página 25

FASSIO

FUENCARRAL, 116
Tel. 448 55 91

**no compre muebles,
compre decoración al mismo precio**

**Reservamos su compra
hasta 6 meses**

FASSIO

Avda del Mediterráneo, 34
Tel. 252 44 35

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 1 DE MARZO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 878

Conversaciones entre EEUU, la URSS y Pekín sobre el conflicto chino-vietnamita

En la capital china se dan por ciertos algunos indicios que apuntan a la celebración de conversaciones de alto nivel entre dirigentes de Estados Unidos, China y la Unión Soviética sobre el desarrollo del conflicto chino-vietnamita. El secretario del Tesoro norteamericano, Michael Blumenthal, transmitió a los dirigentes chinos las últimas posiciones adoptadas por el presidente Carter, y altos funcionarios de la embajada de la URSS en Pekín estarían en contacto con los dirigentes comunistas chinos.

Por otra parte, la esperada batalla por Lang Son entre chinos y vietnamitas comenzó ayer. Radio Hanoi afirmó que sus soldados habían hecho retroceder a tres columnas chinas y dado muerte a 1.600 soldados del Ejército de Pekín. Fuentes japonesas informaron que los chinos han tomado Lang Son, a 135 kilómetros de la capital vietnamita, y las fuerzas de Hanoi les hacían frente en las colinas que rodean la ciudad, último obstáculo geográfico antes de entrar en las llanuras vietnamitas que conducen a Hanoi. **Página 3**

Carter emplaza a Israel a firmar la paz con Egipto

Aparentemente indignado por el retraso y las dificultades que afrontan las negociaciones entre Egipto e Israel para alcanzar un tratado de paz, el presidente Carter dio ayer un plazo de diez días al Gobierno israelí para llegar a este acuerdo, según reveló ante el Parlamento israelí el ministro de Asuntos Exteriores del Gabinete Begin, Moshe Dayan.

Este ultimátum, que medios israelíes no parecieron tomar en serio ante la dificultad por parte de Carter para hacer realidad cualquier reprensión, puede ser el tema de la conversación central que mañana tendrán en Washington el presidente norteamericano y el primer ministro israelí, Menahem Begin. **Página 2**

Lo harán en las próximas horas

Marruecos y Portugal decidieron liberar a los pesqueros españoles

Los siete pesqueros españoles apresados por Marruecos y Portugal serán puestos en libertad en las próximas horas. El Gobierno marroquí dio ayer la orden para que fueran liberados los dos barcos melillenses retenidos en Alhucemas y hoy por la mañana tomarán una decisión similar con respecto a los tres pesqueros onubenses que se encuentran en Agadir. Tras los trámites legales llevados a cabo ayer entre Madrid y Rabat, el Gobierno español accedió a adelantar el importe de las multas impuestas

Más de veintiséis millones de españoles, convocados a las urnas

Hoy, las primeras elecciones generales tras la aprobación de la Constitución

Los españoles acuden hoy a las urnas para elegir los 350 diputados y 208 senadores que integrarán las nuevas Cortes, tras una campaña electoral marcada por un nivel de interés ciudadano menor que el de las elecciones genera-

Más de 3.000 periodistas, españoles y extranjeros, se encuentran acreditados en el centro de prensa instalado por el Ministerio del Interior en el Palacio de Exposiciones y Congresos de Madrid, en el que se centralizarán todos los datos relativos a las elecciones. Al Palacio tendrán acceso las personalidades de todos los partidos y miembros del cuerpo diplomático que acrediten previamente su personalidad. Agentes masculinos y femeninos de la policía cachearán a toda persona que penetre en el edificio.

La mayoría de los partidos políticos han organizado sus propias oficinas de seguimiento: Unión de Centro Democrático ha alquilado para ello varios salones del hotel Eurobuilding, mientras el PSOE y el PCE utilizarán sus propias sedes, que se encuentran, respectivamente, en las calles de García Morato y Castelló.

Las previsiones meteorológicas para la jornada de hoy indican chubascos o lluvias intermitentes en Galicia, Cantábrico y Sistema Central, y nubes con chubascos dispersos en el resto de España, así como riesgos de ne-

lago de 1977, lo cual podría traducirse en una mayor abstención. Los colegios electorales permanecerán abiertos hasta las ocho de la tarde y los primeros datos comenzarán a conocerse sobre las tres de la mañana.

vadas en alturas superiores a los ochocientos metros. Partidos de derecha y de centro han puesto de manifiesto su preocupación por el hecho de que los habitantes de zonas rurales y de montaña se abstengan de votar en circunstancias climatológicas adversas. UCD ha organizado servicios de transporte en zonas rurales para llevar a los votantes hasta los colegios electorales.

Toda propaganda política estará prohibida durante el día de hoy. Los trabajadores disponen de cuatro horas de permiso retribuido para ejercer su derecho al

voto, salvo que su horario laboral no coincida con el de la votación; asimismo, tendrán permiso no retribuido las personas que hayan sido designadas como apoderados de las candidaturas, y retribuido los miembros de las mesas electorales.

En estos comicios tienen derecho al voto 26.852.885 personas, y se encuentran preparadas 39.631 mesas para recibir sus sufragios. La mayor parte de los líderes políticos tienen previsto votar a tempranas horas de la mañana, y por la noche alternarán su tiempo entre la estancia en las sedes de sus partidos y en el centro electoral. El PSOE y alguna otra formación política facilitarán resultados paralelamente a los oficiales.

Páginas 11 y 12



Inundaciones en Ohio. Los vecinos del pueblo de Chaunoby (Ohio) tuvieron ayer que empaquetar sus enseres con el fin de ser evacuados por medio de embarcaciones ante la crecida del río Hocking, que inundó sus casas y cortó las comunicaciones del pueblo.

La huelga, declarada ilegal

Los futbolistas deciden hoy su postura

La Dirección General de Trabajo no consideró procedente la legalidad de la huelga solicitada por los futbolistas españoles para la próxima jornada. En escrito enviado a la AFE señala que ésta no cumplió los requisitos establecidos para ello, por cuanto la declaración de huelga debía haberse acordado en cada centro de trabajo, en este caso en cada uno de los clubs afectados, y no sólo por los representantes de los jugadores. Curiosamente, con motivo de la huelga solicitada el pasado año en el mes de agosto para la primera jornada figura, la Dirección General de Trabajo se limitó a acusar recibo de la petición de la misma, según el acuerdo adoptado por los representantes de los futbolistas.

Al margen de ella, la larga e intensa jornada de ayer estuvo marcada por dos reuniones. La primera, por la mañana, entre los presidentes de los 78 clubs afectados por la posibilidad de la huelga en torno a Porta, presidente de la Federación Española de Clubs, y la segunda, por la tarde, entre miembros de la Asociación de Futbolistas y de la comisión federativa. La conclusión adoptada de proseguir las negociaciones para llegar a un acuerdo sobre todos los puntos exigidos por la AFE antes del 31 de mayo movió a los jugadores Robi, Pacheco, Del Bosque, Capón y Alfonso a firmar un documento en el que se comprometían a proponer hoy al comité de huelga la desconvocatoria efectiva de la huelga, decisión que se tomó sin el consentimiento de los asesores jurídicos de la AFE, indignados por el rumbo que había tomado la situación. El comité de huelga decidirá hoy el plan a seguir. **Página 33**

LA CALLE

Esta semana:

- **¿LA IZQUIERDA AL GOBIERNO?**
En un día nos jugamos cuatro años.
- **¿Poder judicial?**
LA INJUSTICIA Y EL DESORDEN
La Calle inicia una revisión a fondo de los problemas de la justicia en España.
- **TERROR INFORMÁTICO.**
Usted está fichado.
- **Éntérate JOSEP BENET, el senador más votado en las anteriores elecciones, habla claro.**

La Calle
La primera a la izquierda

Página 16

Portada *El País* 2 de marzo de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 2 DE MARZO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 879

EDICIÓN DE LAS OCHO DE LA MAÑANA

Crecen los partidos regionales. La abstención se sitúa en torno al 30%

El Gobierno anuncia que UCD vence al PSOE por más de 50 escaños

El resultado de las elecciones legislativas celebradas ayer ha permitido al partido gubernamental, Unión de Centro Democrático, si no lograr la mayoría absoluta que le permita gobernar holgadoamente, sí una mayoría destacada, que mejora los 165 escaños

El partido en el Gobierno, UCD, ha registrado, en conjunto, ligeros avances, según los últimos datos oficiales, con el 72% del censo escrutado, tanto en votos populares (medio punto) como en escaños, con respecto a los comicios anteriores del 15 de junio. El primer partido en la Oposición, el PSOE, ha registrado un leve retroceso en votos populares, media décima, y una ligera mejora en escaños. Hay que destacar que los seis puntos de votos populares con que aventaja UCD al PSOE suponen al primer partido una ventaja de unos cincuenta escaños.

Los otros partidos minoritarios ofrecen un cuadro renovado, ya que mientras el PCE mantiene posiciones con mejora de medio punto en votos populares y de algún escaño, Coalición Democrática, heredera de Alianza Popular, desaparece prácticamente del mapa, al no conseguir más de ocho escaños y perder más del 50% de sus antiguos votos. Partidos de ámbito no nacional a nivel de todo el Estado español, como el PNV y Convergencia i Unió de Catalunya, desplazan en importancia, en cuanto a escaños, a la coalición de Fraga, Areliza y Osorio. Otros partidos que han obtenido un indudable éxito son el Partido Socialista Andaluz, de Rojas Marcos, que se sentará en el Parlamento con cuatro diputados, y Herri Batasuna, que desborda a Euskadiko Ezkerra. Esta última coalición mantiene su antiguo diputado por Guipúzcoa, frente a los tres de la coalición HB.

El ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, ofreció una rueda de prensa al filo de las cinco y media de la madrugada, en medio de una gran expectación, y ante numerosos informadores y muy pocos líderes políticos. Entre estos

obtenidos en 1977. La jornada electoral se desarrolló con gran normalidad y los primeros resultados fiables no se conocieron hasta bien avanzada la madrugada. A las cinco y media de la mañana, el señor Martín Villa anunciaba la victoria de UCD.



Martín Villa anuncia a las cinco y media de la madrugada las primeras estimaciones: 170 escaños a UCD y 116 al PSOE

últimos destacaba la presencia del secretario general del PCE, Santiago Carrillo, y otros varios candidatos comunistas. El señor Martín Villa ofreció a esa hora unas estimaciones, según las cuales UCD obtendrá 170 escaños y el PSOE 116. «dos más, dos menos».

El ministro del Interior informó ampliamente, con tono rutinario y logrando contener la satisfacción por los resultados de su partido. Sin embargo, se negó a mantener la anunciada rueda de prensa con los informadores, por considerar que sólo unas horas más tarde, cuando dispusiera ya de un mayor número de datos, tendría sentido que contestara a las preguntas de los periodistas.

Además de los 170 escaños atribuidos a UCD y los 116 al PSOE, el señor Martín Villa señaló que el PCE obtendría veinticinco dipu-

dos; Convergencia i Unió, diez; Coalición Democrática, ocho; Partido Nacionalista Vasco, otros ocho; Partido Socialista de Andalucía, cinco; Herri Batasuna, tres; Partido Aragonés Regionalista, uno; Euskadiko Ezkerra, uno; Unión Nacional, uno, y Pueblo Canario Unido, otro diputado.

El ministro del Interior prometió que en su siguiente comparecencia ante los periodistas, prevista para las ocho de la mañana, podría ya ofrecer datos concretos sobre el resultado electoral para el Senado, cuyo escrutinio—según dijo—«es mucho más lento».

Tras la información del señor Martín Villa—quien también difirió para más tarde la explicación sobre la ruptura del ordenador ocurrida a las dos y media de la madrugada—, en el centro de prensa se produjo una desbandada

general. La mayoría de los políticos se dirigieron hacia sus respectivas sedes. Santiago Carrillo lamentó «la baja del PSOE». «Esto es malo para la izquierda—comentó—; ellos han perdido más de lo que pensaban y nosotros hemos ganado más de lo que esperábamos, pero aunque no estoy sorprendido, no creo que sea bueno para la izquierda.»

Optimismo en UCD y decepción en el PSOE

Según se aproximaba el nuevo día, UCD iba transformando su inicial optimismo de la primera hora de la madrugada en seguridad y en clara actitud de vencedor. Por el contrario, el PSOE pasó de la euforia en los primeros momentos tras el cierre de los colegios electo-

rales a la desilusión en la hora de la madrugada, recobró de nuevo la esperanza hacia las tres y las cuatro y terminó frustrado finalmente por el frío y objetivo resultado de los ordenadores.

Coalición Democrática llegó a una situación parecida, una vez conocidos oficialmente los resultados definitivos. Estos demostraban que CD había perdido la mitad del electorado obtenido en junio de 1977 por Alianza Popular y que se había esfumado la posibilidad de crear el partido unido que habían soñado Fraga, Areliza y Osorio.

Junto con UCD, el partido más satisfecho por los resultados en la madrugada pasada fue el Partido Comunista de España (PCE). Según Carrillo, «la clase obrera ha dado una lección al PSOE». A las cuatro y media de la madrugada, el secretario general del PCE marchó al centro de prensa, instalado en el Palacio de Congresos y Exposiciones, después de afirmar: «Voy a entrar como un señor.»

UCD celebró su victoria con una fiesta electoral a la americana montada en un hotel madrileño. El secretario general del partido, Rafael Arias Salgado, despachaba abrazos para celebrar la victoria. «¿Quién piensa ahora en Gobiernos de coalición?, repeticia, y añadía: «Vamos a llegar como mínimo a los 170 diputados y con eso nos bastamos solos.»

En Cádiz, Alejandro Rojas Marcos, secretario general del Partido Socialista de Andalucía (PSA), mostraba parecida euforia por la victoria de su partido en el área andaluza. Telefónicamente, Rojas Marcos declaró a EL PAIS que el PSA no entrará en un Gobierno de coalición, aunque hicieran falta diputados para ello. El PSA, según manifestó su secretario general, dará la cara en el parlamento a favor de los intereses andaluces e intentará acabar con lo que él califica de *incursalismo* de la Junta de Andalucía impuesto por el PSOE y demás partidos centralistas.

Censo: 26.852.885. Censo escrutado: 71%. Participación: 67%

Partidos	% votos	% votos 1977	Escaños	Escaños 1977	M. del Interior
Unión de Centro Democrático	35,21	34,71	169	165	170
Partido Socialista Obrero Español	29,17	29,24	120	118	116
Partido Comunista de España	9,77	9,24	23	20	25
Coalición Democrática	5,15	(AP) 8,39	8	16	8
Convergencia i Unió	2,47	(CDC) 3,71	10	13	10
Partido Socialista de Andalucía	2,25	(US) 4,48	4	—	5
Partido Nacionalista Vasco	1,80	1,69	7	8	8
Unión Nacional	1,80	(AN) 0,39	1	—	1
Herri Batasuna	1,23	—	3	—	3
Otros	11,15	—	5	—	4

Portada *El País* 3 de marzo de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 3 DE MARZO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Con suplemento semanal: 25 pesetas / Año IV. Número 880

Los socialistas mantienen su fuerza electoral de 1977 (120 escaños)

La victoria de UCD (167 escaños) sitúa a Suárez en condiciones de formar un Gobierno monocolor

La victoria electoral de Unión de Centro Democrático (UCD) coloca al presidente en funciones del Gobierno, Adolfo Suárez, en situación muy favorable para formar un Gabinete capaz de obtener el respaldo del Congreso de los Diputados sin necesidad de formar coalición con ningún otro grupo a su izquierda o a su derecha.

Los 167 escaños obtenidos por UCD («dos más, dos menos», según la expresión ya

consagrada por el señor Martín Villa), aun sin darle la mayoría absoluta de la Cámara —176—, le permiten gobernar en solitario o con la compañía de alguna minoría cuya dimensión le impedirá ser demasiado exigente. La subida de las tres bolsas españolas —que registraron ayer alzas espectaculares— y las reacciones internacionales, que auguran una consolidación del partido de Suárez, significan respaldos notables que favorecen su continuidad en la Moncloa.

La mecánica constitucional que se impone ahora se iniciará con las consultas del Rey —que ayer recibió a Suárez— con los líderes políticos, previas a la presentación de un candidato a la jefatura del Gobierno, que habrá de obtener, una vez que exponga su programa ante el Congreso de los Diputados, la confianza de la mayoría absoluta de esta Cámara o, en su defecto, de la mayoría simple 48 horas después.

Páginas 8 a 20

Felipe González: «La abstención dañó al PSOE»

Suárez: «El triunfo de UCD es la consolidación de un modelo de democracia»

«Estoy pendiente de conocer los resultados definitivos totales, y no puedo pronunciarlos antes de ningún sentido», dijo ayer, a primeras horas de la tarde, el presidente Suárez, al director de EL PAIS durante una breve conversación telefónica. El presidente, que se excusó de no hacer declaraciones por el momento, comentó, sin embargo, que consideraba un verdadero triunfo de UCD los resultados de las elecciones legislativas. «Es el fruto de un verdadero esfuerzo realizado durante la campaña, que hemos ido modificando. Hay que tener en cuenta de que partíamos muy bajos, con ataques desde todos los partidos a UCD. Es el fruto, también, de la reacción del pueblo español, que ha decidido depositar su confianza en nosotros.» Interrogado por el significado del triunfo electoral, dijo que suponía «la consolidación de un modelo de democracia nueva inmersa en el mundo occidental y caracterizada por la defensa de las libertades. En él se desarrollará la acción política de UCD. UCD realizará una política de contenido progresista, tal y como se recoge en el programa que hemos defendido durante la campaña».

Por otro lado, el líder del PSOE, Felipe González, se mostró realista y tranquilo ayer por la noche, también en una conversación telefónica con el director de EL PAIS. Reconociendo los aspectos adversos que para su partido había tenido la jornada electoral, dijo, no obstante, que «la experiencia es en su con-

junto bastante positiva. Se mire como se mire —paso de relieve— el PSOE ha aumentado tanto en votos populares como en escaños; UCD no ha mejorado mucho más sus posiciones que nuestro propio partido». Felipe González añadió que la jornada electoral había tenido dos frutos para el PSOE: la consolidación del voto socialista y la homogenización del partido a escala nacional, poniendo de relieve que en algunos lugares, como Cataluña o Galicia, los avances habían sido muy importantes. También se refirió al probable aumento de senadores socialistas. El primer secretario del PSOE se mostró satisfecho «de la campaña electoral y de su contenido. Hemos hecho una campaña honesta y limpia, limpieza y honestidad que no se han visto en otros partidos y que, sin embargo, luego no se han beneficiado de esas actitudes deshonestas». Felipe González insistió en que prefería no hacer más declaraciones hasta la rueda de prensa que dará hoy a mediodía, y aseguró, por último, que la abstención, a su juicio, había dañado tanto o más al PSOE que a UCD. También se mostró muy preocupado por la situación que se puede crear tras las elecciones en el País Vasco.

Carrillo: «El PSOE debe gobernar con UCD»

Por su parte, el secretario general del PCE, Santiago Carrillo, declaró por teléfono al director de EL PAIS que, a su juicio, había dos conclusiones fundamentales. «La



Adolfo Suárez



Felipe González

primera es que se ha demostrado que no hay bipartidismo en este país, y que no lo habrá nunca. La segunda es que no veo cómo UCD puede gobernar en solitario. Carrillo insistió en que se debía formar un Gobierno de coalición UCD-PSOE. «Y creo que al PSOE le irá bastante peor si no está en el Gobierno que si entra en él», añadió, para después explicar: «Estamos todavía en el periodo de transición. La aprobación de la Constitución no significa la total estabilización política, y quedan algunos temas por desarrollar, especialmente el de las autonomías, que no permiten un juego de alternativas en el poder. Los resultados en el País Vasco son muy elocuentes al respecto.» Al comentarle que si la izquierda (PCE más PSOE) hubiera ido unida a las elecciones habría obtenido una gran cantidad de diputados frente a UCD, incluso la

mayoría absoluta, el secretario general del PCE declaró: «En las condiciones del país de hoy no habría sido oportuno ir a un Gobierno de izquierdas. No obstante, pienso que, aunque no es fácil, se puede ir ahora profundizando en una estrategia común de la izquierda dentro de una política de unidad democrática. Pero ya digo que no es fácil.»

Respecto al resultado de las elecciones, dijo que consideraba que había sido un duro golpe para el PSOE y personalmente también para Felipe González. Los resultados del PCE los consideró un triunfo no espectacular pero sí importante, puesto que ponen de relieve un ascenso generalizado de votos para el PCE. «Eso indica que no es el resultado del viento que sopla hoy, sino el proceso de una organización. El salto verdadero lo daremos dentro de cuatro años».

Es muy probable que CD retire sus candidaturas a las municipales

Manuel Fraga puede renunciar a su escaño

CAMILO VALDECANTOS

Manuel Fraga renunciará a su escaño en el Congreso de los Diputados, como candidato electo de la Coalición Democrática (CD), sin llegar a tomar posesión del mismo. Esta era, ayer tarde, la impresión dominante en círculos de CD y entre personas próximas al señor Fraga, que no hizo ningún comentario sobre esta posibilidad.

El ambiente que se advertía entre los responsables de CD era de absoluta desmoralización, negada por Félix Pastor Ridruejo, secretario general de dicha formación política. Las mismas fuentes de CD daban como segura la retirada de las candidaturas a las elecciones municipales.

CD hizo público ayer un comunicado en el que agradecía la confianza de sus votantes y la colaboración de las personas que habían contribuido a la campaña electoral; aseguraban también que los graves problemas que tiene planteados la sociedad española requieren un planteamiento urgente y prioritario, y que esperan que el próximo Gobierno se enfrente con ellos de forma inmediata y eficaz.

Lo cierto es que los diez diputados —contando a Jesús Aizpún, en Navarra— que ha obtenido CD no le permiten siquiera formar un grupo parlamentario. El hecho de que a última hora de la tarde de ayer se diese por seguro que Alfonso Osorio obtenía su escaño en Madrid no variaba el ambiente de fracaso. Ante esta situación, CD sólo tiene dos opciones posibles: integrar a sus diputados en el Grupo Mixto o tratar de conseguir «un pacto homoso» con sus más afines, es decir, con Unión de Centro Democrático.

Pasa a página 14

Algunos grandes almacenes pueden cerrar hoy

Algunos grandes almacenes podrían cerrar hoy las puertas por huelga de sus trabajadores. Comisiones Obreras y Unión General de Trabajadores, como medida de presión en las negociaciones del convenio estatal de este sector, hicieron un llamamiento al paro que fue reafirmado por algunas asambleas en los centros de trabajo.

Los paros, que en ningún caso afectarán a la generalidad de establecimientos, ya que en muchos de ellos salió derrotada la propuesta de huelga, podrían desconvoerse si en las negociaciones que están teniendo lugar en las últimas horas, entre patronal y sindicatos, se llega a un acuerdo de cara al convenio.

Censo: 26.852.885. Censo escrutado: 82%. Participación: 68%

Partidos	% votos	% votos 1977	Escaños	Escaños 1977
Unión de Centro Democrático	35,2	34,71	167	165
Partido Socialista Obrero Español	29,4	29,24	121	118
Partido Comunista de España	10,7	9,24	23	20
Coalición Democrática	5,5	(AP) 8,39	9	16
Convergencia i Unió	2,5	(CDC) 3,71	9	10
Partido Socialista de Andalucía	1,7	(US) 4,48	5	—
Partido Nacionalista Vasco	1,5	1,69	7	7
Unión Nacional	2,0	(AN) 0,39	1	—
Herri Batasuna	0,9	—	3	—
Otros	10,6	—	5	14

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 4 DE MARZO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17. / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Sin suplemento semanal: 20 pesetas / Año IV. Número 881

Las tropas de Pekín capturan la importante ciudad de Lang Son

Rumores sobre un alto el fuego en Vietnam

Después de la ocupación china de la estratégica ciudad de Lang Son, importante nudo ferroviario que abre las puertas a las llanuras que conducen a Hanoi, ayer aumentó la expectación ante la posibilidad de que Pekín decidiera en las próximas horas un alto el fuego en la guerra que sostiene con Vietnam desde hace quince días.

La agencia japonesa de noticias Kyodo anunció ayer que China ha decretado el alto el fuego, después de un debate en la comisión militar del Comité Central del Partido Comunista, aunque precisó que aún no se han fijado las fechas para la puesta en práctica del mismo.

La agencia Efe fue más lejos y transmitió que la guerra terminará esta madrugada, exactamente a las cinco (hora española). La noticia procedía de su corresponsal en Pekín, que la obtuvo en una conversación telefónica con una fuente no identificada del departamento de información del Ministerio de Asuntos Exteriores. Posteriormente, ninguna otra agencia internacional ni fuente oficial china confirmaron esta noticia.

Los corresponsales de EL PAIS en Washington y Moscú informaron que los respectivos Gobiernos consideraban prematuras las noticias sobre un presunto fin de la guerra fronteriza en Indochina. Un portavoz oficial en Pekín anunció más tarde que no hay que esperar que en las próximas veinticuatro horas tenga lugar el anuncio oficial del término de las operaciones militares chinas en Vietnam, o de que China ordene unilateralmente un alto el fuego.

Según fuentes del Ministerio de Defensa japonés —recogidas por la agencia *France Presse*—, China podría volver a proponer negociaciones una vez consolidada la ocupación de Lang Son, y luego iniciar su retirada de Vietnam. Incluso, aunque China haya tomado la decisión de retirarse, los combates podrían intensificarse, al tratar los dos adversarios de llegar a las mejores condiciones a la mesa de negociaciones.

Página 3

UCD va a negociar la mayoría absoluta en el Congreso para la investidura de Suárez

Felipe González asegura que el PSOE no se siente derrotado

Fernando Abril y José Pedro Pérez Llorca, vicepresidente del Gobierno y presidente del grupo parlamentario centrista, respectivamente, han recibido el encargo de negociar la mayoría absoluta del Congreso para obtener la investidura del presidente Suárez en la primera votación. Por su parte, el PSOE ha roto su mutismo poselectoral con una extensa conferencia de prensa de Felipe González, en la que manifestó que su partido no se siente derrotado. Al mismo tiempo confirmó que el PSOE pasa a la oposición y manifestó no tener miedo al XXVIII congreso del mismo, previsto para mayo.

Mientras tanto, Coalición Democrática trata de formar un grupo político unitario que capitalice el millón de votos obtenidos y sea representado en las Cortes por la decena de diputados conseguidos, si se cuenta entre ellos a Jesús Aizpín, de la Unión del Pueblo Navarro. En ese caso, es posible que el señor Fraga no lleve hasta el final su proyecto de abandonar la política activa, aunque existen fuertes

presiones sobre él en torno a dicha decisión.

La Unión de Centro Democrático parece decidida a facilitar a las opciones minoritarias la formación de grupo parlamentario propio, y para ello piensa proponer la modificación del reglamento del Congreso. De llevarse a cabo esa modificación —y no es difícil que UCD obtenga la mayoría absoluta necesaria para dicho objetivo—, Coalición De-

mocrática, el Partido Nacionalista Vasco y Convergencia Democrática de Cataluña podrían disponer de grupo propio.

Paralelamente a esta actividad, un equipo de 120 personas del PCE trabaja actualmente en el recuento de acta por acta de Madrid, a fin de obtener para Nicolás Sartorius el quinto escaño de este partido por dicha provincia. Actualmente parece existir una diferencia del orden de 250 votos entre los señores Osorio y Sartorius en la disputa del referido escaño. El escrutinio oficial de los votos, previsto para el próximo miércoles, promete revestir el mismo carácter del que en junio de 1977 dio finalmente un escaño más al PCE por Madrid —el de Ramón Tamames— en detrimento del inicialmente atribuido a un miembro de Alianza Popular.

Páginas 11 a 15

Los diputados de Herri Batasuna adquirirán su condición de parlamentarios

Los cuatro candidatos electos de Herri Batasuna —tres para el Congreso y uno para el Senado— adquirirán muy probablemente su condición de parlamentarios, aunque mantienen su postura de no asistir al Parlamento español ni a ninguna de las instancias que emanan de él (Asamblea de Parlamentarios vascos o Consejo General Vasco).

La condición de parlamentarios deberán adquirirla depositando en la secretaría de las Cortes la acreditación que les deberán entregar las juntas electorales provinciales, una vez proclamados candidatos electos. Para decidir si van a realizar o no estas gestiones, se reunirán mañana en Bilbao los candidatos electos de la coalición con las direcciones de las fuerzas que integran el grupo.

Página 11

La huelga de grandes almacenes, desconvocada

Dos horas antes de la apertura de los grandes almacenes se llegó a un acuerdo entre CCOO, UGT y el patronal del sector de cara al convenio. La desconvocatoria de la huelga prevista para ayer, consecuencia del acuerdo, no pudo ser comunicada a tiempo a trabajadores y clientes.

Directivos y mandos intermedios de las distintas empresas afectadas por el convenio sustituyeron, tras los mostradores, a los empleados, y atendieron en la medida de lo posible a la escasa clientela que, desconocedora del anuncio de la huelga, acudía a los establecimientos. En Madrid, donde determinados colectivos de trabajadores rechazaron el acuerdo suscrito en la madrugada, la policía detuvo a unas sesenta personas como presuntos integrantes de piquetes.

Los acuerdos, que afectan a 50.000 trabajadores y a establecimientos comerciales de toda España, suponen la inmediata firma del convenio.

Página 36



Dos mil aficionados quedaron a las puertas del Bernabéu para intentar, inútilmente, presenciar el partido Castilla-Sabadell, que no se celebró por la huelga de los futbolistas

ANTONIO GABRIEL

Hoy no se jugarán los partidos

Confirmada la huelga de futbolistas

Los futbolistas españoles han llevado hasta sus últimas consecuencias la huelga acordada el pasado lunes por sus representantes de la AFE para las categorías de Primera, Segunda y Segunda «B». Por primera vez en España, los jugadores de fútbol han ido a una huelga, aunque ya en septiembre del pasado año hubo el primer intento, que luego fue desconvocado. A las 4.30 de la tarde de ayer el árbitro del partido Castilla-Sabadell firmaba el acta de un encuentro que no se disputaría por incomparancia de los jugadores de ambos equipos en el terreno de juego.

Además de este partido, de Segunda, tenían previsto celebrarse ayer otros dos, de Segunda «B», que tampoco se llegaron a jugar: el Barcelona At-Badajoz y el Tenerife-Bilbao Athletic. La huelga era ya un hecho real, y hoy tampoco habrá fútbol en el país salvo excepciones que no se esperaban ayer. Las presiones de los clubs implicados en la huelga hacia los jugadores se sucedieron a lo largo de la jornada mediante intentos disuasorios de diversos matices que no prosperaron.

Página 31

Conmemoración en Alemania del centenario de Einstein

La República Federal y la República Democrática Alemana conmemoraron ayer los actos conmemorativos del nacimiento de Albert Einstein con ocasión del primer centenario de su nacimiento.

El que fuera llamado padre de la teoría de la relatividad, probablemente uno de los más importantes científicos de la historia de la humanidad, nació el 14 de marzo de 1879 en Ulm (Alemania) y murió en Princeton el 18 de abril de 1955.

Página 20

Perfil en EL PAIS SEMANAL

Encyclopaedia Universalis.

Jamais une encyclopédie n'a reçu de telles louanges

«Nous pensons que l'Encyclopaedia Universalis est le seul ouvrage d'esprit vraiment moderne.»
J. Debanau - LE MONDE
«La devise de l'Encyclopaedia Universalis ce n'est pas tout savoir mais tout comprendre. C'est d'abord un instrument de culture.»
Jacques Brice - LE FIGARO
«La plus grande encyclopédie française depuis Diderot.»
J. J. Bouche - MAGAZINE LITTÉRAIRE

«C'est un superbe monument: le seul digne de l'Encyclopédie de Diderot au XVIII^e siècle.»
Gilles Lapouge - FRANCE SOIR
«C'est l'Encyclopaedia Universalis qui permettra à l'homme de dominer la machine.»
J. J. Fenier - L'EXPRESS
«En vingt volumes, elle met le monde en tranches, en courbes, en lignes - le monde, notre passé comme notre avenir, dans tous les domaines.»
Pierre Kéra

EBRISA

Apartado Postal 30.115 Barcelona

Desire information de la OFERTA de LANZAMIENTO en España.
D.
Calle
Ciudad
Teléfono

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 5 DE ABRIL DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono: 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 908

La izquierda tiene aseguradas las alcaldías de las veinte mayores ciudades

Acuerdo de socialistas y comunistas para formar ayuntamientos de izquierdas

El Partido Socialista Obrero Español (PSOE) y el Partido Comunista de España (PCE) alcanzaron ayer un acuerdo-marco de colaboración para gobernar los ayuntamientos y elegir alcaldes de izquierdas, según confirmó el dirigente socialista Alfonso

Guerra a la salida de la reunión negociadora celebrada ayer en la sede del PSOE entre dos delegaciones de estos partidos, encabezadas respectivamente por el líder socialista, Felipe González, y el comunista, Santiago Carrillo.

Según las declaraciones del señor Guerra, el acuerdo no incluye un programa común, por otra parte prácticamente innecesario dada la similitud de los planteamientos de los programas de ambos partidos. Tampoco limita su alcance a otros grupos progresistas, como son los nacionalistas, PTE-ORT e independientes de izquierda, e incluso los abertzales y los independentistas canarios.

Una comisión mixta PSOE-PCE —integrada por cuatro miembros de cada partido— estudiará cada región, cada provincia y cada municipio para detallar la composición de las mayorías. El señor Guerra recordó que generalmente el partido más votado ha sido el PSOE, por lo que es lógico que la mayoría de los alcaldes sean socialistas, si bien es posible que en determinados municipios donde las diferencias no sean excesivas se podría apoyar a alcaldes comunistas.

Dijo también que en la reunión —que duró dos horas— no se había encontrado ningún obstáculo a la negociación, y que en ningún momento se habló de reparto de cargos, aunque en un principio se pudo pensar que este tema suscitara dificultades. De cualquier forma, además de la similitud de programas, el acuerdo se ha visto favorecido por la fuerte presión unitaria de las bases socialista y comunista.

Al término de la reunión, los dos partidos dieron a conocer un comunicado conjunto en el que, tras analizar el importante avance de las fuerzas políticas de izquierda, concluyen con la siguiente declaración:

«Durante el encuentro se ha acordado la creación de una comisión que favorezca la formación de los ayuntamientos con mayoría de izquierda con la pre-



Felipe González (PSOE) estrecha la mano a Santiago Carrillo (PCE) momentos antes de iniciarse las negociaciones entre socialistas y comunistas para lograr una mayoría de izquierda en los ayuntamientos

sencia de las fuerzas progresistas que hayan obtenido concejales en las recientes elecciones.»

Al margen de las negociaciones entre el PSOE y el PCE para la totalidad del Estado, en el País Vasco, Andalucía y Cataluña la considerable fuerza de los grupos nacionalistas obligará a negociaciones multilaterales, cuyo resultado es aún difícil de prever. El caso más destacado es probablemente el de Andalucía, donde el PSA tiene en su mano la decisión sobre seis de las ocho capitales de provincia. La ejecutiva de este partido se reunirá el próximo sábado para decidir su política de alianzas.

En Cataluña, Convergencia i Unió, el PSUC y el PSC-PSOE necesitarán en numerosos ayun-

tamientos pactar una mayoría, si quieren cerrar el paso a UCD. La mayor dificultad puede estribar en la oposición de sectores de CIU —a la cabeza de ellos Trias Fargas— a pactar con los comunistas catalanes. Se da como muy improbable un pacto CIU-UCD, planteamiento que apoyan particularmente Tarradellas y el propio partido del Gobierno.

En el País Vasco, sin embargo, los nacionalistas alcanzarán la mayoría en numerosos ayuntamientos sin pactar con partidos españoles, aunque en los casos de Pamplona y Alava son los socialistas quienes tienen la llave.

De cualquier forma, y aun a falta de resultados globales definitivos, la izquierda —que en conjunto supera en más de un

millón de votos a UCD— debe tener aseguradas las alcaldías de al menos dieciocho capitales de provincia, entre ellas las más importantes del país, así como las ciudades de Gijón y Vigo, que tienen más población que sus respectivas capitales de provincia.

En la rueda de prensa celebrada ayer por la mañana por el ministro del Interior, Rodolfo Martín Villa, insistió en que la abstención, más alta de la esperada, ha perjudicado fundamentalmente a UCD. A pesar de diversas preguntas, el ministro evitó explicar cualquier cálculo del Gobierno sobre la composición de las mayorías municipales.

Páginas 11 a 23

Retraso en la formación del Gabinete

Suárez inicia las consultas para formar Gobierno

La última reunión en Consejo de Ministros del actual Gobierno del presidente Suárez, convocada ayer con carácter de urgencia, aprobó una nueva fórmula de juramento de los ministros, así como analizó y valoró los resultados de las elecciones municipales y estudió la reestructuración de dos departamentos. El secretario de Estado para la Información, Manuel Ortiz, dio cuenta también de que Adolfo Suárez había iniciado las consultas con los miembros del Gobierno y del partido, cara a la formación del nuevo Gabinete, que daría a conocer hoy o mañana.

Sobre las elecciones municipales, el señor Ortiz señaló que el Consejo de Ministros —que dedicó a este tema la mayor parte de la reunión— destacó la decreciente participación ciudadana en las últimas consultas electorales, y concretamente el nivel de abstención registrado el día 3 de abril. Añadió que la valoración de esta abstención no tenía por qué ser necesariamente negativa.

En cuanto a la composición del Gabinete —cuyo juramento se producirá con toda probabilidad el próximo sábado—, la novedad más espectacular fue aventurada en medios socialistas, desde los que se consideraba la posibilidad de que Rodolfo Martín Villa asumiera la cartera de Obras Públicas.

Asimismo, despertó a lo largo de la jornada de ayer una cierta expectación en los medios políticos el futuro de Francisco Fernández Ordóñez, a quien, según las citadas fuentes, se sitúa fuera del Gobierno, o como titular de Economía, o también en la cartera de obras Públicas. A primera hora de la madrugada de hoy, un despacho de *Europa Press* recogía de fuentes solventes que el señor Fernández Ordóñez no figurará en el nuevo Gobierno.

Página 25

Un policía nacional, asesinado en Madrid

El policía nacional Angel Lietor Alfaro, de 52 años, fue asesinado ayer de un disparo de pistola. La víctima salió de su domicilio poco antes de las ocho de la mañana y se encaminó hacia su lugar de trabajo, el cuartel de la plaza de Pontejos. A pocos metros del portal de su casa fue abordado por un hombre y una mujer jóvenes. Uno de ellos le disparó en la cabeza. A continuación, los dos jóvenes huyeron en el taxi que habían robado minutos antes del asesinato. Angel Lietor falleció mientras se le trasladaba al hospital de la Cruz Roja de Cuatro Caminos. Organos responsables de la seguridad del Estado manifestaron a EL PAIS que los supuestos asesinos del señor Lietor pueden ser miembros de los GRAPO.

Página 29

Pekín lo denunció el lunes

La URSS califica de "acción hostil" la ruptura china del tratado de cooperación mutua

La Unión Soviética calificó ayer como «acción hostil» la ruptura por parte china del tratado de cooperación que vinculaba a los dos países desde el año 1950.

En un comunicado transmitido por la agencia oficial Tass y leído simultáneamente por televisión, las autoridades de Moscú advirtieron que sacarán las consecuencias apropiadas de tal medida, que calificaron sin paliativos como

«ingratitud» de Pekín, que ha otorgado la ayuda soviética a lo largo de una década.

El tratado fue denunciado por el V Congreso Nacional del Pueblo Chino, que mantiene sesiones en Pekín desde el pasado fin de semana.

Finalmente, el comunicado oficial soviético asegura que la medida ha sido tomada en contra de los intereses del pueblo chino.

CONTRA EL DOLOR

DOLORS • REUMATISMO • ENFRIAMIENTOS

Portada *El País* 7 de abril de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 7 DE ABRIL DE 1979

Fedación, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono: 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Con suplemento semanal: 25 pesetas / Año IV. Número 910

Un Comité de Salvación Nacional, formado por militares, asume el poder en Nuakchott

Mauritania endurece su postura ante el Polisario en el Sahara

Un Comité de Salvación Nacional, con predominio de militares partidarios de una mayor dureza en las negociaciones sobre el Sahara con relación al Frente Polisario, asume desde ayer el control total del poder en Mauritania. En la capital, Nuakchott, han sido situados efectivos militares en los lugares estratégicos, implantando el toque de queda y prohibiendo todas las actividades políticas hasta que se consiga la paz en el Sahara.

El presidente Mohamed Uld Salek, que anunció ayer estas medidas, manifestó que Mauritania está dispuesta a lograr una paz «con honor y concordia» en el Sahara, negociada con todos aquellos países vecinos que respeten la dignidad y soberanía mauritana.

Aunque Uld Salek continúa como presidente, los nuevos «hombres fuertes» de Mauritania son el teniente coronel Ahmed Uld Buseif, que se convierte en primer ministro, y el coronel Ahmed Salem Uld Sidí. Según los observadores, son estas dos personas quienes ostentan el poder real en el país.

Estas mismas fuentes señalan que las causas de este cambio en la dirección mauritana nueve meses después del golpe militar de Uld Salek, el pasado mes de julio, y la exclusión de los civiles del Gobierno están en los fracasos de la gestión económica y en la búsqueda de una solución al conflicto saharauí, que paraliza la economía del país.

Siempre según los observadores, los militares que ahora controlan el poder pretenden evitar con su acción lo que ellos consideran como la imposición de una capitulación pura y simple de Mauritania en el conflicto.

Ante lo que se considera como un endurecimiento de Mauritania frente al Polisario, se espera con atención una eventual respuesta por parte de la guerrilla saharauí.

Página 3



Los miembros del Gobierno Suárez juraron lealtad al Rey y guardar y hacer guardar la Constitución. Tras el acto, don Juan Carlos conversó con los veinticuatro integrantes del nuevo Gabinete

José Luis Meilán, probable secretario de Estado para el Desarrollo Constitucional

La Oposición califica al nuevo Gobierno de derechista

Con el juramento del nuevo Gobierno ante el Rey, el Gabinete Suárez se puso ayer en marcha. El enjuiciamiento de los partidos políticos se mantiene en una línea crítica, pero prudente, mientras que las principales centrales sindicales —UGT y CCOO— expresaron su preocupación por el signo derechista detectado en los nuevos ministros, al tiempo que los empresarios hicieron valoraciones más favorables. La primera decisión adoptada por el Gobierno fue la creación de una Secretaría de Estado para el Desarrollo Constitucional, dependiente del Ministerio de la Presidencia. Fuentes solventes informaron a EL PAIS que José Luis Meilán es un firme candidato para el cargo.

Algunos de los ministros del Gobierno, entre ellos los veteranos Rafael Calvo y Salvador Sánchez Terán, aseguraron que el nuevo Gabinete representa una línea de reforma y progreso, y rechazaron el calificativo de *derechista* que se le ha aplicado. Entre quienes formularon esta valoración figura el líder socialista Felipe González, que estimó coherente la tendencia hacia la derecha del nuevo Gobierno con la inclinación política del partido que lo sustenta.

El señor González mostró su

sorpreza ante el «reparto extraño de competencias», que permite la existencia de dos ministros de Asuntos Económicos y no clarifica suficientemente la distribución de funciones relacionadas con la defensa y la seguridad entre diversos ministerios. El líder comunista Santiago Carrillo prefirió, en cambio, no comentar la composición del nuevo Gobierno. Se limitó a *tomar nota* de su formación y anunció que le juzgará «por sus resultados».

La posición de los dirigentes de las centrales sindicales es más

dura. Marcelino Camacho (CCOO) señaló que se ha cambiado «un burro ciego por un burro tuerto». Nicolás Redondo (UGT) insistió en el giro a la derecha del nuevo Gobierno y denunció la presencia más acusada de los intereses de la banca y de instituciones regresivas como el Opus Dei.

Por lo que se refiere a las ausencias más destacadas en el nuevo Gobierno, el Partido Nacionalista Vasco y la coalición Herri Batasuna expresaron su alivio por la *defenestración* de Rodolfo Martín Villa. El ministro de la Administración Territorial, Antonio Fontán, manifestó las *excelentes* relaciones mantenidas con los senadores vascos durante su etapa de presidente del Senado. El ministro de Defensa, Agustín Rodríguez Sahagún, que ratificó en sus cargos al equipo de Gutiérrez Mellado, declaró ser *hombre luchador y organizador*.

Páginas 11 a 13 Editorial en página 8

Los partidos «administran» los votos recibidos en las municipales

El apoyo del PSA al PCE puede favorecer indirectamente a UCD

El Partido Comunista ha recibido con reticencia una oferta del Partido Socialista de Andalucía (PSA) para apoyarle en todos los ayuntamientos de dicha región. Ese apoyo, hecho público por Alejandro Rojas Marcos, no parece incluir al PSOE, lo cual puede dar como resultado la obtención de las alcaldías correspondientes por Unión de Centro Democrático. El PCE insiste en que cualquier acuerdo con otras fuerzas de izquierda debe tener en cuenta la alianza que estos días establecen los comunistas con el PSOE.

Si la alianza del PSA se efectúa sólo con la izquierda comunista, UCD tendría a su alcance las alcaldías de Almería, Cádiz, Granada, Huelva, Jaén y Sevilla; todas ellas pasarían a manos de la izquierda si dicho pacto se efectúa con PSOE-PCE. Es probable que la decisión final sea adoptada hoy por la comisión ejecutiva del PSA.

Por otra parte, una fuente muy calificada de Coalición Democrática manifestó a EL PAIS que dicha formación política no apoyará a UCD en la obtención de alcaldías, salvo negociación previa de contrapartidas. En cuanto a la ejecución del acuerdo nacional PSOE-PCE, se sabe que la discusión va a afectar a menos de un centenar de municipios, ya que en el resto no existen dudas y está asegurado el apoyo al partido con mayor número de concejales.

Páginas 15, 16 y 17

Carter insiste en la necesidad de austeridad energética

El presidente Jimmy Carter propuso a los norteamericanos, en su discurso radiotelevisado del jueves, un plan de reducción del consumo energético, que comprende la supresión de los controles sobre el precio de la gasolina, su inevitable subida, la creación de un impuesto para que las compañías petrolíferas del país no disfruten de beneficios extraordinarios y, en definitiva, que todos los ciudadanos reduzcan al máximo sus consumos energéticos.

Esta serie de medidas de austeridad reducirá la dependencia norteamericana respecto de los miembros de la OPEP, pero contribuirá al aumento de la inflación. Sin duda, la medida más antipopular propuesta por Carter ha sido la de suprimir los controles sobre precios, que a partir de ahora estarán más próximos a los de los países occidentales. El discurso del líder norteamericano ha levantado ya las primeras reacciones negativas de los consumidores.

Página 37

PHOTO
LA REVISTA N°1 EN FOTOGRAFIA
EN ESTE NUMERO DE ABRIL
CAROLINA DE MONACO
«CAZADA» POR
LOS PAPAZZI
Cómo se obtuvieron las
«fotos prohibidas» de Carolina
BOB ADELMAN
REPORTAJE SOBRE LAS GORDAS
AMERICANAS
Y LAS HABITUALES SECCIONES
DE BANCO DE PRUEBAS Y SONIDO

¡PIDALA EN SU KIOSKO!

Siete desaparecidos en un naufragio frente al puerto de Barcelona

Cinco supervivientes y siete marineros desaparecidos era anoche el balance de víctimas del naufragio del pesquero almeriense *El Colorado*, producido a las seis de la mañana de ayer, a cinco millas del puerto de Barcelona, tras una colisión con la motonave *Piña Dorada*.

Se ignoran por el momento las causas de la colisión, cuyas consecuencias pueden ser muy trágicas, ya que el pesquero siniestrado resultó partido en dos y su hundimiento fue especialmente rápido, por lo que es muy posible

que los desaparecidos se hayan hundido con el casco de la embarcación.

Los cinco supervivientes, que arribaron al puerto barcelonés sobre las once de la mañana, eran esperados con impaciencia por los familiares, algunos de los cuales no pudieron impedir escenas de gran dolor al comprobar la ausencia de siete marineros. Los cinco tripulantes rescatados con vida son: José Muñoz Bastidas, Emilio Bartranco, Juan García, Juan Valenzuela y Antonio Pérez Herrera.

Página 19

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 13 DE ABRIL DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono: 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 915

Afirma uno de sus médicos

El verdadero Rudolf Hess no está en Spandau

Un ex cirujano militar declaró anoche que cree saber que el último prisionero de Spandau no es Rudolf Hess, sino un impostor.

Esta sorprendente declaración se debe a Hugh Thomas, de 43 años, miembro del grupo de cuatro médicos de distintas nacionalidades que atienden a Hess desde 1973. Thomas, actualmente director del equipo de cirujanos del hospital Príncipe Carlos, añadió que tiene pruebas documentadas en un libro que va a publicar en el próximo mes de mayo.

En su obra, titulada *El asesinato de Rudolf Hess*, se refiere a ciertas características físicas que contradicen muchos de los exámenes médicos de Hess en estos últimos años.

«Quien sea este prisionero de Spandau no lo sé, lo que sí sé es que no puede ser Hess», agregó en sus declaraciones el doctor Thomas.

Thomas ha empleado cinco años en sus investigaciones antes de ponerse a escribir su libro. Durante todo este tiempo se ha entrevistado repetidas veces con Ilse Hess, esposa del prisionero, así como con varias personas que conocieron al lugarteniente de Hitler antes de 1941, y ha estudiado los archivos oficiales.

«Es necesario que un cirujano de fama internacional examine al hombre, de 85 años de edad, que sigue encerrado en la prisión de Spandau», añadió el doctor Thomas.

Entre las características que recuerda Hugh Thomas respecto al presunto impostor encerrado en la prisión de Spandau, figuran las pretendidas amnesias de Hess durante su detención, y la negativa a ver a su esposa durante los veintiocho primeros años de su permanencia en dicha prisión.

William Molloy, ex diputado laborista por North Ealing, pidió el jueves al ministro británico de Asuntos Exteriores, David Owen, que inicie las gestiones necesarias para probar de forma oficial que el hombre encarcelado en Spandau es Rudolf Hess.

El nuevo régimen será "no alineado"

El Gobierno provisional de Uganda busca a Amin para ahorcarlo

El nuevo hombre fuerte de Uganda, el profesor universitario Yusuf Lule, declaró el semanario *Afrique-Asie* que, tras el derrocamiento de Amin, Uganda se convertirá en un país no alineado. Lule añadió que se estructurará un régimen «que respete los derechos de los pueblos y los hombres», defensor de los oprimidos y explotados, sean rodesianos, surafricanos, palestinos, nambios o saharauis. El nuevo Gobierno provisional de Uganda dictó ayer orden de busca y captura contra Idi Amin, «quien es merecedor de la horca por los 500.000 crímenes que cometió durante su dictadura».

Entre tanto, las tropas tanzano-ugandesas que conquistaron Kampala no parecen tener intención de lanzarse próximamente en persecución de Amin y sus tropas leales, que posiblemente están refugiados en el territorio cercano a las fronteras de Kenia y Sudán.

El derrocado dictador Amin Dada se dirigió ayer por teléfono al periódico keniano *Daily Nation* e informó que «estaba en condiciones de confirmar que su Gobierno no había sido derrocado».

Asimismo se dirigió por radio a la población para denunciar «la maniobra de confusión de la llamada rebelión». Tanto la llamada telefónica como la emisión se cree que fueron emitidas desde la localidad de Soroti, al este de Uganda.

En Kampala, miles de personas se concentraron ante el edificio del Parlamento —clausurado por Amin— para celebrar la victoria de las fuerzas tanzanas y de exiliados ugandeses, que se apoderaron de la capital la madrugada del miércoles.

El nuevo Gobierno estará compuesto por veinticinco miembros, representantes de todas las tendencias que integran el Frente de Liberación Nacional de Uganda (FLNU), que agrupa desde monárquicos hasta marxistas.

Lule conserva para sí, además del cargo de jefe del Gobierno, el de ministro de Defensa y comandante en jefe del Ejército. Fue antiguo vicerrector de la Universidad ugandesa de Makerere y es uno de los intelectuales africanos más respetados.

Hasta el momento sólo Zambia y Tanzania han reconocido al nuevo régimen. Se espera que la mayoría de los países occidentales lo hagan en los próximos días, especialmente

Estados Unidos, que ya mantuvo relaciones con el FLNU antes del derrocamiento de Amin. Un portavoz del Gobierno norteamericano anunció ayer la reanudación de la ayuda económica al nuevo régimen de Kampala.

Página 3

Agrupan al setenta por ciento de la población española

La izquierda gobernará en 1.800 municipios

La izquierda, fundamentalmente el PSOE y el PCE, gobernará en unos 1.800 municipios españoles, gracias al pacto suscrito días pasados por estos dos partidos. El PSOE va a obtener unas 750 alcaldías con la sola fuerza de sus votos, y otras 350 con el apoyo de diversas fuerzas progresistas, principalmente comunistas. Los 1.800 municipios que gobernará la izquierda son los más importantes y populosos de España, agrupando cerca del 70% de la población.

Entre las alcaldías obtenidas por la izquierda figuran las de dieciocho capitales de provincia, en las que habrá alcalde socialista,

con excepción de Córdoba, cuyo alcalde será comunista, y Las Palmas, que puede contar con un alcalde de Unión del Pueblo Canario. En otras capitales de provincia, sobre todo en la región andaluza, la atribución de sus alcaldías a la izquierda o a UCD depende de la política de alianzas que decidan en último término las fuerzas políticas interesadas. En esta situación se encuentran Almería, Cádiz, Huelva, Jaén, Sevilla y Granada, cuya inclinación hacia UCD o hacia la izquierda depende del Partido Socialista de Andalucía (PSA), que todavía no ha decidido la actitud que adoptará. **Página 9**

Los astronautas de la "Soyuz 33" regresan a la Tierra

La nave espacial soviética *Soyuz* regresó ayer a la Tierra con sus dos cosmonautas a salvo y en buen estado, al fracasar su acoplamiento con la nave espacial *Salyut 6*, debido a un defecto en la instalación del motor que debía permitir la maniobra de acercamiento, según informó la agencia Tass. Los dos cosmonautas, el soviético Nikolai Ruvavich nikof y el búlgaro Gueorgui Iv nov aterrizaron a 320 kilómetros suroeste de Dneskaugan, en la república soviética de Kazajstán.

La nave *Soyuz 33* fue lanzada al espacio el pasado martes con objeto de acoplarse al tren orbital formado por la *Salyut 6* y *Soyuz J* donde permanecen desde el 26 de febrero los cosmonautas Liajov Riumin. Es la segunda vez que fracasa el acoplamiento de una nave tipo *Soyuz*, que pertenecen a un amplio programa de exploración espacial. Este fracaso ha ensombrecido en la URSS el aniversario del primer vuelo al espacio de Yá Gagarin.

El motivo del fracaso en el acoplamiento, según Tass, ha sido producción de «desviaciones en régimen fijado de la planta motora de aproximación y corrección de *Soyuz 33*, por lo cual se cancelan las maniobras de acoplamiento con la *Salyut 6*». **Página 10**



Tras extraer de las aguas del Orbigo el autocar siniestrado, los equipos de rescate proceden a sacar del mismo los cuerpos sin vida de doce de las víctimas que permanecían en el interior.

Recuperados otros veintidós cadáveres en el río Orbigo

Durante la jornada de ayer pudieron ser rescatados de las aguas del Orbigo los cadáveres de veintidós de las víctimas del accidente sufrido por un autocar de transporte escolar el pasado martes. Aún quedan por localizar los cuerpos de otras veinticuatro víctimas. Los cuerpos recuperados fueron trasladados anoche a Vigo, en un tren especial.

Los equipos de rescate pudieron extraer de las aguas del Orbigo el autocar siniestrado pasadas las

cuatro de la madrugada de ayer. En el interior del mismo sólo se encontraron doce cadáveres, y en el curso de la jornada fueron encontrados diez más. Prosigue la búsqueda de los que aún continúan desaparecidos, a quienes se supone dispersos aguas abajo del punto en que se produjo el accidente, por lo que, según opiniones autorizadas, podría tardarse varias semanas en conseguir el rescate de todas las víctimas. **Página 11**

Entreviu

ESTA SEMANA:

- Enviados especiales: USA, EN EL CORAZON DEL PELIGRO ATOMICO
- FELIPE GONZALEZ. «Suárez es lo mismo que Fraga»
- MEMORIAS INEDITAS. «EL RUBIO» CUENTA SU VIDA
- IRAN VOTA JOMENI
- Mano a mano con los kurdos
- CAMBOYA VUELVE A VIVIR
- La guerra privada de los colegios de curas
- MUJERES SEPARADAS. «COMO NOS QUITAN LOS HIJOS»
- BARBARA BACH. LA ESPIA QUE AMO A JAMES BOND

Portada *El País* 20 de abril de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 20 DE ABRIL DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17. Teléfono: 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 920

La "cumbre" de la OUA podría ocuparse de la descolonización de Ceuta y Melilla

Nuevo fracaso en la negociación pesquera hispano-marroquí

La segunda ronda de negociaciones hispano-marroquíes sobre pesca concluyeron ayer en Rabat sin resultados que permitan a los buques españoles de la flota del Sur volver a faenar en aguas marroquíes, cubiertas por el acuerdo pesquero firmado entre ambos países y pendiente de ratificación por el Parlamento de Rabat. Esta situación, que abre una nueva crisis en las relaciones de España con Marruecos, puede verse agravada si se confirman las noticias sobre la intención del Gobierno de Rabat de presentar en la próxima cumbre de la OUA, en Monrovia, su pretendida descolonización de Ceuta y Melilla.

Esta eventualidad, que puede introducir el futuro de las plazas africanas españolas en la agenda de la OUA por primera vez, se desprende de las múltiples declaraciones del ministro de Asuntos Exteriores marroquí, señor Buceta, y de la reciente petición de descolonización de Ceuta y Melilla presentada por Egipto en la conferencia interparlamentaria de Praga, por sugerencia de Rabat. Por otra parte, tampoco se descarta que en dicha cumbre, a celebrarse el próximo mes de julio, se trate el tema de la supuesta africanidad de las islas Canarias, promovida por Argelia desde la óptica del Derecho del mar, así como el futuro del Sahara occidental partiendo de los trabajos realizados por el comité de

notables creado en la anterior cumbre de la OUA en Jartum.

Todas estas cuestiones pueden ser objeto de discusión en el próximo viaje del presidente Suárez a Argel el próximo día 30 y los proyectados desplazamientos del rey don Juan Carlos —que también viajará a Monrovia el próximo día 9— a Marruecos, para el mes de julio, y del ministro Oreja a Mauritania, en mayo.

En lo que al tema pesquero se refiere es de señalar que los negociadores españoles que regresaron de Rabat, presididos por el director general de Pesca, Gonzalo Vázquez, esperan celebrar en los próximos días una tercera sesión con la esperanza de que Marruecos decida autorizar a los buques españoles la vuelta a sus aguas pesqueras. En la actualidad, las autoridades marroquíes han endurecido sus posiciones y desean obtener toda una serie de contrapartidas políticas y económicas antes de ratificar el acuerdo pesquero en el Parlamento.

Contrapartidas entre las que se inscriben el viaje del rey don Juan Carlos a Rabat y el deseo de que España reconozca las aguas saharianas como marroquíes. Asimismo, el Gobierno marroquí quiere obtener inmediatamente las compensaciones económicas incluidas en el acuerdo, en las que destacan la creación de sociedades mixtas y la ayuda financiera española para la industria pesquera de este país, que, por otra parte, ha endurecido también sus actuales negociaciones de pesca con la Unión Soviética.

Página 3

Según un proyecto de ley que debate el Parlamento

Severas medidas en Francia contra emigrantes y exiliados

La Asamblea Nacional Francesa comenzó a debatir ayer un proyecto de ley, aprobado por el Consejo de Ministros, según el cual se introducen nuevas medidas restrictivas para los trabajadores emigrados y se posibilita la expulsión de los exiliados políticos.

El propio presidente de la República, Valéry Giscard d'Estaing, en su discurso del pasado miércoles, hizo una referencia a la «Europa del año 2000» y al papel que en la misma habría de desempeñar Francia, para opinar, a continuación, sobre la conveniencia de reducir el número de emigrantes.

En lo que respecta a los exiliados políticos, el decreto debatido por el Parlamento francés establece una cláusula, según la cual será expulsado del país todo aquel extranjero que no justifique medios de supervivencia, haya falsificado la documentación o «resulte un peligro para el orden público», esto último señalado por medios próximos a exiliados vascos en Francia como claramente atentatorio contra sus intereses por la ambigüedad en la redacción del texto.

Página 2



Enrique Tierno, que prometió por su honor el cargo de alcalde de Madrid, pidió que sobre la mesa estuvieran el crucifijo y el texto de la Constitución, como símbolos de paz y justicia

Herri Batasuna pierde Pamplona y el PSA se adjudicará Sevilla

La alianza de la izquierda decidió las alcaldías más importantes

En la mayor parte de los municipios españoles quedaron constituidos ayer los ayuntamientos democráticos, en una jornada presidida por la normalidad y la moderación general, por el entusiasmo popular en muchas ocasiones y por el perfecto funcionamiento del pacto alcanzado por los principales partidos de la izquierda para elegir

a los alcaldes. En este sentido sólo cabe reseñar la sorpresa, con bronca, que se registró en Pamplona, al romperse las negociaciones entre el PSOE y Herri Batasuna, y la atribución de la alcaldía de Sevilla al PSA —el acto de constitución de este Ayuntamiento no será hasta mañana—, a costa de que este partido cediera al PSOE la de Granada.

A falta de la constitución de las corporaciones municipales de Burgos, Sevilla, San Sebastián, Lugo, Orense, Las Palmas, Teruel, Zamora, Palma de Mallorca y Guadalajara, en este momento el reparto de las alcaldías de las capitales de provincia, ampliamente favorable al PSOE, es el siguiente: veintiuna para el PSOE, catorce para UCD, dos para el PNV, una para el PCE y una para Unidad Galega.

En la elección de alcaldes celebrada ayer queda de manifiesto el extenso dominio de la izquierda en la totalidad de las regiones del litoral mediterráneo, desde Gerona hasta Huelva, ya que todas las capitales situadas en esta franja pasan a ser regidas por alcaldes socialistas, salvo Córdoba, que lo es por un comunista. Este dominio de la izquierda es absoluto en Astu-

rias, salvo Oviedo, único enclave importante de UCD. En Galicia se ha registrado un avance notable de la izquierda en La Coruña y Pontevedra, mientras se perfila un mayor dominio de UCD en Orense y Lugo, cuyas capitales todavía no han elegido alcalde. La vida municipal del País Vasco pasa a ser regida mayoritariamente por nacionalistas.

El dominio de UCD se extiende a Baleares, Canarias, Extremadura, Aragón, Castilla-La Mancha y Castilla-León, aunque en esta última región con los recortes importantes de Valladolid, Salamanca y León, que serán regidas por alcaldes socialistas.

La expectación general en todo el país no fue menor en Madrid, donde Enrique Tierno fue elegido alcalde de la capital a las 12.50 horas, al sumar 34 votos (PSOE más PCE) frente a los veinticinco obtenidos por el candidato ucedista, José Luis Álvarez.

En páginas interiores publicamos una extensa relación de los resultados registrados ayer en cerca de trececientas poblaciones de todo el territorio español.

Páginas 9 a 19
Editorial en página 6

interview

ESTA SEMANA:

- ESCANDALO NESSKENS-CRUFFY. Cómo actúa la mafia holandesa.
- DUQUE DE ALBA. «La lucha de clases está superada».
- Jornales andaluces. EL FARO NOS ESTA MATANDO.
- HABLAN LAS VICTIMAS DE LA HERDINA. Drogas duras para chicos tiendos.
- IRAN. La revolución devora sus hijos.
- HOLCAUSTO ARGENTINO. Un militar se confiesa.
- Agata Lys. piedra preciosa.
- AZAFATAS «PARA TODO». otra prostitución encubierta.
- Cursillos de CHRISTIAN DAT. «La mafia» de colores.
- Paco Rabanne. «El que sigue la moda es un imbécil».
- Labreira. sucursal de Filma. Hay milagros para todos.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES, 19 DE JUNIO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 971

Cuarta reunión en la Mondcloa en la tarde de ayer

UCD puede definirse hoy sobre los estatutos vasco y catalán

La definición de la política gubernamental respecto a los estatutos del País Vasco y Cataluña siguió acaparando ayer la atención de los miembros del Gabinete y el grupo de *notables* de Unión de Centro Democrático (UCD), que se reunieron por cuarta vez al respecto. En círculos próximos al partido gubernamental se afirmaba anoche que hoy mismo puede ser convocado el comité ejecutivo para conocer los *motivos de desacuerdo* con los mencionados proyectos, de inminente debate en la Comisión Constitucional del Congreso.

A su vez, en el País Vasco, nueve partidos y coaliciones han lanzado una campaña unitaria en apoyo del Estatuto de Guernica, al que consideran «la única vía de nor-

malización de la vida en Euskadi». El PNV, PSOE, Euskadiko Ezkerra y PCE se encuentran entre los responsables de esta campaña, en la que invitan a participar activamente a la población.

«El Estatuto», en opinión de los firmantes del manifiesto, «recoge una amplia capacidad de autogobierno, reintegra los derechos nacionales de Euskadi y abre vías de solución política a nuestros problemas más agudos». El partido *abertzale* EIA, integrado en la coalición Euskadiko Ezkerra, reafirmó también en su primer congreso, celebrado durante el pasado fin de semana, el apoyo a dicho texto.

Por otra parte, Herri Batasuna puso en marcha el domingo el mecanismo para la redacción de un Estatuto paralelo al elaborado en Guernica. Ante la imposibilidad de concentrar en Alsua la asamblea nacional popular vasca, réplica de la *magna asamblea* recientemente celebrada en Vitoria en apoyo del Estatuto de Guernica, Herri Batasuna organizó, en cuatro puntos del País Vasco y Navarra, pequeñas reuniones en las que se elaboraron las conclusiones que han de servir de guía a los redactores del Estatuto *paralelo*.

El Consejo General Vasco, por otra parte, reunido ayer por vez primera desde su constitución, no trató el tema de la incompatibilidad que afecta a su presidente, Carlos Garaicoetxea. En cambio, aprobó sendas resoluciones en las que condena las amenazas proferidas por ETA político-militar a los funcionarios del Estado y solicitó del Gobierno la retirada de las FOP de la cárcel de Soria, así como el regreso al País Vasco de los presuntos miembros de ETA reclusos en ese centro. **Página 13 y 21**

Abril se reúne hoy con 55 directivos de la CEOE

El vicepresidente del Gobierno Fernando Abril Martorell se reúne esta mañana con la junta directiva de la Confederación de Organizaciones Empresariales. La reunión se hará en la sede de la CEOE, en la avenida del Generalísimo, de Madrid. Ayer la Secretaría de la CEOE convocó teleféricamente y con carácter de urgencia a su junta directiva para una reunión extraordinaria. En el telegrama se indicaba que el señor Abril Martorell proyectaba asistir a la reunión. La junta directiva de la CEOE, primera organización patronal del país, está formada en estos momentos por 55 miembros representantes de organizaciones territoriales y sectoriales. Fue elegida el pasado mes de septiembre y sus reuniones no son frecuentes. El órgano ejecutivo de la CEOE es el comité ejecutivo, formado por catorce personas.

La reunión del señor Abril con la plana mayor del empresario ha suscitado gran interés. Se trata de la primera reunión de este tipo con carácter formal a la que el señor Abril asiste y fuera de su territorio.

La CEOE ha mantenido después de las elecciones una posición crítica con respecto al equipo económico del Gobierno, al que ha calificado de ineficaz y pasivo. Las medidas de abril, que afectaron al tipo de cambio y a la política comercial, fueron duramente criticadas por la patronal por considerar que iban contra sus intereses. Se espera que el señor Abril exponga a los empresarios las líneas maestras del documento que sobre la política económica del Gobierno prepara el Ministerio de Economía.



Con este beso entre Brejnev y Carter quedó ratificado ayer en Viena el tratado SALT II sobre limitación de armas estratégicas

Desacuerdo de EEUU y la URSS sobre las zonas mundiales en conflicto

Carter y Brejnev firmaron en Viena el tratado SALT II

El tratado SALT II, que limita el armamento estratégico de las dos superpotencias, fue firmado ayer en el palacio imperial de Viena por el presidente de Estados Unidos, James Carter, y por el jefe del Estado soviético, Leonidas Brejnev. Un beso entre los dos líderes selló la conclusión del acuerdo, que ha exigido más de seis años de complejas negociaciones y que fue definido por Carter como necesario para evitar un holocausto nuclear.

El tratado obliga a los soviéticos a destruir 250 unidades de misiles intercontinentales, aunque permite a ambas partes seguir fabricando submarinos, bombarderos y misiles teledirigidos hasta cubrir el límite fijado por el acuerdo.

El comunicado conjunto hecho público al finalizar la *cumbre* de Viena entre Carter y Brejnev afirma que el tratado SALT II «representa un equilibrio mutuamente aceptable entre los intereses de las partes, sobre las bases de los principios de igualdad y seguridad iguales. Sirve no solamente a los intereses de los pueblos norteamericano y soviético, sino también a las aspiraciones de la Humanidad y a la paz».

El comunicado afirma también que Estados Unidos y la Unión Soviética harán lo posible para que la conferencia de Madrid sobre la seguridad y cooperación en Europa, que se celebrará en el otoño de 1980, sea un éxito.

Aparte de la firma del acuerdo SALT II, la *cumbre* vienesa no ha sido un éxito. Carter y Brejnev han mantenido en sus conversaciones puntos de vista totalmente discordantes sobre los principales temas y áreas de conflicto en los que se enfrentan los dos países. Ambas partes se han limitado a expresar sus respectivos puntos de vista sobre Oriente Próximo, África —donde Brejnev no ha aceptado las críticas de Carter al intervencionismo soviético y ha reiterado su apoyo a los movimientos de liberación—, China, el sureste asiático y el océano Índico.

La cuestión de los derechos humanos fue abordada ayer en la única conversación mantenida a solas por Carter y Brejnev en la embajada de Estados Unidos.

Washington pide la convocatoria urgente de la OEA

La oposición forma un Gobierno provisional en Nicaragua

La oposición nicaragüense ha formado un Gobierno provisional con presencia sandinista, que se instalará en la ciudad de Rivas una vez que sea controlada por el frente guerrillero. Los combatientes sandinistas han desplegado sobre esta ciudad, próxima a la frontera de Nicaragua con Costa Rica, una ofensiva bélica contundente, y en sus manos han caído ya las ciudades de Sapoa y Peñas Blancas.

Por su parte, el Departamento de Estado norteamericano pidió ayer la convocatoria urgente del órgano de consulta de los ministros de Asuntos Exteriores de la Organización de Estados Americanos para tratar del tema de Nicaragua. La reunión, que podría celebrarse el próximo fin de semana en Washington, contaría con la asistencia de Cyrus Vance, quien hace unos días señaló que la OEA debería haber buscado el alto el fuego y una solución política a la crisis en Nicaragua. Si bien el Departamento de Estado saludó la formación del Gobierno provisional —que se ha autodenominado de reconstrucción nacional—, el portavoz norteamericano lo criticó de modo indirecto con el argumento de que «hay muchos elementos de la oposición que se han quedado fuera».

Entre tanto, los combates continuaban ayer en todo el país, donde a la escasez de alimentos, el hacinamiento de refugiados y el éxodo de población civil de las principales ciudades hay que sumar una agudización de los problemas sanitarios, en medio de una angustiosa falta de agua potable. En una entrevista a un diario costarricense, Edén Pastora, Comandante en Jefe del Frente Sandinista, manifestaba que la caída de Somoza costará al país 40.000 vidas humanas. **Página 9**

Los DC-10 europeos vuelven a volar

Los aviones DC-10 europeos volverán a volar en breve. Los de Iberia lo harán hoy si la Subsecretaría de Aviación Civil remite a primera hora el permiso de navegabilidad.

Ayer, en una reunión mantenida en Zurich entre las compañías aéreas y los representantes de la Aviación Civil Europea, se aprobó, de forma provisional, un nuevo código de inspección, que ha de ser ratificado por los respectivos departamentos nacionales de aviación civil. El código consiste en la revisión por una sola vez de las partes afectadas en los modelos DC-10 norteamericanos y en revisiones sucesivas cada cien, trescientas cincuenta y setecientas horas de vuelo.

La rentabilidad de los DC-10 depende para algunas compañías, como es el caso de Iberia, de que se levante la prohibición que tienen estos aparatos de operar en Estados Unidos. **Página 55**

FASSIO ...IDEAS EN MOBILIARIO

“si busca lo diferente”

Av. Mediterraneo, 34 Fuencarral, 116
T. 252 44 35 — MADRID — T. 448 55 91

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 20 DE JUNIO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 972

Marruecos amenaza a Argelia con una acción militar

Marruecos anunció ayer en Nueva York que está decidido a utilizar medidas militares contra Argelia si las Naciones Unidas no adoptan medidas contra la «agresión argelina» en el territorio marroquí del Sahara.

El ministro de Asuntos Exteriores marroquí, Mohamed Bucetta, afirmó esta posibilidad horas antes de que se reúna el Consejo de Seguridad de la ONU, a petición de Rabat, para estudiar los últimos «actos de agresión cometidos por Argelia contra Marruecos». El Consejo podría reunirse hoy después de que ayer el presidente de este organismo se entrevistara con Bucetta y con el embajador de Argelia en París, que se desplazó a Nueva York.

Argelia respondió ayer, por su parte, a las acusaciones marroquíes —basadas en los últimos ataques del Frente Polisario contra Tan Tan— y expresó su «indignación» por las denuncias de Rabat en una carta dirigida al presidente del Consejo de Seguridad. La nota señala que Marruecos no ha presentado pruebas de que los combatientes que atacaron a su Ejército fueran argelinos y añade que el Gobierno de Hassan quiere justificar por adelantado una agresión contra Argelia.

Página 9

Saraiva de Carvalho, separado del Ejército portugués

El comandante Otelio Saraiva de Carvalho, uno de los principales artífices de la revolución portuguesa de 1974 que acabó con la dictadura salazarista, fue separado ayer del Ejército por decisión del Consejo de Disciplina Militar, que le acusó —entre otras cosas— de no haber impedido a la Policía Militar a sus órdenes que infligiese malos tratos a los detenidos.

La resolución, que coloca a Saraiva de Carvalho en situación de reserva, afirma que éste «no reúne las condiciones morales y profesionales para seguir siendo oficial».

Página 7

Posible entrevista Suárez-Garaicoetxea

Negociaciones del Gobierno para la discusión del Estatuto vasco

El Gobierno va a realizar un acercamiento al Partido Nacionalista Vasco (PNV) para iniciar la negociación del Estatuto de Autonomía de Guernica y que podría concretarse en una entrevista que sostendrían esta semana Adolfo Suárez y el presidente del PNV, Carlos Garaicoetxea. Este tema podría ser debatido por el Euzkadi Buru Batzar, máximo organismo del PNV, que se reunirá hoy, sin que se conozca el orden del día.

El Gobierno decidió retrasar hasta el lunes la publicación de sus motivos de desacuerdo con los proyectos de estatutos vasco y catalán y realizar previamente una serie de entrevistas con cualificados representantes de varias fuerzas parlamentarias.

La última entrevista sostenida por el señor Suárez con Felipe González se centró, entre otros temas, sobre el Estatuto de Autonomía para el País Vasco, y hoy la comisión gestora y dirigentes del Grupo parlamentario Socialista celebrarán una reunión en la que podrían fijar la posición del PSOE. A esta reunión podría asistir Txiki Benegas en representación del Partido Socialista de Euzkadi, con el fin de armonizar posturas.

Fuentes próximas al Gobierno han manifestado su interés por mantener una entrevista a alto nivel con el Partido Comunista para obtener su colaboración en esta difícil negociación.

Hasta el momento se desconoce el contenido de los motivos de desacuerdo del Gobierno con el proyecto de Estatuto, pero se sabe que afectan sustancialmente a numerosos puntos de su articulado. No obstante, el Gobierno pretende crear un clima de negociación y sitúa estos motivos de desacuerdo como una posición de partida del proceso negociador.

El partido del Gobierno cuenta con dos dictámenes de los profesores García Pelayo y García Enterría sobre la consti-

tucionalidad del Estatuto de Guernica.

El Partido Nacionalista Vasco mantiene su conocida posición de defensa de su proyecto de Estatuto. El señor Garaicoetxea manifestó ayer a EL PAIS que hasta el momento no había recibido ninguna invitación para mantener una entrevista con el presidente del Gobierno.

Por otra parte, ayer vencía el plazo para que el señor Garaicoetxea optara entre la presidencia del Consejo General Vasco y miembro del Parlamento Foral navarro, cargos declarados incompatibles por un reciente decreto del Gobierno. El PNV manifestó ayer su decisión de mantener en ambos puestos a su presidente.

El ministro de Administración Territorial declaró a EL PAIS que no tenía nada que decir sobre este punto. Ante una nueva pregunta, el señor Fontán manifestó que el decreto no iba dirigido contra nadie, que su finalidad era llenar un vacío jurídico y que podría ser recurrido.

Fernando Abril se dedicará íntegramente a la economía

El Gobierno rebajará los objetivos de crecimiento económico

El Gobierno va a revisar a la baja los objetivos previstos de crecimiento económico para el presente año, señaló ayer Fernando Abril Martorell al finalizar la larga jornada de negociaciones mantenida con representantes de la CEOE en la sede social de la organización patronal. La revisión, similar a la practicada por otros países de la OCDE, supone dejar el objetivo de crecimiento por debajo del 4%. Los precios crecerán punto y medio por encima de lo previsto —14%—, la inversión ofrecerá tasas neutras de crecimiento y la política monetaria se revisará al alza.

El señor Abril destacó también los tres compromisos que ha adoptado y que suponen que el Plan Energético esté aprobado antes de septiembre, que en ese mes se haya sustituido la legislación laboral y que antes de fin de año se reduzcan dos puntos los tipos de interés del crédito.

Tanto el representante del Gobierno, que asistió acompañado únicamente de su jefe de prensa a las ocho horas de discusión con la CEOE, como el líder de esta organización, Carlos Ferrer, que estuvo acompañado por los otros 54 miembros de la junta directiva, manifestaron su satisfacción por el encuentro. El señor Abril indicó que va a dedicarse *full time* a la economía, sin más atención a los temas políticos que la propia de un responsable económico.

Página 47

Arabia Saudita insta a una reducción del consumo petrolífero

El jeque Yamani, ministro del Petróleo de Arabia Saudita, calificó ayer de *sin importancia* la actual crisis que afecta a los mercados petrolíferos internacionales, augurando un recrudescimiento de las tensiones energéticas para los primeros años de la década de los ochenta, en una conferencia pronunciada en Londres.

El responsable petrolero del primer productor de crudo del mundo insistió en que, «si los países del Occidente industrializado no adoptan inmediatamente medidas encaminadas a reducir sus consumos de petróleo, los actuales problemas pueden ser puramente anecdóticos en comparación con los que surgirían dentro de dos años».

Yamani, que asistirá el próximo día 26 a la reunión de la OPEP en Ginebra, no quiso formular pronósticos concretos sobre el posible aumento de precios que allí pueda acordarse.

Página 47



Dos guerrilleros sandinistas disparan desde una esquina en la ciudad de León, controlada por el FSLN. Al fondo de la fotografía yace el cadáver de un soldado de la Guardia Nacional de Somoza

La CEE, dispuesta a ayudar a la junta rebelde

El Gobierno provisional nicaragüense logra apoyos internacionales

La situación en Nicaragua evoluciona políticamente y permanece estancada a nivel militar. El Gobierno provisional de reconstrucción nacional, organismo político que ha unificado la oposición al régimen somocista, podría instalarse en las próximas horas en la ciudad de León, donde el control guerrillero es prácticamente total. El respaldo político a este Gobierno no se ha acrecentado con la ruptura de relaciones diplomáticas entre Panamá y el régimen de Anastasio Somoza, así como por el apoyo prometido por la Comunidad Económica Europea al nuevo or-

ganismo gubernamental. La ocupación norteamericana por el curso de los acontecimientos se ha puesto de relieve en la convocatoria urgente de la Organización de Estados Americanos, cuyos ministros de Asuntos Exteriores estudiarán, a partir de hoy, fórmulas de pacificación para Nicaragua, vistas con recelo en círculos progresistas continentales, que se oponen a todo tipo de intervención. La solidaridad se ha extendido a otros continentes. Quinientas personas se manifestaron ayer en Madrid en demanda de la ruptura de relaciones con Nicaragua.

Página 3

entreviu

RICARDO DE LA CIERVA:
"SUAREZ ES «INSUSTITUIBLE»"

Y además esta semana

- Cabrera, la isla ametrallada, por Santiago Miró.
- ¡Exclusiva! las fotos inéditas de Billy el Niño.
- Entrevista en las trincheras sandinistas. Probamos la metralleta de Somoza.
- En Marruecos reina la corrupción.
- Guía de playas.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 26 DE JUNIO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 977

Por el comité de "notables" de la OUA

Reconocido el derecho a la autodeterminación saharauí

El comité de «notables» de la Organización para la Unidad Africana, encargado de buscar soluciones al conflicto del Sahara, reconoció el domingo el derecho a la autodeterminación del pueblo saharauí. Simultáneamente, Marruecos pidió la suspensión del debate sobre la ex colonia española en el Consejo de Seguridad, que este mismo país había solicitado.

En una carta dirigida al presidente del Consejo de Seguridad, el representante de Marruecos manifiesta que la suspensión de las deliberaciones dejará el tema en manos de la OUA. La decisión marroquí fue adoptada a petición del presidente de Sudán, Gaafar el Numeiri, que precisamente preside el citado comité de «notables» de la OUA.

El reconocimiento del derecho de autodeterminación ha causado satisfacción en Argelia. **Página 5**

Numerosas objeciones centristas a los proyectos vasco y catalán

UCD y la izquierda coinciden en la necesidad de un acuerdo sobre los estatutos

Los grupos parlamentarios con mayor representación —centristas, socialistas y comunistas— propugnan un acuerdo sobre los estatutos de autonomía vasco y catalán, para cuyo estudio la Comisión Constitucional cuenta con dos meses a partir de hoy. El documento sobre los estatutos presentado por el grupo centrista contiene, sin embargo, auténticas objeciones a los proyectos elaborados por las asambleas parlamentarias.

En cambio, los documentos socialista y comunista incluyen consideraciones generales, sobre la base de que los proyectos son instrumentos válidos y de que es esencial el acuerdo UCD-PNV.

A medianoche de ayer concluyó el plazo de presentación de motivos de desacuerdo a los proyectos de estatutos vasco y catalán. La Comisión Constitucional del Congreso designará hoy las ponencias que informarán, respectivamente, cada uno de ellos, integradas por diez miembros (tres de UCD, dos del

PSOE y uno por cada uno de los restantes grupos parlamentarios). La Asamblea de Parlamentarios del País Vasco y de Cataluña deberán designar también otros tantos ponentes.

El máximo interés político lo habían despertado los motivos de desacuerdo a presentar por el grupo centrista, que anoche los facilitó a los medios informativos. En la conferencia de prensa sobre los documentos centristas, el ministro para las Relaciones con las Cortes, Rafael Arias-Salgado, expuso la voluntad nego-

ciadora del partido gubernamental.

Los comunistas explicaron, por su parte, las consideraciones generales formuladas a ambos proyectos de estatutos, aceptados en principio, pero sobre los cuales, según manifestó Santiago Carrillo, es preciso un acuerdo.

Los socialistas tampoco formulan, finalmente, discrepancias a los proyectos vasco y catalán. El documento que hoy será presentado a la prensa es muy breve —unos tres folios— y en él, según pudo saber EL PAÍS, se admite que el Estatuto de Guernica es un instrumento válido para tratar de resolver la situación dramática de Euskadi, así como que el proyecto catalán puede servir para proporcionar a Cataluña la autonomía que ha venido demandado con mesura. **Páginas 13 y 11**

Libre cambio industrial y bilaterales agrícolas

España firma hoy los acuerdos con la EFTA

Hoy se firmarán en el palacio de Santa Cruz los acuerdos concluidos por España y la Asociación Europea de Libre Comercio (EFTA o AEE) para el establecimiento de una zona de libre cambio industrial progresivo entre ambas partes. Asimismo, España establecerá acuerdos bilaterales agrícolas con cada uno de los países de la Asociación.

Con la firma de estos acuerdos, pendientes de ratificación parlamentaria, con las naciones de la EFTA, que tienen establecida una zona de libre cambio industrial con la CEE, España cierra su circuito comercial con la Europa occidental apoyada en el acuerdo preferencial de 1970 que mantiene con la CEE a la espera de la conclusión de las negociaciones para la entrada hispana en las Comunidades.

Página 55

Los precios subieron en mayo el 1,2 %

Desbordada la política antiinflacionista del Gobierno

El índice de precios al consumo aumentó durante el pasado mes de mayo en un 1,2%, según datos provisionales recogidos en el Instituto Nacional de Estadística que no han sido desmentidos en medios oficiales. El vicepresidente económico, Abril Martorell, tiene convocada una rueda de prensa para esta mañana y en ella dará a conocer oficialmente las cifras.

Si se confirma el incremento anunciado del 1,2%, el índice acumulado durante los cinco primeros meses del año se elevará al 6,46%, tan sólo cuatro centésimas menos del tope fijado por el Gobierno (6,5%) en la cláusula de salvaguardia del decreto-ley sobre rentas y salarios, aprobado en diciembre pasado.

Página 51

El petróleo puede subir en un 40 %

La Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) inicia esta mañana en Ginebra una conferencia ministerial extraordinaria para tratar sobre una subida en los precios del crudo. Tras las reuniones informales mantenidas ayer por representantes de las trece delegaciones, las posturas siguen estando encontradas; algunos países pretenden subir los precios hasta veintisiete dólares el barril (actualmente, a 14,50), mientras otros opinan que la subida ha de ser discreta (hasta diecisiete dólares) y debe ir acompañada de una vuelta a la unificación de precios.

En lo que si parecen estar de acuerdo todos los miembros de la OPEP es en la necesidad de que los grandes importadores reduzcan su consumo. **Página 51**

El próximo día 11 y de manera oficial

Gadafi visitará España en julio

P. S. Muammar El Gadafi, presidente del Consejo Nacional de la Revolución de Libia, vendrá a España, en visita oficial, en los primeros días de julio, aproximadamente en torno al día 11 del mes entrante, según fuentes políticas bien informadas. La visita ha sido organizada a petición del líder libio, quien se ha apoyado en una invitación oficial que le fue transmitida a Gadafi, en Trípoli, por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, en mayo del pasado año y en nombre del rey don Juan Carlos.

A finales del pasado mes de mayo, la embajada de Libia en Madrid inició gestiones en el palacio de Santa Cruz para conseguir una urgente visita oficial del líder libio. Se pensó, en un principio, en los días finales de junio, pero el apretado calendario de las primeras autoridades españolas hacia imposible este viaje, que Gadafi quiso situar en una gira europea

por Francia y Alemania Federal, aún pendiente de confirmación. Finalmente, se han acordado unas fechas en torno al día 11 de julio próximo.

Precisamente en esos días se desarrolla en Monrovia la cumbre africana de la OUA, con el tema sahariano en el centro. Esta será, sin duda, una de las cuestiones a debatir en Madrid por Gadafi, que no ha querido quedar al margen de los contactos que el rey don Juan Carlos, el presidente Suárez y el ministro Oreja han mantenido recientemente en Marruecos, Argelia y Mauritania sobre el Sahara. Asimismo, es de señalar que las compras de petróleo de España a Libia, los contratos de construcción en nuestro país de cuatro submarinos Dafne para Libia y otros proyectos de buques petroleros y de construcción de viviendas en el país africano pueden ser temas a tratar durante esta improvisada visita.



La guerra continúa en Nicaragua. Una mujer con una bandera blanca cruza una calle de Managua ante un tanque Sherman de la Guardia Nacional de Somoza, que trata de «limpiar» los barrios de la capital aún en manos de los sandinistas. Washington ha descartado en las últimas horas su intervención militar en la guerra de Nicaragua, mientras el presidente nicaragüense, general Anastasio Somoza, anunciaba el domingo a la población que seguirá en el poder. **Páginas 2 y 3**

Incidentes en la huelga del mercado de abastos

Trabajador muerto en Valencia por un pelletazo de goma

JAIMÉ MILLAS. Valencia. El joven Valentín González Ramírez, de veinte años de edad, militante de la CNT, fue muerto ayer en Valencia por un pelletazo de goma en el transcurso de un forcejeo entre la Policía Nacional y los huelguistas, que habían cortado el acceso de los camiones al mercado de abastos, como respuesta al incumplimiento del reciente laudo por la patronal.

Poco después de las ocho de la tarde se habían concentrado junto al mercado de abastos varios cen-

tenares de personas que repartían hojas relativas a la huelga de trabajadores de carga y descarga del mercado. Transcurrida media hora cruzaron carretillas, vallas y otros objetos en la puerta de acceso para impedir la entrada de vehículos en el mercado y, por tanto, la carga y descarga de productos.

La Policía Nacional se personó minutos después y, por medio de unos megafonos, advirtió a los grupos allí concentrados que no podían permanecer obstaculizando el paso. **Pasa a página 19**

NIXDORF
COMPUTER

Primera Clase en informática.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 12 DE JULIO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV, Número 991

Crece el optimismo sobre el Estatuto vasco

El clima de optimismo en torno a los debates del Estatuto de Guernica subió ayer —después de haberse abordado veinte de los 46 artículos que contiene el texto—, en una jornada en la que el presidente Suárez y el máximo dirigente del PNV, Carlos Garaikoetxea, volvieron a entrevistarse por dos veces. En círculos políticos se comentaba a última hora de la noche que eran muy grandes las probabilidades de un pronto acuerdo. Ayer surgieron fricciones de cierta entidad entre el PSOE y UCD, y entre los socialistas y el PNV, ya que aquéllos, al igual que otras fuerzas políticas vascas, se consideran marginados en la negociación.

UCD dio a conocer ayer una nota, muy dura en el lenguaje, en la que rebatía las acusaciones del PSOE de que las negociaciones entre centristas y nacionalistas vascos hurtaban a la ponencia de la Comisión Constitucional el debate auténtico de los temas.

Por otra parte, el diputado neuvista Marcos Vizcaya acusó a los socialistas de intentar boicotear los acuerdos alcanzados en la Moncloa, y el diputado socialista Alfonso Guerra replicó que el señor Vizcaya mentía.

En torno al fondo de las negociaciones bilaterales se sabe que todavía no hay acuerdo total respecto al tema de Navarra y al de las competencias de orden público.

Al descontento de los socialistas por lo que entienden como marginación de las negociaciones se sumaron ayer Euskadiko Ezkerra e incluso el Partido Socialista de Andalucía, que amenazó con retirarse de la ponencia «de continuar en ella la política de hechos consumados».

La delegación de la Asamblea de Parlamentarios vascos ha decidido mantener una reunión diaria con los parlamentarios del PNV para que les informen del contenido de sus negociaciones con UCD. Los nacionalistas vascos aseguraron que UCD se había negado a que los socialistas vascos y Euskadiko Ezkerra participasen en las conversaciones. **Página 11**

Monzón desmiente supuestas declaraciones suyas a "Le Figaro"

FELICIANO FIDALGO, París. Telesforo Monzón, parlamentario de Herri Batasuna, desmintió ayer en una conferencia de prensa que dio en París, junto a Francisco Letamendia, que hubiera afirmado que «nosotros hemos declarado la guerra a España», según recogía el diario conservador de París *Le Figaro*, del sábado último (véase EL PAÍS del martes 10 de julio). Los dos parlamentarios, ante la prensa internacional, deseaban sensibilizar a la opinión europea y a la francesa, Gobierno incluido, sobre el caso vasco. El señor Monzón aseguró que no había concedido ninguna entrevista al periodista de *Le Figaro*, quien aseguraba lo con-

A media tarde de ayer se desintegró sobre el Índico

La caída del "Skylab" no produjo víctimas ni daños

JUAN GONZALEZ YUSTE, Washington

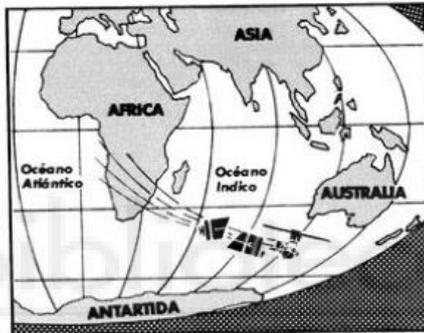
El laboratorio espacial norteamericano Skylab se desintegró ayer por la tarde sobre el océano Índico, sembrando de fragmentos metálicos una franja de 6.000 kilómetros de

largo y doscientos de ancho, desde el cabo de Buena Esperanza hasta el continente australiano, y sin que aparentemente se produjeran daños a personas o bienes materiales, pese a que algunas piezas podrían haber caído en Australia.

La estación espacial, de 77 toneladas de peso, comenzó su caída definitiva a las seis y media de la tarde del miércoles, hora de Madrid, pero la lluvia de fragmentos incandescentes se prolongó durante unos cuarenta minutos. Informes recogidos anoche en el centro de información de la NASA en Washington indicaban que desde algunos puntos de la costa australiana, donde era de noche, pudieron verse claramente piezas envueltas en llamas que caían sobre el océano.

Los portavoces de la NASA, tras una tensa noche en la que hubo momentos en que se temió que la estación espacial se estrellara contra áreas densamente pobladas de América del Norte, se mostraron satisfechos de la forma en que se desarrolló la operación y de la zona de impacto del Skylab, aunque expresaron su preocupación ante la posible caída de algún fragmento en territorio australiano. «El Gobierno de Australia acaba de comunicarnos que hasta el momento no tiene noticias de daños producidos por algún fragmento», dijo, a las ocho de la noche de ayer, el portavoz de la NASA.

Una hora antes, el director adjunto de la Agencia Nacional de Aeronáutica y del Espacio, Richard Smith, había confirmado que el Skylab había chocado contra la corteza terrestre, después de haber permanecido en el espacio durante seis años y haber orbitado la tierra 34.985 veces. «Esto ha terminado y estamos contentos de que así sea», dijo Smith a los centenares de periodistas que abarrotaban la sala de prensa habilitada por la NASA en un edificio de la avenida de Maryland, a escasos metros



El dibujo muestra el área del océano Índico a lo largo de la cual el Skylab fue desintegrándose

del Museo del Espacio de Washington, donde puede verse el laboratorio espacial gemelo al Skylab.

Mientras llegaban informes de aeropuertos y de ciudadanos particulares que habían visto desintegrarse fragmentos del Skylab en las ciudades australianas de Esperance, Albany, Perth y Kalgoorlie, los científicos norteamericanos parecían tranquilos sobre la posibilidad de que alguna pieza hubiera alcanzado territorio australiano, ya que la órbita del Skylab sobrevolaba el desierto de Victoria, lo que reduce a posibilidades mínimas el daño a personas o propiedades.

El suceso real se produjo a primeras horas de la mañana del miércoles, hora de Madrid, cuando los técnicos advirtieron un error de cálculo en la órbita de la estación espacial y vieron la

posibilidad de que la lluvia de fragmentos incandescentes comenzara a producirse en el oeste de Canadá, sobre Vancouver, para cruzando todo el país, terminar más allá de Terranova, sobrevolando las cercanías de Montreal y Ottawa, así como el estado norteamericano de Maine.

Fue entonces cuando el centro de mando de Houston decidió enviar por radio una orden al Skylab, para hacerle girar sobre sí mismo y prolongar su estancia en el espacio, retrasando en unos minutos su entrada en la atmósfera y, por consiguiente, colocando el punto de impacto en una zona de la órbita cubierta completamente por el océano Atlántico y el Índico y continuada por Australia y el océano Pacífico. **Pasa a página 3**

Difficultan la elaboración del programa

Fuertes tensiones entre Abril y los ministros económicos

La actitud del vicepresidente económico, Fernando Abril, ha provocado tensiones y descontento entre los integrantes del equipo económico gubernamental, algunos de los cuales han exteriorizado su posible intención de abandonar el Gabinete. Esta situación compromete seriamente la posibilidad de presentar al Parlamento, en los próximos días, un programa de actuación a corto y medio plazo, según ha podido constatar EL PAÍS en fuentes solventes.

La mayor parte de los ministros económicos temen una nueva imposición del vicepresidente Abril, partidario de presentar en las Cortes una simple enumeración de intenciones de política económica. Algunos miembros del Gabinete habían, incluso, anunciado ya su intención de dimitir si el programa remitido al parlamento no cuenta con la aceptación mayoritaria del Gobierno e incluye un cuadro de medidas concretas.

El origen de los enfrentamientos y tensiones se centra en la permanente oposición del vicepresidente económico a abordar las situaciones más conflictivas de la actual coyuntura, a la falta de instrucciones por su parte y a su actitud crítica frente a las propuestas de cada ministro. La situación, complicada por la imposibilidad de despachar con el presidente Suárez (algun ministro lleva dos meses sin hacerlo), se ha agravado sensiblemente en los últimos días, según todas las fuentes consultadas. **Página 33**

Propuesta por CCOO

Discreta respuesta a la convocatoria de paro

Con un seguimiento mucho menor a anteriores jornadas de protesta y sin ningún incidente reseñable transcurrió ayer, entre paros y asambleas, la convocatoria de Comisiones Obreras contra el proyecto de estatuto de los trabajadores de UCD y a favor de la revisión salarial de convenios.

Las cifras de paro han sido abultadas o reducidas en función de los intereses particulares de las fuentes que las facilitaban y en la seguridad de la imposible verificación de las mismas. Así, mientras UGT, Ministerio de Trabajo y CEOE calificaban la jornada de «fiasco» y fracaso, asegurando que sólo el 5% de los trabajadores secundó el llamamiento de CCOO, el sindicato convocante valoraba positivamente el desarrollo de las acciones y afirmaba —en datos de las dos de la tarde— que entre un millón y medio y dos millones de trabajadores (el 25% de la población asalariada, aproximadamente) habían realizado los paros simbólicos programados. **Página 37**

Nuevas negociaciones de Washington con el Gobierno provisional

Somoza insiste en que no dimita si no se cumplen sus condiciones

El presidente de Nicaragua, Anastasio Somoza, con aspecto cansado y en tono menos enérgico de lo que en él es habitual, reiteró ayer a los periodistas en Managua que no dimitirá ni abandonará el país mientras no se haya encontrado una solución para su relevo que cumpla las condiciones por él estipuladas días atrás.

Mientras el desenlace de la guerra civil nicaragüense parece cada día más próximo, los representantes del Gobierno norteamericano reanudaron ayer en San José de

Costa Rica los contactos con el Gobierno provisional para tratar de ampliarlo con personalidades conservadoras y conseguir cumplir algunas de las condiciones puestas por Somoza.

Hasta ahora estos intentos no han dado resultados. Precisamente ayer, el Gobierno de México expresó su apoyo al Gobierno provisional con su composición actual y manifestó su oposición a que permanezcan algunas de las instituciones de la dictadura somocista. **Página 2**

Portada *El País* 22 de julio de 1979

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 22 DE JULIO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Sin suplemento semanal: 20 pesetas / Año IV. Número 1.000

Pacto entre la línea crítica y la de Alonso Puerta

Derrota del sector moderado en el PSOE de Madrid

La división en tres bloques de la Federación Socialista Madrileña quedó ayer de manifiesto en la votación del texto a elegir como base de los debates. La ponencia crítica logró 68 votos, la moderada («59 tesis»), 65 votos, y la denominada *tercera vía*, preconizada por el secretario general de la Federación, Alonso Puerta, y el presidente de la Diputación, obtuvo 51 votos.

A partir de este resultado, se tomó el texto del sector más a la izquierda como base de los debates, y sus partidarios negociaron el apoyo del grupo de Alonso Puerta frente a la estrategia de enmiendas a la totalidad adoptada por el sector moderado. De esta forma, el texto que está siendo elaborado como ponencia definitiva de la Federación de Madrid, para el congreso del PSOE de septiembre, contiene elementos de los dos grupos que protagonizan el acuerdo.

De mantenerse hasta el final de la asamblea esta relación de fuerzas, implicaría para el sector moderado —generalmente considerado el más próximo a Felipe González— la imposibilidad de hacer prosperar sus tesis. No obstante, el ex secretario general manifestó hace unos días que él no se pronunciaba por ninguna de las ponencias presentadas.

Página 12

El siguiente paso es el referéndum en Euskadi

La Comisión Constitucional aprueba el Estatuto vasco

El texto del Estatuto de Autonomía del País Vasco, que se someterá a referéndum en Euskadi antes de su ratificación por el Congreso y el Senado, y su ulterior sanción por el Rey y promulgación como ley orgánica, fue aprobado por votación nominal, a las 21.53 de ayer, por la Comisión Constitucional del Congreso y la delegación de la Asamblea de Parlamentarios vascos. Un gran aplauso ratificó la aprobación. Menos de siete horas bastaron a la comisión conjunta para dar su aprobación a la totalidad del Estatuto, en la mayoría de los asuntos por unanimidad.

En los discursos finales previos a la votación global estuvo presente el 103 aniversario de la abolición de los fueros, que se cumplió ayer, y la esperanza que suscita el primer Estatuto de Autonomía derivado de la Constitución de 1978.

En nombre de los presentes intervinieron tanto los portavoces de los grupos parlamentarios como de las fuerzas políticas vascas de la Asamblea de Parlamentarios, proponente del Estatuto de Guernica.

Entre las palabras pronunciadas por los vascos, Xabier Arzallus (PNV) manifestó que el Estatuto abría una vía nueva de concepción del Estado a través del pacto y no de la violencia y sin lesión de los intereses de los demás. El señor Arzallus agradeció en euskera la colaboración de todos.

También Juan María Bandrés (Euskadiko Ezkerra) dio las gracias en vasco, tras recordar el mucho tiempo de incomprensiones padecidas por el pueblo vasco y los cuarenta años de régimen

político humanamente insostenible sufrido. Señaló que la conquista del Estatuto era la más importante de toda la historia del pueblo vasco, que responderá y demostrará, dijo, «su solidaridad con los demás pueblos». Añadió que los vascos solicitarían al Rey el ejercicio del derecho de gracia para los presos que continúan en la cárcel de Soria.

La última intervención fue la del senador del PNV Mikel zueta, quien aludió al increíble momento histórico, tras muchas agonías para el pueblo vasco. Manifestó que todos los pueblos del Estado deben comprender la alegría vasca, y que los votos de los vascos serán los primeros en favor de las autonomías democráticamente decididas por los demás pueblos.

Entre las intervenciones de los representantes de las demás fuerzas políticas, por el grupo centrista, Sebastián Martín Retortillo aludió a la mano tendida por su grupo a todos los pueblos de España, que se concreta en el entrañable pueblo vasco. El cen-

trista Julen Guimón recordó las tragedias o errores padecidos por la mayoría de las familias vascas y destacó que el Estatuto respeta la Constitución.

Por los socialistas, el vasco Txiki Benegas recordó el triunfo del pueblo vasco y de los partidos favorables a la negociación de una Constitución calificada por otros de antivasca y antiobrera, que había permitido el Estatuto. El catalán Eduardo Martín Tovar resaltó que el turno de debate se había convertido en turno de unanimidades. Alfonso Guerra destacó el interés socialista por beneficiar al pueblo vasco y a toda la clase trabajadora, y dijo que el Estatuto era fruto de la negociación propugnada siempre por los socialistas, cuya mayor aportación era la combinación de autonomía y solidaridad. Expresó el deseo de que termine la violencia y la intolerancia.

Por el Grupo Comunista, Santiago Carrillo manifestó que se trataba de una victoria para todos los pueblos de España, a la vez que de reforzamiento de la unidad nacional. Fue el único orador que felicitó públicamente la intervención de los señores Suárez y Garaikoetxea en la negociación del Estatuto. También en sus palabras finales, el presidente de la Comisión, Emilio Artard, tuvo un recuerdo para los presidentes del Gobierno y del PNV.

Página 11

EL PAÍS



Mil números

EL PAÍS llega hoy a su número mil. Un suplemento especial en el cuadernillo central recuerda a los lectores los hechos más salientes en los campos de la información internacional, política nacional, economía, cultura, espectáculos, deportes y la vida de Madrid desde que el diario vio la luz por primera vez el 4 de mayo de 1976.

Se hunde uno de los petroleros que colisionaron en el Caribe

Uno de los dos superpetroleros que colisionaron el viernes por la noche en aguas del Caribe, junto a la isla de Tobago, se ha hundido después de partirse en dos. El *Atlantic Empress*, de bandera libanesa, ha dejado una mancha de crudo de veinte kilómetros cuadrados de extensión.

Si bien sin ser hallados veintiséis miembros de las tripulaciones de ambos buques y, según el servicio de guardacostas norteamericano, parecen escasas las probabilidades de encontrarlos vivos. El *Atlantic Empress* y el *Aegean Captain*, transportaban cuando chocaron 200.000 toneladas de nafta y 330.000 de crudo, respectivamente. El accidente podría convertirse en el más caro de la historia de la navegación comercial.

El Gobierno desea aprobar rápidamente el programa económico

El Gobierno parece decidido a aprobar rápidamente un programa económico a medio plazo, que será presentado a las Cortes antes de una semana. El viernes, el proyecto elaborado por el Ministerio de Economía fue repartido a los miembros del Gabinete y ayer celebró su primera reunión la Comisión delegada, presidida por Adolfo Suárez.

El punto esencial de discrepancia entre los ministros económicos se centra en el grado de concreción del plan. Hoy continuarán las reuniones parciales de ministros y mañana se reunirá nuevamente la Comisión delegada. Finalmente, el miércoles día 25 un Consejo de Ministros extraordinario intentará aprobar definitivamente un texto para ser presentado al Congreso antes de fin de mes.

Página 29

El país que tenemos

JUAN LUIS CEBRIAN

Primero fue el entusiasmo, luego la decepción, más tarde el cansancio y ahora finalmente el escepticismo. He aquí el país que tenemos: una nación dividida en pesares, aquejada de agobios, en la que apenas es perceptible un rayo que ilumine sus proyectos de convivencia. Este pueblo, al que se le prometían modelos alternativos de sociedad, se ve inmerso en la rutina y la inercia del pasado. Ni la esperanza despertada en los últimos días por la resolución del Estatuto vasco puede aliviar el desasosiego profundo de los españoles. Desde luego piensan que eso está bien, si así, al menos, se resuelve un problema que amenazaba dar al traste con las libertades políticas. Pero la cuestión de fondo sigue siendo la crisis de identidad que este país padece; nuestros ciudadanos están faltos, de nuevo, de ese proyecto ilusionante de vida en común que reclamara Ortega.

¿Qué ha pasado, en definitiva, en estos cuatro años durante gran parte de los cuales EL PAÍS ha sido testigo —en ocasiones excepcional— de los hechos? El período que va desde noviembre de 1975 a abril de 1979 es, sin duda, una de las etapas más interesantes y cruciales de la historia de España. Hemos asistido a una transformación de

las estructuras políticas, instalando un régimen de libertades a través de un método no revolucionario. Mediante la técnica del gradualismo reformista se ha operado así la increíble experiencia de la sucesión de una dictadura por una democracia formal, gracias a la aplicación de las leyes y sistemas del propio régimen autoritario. El resultado es que cuatro años más tarde de la muerte del dictador, la clase política dirigente del antiguo régimen ha sido refrendada con sus nombres y apellidos por unas elecciones democráticas.

El caso de Adolfo Suárez, trasmutado de secretario general de un partido de corte, maneras y virtuales fascistas en líder de una formación democrática con perfiles de modernismo, no es una peripécia personal. Antes bien, define el símbolo de todo el proceso: la capacidad de transformación de la derecha española —y de transformación auténtica, pues no se trata de un simple travestismo o chaqueto político—; su poder de adaptación a los tiempos, que la vienen permitiendo, en la guerra y en la paz, gobernar ininterrumpidamente este país desde la primera tímida aparición del ideario liberal y democrático sobre la Península.

Pasa a página 9



Triunfo en el "open" británico. Severiano Ballesteros ha sido el primer español que ha ganado el *open* británico, uno de los tres torneos de golf más importantes del mundo. Severiano Ballesteros mantuvo desde la primera jornada grandes posibilidades de victoria. Ayer, en la jornada definitiva, no solamente superó a Irving, que tuvo una floja actuación, sino que volvió a superar a todos los grandes ases mundiales.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 1 DE AGOSTO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 1.008

Participan en las conversaciones el PSC, PSUC y CDC

Comenzó en la Moncloa la negociación del Estatut

Los representantes de los partidos políticos con mayor implantación en Cataluña (socialistas, comunistas y Convergencia Democrática) iniciaron ayer en la Moncloa negociaciones extraparlamentarias formales con el ministro de la Presidencia, José Pedro Pérez Llorca, y con expertos de UCD. Durante el pasado fin de semana, portavoces del Partido de los Socialistas de Cataluña (PSC) y de Convergencia Democrática (CDC) se entrevistaron con el señor Pérez Llorca y con los ponentes de UCD Alberto Oliari, Oscar Alzaga, Rodolfo Martín Villa y Antón Canyellas

para tratar sobre los artículos del Estatuto de Autonomía relacionados con las competencias de la Generalitat. No asistió a aquella reunión ningún miembro del PSUC (comunista).

Las negociaciones de ayer fueron precedidas por una reunión de la comisión de los 21, integrada por los parlamentarios que redactaron el Estatuto de Sau, quienes fueron informados por los secretarios generales del PSC, PSUC y CDC sobre las entrevistas que mantuvieron el pasado lunes con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez. La comisión de los 21 consideró que «la situación actual es excepcional» —la ponencia conjunta Comisión Constitucional-Asamblea de Parlamentarios catalanes sólo ha aprobado hasta el momento catorce de los 55 artículos del proyecto de Estatuto—, y autorizó contactos «a todos los niveles».

El presidente Suárez recibió ayer en el palacio de la Moncloa al líder de Esquerra Republicana de Cataluña, Heribert Barrera, y al diputado de Coalición Democrática Antonio de Senillosa

Página 8

Sólo el PCE se opuso a los acuerdos con la Santa Sede

Los cuatro acuerdos del Estado español con la Santa Sede, mediante los que se desmantela el Concordato de 1953, quedaron listos para su ratificación por el Gobierno, para lo que sólo falta que el Pleno del Congreso confirme el acuerdo favorable adoptado ayer por la Comisión de Asuntos Exteriores.

La oposición comunista al establecimiento de la religión como asignatura fundamental en EGB y BUP y a la declaración fiscal sobre las creencias motivó que dos de los acuerdos contarán con el voto en contra del PCE.

El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, que asistió a la sesión, se mostró al término de ella muy satisfecho por su resultado. Los cuatro acuerdos, firmados el 3 de enero de este año, significan una adaptación a la Constitución de las relaciones Iglesia-Estado. Este criterio fue defendido tanto por los centristas como por los socialistas. En nombre de éstos, Gregorio Peces-Barba defendió que la enseñanza de la Constitución tenga el mismo carácter fundamental que los acuerdos asignan a la asignatura de religión.

Página 9

Entreviu

- LEIZAOLA: «E.T.A. ya no tiene sentido.»
- Nicaragua, victoria del pueblo armado. VIVIMOS EL FINAL DE SOMOZA.
- Puerto de Santa María. El caso de la fortuna de Alberti.
- CUIDADO CON EL VERANO. Aumentan las venéreas, los helados contaminados.
- LA DICTADURA DE TODOS LOS CASINOS.

Nuevas alarmas de explosivos en Madrid

Partidos próximos a las dos ramas de ETA condenan los atentados

La izquierda vasca abertzale se sumó ayer con energía a la condena del triple atentado cometido el domingo en Madrid por ETA (p-m). HASI, partido integrado en Herri Batasuna —próximo a las tesis de ETA militar—, ha calificado de «contrarrevolucionarias e incoherentes» estas acciones. EIA, integrada en Euskadiko Ezkerra y que se desdobló de ETA (p-m) en 1977, exige «una autocrítica pública» de la organización terrorista.

HASI señala en su comunicado «la grave responsabilidad de quienes efectúan estas acciones, que afectan, en forma clara, exclusiva y directa a la población civil, no responsable de la situación de nuestro pueblo».

EIA, en su comunicado, condena «una acción que, al margen de la intención de sus autores, aparece como un atentado contra el pueblo español». El partido abertzale reafirma su defensa del Estatuto de Guernica, al que considera «un instrumento válido y posible para la institucionalización democrática de Euskadi y el avance en la homogeneización de la clase trabajadora».

El partido que tiene como líder a Mario Onaindia afirma que «nadie podrá poner en duda ni dejar de valorar la apuesta que EIA ha hecho por el Estatuto». Termina señalando que es necesario proseguir la campaña en favor de los presos vascos.

Con respecto a la situación creada tras los atentados, hay que destacar que ayer prosiguieron las falsas amenazas telefónicas. En Madrid fue necesario desalojar la línea 1 del Metro, el Ministerio de Obras Públicas, el edificio de los juzgados y el servicio de urgencias en la clínica La Paz.

Página 10

Elaborado por el CGV

Plan de saneamiento de la economía vasca

La estabilización política, la búsqueda de un marco de relaciones laborales que permita el logro de la paz social, el restablecimiento de los conciertos económicos y la iniciación de un programa de inversiones públicas orientado a la creación de puestos de trabajo son los objetivos básicos del programa de emergencia y a medio plazo elaborado por el Consejo General Vasco en su última reunión, a fin de remediar la grave situación económica que aqueja a Euskadi en un momento de transcendencia histórica derivado de la puesta en marcha del Estatuto.

El plan diseñado contempla dos fases: una de emergencia, a aplicar en el próximo otoño y cuyo contenido debe ser negociado de inmediato entre el CGV, organizaciones patronales, centrales sindicales, entidades financieras y el Gobierno. El ánimo que deberá presidir esta negociación es, el entender del CGV, la convicción de que la única forma de salir de la crisis es una solución global.

«Las condiciones negociadas de crédito comercial entre las empresas, los márgenes de maniobra otorgados entre trabajadores y empresarios y el apoyo crediticio y financiero son las únicas armas para evitar un eventual desplome de nuestra actividad industrial».

Por lo que respecta a las acciones a medio plazo, aunque el CGV es consciente de la interrelación de la crisis vasca con la que atraviesa toda España y de la fuerte influencia sobre ambas de la crisis internacional, el CGV está en el convencimiento de que todavía dispone de suficiente margen de maniobra para lograr una recuperación de la economía vasca.

Página 12



Felipe González, en Nicaragua. Felipe González, presidente del Grupo parlamentario Socialista, dialoga con el ministro de Asuntos Exteriores del nuevo Gobierno nicaragüense, Miguel d'Escoto. Desde el lunes, fecha de su llegada a Managua, el dirigente socialista español se entrevistó con la plana mayor del Gobierno de reconstrucción nacional y con altos mandos sandinistas. En la foto aparecen también el poeta Ernesto Cardenal (junto al soldado), ministro de Cultura nicaragüense, y Miguel Ángel Martínez (junto a Felipe González), diputado del PSOE y vicepresidente de la Comisión de Exteriores del Congreso.

Nueva amenaza de intervención militar

Confusa situación en Bolivia en vísperas de la transmisión de poderes

El confuso panorama político de Bolivia, en vísperas de la entrega del poder a los civiles, se vio agravado ayer por la nueva advertencia de los militares en el sentido de que podrían interferir el actual desarrollo político si no se consolidaba el actual proceso constitucional.

Los resultados oficiales de las elecciones del 1 de julio dan sólo una ventaja de 1.512 votos al candidato de centro-izquierda, Hernán Siles Zuazo. Sin embargo, al tener mayoría en el Parlamento el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), centro-derecha, su líder Víctor Paz Estenssoro cuenta con las mayores posibilidades de convertirse en el nuevo presidente boliviano. El nuevo Parlamento se constituye hoy, y se espera que para el jueves tenga lugar la votación presidencial.

Según testigos presenciales, el señor López Lozano fue alcanzado por el disparo cuando se encontraba sentado en un despacho de la empresa, precisamente con el teléfono en la mano para llamar al cuartel de la Guardia Civil.

Página 3

Alcalde comunista herido por la Guardia Civil

En toda la zona del Bajo Llobregat se registró ayer una clara repulsa en los medios laborales y políticos en relación con el disparo efectuado por un miembro de la Guardia Civil contra el alcalde comunista de Abrera, localidad situada en la mencionada comarca, cuando mediaba en el conflicto por el que atraviesa la empresa K-Mobel.

La víctima, Manuel López Lozano, se encuentra en grave estado, ha sufrido dos intervenciones quirúrgicas y se teme que quede paralizado. Fuentes del Gobierno Civil de Barcelona han indicado, por su parte, que el disparo se produjo de forma accidental y que había sido arrestado el número de la Guardia Civil autor del mismo.

Según testigos presenciales, el señor López Lozano fue alcanzado por el disparo cuando se encontraba sentado en un despacho de la empresa, precisamente con el teléfono en la mano para llamar al cuartel de la Guardia Civil.

Página 11

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 5 DE AGOSTO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Sin suplemento semanal: 20 pesetas / Año IV. Número 1.012

Sesenta y tres días después de las elecciones legislativas

Cossiga forma Gobierno en Italia

Sesenta y tres días después de las elecciones legislativas del último 2 de junio, los políticos italianos consiguieron finalmente dar ayer al país un Gobierno. Francesco Cossiga, demócrata cristiano, ministro del Interior durante el trágico caso Moro, de quien era amigo personal, consiguió formar un Gabinete de veinticuatro miembros, integrado por dieciséis democristianos, cuatro socialdemócratas, dos liberales y dos «técnicos» que proceden del área socialista y que ocuparán las carteras de Hacienda y Función Pública.

Franco María Molfatti (DC) pasa a ocupar el Ministerio de Asuntos Exteriores, y Virgilio Rognoni se mantiene en el Ministerio del Interior. Filippo Pandolfi, que anteriormente no fue capaz de formar Gobierno, «repite» en el Tesoro.

El Partido Socialista ha sido la pieza clave que ha permitido, con su compromiso de abstención parlamentaria, formar este Gobierno, que se ha podido alcanzar también gracias al cansancio de la clase política, que en ningún caso deseaba una nueva disolución de las Cámaras y otras elecciones. El Partido Comunista, aunque continuará en la oposición, no ve con malos ojos a Cossiga, y se piensa que, en principio, no obstruirá demasiado su labor.

Según las previsiones, este Gobierno debería durar sólo hasta el próximo Consejo Nacional de la Democracia Cristiana, previsto para el mes de noviembre. El nuevo Gabinete, que cierra una crisis política abierta el pasado enero que amenazó con convertirse en institucional, jurará hoy ante el presidente de la República, Sandro Pertini.

Página 2

Oposición sindical a la revisión salarial del Gobierno

Todas las centrales sindicales expresaron ayer su sorpresa e indignación por la decisión del Gobierno de limitar la revisión salarial a un aumento del 1,7 % durante el segundo semestre del año. Los sindicatos mayoritarios (UGT y CCOO) han hecho especial hincapié en su rechazo a la exclusión de los pensionistas y funcionarios de la Administración del aumento salarial y a que el decreto no incluya una revisión del salario mínimo interprofesional.

Los comunicados de condena distribuidos por las centrales incluyen mayoritariamente amenazas más o menos veladas de promover un «otoño caliente», a partir de una acción unitaria contra el decreto gubernamental.

La patronal CEOE, por el contrario, no ha reaccionado frente a la decisión gubernamental, aunque sí ha señalado oficialmente su negativa a negociar con las centrales sindicales aumentos salariales superiores al 0,8 %.

Página 37

Supuesto golpe de Estado contra Macías en Guinea Ecuatorial

Guineanos refugiados en Yaundé, capital de Camerún, informaron ayer que el presidente de Guinea Ecuatorial, Francisco Macías Nguema, fue depuesto y detenido en su ciudad natal, Momgomo, tras un supuesto golpe de Estado incurso encabezado por el comandante Teodoro Nguema el pasado viernes. Rumores recogidos por la agencia *France Presse* en Gabón, país fronterizo de Guinea Ecuatorial, señalaron que Radio Bata difundió la noticia del golpe y fuentes de la oposición guineana en Madrid se pronunciaron en el mismo sentido.

La comprobación de la información sobre el derrocamiento del presidente de la Guinea ex española resulta especialmente difícil dada la situación de aislamiento en que el país se halla, a medida que Francisco Macías ha ido radicalizando su régimen autocrático. El circuito telefónico directo entre España y Guinea fue suprimido hace bastante tiempo y el único contacto de Madrid con su ex colonia se limita a un vuelo semanal de Iberia.

Según las fuentes mencionadas, Teodoro Nguema, nacido hace 33 años en el mismo distrito y de la misma etnia *fang* que el depuesto presidente, ocupaba la máxima responsabilidad en el Ejército ecuatoguineano, del cual era comandante. Desempeñaba el viceministerio de Defensa —en Guinea Ecuatorial todos los Ministerios los ocupaba titularmente Macías, quedando las carteras

en manos de viceministros—. Los testimonios de los refugiados aluden a que la situación se encuentra controlada por el comandante Nguema, que tiene un parentesco remoto con el presidente derrocado.

Los observadores confieren especial importancia a que los hechos se hayan desarrollado en la capital donde Macías Nguema había establecido la sede de su Gobierno, ciudad en la que nació. El desplazamiento de su residencia a esta ciudad obedece, según la oposición guineana, a los continuos temores a las conspiraciones que el ex presidente experimentaba.

Del nuevo hombre fuerte se desconoce su adscripción política. Estudió bachillerato laboral en el Instituto La Salle de Bata, centro en el que se educó una parte de la élite intelectual de Guinea bajo la Administración



Francisco Macías

española. En este centro ingresó en 1959. Cuando concluyó sus estudios, en el curso de 1963-1964, viajó a España para seguir enseñanza militar en la Academia General de Zaragoza, de donde obtuvo ese año el despacho de alférez en una de las promociones militares más mermada por el presidente Macías Nguema a lo largo de sucesivos intentos, reales o supuestos, de complotos para derrocarlo, que acabaron con el ajusticiamiento de centenares de militares.

Pasa a página 3

Suárez da por «casi hecho» el Estatuto catalán

PABLO SEBASTIAN, ENVIADO ESPECIAL. Río de Janeiro

El presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, inició anoche en Río de Janeiro su visita oficial a Brasil. El presidente Suárez, que fue recibido en el aeropuerto de Río por el gobernador del estado, señor Chagas Dreias, hizo unas amplias declaraciones políticas a los informadores españoles que le acompañaban en el avión presidencial de la Fuerza Aérea española.

En su conversación con los periodistas, el presidente afirmó que el Estatuto catalán está casi ultimado, que no habrá amnistía para los presos de ETA, que nunca hubo negociación con los terroristas vascos, que en los próximos días decidirá el Gobierno si asiste o no a la conferencia de países no alineados de La Habana y que espera que el PSOE se refuerce en su próximo congreso.

El presidente afirmó que emprendía este cuarto viaje por tierras americanas «inquieto y tranquilo» ante la marcha de los acontecimientos políticos españoles. Inquieto, sobre todo, por el tema de los estatutos. En relación con la discusión del Estatuto catalán, el señor Suárez dijo que las negociaciones de la noche del viernes y la mañana del sábado habían sido fructíferas y que estaba «casi hecho; falta algo de los temas de Hacienda».

En relación con la situación en el País Vasco, el señor Suárez declaró su esperanza de que el Estatuto conseguido sirva para la normalización definitiva del terrorismo. Insistió en que el Gobierno no negoció con ETA (p-m) y justificó las coincidencias y precisiones dadas por ETA en lo que a la situación de los presos vascos de Soria se refiere afirmando que el Gobierno tomó iniciativas a petición del Consejo General Vasco, y «con el deseo de evitar cualquier argumento para el renacimiento de la tensión». Sobre los presos de ETA, Suárez afirmó que hablar de amnistía sería un sarcasmo, y que nada tenía que decir sobre la propuesta de Ramón Rubial para pacificar el País Vasco.

Sin salirse de cuestiones de orden público, el presidente declaró que las recientes detenciones de dos miembros de los GRAPO constituirían un paso importante dado por la policía, y que «en la actualidad se está investigando en torno al PCE (r), que es el centro de abastecimiento de los GRAPO».

Respecto a los temas de la policía exterior, Suárez anunció su intención de realizar una próxima gira por los países de la CEE y a un viaje en octubre a Panamá y a Estados Unidos. Dijo que en los próximos días, el Gobierno decidirá si asistirá o no a la conferencia de países no alineados y, dejando entretener un sí posible, declaró que este es un tema del Gobierno y no del partido UCD. Por otra parte, dijo que las declaraciones del jefe Yamani a *Newsweek* sobre la crisis del petróleo le habían impresionado seriamente, y que ellas reafirmaban la necesidad de que España mantenga su actual política en el Oriente Próximo.

Más información en página 11



Los concejales del Ayuntamiento de Alcorcón encabezaron la manifestación en protesta por la niña muerta

Quince mil personas se manifestaron en señal de protesta

Indignación en Alcorcón por el asesinato de la niña secuestrada

Quince mil vecinos de Alcorcón se manifestaron anoche en la citada localidad, próxima a Madrid, para protestar por el asesinato de la niña de tres años Inmaculada Fernández Romero, que el pasado jueves había sido secuestrada por cuatro menores de edad a la puerta de su casa. El cadáver de la niña apareció el sábado en una charca

situada en un descampado, a dos kilómetros del domicilio de sus padres, un matrimonio de condición humilde que tiene otros cinco hijos.

La policía logró la detención de dos de los cuatro presuntos secuestradores: un joven de diecisiete años, que había salido de la cárcel hacia cuatro días, y otro de quince. Ambos declararon que pretendían

cobrar 50.000 pesetas por el rescate de la víctima. Dentro de una jornada de fuerte tensión, los manifestantes expresaron su protesta por la escasa vigilancia policial en el pueblo, ya que Alcorcón, con 200.000 habitantes, cuenta solamente con ochenta policías nacionales y veinticuatro municipales.

Página 17

Portada *El País* 8 de agosto de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIERCOLES 8 DE AGOSTO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV, Número 1.014

Indicios de que el siniestro causante de la tragedia ha sido provocado

Mueren veintidós personas en un incendio forestal en Lloret de Mar

Al menos veintidós personas —la agencia Efe señalaba ya veintitrés a la hora de cerrar esta edición— han perdido la vida en un incendio forestal iniciado en la mañana de ayer en la localidad gerundense de Blanes, y que, debido al fuerte viento, se extendió con gran rapidez al término de Lloret de Mar, donde estaba situada la urbanización en la que habitaban las víctimas. El fuego continuaba anoche en dirección hacia el interior, desde la costa hacia la Nacional-II, afectando a una amplia zona en la que están ubicadas varias urbanizaciones, las cuales, ante la imposibilidad de garantizar la seguridad de las personas, fueron desalojadas. Tanto fuentes autorizadas del Isona como el presidente de la Diputación de Gerona estaban ayer convencidos de que se trata de un incendio provocado, ya que se inició al mismo tiempo en tres puntos distintos.

Se tiene la certeza de que los fallecidos son al menos veintidós porque sus cadáveres fueron hallados a media tarde en una vaguada próxima a la urbanización Los Pinares. Sin embargo, la cifra de muertos podría ascender, ya que, según informaciones recogidas anoche, varias personas habían sido conducidas en grave estado hacia centros hospitalarios de Gerona y Barcelona, sobre todo al departamento especializado para quemados de la Ciudad Condal, precisamente el mismo centro al que fueron trasladados numerosos heridos en la tragedia del *camping* de Los Alfaques, en el pueblo tarra-

conense de San Carlos de la Rápita, el 11 de julio de 1978.

Entre los fallecidos se encuentran al menos ocho niños, que debían hallarse jugando en los pinares cuando fueron sorprendidos por el fuego. Las restantes víctimas son seis mujeres y ocho hombres. Sin embargo, a la hora de cerrar esta edición todavía no había sido establecida la identidad de los fallecidos, aunque se cree que en su totalidad deben ser españoles, ya que los propietarios de los chalets de la urbanización Los Pinares son nacionales.

Informaciones recogidas entre las fuerzas que participaron en las

labores de rescate de los cadáveres indican que en algunos casos la muerte fue debida a la falta de oxígeno, ya que no hay signos evidentes de carbonización.

Nadie se explicaba ayer las razones por las que los habitantes de la urbanización fueron sorprendidos por un incendio iniciado hacia las diez de la mañana, cuando la desgracia debió ocurrir unas seis horas después. «Llevamos un mes tan familiarizados con los incendios forestales que ya se les había perdido el miedo», comentaba un habitante de la zona. Ayer mismo ardían los montes en otros tres puntos de Gerona, lo que impidió una acción más decidida de los bomberos en el siniestro de Lloret.

Los ministros de Sanidad y Agricultura y el presidente de la Generalitat se trasladaron anoche al lugar de la tragedia.

El señor Tarradellas manifestó a *Europa Press* que esperaba exponerles a los señores Rovira y Lamo de Espinosa las deficiencias de infraestructura de la costa catalana, que él calificó de «realmente trágicas».



Los parlamentarios catalanes brindan por la culminación final de los trabajos sobre el proyecto de Estatuto catalán

Para la página 12

Cunningham debutó con victoria en el Madrid

El fichaje más caro en la historia del fútbol español jugó ayer su primer partido. Cunningham, por el que el Madrid desembolsó más de 120 millones de pesetas, justificó en Bruselas su elevado precio. Su debut fue afortunado. El Madrid ganó por dos goles a cero al Anderlecht y jugará la final del torneo Milenario frente al Colonia.

Cunningham, hombre goleador en el West Bromwich, no intervino directamente en ninguna de las jugadas de gol de su nuevo equipo. Quizá debido a que éstos llegaron en la segunda parte, precisamente en la que el jugador de color rindió a un nivel más bajo. En la primera mitad del partido su juego fue brillante, con habilísimos regates, gran precisión en los servicios a sus compañeros y serenidad en el campo.

Angel fue otro de los debutantes en el Real Madrid; su actuación sólo fue buena al principio; luego fue sustituido por García Hernández, que marcó el primer gol; el segundo fue obra de Roberto Martínez. Camacho reapareció en este encuentro y jugó sin reserva alguna; demostró que su recuperación es absoluta.

Página 25

El presidente desmiente la participación de España

Suárez confirma que el Gobierno conocía el golpe de Guinea

PABLO SEBASTIAN. ENVIADO ESPECIAL. **Brasilia**

El presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, confirmó ayer en Brasilia que el Gobierno de Madrid estuvo informado con antelación del golpe de Estado militar ejecutado por el teniente coronel Teodoro Nguema. El presidente Suárez, que negó que su Gobierno hubiera participado en el golpe, reconoció, igual que el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja, que «España estaba preparada para actuar en Guinea Ecuatorial en defensa de los intereses de los súbditos españoles residentes en el territorio guineano».

Por otra parte, la Oficina de Información Diplomática (OID) distribuyó ayer en Madrid un comunicado en el que confirma que el Gobierno español «supo con cierta antelación que algún movimiento de carácter militar se preparaba en Guinea».

El golpe militar de Guinea se ha convertido en el tema central de la visita oficial a Brasil del presidente Suárez. El pasado domingo reinaba cierta euforia en el séquito del presidente por el resultado del golpe y se dejaba entrever, sin reparos, la mano de la diplomacia española en la operación. Ayer, el ambiente era distinto, porque lo que el Gobierno intentaba presentar con entusiasmo y discreción como un éxito de la presencia hispana en el mundo no ha tenido, al parecer y hasta el momento, una buena acogida internacional. Preocupa a Suárez y a su séquito la reacción de

la OUA (Organización para la Unidad Africana).

El Departamento de Estado afirmó el lunes en Washington que la situación no estaba clara todavía, y precisó que Estados Unidos no restablecerá de momento relaciones diplomáticas con el nuevo régimen.

De aquí arranca ahora el énfasis puesto por Suárez y por el ministro Oreja negando la participación hispana en el golpe o el apoyo de Madrid a la iniciativa militar del teniente coronel Teodoro Nguema. Por ello, el señor Suárez dijo: «Quien afirme que España estuvo apoyando el golpe está mal informado; es lo menos que puedo decir.»

Página 3

Ayer se cumplía el plazo de tres semanas

Acuerdo definitivo sobre el proyecto de Estatuto de Cataluña

El proyecto de Estatuto de Autonomía para Cataluña fue perfilado ayer definitivamente por la ponencia conjunta Congreso-Asamblea de Parlamentarios catalanes, después de que en la última sesión negociadora en la Moncloa se alcanzara acuerdo sobre los dos últimos escollos importantes: la Hacienda autónoma y las primeras elecciones para el Parlamento de Cataluña. Ayer mismo se cumplía el plazo de tres semanas que tenía la ponencia para emitir su informe. Los negociadores catalanes y del Gobierno estuvieron conversando ininterrumpidamente desde las seis de la tarde del lunes hasta la una de la tarde de ayer, en que se llegó a un acuerdo definitivo. La negociación ha sido calificada de

muy dura por fuentes de la comisión negociadora.

En el tema de la Hacienda, que precisó de una consulta telefónica con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, actualmente en Brasil, el texto del proyecto de Sau, que preveía una fórmula concreta para fijar la participación de la Generalitat en la Hacienda del Estado, ha sido sustituido por otro articulo en el que únicamente se dan los criterios básicos por los que habrá de fijarse esa participación en una negociación que se realizará dentro de seis años, o antes si la Generalitat ha asumido para entonces todas las competencias previstas.

En cuanto a las primeras elecciones, el reparto que se ha hecho de escaños puede dar la victoria a la izquierda, ya que, si se repiten las cifras de votos de las últimas elecciones legislativas, entre comunistas y socialistas obtendrían setenta de los 135 diputados previstos. Aunque ha sido primada la representación de las provincias menos pobladas, Barcelona conserva 85 escaños.

La ponencia conjunta aprobó por la tarde las fórmulas negociadas antes de brindar con champaña por la culminación del acuerdo. En la votación final únicamente mostraron reservas el Partido Socialista de Andalucía y Heribert Barrera, de Esquerra Republicana. Ambos se abstuvieron. El señor Barrera opina que el proyecto definitivo es inferior al Estatuto de 1932, mientras los demás parlamentarios catalanes afirmaron que es superior.

Página 9

entreviu

ESTA SEMANA:

- HABLE SUAREZ: «Nunca hubo negociación con ETA». Entrevista exclusiva al presidente del Gobierno.
- HABLE ETA (p-m).
- Centrales nucleares. «NOS VAN A EXPLOTAR».
- MARIÑOL CUENTA SU VIDA.
- Playas del Mediterráneo. NO ESTAN SUCIAS.
- Brigitte Bardot cazada en cueros.

LA REVISTA ESPAÑOLA MAS VENDIDA EN EL MUNDO

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 14 DE AGOSTO DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 1.019

Nuakchott pide ayuda a la ONU y a la OUA

Marruecos se anexiona el Sahara mauritano

Mauritania pidió ayer ayuda a las Naciones Unidas y a la Organización para la Unidad Africana (OUA) para proteger sus fronteras después de la anexión militar por Marruecos del Sahara administrado por Mauritania, que ha culminado con la ocupación de Dajla (ex Villa Cisneros), donde ondea desde el sábado la bandera marroquí.

El Gobierno mauritano ha pedido la retirada inmediata de los soldados marroquíes que se encuentran en su territorio, y por boca de su primer ministro, Uld Jaidala, ha descrito la ocupación militar de Dajla como una agresión marroquí, informó la agencia *Reuter* desde Nuakchott. Tres mil soldados marroquíes se encuentran en Dajla y otros 6.000 serán trasladados próximamente desde Mauritania, con lo que el problema del Sahara es ahora un asunto meramente

te militar, en el cual, para alterar la actual situación, habría que desalojar por la fuerza al Ejército marroquí.

El rey Hassan II ha montado una operación diplomática para justificar su ocupación unilateral de la región de Tiris el Garbia —muy similar a la realizada con la *marcha verde*— que ya es aplaudida por los grandes partidos marroquíes.

Como parte de este montaje, 360 personas, trescientos hombres y sesenta mujeres, en representación de la ciudad de Dajla, realizarán mañana en Rabat un tradicional «acto de vasallaje» ante el rey Hassan II de Marruecos. El reconocimiento por el Tribunal Internacional de La Haya de la existencia histórica de lazos de vasallaje entre algunas tribus del Sahara occidental con los soberanos alauitas sirvió a Marruecos para organizar la *marcha verde*, que obligó a la descolonización del territorio y fundar sus derechos.

Manifestaciones «espontáneas» y «gigantescas» —según la prensa marroquí— en apoyo de Marruecos han tenido lugar en Tiris el Garbia, lo que para el rey Hassan II significaría el ejercicio del derecho de autodeterminación de estas poblaciones nómadas (15.000 personas en 90.000 kilómetros cuadrados de arenas desérticas).

La escalada bélica en la zona puede ser la consecuencia de los últimos movimientos. El Polisario ha anunciado que ha dado muerte a casi quinientos militares marroquíes en los últimos días.

Página 3

Suárez regresó a Madrid

España asistirá como «invitado» a la «cumbre» de los no alineados

España asistirá en calidad de país invitado a la VI conferencia cumbre de países no alineados, que se celebrará en La Habana en los primeros días del mes de septiembre. Esta decisión, adoptada por el Gobierno español hace varias semanas, fue hecha pública por el ministro de Asuntos Exteriores, Marciano Oreja, en el vuelo de regreso del presidente Suárez a Madrid, al término de un gira de nueve días por Brasil, Ecuador y Santo Domingo.

En el curso de este viaje, sobre el que el presidente Suárez se declaró muy satisfecho a su llegada al aeropuerto de Barajas, España consiguió obtener el título de observador permanente en las reuniones de cancilleres del Pacto Andino, según se hizo público en la madrugada del pasado domingo en Quito, al término de un encuentro que Suárez mantuvo con los presidentes de Venezuela, Colombia y Ecuador y con los cancilleres de Perú y Bolivia.

El presidente Suárez, que permaneció siete horas en Santo Domingo antes de iniciar su regreso a España, se ha interesado en Ecuador, en sus conversaciones con los primeros responsables de la Junta de Reconstrucción Nacional nicaragüense y con el secretario de Estado norteamericano, Cyrus Vance, por el proceso democrático de Nicaragua, al que España desea aportar apoyo político, así como asistencia económica y técnica.

Adolfo Suárez, al término de su entrevista con la dirigente nicaragüense Violeta Chamorro, declaró que tiene la intención de visitar este país en el curso del mes de octubre, en una nueva gira por tierras americanas en la que también visitará a Panamá.

Página 9

Con un voto en contra y dos abstenciones

Aprobado el Estatuto catalán en la Comisión Constitucional

El proyecto de Estatuto de Autonomía de Cataluña fue aprobado ayer por la Comisión Constitucional y la delegación de la Asamblea de Parlamentarios de Cataluña. Únicamente votó en contra el diputado de Fuerza Nueva, Blas Piñar, y se abstuvieron los representantes del Partido Socialista de Andalucía y de Esquerza Republicana de Cataluña.

Los diputados que se abstuvieron, Heriberto Barrera y Alejandro Rojas Marco, objetaron ante todo la regulación de la Hacienda catalana, que puede caer en la arbitrariedad, según el señor Barrera, y que perpetúa los desequilibrios regionales, en opinión del líder del PSA.

Por el contrario, los representantes de los demás grupos hicieron constar en sus discursos finales que el Estatuto de Cataluña garantiza la solidaridad entre los pueblos de España. En este punto hicieron hincapié especialmente los representantes de UCD, PSOE y Convergencia Democrática de Cataluña.

Alejandro Rojas Marco felicitó al pueblo catalán, pero advirtió que esta era la felicitación del vencido al vencedor, ante lo que contestó Miguel Roca que nadie debe creer que en el anticatalanismo puede encontrar la solución de sus propios problemas. También Eduardo Martín Tóval, socialista catalán, atacó las posiciones integristas catalanas y demagógicas inmigracionistas, mientras pe-

dió que todos se pongan a la tarea de hacer una Cataluña nueva.

Por su parte, Blas Piñar dijo que exactamente el mismo amor que a los demás les llevaba a votar a favor, a él le conducía a votar en contra. Heriberto Barrera afirmó que se abstendría porque no podía aceptar los recortes que se habían hecho, aunque votará si en el referéndum catalán y cuando las Cortes ratifiquen el Estatuto. El presidente de la Comisión, Emilio Artar, cerró el turno de oradores insistiendo en la necesidad que se impuso de negociar para encajar el Estatuto en la Constitución. Dedicó un recuerdo al Rey de España, símbolo de su unidad e impulsor de la recuperación de las libertades, así como a los presidentes Tarradellas y Suárez, alusiones estas últimas que produjeron comentarios disconformes en los bancos socialistas. Una vez aprobado el Estatuto, los parlamentarios acudieron a la Moncloa para celebrar el acto con el presidente del Gobierno.

Página 11

Datos contradictorios sobre los resultados de la convocatoria

Escasa incidencia de la huelga de gasolineras

La huelga de gasolineras, iniciada ayer a nivel estatal, ha tenido una incidencia prácticamente nula para el usuario, que en todo momento pudo repostar sin demasia de demora el combustible para su vehículo. La disparidad en los datos sobre los resultados de la huelga facilitados por los centrales sindicales, patronal y Administración caracterizaron esta primera jornada de conflicto.

La jornada transcurrió sin que se registraran incidentes importantes de alteración de orden público. Efectivos de la Policía Nacional estuvieron presentes en algo más del 10% de las estaciones privadas del país, mientras que CAMPSA se vio obligada a intervenir diez de las 3.434 gasolineras concesionarias privadas por pertenecer aquellas a la red estratégica.

UGT, única central junto a CNT que no se adhirió a la convocatoria de huelga y que llegó a calificarla de *precipitada*, se negó ayer a dar datos minuciosos, a nivel estatal, sobre la incidencia de la misma. Hoy, la segunda jornada de huelga se presenta con perspectivas, según las partes, parecidas a las de ayer.

Pasa a página 35

Concluye, sin incidentes, la «marcha sobre Lemóniz»

El pasado domingo concluyó la marcha antinuclear sobre Lemóniz, que a lo largo de dieciocho días recorrió el País Vasco, con una concentración en las campos de Goiko-Solo, situadas en las inmediaciones del municipio vizcaíno donde IBERDROLA está construyendo la central cuya paralización reclaman los comités antinucleares vascos. No se registraron incidentes.

Los comités antinucleares expusieron ante las 12.000 personas que asistieron al acto final los pasos que a su juicio deben seguirse para proseguir la lucha por la paralización de la central.

Página 12

Policía municipal asesinado en Portugalete

El policía municipal Manuel Ferrerías Simois fue asesinado ayer cuando dirigía el tráfico en una plaza de la localidad vizcaína de Portugalete. Tres desconocidos le trotearon desde un vehículo que había sido robado previamente. El señor Ferrerías, que contaba 47 años de edad, casado y con ocho hijos, había sido amenazado de muerte hace aproximadamente un año. El atentado no ha sido reivindicado.

Página 10



Fanatismo islámico. Un joven herido por fanáticos islámicos el domingo en Teherán es ayudado por sus compañeros. En los incidentes más graves desde la revolución de febrero, que acabó con la monarquía, unas doscientas personas que protagonizaban una manifestación en favor de la libertad de prensa —varios diarios progresistas han sido cerrados últimamente— fueron atacadas por extremistas islámicos con garrotes, piedras y botellas rotas. Ayer, en una nueva jornada violenta, militantes islámicos gritando «¡Muerte al comunismo!» atacaron en Teherán las sedes de un grupo guerrillero marxista, del partido Tudeh (comunista) y una biblioteca de estudiantes izquierdistas.

Página 4

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 25 DE OCTUBRE DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 1.081

Excavados más de cincuenta metros de túnel en dirección a un bloque de viviendas militares

Plan terrorista de grandes proporciones, descubierto fortuitamente en Barcelona

ALFONS QUINTA, Barcelona

Con el descubrimiento fortuito en el subsuelo de una calle de Barcelona de un gran túnel, cuya longitud se calcula en unos 58 metros, pudo evitarse una catástrofe de inmensas proporciones que podría haber provocado la mayor tragedia de origen terrorista de la historia de España. Pasadas las once de la noche se logró determinar que en el túnel no se había colocado ningún tipo de explosivos.

El túnel partía de un apartamento alquilado por unos presuntos estudiantes y se dirigía hacia un bloque de edificios, en el que coexisten las viviendas de unas trescientas familias de militares en activo y unos depósitos de gasolina y gas-oil del Parque Móvil Militar. En estos depósitos estaban almacenados

hasta anteanoche, en que al ser descubierto el túnel fueron retirados, 15.000 litros de combustible, según indicó el propio capitán general de la IV Región Militar (Cataluña).

La tensión que pudo advertirse a lo largo de toda la jornada disminuyó al llegar a la conclusión de que los supuestos terroristas no llegaron a colocar explosivos en el túnel. Tres artificieros de la Policía Nacional se ofrecieron voluntarios y llegaron hasta el punto final de la excavación.

Los sacos terreros que por la tarde causaron alarma resultaron ser restos de la excavación, pero sin ningún objetivo concreto, como se temió en un primer momento. La zanja abierta en la superficie de la calle para seguir el túnel no tuvo finalmente utilidad, ya que los artificieros siguieron la trayectoria de la excavación desde el interior, provistos de máscaras de oxígeno.

Durante todo el día de ayer, potentes máquinas excavadoras estuvieron practicando enormes boquetes en la calzada de la calle de Villamarí, entre las de Valencia y avenida de Roma. El túnel descubierto el día anterior partía de un apartamento de planta baja sito en el patio interior —que tanto caracteriza el Ensanche barcelonés— de la manzana situada frente a otra donde se encuentran las casas militares y los depósitos de combustible.

El primer boquete fue abierto enfrente mismo del número 128 de la calle de Villamarí, por donde se tiene acceso al patio donde se halla el apartamento en el que nace el túnel. Este primer boquete llegó a ser de doce metros de profundidad, sin que pudiera hallarse la trayectoria del túnel.

No habrá recomendación salarial al sector privado en 1980

El Gobierno no está dispuesto a establecer para el próximo año una recomendación en materia salarial al sector privado, aunque aplicará con rigor el 12,5% de aumento medio de salarios a todo el sector público. En estos términos se pronunció ayer el subsecretario de Economía, Javier Moral, en la conferencia de prensa de la Moncloa que cada dos días preside el portavoz del Gobierno, Josep Meliá. En los dos últimos años, el Gobierno ha recomendado al sector privado un tope salarial. La recomendación tomaba carácter de casi imposición al establecerse que, caso de violar los topes, el Gobierno podría retirar cualquier ayuda a la empresa infractora de la recomendación.

La ausencia de topes salariales indicativos para el sector privado en la negociación colectiva para 1980 supondrá ampliar los márgenes de negociación y privará al empresario de un argumento defensivo en la confrontación salarial con sindicatos y comités de empresa.

Página 41

Pasa a página 11

En la enseñanza media

Pueden desaparecer los exámenes de septiembre de septiembre

La posible supresión de los exámenes de septiembre es una de las principales novedades del proyecto de ley de reconstrucción de las enseñanzas medias (bachillerato y formación profesional), cuyo borrador inicial será sometido a consulta pública por el Ministerio de Educación dentro de la primera quincena de noviembre.

Este proyecto de ley contempla también la posible extensión de la gratuidad de la enseñanza hasta los dieciséis años.

Ambiente de tranquilidad y escasa presencia policial

Vascos y catalanes votan hoy sus estatutos de autonomía

Millón y medio de vascos y más de cuatro millones de catalanes están convocados hoy a las urnas para pronunciarse en torno a los estatutos de autonomía del País Vasco y de Cataluña. Las votaciones culminan el largo proceso negociador llevado a cabo para hacer posible la autonomía de ambas comunidades y el ambiente previo a la jornada electoral es de calma, junto con un relativo optimismo de las fuerzas favorables a ambos estatutos.

Una encuesta de la empresa Metra-Seis, encargada por la Generalitat de Cataluña, sitúa el nivel de participación electoral en el 77,6%, y cree que votará si el 64% del censo. Las previsiones de participación en el País Vasco, ya difundidas ayer, consideran que

el nivel de participación será de un 60%.

La jornada previa al referéndum transcurrió en el País Vasco en un ambiente distendido, al que ha contribuido la aparente tregua observada por ETA militar, que durante los últimos días no ha llevado a cabo ningún atentado. A su vez, las Fuerzas de Orden Público mantienen una presencia bastante discreta, y aunque los efectivos se han intensificado, lo han hecho en menor medida que en anteriores jornadas electorales. Hoy no habrá fuerzas policiales de uniforme en los colegios electorales del País Vasco, según ha anunciado el CGV.

En cuanto a Cataluña, la jornada transcurrió igualmente muy

tranquila y apenas se nota la existencia de medidas policiales de carácter extraordinario, con independencia de la vigilancia organizada en torno a la zona donde fue descubierto un túnel en Barcelona.

Los primeros resultados significativos de ambos referendos se conocerán hacia las dos de la madrugada de hoy, según fuentes del Ministerio del Interior, que en este caso se muestran «optimistas» respecto a la rapidez de los resultados, habida cuenta de que sólo hay votaciones en siete provincias. No obstante, las mismas fuentes consideraban probable que no se conozcan los resultados totales antes de las nueve de la mañana del día 26.

Página 12



El jefe del Estado soviético, Leonidas Brejnev, recibió ayer al presidente de la República de Yemen del Sur, Abdel Fattah Ismail, en el aeropuerto Vnukovo

Acudió a recibir al presidente de Yemen del Sur

Brejnev reaparece en Moscú con buen aspecto y frío glacial

ISMAEL LOPEZ MUÑOZ, Moscú

Moscú amaneció ayer con la primera nevada del año. La temperatura descendió hasta siete grados bajo cero. A las tres de la tarde, la radio anunciaba que el jefe del Estado, Leonidas Brejnev, y los miembros del Gobierno se dirigían al aeropuerto de Vnukovo para recibir al presidente de la República Democrática de Yemen del Sur, Abdel Fattah Ismail. Los rumores sobre la grave enfermedad del líder soviético quedaban eliminados. A las cuatro y quince minutos de la tarde, la televisión

ofrecía imágenes que confirmaban la buena salud de Brejnev.

Siete grados bajo cero y vientos fuertes soportó durante quince minutos quien hace ocho días era dado por muerto. En el aeropuerto soviético hemos visto a un Brejnev protegido por su tradicional abrigo gris de paño, bufanda al cuello y sombrero, que se movía con soltura inhabitual y saludaba, como corresponde a su categoría de mariscal, a los himnos y desfile de tropas con la mano derecha firme sobre la frente durante varios minutos.

Pasa a página 3

Máquina de escribir electrónica automática Olivetti TES 401.

HOY CASI TODAS LAS MÁQUINAS DE ESCRIBIR SIMPLIFICAN LA ESCRITURA. OLIVETTI TES 401 LA AUTOMATIZA.



olivetti

Portada *El País* 26 de octubre de 1979

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 26 DE OCTUBRE DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas / Año IV. Número 1.082

Calma y normalidad en la jornada electoral

Se estima que la participación en los referendos catalán y vasco rebasa ampliamente el 50%

Vascos y catalanes refuldaron ayer sus respectivos estatutos de autonomía, en una jornada caracterizada por la más completa calma y las adversas condiciones climatológicas, sobre todo en Cataluña. Aunque al cierre de esta edición no se habían facilita-

do datos oficiales de relevancia, tanto en el País Vasco como en Cataluña se creía que el índice de participación rebasará con holgura el 50%, y que los votos emitidos son afirmativos entre el 80% y el 90%.

Escrutado en Gerona más de la mitad del censo, el porcentaje de votación era del 63%. En Barcelona ciudad, cuando iba escrutado el 29% del censo, el porcentaje de votación era del 57%.

En el País Vasco, Herri Batasuna ha anunciado ya su intención de impugnar un centenar de mesas electorales de Guipúzcoa, por estimar defectos de forma en la constitución de las mismas. Una hora antes del cierre de los colegios electorales se estimaba que en Guipúzcoa podía haber votado cerca del 38% del censo, y en Vizcaya, el 53%.

A las once de la noche, en el centro informativo instalado en el Ministerio del Interior, existía una gran atonía, incrementada por la ausencia de representantes del departamento que facilitarían impresiones o comentarios sobre la jornada. Se espera que sobre las nueve de la mañana de hoy el ministro del Interior, Antonio Ibáñez Freire, celebre una conferencia de prensa.

Según el artículo 151 de la Constitución, aprobado el proyecto de Estatuto «en cada provincia por la mayoría de los votos válidamente emitidos, será elevado a las Cortes Generales. Los plenos de ambas Cámaras decidirán sobre el texto mediante un voto de ratificación. Aprobado el Estatuto, el Rey lo sancionará y lo promulgará como ley».

Como consecuencia de la promulgación de los estatutos vasco y catalán se pondrá en marcha el proceso electoral para los parlamentos del País Vasco y de Cataluña, que elegirán, respectivamente, los presidentes de uno y otro Gobierno. Según el Estatuto de Guernica, desde su aprobación definitiva hasta la fecha de las elecciones al Parlamento vasco transcurrirá un máximo de seis meses. El Consejo General Vasco contará con un plazo máximo de sesenta días para convocarlas, y



El presidente de la Generalitat, Josep Tarradellas, deposita su voto, en el referéndum sobre el Estatuto de Autonomía de Cataluña. En Bilbao, el presidente del Consejo General Vasco, Carlos Garaikoetxea, que no pudo votar por encontrarse empedronado en Navarra, examina los últimos datos sobre niveles de participación en el País Vasco

deberán celebrarse dentro de los cuatro meses siguientes. En Cataluña, tras la promulgación del Estatuto, transcurrirá un plazo máximo de mes y medio hasta las elecciones. El Consejo Ejecutivo de la Generalitat provisional las convocará en el plazo máximo de quince días, y deberán celebrarse a los sesenta días, como máximo, desde su convocatoria.

Las transferencias a las comunidades autónomas vasca y catalana de las competencias y servicios que les corresponden se ini-

ciarán un mes después de la constitución del Gobierno vasco y del Consejo Ejecutivo o Gobierno de la Generalitat. En ambos casos, los trámites previos los realizará una comisión mixta del Gobierno del Estado y del Gobierno de la comunidad autónoma de que se trate.

La impugnación de los resultados de los referendos celebrados ayer se efectuará, mediante recurso contencioso electoral, ante la Junta Electoral provincial, cuya decisión será recurrible ante

la Central. No procederá la nulidad cuando el vicio de procedimiento electoral no sea determinante del resultado de la elección. Asimismo, la invalidez de la votación en una o varias secciones no comportará la nulidad de la elección cuando no alterase el resultado final. La Junta Electoral Central publicará los resultados finales, generales y por provincias, en el *Boletín Oficial del Estado* el próximo 10 de noviembre.

Páginas 13, 14 y 15

Las soluciones políticas para el Sahara, "más lejos que nunca"

El Polisario critica la política exterior española

El secretario general adjunto del Frente Polisario ha calificado de contradictoria la política exterior del presidente Adolfo Suárez. En declaraciones exclusivas a EL PAIS, formuladas en Mahbes, Bahir Mustafá Sayed dijo que las relaciones del Frente con el partido gubernamental español están ahora «realmente afectadas» y que los viajes de Madrid se deben en gran parte a su vinculación a las políticas de Washington y París.

Mientras que los dirigentes polsarios consideran que una solución política para la crisis del Sahara aparece ahora más lejana que nunca, en Marruecos comienza a minimizarse el impacto que sobre la guerra tendrá el armamento que el presidente Carter está dispuesto a vender a Rabat. La oposición marroquí considera en líneas generales que la oferta norteamericana va acompañada de unos condicionamientos políticos inaceptables para Marruecos.

Mustafá Sayed dijo explícitamente que el giro de la política norteamericana expresado en la venta de armas prolongará y, probablemente, internacionalizará una guerra que va a decidirse ya en función de las alianzas de cada bando. La prensa norteamericana, confirmó ayer el papel decisivo jugado por Arabia Saudí en la decisión de Carter. El régimen de Riad correrá con buena parte de la factura de los helicópteros, aviones y material blindado que Washington se dispone a entregar al monarca alauita.

La ven u de armas fue criticada anoche por el ex embajador norteamericano en la ONU Andrew Young, que calificó la medida presidencial de «sin sentido» y tomada «en un contexto de guerra fría».

Young defendió también el derecho a la autodeterminación de los habitantes del Sahara occidental, y afirmó que los guerrilleros del Frente Polisario eran «jóvenes inteligentes que creen lo que los franceses y nosotros mismos hemos dicho sobre la autodeterminación».

Página 2 y 3

Cuando deje la Generalitat

Tarradellas quiere ser marqués

Josep Tarradellas, presidente de la Generalitat, ha pedido que se le conceda un título nobiliario cuando se retire de la política activa, declararon ayer a EL PAIS altos cargos de la Generalitat. Añadieron que el presidente Tarradellas había expresado este deseo en una carta dirigida a una «muy alta personalidad del Estado».

Al parecer, el político catalán desearía obtener el título de marqués de Cervelló, por ser esta localidad la de su nacimiento.

Página 15

entreviu

ESTA SEMANA:

- Biografía para un escándalo: LA VERDADERA HISTORIA DE ADOLFO SUAREZ.
- EXCLUSIVA: HABLA LA MONJA DEL NOBEL.
- JORDI PUJOL: «Me siento orgulloso de ser banquero».
- EN CUBA, CON LA FAMILIA DEL «CHE».
- Eva León, sexo sin partido.
- GALICIA: PISTOLEROS ULTRAS CONTRA ETA.
- La desnuda verdad de Carolina de Mónaco.
- SAN SEBASTIAN: noches sin miedo.

Mil doscientos hombres declaran haber ayudado a abortar

El juicio de Bilbao puede ser suspendido

El juicio contra once mujeres acusadas de haber abortado, cuya celebración está prevista para hoy en Bilbao, podría suspenderse por incomparecencia de una de las procesadas. El movimiento de solidaridad con las encausadas y en pro de la legalización del aborto adquirió ayer nuevas dimensiones con la difusión de un escrito en el que cerca de 1.200 hombres, entre ellos el diputado de Coalición Democrática Antonio de Senillosa, Santiago Carrillo y el biólogo Faustino Córdón, reconocen haber prestado su ayuda para un aborto voluntario.

La solidaridad se extendió también fuera de nuestras fronteras. En Portugal, doscientas mujeres han declarado haber abortado voluntariamente, y en París hubo una manifestación, fracasada a causa del control policial, la lluvia y errores de convocatoria. Con un despliegue similar, la policía española impidió una concentración en Madrid, aunque varios miles de personas consiguieron manifestarse durante media hora en Cuatro Caminos.

Página 21
Editorial en página 10

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 27 DE OCTUBRE DE 1979

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 20 pesetas. Con suplemento semanal: 25 pesetas / Año IV. Número 1.083

Discrepancias de los sindicatos con el proyecto del Gobierno

El lunes se inician los debates del estatuto del trabajador

El estatuto del trabajador, la primera ley del desarrollo constitucional en materia laboral, comienza a debatirse pasado mañana en la Comisión de Trabajo del Congreso. El proyecto de ley del Gobierno, que ha suscitado los más graves pronunciamientos (amenazas de huelga general por parte de CCOO y acusaciones al Parlamento de absentismo en materias laborales por parte del presidente de la CEOE), sólo ha sido superado en número de enmiendas por la propia Constitución.

La trascendencia de esta ley, cuyo contenido determinará en buena medida el nuevo marco de relaciones laborales en nuestro país, ha suscitado una clara confrontación de intereses entre los distintos partidos y las fuerzas sociales. Socialistas y comunistas, autores de la mayor parte de las 803 enmiendas, que han superado sin modificación alguna el trámite del dictamen de la ponencia, acusan al Gobierno de haber confeccionado un refrito de la legislación anterior, e incluso de inconstitucionalidad en parte del articulado (cierres patronal y huelga). Esta coincidencia no impide, sin embargo, que exista un grave enfrentamiento entre los dos partidos en temas claves para el futuro modelo sindical, como son los comités de empresa y las secciones sindicales. Enfrentamiento que ha dado cierta verosimilitud a los rumores de un pacto entre UCD y PSOE sobre este proyecto de ley a espaldas del Congreso.

Páginas 42 y 45

Subida de diez impuestos municipales en Madrid

El Ayuntamiento de Madrid espera recaudar el próximo año 10.000 millones de pesetas más sólo con los acuerdos adoptados en el pleno de ayer en materia de fiscalidad municipal. Estas decisiones suponen la elevación de diez impuestos y la aplicación de uno nuevo, el de radicación de profesionales.

Entre los arbitrios modificados al alza destaca el de radicación de empresas, que se incrementa en un 25% y afecta a la totalidad de establecimientos industriales y comerciales de Madrid. También sube la tasa de recogida de basuras, la de construcciones y obras y la del servicio de grúa.

La retirada de un vehículo por la grúa costará, a partir del 1 de enero —fecha de la entrada en vigor de los nuevos impuestos—, 3.000 pesetas, frente a las 2.000 actuales. Se crea, sin embargo, un arbitrio, hasta ahora inexistente, de mil pesetas, para el caso en que el propietario del vehículo llegue al lugar antes de que la grúa se lo lleve.

Página 21

Vascos y catalanes, preocupados por su autogobierno

Optimismo en Euskadi y sensación de fracaso en Cataluña

Aprobados los estatutos de autonomía del País Vasco y Cataluña, y en espera de que se completen los trámites necesarios hasta su promulgación, los medios políticos de ambas comunidades tratan de digerir los resultados obtenidos y se preocupan por su autogobierno. Existe en Cataluña un ambiente de interés hacia el futuro, aunque influido por un relativo desencanto, mientras en el País Vasco las preocupaciones se refieren a las negociaciones con Madrid para el desarrollo del Estatuto y al logro de la paz en su territorio.

Los problemas de organización del referéndum, el incremento de la decepción política y cierto sentimiento de fracaso predominaban ayer entre la clase política catalana, pese a determinadas declaraciones triunfalistas cara a la galería, mientras que por parte de la Generalitat casi todo se centraba en dar gran importancia a la lluvia, hasta el punto de haber distribuido un detallado parte meteorológico.

Respecto al País Vasco, la

del CGV, Carlos Garaikoetxea, «tengo que decir que una medida de gracia sería considerada en tanto en cuanto se establezca un abandono de los métodos violentos y en la medida en que sus protagonistas acepten las vías políticas.»

Por otra parte, los medios políticos vascos favorables al Estatuto destacan el relativo freno a la expansión electoral del radicalismo, a pesar del porcentaje de abstención.

Páginas 10, 11 y 12
Editorial en página 8

RESULTADOS GLOBALES (%)					
	Abst.	Votantes	Si	No	B. y N. (†)
Euskadi	40,23	59,77	90,29	5,14	4,56
Cataluña	40,51	59,49	87,96	7,91	4,11

(†) Blancos y nulos.



La policía golpea a Merche Agúndez, la única mujer de la defensa de las procesadas por aborto en Bilbao, a la salida del Palacio de Justicia. La letrada lleva todavía la toga

PSOE y PCE acelerarán los trámites para la regulación del aborto

Suspendido el juicio contra las procesadas de Bilbao

Representantes del Partido Socialista Obrero Español y del Partido Comunista de España anunciaron ayer en Bilbao que sus respectivas formaciones políticas van a acelerar los trámites para una futura ley que regule el aborto, que tenían prevista a más largo plazo, ante la magnitud de la sensibilidad popular que se ha desatado en torno al juicio de las once mujeres procesadas en Bilbao. Socialistas y comu-

nistas anunciaron la puesta en marcha, desde ayuntamientos y diputaciones, de una campaña de información y de apertura de centros de planificación familiar.

Ayer tenía que haberse celebrado el juicio de las once mujeres en Bilbao, pero el presidente del tribunal lo suspendió ante la incomparecencia de dos de ellas, una de las cuales estaba fuera pero no la dejaron entrar porque iba con su

hijo de cuatro años. Defensores y procesadas protestaron por la suspensión del juicio, considerado por la Asamblea de Mujeres de Vizcaya como un triunfo del movimiento feminista. En diversas provincias siguieron las manifestaciones y encierros en locales judiciales o municipales, como muestra de solidaridad con las acusadas de aborto.

Páginas 17 y 21



Choi Kyu Han, nuevo hombre fuerte de Corea del Sur

El presidente Park ha sido asesinado

Golpe de Estado en Corea del Sur

El presidente de Corea del Sur, Park Chung Hee, fue asesinado esta madrugada por el jefe de los servicios secretos coreanos. El jefe de Estado surcoreano fue inmediatamente sustituido por su primer ministro, Choi Kyu Han.

La ley marcial, el toque de queda y una estricta censura de prensa fueron inmediatamente impuestos en todo el país, y los despachos procedentes de Seul indicaban normalidad en las calles y ausencia de movimientos militares.

En las primeras horas de hoy circulaban versiones contradictorias sobre las circunstancias exactas de la muerte del presidente Park, que la versión oficial atribuyó, en un principio, a un accidente, ocurrido durante un banquete, provocado por el jefe de la Korean Intelligence Agency (CIA), Ki Jai Khu, quien descargó por error su pistola sobre el jefe de Estado. Kim Jai Khu fue inmediatamente detenido.

Pasa a página 3

La ONU quiere investigar la presunta explosión atómica surafricana

La Asamblea General de las Naciones Unidas pidió ayer al secretario general, Kurt Waldheim, que abra inmediatamente una investigación sobre la presunta explosión atómica efectuada por la República Surafricana.

El anuncio hecho por el Departamento de Estado norteamericano de que un satélite estadounidense detectó hace un mes una pequeña explosión nuclear en una zona situada entre los océanos Atlántico e Índico hace sospechar a numerosos Gobiernos occidentales y temera los de África negra que Pretoria —que posee una tecnología nuclear avanzada— se haya dotado con la bomba atómica.

El ministro surafricano de Asuntos Exteriores, Pik Botha, rechazó ayer las insinuaciones del Departamento de Estado.

Página 2

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 18 DE ABRIL DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año V. Número 1.229

Excluye, por el momento, una acción militar y pide más solidaridad a Europa

Carter anuncia una nueva escalada de medidas económicas contra Irán

RAMÓN VILARO, Washington

El presidente de Estados Unidos, Jimmy Carter, decidió anoche tomar una serie de nuevas medidas económicas y comerciales contra Irán, excluyendo, de momento, un salto a las presiones de orden militar. Carter recordó que, desde primeros de año, Estados Unidos decidió una serie de «acciones no violentas, pero punitivas, que no fueron tomadas en consideración por Teherán». Los compromisos, según el presidente norteamericano, no fueron respetados, lo que obligó a pasos suplementarios, como la ruptura de relaciones diplomáticas entre Washington y Teherán.

Carter ha decidido anular toda transferencia financiera entre instituciones o personas de Irán y Estados Unidos, excepto en prensa y familiares de los rehenes; anular todas las importaciones de origen iraní. Ha prohibido los viajes de ciudadanos estadounidenses a Irán limitando incluso la presencia de periodistas; ordenado el cese del envío de material de recambio militar de origen estadounidense a Irán, y pedido al Congreso que inicie los trámites para permitir compensaciones económicas a las familias de los rehenes a partir de los fondos iraníes depositados en bancos de Estados Unidos.

Carter no incluye entre sus medidas prohibitivas alimentos y medicinas, en contra de lo que se esperaba. Una acción en tal sentido formaría parte de una nueva escalada que podría incluir la cancelación de los servicios de comunicaciones vía satélite Intelsat a Irán. Se trata de dos nuevos eslabones, calificados por la Prensa norteamericana de puramente simbólicos.

El presidente norteamericano recordó que si las actuales medidas no sirven para conseguir la liberación de los cincuenta rehenes de la Embajada de Washington en Teherán, la única salida posible será la acción militar. Según Carter, la misma depende de tres factores: la inoperancia de las sanciones diplomáticas y económicas, así como de las que espera que adopten otros países aliados, y, finalmente, la respuesta de Irán a todo ello.

En relación con los países de Europa occidental, Carter recordó lo que debe suponer una alianza como la OTAN, en la que deben apoyarse todos sus miembros.

Negó ante los periodistas que existieran tensiones importantes entre Estados Unidos y Europa occidental. Recordó, no obstante, que las reacciones de apoyo a Estados Unidos son lentas. Añadió que, en caso de conflicto, la vulnerabilidad de Europa es mucho mayor que la de Estados Unidos. De ahí la necesidad de solidaridad común.

Pasa a página 3

Suárez no acepta el relevo de Arias-Salgado como secretario general de UCD

Fuentes solventes de Unión de Centro Democrático (UCD) declararon ayer que el presidente del partido, Adolfo Suárez, no ha aceptado la petición que el secretario general, Rafael Arias-Salgado, le presentó a principios de esta semana en el sentido de abandonar la secretaría general del partido. Esta sugerencia, que no consistió en una dimisión formal, fue rechazada definitivamente ayer por el presidente, y según todos los datos, Rafael Arias-Salgado seguirá en su puesto, tanto en el partido como en el Gobierno, al menos hasta el próximo otoño.

Parece que la situación del secretario general se había hecho muy difícil debido a las presiones recibidas desde distintos sectores del partido, aunque otros fuentes indican que la razón es que Arias-Salgado as-

piraba al Ministerio de Administración Territorial, ante su probable salida de la secretaría general de UCD. Este puesto se considera clave por todos los sectores del partido del Gobierno para la preparación y puesta a punto del segundo congreso nacional, que se celebrará en otoño.

Este dato conecta directamente con un clima de tensión y nerviosismo que se detecta con facilidad y amplitud entre dirigentes y parlamentarios de UCD alineados en los distintos sectores del partido. También en relación con este clima de inquietud en las filas centristas, ayer se extendió el rumor de que el portavoz del Grupo parlamentario de UCD en el Congreso, Antonio Jiménez Blanco, había presentado la dimisión de su cargo. Pasa a página 13

Del Burgo suspendió dos veces la sesión en que se iba a estudiar su cese

FERMIN GOSI, Pamplona

Por dos veces consecutivas, en la mañana y por la tarde, el presidente de la Diputación Foral de Navarra, Jaime Ignacio del Burgo, suspendió la sesión ordinaria de la corporación, en la que se debían tratar dos mociones urgentes que proponían su cese inmediato, a pesar de las advertencias de ilegalidad hechas por el secretario. El día 15 de abril, Del Burgo logró que no se celebrara otra sesión, prevista con la misma finalidad, por el procedimiento de no convocarla.

Los seis diputados forales restantes difundieron en la tarde de ayer una nota en la que acusan a Del Burgo de abuso de poder y le responsabilizan de la paralización que está sufriendo la Administración foral. A través del diputado Javier Moscoso, el secretario general de UCD y ministro adjunto a la Presidencia, Rafael Arias-Salgado, fue informado de la situación, por lo que se espera que en los próximos días UCD extalante una decisión al respecto.

Como estaba previsto, a las 10.30 horas de ayer la corporación foral en pleno se reunió en el salón de sesiones para tratar los temas pendientes de la última semana y dictaminar sobre las dos mociones, presentadas por el PSOE, por un lado, y por Herri Batasuna y Amairu, por otro, en las que se proponía a la Diputación que tomara el acuerdo de destituir a Del Burgo como presidente, de acuerdo con la resolución adoptada el pasado lunes en el Parlamento Foral de Navarra. Pasa a página 19

Editorial en página 10

Tomás Astilleros, posible nuevo jefe superior de Policía de Madrid

Tomás Astilleros, actual comisario jefe de Interpol en España, será nombrado jefe superior de Policía de Madrid en fecha próxima, según aseguran fuentes oficiales del Ministerio del Interior. El nombramiento del jefe superior de Policía de Madrid se produce a raíz de la jubilación del anterior, Francisco de Asís Pastor, que dejó su cargo el pasado día 16.

Tomás Astilleros, de cincuenta años de edad, soltero, es licenciado en Derecho, habla varios idiomas y está considerado como un experto en relaciones policiales internacionales. Es miembro de la comisión ejecutiva de Interpol y en la rama española de este servicio el señor Astilleros cuenta unos siete años de servicio como jefe del mismo.

Para el cargo de jefe superior de Policía de Madrid han sido propuestas varias personas. Finalmente, según las fuentes consultadas, el señor Astilleros se presentaba ayer como el más seguro de la propuesta, si bien el nombramiento, que ha de hacerlo el ministro del Interior por orden ministerial, no se había producido todavía a primera hora de la noche.



BERNARDO PEREZ

Un muerto y dos heridos en un atraco. La alarma automática de la sucursal del Banco Central situada en el número 246 de la calle de Alcalá, conectada con el 091, impidió ayer que tres jóvenes atracadores se llevaran seis millones de pesetas. En el tiroteo que los asaltantes mantuvieron con la policía resultó muerto un atracador y heridos de gravedad sus otros dos compañeros. En la foto, muestra de algunos disparos (hasta ocho) que entraron en la sucursal bancaria a través de la luna exterior. Página 23

Fuentes Quintana, Termes, Lerena y Calleja, en RTVE

La situación económica española es extremadamente grave

La situación de la economía española fue calificada de «emergencia» por el profesor Fuentes Quintana, de «guerra» por el presidente de la Asociación Española de Banca Privada (AEB), Rafael Termes, y de «muy grave» por el director del servicio de estudios del Banco de Bilbao, señor Lerena, y por Anselmo Calleja, director general del Ministerio de Economía, en el transcurso del programa de televisión *Tribuna económica* emitido ayer por la segunda cadena de RTVE.

Todos ellos coincidieron en la

necesidad de informar al país de la gravedad de la situación (Rafael Termes empezó al presidente del Gobierno para que lo hiciera) y de elaborar un programa de medidas que, desde el convencimiento del empobrecimiento relativo de todos como consecuencia de los nuevos precios energéticos y desde un reparto equitativo de los costes del ajuste de la economía, ayuden a afrontar la crisis.

Las previsiones de todos los invitados al programa televisivo son bastante negras para el presente año de 1980. Página 47

entreviu

- Embajada USA en Irán. LOS REHENES DE JOMEINI. Fotos únicas.
- Por qué cayó el avión de Rodríguez de la Fuente.
- Fernández Ordóñez «Lucharé por una UCD distinta».
- Descubrimos la tumba de la viuda de Franco.
- LA CARA OCULTA DE RUSIA. Nuevos testimonios gráficos.

Portada *El País* 20 de abril de 1980

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 20 DE ABRIL DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas. Sin suplemento semanal: 25 pesetas / Año V. Número 1.231

El presidente de la Asociación de la Banca Privada declara que no es necesario cambiar a Abril

La crisis de Gobierno puede ser más amplia de lo previsto

El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha recibido en los últimos días a Rodolfo Martín Villa, Leopoldo Calvo Sotelo, Landelino Lavilla y Francisco Fernández Ordóñez, todos ellos miembros cualificados de UCD, a fin de estudiar los distintos planteamientos de cada uno de ellos frente a la crisis abierta en el Gabinete. La posibilidad de que esta última sea más amplia que una simple remodelación ha tomado cuerpo, sobre todo a partir de los ataques dirigidos desde varios sectores contra la política económica del Gobierno. No obstante, el presidente de la Asociación de la Banca Privada, Rafael Termes, declaró ayer a EL PAÍS que no es necesario cambiar a Fernando Abril como vicepresidente económico.

La posibilidad de que el reajuste del Gobierno se amplie sobre las previsiones iniciales de Adolfo Suárez y Fernando Abril ha tomado cuerpo en las últimas horas. Además de las presiones de distintos sectores económicos, las entrevistas del presidente con varios jefes de fila de UCD y su último despacho con el Rey, el lunes pasado, parece que han accentuado esta posibilidad. En círculos políticos de UCD se mantienen dudas sobre si prevalecerá la idea inicial de un breve retoque en torno a la salida del ministro de Administración Territorial, Antonio Fontán, o bien todo concluirá en algo más parecido a una crisis.

La posibilidad del reajuste se abrió con las vacaciones de Semana Santa de Suárez y Abril en Mallorca. El propósito que salió de sus conversaciones era proceder a un pequeño reajuste del Gabinete, pero los acontecimientos posteriores parecen forzar la decisión en otro sentido. Un primer contacto del presidente con Francisco Fernández Ordóñez y Rodolfo Martín Villa supuso ya un planteamiento mucho más amplio y en profundidad del futuro inmediato. También cree saber que el último despacho de Suárez con el rey Juan Carlos, el lunes pasado —habitualmente se celebraba los martes—, pudo significar una importante maduración de posibilidades y que se afianzase la idea de ampliar el reajuste.

Se sabe también que la Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE) ha

hecho llegar su deseo de variaciones sustantivas en el terreno económico tras diagnósticos muy críticos de la situación actual.

Pasa a página 13
Editorial en página 10

Denunciada al Senado por un particular

Supuesta malversación de mil millones en indemnizaciones a evacuados del Sahara

La Comisión de Peticiones del Senado ha abierto una investigación sobre una supuesta malversación de más de mil millones de pesetas en el pago de indemnizaciones a «presuntos comerciantes e industriales» españoles evacuados del Sahara. En la denuncia que ha dado lugar a esta decisión se señala que una cifra muy superior a la cantidad antes citada ha sido malversada «descaradamente» en la distribución de las indemnizaciones citadas.

La denuncia está firmada por Manuel Ayala, un particular que tuvo negocios en el Sahara, quien señala que en la mayoría de los más de quinientos expedientes cerrados, en virtud de los acuerdos adoptados por la

Comisión para la Transferencia de los Intereses Españoles en el Sahara, no se cumplen las condiciones promulgadas para tener derecho a ser indemnizados: títulos de propiedad, efectiva cesión de los bienes al Estado español, justificantes de Hacienda como contribuyentes, haber sido evacuados interrumpiendo sus actividades comerciales y pruebas del abandono de sus bienes.

La agencia Efe, que facilita esta noticia, señala que los hechos denunciados ahora en el Senado fueron notificados previamente al presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, en las fechas del 1 de abril y 18 de junio del año pasado, sin que hubiera respuesta. Pasa a página 13

INTERNACIONAL

Los servicios de espionaje norteamericanos han perdido eficacia

Una buena parte de la opinión pública de Estados Unidos comienza a preocuparse. Los tratos puestas a los servicios secretos norteamericanos han podido debilitar la capacidad de sus órganos de inteligencia. Puntajes tales como los sufridos ante las crisis de Irán y Afganistán sirven como argumentos a la hora de pedir una menor vigilancia parlamentaria de los servicios secretos iraníes. Tad Szulc, prestigioso analista de *The New York Times*, ha escrito para nuestros lectores un amplio reportaje, en el que pasa revista a estos problemas.

Página 8

MADRID

Varios monumentos madrileños se encuentran en paradero desconocido

Seis depósitos municipales almacenan, en muchos casos en situación bastante lamentable, grupos escultóricos que años atrás ocuparon lugares públicos de Madrid, pero cuyo origen nadie conoce con exactitud. Ninguno de los ayuntamientos precedentes se preocupó nunca de realizar un inventario del patrimonio artístico municipal, y no resulta extraño que en el devenir de los últimos cuarenta años se haya producido la desaparición de varios monumentos —Pablo Iglesias y Mendizábal— e incluso de la puerta de San Vicente, de dimensiones similares a la de Alcalá, cuyo destino se ignora.

Páginas 22 y 23

ECONOMIA

Tributación de las viviendas

La fiscalidad de las viviendas en el nuevo impuesto es el tema del trabajo que esta semana ha elaborado el Equipo de Coyuntura Económica, dentro de la serie de artículos divulgativos que EL PAÍS viene publicando para facilitar la declaración de la renta. El trabajo de hoy se ocupa de forma unitaria de la fiscalidad de las viviendas, considerando no sólo la integración de sus rendimientos netos dentro de la base imponible, sino también la posible exoneración de ciertas plusvalías de enajenación de la vivienda habitual y de la deducción de la cuota de una parte de las cantidades invertidas en su adquisición.

Páginas 46 y 47

SOCIEDAD

Informe secreto sobre incendios forestales

Los incendios forestales constituyen cada verano lo que no se da en calificar de «desastre nacional». El Instituto para la Conservación de la Naturaleza (Icna) informó durante los últimos años que el 70% de los incendios del norte de España eran intencionados, pero nunca se dijo quiénes eran los autores ni los motivos de su proceder. La Administración, sin embargo, posee un informe, encargado por el Icna y mantenido en secreto desde su elaboración en 1976, en el que se explica que esos incendios voluntarios son una acción de venganza por la enajenación de los montes comunales.

Páginas 26 y 27



Sesenta mil personas despidieron a Jean Paul Sartre. Simone de Beauvoir, compañera de Jean Paul Sartre, refleja en su rostro el dolor y la emoción que compartieron ayer unas 60.000 personas durante el entierro del escritor y filósofo francés, fallecido el pasado martes. Desde el hospital Broussais hasta el cementerio de Montparnasse, donde reposa cerca de las tumbas del poeta Baudelaire y de la actriz Jean Seberg, el cadáver de Sartre fue acompañado por el homenaje silencioso del reconocimiento a su vida y su obra.

Página 29

Fracasa la huelga de cines convocada por CCOO y UGT en Madrid

La convocatoria de huelga en los cines de Madrid, realizada por CCOO y UGT, tuvo un escaso eco al descolgarse de la misma la Asociación Independiente de Operadores de Cabinas. Tan sólo diez de las 150 salas existentes en la capital cerraron sus puertas, según fuentes empresariales, y la respuesta fue aún menor en la provincia. Un muestreo amplio en diversas zonas de la ciudad permitió comprobar que, en efecto, la casi totalidad de los locales tenían las cosas habituales.

Nueve trabajadores del sector, que a primera hora de la tarde informaban de la huelga ante dos ci-

nes céntricos, fueron detenidos por la policía. Entre ellos figuran el secretario general del espectáculo de UGT y dos miembros de la comisión nacional de CCOO.

El conflicto de los cines está motivado por una orden ministerial, publicada el pasado mes de marzo, que permite a las empresas reducir la plantilla de las cabinas. La Asociación Independiente de Operadores ha preferido, sin embargo, entablar negociaciones directas con el Ministerio del Interior antes de iniciar una huelga con cuya legalidad se mostraron, por otra parte, bastante reticentes.

Página 21

Violeta Chamorro dimite como miembro de la Junta nicaragüense

EFE. Managua. La Junta de Gobierno de Nicaragua manifestó ayer que «es motivo de profundo pesar» la renuncia de Violeta Barrios de Chamorro como miembro de ese organismo.

La Junta, que venía actuando con cinco miembros desde su ascensión al poder, tras el derrocamiento de Anastasio Somoza, en julio de 1979, dijo en un comunicado que la presencia de Violeta Chamorro «ayudó a fortalecer las decisiones de la Junta y los cambios que se han introducido en el país».

Violeta Chamorro visitó recientemente España como parte de una gira por diversos países europeos.

La dimisión de la viuda del asesinado periodista y líder político Pedro Joaquín Chamorro se debe, al parecer, a disensiones con el resto de los miembros del grupo gobernante en torno a la integración del Consejo de Estado, que actuará como cuerpo legislativo y asesor de la Junta.

Violeta Chamorro se fracturó recientemente un pie en su casa, accidente que la mantuvo alejada de sus funciones estatales.

La Junta de Gobierno seguirá funcionando con los cuatro miembros restantes: Daniel Ortega Saavedra, Sergio Ramírez Mercado, Moisés Hassan y Alfonso Robelo.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 22 DE ABRIL DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 60 / Precio: 25 pesetas / Año V. Número 1.232

Teherán suspende el envío de petróleo a Japón

Los países de la CEE buscan una estrategia unificada sobre Irán

Los ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad Económica Europea están reunidos en Luxemburgo para encontrar una estrategia unificada sobre Irán. Anoche, el sentimiento predominante en medios comunitarios era que los *señores* no concederán a Washington todo lo solicitado por el presidente Carter, embargo comercial y ruptura diplomática con Teherán incluidos.

Anticipándose a posibles sanciones económicas de la CEE, Irán negocia con países de Europa oriental la diversificación de su suministro de petróleo. Teherán suspendió ayer el suministro de crudo a Japón, después de que los principales importadores de este país se negasen en principio a pagar el crudo iraní a 35 dólares barril, una subida de 2,5 dólares respecto a los precios vigentes hasta el 1 de abril.

Gran Bretaña lleva a Luxemburgo un plan en dos fases, para el que pretende ganar la aprobación de las dos posiciones más opuestas: la francesa, enemiga de sanciones a Irán, y la alemana, favorable a poner en práctica alguna respuesta enérgica a la retención por Irán de los 51 rehenes norteamericanos.

El plan de Londres prevé una reducción inmediata del personal de las embajadas europeas en Teherán, la reimposición del visado para los viajeros entre Europa e Irán y, probablemente, una prohibición de la venta de armas al régimen de Jomeini.

La imposición de sanciones posteriores será, sin embargo, el verdadero meollo de las discusiones de hoy en la capital del Gran Ducado. Las posiciones europeas se muestran muy divididas, aunque fuentes diplomáticas señalan que el plan británico contiene suficientes bases para un compromiso. Japón, por su parte, espera a la decisión de la CEE para poner en práctica sus propias medidas.

Alemania Occidental —seguida de Gran Bretaña— es el más enérgico abogado de las sanciones inmediatas contra Teherán, en parte porque Schmidt es el líder europeo más presionado por Washington y también por el acoso al

que le someten sus enemigos políticos en este año de elecciones federales. Con matices, Bélgica, Luxemburgo y Holanda se han pronunciado por alguna forma de castigo. Francia, Irlanda, Dinamarca e Italia se oponen. París, en especial, se niega frontalmente a actuar bajo mandato estadounidense.

Página 3

Presidencia desmiente las presuntas malversaciones de fondos del Sahara

Un informe del Ministerio de la Presidencia señala que en todos los casos de indemnizaciones a damnificados por la evacuación del Sahara se han observado escrupulosamente los trámites que señalan las disposiciones legales. Según una denuncia presentada ante el Senado por Manuel Ayala Naranjo, ex residente en el Sahara y con domicilio en Canarias, se produjeron presuntas indemnizaciones impropiedades por importe de más de mil millones de pesetas.

El informe remitido por el Ministerio de la Presidencia al Senado, según informa la agencia Efe, añade que el señor Na-

ranjo inició su campaña de denuncias a continuación de haber sido desestimada su petición de indemnización, «por no haberse acreditado que sufriera perjuicio».

El Ministerio de la Presidencia remitió el pasado 25 de marzo al presidente del Senado, Cecilio Valverde, un amplio informe en el que se demuestra la veracidad de los daños, la valoración justa de los mismos y la adecuada indemnización en su caso, según informó la comisión liquidadora y el grupo de trabajo que para facilitar su labor se constituyó con sede en Las Palmas. Pasa a página 14

Suárez no informó a la permanente de UCD de la crisis del Gobierno

El presidente Suárez no informó ayer a la comisión permanente del comité ejecutivo de UCD sobre la remodelación del Gobierno en curso, que se espera se haga pública a mediados de la presente semana. Según fuentes próximas a la reunión, fue el propio Adolfo Suárez quien al inicio de la sesión anunció que no abordaría el tema del reajuste del Gabinete, que continúa creando tensiones y expectativas entre los distintos sectores del partido gubernamental.

Representantes de los sectores democristiano, liberal y socialdemócrata del partido no han querido hacer declaraciones sobre la reforma del Gobierno ni sobre la reunión de la comisión permanente, que, al parecer, debatió ayer cuestiones internas del partido y la política autonómica. Estas fuentes se reservaron, por el contrario, el derecho de reacción pública una vez que se conozca la lista del nuevo Gobierno.

Página 13

Probable elevación del arancel industrial

Tras su discusión en el pasado Consejo de Ministros, es previsible que el Gobierno decida, en breve plazo, una elevación del arancel industrial español para situarlo en los niveles de protección que alcanzaba hace un año, antes de la rebaja coyuntural prorrogable de 127 partidas —automóviles, aparatos de imagen y sonido, químicos, textiles, electrónica, etcétera—, que afectaba a una cifra de importaciones próxima a los 30.000 millones de pesetas.

La actitud negativa de la Comunidad Económica Europea frente a las aspiraciones españolas de equilibrio de las ventajas agrícolas que la CEE concede a varios países mediterráneos y la situación económica española son los argumentos centrales de los ministros partidarios de frenar la liberalización arancelaria. Sin embargo, el tema está sobre la mesa y algunos ministros no favorecen esta marcha atrás en la liberalización.

Página 53



Un duro triunfo. El Calpisa, equipo español de balonmano, conquistó en Dortmund (Alemania) la Recopa europea. El partido se caracterizó por las situaciones violentas y enfrentamientos contundentes como demuestra la imagen. Los jugadores del Gummertsbach, que ganaron este partido de vuelta, no consiguieron igualar los cinco tantos de diferencia obtenidos por los españoles en Alicante.

Página 49

El estado de Tito es desesperado

«El estado del presidente Tito es excepcionalmente grave y su vida corre serio peligro», afirma textualmente el comunicado médico difundido ayer en Belgrado. Es la primera vez desde el comienzo de la enfermedad —hace más de cien días— que los ocho médicos que cuidan al mariscal en el hospital de Liubiana emiten un juicio tan extremo sobre su salud. Este hecho hace suponer a los observadores que su estado es desesperado y que Josip Broz puede morir en las próximas horas.

El último boletín médico precisa que «la hemorragia, que persiste; el considerable deterioro del hígado, acompañado de ictericia; la neumonía, la fiebre continuada y la debilidad cardíaca ponen en serio peligro la vida del camarada presidente».

CONTRA EL DOLOR

**DOLORES DE CABEZA
ENFRIAMIENTOS-FIEBRE**

P. y P. tubos de 20 comprimidos, 319 Ptas. Consultar a su médico (C. P. S. 167)

Mañana recibirán el Premio Cervantes

Borges y Gerardo Diego, juntos en Madrid después de sesenta años

Jorge Luis Borges y Gerardo Diego se han vuelto a encontrar en Madrid, después de sesenta años, con ocasión de la recepción del Premio Cervantes, que les será entregado mañana en Alcalá de Henares en un acto presidido por los Reyes. El prosista y poeta argentino, de 81 años, y el poeta y profesor español, de 84, entablaron amistad, no exenta de cierta competencia, en 1920. «Que distracción», dijo Borges, «ya han pasado sesenta años. En 1920 Gerardo estaba a favor de Góngora, y yo de Quevedo.» «Me ha hecho revivir mis mocedades

ultraístas», ha señalado Gerardo Diego, «donde en muchas cosas no estábamos de acuerdo.» El Premio Cervantes, el máximo galardón de las letras hispánicas, dotado con cinco millones de pesetas para cada galardonado, ha venido a reunir a los viejos compañeros y competidores de entonces. Es la cuarta vez que se concede este galardón, patrocinado por el Ministerio de Cultura, y que en las anteriores ocasiones recayó en Jorge Guillén, Alejo Carpentier y Dámaso Alonso.

Página 31

Portada *El País* 3 de mayo de 1980

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 3 DE MAYO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste. 40 Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Con suplemento semanal: 30 pesetas / Año V. Número 1.242

Veintidós días para cambiar a seis ministros

La oposición acusa al presidente Suárez de dar un giro a la derecha

El presidente del Gobierno ha empleado veintidós días para efectuar una remodelación de su Gabinete, que se soluciona con el cambio de seis ministros, la salida de los representantes del ala liberal de UCD y la de los miembros anteriores de tendencia socialdemócrata. Los líderes de la oposición de izquierda manifestaron que la crisis se había solucionado con los mismos métodos que empleaba Franco y acusan al presidente

de dar un giro a la derecha. Los nuevos ministros son dos democristianos (José Luis Álvarez y Juan Antonio Ortega), un hombre de procedencia socialdemócrata y de confianza de Fernando Abril (Luis Gámir), el hasta ahora gobernador civil de Madrid (Juan José Rosón) y dos personalidades de calificación indefinida dentro de Unión de Centro Democrático (Martín Retortillo e Ignacio Bayón).

Lo que en principio iba a limitarse a la sustitución de Antonio Fontán en el Ministerio de Administración Territorial, con la creación de una nueva vicepresidencia que agruparía numerosas competencias políticas, con José Pedro Pérez-Llorca como responsable, ha desembocado en el relevo de varios ministros, sin cambios especiales en el esquema del Gobierno, excepto la disgregación de las competencias atribuidas al Ministerio de la Presidencia, repartidas ahora entre tres ministros.

En este ministerio estuvo la principal causa del retraso en cerrar la lista. Pérez-Llorca, cuyas diferencias personales con Rafael Arias-Salgado, nuevo ministro de la Presidencia, son suficientemente conocidas, optó por no aceptar una vicepresidencia donde Arias-Salgado sería su subordinado. Después, los más cercanos colaboradores de Pérez-Llorca, hasta ahora encargado de la Presidencia, se mostraron contrarios al nuevo titular. La solución del conflicto ha sido desgajar del departamento el Desarrollo Constitucional, que queda a cargo de Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona, y la Administración Pública, de la que se encarga a Sebastián Martín-Retortillo, ambos con rango de ministros adjuntos.

Pérez-Llorca no aceptó la vicepresidencia que se le ofrecía —además de por las razones ya conocidas— por la oposición de las familias de UCD, argumentando que no quería ser obstáculo para la participación de éstas en el Gobierno. Junto a esta operación, la negativa de Fernández Ordóñez a entrar en el Gobierno frustró, a su vez, el deseo de Suárez de incluir en su seno a los «barones» hasta entonces alejados del poder, es decir, Rodolfo Martín Villa y Pío Cabanillas, además de Fernández Ordóñez, en un intento de hacer cerrar filas a unas corrientes de UCD que ahora aparecen enfrentadas entre sí.

El vicepresidente Abril comentó anoche a EL PAÍS que «Pérez-Llorca ha dado una lección de honestidad a algunas personas que se autodenominan progresistas, al haber asumido una de las responsabilidades más ingratas y difíciles del Gabinete». Abril continúa en el nuevo Gobierno como principal puntal del presidente Suárez, una vez fracasado el intento —apoyado por los sectores socialdemócratas—

de sustituirle al frente de la dirección de la economía.

Por último, cabe señalar que el general Sáenz de Santamaría, inspector de la Policía Nacional, declinó ocupar la cartera de Interior, a la que finalmente ha accedido el gobernador civil de Madrid, Juan José Rosón. Por otra parte, el enfrentamiento con Abril de los ministros socialdemócratas —García Díez (Comercio) y Buste-

lo (Industria)— ha desembocado en su sustitución por Luis Gámir e Ignacio Bayón, respectivamente.

El resultado de la remodelación ha sido acogido con durísimas críticas de la oposición de izquierda, cuyos máximos líderes —Felipe González y Santiago Carrillo— manifestaron ayer a EL PAÍS que el reajuste se había realizado del mismo modo que se cambiaban los ministros de Franco. Asimismo, el PSOE hizo pública anoche una nota de su secretaria de prensa donde, en duros términos, se afirma que el nuevo Gabinete es continuación del anterior, con la introducción de personas del sector más reaccionario de UCD, y se acusa a Suárez de ser incapaz de poner fin a las disputas dentro de su propio grupo.

Páginas 11 a 14
Editorial en página 8

Es inminente una nueva subida en el precio del petróleo importado

Los precios del petróleo pueden experimentar un nuevo aumento la semana próxima, antes incluso de que los trece miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP) comiencen su reunión extraordinaria en Taif (Arabia Saudí) el próximo miércoles.

Fuentes petroleras solventes confirmaron ayer una información aparecida en un periódico saudí, según la cual el Gobierno de Riad piensa aumentar de veintiséis a veintiocho o a treinta dólares el precio por barril de su crudo, en un nuevo esfuerzo para imponer un sistema de precios unificado dentro del consorcio productor. Por su lado, Kuwait anunció ayer un incremento de 2,50 dólares en el precio de su barril, hasta 35,50 dólares.

Actualmente, el coste del crudo oscila entre los veintiséis dólares, para el barril de *arabian light*, hasta los 35 dólares, en el caso del petróleo procedente del norte de África, bien de Argelia, Libia o Nigeria, que es de mejor calidad. Irán también cobra 35 dólares, aunque su crudo es similar al ligero procedente de Arabia Saudí.

La reunión extraordinaria de Taif está originalmente convocada para examinar un informe del comité de estrategia de la OPEP, que recomienda volver a un sistema estable y único de precios. La decisión saudí de subir los precios estaría orientada en tal sentido, aunque es poco probable que esto suceda.

Página 33



Almuerzo en la Zarzuela. El presidente de Guinea Ecuatorial, Teodoro Obiang, fue invitado ayer por el rey Juan Carlos a un almuerzo privado en el palacio de la Zarzuela, al que asistió también el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez. Algunos observadores han valorado especialmente este encuentro directo entre el Monarca y el presidente del Gobierno después del despacho oficial que mantuvieron el jueves por la noche y horas antes de hacerse público el nuevo Gobierno. En la fotografía, los tres mandatarios pasean por los jardines del palacio antes de almorzar.

Fallece uno de los jóvenes apuñalados el Primero de Mayo

Arturo Pajuelo, uno de los heridos por arma blanca al término de la manifestación celebrada por CC OO y UGT el Primero de Mayo, falleció pasadas las dos de esta madrugada, víctima de las hemorragias ocasionadas por el apuñalamiento.

Según fuentes de la clínica sanitaria Primero de Octubre, donde permanecía internado, durante la jornada de ayer fue sometido a una transfusión de más de veinte litros de sangre y a dos intervenciones

quirúrgicas. Las heridas le habían interesado el pulmón derecho y el hígado.

Arturo Pajuelo, de 33 años, era dirigente de la Asociación de Vecinos de Orcasitas, igual que Joaquín Martínez Mechas —otro de los heridos, que también continúa en estado de extrema gravedad. Al parecer, Arturo era buen amigo de Yolanda González, la joven que resultó asesinada en febrero pasado por presuntos militantes de Fuerza Nueva. Pasa a página 37

Rumores sobre un golpe derechista en El Salvador

A últimas horas de la noche de ayer (primeras horas de la madrugada en Madrid) la cadena televisiva estadounidense CBS anunciaba que se había producido un golpe de Estado derechista en El Salvador.

Según CBS, el golpe ha estado a cargo del jefe del Ejército salvadoreño y del ministro de Defensa. Siempre según la misma fuente, la Junta salvadoreña ha sido depuesta. Un portavoz del Departamento de Estado Norteamericano desmintió poco después la noticia.

José Napoleón Duarte, miembro democristiano de la Junta de Gobierno, desmintió también que se hubiera producido el golpe, pero confirmó que se había frustrado uno hace dos días.

El viernes pasado fue frustrado un intento de golpe derechista que estaba dirigido contra el coronel Adolfo Arnoldo Majano, miembro de la Junta y considerado como líder de los oficiales que en octubre de 1979 derrocaron al general Romero. Página 5

Estados Unidos se compromete a suministrar crudos a Japón

El primer ministro japonés, Masayoshi Ohira, abandonó Washington el jueves tras haber expresado al presidente Carter el respaldo de Tokio a EE UU en la crisis de los rehenes secuestrados en Irán y con la promesa de recibir petróleo norteamericano, probablemente extraído de Alaska, si su solidaridad con la Administración estadounidense provocase la interrupción de las exportaciones de crudos iraníes a Japón.

En el curso de un almuerzo de trabajo en la Casa Blanca, Carter expresó la intención de su país de ayudar a Japón en el caso de que le faltase petróleo, y el primer ministro Ohira prometió tomar «serias» en consideración un nuevo aumento de las capacidades militares niponas.

Con la intención de poder prescindir del petróleo iraní —520.000 barriles diarios, 10% de las importaciones japonesas—, el primer ministro Ohira se encuentra en México.

Ohira se ha entrevistado con el presidente José López Portillo. Se desconoce el contenido de esta reunión, pero cabe suponer que también han tratado de temas energéticos. Página 3

Portada *El País* 22 de mayo de 1980

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 22 DE MAYO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año V. Número 1.258

Los líderes de UCD y PSOE discuten sobre un intento de negociación ETA-Gobierno

Los socialistas presentan una moción de censura a Suárez y proponen a Felipe González para presidente

El Grupo parlamentario Socialista presentó ayer en el Pleno del Congreso una moción de censura al Gobierno que no podrá ser votada antes del próximo martes, cuya aprobación produciría la caída del Gabinete y el nombramiento automático de Felipe González como nuevo presidente del Gobierno. Adolfo Suárez aseguró que le parecía bien la presentación del voto de censura, por tratarse de un mecanismo previsto en la Constitución, si bien atacó al PSOE por «haber demostrado que carece de alternativas». Es muy improbable, por no decir imposible, que el PSOE pueda vencer en la votación de su moción de censura.

Horas después, Suárez y González protagonizaron un turno de réplicas y contraréplicas a propósito de las negociaciones del Gobierno con ETA, que Suárez negó, mientras Felipe González aseguró que se habían producido contactos, y que la negociación se frustró porque ETA exigía publicidad y el Gobierno sólo estaba dispuesto a darla cuando hubiera resultados.

El propio Felipe González anunció a la Cámara la presentación de la moción de censura durante el discurso que abrió la sesión plenaria de ayer. La decisión socialista había sido adoptada en la noche del martes, después de la primera sesión del debate parlamentario, tras una reunión del Grupo Socialista en la que se barajó, entre otras posibilidades, la moción de censura. Fue más tarde, en una reunión restringida, donde se decidió la moción.

Paralelamente al debate de ayer, líderes políticos y otros diputados expresaron sus primeras impresiones respecto al voto de censura. Santiago Carrillo, secretario general del PCE, fue el único que se pronunció a favor de apoyar dicha moción. Los demás portavoces no adelantaron opiniones definitivas, si bien Miguel Roca, de la Minoría Catalana, anunció su probable abstención.

El presidente Suárez se mostró muy tranquilo respecto al voto de censura, asegurando que no le alteraba «en lo más mínimo» y que «UCD está preparada para todo». Estas manifestaciones a la Prensa se hicieron aproximadamente a la misma hora en que la oficina de prensa del Gobierno vasco manifestaba en Bilbao que la presidencia de dicho organ-

mo mostraba su preocupación por el procedimiento previsto para la delimitación de competencias entre el Estado y las comunidades autónomas, mencionado en el discurso del martes del presidente del Gobierno, pero no anticipaba la postura del PNV en torno al voto de censura. El PAIS pudo saber, oficiosamente, que este partido no tiene pensado volver al Parlamento de Madrid —del que se encuentra ausente desde hace varios meses—, pero que la dirección del PNV analizará con toda seriedad la forma en que se plantea el voto de censura, para proceder al respecto.

El interés por conocer la postura del PNV viene de que el PSOE tiene que sumar fuerzas muy heterogéneas para que pueda prosperar su voto de censura —se necesita un mínimo de 176 diputados para que sea aprobado, y los socialistas tienen 121—, mientras que UCD tampoco dispone de la mayoría absoluta de la Cámara, por lo que necesita no sólo la fidelidad de sus 166 diputados, sino el apoyo expreso de otros nueve más.

A este respecto, los centristas Pio Cabanillas, Rodolfo Martín Villa y Francisco Fernández Ordóñez, junto con otros diputados de UCD, celebraron anoche una breve reunión. Al término de la misma, Martín Villa declaró que su actitud no era otra que «apoyar a mi partido», y Cabanillas afirmó que no ve posibilidad alguna de escisión en UCD. Por su parte, Antonio Fontán —del sector liberal del partido centrista— declaró que votaría contra la moción.

La cuestión de la seguridad y del terrorismo se convirtió en uno



El secretario general del PSOE, Felipe González, en un momento de su intervención en el Pleno celebrado ayer.

de los más agrios temas de controversia. Avanzada la noche, el diputado canario Fernando Sagaseta tuvo una dura intervención, en la que acusó a la Legión de haber realizado «crímenes en Canarias». El vicepresidente primero del Gobierno, teniente general Gutiérrez Mellado, en tono visiblemente crispado, intervino para decir: «¿Se ha dicho aquí que la Legión ha cometido

crímenes? Yo pido que se traiga una ley que haga imposible decir tales cosas a un diputado, por muy diputado que sea». Sagaseta replicó que no es que lo hubiese dicho, sino que era cierto y se había publicado. Gutiérrez Mellado tomó de nuevo el micrófono y afirmó: «Cuando se cometen crímenes se castigan, y están castigados».

Páginas 13 a 18
Editorial en página 10

Derrota de los independentistas en el referéndum de Quebec

La promesa del primer ministro de Canadá, Pierre Trudeau, de iniciar negociaciones sobre una nueva Constitución que regule las relaciones entre el Estado federal y las provincias canadienses es desde ayer el gran reto del Gobierno de Ottawa, tras la derrota sufrida en el referéndum regional de Quebec por los partidarios de iniciar un proceso de soberanía asociada de Quebec a Canadá.

Los resultados del referéndum, que enfrentaba a amplios sectores francófonos de Quebec con el *establishment* anglofono de Canadá, han aplazado momentáneamente el tema de la independencia política de los quebequeses respecto a Canadá, pero han despertado unas aspiraciones autonómicas en las demás provincias canadienses. Además, el poco abultado margen de la victoria de los integracionistas, el 59,5% de los votantes frente al 40,5% logrado por los partidarios de la soberanía asociada, sitúa a las autoridades federales canadienses ante una prueba difícil de sortear sin amplias contrapartidas políticas.

Detrás de la satisfacción política expresada cautelosamente por las autoridades canadienses se esconden el temor de amplios círculos políticos de este país sobre un eventual resurgimiento de los movimientos autonomistas radicales en la provincia de Quebec.

Página 3
Editorial en página 10

Inquietud en EE UU por los sangrientos disturbios surcoreanos

El Departamento de Estado norteamericano ha hecho un llamamiento formal a la pacificación en Corea del Sur, donde en las últimas horas se han producido nuevos enfrentamientos entre el Ejército y la población civil, que se han saldado con decenas de muertos y centenares de heridos.

Washington sigue con gran preocupación los acontecimientos en la ciudad de Kwangju, capital provincial, 270 kilómetros al sur de Seúl, donde 100.000 personas se lanzaron ayer a la calle para protestar contra la ley marcial y la censura y exigir la rápida democratización del país asiático.

El presidente surcoreano, Choi Kyu-had, ha designado nuevo primer ministro a un general retirado del Ejército del Aire, Park Choonghonn, de 61 años, antiguo vicepresidente ministro, en un intento de controlar una situación calificada por testigos presenciales de «insurrección general».

Kwangju es una ciudad cercada, donde el Ejército emplea carros de combate y ametralladoras y los manifestantes responden con fuego de armas automáticas. El Gobierno califica los sangrientos incidentes de obra de un pequeño número de agitadores.

Corea del Norte hizo público anoche su propósito de mantenerse al margen del conflicto.

Página 2

Línea de máquinas de escribir electrónicas Olivetti: TES 401/ET 221/ET 201

LAS MAQUINAS DE ESCRIBIR ELECTRONICAS OLIVETTI NO CORRIGEN LOS ERRORES. LOS EVITAN.

olivetti



Las tarifas telefónicas suben un 20% de promedio

Las tarifas telefónicas han subido un 20% con respecto a las vigentes desde el pasado 3 de julio de 1979, según publicó ayer el *Boletín Oficial del Estado*. Es la primera medida adoptada por el nuevo ministro de Transportes y Comunicaciones, José Luis Alvarez. Según el BOE, el paso de contador ha quedado establecido en dos pesetas y se crea una cuota de abono mensual reducido para todos aquellos titulares de contrato particular que justifiquen haber cumplido los 65 años y tengan una pensión o renta inferior a 400.000 pesetas. La cuota mensual ha quedado establecida con carácter general de la siguiente forma: abono reducido, cien pesetas;

abono particular, 338; abono no particular, 584; línea de enlace y diversos, 744. La conexión sube a 14.000 pesetas. Tras la subida, antes de junio, entrará en vigor el plan de inversiones de la Compañía Telefónica, congelado desde el pasado mes de enero. Este plan, cuatrienal, supondrá 520.000 millones de pesetas y contempla la potenciación de la infraestructura telecomunicacional y una mejora sustancial del servicio.

La OCU ha anunciado que impugnará las tarifas, primero ante el Gobierno, y luego, por lo contencioso, al considerar que son abusivas.

Página 55

Portada *El País* 24 de mayo de 1980

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 24 DE MAYO DE 1980
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste. 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Con suplemento semanal: 30 pesetas / Año V. Número 1.260

El PNV continuará ausente del Parlamento

El Gobierno espera salir "triunfante y reforzado" de la votación de censura

El Gobierno espera salir «triunfante y reforzado» del debate sobre la moción de censura presentada por los socialistas, según afirmó ayer su portavoz. La estrategia preparada por UCD consiste en convertir el Pleno del Congreso en un *juicio al PSOE* como candidato al poder, obligándole a definirse sobre cada uno de los problemas y a explicar los pactos que efectúe de cara a la votación. Por su parte, los socialistas han iniciado los contactos con otras fuerzas políticas, excepto con el PNV, partido que ha anunciado que su ausencia del Parlamento es un «voto de censura permanente» al Gobierno y a los partidos que apoyan leyes en las que se recorta el Estatuto vasco.

JÁVERI ANGULO, Bilbao

El PNV no asistirá al Pleno del Congreso de los Diputados en el que se tratará la moción de censura contra el Gobierno, presentada por el Grupo Socialista. Esto es al menos lo que se desprende de un extenso comunicado del comité nacional del partido, en el que se hace un análisis detallado del reciente debate parlamentario y fundamentalmente del discurso de Adolfo Suárez. Extensión especial se dedica al planteamiento económico del Gobierno, que se critica duramente, sobre todo en lo que hace a las leyes horizontales que puedan afectar a las competencias del Estatuto vasco y que el PNV considera inconstitucionales en todos los casos en que no se haga expresamente la salvedad de sometimiento a la legislación básica.

Las tres cuartas partes del comunicado, de once folios, están dedicadas al análisis pormenorizado y técnico del planteamiento autonómico del Gobierno. Considera el PNV que no hay más entendimiento de lo que es la autonomía que aquel que resulta de la Constitución y los estatutos, y a este respecto señala que no está de más recordar, al analizar la transitoria segunda de la Constitución, que si bien la indeterminación del título octavo es grande, esta indeterminación no existe, sino al contrario, a la hora de decidir la naturaleza jurídica del Estatuto vasco como parte, según el artículo 47 de la Constitución, del ordenamiento estatal.

«A estos efectos», se precisa, «las competencias concurrentes significan que, sin perjuicio de la competencia estatal en los términos defi-

nidos en el artículo 149, las competencias son propias también de la comunidad y, por tanto, que el Estado no puede disponer de ellas a su antojo, sino en los términos definidos en la Constitución y el Estatuto; en otras palabras, sólo impropriadamente puede hablarse de definición desde el Estado del alcance concreto de las competencias».

Pasa a página 13
Editorial en página 10

El uso de los emblemas nacionales, sin decidir

Los atletas españoles irán a los Juegos Olímpicos de Moscú

España competirá en los Juegos Olímpicos de Moscú, según decisión adoptada ayer por el pleno del Comité Olímpico Español por dieciocho votos a favor y once en contra. Siete miembros del COE no votaron por encontrarse ausentes, entre ellos Pablo Porta, Luis Miguel Landa, Juan Gich y el barón de Güell.

Jesús Hermida, presidente del COE, entablará negociaciones con el Gobierno, que estimó como no deseable competir en los Juegos, para que los deportistas españoles puedan llevar la representación de su país en Moscú. De cualquier manera, aunque éste se niegue, los atletas españoles estarán en los Juegos, aunque sin los emble-

mas nacionales; es decir, que todos los actos protocolarios los harían bajo el himno y la bandera olímpicos. Esta medida es precisamente la que han adoptado la mayoría de países europeos cuyos Gobiernos recomendaron la no asistencia, según acuerdo tomado en una reunión de comités olímpicos europeos celebrada en Roma y en la que España no estuvo presente.

De momento, el portavoz oficial del Gobierno, Josep Meliá, manifestó que los deportistas españoles que acudan a los Juegos lo harán en representación del Comité Olímpico, sin que los signos distintivos del Estado tengan que estar presentes.

Página 45

La radio iraní denuncia un golpe de Estado

Hoy iba a estallar en Teherán un golpe de Estado contra el régimen islámico, según afirmaron ayer en la capital iraní fuentes oficiales, citadas por la agencia norteamericana UPI. El golpe habría sido encabezado por el general Gholan Ali Oveisi, antiguo coordinador de la ley marcial durante el Gobierno del ex sha Mohamed Reza Pahlevi.

Según los supuestos planes de Oveisi denunciados ayer en Teherán, unidades militares partidarias del complot intentarían cercar los principales centros informativos de la capital iraní, mientras otras tropas detendrían a las principales autoridades islámicas. Asimismo, los presuntos conspiradores tendrían previsto sitiar con carros de combate los más importantes cuarteles y guarniciones militares.

Oveisi jugó un papel muy importante durante el Gobierno militar que precedió la llegada al poder de Shapur Bajtiar, poco antes del derrocamiento del ex sha.

El anuncio del frustrado golpe se produce tras una serie de informaciones que durante toda la semana anterior señalaban la existencia de un malestar creciente en el seno de las fuerzas armadas iraníes, por desacuerdos respecto a la cruenta guerra del Kurdistán.

La marina iraní realizó esta semana unas importantes maniobras en el golfo Pérsico, y recientemente la aviación ha realizado patrullas nocturnas sobre Teherán.

La semana pasada, el *ayatollah* Jomeini afirmó que un golpe de Estado resultaba actualmente imposible en Irán.

Entrevista Felipe González-Banisadr este fin de semana en Teherán

Felipe González, secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), viaja hoy a Teherán, donde, con el apoyo del canciller austriaco, Bruno Kreisky, y del ex primer ministro sueco Olof Palme, intentará mediar con las autoridades iraníes para buscar una solución a la crisis de los 53 rehenes norteamericanos, secuestrados desde hace más de doscientos días. El dirigente del PSOE, que abandona España, aunque sólo sea por unas horas, en un momento clave de la vida política interna, piensa que «la fuerza de la Internacional Socialista pudiera facilitar el desbloqueo de la crisis».

El interlocutor de los tres políticos socialistas será el presidente Banisadr. El principal problema de esta nueva iniciativa, en cuyo origen también estuvieron presentes el presidente Suárez, un abogado francés representante de Jomeini y un «aventurero» argentino, reside en la escasa fuerza real de Banisadr en la escena política iraní, dominada por los clérigos integristas.

Página 5



Los vencedores del Festival de Cannes. Los cuatro principales galardonados en Cannes muestran los trofeos durante la ceremonia de clausura de la 33ª edición. Michel Piccoli y Anouk Aimée —de izquierda a derecha—, premios a la mejor interpretación por la película *Salto nel vuoto*, del italiano Marco Bellocchio. Los dos actores franceses fueron protestados por la crítica. El director francés Alain Resnais, premio especial del jurado por *Mon oncle d'Amérique*, y Akira Kurosawa, veterano cineasta japonés, Palma de Oro por su película *Kagemusha*, máximo galardón que comparte con el norteamericano Bob Fosse, director de *All that jazz*.

Página 36

Para terminar con las actuales irregularidades

El Banco de España ampliará el control de la banca

Los dirigentes del Banco de España intentarán mejorar y ampliar en el futuro los mecanismos de regulación cautelar de las instituciones de crédito con objeto de evitar nuevos problemas en el sector que afecten a la seguridad de las instituciones. Este intento se realizará mediante una «supervisión flexible» de dichas instituciones, poniendo el énfasis en medidas más efectivas que en el pasado y sin caer en el burocratismo. Esta es la intención del banco emisor, expresada en un documento interno al que tuvo acceso EL PAIS. En dicho

documento se reconoce que aún existen lagunas en los sistemas de cautelas, aunque en el pasado reciente se han dado pasos muy importantes, entre los que destaca la creación del seguro de depósitos bancarios.

Entre las medidas que sería preciso adoptar en el futuro destacan la regulación de la autocontratación de créditos y de las responsabilidades en la elaboración de los balances. Medidas legales y administrativas serían necesarias para completar el cuadro.

Página 49

Carter quiere evitar el descontrol en la crisis de Corea del Sur

Washington está presionando al Gobierno surcoreano para que la crítica situación en el suroeste del país asiático se resuelva mediante negociaciones. La ciudad de Kwangju, escenario en los últimos cuatro días de sangrientos enfrentamientos, en los que han muerto más de 130 personas, permanece acordonada por infantería y blindados, que pueden iniciar su asalto en cualquier momento.

Carter se reunió anoche en la Casa Blanca con su «estado mayor de crisis»: Muskie, Asuntos Exteriores; Brown, Defensa, y

Brzezinski, asesor de Seguridad. El Pentágono ha despachado a Okinawa dos aviones AWACS —fortalezas de espionaje electrónico— para detectar cualquier movimiento de tropas en la frontera intercoreana, y ha advertido seriamente a Corea del Norte contra cualquier intento de aprovechar la crisis del régimen militar de Seúl.

Los habitantes de Kwangju entregaban ayer las armas capturadas al Ejército durante los días de revuelta e intentaban parlamentar con los militares para evitar un baño de sangre.

Página 3

Portada *El País* 25 de mayo de 1980

EL PAIS

DIRECTOR. JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 25 DE MAYO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas. Sin suplemento semanal: 25 pesetas / Año V. Número 1.261

Acuerdo Washington-Moscú para continuar el diálogo sobre la crisis de Afganistán

El Departamento de Estado norteamericano anunció ayer que Estados Unidos y la Unión Soviética han acordado continuar las conversaciones iniciadas hace una semana en Viena por sus respectivos ministros de Asuntos Exteriores.

El portavoz oficial añadió que «resulta evidente que Moscú desea una solución negociada a la crisis de Afganistán» y dijo que Washington propondrá al Kremlin la fijación de un calendario para la retirada de las tropas soviéticas en Asia central. Hodding Carter, a la vez que informaba de nuevas entrevistas entre Edmund Muskie y Andrei Gromyko para tratar de la situación internacional, anunció su dimisión del cargo de portavoz del Departamento de Estado a partir del 1 de julio.

La retirada de Hodding Carter coincide con un cambio de opinión del subsecretario de Estado, Warren Christopher. Christopher, segundo del dimitido Cyrus Vance, anunció que abandonaría el Ministerio tras la llegada a él de Edmund Muskie, pero ayer declaró que continuará en el cargo.

Se han registrado nuevas manifestaciones antisoviéticas en la capital de Afganistán. Fuentes citadas por la agencia de noticias india hablan de tiroteos en varias partes de Kabul y miles de personas en las calles para protestar contra la presencia soviética y el régimen del presidente Babrak Karmal.

Según estas fuentes sin identificar, las tropas rusas estacionadas en Kabul hicieron un gran despliegue —carros de combate, vehículos

blindados, helicópteros— y fueron cerradas al tránsito las calles que conducen al aeropuerto.

Al cerrarse ayer el plazo para la inscripción de países participantes en los Juegos Olímpicos de Moscú, el Gobierno norteamericano hizo balance de su propuesta de boicoteo y mostró cierto desencanto por los resultados de su iniciativa. Las cifras provisionales de Washington indican que 68 países, entre ellos la mayoría de sus aliados occidentales, estarán en Moscú, 56 no acudirán y veintuno permanecen indecisos. Un portavoz de la Casa Blanca señaló el desencanto del presidente Carter por las recientes decisiones de los comités olímpicos de España y Australia. Japón decidió ayer no acudir a la capital soviética.

Dentro de la gira que el presidente norteamericano realizará por varios países europeos

Carter visitará España el 25 y 26 de junio

El presidente de Estados Unidos, Jimmy Carter, vendrá a España en visita oficial los días 25 y 26 de junio próximo, invitado por el rey Juan Carlos. Esta visita del presidente americano se incluye en la gira que Carter realizará a finales del mes próximo por varios países europeos, entre los que se incluyen España, Portugal y Yugoslavia, y que tendrá su principal objetivo político en la cumbre occidental que convocará en Venecia a los jefes de Estado de los nueve países de la CEE, Japón y Estados Unidos.

La visita de Carter a Madrid constituye la cuarta de un presidente norteamericano a España. Con anterioridad le precedieron Eisenhower, Nixon y

Ford, durante la dictadura del general Franco.

En el curso de este viaje se espera que Carter discuta con las primeras autoridades españolas la crisis de las relaciones internacionales con referencia a problemas concretos, tales como el Sahara, Irán, Afganistán y Oriente Próximo. También pueden surgir otras cuestiones de índole multilateral y bilateral, como la eventual incorporación de España a la OTAN y la apertura de negociaciones hispano-norteamericanas para la renovación de los acuerdos militares que caducarán en septiembre de 1981 y cuyas negociaciones exploratorias se abrirán, posiblemente, a finales del próximo verano.

INTERNACIONAL

La Cisjordania ocupada, por dentro

Hoy culmina el plazo fijado en la conferencia de Camp David sobre las autonomías de los territorios de Gaza y Cisjordania, ocupados por Israel tras la guerra egipcio-israelí de 1967. Al bloqueo temporal de las conversaciones entre El Cairo y Tel Aviv hay que sumar un obstáculo insuperable: la viva oposición del sentimiento nacional palestino a la oferta autonómica que se le hace. Ignacio Cembrero, enviado especial de EL PAIS a Israel, ha estado en los territorios ocupados de Cisjordania y Gaza, donde la tensión se ha incrementado recientemente por los atentados palestinos y por las represalias del Ejército israelí. **Página 2**

NACIONAL

Diez meses para preparar una fuga

Diez meses tardó en construírse el túnel utilizado por Fernando Hierro Chomón y otros miembros de los GRAPO para fugarse de la cárcel de Zamora el pasado 17 de diciembre. Así lo indican las investigaciones policíacas realizadas a partir de la detención de Hierro Chomón. Tres meses antes de la fuga hubo una asamblea de reclusos, para decidir quiénes iban a escapar, y se eligió el criterio de antigüedad, tiempo de condena y efectividad: fueron elegidos Francisco Brotons, Abelardo Collazo, Enrique Cerdán, el propio Hierro y, como suplente, Juan Martín Luna. **Página 18**

MADRID

Inauguración del primer circuito urbano para bicicletas

El Ayuntamiento de Madrid pondrá en marcha hoy el primer circuito para uso exclusivo de bicicletas habilitado para domingos y festivos, entre las nueve de la mañana y las tres de la tarde. Dicho circuito, de cuatro kilómetros de recorrido, corresponde al tramo de la calle de General Mola (que pasará a llamarse en julio del Príncipe de Vergara), comprendido entre Alcalá y María de Molina, en ambas direcciones. Se trata del primero de los circuitos-bici que el nuevo Ayuntamiento pretende instalar en los próximos meses. La Policía Municipal ha dispuesto las medidas necesarias para que durante seis horas, todos los domingos y festivos, el céntrico tramo citado pueda ser de la propiedad exclusiva de los ciclistas. **Página 23**



El Madrid, finalista de la Copa. El Real Madrid alcanzó la final del torneo de Copa al eliminar ayer al Atlético de Madrid en el partido de vuelta jugado en el Bernabéu. Para ello fue necesario el lanzamiento de penaltis, ya que el tiempo reglamentario y la prórroga finalizaron con empate a un gol. Al enfrentarse el Madrid en la final con el Castilla, este equipo tiene asegurada ya la participación en la Recopa la próxima temporada. **Página 41**

Irán rechaza la condena del Tribunal de La Haya

El Tribunal Internacional de La Haya exigió ayer la inmediata liberación de los rehenes norteamericanos por parte de las autoridades iraníes, a las que condenó a satisfacer a Estados Unidos con compensaciones todavía sin determinar. Las autoridades iraníes rechazaron el fallo del Tribunal Internacional, a quien negaron competencia en este asunto, al tiempo que subrayaron que no se plegarían a las demandas de la Corte Internacional de La Haya.

Por otra parte, Felipe González, primer secretario del PSOE, llegará hoy a Teherán junto al canciller austriaco Bruno Kreisky y al ex primer ministro sueco Olof Palme, en una misión de mediación de la Internacional Socialista ante las autoridades iraníes.

Este viaje, cuyo objeto fue definido por el canciller Kreisky como «informativo», se ha visto envuelto en ciertas contradicciones. A media tarde de ayer un portavoz oficial austriaco lo desmentía, para ser posteriormente confirmado en Viena. Felipe González afirmó ayer en la capital austriaca que aunque se libere a los rehenes norteamericanos, las tensiones entre Estados Unidos e Irán proseguirán. El líder socialista español añadió que no esperaba una solución inmediata a este problema. **Página 3**

Mañana, reapertura de los bares de Barajas

Concluye la huelga más larga de los últimos cuarenta años

Después de 96 días de huelga ininterumpida, mañana, lunes, a las ocho de la mañana, volverán a abrir las cafeterías y restaurantes del aeropuerto madrileño de Barajas, tras el acuerdo alcanzado entre empresa y trabajadores, una vez conocidas las sentencias de Magistratura de Trabajo, favorables a los 47 trabajadores despedidos por el conflicto iniciado el 22 de febrero. De esta forma se pone fin a la huelga más larga de los últimos cuarenta años.

Aunque la empresa —Hotel Alameda, SA, concesionaria de todos los establecimientos hoteleros— ha

recorrido contra las sentencias, ayer firmó un acuerdo con la representación obrera, en presencia del delegado de Trabajo, por el cual se viene a abrir todos sus locales en el aeropuerto de Barajas. Los 580 trabajadores, por su parte, admitieron la no reincorporación de cuatro compañeros, a dos de los cuales se les despedirá con indemnización. Los otros dos podrán optar entre el despido con indemnización o la excedencia por un año, tras lo cual podrán incorporarse libremente a la empresa si lo desean. **Página 23**

UCD y PSOE, pendientes de las minorías en la votación de censura

La actitud de las minorías nacionalistas en la votación de censura al Gobierno se ha convertido en una de las preocupaciones principales de UCD y PSOE, de cara al debate de la semana próxima en el Congreso. Ante la casi seguridad de que el PNV no acudiría a las sesiones, los contactos se orientan hacia la Minoría Catalana y PSA, principalmente, así como a los diputados de Coalición Democrática.

En el seno del PSA parece existir un debate en torno a la postura del Grupo Andalucista. El comité provincial de Córdoba se muestra fa-

vorable al apoyo de la moción, mientras otros sectores del partido parecen dudar. Después de dos días de reuniones, los órganos de dirección han aplazado al miércoles una postura definitiva.

Por su parte, el comité federal del PSOE ratificó ayer la iniciativa del voto de censura, que se inscribe —según el documento aprobado al efecto— en la «política de oposición que el PSOE viene desarrollando autónomamente», así como en la «incapacidad» del Gobierno Suárez. **Páginas 13 y 14**

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIERCOLES 28 DE MAYO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año V. Número 1.263

Declaraciones del ministro de Exteriores israelí

Shamir: "La dimisión de Weizman no cambiará la política de Israel"

«No cambiará un ápice nuestra política ni creo que dañe nuestra imagen», ha dicho a EL PAIS el ministro israelí de Asuntos Exteriores, Itzhak Shamir, refiriéndose a la dimisión de su colega de Defensa, Ezer Weizman.

Shamir será el sucesor de Weizman al frente de la cartera militar, según decisión tomada ayer por el primer ministro, Begin, tras una maratón de consultas con los líderes de los diferentes partidos que forman la coalición gobernante. A su vez, la jefatura de la diplomacia judía recaerá en el actual ministro de Energía, Modava.

El doble nombramiento, todavía no oficial, permitirá una mayor cohesión del Ejecutivo israelí. Shamir y Modava tienen fama de «halcones», y sus posiciones sobre la autonomía palestina y las relaciones egipcio-israelíes, al igual que las de Begin, son mucho más radicales que las sostenidas por Weizman.

Aludiendo a la fórmula autonómica pactada en Camp David y rechazada tanto por la OLP como por la población de las zonas ocupadas, Shamir dijo en Jerusalén a este periódico que el Gobierno de su país espera llegar «en breve a un acuerdo sobre la autonomía, basado en el espíritu de Camp David».

Un asomo de crisis se planteó ayer en Israel tras la amenaza de dimisión del ministro de Agricultura, Ariel Sharon, si no es designado para sustituir al dimitido Weizman. Sharon habría trasladado expresamente su petición a Begin en una corta entrevista sostenida ayer con el jefe del Gobierno.

En círculos políticos judíos, sin embargo, existe el convencimiento de que el Gobierno de Begin no caerá por la renuncia de Weizman, sino por la desesperada situación económica. Israel tiene una deuda externa de 17.000 millones de dólares para cuatro millones de habitantes, y sus ciudadanos contribuirán este año con dos meses y medio de su sueldo para sostener el presupuesto militar.

Página 2

Intensos contactos y negociaciones de última hora para fijar la estrategia de cada grupo

Gobierno y oposición afrontan con gran cautela el debate de la moción de censura

Unión de Centro Democrático y el Gobierno del presidente Suárez afrontan el debate parlamentario de esta tarde con el espíritu de centrar la cuestión en la investidura de Felipe González y, por tanto, de ver cuántos apoyos reúne el secretario general del PSOE. Fuentes de UCD

La enorme cautela observada por los distintos protagonistas del debate de hoy hace que nada pueda afirmarse con seguridad, pero se mantiene la idea de que es prácticamente imposible lograr los 176 votos necesarios para derribar a Adolfo Suárez. Las fuerzas de la derecha, enfrentadas con Suárez, pueden ser beneficiadas por el debate, ya que el desgaste del jefe del Ejecutivo —objetivo claro de la oposición— podría abrir la negociación a una alternativa, pero también el PSOE parece preocupado de que la moción salga sólo con los votos del PCE y se ofrezca una imagen de frente popular.

Coalición Democrática, que apoyó a Suárez en la votación de investidura del año pasado, tiene decidida ahora la abstención, salvo sorpresas de última hora. Un sector de dicho grupo se inclinaba inicialmente a votar en contra de la moción socialista, pero Areilza, Senillosa y —se cree— Osorio amenazaron con romper la disciplina de voto si se mantenía ese criterio. Como ello hubiese representado el fin del grupo parlamentario, la mayoría de los miembros del mismo se inclinaron en favor de la abstención en la moción de censura, así como pedir a continuación que Suárez se sometiera a una votación de confianza.

Por lo que se refiere al Partido Nacionalista Vasco, anoche no se sabía con seguridad si sus diputados acudirán o no a Madrid, aunque predominaba la idea de que no lo harán. Se cree que José María de Areilza mantuvo el pasado domingo una entrevista con Javier Arzallus (PNV), a fin de establecer una eventual mediación entre el PNV y el PSOE. Dicha gestión parece haber fracasado, entre otras razones, por el escaso interés de los socialistas en

negociar con partidos «que se mantienen al margen del Parlamento».

La sesión del Pleno del Congreso comenzará a las cuatro y media de la tarde. El tercer programa de Radio Nacional retransmitirá en directo el debate a partir de esa hora, y el segundo

programa de TVE lo hará, en diferido, desde las ocho de la tarde. La primera intervención será de Alfonso Guerra, en defensa de la moción, y después hablará Felipe González como candidato a presidente.

Páginas 13, 14 y 15
Editorial en página 10



MARISA FLOREZ

Suárez, ante la censura. El presidente Suárez se enfrenta mañana con la primera iniciativa declarada para sustituirle al frente del Gobierno desde que en 1976 ocupase el puesto. Su gesto preocupado, ayer, en los jardines de la Moncloa, junto a los ministros Leopoldo Calvo Sotelo (derecha) y Marcelino Oreja, contrasta con la posición pública de su partido, para el que lo de hoy es un debate sobre las aspiraciones del PSOE a gobernar.

Rosón niega que la policía haya investigado a los magistrados

El ministro del Interior, Juan José Rosón, confirmó ayer la autenticidad de los documentos publicados el pasado lunes por *Diario 16* sobre la investigación de la vida privada, profesional y pública de casi cincuenta parlamentarios de la primera legislatura (aunque le restó importancia al tema), y aseguró que los otros documentos, referentes a magistrados y políticos del presente año, «son totalmente falsos». Alguien del ministerio sacó al exterior los impresos oficiales y redactaron un contenido falso, pues se ha hecho una minuciosa investigación y no hay una sola máquina de escribir en el edificio que se corresponda al tipo de letra empleado en esos textos», dijo Rosón durante una conferencia de Prensa celebrada ayer en Madrid.

Sobre la primera investigación, el ministro afirmó que ésta fue requerida al subsecretario de Seguridad Social, en septiembre de 1977, por el entonces titular de la Dirección General de Seguridad del Estado, Mariano Nicolás, y que se trataba de «una breve recopilación de datos biográficos y políticos sin ningún carácter especial». Tanto es así que, en opinión de Rosón, «se hubieran recogido más datos de los que constaban en dichos informes con sólo acudir a las referencias biográficas de los grupos parlamentarios».

Sin embargo, observaciones tales como que la esposa de un senador centrista «tenía tres abrigos de pieles» y que este tipo de lujos no correspondían con el sueldo de su marido, tal y como se hacía constar expresamente en los informes policiales, no se encuentran en las biografías parlamentarias. A ello argumentó el ministro que «sólo se trataba de una constatación de hechos objetivos. Nadie calificó lo que podía significar el tener los tres abrigos».

Página 19

Manifiesto de intelectuales vascos contra la lucha armada

Treinta y tres personalidades vascas del mundo de la cultura han suscrito un manifiesto de cuatro folios que contiene la crítica política más radical que hasta el momento se ha hecho de forma colectiva a la lucha armada de las dos ramas de ETA, aunque no las menciona expresamente. Los firmantes se mueven en la órbita política del PNV. Convergencia Socialista Vasca (ESEI), PCE y DCV, en algunos casos, y en otros mantienen un talante progresista.

Los intelectuales firmantes, entre los que se encuentran Eduardo Chillida, Julio Caro Baroja, Gabriel Celaya, Agustín Ibarrola y Néstor Basterretxea, acusan a los partidarios de la lucha armada de no haber conseguido otra cosa que el aumento de la represión policial y parapolicial y terminan diciendo que Euskadi no saldrá de la situación en que se encuentra «si no nos protegemos de nuestros "salvadores" y no logramos salvarnos de nuestros protectores».

Página 20

Entrevista

Felipe González:
«Este Gobierno desprecia las reglas de la democracia».

● Euskadi:
Cómo se paga el impuesto revolucionario.

● Iriondo, Venancio, Zorra, Paniza y Gáizka:
REUNIMOS A LA DELANTERA DE ORO DEL «ATLETI».

● EXCLUSIVA MUNDIAL
James Manson:
«Yo no maté a Sharon Tate».

● Por qué prohíben los sprays de seguridad.

Hoy se inaugura en Madrid una exposición antológica de Tàpies

La más completa antología de la obra del pintor catalán Antoni Tàpies se inaugurará esta noche en el Museo de Arte Contemporáneo de Madrid. Serán colgados 155 cuadros de todas las épocas de este artista, uno de los más importantes e innovadores entre los creadores plásticos que ha tenido España en este siglo.

La significación de la obra de Antoni Tàpies fue subrayada ayer oficialmente por el director general del Patrimonio, Javier Tusell, al anunciar que había sido solicitada para el artista la medalla de las Bellas Artes. Con respecto a la expo-

sición propiamente dicha, Tusell declaró que para el Ministerio de Cultura, que es el que la organiza, supone «el pago de una deuda hacia este importante artista».

Antoni Tàpies ha sido siempre un intelectual inconformista que en el pasado mantuvo frecuentes y profundos enfrentamientos con la cultura oficial, por la que fue postergado, aunque este silencio no impidió el desarrollo del amplio prestigio internacional del pintor.

Es uno de los exponentes más notorios de la estética de vanguardia, a la que se ha dedicado como pintor y escritor.

Página 35

Portada *El País* 31 de mayo de 1980

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 31 DE MAYO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Con suplemento semanal: 30 pesetas / Año V. Número 1.266

Los andalucistas apoyaron al PSOE y Coalición Democrática se abstuvo

El Gobierno sólo contó con sus votos para superar la moción de censura socialista

El Gobierno Suárez superó ayer la primera votación de censura, planteada por los socialistas, pero en el rechazo de la misma sólo contó con los votos de sus diputados (166), frente a 152 en favor de la moción (socialistas, comunistas, andalucistas y tres diputados del Grupo Mixto). Las veintiuna abstenciones, de la Minoría Catalana, Coalición Democrática y seis diputados del

Grupo Mixto, pusieron de manifiesto la soledad del Gobierno, dato especialmente destacado por Felipe González y otros líderes de la oposición al término de la sesión de ayer. Por su parte, Adolfo Suárez manifestó que no estaba en su ánimo plantear la cuestión de confianza, a pesar de los requerimientos que se le hacen para ello.

El presidente del Gobierno, en la conferencia de prensa celebrada inmediatamente después de la votación, aseguró que la continuidad de la minoría mayoritaria centrista es similar a lo que ocurre en otras democracias europeas. Añadió que a lo largo del debate «no ha habido ofertas concretas de gobierno, sino simplemente mensajes».

El líder socialista, Felipe González, en otra conferencia de prensa que se celebró paralelamente a la de Suárez, consideró inevitable «una reorganización de la estructura política de la derecha tras este debate». González descartó como no razonable una coalición UCD-PSOE y calificó de consecuentes las abstenciones producidas. Sobre la ausencia del Partido Nacionalista Vasco (PNV) declaró que para este grupo era muy difícil asistir y que además, una vez calculadas las posibilidades de que la moción de censura prosperara, comprobaron que sus votos no eran decisivos.

La última jornada parlamentaria sobre la moción de censura contra el Gobierno Suárez —que cerró casi veinte horas de debates retransmitidos en directo por radio y en diferido por televisión, segundo programa— no varió sustancialmente sobre las anteriores. Centristas y socialistas se esforzaron en calificar de derrotado a su oponente, tras las intervenciones de los distintos grupos anunciando sus posiciones ante la votación. Las intervenciones gubernamentales bascularon sobre el vicepresidente segundo, Fernando Abril, y los ministros José Luis Leal y Rafael Arias-Salgado, en réplicas a los portavoces de la izquierda. Adolfo Suárez sólo subió a la tribuna de oradores al término del debate para replicar



Adolfo Suárez, en su escaño del banco azul, durante los últimos instantes del debate de la moción de censura socialista, en el que apenas participó.

a algunas críticas y contestar negativamente a la pregunta del socialista Gregorio Peces-Barba sobre si pensaba convocar elecciones generales. Seguidamente leyó el discurso que durante toda la tarde estuvo puliendo y retocando en su escaño, de tono moderado y de escasa agresividad, contra el candidato a sustituirle en la Presidencia del Gobierno.

Felipe González resaltó una vez más la ausencia de participación en el debate por parte de Adolfo Suárez, a quien señaló que no es posible en un régimen parlamentario que el jefe del Ejecutivo se escondiera de las cámaras y de las discusiones parlamentarias, sin que pueda aceptarse como excusa el exceso de trabajo. Destacó también la dife-

rencia del papel desempeñado en el debate por el secretario general del partido centrista, Rafael Calvo —que en todo momento se mostró digno y limpio—, frente a la labor encomendada al portavoz del grupo, Antonio Jiménez Blanco. Felipe González acusaba recibo de los ataques centristas al PSOE en una herida especialmente sensibilizada desde las diferencias registradas en los últimos congresos socialistas entre el llamado sector *crítico* y la dirección del PSOE.

Uno de los triunfadores políticos del debate sobre la moción de censura fue Manuel Fraga, en opinión de los observadores. Por su parte, el comunista Santiago Carrillo insistió en la soledad del Gobierno, en el final del biparti-

dismo y en el nacimiento de lo que calificó «una mayoría de progreso».

En opinión generalizada, la situación desencadenada por el debate de la moción de censura socialista inicia una nueva etapa política para el Gobierno de Adolfo Suárez, que deberá buscar apoyos para su escaso respaldo parlamentario. El propio portavoz de la Minoría Catalana, Miguel Roca, uno de los oradores que menos atacaron a UCD, lamentó, sin embargo, después de la sesión de ayer, la aparente satisfacción centrista, en lugar de comenzar a buscar ya, antes del congreso de octubre de UCD, una nueva mayoría.

Páginas 13 a 16
Editorial en página 10

La CEE salva la crisis más grave de su historia

SOLEDAD GALLEGU-DÍAZ, Bruselas

En una reunión auténticamente maratónica, que duró desde las tres de la tarde del pasado jueves hasta las diez de la mañana de ayer, viernes (es decir, dieciocho horas), los ministros de Asuntos Exteriores de los nueve países miembros de la Comunidad Económica Europea (CEE) encontraron una fórmula de compromiso que satisface las demandas británicas de disminuir drásticamente su aportación al presupuesto comunitario, sin dar la sensación de que se someten simplemente y lisamente a las exigencias de la *dama de hierro*, la primera ministra Margaret Thatcher.

El compromiso debe mucho al ministro italiano, Emilio Colombo, quien a lo largo de toda la noche realizó una labor agotadora de contactos bilaterales. A las seis y pico de la mañana, Colombo autorizó a sus colegas a tomarse un breve descanso: una rápida ducha en las respectivas residencias o embajadas, un café bien negro, la última llamada telefónica a sus jefes de Gobierno y nuevamente al edificio del Consejo de Ministros, en el bulevar Charlemagne. Todos estaban de acuerdo, si bien el documento deberá ser ratificado en un plazo máximo de 48 horas por cada uno de los Gobiernos.

París ya se ha apresurado a anunciar que lo respetará «si es asumido íntegramente por los otros ocho países».

Pasa a página 49

Graves problemas en el Gran Premio de España de Fórmula 1

El Gran Premio de España de Fórmula 1, que deberá disputarse mañana, domingo, en el circuito madrileño del Jarama, podría no ser puntuable para el Campeonato del Mundo de la especialidad, como en teoría debería ser. Puede que incluso dicho Campeonato del Mundo no siga disputándose el resto de la temporada, cuando falta aún la mitad del calendario por cubrirse. Las incompatibilidades entre el presidente de la Federación Internacional, el francés Ballestre, y el de la Asociación de Constructores de la Fórmula 1, el británico Bernie Ecclestone, alcanzó ayer el límite de la ruptura total y definitiva entre ambas partes.

Página 45

La policía registra las cassetas en busca de "El libro rojo del cole"

Incidentes en la inauguración de la Feria del Libro

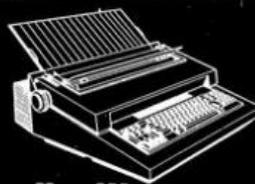
La detención de dos libretos y el registro de varias cassetas por parte de la Policía Nacional en busca de ejemplares de *El libro rojo del cole* hacen peligrar la continuidad de la Feria del Libro, inaugurada oficialmente ayer en Madrid. En este primer día de la feria, un grupo de hombres y mujeres, con los rostros cubiertos por la carátula que simboliza la lucha por la libertad de expresión, acompañaron a la comitiva que presidía el director general del Libro bailando y gritando eslóganes contra la represión en el sector editorial, y en particular, por

el secuestro de *El libro rojo del cole*. Las cassetas cerraron al irrumpir la Policía Nacional, y los editores y libretos decidirán hoy, en asamblea, la continuidad o cierre de la feria. El pasado viernes ya se había producido un intento de secuestro de *El libro rojo del cole*, coeditado por veintiocho editoriales bajo los auspicios de la Comisión para Libertad de Expresión. Poco antes de que el libro se presentase en el Club Internacional de Prensa, la policía registró los locales de algunos de los editores.

Página 29

Línea de máquinas de escribir electrónicas Olivetti: TES 401/ET 221/ET 201

CON OLIVETTI ET 221 Y ET 201
LA ESCRITURA ELECTRÓNICA
YA NO ES SOLO UNA BUENA INVERSIÓN.
ES UNA NECESIDAD.



olivetti

Tres muertos en Móstoles en un probable ajuste de cuentas

Tres jóvenes resultaron muertos el jueves, y otros dos heridos, en lo que parece un ajuste de cuentas relacionado con el mundo de la droga. El hecho ocurrió a las nueve de la noche, en pleno centro de Móstoles, cuando seis desconocidos, tras detener y robar el automóvil en el que viajaban las víctimas, dispararon contra sus ocupantes. Los agresores consiguieron darse a la fuga.

Página 25

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 10 DE AGOSTO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas. Sin suplemento semanal: 25 pesetas / Año V. Número 1.327

La comunidad católica conmemoraba el noveno aniversario de la ley sobre terrorismo

Cinco muertos en un rebrote de la violencia política en el Ulster

Tres civiles y un soldado británico resultaron muertos en la noche del pasado viernes, en una jornada de violencia en la capital del Ulster, Belfast, como no se recordaba desde hace años. En la mañana de ayer, otro soldado británico resultó muerto al explotar una bomba mientras patrullaba por un lugar en la frontera entre las dos Irlandas.

Los incidentes se originaron el viernes, cuando grupos de católicos, del sector este de Belfast, se manifestaron en el noveno aniversario de la entrada en vigor de la ley de internamiento, sin juicio previo, de aquellas personas acusadas de delitos de terrorismo.

El PSOE gallego, dispuesto a negociar con UCD la modificación del Estatuto

El congreso extraordinario de los socialistas gallegos, iniciado ayer en el Colegio Universitario de Vigo, tiene dos temas prioritarios en su agenda de trabajo: la elección del nuevo secretario regional y la clarificación de posturas con respecto a las futuras negociaciones con UCD para modificar la actual redacción del Estatuto de Autonomía. En principio, los congresistas han avanzado que se reafirmarán en su oposición al mismo, a no ser que el partido del Gobierno introduzca nuevos cambios en su articulado.

Prácticamente ninguno de los observadores presentes en este congreso extraordinario duda de que los socialistas se mantendrán firmes contra UCD, aunque dejarán abierta la vía de la modificación legal del Estatuto. Ayer se comentaba por los pasillos que el PSOE tiene dispuesto un documento en el que UCD se comprometa a modificarlo, mediante la supresión de la disposición transitoria tercera y por la fijación de un calendario para el traspaso de competencias.

Página 13

Poco después de iniciados los incidentes, cuando los grupos de jóvenes católicos se enfrentaron a policías y soldados formando barricadas con vehículos incendiados, dos jóvenes resultaron muertos a raíz de un tiroteo en el barrio católico de Andersonstown. Otra muchacha, de catorce años, resultó muerta de un disparo en circunstancias no esclarecidas.

En relación con la muerte del soldado británico, según las informaciones oficiales éste murió por causa accidental.

En menos de veinticuatro horas, un segundo soldado británico, destinado en el Ulster, murió, en la mañana del sábado, al hacer explosión un artefacto colocado en un lugar de la frontera entre el Ulster y la República del Eire.

El sargento Brian Michael, muerto en el atentado, en el que resultó herido además un civil, tenía veintinueve años y pertenecía al Segundo Regimiento de Paracaidistas, que patrulla habitualmente la zona fronteriza de South Armagh.

Aparte de los enfrentamientos entre los manifestantes católicos y las fuerzas de seguridad norirlandesas y soldados británicos, participaron en los desórdenes de Belfast diversos grupos de «legalistas» irlandeses, protestantes partidarios de la permanencia de la provincia del Ulster al Reino Unido, quienes siguieron a la manifestación de católicos, mientras éstos se enfrentaban a las fuerzas británicas.

A últimas horas de la noche del viernes, la manifestación católica, conmemorativa del noveno aniversario de la ley antiterrorista, degeneró en enfrentamientos con policías y soldados británicos, a los que se sumaron miembros de la comunidad protestante.

Página 3



El presidente del Gobierno, en su punto más bajo desde su nombramiento

Según un sondeo de ICSA-Gallup para EL PAIS

La popularidad del presidente Suárez, en su punto más bajo desde su nombramiento

En los cuatro años recién cumplidos que Adolfo Suárez lleva al frente del Gobierno, nunca el presidente ha recibido tantas críticas en su gestión como en los últimos meses de junio y julio. Así lo revela una encuesta realizada por el instituto ICSA-Gallup para EL PAIS, donde un 48% de los encuestados se ha mostrado en desacuerdo con su manera de gobernar, justo el doble de los que se han manifestado partidarios (sólo el 24%).

La encuesta se ha basado en 2.022 entrevistas, realizadas entre el 9 y el 16 de junio y el 30 de este

mismo mes y el 6 de julio, con una muestra representativa de la población española de quince o más años. La pregunta, como en anteriores ocasiones, fue planteada en los siguientes términos: «¿Personalmente aprueba usted o desaprueba la forma en que el señor Suárez está desempeñando su cometido como presidente del Gobierno?»

Señalan pocos los segmentos de la población en los que sean mayoría los partidarios de Suárez. Algunos de los que tradicionalmente le eran favorables han cambiado de opinión en los últimos meses. Así, las mujeres resultan un ejemplo claro en este sentido: 40% en contra y 26% a favor. En cuanto a zonas geográficas, quienes más descontentos están con Suárez son los del Norte (57% desfavorables), mientras que en el País Valenciano parece el más satisfecho (38% en contra). Los votantes de la izquierda han sido, lógicamente, los que han manifestado más oposición al presidente.

Los restantes grupos electorales tampoco han manifestado su apoyo a Adolfo Suárez, y las críticas provienen con más intensidad por parte de los abstencionistas. El margen de error de la presente encuesta es de +2,3% para un nivel de confianza del 95,4% y P=50. La distribución geográfica escogida abarca todas las zonas del país, incluidas las islas Baleares y las Canarias.

Página 13

INTERNACIONAL

Mañana comienza la convención demócrata

La convención nacional del Partido Demócrata norteamericano, de la que saldrá elegido el candidato presidencial que deberá enfrentarse a Ronald Reagan en las elecciones de noviembre, se inicia mañana, lunes, en el Madison Square Garden, de Nueva York. El presidente, Jimmy Carter, aparece como el claro favorito, aunque su mayor adversario, el senador Edward Kennedy, no ha cejado en sus intentos de disputarle la nominación demócrata y continuará la batalla en el seno de la convención. Carter parece haber sortado también los riesgos que supuso el escándalo *Billygate*, y muy posiblemente será elegido candidato demócrata en la votación del próximo miércoles.

Páginas 8 y 9

NACIONAL

La isla de La Toja, un aburrimiento de lujo

La llamada «prensa del corazón» suele hacerse eco, cada verano, de los portmoues protagonizados por gente más o menos famosa en las playas de moda. Sin embargo, cada agosto, miles de familias llenan sus coches de trastos y niños y se dirigen a otras zonas costeras más tranquilas —y más baratas— que las de Marbella. Allí, el padre de familia intentará evadirse del tedio de su oficina, y la madre olvidará temporalmente las no menos tediosas tareas de ama de casa. EL PAIS inicia hoy, con un reportaje sobre la isla de La Toja, lo que pueden ser o suelen ser las vacaciones familiares.

Páginas 16 y 17

MADRID

El asesinato de los marqueses de Urquijo: seguramente una venganza

Diez días después del asesinato de los marqueses de Urquijo, las investigaciones policíacas apenas han permitido una conclusión provisional: la venganza es el móvil más probable. La escasez de puntos de partida para las pesquisas y la eliminación de algunas de las razones más frecuentes para los hechos de sangre, es decir, la del atentado político y la del robo, hacen evidentes arduos los trabajos que conducen a una solución final del caso. No hay indicios tampoco, por ahora, de que los policías se hallen ante un crimen financiero. La venganza, es, entonces, el motivo más comúnmente aceptado como hipótesis, si bien resulta imposible todavía saber con exactitud qué hechos hicieron concebir a los asesinos un plan con un desenlace tan terrible como la muerte de dos personas.

Páginas 20 y 21

CULTURA

La aventura de leer en verano

Las editoriales han venido lanzando desde finales de la primavera los libros que presumiblemente más se habían de leer durante el verano. Así, editaron libros de ensayo, cine, gastronomía, ciencia-ficción y, sobre todo, novela negra. Aunque en el verano hay que tener presente que, en muchos casos, las estimaciones de calidad no coinciden con las lecturas reales. Brecht, Graham Greene, John Le Carré, Joseph Conrad, Raymond Chandler, Herrmann Weisberg, Jack London, Mergue Rodière, Rosa Chacel y Ursula K. Leguin, entre otros, preferentemente en libros de bolsillo, están al alcance de todos.

Página 24

Evacuación masiva en Tejas por la llegada del huracán "Allen"

Más de 100.000 personas fueron evacuadas hacia el interior de Tejas (EE UU) para evitar los efectos del *Allen*, el huracán más potente del siglo actual. El huracán abandonó ayer el Caribe, donde ha causado grandes daños, para introducirse en el golfo de México y en Tejas. A su paso por Yucatán provocó la muerte de una persona y pérdidas económicas del orden de los 45 millones de dólares, por la interrupción de la extracción de petróleo en el golfo de México. Al parecer, el *Allen* va perdiendo intensidad.

Página 6

MAGAZIN

YA ESTA A LA VENTA

- Matanza de Bolonia: «El infierno debe ser así».
- Anticonceptivos naturales: los que no hacen daño.
- «Quién mató a los marqueses de Urquijo?»
- Una semana con la guerrilla afgana: «Me fui a luchar contra los rusos».
- A fondo con Fraga: «Suárez no llegará al 83».
- Segovia: El suicida «suicidado» (investigación de Lucas Valle, detective secreto de MAGAZIN).
- Doce horas jugando con el Príncipe Felipe.
- A la caza de la clase media: los sindicatos se abren.

Y MUCHO MAS EN LA REVISTA MAS GRANDE.

Portada *El País* 28 de agosto de 1980

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 28 DE AGOSTO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año V. Número 1.342

Extensión de las huelgas y endurecimiento de posiciones

La crisis polaca se aproxima a un punto crítico

Las huelgas en Polonia se extendieron ayer desde el litoral báltico a otros puntos del país, mientras que los huelguistas, la Iglesia y el partido comunista (POUP) advirtieron que la situación se aproxima a un punto crítico, con el peligro de que desemboque en una catástrofe nacional.

El mensaje conciliador del primado de Polonia, Stefan Wyszyński, recomendando la vuelta al trabajo de los obreros, fue acogido ayer con cierta decepción por círculos liberales católicos y por los propios huelguistas. Lech Walesa, líder del movimiento huelguístico en el Báltico, aseguró ayer que conocía el «peligro» al que aludía el cardenal, pero reafirmó que los obreros proseguirán en su pretensión de

lograr organizaciones sindicales libres.

Por su parte, el órgano oficial del partido, *Tribuna Ludu*, publicó ayer un editorial del miembro del comité central del POUP Ryszard Wojna, en el que se dice que Polonia está al borde de la catástrofe nacional, porque «nuestro país», escribe Wojna, «está situado en el corazón del continente, en una zona de seguridad directa para la Unión Soviética».

En términos similares se expresó el redactor jefe del semanario *Polityka* e influyente miembro del comité central, Mieczyslaw Rakowski, en un comentario, leído en la televisión a la hora de mayor audiencia, en el que afirmó que «nos aproximamos a un punto crítico», con la posibilidad de una catástrofe. «No quiero ocultárselo a nadie», añadió: «tengo miedo».

En este mismo sentido, una fuente solvente declaró que las altas jerarquías eclesiásticas polacas han recibido un informe secreto de las autoridades sobre la situación real del país en estos momentos.

Entre tanto, en Wrocław, al suroeste de Varsovia, donde los servicios públicos están en huelga desde hace dos días, se constituyó un comité de huelga similar a los ya existentes en Gdansk y Szczecin. Los paros polacos, según informaciones de círculos disidentes, se extendieron ayer a las ciudades de Olsztyn, Lodz, Koelsin, Tarnow y Lublin. Destacándose paros de solidaridad en Bielsko-Biala, Slupsk y Rzeszow.

El vicepresidente Mieczyslaw Jagielski, negociador en Gdansk, informó ayer por televisión que se había llegado a un acuerdo de principio con los huelguistas, salvo en el tema de los sindicatos libres, aunque el delegado gubernamental comentó, en su intervención de cinco minutos, que sobre este punto se había llegado también un principio de acuerdo.

Páginas 2 y 3

Expertos de la policía explosionaron el artefacto

Un casino de Nevada, amenazado por un robot cargado de explosivos

AFP. Stateline. Expertos de la policía explosionaron a últimas horas de la noche de ayer (hora española) un robot cargado con quinientos kilos de TNT, instalado en el interior de un pequeño casino de juego en la ciudad de Stateline, en el Estado norteamericano de Nevada.

Según las primeras informaciones, no hubo víctimas cuando la policía hizo explotar el artefacto, puesto que horas antes se había evacuado a todas las personas del local Harvey's Resort y a los habitantes de las zonas próximas, en un



Don Juan Carlos conversa con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, a la puerta del palacio de Marivent, donde celebraron la primera entrevista del nuevo año político.

Largo encuentro del Rey con el presidente del Gobierno

Suárez intentará concertar con el PSOE los temas de Estado

El presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, ha iniciado los pasos para cerrar los pactos que le permitirán hacer un nuevo Gabinete. Durante dos horas y media, en el palacio de Marivent, de Palma de Mallorca, y un largo epílogo en el mar, Adolfo Suárez se entrevistó ayer con el Rey, a quien puso al tanto de sus proyectos de acuerdo con la Minoría Catalana y de concertación con el Partido Socialista Obrero Español (PSOE) en los

grandes temas de Estado, tales como el proceso autonómico y el desarrollo constitucional.

El contacto mantenido por Suárez con el líder de Convergencia Democrática y presidente de la Generalidad, Jordi Pujol, parece asegurar el pacto de Gobierno, o al menos de legislatura, de Unión de Centro Democrático (UCD) con la Minoría Catalana, que servirá de paso previo para negociar, desde una posición parlamentaria reforzada, las cuestiones que desde una perspectiva de Estado es necesario concordar con los socialistas.

A nivel interno, la comisión permanente del partido gubernamental conocerá mañana, viernes, el programa de prioridades elaborado por Adolfo Suárez y sus colaboradores del Gobierno y del partido, durante las vacaciones estivales. Tanto la reunión de la comisión permanente como el Consejo de Ministros, también convocado para mañana, serán decisivos para la salida de la crisis, a pesar de los esfuerzos centristas por presentar una y otra como de mero trámite. En la reunión del Gabinete se planteará la dimisión del vicepresidente segundo, Fernando Abril, dada por segura en medios gubernamentales, si bien fuentes oficiales la estiman condicionada a la estrategia política que definitivamente adopte UCD. **Página 9**

Apresamiento masivo de pesqueros españoles por Marruecos

Un total de diecisiete pesqueros españoles fueron apresados ayer por patrulleras marroquíes mientras se encontraban faenando, fuera de la zona de doce millas marinas, en las cercanías de las costas del reino alauita.

Aunque a últimas horas de ayer el Ministerio marroquí de Comercio se había negado a confirmar la noticia del apresamiento, armadores de los buques españoles afectados revelaron que la primera captura se produjo a las once de la noche del pasado martes, y el resto se sucedió en las horas siguientes.

El masivo apresamiento de pesqueros españoles, según noticias procedentes de las islas Canarias, tuvo lugar al norte del banco sahariano, entre Kenitra y Casablanca. Al parecer, y según noticias no confirmadas, los pesqueros fueron conducidos a Casablanca.

Portavoces españoles han renunciado a confirmar o dar detalles sobre las causas que han provocado este nuevo apresamiento masivo de pesqueros españoles. Algunos armadores propietarios de los pesqueros apresados, con base todos en puertos de la Península, se quejaron amargamente ayer de la continua pasividad de las autoridades españolas ante la reiteración de estas capturas. **Página 27**

Homologada, con reservas, la central nuclear de Lemóniz

La central nuclear de Lemóniz, con algunos retoques, es apta para su explotación segura, según asevera un informe del Organismo Internacional de Energía Atómica, realizado a petición de las autoridades españolas.

El informe puntualiza que en la central nuclear de Lemóniz se tiene que elaborar un plan de emergencia para casos de accidente y se tiene que ampliar la plantilla del órgano encargado de la seguridad. Por lo que respecta a la mayor parte de las obras realizadas y de los proyectos pendientes, la misión de la OIEA las considera homologables a cualquiera de las existentes en las centrales nucleares en funcionamiento o en construcción.

La OIEA recomienda, no obstante, que se revisen los diseños finales de algunos sistemas incorporados a la central. Para la misión de la OIEA que estudió la construcción de Lemóniz es necesario introducir retoques que añadan márgenes de seguridad en el sistema de refrigeración del núcleo e incorporar modificaciones en el sistema de manipulación de combustible, entre otros.

En el texto del informe se subraya que las recomendaciones de la misión se han preparado sobre la base de sus propios conocimientos y no comprometen a la OIEA de ninguna manera. **Páginas 11 y 27**

Portada *El País* 29 de agosto de 1978

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 29 DE AGOSTO DE 1980

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año V. Número 1.343

El control del área económica, principal tema en discusión

Suárez podría zanjar rápidamente la crisis de Gobierno

La crisis de Gobierno podría precipitarse, ya que el presidente Suárez desea cerrar rápidamente la cuestión para dejar compuesto el nuevo Gabinete, que sería presentado, junto con los posibles pactos parlamentarios, al abrirse el período de sesiones. En fuentes centristas se asegura que las negociaciones están muy avanzadas; pero no se descarta que la situación pueda complicarse hoy, a partir de la reunión que celebrarán la comisión permanente de UCD y el Consejo de Ministros. Por el momento, la crisis parece centrada en el área económica del Gobierno.

El presidente Suárez ha mantenido en las últimas horas numerosas reuniones con ministros y otras

personas implicadas en la remodelación. Así, ayer despachó durante dos horas con el ministro de Administración Territorial, José Pedro Pérez-Llorca, a quien se señala como principal valedor de los acuerdos con la Minoría Catalana. No obstante, se apunta que Pérez-Llorca podría no estar satisfecho con su actual situación y aspiraría a un cambio.

En este sentido, parecen perfilarse dos grupos enfrentados, sobre todo por el control del área económica. La responsabilidad de ésta, al ser dejada por Fernando Abril, no es probable que recayese en otro vicepresidente económico, sino que la dirección de la economía podría volver al Ministerio de Hacienda.

A esta cartera aspiraría el ex ministro Rodolfo Martín Villa, que sería apoyado por el socialdemócrata Francisco Fernández Ordóñez, ya que ambos coinciden en los últimos tiempos en sus posiciones críticas respecto a la dirección centrista, a pesar de la diversa etiqueta política original de ambos. Asimismo, está la opción a que de algún modo retornase al centro del área económica el equipo ligado a Fernández Ordóñez y al profesor Enrique Fuentes Quintana.

Precisamente, la agencia Efe informó ayer que el presidente Suárez ha recibido en el curso de esta semana a Martín Villa y a Fuentes Quintana. Según fuentes bien informadas, el presidente Suárez desearía que el ex ministro Martín Villa aceptase la cartera de Defensa, y la principal dificultad de la crisis se centra ahora en convencerle de ello.

Pasa a página 11

Regresarán hoy a Las Palmas

Los naufragos del "Buendía Sobrino", a salvo en un puerto mauritano

Los siete tripulantes del pesquero español *Buendía Sobrino*, hundido ayer a cuarenta millas de las costas de Mauritania, y sobre cuya suerte se temía ayer en Las Palmas, se encontraban a primeras horas de la madrugada de hoy en el puerto de Noahdibu, todos ellos a salvo. Los naufragos —la mayoría de ellos pescadores canarios— llegarán hoy a Las Palmas por vía aérea, para lo que el consulado español en la ciudad mauritana de Noahdibu realizó ayer los trámites oportunos.

Hasta que llegó la noticia de que los siete pescadores saldrían satisfactoriamente de la aventura existía gran inquietud en Las Palmas, dado que durante toda la tarde de ayer las autoridades mauritanas amenazaron con incautar los barcos de ayuda que penetraran en sus aguas jurisdiccionales.

Por otra parte, en relación con la multa de más de treinta millones de pesetas impuesta por las autoridades mauritanas al pesquero onubense *Puente San Pelayo* —detenido el pasado 2 de agosto mientras faenaba, sin licencia, en aguas jurisdiccionales de Mauritania—, ha causado gran preocupación en el sector pesquero onubense. Esta preocupación se ve acrecentada por el reciente acuerdo del Consejo de Ministros de Mauritania de confiscar todos aquellos buques que lleguen a faenar ilegalmente sus aguas.

Por último, el encargado de negocios de la Embajada del Reino de Marruecos en Madrid fue convocado ayer al Ministerio de Asuntos Exteriores, donde le fue expuesta la preocupación que el Gobierno español siente por los recientes apresamientos de barcos pesqueros españoles en aguas marroquíes.

Página 13 y 31
Editorial en página 8



Unas 8.000 personas abarrotaron el teatro Caupolicán, de Santiago de Chile, donde Frei lanzó su no al referéndum constitucional.

El ex presidente Frei pidió la formación de un Gobierno de transición cívico-militar

Mitin multitudinario contra el régimen de Pinochet en Santiago de Chile

IGNACIO CEMBRERO, ENVIADO ESPECIAL, Santiago de Chile

Decenas de miles de personas asistieron el miércoles, por la noche (madrugada del jueves, hora española), al primer mitin político autorizado por la Junta de Gobierno militar y en el que Eduardo Frei, ex presidente de la República y líder de la Democracia Cristiana chilena, expresó su rechazo al referéndum constitucional que se celebrará el próximo 11 de septiembre, y pidió la formación de un Gobierno de transición cívico-militar que sustituya al actual régimen.

Bajo el lema «Reunión de los chilenos libres», unas 100.000 personas, según los organizadores; unas 50.000, según observadores imparciales, se congregaron el miércoles en el teatro Caupolicán, de Santiago, y en sus alrededores para escuchar canciones de Violeta Parra o poemas de Pablo Neruda y gritar enfervorecidos eslóganes hostiles al régimen militar, como «Gobierno, asesino», «Ayer, So-moza; hoy, Pinochet», «Abajo el tirano», y «Pinochet, cabrón, fascista y maricón», que un servicio de

orden temeroso intentó rápidamente acallar.

El número de asistentes al acto puede ser considerado como elevado, dado que un impresionante dispositivo policiaco cumplió en torno al teatro una función disuasiva. Al finalizar el acto hubo conatos de manifestación y enfrentamientos con los carabineros, produciéndose una docena de arrestos.

La presencia, entre los participantes en el acto, de partidarios de la Unidad Popular quedó puesta de manifiesto por algunos vivas al derrocado presidente Allende, que la mayoría de la asistencia cubrió con gritos de «Unidad», y «El pue-

blo, unido, jamás será vencido».

Tras una breve intervención de Manuel Sanhueza Cruz, ex ministro de Justicia de Allende, que denunció «el cerdo y absurdo plebiscito» organizado por el general Pinochet, Eduardo Frei abundó en el mismo sentido, afirmando que «el proyecto constitucional no es ni siquiera un intento de transición, sino una prolongación y continuación del actual poder personal».

El ex primer mandatario, que desempeñó un papel controvertido en la caída del presidente Allende, aseguró que el proyecto constitucional sólo ofrecía «la prolongación de una situación represiva».

Pasa a página 2

El Gobierno de Varsovia se resiste a autorizar sindicatos libres

Carter solicita ayuda occidental para Polonia

El presidente norteamericano, Jimmy Carter, ha solicitado ayuda occidental para Polonia en una carta enviada al canciller de la República Federal de Alemania (RFA), Helmut Schmidt, que éste comentó ayer en una emisión televisada.

Schmidt manifestó que la ayuda material al Gobierno polaco obedece a «evidentes razones políticas», y confirmó que los polacos resuelven la actual crisis de una manera «exclusivamente política», sin recurso de la violencia.

Por otra parte, las autoridades polacas se mantienen reticentes a autorizar una organización sindical independiente del régimen. A pesar de estar dispuestas a aceptarla en principio, según comunicó el viceprimer ministro Mieczyslaw Jagielski al Comité de Huelga Interempresas (MKS) de Gdansk, el Gobierno establece condiciones que los representantes de los obreros no han aceptado, lo que llevó anoche a la suspensión de las ne-

gociaciones entre las dos partes.

Mientras tanto, un portavoz oficial polaco denunció el jueves, ante un grupo de periodistas extranjeros, la «escalada» que llevan a cabo en Polonia «elementos antisocialistas y los grupos extremistas».

Estas expresiones habían desaparecido del lenguaje oficial desde el pasado domingo, pero reaparecieron el miércoles en un despacho de la agencia soviética Tass.

Según el citado portavoz oficial, el director de la agencia oficial Interpress describió la situación como muy grave «y puede provocar una situación anormal en todo el país».

Manifiesto que la situación en Polonia se complica, ya que el número de empresas en huelga aumenta, al igual que el de aquellas que se ven obligadas a interrumpir el trabajo por falta de materias primas. «Esta situación no puede prolongarse», dijo.

Página 3

Entreviu

- MARINALEDA. HUELGA DE HAMBRE CONTRA EL HAMBRE.
- Jiménez de Parga LA VUELTA DE UN DEMOCRATA
- Caza de etarras. Insólitos implicados.
- DALI NACIO DOS VECES. Biografía del genio.
- LA RIVAL DE CAROLINA. ENTREVU LA DESNUDO ANTES QUE JUNOT.
- Ramón Tamames: «FELIPE NECESITA A LOS COMUNISTAS».
- La niña profeta del millón. Crónica de un parto excepcional.

Portada *El País* 30 de enero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 30 DE ENERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI, Número 1.473

Leopoldo Calvo Sotelo, probable candidato de UCD como presidente del Gobierno

Adolfo Suárez no explica las razones políticas de su dimisión

El presidente Suárez no explicó ayer en su intervención radiotelevisada los motivos políticos que le han llevado a dimitir como cabeza del Ejecutivo y de su partido. En círculos de UCD se señala que Leopoldo Calvo Sotelo será propuesto probablemente al Rey por el primer partido parlamentario para formar un nuevo Gabinete. Don Juan Carlos, se informa en la Zarzuela, comenzará de inmediato a evacuar consultas con los líderes parla-

mentarios sobre la solución de la crisis originada por la dimisión de Adolfo Suárez. En círculos políticos y oficiales se niega cualquier tipo de presión militar relacionada con esta decisión. La situación de todos los sectores militares contactados por EL PAIS era de absoluta normalidad, y el propio Ministerio de Defensa desmintió los rumores al respecto. La dimisión del presidente Suárez, que él mismo calificó de irrevocable, ha venido

siendo propiciada desde el llamado sector crítico de su partido y desde círculos de la derecha tradicional española durante los últimos meses. Personas allegadas al presidente dimisionario se esfuerzan en señalar que la decisión se debe exclusivamente al desgaste psicológico y político de Adolfo Suárez, quien parece no estar dispuesto, sin embargo, a abandonar la arena política.

El rey Juan Carlos, en contra de los rumores que han circulado, visitará el País Vasco los próximos días 2, 3, 4 y 5, tal como se había anunciado oficialmente, y la gira de los Monarcas a esta comunidad autónoma no sufrirá modificaciones.

Las consultas del Jefe de Estado con los representantes designados por los grupos políticos parlamentarios se inician hoy mismo. El Comité Ejecutivo de UCD estaba reunido a la hora de cerrar esta edición con el fin de designar el candidato a presidente del Gobierno. El probable sucesor de Adolfo Suárez es Leopoldo Calvo Sotelo.

Por otra parte, los dirigentes del sector crítico de UCD se reunieron anoche, a instancias de Miguel Herrero de Miñón, con la intención de forzar la candidatura de Landelino Lavilla.

Según fuentes próximas al gabinete del presidente, Adolfo Suárez tomó la decisión de dimitir el pasado fin de semana, y la comunicó a su esposa y a sus más allegados colaboradores el pasado lunes. Las mismas fuentes aseguran que el martes el presidente informó al Rey de su decisión y se la reiteró el miércoles, a pesar de que el Monarca habría insistido en que permaneciera a la cabeza del Gobierno.

La primera confirmación oficial fue difundida por la agencia Europa Press a las 15.30 horas de ayer. El propio presidente anunció más tarde al Consejo de Ministros la noticia, y a las 19.45 horas, Televisión Española difundió un mensaje en el que el propio Suárez decía: «No quiero que el sistema democrático sea, una vez más, un



Adolfo Suárez, ultimando los detalles técnicos poco antes de grabar su alocución televisada de ayer.

paréntesis en la historia de España».

El presidente Suárez cenó en la noche de ayer en privado en el palacio de la Moncloa y después conversó relajado con sus colaboradores.

Páginas 9 a 18 y última

¿Solución en el Parlamento o elecciones generales?

MINIMIZAR la importancia de la dimisión del presidente del Gobierno en un momento de grave ruptura interna en su partido y cuando paradójicamente parecían hacerse esfuerzos cotidianos por resolver la construcción del Estado de las autonomías y enderezar —con la colaboración de las fuerzas sindicales— la situación económica no conduce a nada. Este es el hecho político más grave de los sucedidos después de la muerte de Franco, y lo es, sobre todo, porque no ha sido explicado suficientemente, porque aumenta las sospechas sobre las presiones involucionistas y porque rompe el proceso de normalización política español. La debilidad del presidente, dimitiendo antes del congreso de su partido —aun si la dimisión le ha sido solicitada, cosa que se desmiente por repetidas fuentes oficiales—, revela además la flaqueza del liderazgo político de UCD y hace suponer la entidad de las presiones recibidas.

¿Cuáles son las verdaderas razones de la dimisión? Esta es la pregunta inicial, y la más comprometida, de cuantas puedan hacerse. Si es cierto, como algunos rumores que corrieron el miércoles por Madrid insinuaban, que se habían registrado tensiones militares, habría que añadir que la situación adquiriría perfiles preocupantes. En cualquier

caso, aunque estas tensiones no sean ciertas —y se han desmentido profusamente—, la sola posibilidad de los rumores indica que la sociedad española no ha sabido despojarse de viejos fantasmas. Si el Rey hubiera tenido que intervenir —y para nadie es un secreto que el nombramiento inicial de Suárez se debe en realidad de manera casi exclusiva al Monarca—, la gravedad apuntada sería aún mayor. No se conocen, sin embargo, motivos suficientes que justificaran una involuación del Trono de este género, pero es sabido que el propio Suárez ha declarado a sus íntimos que si se mantenía en el poder podía acabar cercenando a la Corona. Si ha sido la presión de los sectores reaccionarios de UCD y la derecha española, amparados en la llamada *ala crítica*, habrá que felicitar a estos demócratas de nuevo y viejo cuño que, con sus apetencias inusitadas y sus querencias inconfesables, han logrado abrir una crisis profunda para nadie beneficiosa. Y si se debe exclusivamente a la falta de capacidad del propio Suárez, a su derrumbe psicológico y a sus pocas defensas políticas, habrá que convenir que la irresponsabilidad suya y de su equipo a la hora de presentarse a las elecciones resultará memorable.

Pasa a página 6

entreviu

- EL RETORNO DE TARRADELLAS.
Habla el Honorable:
«Las autonomías acabarán con el Estado».
DESCUBRIMOS SUS CARTAS OCULTAS.
- EL SUCIO TRABAJO DE LA C. I. A.
Dos ex-agentes se confiesan.
- TRAVESTIS EN PARIS.
La mafia del tercer sexo.
- «FACHADOLID» zona ultra-nacional.
CORDOBA: La guerra de las mezquitas.
- Billetes piratas.
EL FRAUDE DE MULTIPLICAR DINERO.
- EL ESCANDALO DE CARMEN CERVERA.
«Mi amiga me traicionó».

Portada *El País* 31 de enero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 31 DE ENERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas. Con suplemento semanal: 30 pesetas / Año VI. Número 1.474



Adolfo Suárez, sonriente, y Felipe González, serio, son entrevistados después de sus respectivos despachos con el Rey.

Adolfo Suárez puede querer convertir su dimisión en una retirada estratégica

Felipe González se ofrece al Rey para intentar la formación de un Gobierno en torno al PSOE

El secretario general del PSOE, Felipe González, planteó ayer al Rey la posibilidad de articular una salida a la crisis de Gobierno en torno a su partido, solución trazada por la ejecutiva socialista como alternativa a UCD y para evitar elecciones anticipadas. El encuentro de Felipe González con el Rey se enmarca en la serie de consultas iniciadas ayer por el Jefe del Estado para resolver la crisis. Por otra parte, parece confirmarse que Adolfo Suárez no presentó la dimisión por razo-

nes de cansancio personal, sino más bien con la intención de volver al poder, tras una retirada estratégica que pensaba anunciar ante el congreso de su partido. La convicción de Suárez de que había perdido el favor real habría sido el detonante definitivo de su decisión, que se habría visto complicada luego con el aplazamiento del congreso de UCD. Representantes del sector crítico anuncian su decisión de no votar la investidura de Leopoldo Calvo Sotelo.

Fuentes cercanas al palacio de la Moncloa se esfuerzan en presentar a un Adolfo Suárez relajado y feliz, rodeado de su mujer e hijos y otros familiares allegados. Los que ayer le visitaron, y fueron varios dirigentes centristas los que lo hicieron, se encontraron un Adolfo Suárez que no daba muestras de permanecer bajo el derrumbamiento moral y físico que, según propia confesión, le había llevado a dimitir como presidente del Gobierno y de UCD.

Esta quietud sólo fue rota por la visita del líder de los críticos. «Landelino, dejáme en paz», respondió Adolfo Suárez, haciendo recaer nuevamente sobre los críticos la responsabilidad de su retirada. Sin embargo, informaciones recogidas por EL PAIS indican que ni Adolfo Suárez se ha retirado de la política ni los críticos de su partido han sido los desencadenantes de su derrumbamiento.

Según informes suficientemente contrastados, es el domingo 25 de enero cuando Adolfo Suárez decide dimitir como presidente del Gobierno y de UCD, con intención de presentar esa situación en la inauguración del congreso centrista, que había de iniciarse el jueves siguiente, 29 de enero, en Palma de Mallorca. Ese día, los periódicos sorprenden, según diversas fuentes, a Adolfo Suárez con el anuncio de la visita de los Reyes al País Vasco para los días 3, 4 y 5 de febrero. El anuncio, en contra de lo

habitual en estos casos, no parte de la Secretaría de Estado para la Información, dependiente de la Presidencia del Gobierno, sino de la Casa Real.

Adolfo Suárez, durante años, se ha venido resistiendo a la realización de este viaje de los Reyes al País Vasco.

En la forma en que se anunció esta visita, Suárez ve el último signo que le indica la posible pérdida de la confianza real.

La primera señal de alerta se remonta al día 24 de diciembre del pasado año, cuando en el mensaje navideño don Juan Carlos hizo un llamamiento a los partidos políticos, que, «desde el poder o desde la oposición, han de poner la defensa de la democracia o el bien de España por encima de limitados y transitorios intereses personales, de grupo o de partido».

Adolfo Suárez contaba, como mejor garantía de su continuidad al frente del Gobierno, con la inequívoca voluntad del Rey de respetar el resultado de las urnas. En el discurso de Navidad también figuraba una alusión al tema: «La Monarquía que en mí se encarna es respetuosa y solidaria con los depositarios de la confianza popular democráticamente manifestada», pero, casi a continuación, don Juan Carlos añadía: «Consideremos a la política como un medio para conseguir un fin, y no un fin en sí».

Por estas fechas, sin embargo, el presidente del Gobierno empieza

a darse cuenta de la desconfianza real hacia su gestión política, y trasciende ese descontento. A su vez, el sector crítico del partido centrista incrementa su presión en la Zarzuela para tratar de forzar una dimisión de Adolfo Suárez, a la vez que en muy restringidos círculos políticos comienza a circular el nombre de Marcelino Oreja como posible candidato a sucesor de Adolfo Suárez.

Marcelino Oreja cuenta desde antiguo con la confianza de la Zarzuela, hecho que tuvo que ver con su nombramiento como ministro

de Exteriores en dos sucesivos gobiernos de Adolfo Suárez.

Su salida del palacio de Santa Cruz pudo no ser del agrado de la Casa Real. Adolfo Suárez siempre había considerado a Marcelino Oreja responsable de las tensiones existentes a causa de la política exterior entre el palacio de la Zarzuela y la diplomacia paralela de la Moncloa. Marcelino Oreja recuperaría días después su condición de ministro, al ser designado delegado del Gobierno en el País Vasco.

Consiente de que el peligro reside en el congreso de UCD, Adolfo Suárez, después de la Pascua Militar, comienza a preparar su ofensiva, y cree encontrar en la lista mayoritaria la garantía de su reelección, lo que le vale continuar ostentando el requisito constitucional —el liderazgo del partido mayoritario— para mantenerse en la Presidencia del Gobierno.

Pasa a página 10
Páginas 9 a 15

ETAm condiciona la libertad de un secuestrado a la demolición de Lemóniz

La rama militar de ETA ha emplazado al Gobierno español y a la empresa Iberduero a demoler las instalaciones de la central nuclear de Lemóniz, como condición a la puesta en libertad del ingeniero-jefe de dichas dependencias, José María Ryan, secuestrado por esta organización terrorista en la tarde del jueves.

El plazo dado por ETA se inició a las 17.40 horas de ayer, y vence a los siete días. «Si una vez concluido dicho plazo», indica ETAm en un comunicado enviado a distintos medios informativos vascos, «se ha hecho caso omiso a nuestras exigencias, ETA se considera libre de todo compromiso y actuará en consecuencia».

Página 16

Hoy pueden ser expulsados nuestros pesqueros de Marruecos y la CEE

La mayor parte de la flota pesquera española podría verse obligada a abandonar a medianoche de hoy los caladeros tradicionales (Marruecos, Sahara y Gran Sol-CE) si a lo largo de la jornada no se logra algún tipo de acuerdo entre nuestro país y las autoridades respectivas.

A última hora de ayer continuaban las negociaciones pesqueras que mantiene con las autoridades marroquíes el secretario de Estado para Asuntos Exteriores, Robles Piquer, mientras que en Lisboa concluía sin acuerdo la primera fase de las conversaciones que sostiene con aquel país el director general de Pesca, y en Bruselas se anunciaba para los próximos días 4 y 5 la reanudación del diálogo hispano-comunitario sobre este sector. Dos terceras partes de las capturas españolas (un millón de toneladas) proceden de caladeros foráneos.

Página 33

Washington desencadena una guerra verbal con Moscú

La guerra verbal entre Washington y Moscú ha estallado tras las primeras declaraciones del presidente Ronald Reagan, llamando «criminales, mentirosos y tramposos» a los soviéticos. La respuesta, vía agencia Tass, ha sido inmediata, calificando de «indigno» el lenguaje empleado por el sucesor de Jimmy Carter y recordándole que la búsqueda de la paz no es exclusiva de Estados Unidos.

Entre tanto, la Administración Reagan ha lanzado su primera advertencia a la Unión Soviética sobre el tema polaco, en una carta enviada por el secretario de Estado, Alexander Haig, donde se alerta a Moscú sobre «las graves repercusiones» que tendría su eventual intervención en Polonia.

Páginas 2 y 3

cambio EXCLUSIVA

POR QUÉ DIMITIÓ

Encuesta nacional C16

SUAREZ

26% SI **59% NO**

Ya está a la venta

Portada *El País* 1 de febrero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 1 DE FEBRERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas. Sin suplemento semanal: 25 pesetas / Año VI. Número 1.475

El divorcio, tema clave para la solución de la crisis

La propuesta de candidato a presidente del Gobierno, pendiente de las tensiones internas de UCD

Las consultas de don Juan Carlos con los grupos políticos con representación parlamentaria para la sustitución de Adolfo Suárez a la cabeza del Gobierno continúan ayer y prosiguen hoy. La propuesta del candidato a la Presidencia del Ejecutivo no la hará el Rey, según fuentes solventes,

hasta que se hayan dilucidado las tensiones internas de UCD en el II Congreso del partido o, en todo caso, hasta que no existan garantías de que el candidato propuesto obtendrá el suficiente apoyo parlamentario. El nombre de Leopoldo Calvo Sotelo cuenta por el momento con las mayores posibilida-

des, aunque destacados miembros del sector crítico insistían ayer en que no le prestarían su apoyo mientras no rompiera el cerco al que ha sido sometido desde la Moncloa. Los socialdemócratas temen que Calvo Sotelo aglutine a la gran derecha, en cuyo caso no aceptarían la entrada en el Gobierno.

El actual ministro de Justicia, Francisco Fernández Ordóñez, dirigente destacado de este sector, declaró a EL PAIS que renunciaría a formar parte del nuevo Gabinete a no ser en el puesto que ocupa, «para defender la ley de Divorcio en su planteamiento actual». Uno de los problemas que originaría el giro a la derecha del nuevo Gobierno sería la asunción de los proyectos de ley presentados al Parlamento por el Gobierno Suárez. Una vez que el nuevo Gabinete tome posesión, deberá comunicar a las Cortes cuáles son los proyectos de ley que mantiene o retira, lo cual marcará el signo político del cambio en el Ejecutivo.

Dirigentes del sector crítico de UCD se reunieron ayer con un centenar de compromisarios al II Congreso centrista para analizar las repercusiones de la dimisión de Adolfo Suárez. En la reunión, de casi nueve horas, denunciaron la manipulación de hacerles responsables de la decisión presidencial y reafirmaron su posición de asumir los acuerdos que, previo debate democrático, sean adoptados.

El II Congreso del partido centrista fue definitivamente convocado ayer para los próximos días 6, 7 y 8 de este mes, en la reunión que el comité ejecutivo celebró por la mañana en la Moncloa. No estuvieron en ella Adolfo Suárez ni los críticos Miguel Herrero y Oscar Alzaga. En realidad, el congreso se está preparando para esos días desde el viernes, en que había acuerdo tácito sobre las fechas.

Según una alta fuente del aparato, las bases provinciales del partido están reaccionando con crispación contra el sector crítico, porque entienden que éste ha hecho saltar a Suárez. Sin embargo, los oponentes de Suárez opinan que los telegramas, llamadas telefónicas y acuerdos de órganos provinciales que se están produciendo responden a una estrategia montada por



MARCOS FLORES
Marcos Vizcaya y Miguel Roca, portavoces de las minorías vasca y catalana, respectivamente, en el Congreso de los Diputados, durante la visita que ayer realizaron a la Zarzuela para mantener consultas con el Rey para la resolución de la crisis de Gobierno.



el propio aparato para preparar la *resurrección* de Suárez en el congreso.

El Rey, siguiendo sus consultas para designar candidato a la Presidencia del Gobierno, recibió ayer a Miguel Roca, de la Minoría Catalana; Marcos Vizcaya, del PNV; Alejandro Rojas Marcos, del PNV; Juan María Bandrés, de Euskadiko

Ezkerra, y Blas Piñar, de Fuerza Nueva.

En las últimas horas se han perfilado más claramente las razones que influyeron en Adolfo Suárez para presentar la dimisión como presidente del Gobierno. El enfrentamiento previsible con la Iglesia por la ley de Divorcio, las querrelas intestinas de su partido y

el acoso general de las fuerzas de oposición son las razones fundamentales que aparecen en el informe de este periódico. La dimisión de Suárez se perfila como una retirada estratégica ante la hipotética convocatoria de unas elecciones generales.

Páginas 11 a 15
Editorial en página 8

Posible inconstitucionalidad en la ley de Centros Docentes

El recurso presentado por 64 senadores del PSOE sobre la inconstitucionalidad de la ley de Centros Docentes puede ser apreciado en alguno de los cinco motivos planteados por los parlamentarios socialistas ante el alto tribunal del Estado.

El plazo formal para que el tribunal emitiese su sentencia sobre la ley de Centros Docentes venció ayer, pero el contenido de la misma no será hecho público el lunes, como anunció ayer en su servicio la agencia Europa Press. Probablemente el fallo se conozca en esta semana, que termina con la celebración del II Congreso Nacional de UCD.

La decisión del alto tribunal está adoptada, aunque persisten algunas discrepancias sobre los fundamentos del fallo de los magistrados que no afectan al fondo de la sentencia.

La ley de Centros Docentes supuso un duro enfrentamiento en su elaboración parlamentaria como norma orgánica de desarrollo constitucional entre los grupos políticos de la derecha y la izquierda. En el seno del propio partido del Gobierno existieron duras controversias por esta ley. Los sectores neoconfesionales del partido del Gobierno se distinguieron particularmente en la defensa de su articulado.

Declaraciones del presidente portugués, Eanes, a EL PAIS

“El Ejército debe subordinarse al poder civil”

El presidente de la República Portuguesa, general Antonio Ramalho Eanes, afirma en una entrevista concedida a EL PAIS en Lisboa que, «finalmente, están ahora reunidas en Portugal todas las condiciones para que se establezca la regla de subordinación de las fuerzas armadas al poder político democrático».

«La única intervención legítima de los militares en la vida política», declara Eanes, «es el ejercicio de su derecho de voto, como cualquier ciudadano». La subordinación del Ejército al poder civil deberá ser organizada en el futuro portugués, precisa el jefe del Estado, «teniendo en cuenta nuestra propia experiencia histórica y los modelos existentes en los demás países democráticos de Europa y, más particularmente, en los países de la OTAN».

Sobre las relaciones con España, el presidente portugués dice que son un objetivo permanente que supera todas las contingencias políticas. Su desarrollo está reforzado por el reencuentro democrático de nuestros dos países y plenamente justificado en el plano económico».

En cuanto a la influencia en Europa de la elección de Ronald Reagan como nuevo presidente de Estados Unidos, el general Eanes opina que puede reforzar la cohesión del bloque occidental.

Página 6

El paro del personal de tierra de Iberia coincide con las huelgas intermitente y de celo de Renfe

Mañana puede volver el caos a los aeropuertos españoles

Mañana, lunes, puede volver de nuevo el caos al transporte aéreo y terrestre en todo el Estado. La plantilla de tierra de Iberia y la de Renfe realizarán a lo largo de la jornada sendos paros intermitentes.

El personal de tierra de Iberia parará desde las ocho hasta las diez, de las dieciséis a las dieciocho y de las veintidós a las veinticuatro horas, lo que provocará las consiguientes cancelaciones y retrasos en los vuelos. La dirección, que garantiza, no obstante, la pres-

tación de los servicios en las llegadas, intentó ayer, sin conseguirlo, la desconvoatoria de la huelga, ofreciendo como contrapartida una mejora en las tablas salariales, previa negociación con el INI. Aunque remota, existe la posibilidad de que a lo largo de la jornada de hoy se llegue a un acuerdo en ese sentido.

Por su parte, la plantilla de Renfe realizará mañana una nueva jornada de paro intermitente, mientras mantiene la huelga de celo.

Página 43

Microcomputadores Olivetti P6066 y P6040

UNA SOLUCION ADECUADA A SUS PROBLEMAS DE CALCULO TECNICO-CIENTIFICO

olivetti

Portada *El País* 11 de febrero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 11 DE FEBRERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.483

Los socialdemócratas no estarán en el nuevo Gabinete si se modifica el proyecto de ley de Divorcio

Calvo Sotelo, designado por el Rey candidato a la Presidencia del Gobierno

Leopoldo Calvo Sotelo fue designado ayer por el Rey candidato a la Presidencia del Gobierno. Don Juan Carlos comunicó personalmente su decisión a los líderes de los cuatro principales partidos parlamentarios. Socialistas y comunistas han reaccionado anunciando su oposición frontal al candidato centrista, que también puede tener problemas en su propio partido, especialmente con el grupo socialdemócrata, que amenaza con marcharse en bloque del Gobierno si no se mantienen los proyectos de ley de Divorcio y de Autonomía Universitaria. Coalición Democrática no votará a favor de Calvo Sotelo, salvo que se produzca «alguna novedad» en los próximos días, según anunció anoche Manuel Fraga.

Una vez despejada la situación dentro del partido mayoritario, el Rey no ha esperado a realizar una segunda ronda de consultas para realizar su decisión constitucional. Las entrevistas que ayer mantuvo con los líderes de UCD, PSOE, PCE y Alianza Popular en la Moncloa fueron solamente para infor-

marles de su opción. Antes de recibir a los partidos, don Juan Carlos hizo su propuesta al presidente del Congreso de los Diputados, según lo establecido en la Constitución.

Nada más salir de sus respectivas audiencias, Felipe González y Santiago Carrillo anunciaron que sus partidos votarán contra el candidato, al que pronosticaron un mandato corto e inestable. El líder del PSOE insinuó también la posibilidad de adelantar las elecciones generales, dada esa presunta inestabilidad.

El presidente de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún, dijo que todo su partido apoyará a Calvo Sotelo. Sin embargo, el candidato puede encontrar dificultades serias, sobre todo porque, ante la presión conservadora contra el divorcio, los socialdemócratas amenazan con marcharse en bloque del Gobierno, aun apoyando al candidato de su partido en la investidura. Esta actitud sería compartida por Juan Antonio García Díez, principal colaborador del hasta ahora vicepresidente económico, como ministro de Economía.

Calvo Sotelo, que posiblemente se someterá a la investidura del Congreso la semana próxima, desearía contar, en cambio, con el apoyo de Coalición Democrática, operación que puede verse dificultada no sólo por el posible rechazo de los socialdemócratas, sino también por las exigencias, dirigidas a obtener una buena posición para las elecciones de 1983, que puede plantear Manuel Fraga. Las minorías nacionalistas guardaron ayer silencio.

Páginas 11 y 12
Editorial en página 8



Lech Walesa, ataviado con gorro y bastones típicos de los campesinos polacos, paseado a hombros frente a la sede del Tribunal Supremo en Varsovia, que declaró ilegal el sindicato libre de campesinos Solidaridad Rural.

El Tribunal Supremo no legaliza al sindicato Solidaridad Campesina

Polonia puede afrontar su última oportunidad para resolver la crisis por sus medios

El nombramiento como nuevo primer ministro de Polonia del general Wojciech Jaruzelski se interpreta en Varsovia como un intento más, que podría ser el último, de «poner orden con medios exclusivamente polacos» a la aguda situación de crisis del país socialista. Moscú guarda un pesado silencio sobre el relevo, dado con su consentimiento. Washington ha precisado oficialmente que no ve el cambio polaco «como un agravamiento de la situación o un preludio de intervención soviética».

La designación de Jaruzelski

anuncia, según los observadores, un cambio de las relaciones del Gobierno con el sindicato libre Solidaridad, sin que tenga por qué constituir una guerra abierta. El líder obrero Lech Walesa ha declarado que «la situación no será más dura» para su sindicato tras el cambio.

Un indicio de la mayor firmeza con que Jaruzelski va a conducir las relaciones con Solidaridad puede percibirse en la decisión, ayer, del Tribunal Supremo de no legalizar Solidaridad Campesina, la rama rural de los sindicatos libres. Y ello

a pesar de la presión en las calles de miles de agricultores.

Nunca había sido tan grave, de otra parte, el tono de las palabras del primer secretario del partido comunista polaco. En su discurso ante el Comité Central del POU, Stanislaw Kania dijo el lunes que «los que quieren destruir el régimen socialista están poniendo a la patria en gran peligro. La contrarrevolución no pasará. Vamos a aislar a nuestros enemigos políticos y a eliminar el embrión de la contrarrevolución», precisó.

Páginas 2 y 3

La reina Federica de Grecia será enterrada el jueves en su país

La reina Federica de Grecia será enterrada mañana, jueves, en el panteón que la familia real helena tiene en el palacio de verano de Tatoi, a diecisiete kilómetros de Atenas, en el curso de una estricta e íntima ceremonia a la que asistirán el rey Constantino: su esposa, Ana María; los Reyes de España, Juan Carlos y Sofía; la princesa Irene de Grecia, el duque de Edimburgo y otros altos representantes de las casas reales de Europa.

La familia real se desplazará de Madrid a Atenas a bordo de un avión oficial griego en el que serán transportados los restos de la reina Federica, que falleció el pasado viernes a consecuencia de un infarto de miocardio que le sobrevino dos horas después de la operación de xantelasma que le practicó el doctor Vilar Sancho en la clínica La Paloma, de Madrid.

En Grecia, los partidos de la oposición han continuado sus protestas por el entierro de la soberana en suelo griego.

Página 16

entreviu

- LOCALIZAMOS LOS SANTUARIOS DEL TERRORISMO INTERNACIONAL.
- Paloma San Basilio. Evita, como vino al mundo.
- Doctor Puigvert, MEMORIAS QUE VALEN UN RIÑÓN.
- Fotos testimoniales. ASI TORTURAN ARGENTINA Y URUGUAY.
- La iglesia católica de los homosexuales. HABLE SU ARZOBISPO.
- Preñada y muerta en el manicomio.

Las lluvias de ayer, insuficientes para remediar la grave situación provocada por la sequía

Las precipitaciones registradas durante el día de ayer en diversos puntos de España, que suceden a las escasas del pasado lunes, no suponen la solución de la sequía, pero si son interpretadas como el principio del fin de la misma, de acuerdo con las previsiones meteorológicas, que indican que se producirán importantes lluvias durante los próximos días.

No obstante, la situación sigue siendo crítica para la agricultura hasta tanto no se produzcan las lluvias que se esperan y persista la escasez de agua potable en varias capitales de provincia. Badajoz continúa en la situación calificada de alerta roja por la Dirección General de Protección Civil. En las zonas de la ciudad a las que no llega el agua, que se suministra durante escasas horas al día, camiones cisterna repartieron ayer agua potable para asegurar un abastecimiento mínimo. La provincia está declarada en alerta verde, calificación inmediatamente inferior a la

alerta roja, y en algunos pueblos se están suministrando unos dieciséis litros de agua por persona y día.

En Madrid, los trece litros por metro cuadrado de agua y nieve caídos pusieron fin a los 89 días de sequía que padecía la provincia desde las últimas lluvias del 12 de noviembre pasado. Sin embargo, tampoco en este caso esta lluvia ha servido para otra cosa más que para mojar un poco la tierra. Según los expertos, sería necesario que lloviera sin parar durante los próximos ocho días para que pudiera remediarse en algo la ya maltrecha agricultura madrileña.

La Comisión Nacional de Protección Civil se reunirá mañana, presidida por el ministro del Interior, Juan José Rosón, con la asistencia de vocales de todos los departamentos ministeriales. La Dirección General de Protección Civil dará cuenta en la reunión de los informes elaborados por los gobernadores civiles sobre la sequía.

Páginas 17 y 21

La huelga de Gas Madrid sigue sin afectar a los usuarios

La huelga que iniciaron el lunes los 850 trabajadores de la empresa Gas Madrid, SA, que dispone del monopolio del gas ciudad en la capital madrileña, siguió ayer sin afectar prácticamente a la mayoría de los 350.000 usuarios. Únicamente, en varias zonas del noroeste de la ciudad se percibió una reducción en la presión del combustible, que no impidió cocinar —aunque a fuego más lento—, calentar agua o utilizar calefacciones. En el resto de la ciudad, la normalidad fue prácticamente total. El planteamiento de la huelga por los trabajadores ha chochado con varios problemas técnicos y de seguridad que la hacen ineficaz hasta que la reducción de la actividad tenga su reflejo en el suministro.

Página 19

Portada *El País* 24 de febrero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 24 DE FEBRERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.494

EDICION DE LA UNA DE LA TARDE

Fracaso definitivo del golpe de Estado

El Gobierno y los miembros del Parlamento, liberados tras un pacto con los rebeldes

Cerca del mediodía de hoy comenzaron a abandonar el Congreso de los Diputados los miembros del Gobierno y de la Cámara que permanecieron durante casi diecisiete horas como rehenes de un grupo de guardias civiles facciosos mandados por el teniente coronel Tejero. La liberación se produjo después de un acuerdo con los militares golpistas, cuyo contenido no han desvelado las autoridades, pero que calificaron de «absolutamente aceptable». Un par de horas antes habían sido liberadas las doce diputadas del Congreso y desde minutos antes de las diez de la mañana grupos de guardias civiles de los amotinados comenzaron a rendirse. Los guardias, la mayoría de ellos aún con sus armas, fueron conducidos en autobuses a lugares hasta el momento desconocidos. Las condiciones solicitadas por el teniente coronel Tejero podrían ser estas: a) Entregarse cada uno de los oficiales de alta graduación a un superior de su cuerpo o arma. En su caso, el teniente coronel Tejero se entregaría en la Dirección General de la Guardia Civil; b) que no haya fotografías cuando salgan del palacio del Congreso; c) eximir de toda responsabilidad a los participantes en la ocu-

pación desde suboficiales para abajo. En el caso del capitán de navío Camilo Menéndez, se entregaría a un contralmirante. El Pleno del Congreso se reanuda mañana a las 16.30 horas, según anunció Landelino Lavilla.

El comienzo del fin

Pocos minutos antes de las diez de esta mañana, un grupo de doce diputadas abandonaba el Congreso de los Diputados a través de una verja. Se cumplían entonces dieciséis horas de su secuestro, ocurrido en la tarde de ayer, cuando fuerzas de la Guardia Civil, al mando del teniente coronel de la Benemerita Manuel Tejero, irrumpieron en el hemiciclo del Parlamento y tomaron como rehenes a los miembros del Gobierno y al Pleno del Congreso de los Diputados. Grupos de guardias civiles rebeldes comenzaban también a rendirse a esa hora y once de ellos fueron detenidos por la Policía Militar. Según ha declarado una de las diputadas liberadas por orden expresa del teniente coronel Tejero, la centrista Carmen Solano, parte de las fuerzas que penetraron en el Parlamento creían que iban a detener a un

grupo de militantes de ETA, supuestamente infiltrados en el palacio de la carrera de San Jerónimo. La diputada de UCD ha dicho a la Cadena SER que los diputados mantenidos como rehenes ignoraban el mensaje dirigido a la nación por el Rey a primeras horas de esta madrugada. Y que entre los oficiales golpistas se reconocía como inspirador de la operación al teniente general Jaime Milans del Bosch, capitán general de Valencia. Minutos después de que el grupo de diputadas abandonara el Congreso, se entregaba a las fuerzas del orden apostadas frente al palacio un primer grupo de guardias civiles—once, exactamente— y, más tarde, veinte más. Estos fueron desarmados inmediatamente y trasladados en jeeps a lugar desconocido. Un cuarto de hora antes de que fueran liberadas las diputadas, el líder de Coalición Democrática, Manuel Fraga, se levantó de su escaño y manifestó a voz en grito: «Quiero salir, porque esto es un atentado contra la democracia». Estas palabras fueron apoyadas por sus compañeros, que gritaron «¡Viva España!» y «¡Viva la democracia!». El teniente coronel Tejero entró entonces en el hemiciclo y ordenó a Fraga que se sentase,

mandato que éste desobedeció y fue el motivo de que fuera sacado del hemiciclo a golpes y empujones. El diputado Joaquín Satrústegui y el ministro de Cultura, Cervera, también protagonizaron incidentes parejos. La normalidad en el país parece garantizada después de que el teniente general Milans del Bosch, que por su cuenta y riesgo había declarado el estado de excepción en la Región Militar de Valencia y desplegado fuerzas mecanizadas y acorazadas por las principales ciudades de su demarcación, ordenase a sus tropas, inmediatamente después del mensaje del Rey, que regresasen a sus acuartelamientos. Cuatro horas más tarde, el general Milans levantó el estado de excepción que había decretado.

Páginas 10 a 22 y última

Lacónico mensaje del Rey
“La Corona defiende la Constitución”

Página 17



El teniente coronel Manuel Tejero y el capitán de navío Camilo Menéndez, enfocados por las cámaras de Televisión Española en el patio que separa los dos edificios del Congreso de los Diputados. El comandante de la Armada, que se unió a los sediciosos, protagonizó en 1977 un acto de hostilidad hacia el teniente general Gutiérrez Mellado. En la foto de la derecha, una diputada momentos después de su liberación.

Fraga, Satrústegui y Cervera se enfrentaron a Tejero, jefe de los sediciosos

Portada *El País* 25 de febrero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIERCOLES 25 DE FEBRERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.495

Más de una decena de jefes, oficiales y suboficiales, detenidos

Los generales Milans del Bosch y Armada, destituidos tras el fracaso del golpe militar

La destitución del capitán general de la III Región Militar, Jaime Milans del Bosch, y del segundo jefe de Estado Mayor del Ejército, Alfonso Armada, junto a la detención del teniente coronel Antonio Tejero, el capitán de navío Camilo Menéndez y una quincena de oficiales y suboficiales que participaron también en el fallido golpe de Estado del pasado lunes, es la primera medida adoptada por el poder legalmente constitu-

do, tras la liberación del Gobierno en funciones y de los parlamentarios, retenidos en el Congreso durante casi dieciocho horas.

El Gobierno celebró ayer una reunión en la que se decidieron, a propuesta del ministro de Defensa en funciones, las destituciones citadas, según supo EL PAIS de fuentes gubernamentales. Sin embargo, al cierre de esta edición no se había comunicado oficialmente la destitución del general Armada. En

unas declaraciones hechas a este periódico por el ministro del Interior, Juan José Rosón, «hay demasiadas presunciones legítimas como para sospechar» que Milans del Bosch y Tejero estaban en contacto.

Por su parte, el Rey presidió ayer una reunión de la Junta de Defensa Nacional, y seguidamente recibió en su residencia del palacio de la Zarzuela a los líderes de los principales grupos parlamentarios, en la que

se valoró la gravedad de la situación creada. El líder socialista, Felipe González, manifestó que ha llegado el momento de formar en España un Gobierno de coalición para hacer frente a «la amenaza que pesa sobre las instituciones democráticas». Según Felipe González, el Monarca quiso transmitir a los líderes políticos un mensaje de firmeza. Todos los líderes políticos destacaron el papel fundamental del Rey.

MIGUEL ANGEL AGUILAR

Medios militares de toda solvencia y alta responsabilidad nacional declararon ayer a EL PAIS que el golpe de mano contra el Congreso de los Diputados no puede sustanciarse con el fácil recurso a la audacia de un loco: el teniente coronel Tejero. Hay que sacar las consecuencias en profundidad, señalaron con toda energía, y proceder a practicar la cirugía que el caso reclama. Esta ha sido la actitud adoptada por el Gobierno, que destituyó ayer a los generales Milans del Bosch y Alfonso Armada.

El comportamiento del teniente general Milans del Bosch se enjuicia en esos medios castrenses con la mayor severidad. Los datos que por todas partes afluyen confirman que los planes del hasta ahora capitán general de Valencia estaban en clara conexión, por anticipado, con la acción de los sediciosos.

Soldados encuadrados en la división Maestrazgo número 3, con sede en Valencia, han confirmado que oficiales de estas unidades anticiparon a las cinco de la tarde del lunes que el capitán general de la región se proponía dictar un bando unas horas más tarde. También testifican que los tanquistas comenzaron a preparar la puesta en marcha de los carros a su cargo minutos antes de las cinco de la tarde, y que su salida hacia la capital del Turia tuvo lugar no más tarde de las 17.15 horas, casi hora y media antes de la irrupción de los golpistas.

Pasa a página 9
Páginas 9 a 21 y última
Editorial en página 6



MARISAT LOPEZ

Los socialistas proponen un Gobierno de coalición. La comisión ejecutiva del PSOE considera que la participación de este partido en un Gobierno de coalición sería la mejor solución «para hacer frente a la amenaza que pesa sobre las instituciones democráticas», según informó ayer el secretario general del PSOE, Felipe González. En la audiencia conjunta de los líderes de los principales grupos parlamentarios con el Monarca, éste leyó al presidente del Gobierno dimisionario, Adolfo Suárez, y a los dirigentes de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún; PSOE, Felipe González; PCE, Santiago Carrillo, y CD, Manuel Fraga, un escrito que contenía un análisis del fallido golpe de Estado.

Milans del Bosch, arrestado por desobediencia reiterada

La secretaria de Estado para la Información ha facilitado a Europa Press, minutos antes de medianoche, la siguiente nota oficial sobre el Consejo de Ministros:

«Finalizada esta mañana el secuestro de los diputados y miembros del Gobierno en funciones, se celebró una reunión del Consejo de Ministros bajo la presidencia de Adolfo Suárez González.

Previamente, el presidente en funciones fue recibido en audiencia por su majestad el Rey, en su residencia del palacio de la Zarzuela.

La reunión extraordinaria del Consejo de Ministros se inició con un informe del presidente del Gobierno, en el que puso de relieve la serenidad y firmeza de su majestad el Rey con ocasión de los recientes acontecimientos, haciendo constar la gratitud de todos hacia su persona. Por otra parte, el presi-

dente del Gobierno informó sobre las reacciones registradas en otros sectores.

Seguidamente, el director de la Seguridad del Estado, Francisco Laina, hizo una exposición detallada de los acontecimientos registrados con ocasión del asalto al palacio del Congreso de los Diputados, teniendo en cuenta el obligado aislamiento a que fueron sometidos los miembros de la Cámara y del Gobierno.

El Consejo de Ministros adoptó las siguientes decisiones:

1. A propuesta del mando militar, cesar al capitán general de la III Región Militar, teniente general Jaime Milans del Bosch y Usta —que se encuentra arrestado—, por desobediencia reiterada a las órdenes recibidas y por su actuación en relación con los hechos registrados los días 23 y 24 del mes en curso.

2. Nombrar capitán general de la

III Región Militar al hasta ahora titular de la IV Región Militar, teniente general Antonio Pascual Galmes.

3. Nombrar capitán general de la IV Región Militar al teniente general Ricardo Arozarena Girón, hasta ahora director del Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional.

Independientemente de la celebración del Consejo de Ministros, se ha conocido que los jefes, oficiales, suboficiales y clases de tropa implicados en el asalto al Congreso de los Diputados han pasado a disposición de la autoridad judicial de la I Región Militar, habiéndose nombrado el juez correspondiente.

Al mismo tiempo se ha abierto la oportuna investigación con objeto de aclarar las responsabilidades en que se hubiese incurrido por acción u omisión en relación con los referidos hechos».



El teniente general Milans del Bosch.



El general Armada.

Portada *El País* 26 de febrero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 26 DE FEBRERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40. Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.496

Las repercusiones políticas del fracasado golpe de Estado militar

Leopoldo Calvo Sotelo, presidente del Gobierno con la mayoría absoluta del Parlamento

El Congreso de los Diputados realizó ayer un acto de afirmación democrática y constitucional al reanudar la sesión de investidura de Leopoldo Calvo Sotelo, que obtuvo 186 votos afirmativos frente a 158 negativos. Su nombramiento se publica hoy en el BOE. La trascendencia histórica de la sesión residió en la respuesta que el Parlamento dio a los golpistas, materializada en la declaración

institucional leída por el presidente de la Cámara y personificada en la ovación tributada al teniente general Gutiérrez Mellado. Una vez investido Calvo Sotelo como presidente del Gobierno, se espera la formación del Gabinete en breve plazo, con la incógnita que representan las áreas de Seguridad y Defensa. UCD no ha aceptado la oferta socialista de formar un Gobierno de coalición, plan-

teada formalmente por Felipe González y que fue aplaudida por socialistas, comunistas y una veintena de diputados centristas, fundamentalmente de los sectores socialdemócrata y democristiano. La oferta socialista y el cambio de voto de Alianza Popular y la Minoría Catalana, que ayer apoyaron expresamente al jefe del Gobierno, parecen responder a la preocupación manifestada

por el Rey respecto a la situación pasada, así como su llamada a una colaboración «leal y desinteresada». Para mañana, los partidos y centrales sindicales mayoritarios han convocado manifestaciones en apoyo de la Constitución. Un real decreto de la Jefatura del Estado concede el título del Reino de duque de Suárez a Adolfo Suárez González.

Páginas 13 a 17. Editorial en página 10



Valencia, cinco horas bajo ocupación militar. La imagen, tomada alrededor de las diez de la noche del pasado lunes, muestra el puente de Campanar sobre el Turia, en Valencia, donde unidades blindadas del Ejército, jeeps y fuerzas a pie permanecieron hasta bien entrada la madrugada por orden del capitán general de la III Región Militar, Jaime Milans del Bosch. Todos los accesos a la ciudad y los principales

puntos de comunicación interior, como los puentes sobre el río Turia, ofrecían la misma imagen. A esa hora estaba vigente el toque de queda, y tan sólo el ruido de las unidades acorazadas y algunas sirenas llegaba a los oídos de los cientos de miles de valencianos que permanecían en sus casas. Durante varias horas, la única compañía de ese panorama fue el bando de Milans, que difundían cada media hora las emisoras valencianas.



El gobernador militar de La Coruña, general de división Luis Torres Rojas, antiguo jefe de la División Acorazada Brunete, con algunos de cuyos mandos se reunió en vísperas del golpe militar, fecha en la que se trasladó a Madrid.

Una versión de la conspiración

El general Armada se propuso como presidente de una Junta Militar

«Yo no me marcho de España: los rebeldes tendrían que fusilarme antes de que yo les diera acceso al poder», habría respondido el rey Juan Carlos en la noche del lunes al martes cuando algún interlocutor militar le sugirió que, dadas las ramificaciones y apoyos con que parecía contar el golpe. Su Majestad debía, por el bien de todos, ponerse al frente del mismo.

Según fuentes de toda solvencia, los pasos programados del golpe abortado estaban dispuestos de la siguiente manera: primero, toma del Congreso por el teniente coronel Tejero. Segundo, confirmación

de la toma al capitán general de Valencia. Así lo hace Tejero en conversación telefónica con el general Milans del Bosch, que se produce en estos términos: «Mi general, objetivo cubierto: sin novedad». Tercero, marcha de las unidades de la División Acorazada Brunete sobre Madrid para ocupar los centros neurálgicos de la capital. Cuarto, con el control de Madrid en la mano, comienzan a llegar las adhesiones de las restantes regiones militares.

La clave del fracaso del golpe está precisamente en que se pudo lograr la inmovilización de la Di-

visión Brunete, aunque ésta no estuvo plenamente controlada por la Junta de Jefes de Estado Mayor hasta las cinco de la madrugada del martes. En las regiones militares hubo información instantánea de la situación en Madrid, y ni los más comprometidos se atrevieron a significarse cuando nada estaba aún decidido en la capital de España.

El enlace del general Milans del Bosch con la División Acorazada Brunete era precisamente el comandante Pardo Zancada, que tenía a su cargo la División de Información del Estado Mayor de la

Brunete. Al frente de una compañía de la Policía Militar, Pardo Zancada llegó en la madrugada del martes a las puertas del Congreso y se unió a los asaltantes de Tejero.

Queda fuera de toda duda para las fuentes que ha podido consultar EL PAIS que la autoridad militar cuya llegada anunció con las armas en la mano un oficial a las órdenes de Tejero desde la tribuna del Congreso no era otra que el general Alfonso Armada, quien, como presidente de una Junta Militar, se habría dirigido a los allí secuestrados.

De acuerdo con informaciones recogidas en círculos políticos, el Rey estaba siguiendo el debate por radio en el momento en que se produjo la entrada de los facciosos del teniente coronel Tejero con sus armas en el salón de Plenos del Congreso de los Diputados.

Después de las primeras conver-

saciones con algunas autoridades militares de la cadena de mando, el Rey habría pedido hablar telefónicamente con RTVE para solicitar el video de la sesión. Entonces habría sido informado de la ocupación de las instalaciones de Prado del Rey por blindados pertenecientes a la División Acorazada Brunete. Inmediatamente solicitó que fuera localizado el general que tiene el mando de dicha unidad, José Juste, quien habría respondido a las preguntas del Rey mostrando su extrañeza, porque le suponía previamente informado por el general Armada, que ayer fue cesado de su mando como segundo jefe del Estado Mayor, según adelantó EL PAIS. El general Juste estaba de viaje hacia Zaragoza en el momento del asalto al Congreso, y regresó inmediatamente a Madrid. Momentos después conversó con el Rey.

Fuente: página 13

Portada *El País* 27 de febrero de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 27 DE FEBRERO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40, Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.497

Existían dos rebeliones en marcha

Tres generales, cinco jefes y diecinueve oficiales, arrestados por sus implicaciones en el golpe militar

Los generales de división Alfonso Armada y Comyn y Luis Torres Rojas fueron arrestados ayer por la autoridad militar competente por sus posibles implicaciones en el golpe de Estado que el teniente general Jaime Milans del Bosch y el teniente coronel de la Guardia Civil Tejero intentaron culminar el pasado lunes día 23, tras el asalto y secuestro del Congreso de los Diputados.

Los arrestados, que hasta el momento son tres generales, dos coroneles, un cap-

pitán de navío, un teniente coronel, un comandante, once capitanes y ocho tenientes, utilizaron falsamente el nombre del Rey para intentar conseguir el apoyo del resto de los capitanes generales y mandos militares. El general José León Pizarro, jefe de la División Maestrazgo, de Valencia, fue también destituido, sin ser sometido a arresto.

Un complot militar, que estaba preparado desde el mes de diciembre para el día 21 de marzo —con la llegada de la

primavera, cuando «florece los *almendros*», probable clave de la operación golpista—, pudo ser adelantado para unirse a la operación Milans-Tejero. Habría sido, pues, la mezcla confusa de dos golpes, y no uno solo, lo que generó la intenciona del pasado lunes.

El Gobierno investiga las implicaciones de los hechos con aparentes consignas publicadas en el diario *El Alcázar* en los últimos meses, y concretamente, a través de la firma colectiva *Almendros*,

tras la cual se ocultan casi con certeza algunos civiles y militares que podrían estar implicados en el golpe, como el coronel San Martín, jefe de Estado Mayor de la División Acorazada Brunete, quien es uno de los arrestados.

La decisiva actuación del rey Juan Carlos y la Junta de Jefes de Estado Mayor, que pusieron en marcha la *Operación Diana (alerta 2)* de emergencia, impidió el éxito del golpe.

Páginas 11 a 18 y última



Los reyes Juan Carlos y Sofía, flanqueados por Adolfo Suárez y Leopoldo Calvo Sotelo, tras la toma de posesión de este último como presidente del Gobierno, celebrada ayer en el palacio de la Zarzuela.

Juan Carlos I renovará mañana en Zaragoza su juramento a la bandera

El rey Juan Carlos viajará mañana, sábado, a la Academia General Militar de Zaragoza, donde en el curso de un acto castrense renovará su juramento a la bandera, hecho hace veinticinco años, unos meses después de ingresar en la misma como cadete, en 1955, cuando contaba diecisiete años. Junto con el Rey jurarán bandera nuevamente los compañeros de su promoción, que, como él, salieron de la academia en 1957 con el grado de tenientes.

El Rey viajará a Zaragoza en la misma mañana del sábado, para regresar a la Zarzuela por la tarde. El acto militar consistirá en una misa, tras la cual se procederá a la renovación del juramento de la bandera. Posteriormente habrá un desfile militar, al que seguirá un acto de confraternización, consistente en un almuerzo de todos los compañeros de promoción.

Con la única incógnita del País Vasco, donde el PNV no se suma a la convocatoria

Hoy, manifestaciones en toda España por la libertad, la democracia y la Constitución

Los partidos políticos y centrales sindicales que han convocado manifestaciones para hoy, en defensa de la libertad, la democracia y la Constitución, trabajan intensamente para lograr una respuesta ciudadana, masiva y en paz, a los intentos golpistas. Las Fuerzas de Orden Público vigilarán el desarrollo de las diferentes concentraciones, pero el servicio de orden interno será asegurado por los organizadores. Sólo en Madrid, estará integrado por un mínimo de 5.000 personas, en su mayoría miembros de los sindicatos UGT y CC OO.

Madrid, Cataluña y Andalucía son las zonas donde parece existir mayor respaldo hacia las manifes-

taciones. En Valencia se detecta cierta inquietud, que los partidos convocantes intentaron paliar visitando al capitán general, Pascual Galmes, a quien explicaron los motivos de la manifestación y las medidas adoptadas para impedir incidentes. En Murcia, la policía anunciaba ayer con megafonos la convocatoria desde sus coches oficiales, mientras en Málaga se ha convocado al acto bajo el lema «Málaga, la primera en el peligro de la libertad».

Una sensibilidad diferente respecto a los peligros que atraviesa la democracia se observa en el País Vasco. Tras una jornada de incertidumbre y dos convocatorias previas —una de partidos mayorita-

rios y otra de la extrema izquierda—, el Partido Nacionalista Vasco acordó anoche no apoyar la convocatoria, condicionando la misma a la previa liberación de los consules secuestrados por ETA. Esa negativa ha arrastrado la de Comisiones Obreras, que también se ha desajado de la convocatoria.

Por otra parte, han sido absolutamente desmentidos los rumores alarmistas —supuesta fuga del teniente coronel Tejero, presunta muerte de Santiago Carrillo— difundidos ayer, que en general se atribuyen a un intento de asustar a la población ante los actos de hoy.

Páginas 16 y 17
Editorial en página 8

Luis Ortiz, única novedad en el Gabinete

El Gobierno Calvo Sotelo jura hoy ante el Rey

Leopoldo Calvo Sotelo, investido el pasado miércoles presidente del Gobierno y nombrado ese mismo día por el Rey, juró ayer su cargo; diez horas después se hizo público su nuevo Gabinete, que hoy tomará posesión, del que desaparecerán el vicepresidente Gutiérrez Mellado y seis ministros. Sólo Luis Ortiz, el nuevo ministro de Obras Públicas y Urbanismo, hombre muy vinculado a Calvo Sotelo, significa una novedad en el Gabinete, formado con criterios de ahorro del gasto y de mantenimiento, en lo posible, de la estructura y las personas del anterior Ejecutivo.

Suprimidas las vicepresidencias, se establece, sin embargo, que Juan Antonio García Díez, ministro de

Economía y Comercio, asuma la vicepresidencia de la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, y que Rodolfo Martín Villa, ministro de Administración Territorial, haga lo propio con la vicepresidencia de la Comisión Delegada para la Política Autonómica. Por lo demás, se reduce la presencia numérica de los ministros socialdemócratas y martinvilistas —cesan Rafael Arias-Salgado y Luis González Seara y Félix Manuel Pérez Míyares y Sebastián Martín Retortillo, respectivamente—, pero se refuerza su papel dentro del Gobierno con la asunción de las dos vicepresidencias citadas.

Página 19
Editorial en página 8

Portada *El País* 8 de marzo de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 8 DE MARZO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas. Sin suplemento semanal: 25 pesetas / Año VI. Número 1.505

En libertad 80 de los guardia civiles que asaltaron el Congreso

Alrededor de ochenta de los 150 números de la Guardia Civil que participaron en el asalto al palacio del Congreso de los Diputados, a las órdenes del teniente coronel Tejero, abandonaron el viernes pasado las dependencias del colegio de guardias jóvenes de Valdemoro, en que se encontraban retenidos, según se supo anoche. Los citados guardias civiles habían sido conducidos a Valdemoro el pasado día 24, tras su salida del Congreso.

Según informa Europa Press, los números liberados se trasladaron a sus respectivos domicilios, y algunos de ellos estuvieron trabajando en la mañana de ayer en el parque de automovilismo de la Guardia Civil de Madrid, al que pertenecen. El resto de los números que participaron en el asalto continuaban anoche en el colegio de guardias jóvenes de Valdemoro.

Cabe recordar que una de las

El soviético expulsado de España ofrecía dinero a cambio de información militar

El diplomático soviético Vladimir I. Efremencov, agregado de la Embajada de la URSS en Madrid, abandonó ayer España dentro del plazo de veinticuatro horas concedido para ello por el Gobierno, tras la orden de expulsión decretada contra él por el Consejo de Ministros del viernes pasado. Efremencov, al parecer, habría intentado proporcionar cierta cantidad de dinero a cambio de determinados documentos militares.

Según nuestro corresponsal en Moscú, Félix Bayón, las autoridades soviéticas guardaban ayer silencio sobre esta expulsión, y los medios de comunicación no dieron a conocer la noticia, de acuerdo con la actitud habitual de la URSS en este tipo de asuntos.

El Consejo de Ministros celebró el pasado viernes, en una breve nota inase la en la ampliación de la referenci de lo tratado, declaraba persor no grata a Vladimir Efremencov y se le concedía un plazo de veint cuatro horas para abandonar el país. «por haber llevado a cabo acti vidades incompatibles con su co dición diplomática y contrarias a l seguridad del Estado».

Pasa a página 13

condiciones puestas por el teniente coronel Tejero en el momento de su rendición fue que quedaran eximidos de responsabilidad los números y suboficiales que habían tomado parte en la acción.

A raíz de que el intento del golpe de Estado quedara definitivamente abortado el pasado día 24 de febrero, numerosos testimonios tratan de difundir la hipótesis de que gran parte de los números de la Guardia Civil que participaron en la intentona, a las órdenes del teniente coronel Tejero, lo hicieron desconociendo los verdaderos móviles de la acción y en la creencia de que se trataba de abortar una acción terrorista.

La Dirección General de la Guardia Civil hizo pública una nota el pasado día 26 en la que se especificaba que los participantes en la ocupación del Congreso «eran fracciones de sólo tres unidades y ninguna unidad orgánica al completo participó en los hechos». La mayoría de los asaltantes pertenecían a la unidad de Tráfico de Madrid, cuyo jefe, el coronel Manchado, se encuentra arrestado. Esta compañía fue citada para pasar revista de armas en el Parque Móvil de la calle del Príncipe de Vergara, y allí fueron requeridos, al parecer, «para salvar a España».

El general Prieto, que participó en las negociaciones con el teniente coronel Tejero, afirmó al día siguiente de los hechos que, en su opinión, el 90% de los guardias desconocía los verdaderos móviles de la acción. Esta impresión fue corroborada por el hecho de que cuando el director de la Guardia Civil, general Aramburu Topete, llegó a las puertas del Congreso, pocas horas después de la ocupación, todavía algunos de los números integrantes de las fuerzas de Tejero no habían abandonado los autobuses, y sólo la intervención de un oficial, pistola en mano, resolvió sus dudas.

Pasa a página 14



BERNARDO PEREZ

«¡Viva España!». El secretario general del PCE, Santiago Carrillo, gritó con toda su alma «¡Viva España!» al final del mitin de ayer en la plaza Mayor de Madrid, como si en ello le fuera la libertad que pudo perder, junto con demócratas de todas las tendencias, en el intento golpista del 23 de febrero. Una gran bandera nacional presidía el acto, y otra enorme pancarta con los colores nacionales se encontraba entre los asistentes al mitin. Carrillo afirmó que estará siempre «al lado de un Rey que ha sabido defender la Constitución».

Página 16

Incertidumbre y contradicciones en el secuestro de Quini

Siguen las contradicciones y se mantiene la incertidumbre en torno al secuestro del jugador del Barcelona Enrique Castro, Quini, que sigue sin aparecer. El vicepresidente del Barcelona, Nicolau Casaus, fue mucho más explícito en la conferencia de Prensa que celebró en Madrid en relación a lo que dijo en Barcelona a lo largo de la semana. Se asegura que el Barcelona ya pagó los cien millones de pesetas, y tan sólo falta matizar la fórmula de intercambio para que el jugador quede liberado.

Ayer se produjo una llamada de

los secuestradores a las 11.30 horas, en la que acordaron volver a llamar por la tarde para ultimar todos los detalles. Esto hizo que por primera vez en la semana el presidente del Barcelona, José Luis Núñez, comiera en su casa, en espera de esa llamada que no se produjo.

Por otro lado, el alemán Schuster, que no se concentró con el resto de los compañeros, viajó finalmente a Madrid, pero nada se puede asegurar acerca de su alineación en el partido de esta tarde.

Páginas 37 y 38

Garaikoetxea: "A corto plazo puede agudizarse la actuación de ETA Militar"

«Tenemos que pensar, siendo realistas, que a corto plazo incluso puede agudizarse la actuación de ETA Militar», ha manifestado el presidente del Gobierno vasco, Carlos Garaikoetxea, en unas declaraciones concedidas a EL PAIS en el primer aniversario de las elecciones al Parlamento de Euzkadi.

El lehendakari, tras indicar que la atención de su Gobierno está centrada hoy prioritariamente en los problemas de España, opina que «sería angelical pensar que el problema de ETA se vaya a difuminar de la noche a la mañana, por los datos de que disponemos».

En este contexto, Garaikoetxea anuncia que la policía autónoma actuará con toda contundencia contra toda transgresión de la ley, al tiempo que insiste en que las medidas políticas son fundamentales para combatir el terrorismo. Descarta, por último, la formación de un Gabinete de concentración en Euzkadi, aunque se muestra partidario de buscar acuerdos con otros partidos políticos sobre temas básicos y elogia la figura del nuevo presidente del Ejecutivo, Leopoldo Calvo Sotelo.

Por otra parte, el secretario general del Partido Socialista de Euzkadi (PSE-PSOE), José María Benegas, pidió ayer al Gobierno vasco que haga una larga declaración de defensa de la Constitución y de aceptación de la unidad de España, al tiempo que criticó la actitud del Ejecutivo autónomo ante la crisis, calificándola de «inhibición».

Según Benegas, que tomó la palabra durante el acto inaugural de la casa del pueblo de Ermúa (Vizcaya), en las especiales circunstancias por las que atraviesa el país es necesario que el Gobierno vasco «se deje de veleidades». En una alusión a los nacionalistas, el dirigente del PSE afirmó: «Estamos gobernados en Euzkadi por un partido que en su día no aceptó la Constitución, y hoy en España el objetivo fundamental de las fuerzas democráticas es precisamente la defensa del orden constitucional y de la libertad».

Página 15

El pronunciamiento

JUAN LUIS CEBRIAN

La historia militar española de dos siglos a esta parte se distingue por su colección de derrotas exteriores y su permanente intervención en contiendas dinásticas y civiles. La involucración de los militares en la política no es en nuestro caso el fruto de un militarismo imperialista, sino más bien la cosecha de la hecatombe colonial del siglo XIX. Pero si durante los famosos y repetidos pronunciamientos de dicha época el Ejército perseguía no pocas veces la modernización del país orientando las decisiones del Estado en manos de los políticos, a partir de la dictadura primorriverista, y más tarde durante el franquismo, la voluntad militar fue más bien la de apoderarse del Estado mismo, ejerciendo un arbitraje final e inapelable, sin otro fundamento ni razón que la fuerza de las armas. Al concepto de su majestad católica, que identificaba a la Monarquía absolutista y a la Iglesia como los dos

factores fundamentales de la unidad española, sustituyó, tras las crisis dinásticas y el constitucionalismo, un Estado preferentemente basado en la alianza de la Iglesia con sectores de la oligarquía financiera y agraria, en el que las Fuerzas Armadas tradicionalmente funcionaron como garante armado de un modelo social y político profundamente conservador. La defensa de la unidad del Estado, que ellas veían amenazada por las tensiones federalistas o autonomistas y por una virulenta lucha de clases durante la primera etapa de la industrialización, ha sido así una constante del ideario militar en nuestro país. Es el Ejército y no la voluntad popular, a los ojos de la mayoría de los soldados que jalonan nuestra historia política, el depositario último de la soberanía española, y por tanto, el llamado a interpretar cuándo su intervención es necesaria para defenderla.

Pasa a página 11

CALMANTE VITAMINADO

CONSULTE A SU M.ICO

Dolor s de cabeza, enfi amientos, fiebre.

CON SU... PVP... C.B. 11

Portada *El País* 28 de abril de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 28 DE ABRIL DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste. 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI, Número 1.547

En la segunda vuelta de las elecciones presidenciales francesas el próximo 10 de mayo

El voto de gaullistas y comunistas decidirá el duelo Giscard-Mitterrand

FELICIANO FIDALGO. París

El resultado de la batalla final, el próximo día 10 de mayo, por la presidencia de la República Francesa se presenta incierto: el escrutinio de la primera ronda del domingo último proclamó finalistas al presidente-candidato, Valéry Giscard d'Estaing, y al candidato socialista, François Mitterrand, pero la Francia política, como en 1974, continúa dividida en dos bloques, de derechas e izquierdas, prácticamente iguales. El fracaso histórico del candidato comunista, Georges Marchais, es el elemento más característico y claro del voto del domingo pasado. Por el contrario, el candidato socialista, Mitterrand, consiguió la cota electoral más elevada de la historia del partido socialista. El candidato gaullista, Jacques Chirac, confirmó la fuerza de su movimiento.

Hoy, el Partido Comunista Francés (PCF) se pronunciará oficialmente sobre la eventualidad consigna de voto a sus electores en favor del candidato finalista de la izquierda, Mitterrand. No se estima imaginable que pueda incitar a votar contra su enemigo del partido socialista, pero el llamamiento a los electores comunistas solicitándoles que voten socialista estará cuajado de exigencias, como la presencia de ministros comunistas en un posible Gobierno de coalición de la izquierda.

Tres muertos en una explosión de origen desconocido en Barcelona

ALFONSQUITA. Barcelona

Una explosión de origen desconocido originó ayer tres muertos en un solar situado en la calle de Enrique Sanchis, del barrio barcelonés del Buen Pastor. Los muertos son dos mujeres y un niño de siete años, éste último hijo de una de aquéllas. Los tres resultaron destrozados por la explosión, y sus restos quedaron esparcidos por el lugar.

El hecho se produjo a las 19.45 horas en el citado solar, que está ocupado por varias viviendas humildes y unas catorce pequeñas empresas. Anteriormente, el sitio exacto de la explosión había sido ocupado por la fábrica Sanchis, de piezas de automóvil. El estallido se produjo en un pequeño descampado, que forma una especie de callejón sin salida y se encuentra entre la pared de una de las naves industriales que se alza en el solar y una casa de vecinos colindante con el mismo.

Según testimonios coincidentes de varios vecinos, las dos mujeres y el niño habían salido a buscar frambuesas en unos arbustos que había en una especie de patio.

La explosión resultó de gran intensidad, según testimonios también coincidentes de los vecinos y como acredita el hecho de que varias naves quedaran semiderruidas y se rompieran, por efectos de la onda expansiva, cristales situados a algunos centenares de metros del lugar de la explosión.

Pasa a página 20

Ayer, Chirac ya se manifestó con vistas al comicio decisivo del día 10 de mayo: votará personalmente por Giscard, pero a sus electores les ha invitado a decidirse «según su conciencia».

En este coto de la mayoría gubernamental, los electores de los dos pequeños, Michel Debré y Marie France Garaud (suman el 2,98%), se inclinarán por Giscard. Y en la oposición de izquierdas, Michel Crepeau, Huguette Bochardeau y Arlette Lagullier (suman el 4,61%), por Mitterrand. Sólo el candidato ecologista, Brice Lalonde, ha anunciado que dejará en libertad total a su electorado, de un 3,09%.

Todo ello plantea aritméticamente el duelo Giscard-Mitterrand en los siguientes términos: casi exactamente igual que en las presidenciales de 1974, la mayoría representa potencialmente el 49,16% de los sufragios, y la oposición, el 46,95%. El resultado del voto del día 10 de mayo, en consecuencia, estará determinado por varios elementos: la actitud de los dos grandes vencidos, Marchais y Chirac. Mitterrand no puede ganar sin todos los votos comunistas, de igual manera que Giscard necesita los de Chirac.

El voto ecologista será decisivo y, en teoría, podría favorecer a Giscard. Giscard ha desafiado a Mitterrand a dos debates en la televisión, que, de celebrarse, determinarían a los indecisos.

Pasa a página 3
Editorial en página 10



ANTONIO TIEDRA

Campeón en los segundos finales. A falta de medio minuto para que finalizara el encuentro de El Molinón, la Real Sociedad logró, frente al Spórting, el campeonato de Liga. El equipo donostiarra, que ha participado en el campeonato nacional desde su creación, ha conseguido su mayor éxito al cabo de cincuenta años. Los jugadores realistas, que buscaron el empate que les valía el título con desesperación, alcanzaron su objetivo por medio de Zamora, cuando ya el Real Madrid había comenzado a festejar el final feliz en el estadio valisoleitano José Zorrilla. El marcador simultáneo llevó las lágrimas a los madridistas, y el tanto de Zamora provocó el delirio donostiarra en El Molinón, donde los jugadores de la Real dieron la vuelta al campo entre el entusiasmo de sus miles de seguidores.

Páginas 41 a 46

La izquierda reclama un aplazamiento de la petición de ingreso de España en la OTAN

La ejecutiva del PSOE se pronunció ayer contra la forma en que el Gobierno ha anunciado la decisión de acelerar el ingreso de España en la OTAN, al tiempo que pide un referéndum o el aplazamiento de la cuestión hasta que pueda debatirse en la próxima campaña electoral. A su vez, la comisión permanente del PCE reafirmó su «firme oposición» al ingreso de España en la Alianza Atlántica, que acompaña de una petición de aplazamiento del tema hasta las elecciones próximas y que, en cualquier caso, debe someterse a referéndum.

El comunicado socialista es el más extenso y en él se analizan los resultados negativos de la política de concertación en casi todos los terrenos, al tiempo que se recuerda que dicha línea de actuación fue

emprendida tras la negativa de UCD a formar un Gobierno de amplia mayoría parlamentaria y social. Respecto a la OTAN, el PSOE afirma que el asunto ha sido resucitado «de forma inoportuna e irrespetuosa con los ciudadanos españoles».

Por su parte, la permanente del PCE afirma que el ingreso de España «rompería un equilibrio establecido entre los dos bloques desde hace más de un cuarto de siglo, al tiempo que protesta por la instrumentalización que, en su opinión, hace el presidente del Gobierno respecto a la presunta opinión del Ejército sobre el tema. También protesta porque esa cuestión haya sido planteada a Gobiernos extranjeros antes de consultar con los partidos españoles.

También se produjo ayer una declaración del secretario general de la OTAN, Joseph Luns. Según nuestra corresponsal en Bruselas, Soledad Gallego-Díaz, Luns dijo que la decisión de ingreso de España podría «demorarse unos meses». Añadió que existe amplio acuerdo en el seno de la OTAN sobre la conveniencia de la adhesión de España, aunque «dos o tres países» no se muestran plenamente convencidos de la oportunidad de la ampliación.

El ministro de Exteriores de la República Federal de Alemania, Genscher, declaró por su parte a Efe que desde un principio su Gobierno ha dicho claramente que la entrada de España en la OTAN «sería interpretada como la consecuencia directa y lógica de su camino hacia la comunidad de las democracias occidentales».

Página 13

Primer viaje real al extranjero después del 23 de febrero

Los Reyes inician hoy su visita a Italia

Don Juan Carlos y doña Sofía inician hoy en Roma el primer viaje oficial a un país extranjero después del frustrado golpe de Estado del 23 de febrero. Invitados por el presidente de la República Italiana, Sandro Pertini, los Reyes de España realizarán durante tres días una visita de Estado, que estará rodeada además por las consecuencias de los últimos pasos gubernamentales para la incorporación de España a la OTAN y las relaciones con el Vaticano, entre otros temas.

El próximo viaje a España de Juan Pablo II, que recibirá en audiencia especial a los Monarcas españoles, será tema de conversación, al menos, del ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez-Llorca.

Por otra parte, el interés del encuentro entre el Papa y el Rey de España, según informa nuestro corresponsal en Roma, Juan Arias, es grande, porque la Prensa y la televisión italianas dieron mucho relieve a las palabras pronunciadas por el papa Wojtyla en el avión de regreso de su viaje a Extremo Oriente: «La democracia española se ha fortalecido y ha crecido internacionalmente el prestigio del Rey».

Página 15

CONTRA EL DOLOR

OKAL

DOLORS DE CABEZA ENFRIAMIENTOS-FIEBRE

P. V. P. estuche de 20 comprimidos: 50 Ptas.

Consulte a su médico (C. P. S. 246)

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIERCOLES 29 DE ABRIL DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.548

Los comunistas no exigen contrapartidas

El PC francés dará sus votos a Mitterrand

FELICIANO FIDALGO, París

El Partido Comunista francés (PCF) se pronunció ayer oficialmente en favor del candidato socialista a la Presidencia de la República Francesa, François Mitterrand; aunque su consigna de voto está matizada por algunas reservas, no exige ninguna condición a cambio. Todos los preparativos con vistas al voto definitivo del próximo día 10 de mayo y la incertidumbre del resultado hacen prever una batalla gigantesca entre el aspirante de la izquierda y el presidente candidato, Valéry Giscard d'Estaing.

Sin la totalidad del voto del electorado comunista, Mitterrand no puede ganar las elecciones presidenciales. De aquí la importancia

capital de la decisión que tomó ayer el Comité Central del PCF.

El comunicado, que escudriñan todos los medios políticos de la capital, presenta un primer aspecto claramente positivo para Mitterrand. El PCF hace un llamamiento a sus cuatro millones y medio de electores para que el domingo 10 de mayo «voten por François Mitterrand». La consigna es clara, sin ambigüedades y sin condiciones previas. Los comunistas reconocen que «el resultado obtenido en la primera vuelta no nos concede bastante fuerza para imponer nuestros objetivos». Este intento de autocrítica también favorecería a Mitterrand, en la medida en que desvanece el fantasma colectivista de la mente del electorado de izquierdas más indeciso.

La posición del PCF conlleva el manejo de reticencias que desde la ruptura de la Unión de la Izquierda, en 1978, le inspiran los socialistas. El comité central advierte a su electorado: «Vosotros esperáis el cambio, por los medios, como los objetivos de la política de Mitterrand, continúan siendo etéreos. Y sigue negándose a incluir ministros comunistas en su Gobierno y a negociar con el PCF entre la primera y la segunda vuelta». Este otro aspecto de la actitud comunista empuja levemente el «voto por Mitterrand» oficial. Los comunistas han anunciado que van a realizar su propia campaña para «explicar nuestras posiciones». Los reuniones aplaudieron el liderazgo y la campaña del secretario general.

La opinión, en París, de todos los especialistas de la política es unánime: los próximos días y el desarrollo de la campaña que van a realizar los comunistas podrán dejar entrever la interpretación posible de la posición comunista por sus electores.

Felipe González: "España debe permanecer fuera de la OTAN"

SOLEDAD GALLEGO-DÍAZ, Amsterdam

El secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), Felipe González, afirmó ayer ante los principales líderes de la Unión de Partidos Socialistas de la CEE, reunidos en Amsterdam, que está firmemente convencido de la necesidad de mantener a España fuera de la Alianza Atlántica, tanto por razones de política interna como de política internacional.

Según pudo saber EL PAÍS, por primera vez Willy Brandt, presidente de la Internacional Socialista y destacado miembro del Partido Social Demócrata de la República Federal de Alemania, se mostró plenamente de acuerdo con el análisis de Felipe González, y señaló que era muy peligrosa en este momento una modificación de la relación entre los bloques militares. El presidente del Partido Socialista holandés, Joop den Uyl, por su parte, afirmó comprender la posición socialista y denunció los intentos de la Administración Reagan de presionar a España para que ingrese en la OTAN.

Felipe González declaró a este periódico que el PSOE estaba decidido a forzar un referéndum nacional sobre la adhesión o no de España a la OTAN.

Pasa a página 13



Afectuosa acogida a los Reyes en Roma. Don Juan Carlos y doña Sofía iniciaron ayer su visita oficial a Italia, que constituye el primer desplazamiento político de los Reyes tras el fallido golpe de Estado del 23 de febrero. Precisamente, la intenciona frustrada y el papel desempeñado por el Rey en defensa de la democracia española han polarizado todos los comentarios de la Prensa italiana ante la llegada de don Juan Carlos. Asimismo, el presidente Sandro Pertini centró buena parte del discurso que pronunció en la cena con que obsequió anoche a sus regios invitados a elogiar la personalidad del Jefe del Estado español. «La democracia», afirmó, «fue salvada en España por mérito suyo, Majestad». El Rey respondió con palabras eminentemente protocolarias, sin aludir al frustrado golpe de Estado.

Página 14

El dirigente del SOC Francisco Casero, hospitalizado

Huelgas de hambre y encierros se extienden por Andalucía tras la muerte de un jornalero

RODOLFO SERRANO

Huelgas de hambre y encierros de protesta por la situación del campo se extienden por Andalucía, tras la muerte accidental de un jornalero en Teba (Málaga). Diamantino García, presidente del Sindicato de Obreros del Campo (SOC), acompañado por el teniente de alcalde de Jerez y el alcalde de Villamartin, intentaba ayer en Madrid buscar una salida a la situación esperando ser recibido por el ministro de Agricultura.

Al mismo tiempo, se conocía el ingreso en la residencia sanitaria de la Seguridad Social de Sevilla de dos jornaleros de Villamartin (Cádiz)—uno de ellos, el secretario general del SOC, Francisco Casero—, y se llevaba a cabo el entierro de otro jornalero muerto accidentalmente durante el encierro que desde el pasado día 23 venía manteniendo con otros compañeros en la iglesia parroquial de Teba (Málaga). El PSOE de Andalucía, por su parte, urgía al Gobierno a tomar medidas urgentes en el tema y solicitaba un aumento en la asignación de fondos para el empleo comunitario.

La petición del PSOE andaluz contradecía las declaraciones que aquella misma mañana hacia Diamantino García en Madrid, rechazando de plano la fórmula de aumentar dichos fondos, calificándola de humillante y de «parche inútil» en la solución del problema.

Por otra parte, según la agencia Efe, la Comisión Delegada para Asuntos Económicos, reunida ayer, aprobó la dotación de 1.200 millones de pesetas para el empleo comunitario del mes de mayo. Se trata de la primera reacción oficial al problema suscitado.

«Si el problema de los jornaleros andaluces no se resuelve y no es afrontado con toda seriedad, se crearía una situación mucho más peligrosa que la actual, y la acción pacífica que supone la huelga de hambre iniciada en los pueblos de Andalucía no sabemos en lo que podría desembocar», manifestó Diamantino García, presidente del Sindicato de Obreros del Campo (SOC), en el transcurso de una conferencia de Prensa celebrada ayer en Madrid, añadiendo que el fondo de empleo comunitario está fomentando «los vagos y

maleantes en el campesinado andaluz».

Mientras Diamantino García explicaba ayer en la sede de la Asociación Pro Derechos Humanos la situación de las 90.000 familias afectadas por el paro, llegaban las noticias de la muerte de uno de los encerrados en la iglesia parroquial de Teba (Málaga) y el ingreso urgente en la ciudad sanitaria García Morato, de la Seguridad Social, de Sevilla, de dos jornaleros —uno de ellos el secretario general del SOC, Francisco Casero—, ante la delicada situación física en que se encontraban después de treinta días en huelga de hambre.

Precisamente la noticia de su ingreso había provocado el regreso apresurado del alcalde de Villamartin (Cádiz), pueblo al que pertenecen los tres jornaleros, que acompañaba, junto con Manuel Cinto, teniente de alcalde de Jerez, al presidente del SOC en sus gestiones ante la Administración. Gestiones sobre las que al cierre de la presente edición no se tenían noticias sobre sus resultados.

Pasa a página 53
Editorial en página 10

entreviu

- EXCLUSIVAS:
- Escándalo Dali.
- DESCUBRIMOS LA MAFIA DE SUS FALSIFICADORES.
- «ASI SEQUESTRAMOS A QUINI»: habla el cerebro de la operación. Superfoto: Quini saluda a sus raptores.
- Antonio Garrigues.
- «ES MUY DIFÍCIL LLEGAR A SER PRESIDENTE».
- RUDOLF HESS YA TIENE SU ATAUD.
- Últimas Anágenas en la prisión.
- ROCIO JURADO: DESVELAMOS SU DESNUDO.

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 6 DE MAYO DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 25 pesetas / Año VI. Número 1.554

Margaret Thatcher no considera presos políticos a los miembros del IRA

Violencia en el Ulster tras la muerte de Bobby Sands

ANDRÉS ORTEGA, ENVIADO ESPECIAL, Belfast

Los católicos de Irlanda del Norte reaccionaron con un brote espontáneo de violencia al anuncio de la muerte de Bobby Sands (veintisiete años), ayer, en la madrugada de su 66 día de huelga de hambre. Con el Gobierno británico contrario a conceder un estatus político a los presos republicanos, el Ulster vive unos momentos sumamente peligrosos, y el Ejército Republicano Irlandés (IRA) Provisional trata de mantener la situación bajo control, preparándose para enterrar con honores militares a Sands, seguramente el jueves.

La primera ministra, la conservadora Margaret Thatcher, aunque preocupada, no se siente en aprietos ni está dispuesta a ceder lo más mínimo. Ayer, ante la Cámara de los Comunes, después de que el *speaker* anunciara a una Cámara silenciosa la muerte del diputado Robert Sands, Thatcher reafirmó

su negativa a conceder el estatus de presos políticos a los terroristas republicanos. «Pues sería como dárles una licencia para matar». El líder de la oposición laborista, Michael Foot, apoyó la postura de la jefa de Gobierno, quien da la impresión de que se siente capaz de capear el temporal.

«El terrorismo es un crimen y lo será siempre», afirmó la *dama de hierro* ante los diputados. «Conceder el estatus de presos políticos a los presos del Ulster equivaldría a «darles permiso para matar niños, hombres y mujeres inocentes». Por eso, añadió Margaret Thatcher, «jamás les concederemos lo que piden».

Bobby Sands, diputado británico y miembro del IRA Provisional, murió a la 1.17 horas (2.17, hora de Madrid) de ayer en la cárcel de Maze y en presencia de su familia, según anunció el Ministerio británico para Irlanda del Norte. La noticia se supo inmediatamente, y, en la tradición de las mujeres republicanas que solían avisar así a sus hombres de la presencia del enemigo, los católicos de Belfast comenzaron a silbar y a hacer ruido chocando las tapas de los cubos de basura metálicos contra el suelo. Entonces comenzaron unos disturbios que nadie sabe cómo y cuándo terminarán.

A la hora de escribir esta crónica, y en unos momentos de relativa calma, veintiuna personas habían resultado ya heridas, tres de ellas de gravedad. Decenas de coches y camiones fueron incendiados, y con ellos se montaron barricadas en diversos barrios católicos de Belfast y Derry. En una escuela técnica de esta última ciudad fue robado material radiactivo.

Para a página 3
Editorial en página 10



Funerales y entierros de las víctimas de los GRAPO. En Madrid y en Barcelona se oficiaron ayer funerales por el general del Ejército, los dos guardias civiles y el policía nacional muertos el lunes en acciones terroristas de los GRAPO. En el Cuartel General del Ejército le fueron rendidos máximos honores militares al general Andrés González de Suso, tras una ceremonia religiosa en la que estuvieron presentes el ministro de Defensa y la Junta de Jefes de Estado Mayor en pleno. El general asesinado fue enterrado en Vitoria. También en Madrid se ofició un funeral por el cabo de la Policía Nacional Ignacio García, muerto en el curso de un tiroteo con los terroristas que asesinaron al citado general. El policía nacional recibió sepultura en Avila. En Barcelona, con la presencia de las primeras autoridades, entre ellas el presidente de la Generalidad, Jordi Pujol, se ofició una misa *corpore insepulto* por los guardias civiles Justinián Fernández y Francisco Montenegro.

Páginas 13 y 14

Ventaja de Giscard en el debate televisado con Mitterrand

FELICIANO FIDALGO, París

Más de treinta millones de telespectadores-electores siguieron ayer en Francia el único debate que opuso durante la campaña electoral a los dos candidatos que participarán en la segunda vuelta de las elecciones presidenciales francesas, Valéry Giscard d'Estaing y Francois Mitterrand. Las primeras reacciones de los comentaristas políticos conceden una ligera ventaja al presidente saliente.

En el esperado duelo televisado, la primera pregunta de política internacional que les fue formulada por los periodistas versó sobre la adhesión española a la CEE, a la que ambos aspirantes a la presidencia contestaron con un sí político, matizado por consideraciones económicas.

A falta de sondeos públicos, prohibidos por la ley, sólo el domingo 10 de mayo, fecha del escrutinio, se conocerá al *vencedor moral* del debate. Aunque, por de pronto, los giscardianos estiman que su candidato *aplastó* a Mitterrand, y en las filas socialistas cunde una impresión exactamente opuesta.

Pasa a página 5

El Consejo Atlántico, reunido en Roma, debatió el tema de la adhesión de nuestro país a la Alianza

La OTAN, favorable al ingreso de España

El Consejo Atlántico de Primavera, en el que se integran los quince ministros de Asuntos Exteriores de la Alianza Atlántica, es favorable al ingreso de España en la OTAN en el caso de que el Gobierno de Madrid decida incorporarse definitivamente al Tratado de Washington. Este consenso de principio de los quince países aliados fue articulado en la reunión que el Consejo Atlántico ha celebrado en Roma y que concluyó ayer en la capital italiana.

El secretario general de la OTAN, Joseph Luns, confirmó en el curso de una conferencia de Prensa que el Consejo de Ministros de la OTAN había abordado el tema de la eventual incorporación de

España. Esta es la primera vez que existe una confirmación oficial aliada sobre este tema, aunque se sabe que otras veces la cuestión fue debatida en secreto. Luns señaló en sus declaraciones que los quince países están dispuestos a aceptar la candidatura hispana cuando se produzca. Ello no implica, por otra parte, la definitiva actitud de los Estados, dado que los distintos Parlamentos aliados deberían ratificar las posiciones de sus respectivos Gobiernos.

Asimismo, el secretario general de la OTAN añadió que la posición de la Alianza se ha producido ante la eventual candidatura de la España democrática actual, sin querer analizar cuál sería la posición aliada en caso de golpe militar en España. Tampoco quiso pronunciarse sobre este tema el secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, quien mostró un cierto enfado cuando se le interrogó sobre la actitud de Estados Unidos ante un eventual golpe de Estado en la Península Ibérica. Haig recordó que durante su visita a España declaró repetidas veces su apoyo a la democracia hispana y su condena a los intentos golpistas.

Por otra parte, en fuentes políticas bien informadas se ha sabido que la Administración norteamericana desea firmar pronto con España un acuerdo bilateral que no incluya garantías de defensa contra terceros países y si facilidades para la utilización por Washington de las bases conjuntas en eventuales conflictos de Oriente Próximo y golfo Pérsico.

Página 15

Localizado un piso de los GRAPO en Madrid

Funcionarios de policía encargados de la lucha antiterrorista localizaron ayer en Madrid el piso donde se alojaba el comando de los GRAPO que asesinó al general González de Suso y dio muerte posteriormente, en un tiroteo, al cabo de la Policía Nacional Ignacio García. EL PAIS supo de fuentes próximas al Ministerio del Interior que el piso descubierto por la policía se encuentra en el barrio de Vallecas, concretamente en la calle del Puerto de Canfranc, 23, 1°. Este piso fue alquilado con nombre falso por el *grupo* José Jiménez Fernández, a quien se considera máximo responsable del comando que operaba en Madrid.

La policía consiguió localizar el piso, tras interrogar ayer por la mañana, previa autorización médica, al único componente del comando que pudo ser capturado, Avelino Gómez Gómez, cuyo estado de salud sigue siendo grave. Emilio Avelino Gómez resultó con heridas de bala en el curso de un tiroteo entre la policía y los terroristas, posterior al asesinato del general González de Suso.

Las mismas fuentes indicaron a este periódico que el piso localizado en Vallecas se encontraba deshabitado en el momento de entrar la policía.

Pasa a página 14

La auditoría de fútbol puede llegar a la Fiscalía del Estado

El Consejo Superior de Deportes remitió el pasado lunes al Ministerio de Cultura un documento reservado que podría inducir a solicitar la intervención de la Fiscalía del Estado para que actúe en el tema de la auditoría de la Federación Española de Fútbol. El CSD recibió el pasado día 30 el informe definitivo elevado por los inspectores e interventores que intervinieron en última instancia, como consecuencia de las supuestas irregularidades detectadas por los censores jurados de cuentas que anteriormente habían revisado los libros contables.

Página 49

interview

- **Exclusiva**
Memorias para el escándalo.
EL YERNO REBELDE DE LOS FRANCO.
Jimmy Giménez-Arnau destapa los secretos del clan.
- **LATIFUNDIOS DEL HAMBRE**
Andalucía lucha por no morir.
- **MAS «IRA» EN EL ULSTER**
Excepcionales fotos.
- **Dónde están las mandonas de Falange.**
- **BIGGS, UN LADRON EN APUROS**
Un secuestro de película.
- **VIOLETA CELA, FLOR DE HOY.**

Portada *El País* 3 de septiembre de 1981

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 3 DE SEPTIEMBRE DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas / Año VI. Número 1.658

Socialistas y comunistas piden prioridad para el debate sobre el aceite adulterado

La izquierda se opondrá hoy al plan gubernamental de adhesión a la OTAN

El *reencuentro* parlamentario, tras las vacaciones, estará marcado hoy por la controversia en el seno de la Junta de Portavoces, en cuya reunión socialistas y comunistas se opondrán a la estrategia gubernamental para la adhesión de España a la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN). Ambos grupos de izquierda solicitarán prioridad para el debate sobre el aceite adulterado y se opondrán a una tramitación preferente del tema OTAN. Los comunistas solicitaron ayer formalmente su aplazamiento y propusieron a la Cámara que inste al Gobierno la convocatoria de referéndum consultivo.

En la reunión que celebró ayer la ejecutiva del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), la cuestión de la OTAN tuvo una

consideración preferente. Alfonso Guerra manifestó a la Prensa que es un hecho muy grave que el Gobierno haga una solicitud de ingreso en la OTAN sin especificar que los países de esta organización tengan que reconocer la soberanía de España sobre Gibraltar. Consideró la iniciativa española una cesión de soberanía en beneficio del Reino Unido sobre Gibraltar.

La ejecutiva socialista estudió la situación de los afectados por el aceite tóxico y las medidas adoptadas por el Gobierno. Alfonso Guerra señaló que el PSOE va a censurar en el Parlamento la falta de actuación del Gobierno en el tema del aceite de colza desnaturalizado. La ejecutiva estudió también lo que Guerra calificó de «campaña de intoxicación informativa contra el PSOE». El número dos del PSOE reconoció que el presidente del Gobierno desmintió las calumnias sobre un supuesto pacto socialista con el Partido Comunista de la Unión Soviética, pero añadió que Calvo Sotelo no lo hizo de forma categórica, por lo que las relaciones con el Gobierno podrían verse muy deterioradas.

Por su parte, los comunistas, tras la reunión celebrada ayer por el secretariado del Partido Comunista de España (PCE), presentaron en el Congreso de los Diputados dos mociones por las que se propone el aplazamiento de la tramitación de la adhesión a la OTAN y la convocatoria de referéndum consultivo, respectivamente. Asimismo, los comunistas argumentan que el tratado firmado en Washington en 1949 contiene cláusulas que limitan la soberanía española y la capacidad del Estado español para realizar una política exterior en función de sus intereses, por lo que el trámite adecuado es la ley orgánica.

Página 11

La liquidación de Fidecaya puede empezar este mes

Un grupo de ahorradores afectados por la falta de liquidez de Fidecaya solicitó el martes la quiebra necesaria de esta «entidad de ahorro particular», según trascendió ayer en fuentes jurídicas. Al conocer la noticia, medios de la Administración informaron que todos los preparativos están listos para que el Consejo de Ministros decida mañana sobre el inicio de la liquidación forzosa e intervenida de la empresa, con devolución de ahorros al 96% de los 243.000 afectados.

A juicio de dichos medios, el procedimiento judicial no es obstáculo para que siga su curso el administrativo. En caso de que el Gobierno dé su visto bueno, con el nombramiento de una comisión liquidadora, la devolución de las cantidades garantizadas por el decreto-ley aprobado en el Consejo de Ministros del día 20 de agosto podría empezar a finales del presente mes por los depósitos de menor cuantía, con el fin de que en tres meses se haya extendido la garantía a una cuarta parte de los mismos.

Según fuentes de Fidecaya, cuyos órganos serán sustituidos por la comisión, que se encargará igualmente de vender los activos de la empresa a entidades financieras e inmobiliarias, el ministro de Hacienda podría intervenir tras el Consejo de Ministros de mañana ante las cámaras de Televisión Española con objeto de explicar los motivos de la liquidación e infundir tranquilidad a los ahorradores. Entre éstos se detecta creciente preocupación desde el 19 de agosto, día en que Fidecaya dejó de operar.

Página 37



El coronel Teodoro Obiang, presidente de Guinea Ecuatorial.

Acusa a sus principales colaboradores financieros

Obiang denuncia un "golpe de Estado económico" en Guinea Ecuatorial

El presidente de Guinea Ecuatorial, Teodoro Obiang Nguema, acusó ayer a las principales autoridades financieras del país de malversación de fondos y de «pretender dar un golpe de Estado económico», informa la agencia Efe desde Malabo.

La intervención de Obiang Nguema se produce en un momento económico y social extremadamente delicado, que el propio jefe de Estado guineano calificó de «deplorable y caótico», a la vez que admitía estar atravesando «dificultades de todo orden».

La tensión política interna deriva esencialmente de los problemas que encuentra el régimen que sustituyó a Macías para lograr su plena institucionalización y de las di-

ficultades económicas, que han provocado un creciente malestar en la población, que sufre la falta de alimentos y de viviendas, según ha podido saber EL PAIS de fuentes bien informadas. Esta realidad ha tenido como consecuencia en los últimos tiempos la aparición de gestos antiespañoles en algunos dirigentes y en ciertos sectores de la población.

Coincidiendo con el discurso de Obiang, tropas del Ejército ecuatoguineano se mostraron ayer en algunos puntos de Malabo, haciendo temer a los residentes extranjeros que estaba en marcha un golpe de Estado. Posteriormente, los soldados regresaron a sus acuartelamientos.

Pasa a página 2



Contra la contaminación nuclear. Manifestantes antinucleares holandeses son arrastrados hacia la cuneta por la policía cuando realizaban, ayer, una *sentada* para impedir la salida de residuos nucleares del Centro de Investigación de la Energía de Petten. Los residuos finalmente fueron embarcados en el puerto de IJmuiden, desde donde serán conducidos a un lugar del Atlántico, situado a sólo doscientas millas de las costas gallegas, que se ha convertido en basurero nuclear con la oposición de todos los ecologistas europeos.

Jordi Pujol: "Debimos entrar en el Gobierno en 1980"

«Creo que nos equivocamos al no forzar nuestra entrada en el Gobierno en 1980», afirma el presidente de la Generalidad y líder de Convergencia Democrática de Cataluña, Jordi Pujol, en una entrevista concedida a EL PAIS. El líder catalanista estima que tal entrada en el Gabinete habría sido útil «en la doble perspectiva de contribuir a la construcción de España y de aplicar nuestro Estatuto».

El presidente de la Generalidad se manifiesta en contra de la actual

concertación autonómica y afirma que «haremos cuanto esté a nuestro alcance para inflexionar su contenido», como pretenden UCD y PSOE, para evitar que tenga efectos negativos sobre Cataluña». Sobre este mismo tema, Pujol sostiene que la realidad autonómica de Cataluña y el País Vasco «se aceptó vergonzosamente» y «se provocó una fiebre autonomista, con el llamado *café para todos*, cuya autenticidad el tiempo avaralará o no».

Página 14

Encuentran ahorcado a un recluso de la prisión de jóvenes de Carabanchel

Un recluso del Centro de Detención de Jóvenes de Carabanchel, en Madrid, quien, según fuentes penitenciarias, no intervino en el motín del pasado viernes, fue hallado ahorcado con una sábana, sobre las ocho de la mañana de ayer, en su celda de la primera galería de la prisión. El cadáver de Luis Fernández Peña, madrileño, de veinte años, fue encontrado por su compañero de celda, quien manifestó que no había escuchado nada extraño durante la noche y había

permanecido con el falloído oyendo la radio hasta la madrugada.

Luis Fernández fue trasladado el 16 de febrero de 1980 desde la prisión de Murcia al citado centro madrileño, donde se encontraba internado por dos delitos de robo. El recluso estaba considerado como un joven normal, aunque introvertido, y estaba sometido a tratamiento médico. Por su parte, la Dirección General de Instituciones Penitenciarias ha abierto una investigación.

Página 19

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 5 DE NOVIEMBRE DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas / Año VI. Número 1.712

El ex presidente, dispuesto a provocar un congreso extraordinario de UCD

Suárez se resiste a aceptar los cambios que propone Calvo Sotelo

El sector de UCD vinculado al ex presidente del Gobierno Adolfo Suárez opuso ayer seria resistencia a los planes trazados la noche anterior por el jefe del Ejecutivo, Leopoldo Calvo Sotelo, y seis de sus ministros, que planteaban la inmediata sustitución del presidente y del secretario general de UCD, con el fin de limitar el poder de los suaristas en el partido. Calvo Sotelo parece haberse visto obligado a retroceder, momentáneamente, en su deseo de asumir la presidencia del partido centrista, mientras Adolfo Suárez ha aplazado hasta hoy su respuesta definitiva a las ofertas recibidas desde la Moncloa.

Estas últimas consistían en convocar al consejo político de UCD para sustituir al presidente y al secretario general —Agustín Rodríguez Sahagún y Rafael Calvo Ortega, respectivamente—, a cambio de dar entrada en el Gobierno a alguno de sus hombres. Sin embargo, Suárez declaró anoche a EL PAIS que su actitud en estos momentos es de «profunda reflexión», y agregó: «Si son verdades las noticias que he leído en la Prensa, es probable que sea preciso un congreso extraordinario».

Las citadas ofertas de la Moncloa a los suaristas habían sido trasladadas personalmente al ex presidente del Gobierno por los ministros Rodolfo Martín Villa, Pio Cabanillas y Juan José Rosón. A primera hora de la tarde, Cabanillas manifestaba que la profesionalidad política de Adolfo Suárez le había llevado a asumir «posiciones responsables y generosas», lle-

gando a insinuar algún pacto entre Calvo Sotelo y Suárez para destituir a Rodríguez Sahagún, hombre de confianza de este último.

Sin embargo, a última hora de la tarde se produjo un estorpo generalizado en las filas centristas cuando Rodríguez Sahagún, tras conversar en la Moncloa con Calvo Sotelo, anunció que no se le había pedido en absoluto su dimisión. Todo esto ocurría en medio de una infinita sucesión de rumores políticos, en los que se pasó de considerar a Martín Villa como candidato seguro a la secretaria general de UCD a afirmar que la persona con mayores probabilidades era Jaime Lamo, actual ministro de Agricultura.

Los distintos sectores centristas parecen compartir la idea de adoptar alguna solución en breve plazo, que se vería acompañada de cambios en el Gobierno. En este sentido, el rumor más importante afecta a la cartera de Defensa, en la cual Alberto Oliart podría ser sustituido por Rodolfo Martín Villa.

Caso de que se produzca un congreso extraordinario de UCD, como única forma de dirimir los conflictos centristas, es probable que se vaya a la confrontación entre los suaristas, de un lado, y los martinillistas y democristianos, de otro, de acuerdo con las impresiones de los observadores políticos. Calvo Sotelo y los seis ministros que le asesoraron la noche del martes confiaban en que los suaristas aceptarían un arreglo pacífico de los cambios en el seno del consejo político de UCD que querían convocar para el sábado próximo.

Páginas 11 y 12



BERNARDO PEREZ

Un «vino español» aguado por las ausencias. El presidente Calvo Sotelo conversa con su esposa, Pilar Ibáñez, y el secretario de Estado para la Información, Ignacio Aguirre, en un *vino español* que el matrimonio presidencial ofreció ayer por la mañana en el palacio de la Moncloa a los diputados de UCD. Se notaron ausencias significativas, como las de Adolfo Suárez, Agustín Rodríguez Sahagún y Francisco Fernández Ordóñez, este ya ex ucedista. La coincidencia del acto con la crisis de UCD facilitó los comentarios, como el de Oscar Alzaga, que dijo que «estábamos peor ayer que hoy», y que no estaban de fiesta, sino trabajando. «y yo diría que con gran esperanza».

Página 13

Fernández Ordóñez rechazó algunas adhesiones

Los socialdemócratas matizan su apoyo al presidente del Gobierno

KARMENTXU MARIN
Los parlamentarios socialdemócratas han abandonado Unión de Centro Democrático (UCD) mantuvieron ayer una reunión con los periodistas, en la que, en nombre de todos ellos, el ex ministro de Justicia Francisco Fernández Ordóñez marcó sus diferencias políticas con Adolfo Suárez —aun- que después de esta reunión se entretrevistara con él durante largo rato— y consideró a su grupo «a la derecha del PSOE y a la izquierda de UCD», aunque no se trata, dijo, de un partido bisagra.

El líder socialdemócrata manifestó que había rechazado algunas peticiones de diputados centristas

para unirse a ellos, aunque se negó a explicar cuántas, y matizó la promesa de apoyo parlamentario que ha hecho a Calvo Sotelo, porque «en muchos proyectos de ley mantendremos posiciones distintas». Por otra parte, ayer fue inscrito el Partido de Acción Democrática, conjunto de plataformas provinciales que articulará a los socialdemócratas escindidos de UCD.

Fernández Ordóñez, en medio de sus habituales citas poéticas y literarias y con constantes apelaciones al sentido del deber, reiteró que las medidas que tomaban eran exclusivamente en interés de España; expresó su deseo de presentarse a las próximas elecciones, «como quiere ver anticipadas, «como opción autónoma e independiente, con una propuesta propia», y añadió que, si eso no fuera posible, respondería entonces a la pregunta que ayer se le formulaba: si entraría en un pacto de independientes o en una coalición electoral con el partido socialista.

El dirigente socialdemócrata se refirió al ex presidente del Gobierno Adolfo Suárez, diciendo que «cada uno tiene su propia posición, y nosotros creemos firmemente en la nuestra. Estamos aquí dos fundadores de lo que entonces se llamaba el ilegal Partido Social Demócrata, un fundador de la también entonces ilegal Unión Social Demócrata, y, en definitiva, nos movemos por criterios laicos y progresivos, pero tenemos un respeto absoluto por Adolfo Suárez».

Pasa a página 13

Insólita «cumbre» en Polonia entre la Iglesia, el POUP y Solidaridad

Por primera vez en la historia de Polonia, los representantes al más alto nivel de las tres principales fuerzas de la nación —la Iglesia, el partido comunista y el sindicato Solidaridad— se han sentado juntos a una mesa para buscar soluciones a la gravísima crisis del país socialista.

El resultado más tangible del encuentro es la posibilidad, por ahora sólo eso, de llegar a una especie de frente de entendimiento nacional que serviría de «plataforma permanente de diálogo y de consulta con todas las fuerzas políticas y sociales, sobre la base de los principios de la Constitución polaca». En la reunión estuvieron presentes el general Jaruzelski, primer secretario del POUP; Jozef Glemp, primado de Polonia, y Lech Walesa, presidente del sindicato Solidaridad.

La comisión nacional del sindicato aprobó ayer una resolución pidiendo que se suspendan todas las acciones de protesta hasta finales de enero de 1982, lo que equivale a solicitar una tregua social de tres meses. Sólo si se atentase contra la seguridad de los sindicalistas, Solidaridad consideraría justificada una huelga.

Página 4

El Consejo Superior del Ejército deliberó sobre los últimos acontecimientos militares

El Consejo Superior del Ejército, organismo del que son titulares, entre otros, el jefe del Estado Mayor del Ejército y todos los tenientes generales con mando en activo, se reunió ayer en Madrid para estudiar la creación del Arma Acorazada. Distintos observadores no descartaban que en esta *cumbre* militar, cuyas deliberaciones son secretas, se hubiesen tratado los últimos acontecimientos militares.

Entre los temas relacionados directa o indirectamente con las Fuerzas Armadas, latentes en estos momentos en la opinión pública, se encuentran las sentencias del consejo de guerra celebrado contra el coronel Graño y el capitán Milans del Bosch, la concesión de una medalla de Sufrimientos por la Patria al teniente general Jaime Milans del Bosch, las informaciones que hacían referencia a la recaudación de dinero en la División Acorazada para los militares golpistas del 23-F y ciertas insinuaciones aparecidas en la Prensa extranjera que aluden a una campaña involucionista desatada por la organización clandestina Unión Militar Española (UME).

Página 14

Esta Olivetti se enrolla sola.
Apriétando una tecla, la máquina enrolla el papel en el carro, automáticamente.

Escritura electrónica **olivetti**

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 6 DE NOVIEMBRE DE 1981

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas / Año VI. Número 1.713



Juan María Bandrés —a la derecha de la foto— saluda a los dirigentes comunistas Pilar Brabo y Eduardo Mangada, entre los aplausos del público, durante el acto celebrado ayer en Madrid.

La dirección sanciona a los simpatizantes de la tendencia renovadora

Grave crisis en el PCE tras la escisión de los comunistas vascos

La convocatoria de un acto público en Madrid, en el que Roberto Lertxundi y Mario Onaindia explicaron ayer la fusión de EIA y el PCE de Euskadi (PCE-EPK), ha entrado en la capital de España la crisis de la organización comunista, al responder el aparato del partido con una sanción masiva a los convocantes del acto, todos ellos importantes miembros madrileños del sector renovador, opuesto a la línea dominante que dirige Santiago Carrillo. La sanción, que puede llegar a la expulsión y la ruptura del partido en Madrid, responde a la decisión de la dirección nacional de no permitir la más mínima discordancia en la organización.

Entre los sancionados están la diputada Pilar Brabo y otros miembros del Comité Central, que pueden ser expulsados en la reunión que este órgano comunista celebrará los próximos días 10 y 11.

Hoy se reunirá el Comité Ejecutivo del partido. Por su parte, el comité provincial de Madrid exigió ayer la dimisión de sus cargos a los firmantes de la convocatoria que pertenecen a esta federación. Se trata del primer teniente de alcalde de Madrid, Eduardo Mangada; el vicepresidente de la Diputación, Luis Larroque, y varios concejales. Todos ellos se negaron a dejar sus puestos, por lo que la cuestión deberá dilucidarse ante la Junta Electoral. El comité provincial decidió también suspender a los comités de la federación oeste y de Getafe.

La crisis tendrá especiales repercusiones en el Ayuntamiento de Madrid, ya que son diez de los trece cargos comunistas de la Corporación los que pueden ser expulsados. Particularmente difícil puede ser la sustitución de Mangada en la concejalía de Urbanismo.

El acto que ha provocado el estallido de la crisis en Madrid se celebró, pese a todas las dificultades, con una gran asistencia, y fue presentado por el miembro del Comité Central Carlos Alonso Zaldivar. Lertxundi y Onaindia aseguraron que el proceso de fusión de ambos partidos seguirá paso lo que pase, y explicaron que se trata de crear un nuevo instrumento donde se aplicarán internamente los derechos que se reclaman para la sociedad.

Onaindia, Juan María Bandrés y otros dirigentes de EIA aprovecharon su estancia en Madrid para entrevistarse con Felipe González, secretario general del PSOE, y Txiki Benegas, secretario del PSOE vasco. Ambas partes explicaron sus posturas y diferencias sobre la política en general y la cuestión autonómica en particular.

Páginas 13 y 23
Editorial en página 10

Es posible una nueva entrevista entre el presidente del Gobierno y Rodríguez Sahagún

La confrontación Suárez-Calvo Sotelo impone un compás de espera en UCD

M.A.A.

La crisis del Gobierno y la del partido centrista han entrado en un compás de espera y negociación que ayer tuvo un vivo reflejo en los medios políticos y en el Congreso de los Diputados. El fracaso con Agustín Rodríguez Sahagún de la táctica de dimisión por cerco, empleada con el anterior director general de RTVE, y la firme decisión de diputados centristas especialmente significativos de exigir el respeto a los estatutos del partido, al congreso de Palma y a los acuerdos del consejo político modifican el margen del que creían disponer Leopoldo Calvo Sotelo y sus aliados.

Ministros y dirigentes de UCD se entrevistaron ayer con el presidente del Congreso, Landelino Lavilla, y más tarde esas entrevistas volvieron a repetirse en los pasillos con Leopoldo Calvo Sotelo, que acudió inesperadamente al palacio de las Cortes.

Previamente, a mediodía, había tenido lugar un almuerzo de veintitrés diputados centristas de la familia socialdemócrata para analizar la situación y plantearse su permanencia en UCD. En un clima calificado por Luis Gámir como de gran armonía, los diputados parecen tener bastante madura su decisión de abandonar el partido.

Al presidente del Gobierno le han hecho saber que, en su opinión, el cambio en la presidencia de UCD que se ha intentado no resuelve la situación planteada. Para salir de la misma estiman necesario una clarificación previa de Leopoldo Calvo Sotelo, el pacto sobre un programa que resista la próxima confrontación electoral. Ni siquiera el fantasma de la dimisión de Calvo Sotelo, que atraviesa la cota de popularidad más baja, parece ser capaz de modificar la actual dinámica política.

El portavoz del Grupo Parlamentario Centrista, Miguel Herro de Miñón, ha sido obligado por el presidente del Gobierno a retirar la convocatoria de elecciones en el grupo, que había decidido unilateralmente. Así se cumple una de las exigencias previas planteadas por Rodríguez Sahagún.

Las encuestas disponibles empiezan a serle tan desfavorables que se ocultan sus resultados a Calvo Sotelo para evitarle desmoralizaciones, según reconocía uno de sus

colaboradores. La aceptación del actual presidente está cifrada en el 18%, mientras la de Felipe González alcanza ya el 47%. Además, el líder socialista tiene la aceptación del 37% de los votantes de UCD y del 27% de los votantes de Alianza Popular.

Frente a las tibiezas adjudicadas a Rafael Arias Saigado, ayer afirmó a EL PAIS que, si no se procede con respecto a los órganos democráticos del partido, a los acuerdos de sus congresos y a los estatutos, no podrán contar con él en la Moncloa.

Páginas 14 y 15

La máxima distinción de la Generalidad, a Salvador Dalí

ALFONS QUINTA, Barcelona

El Consejo Ejecutivo de la Generalidad decidió anoche conceder la medalla de oro de dicha institución autonómica al pintor Salvador Dalí.

La concesión de la máxima distinción catalana tiene efecto en unos momentos en que Dalí desea ampliar su museo de Figueras.

La postura de Dalí y la Generalidad de Cataluña —esta última también favorable a la potenciación del museo de Figueras— contrasta con la actitud del Gobierno central, que desearía que Dalí donase obras suyas al Museo de Arte Contemporáneo de Madrid. Para lograr esto último, la dirección de Bellas Artes intenta conseguir que se lleve a cabo en Madrid una magna exposición de obras del pintor.

El ingreso en la OTAN puede impedir la llegada del gas natural soviético

El ingreso de España en la OTAN puede perjudicar gravemente e incluso truncar las negociaciones españolas para conseguir que el gas soviético, previsto para llegar a Europa en el próximo trienio a través del gasoducto europeo, pueda ser suministrado a nuestro país por medio de una prolongación de dicho gasoducto hasta los Pirineos.

En el pasado mes de agosto, la Empresa Nacional de Gas (Enagás) y Gaz de France firmaron un protocolo que abría la puerta a la conexión de los gasoductos españoles con la red francesa. A raíz de este acuerdo, los responsables de ciertas áreas energéticas es-

pañolas iniciaron una compleja operación de negociaciones y contactos con el fin de obtener también para España el beneficio del gas soviético, tan necesario para los países de Europa occidental.

En este sentido, el viaje que el presidente del Instituto Nacional de Hidrocarburos, Claudio Boada, va a realizar la próxima semana a Roma para entrevistarse con los responsables del Ente Nacional de Hidrocarburos (ENI) está orientado a conseguir de las autoridades italianas el refuerzo de las pretensiones españolas ante los soviéticos.

Página 51



Confusión en Washington sobre su política nuclear en Europa

El ministro de Defensa norteamericano, Caspar Weinberger, ha desmentido formalmente ayer unas declaraciones previas del secretario de Estado, Alexander Haig, según las cuales la OTAN tiene prevista una explosión nuclear de *advertencia* en caso de que la URSS iniciara un ataque contra Europa con armas convencionales. La nueva discrepancia en la cúpula de la Administración norteamericana arroja más confusión sobre las intenciones de EE.UU. en caso de conflicto en Europa. Página 2

Portada *El País* 21 de noviembre de 1981

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN
Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 21 DE NOVIEMBRE DE 1981
Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas. Con suplemento semanal: 40 pesetas / Año VI. Número 1.726

Firma del "acuerdo del siglo" en vísperas de la llegada de Breznev a Bonn

La URSS suministrará gas siberiano a la República Federal de Alemania

La Unión Soviética suministrará a la República Federal de Alemania (RFA) 10.500 millones de metros cúbicos anuales de gas natural procedente de Siberia, durante un cuarto de siglo a partir de 1984, de acuerdo con los términos del espectacular contrato firmado ayer en la ciudad germana de Essen, en vísperas de que el presidente soviético, Leónidas Breznev, llegue mañana, domingo, a Bonn, en visita oficial.

Las reticencias de Washington, donde se entiende que este tipo de acuerdos puede ser utilizado en el futuro por la Unión Soviética como arma de presión económica, no convencieron suficientemente al Gobierno y a la industria alemanas, más preocupados por la diversificación de las fuentes energéticas y por los pingües beneficios que les traerán las exportaciones destinadas a la construcción de los

5.500 kilómetros de longitud que tiene el gasoducto.

Desde los yacimientos siberianos de Urengoy, el gas natural soviético llegará no sólo a la RFA, sino también a Francia, Italia y los Países Bajos, sin descartar la un tanto remota posibilidad de que algún día el gasoducto se alargue hasta España.

El coste total del proyecto ronda el billón de pesetas, y en su financiación participarán bancos de seis países de la Comunidad Económica Europea (RFA, Austria, Italia, Bélgica, Holanda y Francia), además de Suiza.

El acuerdo de ayer fue firmado por el viceministro de Comercio Exterior de la Unión Soviética, Nikolai Osipov, y por el presidente del Consejo de Administración de la empresa Ruhrgas, Klaus Liesen. Fuentes allegadas al funcionario soviético confirmaron que, dentro de unas semanas, acuerdos similares serán firmados con otros países europeos.

Detrás de este «contrato del siglo», como se le denomina en Bonn, subyace toda la filosofía, actualmente en crisis, de la distensión política unida a los lazos económicos. Más de un experto militar alemán entiende que la interdependencia tecnológica entre el Este y el Oeste es, de hecho, una garantía frente a un eventual conflicto bélico.

En cambio, Estados Unidos no cree que una creciente dependencia energética de Europa respecto a la Unión Soviética le sea favorable a la larga al viejo continente, e incluso llegó a ofrecer al canciller federal, Helmut Schmidt, garantizar el suministro de otros productos energéticos a la RFA si desistía de adquirir el gas natural soviético.

Página 4



Tres años y medio de cárcel para "Lula". El dirigente sindical brasileño Luis Ignacio da Silva, Lula, consuela a su esposa tras serle comunicada la condena a tres años y medio de prisión por un tribunal militar de São Paulo. Los jueces encontraron culpable al líder metalúrgico de infringir la ley de Seguridad Nacional a causa de una huelga considerada ilegal. Otros diez dirigentes sindicales del ramo metalúrgico han sido condenados a penas similares, acusados de incitación a la huelga. El proceso celebrado en São Paulo, ante el que se había despertado gran expectación, iba contra los líderes del gran paro que sacudió el cinturón industrial de la mayor ciudad latinoamericana en abril y mayo de 1980 y en el que se calcula que participaron más de 250.000 trabajadores.

Calvo Sotelo asume hoy la presidencia de UCD

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, asumirá hoy la presidencia de Unión de Centro Democrático (UCD) en un Consejo Político que se presenta, en principio, sin ningún tipo de conflictividad. Culmina así el proceso, iniciado hace varias semanas, de desembarco del presidente del Gobierno en el partido y que ha significado la dimisión previa del anterior presidente, Agustín Rodríguez Sahagún, y del secretario general, Rafael Calvo Ortega.

La previsible calma que todos los observadores coinciden en pronosticar para la reunión de hoy obedece al amplio consenso existente en el partido centrista para que se unifiquen ambas presidencias, y a la postura no beligerante anunciada por los suaristas, los únicos que podrían cuestionar los métodos que se han empleado durante la crisis.

Los observadores políticos esperan que Calvo Sotelo, en el discurso previo a su elección, insista en la definición centrista del partido y en el espacio político que aspira a ocupar, aunque entre los seguidores de Adolfo Suárez —uno de los pilares básicos de la crisis del partido— cunde el escepticismo en cuanto a la reafirmación de UCD como partido de centro-centro, claramente diferenciado de la derecha y de la izquierda, motivo esgrimido por este sector ante su previsible abandono de UCD.

Página 13

La corriente neutralista crece en Europa occidental

En Europa occidental se está perfilando la rápida ascensión de una corriente neutralista y, en consecuencia, la puesta en entredicho de la solidaridad atlántica, según un sondeo sobre el pacifismo efectuado por la revista francesa *Le Nouvel Observateur* en cuatro naciones europeas: Reino Unido, República Federal de Alemania, Países Bajos y Francia.

Los resultados del sondeo confirman la idea del presidente norteamericano, Ronald Reagan, según la cual ha llegado la hora de que Estados Unidos vuelva a tomar la iniciativa, porque, de no ser así, el bloque europeo occidental se vería amenazado de destrucción. La actitud de Reagan ha cogido, sin embargo, desprevenidos a los pacifistas, que consideran idéntica la amenaza que representan EE UU y la URSS. Esta tesis no puede ser desestimada por los movimientos pacifistas, mientras los soviéticos tendrán dificultades para rechazarla sin perder el crédito que habían logrado ganar.

Página 4

Iberduero no ampliará capital en los próximos meses

El Gobierno vasco pretende que el Parlamento español se pronuncie sobre el referéndum de Lemóniz

El Partido Nacionalista Vasco pondrá al Parlamento español un pronunciamiento sobre la conveniencia o no de que se celebre una consulta popular entre la población de Fuskadi sobre la puesta en marcha de la central nuclear de Lemóniz, según manifestó el presidente del Gobierno vasco, Carlos Garaikoetxea.

La posibilidad de que se produzca esta iniciativa legislativa por parte del Gobierno autónomo ha sido interpretada por diversos medios como una muestra de disgusto de la Administración vasca sobre el rumbo que sigue el diálogo Madrid-Vitoria, a la vez que pretende involucrar a todos los partidos con representación parlamentaria en la solución que se arbitre para Lemóniz.

El Gobierno autónomo ha estudiado ya tres dictámenes sobre el procedimiento más idóneo para trasladar el tema a las Cortes, sin que hasta el momento se haya inclinado por ninguno de ellos. El momento elegido para presentar la propuesta será, con toda probabilidad, la primera semana de diciembre, en el Pleno monográfico que el Parlamento vasco celebrará

sobre la central de Lemóniz.

Dado que la decisión final sobre el futuro de la central nuclear está sometido a negociaciones con el Gobierno central, en medios políticos vascos se considera que la solicitud de la iniciativa legislativa podía ser el último recurso que el Gobierno vasco tenía reservado para el caso de que el resultado de las negociaciones fuera considerado poco satisfactorio.

El presidente de Iberduero (entidad propietaria de Lemóniz), Manuel Gómez de Pablos, rehusó hacer ningún tipo de declaración en torno a la posibilidad de que el Gobierno vasco remita al de Madrid esta propuesta, señalando que la política es para los políticos y que él se considera únicamente un profesional dentro de la administración de la compañía eléctrica.

Sin embargo, Gómez de Pablos sí manifestó que la compañía que él preside no realizará ninguna ampliación de capital en los próximos meses, rompiendo con lo que había venido a constituirse casi en una costumbre de las compañías eléctricas, la de realizar un desdoble de capital en los últimos días de cada año.

Página 35

Contactos bilaterales CEOE-UGT para desbloquear el ANE

La Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE) y el sindicato UGT mantendrán hoy una reunión en la que analizarán el Acuerdo Nacional sobre Empleo (ANE) y prepararán el protocolo que habrá de dar eficacia general a los compromisos asumidos en el citado acuerdo, fundamentalmente los que se refieren a negociaciones colectivas.

La reunión de hoy es el resultado de los contactos informales mantenidos en los últimos días entre representantes de este sindicato y de la patronal, de los que CC OO tenía conocimiento previo.

Tras la firma del ANE, los sindicatos y la organización empresarial acordaron firmar un protocolo que diera eficacia general a su contenido. Aunque CC OO no acudiría hoy a la reunión, su presencia será necesaria para la efectividad del documento, y, según fuentes de este sindicato, se aceptó la mediación de UGT como fórmula para desbloquear el ANE.

El encuentro entre UGT y CEOE puede ser el primer paso para desbloquear el Acuerdo Nacional sobre Empleo y recuperar la credibilidad ante los trabajadores.

La reunión de CEOE y UGT se produce en un momento en que la conflictividad laboral ha crecido, teniendo su máxima expresión en la huelga general de Getfice del pasado jueves, convocada por CC OO.

Página 35

Olvídense del «Suyo Affmo».
Esta Olivetti se despidе sola.

Escritura electrónica Olivetti

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 18 DE MARZO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas / Año VII. Número 1.824

Reacción del Gabinete ante las declaraciones de los acusados

El Gobierno condena la utilización del Rey en el juicio por el 23-F

El Gobierno se pronunció ayer oficialmente sobre la vista oral por el intento de golpe de Estado del 23 de febrero del pasado año, tras un informe presentado por el ministro de Defensa, Alberto Oliart, al Consejo de Ministros celebrado en el Palacio de la Moncloa. "Aunque al Gobierno no le compete enjuiciar estos hechos" dijo el secretario de Estado para la Información, Ignacio Aguirre, "manifiesta de la manera más enérgica su repulsa por la utilización abusiva que se está haciendo de la figura del Rey, y condena el desprestigio que en la vista se está haciendo de las instituciones democráticas".

Respecto al incidente ocurrido en la tarde de ayer, cuando el abogado defensor del general Torres Rojas, Gerardo Quintana, mostró su admiración por la actuación de Tejero en la tarde del 23 de febrero, Ignacio Aguirre señaló que ese tema está sujeto a estudio por si pudiera ser constitutivo de delito,

y manifestó que, según el Código de Justicia Militar, si un abogado se excede corresponde enjuiciarlo al presidente del Tribunal. Las manifestaciones del letrado Quintana a las que se refería el portavoz gubernamental fueron expresadas por aquél en el juicio, antes de iniciar el interrogatorio, cuando el citado abogado puso de manifiesto su admiración, respeto y envidia por el amor a España que había demostrado Tejero.

El secretario de Estado para la Información indicó también que el Gobierno ha enviado al Tribunal militar numerosos artículos publicados en la Prensa, por si pudieran ser objeto de sanción, en cuyo caso se aplicaría la Ley para la Defensa de la Democracia. Negó que se haya disuelto la Brigada Antigolpe, y dijo que el presidente del Gobierno no tratará con el Papa ningún tema relativo a una posible amnistía.

La mayor parte de la sesión celebrada ayer por el juicio del 23-F estuvo dedicada a la declaración del teniente coronel Tejero, quien dijo textualmente que la operación de entrada en el Congreso tenía por objeto "meter en cintura a la nación". Calificó al general Armada como "la plana mayor del Rey" en la operación e indicó que dicho general era la autoridad militar esperada en el helicóptero, al tiempo que atribuyó al comandante Cortina la consigna de realizar la operación en nombre de la democracia y del Rey, "porque siendo así", aseveró Tejero, "en el extranjero, fundamentalmente en la Santa Sede y en los Estados Unidos, lo verían bien". El teniente coronel procesado, que no se considera monárquico, declaró que no admite más democracia que la orgánica.

Página 30

Páginas 11 a 15

Rescatados los cadáveres de tres de ellos

Cinco mineros asturianos, sepultados al derrumbarse una galería

J. MANUEL VAQUERO, Oviedo. Cinco mineros quedaron sepultados en un accidente ocurrido ayer en la Sociedad Minera de Foncaravia, al producirse un violento desprendimiento de agua y lodo que aplastó a los trabajadores. Los cadáveres de tres de ellos fueron rescatados poco después de producirse el accidente. Al cierre de esta edición, los servicios mineros de salvamento trabajaban intensamente en las labores de rescate de los otros dos, a quienes los expertos dan malas posibilidades de supervivencia.

El accidente se produjo a las cinco y cuarto de la tarde de ayer en la Sociedad Minera de Foncaravia, que explota un pozo entre los niveles de la planta cincuenta y de la planta

treinta en un sistema conocido como de macizos y sobreguías. Se trata de una mina de espato-flúor, situada en Caravia alta, entre Colunga y Ribadesella, en la zona oriental asturiana, que tiene una plantilla de 47 trabajadores.

En la primera sobreguía de la planta cincuenta se rompió, a unos ocho metros, uno de los frentes que sostienen mediante poste o las galerías.

Como consecuencia de ello, una bolsa de agua y lodo, resultado posiblemente de la acumulación de las lluvias que van rellenando los huecos existentes sobre las galerías, cayó bruscamente sobre el lugar en el que realizaban sus labores los cinco mineros.

Pasa a la página 51

Comienza hoy una nueva huelga en grandes almacenes

Se inicia hoy la segunda fase de la huelga de grandes almacenes convocada por CC OO y UGT, al no haberse llegado a acuerdos en la negociación del convenio. Los paros son continuación de los registrados el pasado fin de semana y se llevan a cabo en un día —vispera de la festividad comercial del día del padre— considerado alto en ventas.

Las detenciones de miembros de piquetes informativos en el anterior conflicto, por un lado, y el escaso eco de la convocatoria pasada, por otro, hacen temer que en esta ocasión se agudicen las tensiones durante el fin de semana.

Los empresarios han asegurado que el servicio al público no sufrirá alteraciones, mientras las centrales convocantes confían en una participación mayor que la registrada los días 12 y 13 pasados. Sin embargo, fuentes de la patronal señalaron que la simple convocatoria de huelga produce una disminución en la afluencia de clientes, aunque resulte difícil evaluar las pérdidas que puedan producirse.

Página 51

Paralizadas por la huelga la mayor parte de las escuelas de magisterio

La huelga de los profesores de escuelas universitarias de Magisterio, incrementada ayer con la participación en la misma de los catedráticos y profesores agregados que han secundado la convocatoria de la asociación nacional de ambos colectivos, supuso la paralización casi absoluta de la actividad académica en el 70 % de estos centros. Los profesores numerarios de Magisterio exigen la modificación de dos artículos del proyecto de ley de Autonomía Universitaria.

El conflicto aumenta en todos los niveles académicos universitarios. En estos momentos se encuentran en huelga un 60 % de los profesores adjuntos de trece universidades y unos 20.000 profesores no numerarios de facultades, colegios y escuelas universitarias. La coordinadora estatal de estos profesores anunció ayer su intención de valorar, el próximo día 24, la situación creada a partir de la paralización de la tramitación parlamentaria de la ley.

Página 30



La recuperación de Juan José Rosón. El ministro del Interior, Juan José Rosón, que sufrió el pasado sábado una delicada intervención quirúrgica en el pulmón derecho, accedió ayer a ser fotografiado en su habitación de la clínica en que se haya internado, a pesar de que los médicos tienen absolutamente restringidas las visitas. El ministro aparece con un gesto de buen humor, junto a sus hijas María Julia y Mercedes. Comentó que se encontraba en franca mejoría y agradeció las muestras de interés por su salud que ha recibido desde su intervención quirúrgica. Como cada día miembros del Gobierno y amigos de la familia Rosón se acercaron a la clínica Riber, de Madrid, para conocer la evolución del posoperatorio del paciente. Se desconoce en qué fecha el ministro podrá abandonar el centro sanitario.

Suben las tarifas telefónicas

El Consejo de Ministros celebrado ayer acordó aumentar las tarifas telefónicas en 56 pesetas mensuales para la cuota mensual de abonado y en 0,25 pesetas el precio de paso de contador —que se sitúa en 2,50 pesetas—, al tiempo que fijó en 150 pasos el mínimo que habrá de pagar cada usuario. La información oficial facilitada al respecto no menciona cuál es la media de la subida aprobada, aunque parece que se sitúa en torno al 10%.

Asimismo, el Consejo ha acordado imponer sanciones de cinco millones de pesetas a la coalición Herri Batasuna y a los cuatro organizadores del acto de homenaje a Telesforo Monzón, celebrado el 7 de marzo pasado en el velódromo Anoeta, de San Sebastián.

El Consejo remitió a las Cortes el proyecto de ley orgánica de Enjuiciamiento Criminal, que reforma la vigente ley de 1882, para adaptarla a la Constitución y a los tratados internacionales en la materia, al tiempo que agiliza la tramitación de los procesos judiciales, simplifica los procedimientos y ordena los derechos del detenido y preso, la asistencia de abogado a ambos, las garantías frente a la detención ilegal y la duración de la prisión provisional, entre otros importantes aspectos.

En esta reunión del Consejo —adelantada a ayer debido al viaje oficial del jefe del Gobierno a Italia— se aprobaron también distintas obras que suponen una cifra de inversión de 10.000 millones de pesetas. Figuran entre ellas proyectos de abastecimiento de agua a Sevilla, Málaga, Ceuta y poblaciones cercanas a Madrid, primera fase del canal del río Porma (León), contratación de obras para la variante de la carretera nacional 401 a la altura de Parla (Madrid) y otras.

Pasa a la página 17

Esta Olivetti no sabe escribir (lo suyo son las cuentas).

olivetti Cajas registradoras / impresoras electrónicas

Portada El País 19 de marzo de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 19 DE MARZO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas / Año VII. Número 1.825

Se cumple un mes desde el comienzo del juicio del 23-F

Calvo Sotelo, Felipe González y Carrillo condenan enérgicamente la campaña difamatoria contra el Rey

Los líderes de las fuerzas políticas mayoritarias, a excepción de Alianza Popular, coincidieron ayer en manifestar su unánime condena y rechazo a los intentos de defensores y procesados en el juicio del 23-F por implicar al Rey en los hechos que se juzgan. Tras la declaración realizada el miércoles por el Consejo de Ministros en este sentido, ayer el propio presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, mostró su "indignación" por esos intentos, mientras el líder del PSOE, Felipe González, los calificaba de "lamentables".

Estas declaraciones salen hoy a la luz, cuando se cumple un mes desde que el pasado día 19 de febrero se iniciara la vista del juicio por la rebelión militar del 23-F.

Cuatro tenientes generales pasarán a la reserva en las próximas semanas

Cuatro tenientes generales del Ejército de Tierra actualmente en activo pasarán a la reserva en las próximas cinco semanas. La remodelación que motivará la situación de estos generales, dos de los cuales ocupan destinos relevantes, y el nombramiento de un nuevo director para la Academia General Militar, son temas que estudia estos días el titular de la cartera de Defensa.

La dirección de la Academia, vacante por ascenso de quien hasta ahora desempeñaba dicho cargo, podría ser ocupada por el general Juan Bautista Sánchez, hijo del teniente general del mismo nombre, fallecido en circunstancias no aclaradas tras exigirle a Franco la restauración de la Corona en la persona de don Juan de Borbón.

Los generales que pasan a la reserva activa lo harán en el periodo comprendido entre el 29 de marzo y el 25 de abril próximo. Estos son Francisco Mendivil, jefe del Mando Superior de Apoyo Logístico; Guillermo Quintana, capitán general de Madrid; José Hernández Ballesteros, miembro del Consejo Supremo de Justicia Militar; y José Gabeiras, ex jefe del Estado Mayor del Ejército. **Página 16**

Cuatro periodistas holandeses, muertos en El Salvador

JESUS CEBERIO, San Salvador. Cuatro periodistas holandeses, pertenecientes a la empresa periodística News, fueron muertos el miércoles por la tarde a unos sesenta kilómetros al norte de San Salvador, en una zona rural del departamento de Chalatenango. Veinticinco horas después, el Ejército no había dado aún información oficial sobre el hecho y se desconocía el paradero de los cuatro cadáveres. Corresponsales trasladados a la zona sólo pudieron encontrar sus ropas manchadas de sangre. **Pasa a la página 3**

Inquietud en Sanidad ante un resurgimiento del síndrome tóxico

La existencia de una circular oficial con fecha del pasado 10 de marzo en la que se solicita información sobre nuevos casos de afectados por el síndrome tóxico a las unidades de seguimiento madrileñas de esta enfermedad, viene a reforzar los rumores que han circulado recientemente en esta capital sobre la aparición de un brote del síndrome en Majadahonda y Fuenlabrada (Madrid).

La circular, redactada en papel que conserva aún el membrete del antiguo Ministerio de Sanidad y Seguridad Social, pide información a cada una de estas unidades sobre la existencia de "nuevos casos, entendiéndose como tales a los enfer-

mos que hayan iniciado sintomatología compatible con el síndrome tóxico a partir del 1 de enero de 1982".

Por otra parte, el origen de la epidemia de Avila, ha quedado desvelado al conocerse la existencia de larvas de triquina en las muestras de enfermos que habían sido enviadas para ser analizadas en Madrid en el momento en que se produjeron los primeros casos, según pudo saber EL PAIS a última hora de la noche de ayer. El temor que existió en un principio de que pudiera tratarse de una epidemia relacionada con el síndrome tóxico ha quedado definitivamente descartado. **Página 18**

Rumasa obtuvo 65 millones de pesetas con el retraso del pago de Fidecaya

La liquidez obtenida por Rumasa, durante el mes en que ha tenido en su poder los 5.780 millones de pesetas recibidos del Tesoro público para hacer efectivas las garantías del Estado a los 250.000 ahorradores de Fidecaya, le ha proporcionado unos ingresos próximos a 65 millones, como consecuencia de su inversión en el mercado interbancario o el no tener que tomar recursos de otras entidades.

Según los liquidadores, es un aliciente que también han disfrutado las ocho cajas de ahorro y rurales encargadas anteriormente de devolver 9.015 millones, de los que han hecho efectivos un 90%.

Rumasa inició ayer la devolución de los 5.780 millones de pesetas. Las primeras provincias en las que se han iniciado las devoluciones han sido Albacete, Valladolid y Teruel. **Página 43**



Incidentes en grandes almacenes de Bilbao. Trabajadores de grandes almacenes de Bilbao protagonizaron ayer diversas acciones, dentro de la jornada de huelga que, a nivel nacional y convocada por CC OO y UGT, se está desarrollando en su segunda fase como medida de presión en las negociaciones del convenio. Una concentración de trabajadores ante las puertas de El Corte Inglés de Bilbao fue disuelta por la Policía con un balance de seis manifestantes contusionados. Los paros se repetirán mañana. **Página 47**

entreviu

- LOS ESPAÑOLES DE JOMENI. De Irán a Granada.
- RITZA. LA SOFIA LOREN DE LA TELE.
- Relato de un gopista a la fuerza. EL 23-F DESDE UN TANQUE DE MILANS. Los carros empezaron a prepararse en noviembre.
- Unicas fotos. REGONA. LA AMIGA DEL DOCTOR IGLESIAS.
- Carmela García Moreno, la diputada delantero centro.
- Jorge Verstrynge: "ME GUSTARIA SER COMO MANUEL FRAGA".
- Se busca un presidente. RETRATO DEL CANDIDATO IDEAL.

tiempo

Nº 305, del 17 al 23 de marzo

Veintiocho personas, heridas al colisionar dos trenes de viajeros en Valencia

Veintiocho personas resultaron heridas en la noche de ayer al colisionar dos trenes de viajeros en las proximidades de un paso a nivel existente en las afueras de Valencia, concretamente en la calle Alboraya. A pesar de que en un principio se pensó que el accidente podía ser grave, lo cierto es que el examen de los heridos reveló que se trataba de un accidente de menor importancia. A la hora de cerrar esta edición, se desconocen las causas que originaron la colisión de ambos trenes que utiliza-

ban la misma vía a pesar de llevar direcciones opuestas. Numerosos dispositivos de las fuerzas de seguridad y varias ambulancias se desplazaron inmediatamente al lugar del suceso. Los heridos fueron trasladados al Hospital Clínico y a la Residencia Sanitaria La Fe, donde fueron atendidos de contusiones de pronóstico reservado la mayoría, mientras que nueve de ellos heridos más severamente, fueron enviados a sus domicilios. **Página 17**

Portada *El País* 28 de abril de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIERCOLES 28 DE ABRIL DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 30 pesetas / Año VII. Número 1.860

Culpables, según la acusación, de un delito consumado de "rebelión militar" y de "levantamiento armado contra el orden constitucional"

30 años de cárcel, petición final del fiscal para Milans, Armada y Tejero por el intento de golpe de Estado

El fiscal togado José Claver mantiene en su informe definitivo, leído ayer ante el Consejo Supremo de Justicia Militar, la calificación de delito de rebelión militar y de levantamiento armado contra el orden constitucional para el intento de golpe de Estado del 23 de febrero y solicita la aplicación de la pena de 30 años de reclusión para los ge-

nerales Jaime Milans del Bosch y Alfonso Armada y para el teniente coronel Antonio Tejero, considerados responsables máximos de la intentona. No cabe que esta pena sea rebajada ni aumentada por cuanto que es única y sustitutoria de la pena de muerte, aboleta por la Constitución. El fiscal deja a criterio del Tribunal la posibilidad de apli-

car la atenuante de haber depuesto las armas antes de utilizarlas. Para veinte de los procesados el fiscal rebaja la petición de pena. Todos los militares procesados, salvo cuatro, causarán baja en el Ejército, de serles aplicadas las penas solicitadas. "El Rey", sostiene el fiscal, "no sólo era ajeno, sino que estaba en contra de los hechos".

Después de una semana de suspensión, la vista del juicio del 23-F se reanudó ayer con la lectura por el fiscal togado, José Claver, de su informe definitivo en el que mantuvo, como lo hiciera en su escrito de conclusiones provisionales, la calificación de delito de rebelión militar para el frustrado golpe de Estado del 23 de febrero de 1981. El fiscal, en una exhaustiva descripción de aquellos hechos y en base a las pruebas aportadas en las distintas fases del proceso, replicó uno a uno los argumentos sobre los que la defensa intenta exculpar a los 33 procesados.

De forma concluyente el fiscal sostiene que hubo un delito consumado de rebelión militar, por cuanto hubo un alzamiento en armas en contra del ordenamiento constitucional, mandado por militares.

Especial atención dedicó a esclarecer la actuación del Rey en relación con los hechos juzgados, toda vez que la defensa había hecho de la supuesta complicidad del Monarca en el intento del golpe de Estado un argumento exculpatorio para los procesados. "La actitud del Rey era clara y diáfana", sostiene el fiscal. "El Rey no sólo era ajeno sino que estaba en contra de los hechos que sucedieron el 23 de febrero de 1981". Detalla las distintas órdenes dadas por el Rey y dice que "ante estos hechos, que tuvieron gran publicidad, no puede alegarse ignorancia de la voluntad regia".

Respecto al intento de implicar al Rey en la fase conspirativa, previa al 23 de febrero, el fiscal estima que la base de esta supuesta implicación está en la conversación Milans-Armada mantenida en Valencia el 10 de enero de 1981, en la que al segundo se le atribuye haber manifestado al primero que el Rey deseaba un cambio de la situación política y que esta confi-

dencia, que Armada niega, había sido el detonante de la acción.

Señala el fiscal que ese almuerzo entre los dos generales se celebró el 10 de enero de 1981 y que muchos meses antes ya se habían establecido los contactos entre el general Milans y el teniente coronel Tejero para preparar la ocupación del Congreso de los Diputados. "La ejecución del detonante de gran magnitud que habría de llevar a un cambio de situación política se había decido con anterioridad a la citada reunión", afirma el fiscal, quien añade que "no cabe, por tanto, establecer un nexo de causalidad entre la conversación Milans-Armada y la ocupación del Congreso". No obstante, concluye, a partir de esa fecha el general Armada queda vinculado al proyecto y toma la dirección en Madrid de la operación que el general Milans tenía ya en marcha.

Entiende el fiscal que no es de aplicación la eximente de obediencia debida, otro de los argumentos básicos de la defensa, porque se trataría de una orden contraria a la Constitución, lo que constaba a los procesados. Tampoco admite la alegación de error o engaño, que, en todo caso, cabría apreciar hasta el momento en que los jefes de los militares implicados en la intentona dan contraorden, pero no después. En cuanto a la eximente de estado de necesidad, también alegada insistentemente, afirma el ministerio público que no es aplicable, ya que no ha probado que el deterioro de la vida española hiciera necesario e inevitable el alzamiento del 23-F.

El defensor de Tejero pidió ayer la suspensión del juicio por haber pasado a la reserva activa el general instructor de la causa, José de Diego López, cuya sustitución solicita. El juicio continúa hoy con los informes de los defensores.

Páginas 15, 23 y última



De izquierda a derecha, los generales Jaime Milans del Bosch, Alfonso Armada Comyn y el teniente coronel Antonio Tejero Molina.

Penas solicitadas por el fiscal

- 30 años**
Teniente general Jaime Milans del Bosch (30), general de división Alfonso Armada Comyn (30) y teniente coronel Tejero Molina (30).
- 15 años**
General de división Luis Torres Rojas (20), los coroneles José Ignacio San Martín López (15) y Diego Ibáñez Inglés (15) y el comandante Ricardo Pardo Zancaña (15).
- 12 años**
Coronel Miguel Manchado García (15) y comandante José Luis Cortina Prieto (12).
- 8 años**
Teniente coronel Pedro Mas Oliver (10) y capitán Vicente Gómez Iglesias (8).
- 7 años**
Capitanes José Luis Abad (8) y Jesús Muñoz Aguilar (8).
- 6 años**
Capitanes José Pascual Gálvez (7) y Carlos Álvarez-Arenas Pardeñas (7).
- 5 años**
Capitanes José Cid Fortea (5), Carlos Lázaro Corthay (6), Juan Pérez de la Lastra (6), Francisco Acera Martín (6), Enrique Bobis González (6) y Francisco Dumet García-Figueras (6).
- 4 años**
Capitán de Navío Camilo Méndez Vives (4) y teniente César Álvarez Fernández (5).
- 3 años y un día**
Tenientes José Núñez Ruano (4), Pedro Izquierdo Sánchez (4), Vicente Ramos Rueda (4), Manuel Boza Carranco (4) y Santiago Vecinos Núñez (4).
- 3 años**
Capitán Juan Batista González (6).
- 2 años**
Tenientes Vicente Carricondo Sánchez (3 años y un día) y Jesús Alonso Hernáiz (3 años y un día).
- 1 año y seis meses**
Capitán Francisco Ignacio Román (1 año y seis meses).
- 10 años**
Juan García Carrés.

Las penas de reclusión superiores a doce años llevan consigo la pérdida de empleo, y las de prisión que excedan a los tres años, la separación del servicio. En ambos casos suponen la baja en el Ejército. Las penas inferiores llevan consigo la accesoria de suspensión de empleo. Entre paréntesis, al lado del procesado, figura, en su caso, la pena anteriormente solicitada por el fiscal. Las penas de reclusión (superiores a los doce años) llevarán consigo las siguientes accesorias: pérdida de empleo e inhabilitación por el tiempo de la condena.

Hoy abandonan España los espías soviéticos

El director en Madrid de la compañía aérea soviética Aeroflot, F. V. Nikolayevich, y otro empleado de la misma empresa, V. L. Tirtshnikov, han sido "invitados a abandonar España" acusados de actividades de espionaje, que fueron detectadas por los servicios militares de contraespionaje españoles (CESID). El Gobierno les ha dado de plazo hasta el domingo para que salgan de nuestro país. Pero los dos espías soviéticos abandonarán hoy Madrid, con destino a Zurich, en el vuelo 657 de Swissair, que sale de Barajas a las 8.30 horas. **Página 26**

entreviu

- MARADONA, DESNUDO.
- Laura Gemser, la Venus negra.
- COMO LLEGAN LAS ARMAS A ETA. Lovaina-Amberes-Burdeos, ruta de la "Parabellum"
- COMISARIO BALLESTEROS: "PODRÍAMOS ACABAR CON EL TERRORISMO ESTE AÑO".
- IDI AMIN: "Reagan no es un buen hombre".
- GARCÍA DIEZ: "LOS RESULTADOS DE ANDALUCÍA NO NOS CONDIGNARÁN".
- UN NOBEL PARA EL REY.

tiempo

Nº 311. Del 28 abril - 4 mayo de 1982.

La crisis empieza a volverse contra Thatcher y Galtieri

Argentina anuncia una inminente invasión británica de las Malvinas

El canciller argentino, Nicanor Costa Méndez, aseguró anoche en Washington, ante la OEA, que Gran Bretaña lanzará un ataque contra las Malvinas antes de 48 horas. No se descarta que un comando de elite haya establecido ya una cabeza de puente en la isla de la Gran Malvinas.

La crisis de las Malvinas, aderezada por insistentes rumores sobre una inminente invasión de la Royal Navy, parece estar volviéndose contra los gobiernos de los dos países implicados, el conservador de Margaret Thatcher y la

Junta Militar de Leopoldo Galtieri.

La oposición laborista, encabezada por Michael Foot, se mostró ayer extremadamente dura a la hora de exigir que el secretario del Foreign Office, Francis Pym, viaje a las Naciones Unidas antes de que se produzca una escalada militar. En Buenos Aires, unos 50.000 manifestantes intercalaron sus gritos en pro de la soberanía argentina sobre el archipiélago con llamamientos para que "el poder vuelva al pueblo". **Páginas 2 y 3**

Portada *El País* 28 de mayo de 1982

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 28 DE MAYO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.890

Los submarinos argentinos entran en acción

Los paracaidistas británicos, al asalto de Puerto Darwin

Las fuerzas británicas destacadas en las islas Malvinas comenzaron ayer una ofensiva en dirección a Puerto Darwin y Goose Green con el objetivo final de tomar la capital de las Malvinas, Puerto Argentino (Port Stanley). Unos 3.000 soldados tomarían parte en esta operación que comenzó al amanecer de ayer (mediodía hora de Madrid) con el asalto de paracaidistas— transportados previamente en helicópteros— contra las posiciones argentinas en Puerto Darwin. Buenos Aires no confirmó estas noticias. Los objetivos del avance británico se encuentran a unos 25 kilómetros de San Carlos, donde la Marina del Reino Unido ha establecido su cabeza de puente, y su propósito es asegurar un próximo movimiento militar a mayor escala con el fin de poderarse de la capital del archipiélago.

El Ministerio de Defensa británico se mantiene en significativo silencio desde hace varias horas, después del anuncio formulado en el Parlamento por la primera ministra, Margaret Thatcher, en el sentido de que las tropas británicas habían comenzado a avanzar. Tras permanecer en silencio du-

rante semanas, la Marina argentina volvió ayer a dar señales de vida, anunciando uno de sus portavoces que el moderno submarino *San Luis*, de fabricación alemana, había atacado "recientemente" a un navio británico junto a la costa del archipiélago.

En su primer balance de los daños causados al enemigo desde el 1 al 26 de mayo, el Estado Mayor conjunto argentino aseguró ayer haber hundido dos destructores, dos fragatas, un transporte de aviones (todos ellos reconocidos por Londres) y una tercera fragata no identificada, según informa Juan González Yuste. Seriamente dañados resultaron tres destructores o fragatas y un transporte de gran desplazamiento. Simplemente averiados, diez destructores o fragatas, un transporte de tropas y un buque de apoyo. Veintidós aviones *Harrier* y doce helicópteros británicos han sido derribados, según Buenos Aires.

Las relaciones entre Buenos Aires y Washington siguen deteriorándose a marchas forzadas; fuentes de la Administración Reagan confirmaron anoche que Estados Unidos está suministrando al Reino Unido misiles de combate aéreo Sidewinder y munición.

El secretario general del Partido Comunista de España (PCE), Santiago Carrillo, pidió ayer al Gobierno que ofrezca tropas españolas para garantizar la seguridad en las Malvinas, mientras se negocia una solución pacífica".

Páginas 2 a 4 y última



Artilleros del portaaviones *Hermes* preparan en la cubierta de vuelo del buque bombas de 250 kilos para los *Sea Harrier* británicos.

Es la primera vez que un Papa de Roma visita este país

Juan Pablo II emprende hoy su polémico viaje al Reino Unido

Juan Pablo II emprende esta mañana su viaje al Reino Unido, el más difícil de su pontificado, dada la guerra británico-argentina que actualmente tiene lugar en el Atlántico sur y el anuncio que formuló el Papa de que a su regreso de Londres visitará Buenos Aires. Es igualmente un viaje histórico, porque es la primera vez que un Papa

de Roma visita el Reino Unido, país cuya identidad religiosa está de alguna forma basada en la lucha contra la Iglesia de Roma.

De los más de 54 millones de habitantes del Reino Unido, los católicos apenas suman cinco millones.

Algunos protestantes intransigentes se han manifestado repetidamente en el Reino Unido durante las últimas semanas contra la visita del Papa. Para Enoch Powell, diputado derechista, el hecho de que Juan Pablo II ponga el pie en tierra británica es suficiente para destronar a la reina Isabel II de Inglaterra, "gobernadora suprema de la Iglesia del Reino Unido".

Otra característica del viaje es que en él ha sido dejada de lado la prudente diplomacia vaticana. Antes de emprenderlo, Juan Pablo II ha debido superar numerosos obstáculos, incluso dentro de la propia curia romana. Al parecer, algunos diplomáticos del Vaticano desaprobaron la decisión del Papa, porque piensan que pueda malinterpretarse la verdadera finalidad, exclusivamente religiosa, de esta visita.

Página 5
Editorial en la página 12

El PSOE pedirá que se aplace el ingreso en la OTAN

MIGUEL ANGEL AGUILAR

La comisión ejecutiva del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) acordó en su reunión del miércoles presentar una moción en el Congreso solicitando del Gobierno un aplazamiento del ingreso de España en la OTAN, cuyas últimas formalidades está previsto que se cumplan en la sede del Cuartel General de la Alianza, en Bruselas, el próximo día 5, con asistencia de los ministros de Asuntos Exteriores y de Defensa, José Pedro Pérez-Llorca y Alberto Oliart, respectivamente, y del presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor, general Alvaro Lacalle Leloup.

Este aplazamiento lo solicitan los socialistas, entre otras razones, en vista del signo y de los compromisos generados alrededor del conflicto de las Malvinas entre el Reino Unido y la República Argentina.

La moción resulta coincidente con otra adelantada por los parlamentarios socialdemócratas del PAD (Partido de Acción Democrática), disidentes de UCD, que lidera Francisco Fernández Ordóñez.

Además, no dejará de encontrar afinidades esa propuesta en la sensibilidad del sector suarista, cuya preocupación por la pasividad oficial ante el giro de los acontecimientos en el Atlántico sur es de conocimiento público. Adolfo Suárez criticó duramente también la posición norteamericana en la crisis.

En todo caso, salvo imprevistos, en las áreas responsables del actual aparato centrista se cuenta con la seguridad de los votos de Coalición Democrática y de las minorías vasca y catalana para derrotar a la moción socialista, cuya aprobación descolgaría a Leopoldo Calvo Sotelo de la cumbre de jefes de Gobierno de los países signatarios de la Alianza Atlántica, convocada en Bonn el próximo 10 de junio.

Pasa a la página 17

Hoy comienza la Feria del Libro en el Retiro

Un total de 235 casetas, pertenecientes a editores, librerías y distribuidores, exhibirán y venderán al público, a partir de hoy en el Retiro, la producción editorial española, que el pasado año alcanzó los 29.286 títulos, la mayoría de autor español. El volumen de exportación del sector, uno de los más agresivos de la economía nacional —ocupa el cuarto lugar del mundo—, superó en el mismo período los 36.000 millones de pesetas.

La Feria abre sus puertas cada día a las once de la mañana y las cierra a las dos de la tarde, para reabrir a las 17.30 hasta las diez de la noche, ha sido organizada este año por las cámaras del libro y al margen de la Administración estatal.

Páginas 36 y 37

Visto para sentencia el juicio por el asesinato del industrial Juan Vilá

KARMENTXU MARIN, HUESCA

ENVIADA ESPECIAL "Sólo quiero aclarar una cosa: que el caso nuestro, una persona que no lo haya vivido no lo puede comprender". Con estas palabras de Neus Soldevila, pronuncias después de que el presidente del tribunal preguntara a los acusados si tenían algo más que declarar, quedó visto para sentencia, hacia las 21.30 horas de ayer, el juicio contra la madre, tres hijos y la empleada de la familia Vilá-Soldevila, acusados de dar muerte a su esposo y padre, el industrial catalán Juan Vilá Carbonell. El fiscal, que mantuvo sus peticiones de más de 100 años de prisión en total, reiteró su creencia de que fue Marisol Vilá, de 15 años, no procesada por ser menor de edad, la autora material del disparo que acabó con la vida de su padre el 28 de junio del año pasado en Espiús, Huesca, aunque ella lo negó ante el tribunal.

El abogado defensor de la familia Vilá, José María Armada, apuntó en su informe de calificaciones definitivas la posibilidad de plantear la nulidad de actuaciones, al no haberse cumplido el procedimiento que obliga al juez a informar a los acusados de que pueden abstenerse de declarar contra parientes próximos.

Pasa a la página 31

tiempo

semanario de información general

- Exclusiva. LOS PILOTOS ARGENTINOS CUENTAN COMO HUNDIDOS LOS BARCOS INGLESES.
 - Malvinas. Calvo Sotelo cedió ante los yanquis.
 - LA GUERRA TOCA A ESPAÑA.
 - El novio y sus amigos cuentan su vida. ALBUM FAMILIAR DE YOLANDA GONZALEZ.
 - Abril Martorell: "EN UCD HA HABIDO TRAICION".
 - Luis de Carlos: "BERNABEU FUE UN DICTADOR".
- Nº 3 - 31 de mayo 82

TIEMPO, HACIA FALTA

Portada *El País* 29 de mayo de 1982

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 29 DE MAYO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas. Con suplemento semanal: 50 pesetas / Año VII. Número 1.891

El Papa renueva en Londres su llamamiento por la paz en las Malvinas

Los británicos toman Puerto Darwin y cierran la 'tenaza' sobre la capital

Unos mil paracaidistas británicos tomaron ayer con "ligeras bajas" Puerto Darwin y el aeródromo de Goose Green, en la isla Malвина oriental, según anunció anoche el portavoz del Ministerio de Defensa del Reino Unido. Las tropas inglesas han cerrado la tenaza sobre la capital de las Malvinas y se

encuentran a 80 kilómetros de Puerto Argentino (Port Stanley). Pocos horas antes, Juan Pablo II había en Londres un nuevo llamamiento por la paz, tema que dominó la primera jornada de su viaje al Reino Unido. En cuatro ocasiones el Papa hizo referencia al conflicto.

En Buenos Aires, un comunicado del Estado Mayor conjunto afirmaba sin embargo que el ataque desencadenado por los paracaidistas británicos había sido rechazado y que "tropas del Ejército apoyadas por aviones hicieron retroceder al enemigo".

Una vez confirmada la ocupación de Puerto Darwin, la segunda localidad en importancia de isla Soledad, las tropas inglesas se dirigirán desde este punto hacia la capital de las Malvinas, Puerto Argentino (Port Stanley), donde se encuentran acantonados más de 5.000 soldados argentinos. La capital ya está amenazada por otra columna británica que, al parecer, avanza desde la bahía de San Carlos, por la ruta norte, sobre el mismo objetivo. Si esta operación de pinza tiene éxito, la posición argentina en el archipiélago sería desesperada.

"En un mundo desgarrado por el odio y por la injusticia y dividido por la violencia y por la opresión, la Iglesia desea ser portavoz en el papel vital de promover la armonía y la unidad", dijo el Papa a su llegada a Londres. Por su parte, el secretario de Estado del Vaticano, Agostino Casaroli, fue recibido ayer en audiencia privada por la primera ministra británica, Margaret Thatcher.

En el frente diplomático, Argentina sigue apuntando más hacia Estados Unidos que hacia Gran Bretaña. En la reunión del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR), Argentina acusó a Estados Unidos de olvidar sus compromisos continentales y apoyar descaradamente al Reino Unido. El secretario de Estado norteamericano, Alexander Haig, recordó al diplomático argentino que no era pertinente invocar el TIAR, ya que la primera agresión no había partido de un país extracontinental, sino del propio continente.

Páginas 2 a 4



La reina Isabel II despidió al papa Juan Pablo II al término de su entrevista privada en el palacio de Buckingham.

UCD califica de propaganda la moción socialista

España ingresará en la OTAN sin que pueda discutirse el aplazamiento pedido por el PSOE

La moción socialista solicitando que el Gobierno retrase la entrada de España en la OTAN no podrá tramitarse en el Congreso de los Diputados antes de que se produzca, la semana próxima, la ceremonia formal de entrada de nuestro país en la Alianza Atlántica. De otra parte, la proposición no de ley presentada por el PSOE para que la Cámara solicite urgentemente el aplazamiento de los trámites del ingreso en la Alianza, cuenta con la oposición de un bloque mayoritario del Congreso, que incluye, además del partido en el poder, a Alianza Popular y la Minoría Catalana. Uno de los portavoces de este grupo, Joaquín Molins, reiteró anoche su postura favorable a la entrada española en la OTAN.

La moción socialista dice, entre otras cosas, que "ante la ausencia de garantías en las negociaciones bilaterales con Inglaterra para la recuperación de Gibraltar, el Congreso de los Diputados solicita del Gobierno que no proceda al depósito del instrumento de adhesión de España a la OTAN".

La ceremonia formal por la que nuestro país quedará integrado en la Alianza se celebrará el próximo día 5 de junio en el cuartel general de la OTAN, en Evere (Bélgica), acto tras el cual la bandera española ondeará junto a las de los otros 15 países que integran la Alianza. Pocos días después, el 8 y 9 de junio, se celebrará la cumbre de Bonn, con asistencia de los jefes de Estado o Gobierno de los países miembros, y a la que está previsto que acudan el presidente del Ejecutivo español, Leopoldo Calvo Sotelo, y los ministros de Asuntos Exteriores y de Defensa.

La moción del PSOE fue calificada ayer de "operación de imagen publicitaria" por el secretario de información de UCD, Javier Rupérez, dado que los trámites para la adhesión española están prácticamente ultimados y la moción no podrá debatirse antes del ingreso en la OTAN.

En términos parecidos se manifestó el secretario de Estado para las Relaciones con las Cortes, Gabriel Cisneros, quien dijo que la moción socialista es una opera-

ción "estrictamente propagandística", ya que han tenido buen cuidado de presentarla cuando ya no se podrá tramitar hasta después de producirse el hecho de la incorporación.

Mientras, en la sesión que celebra en la isla portuguesa de Funchal la Asamblea Parlamentaria del Atlántico Norte, un representante español explicó la negativa del Gobierno a albergar armamento atómico en territorio español.

Página 19

El Gobierno no anuncia medidas políticas tras la derrota andaluza

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, permaneció prácticamente todo el día de ayer reunido con sus ministros, estudiando la situación política planteada tras el fracaso de UCD en las elecciones andaluzas. El tema fue analizado por la mañana en la reunión del Consejo de Ministros, a la que siguió por la tarde otra reunión del jefe del Gobierno con algunos de los principales ministros, los que integran el llamado *sanedrín*. No obstante, al término de estas conversaciones no se ha anunciado ninguna medida política concreta.

El propio portavoz del Gobierno, Ignacio Aguirre, se mostró hermético sobre el contenido de estas reuniones, en la conferencia de Prensa habitual tras la reunión semanal del Ejecutivo.

Aguirre consideró probable, por otra parte, que el próximo viernes el Gobierno celebre una reunión extraordinaria —el ritmo normal de sesiones plenarias del Gabinete es bisemanal— para analizar la sentencia del juicio por el 23-F, que será anunciada en los primeros días de la próxima semana. Sólo una vez conocido el contenido de la misma, el Gobierno decidirá si recurre o no al Tribunal Supremo.

El Consejo de Ministros no trató ayer "en absoluto" sobre una posible disolución de las Cortes Generales, y dedicó aproximadamente una hora de su larga reunión a analizar la actualidad política inmediata y, concretamente, los resultados de las elecciones andaluzas. Estas son algunas de las escasas novedades obtenidas por los informadores en la conferencia de Prensa.

Pasa a la página 16

Exigencias de última hora impiden el traspaso de Maradona al Barcelona

El fichaje por el Barcelona del jugador argentino Diego Armando Maradona, por una cantidad entre 450 y 600 millones de pesetas, según fuentes procedentes del club azulgrana, que serían casi 800 según se afirma en Argentina, se frustró a última hora de ayer cuando el contrato estaba ya prácticamente concluido. "Exigencias imprevistas" de los abogados que llevan el caso, y cifradas en unos 500.000 dólares obligaron a Nuñez a solicitar unas horas para ultimar el fichaje.

Las diferencias en la cantidad del traspaso radicaban en el sistema de financiación de la operación

—con partidos amistosos previstos para los dos clubes argentinos implicados en el litigio por la propiedad de Maradona, Boca Juniors y Argentinos Juniors—.

Maradona iba a fichar por seis temporadas, en las que percibiría oficialmente unos veintiséis millones de pesetas, aparte sueldos y primas. Al margen quedaban también todos los aspectos publicitarios derivados de la multinacional que comercializa su figura, la *Maradona Producciones*. El acuerdo suscrito para el traspaso se pensaba cerrar sobre la base de un 80% para Argentinos Juniors, y un 20% para el Boca.

Página 49

Una ventana abierta a la telemática.

Ordenador profesional M120 a 16 bits

olivetti

Portada *El País* 30 de mayo de 1982

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 30 DE MAYO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 50 pesetas. Sin suplemento semanal: 35 pesetas / Año VII. Número 1.892

Galtieri amenaza con llamar a tropas de otros países en apoyo de Argentina

Las fuerzas británicas, listas para recuperar la capital de las Malvinas

Las fuerzas británicas destacadas en las Malvinas, después de haber tomado Puerto Darwin y Goose Green, estaban ayer en condiciones de lanzar un ataque contra Port Stanley, capital de Isla Soledad, la más importante del archipiélago. Con unos 4.500 o 5.000 hombres, según ha reconocido la Junta Militar argentina, las tropas británicas prosiguieron ayer su avance hacia la capital de las islas, reduciendo a dos pequeñas guarniciones y tomando como prisioneros a más de mil soldados argentinos. En los medios políticos del Reino Unido no se excluye, sin embargo, que el Gobierno británico pueda proponer una rendición honrosa a las tropas argentinas antes de lanzarse a la toma de Port Stanley.

En el ataque del viernes contra Puerto Darwin y el aeródromo de Goose Green, los paracaidistas británicos encontraron una encarnizada resistencia por parte de las fuerzas argentinas. A ocho kilómetros de Darwin, unos ochenta soldados argentinos consiguieron detener durante varias horas el

avance de los británicos, cuatro veces superiores en número.

El presidente argentino, general Leopoldo Galtieri, amenazó ayer con internacionalizar el conflicto advirtiendo que las Fuerzas Armadas de su país podrían combatir en las Malvinas junto a los ejércitos de "las naciones hermanas de América y, si fuera necesario, de otras latitudes del mundo".

Galtieri no especificó a qué latitudes se refería su arenga, pero en otro momento dijo que agradecía "el firme apoyo recibido de las más diversas y lejanas naciones, sin distinción de razas o de credos".

La declaración de Galtieri podría tener como base la decisión adoptada en la madrugada de ayer por los países signatarios del Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR), que en una resolución establecieron que los Estados firmantes del mismo "pueden prestar a Argentina el apoyo que cada cuál juzgue apropiado para proporcionarle asistencia ante la grave situación". La decisión fue adoptada por 17 votos a favor, ninguno en contra, y las abstenciones de Estados Unidos, Colombia, Chile y Trinidad-Tobago, que alegaron en su descargo el "respeto a los principios del Derecho Internacional".

La resolución insta a Estados Unidos a que levante las sanciones impuestas contra Argentina y se abstenga de prestar asistencia material al Reino Unido "en observancia del principio de solidaridad continental". Washington anunció ya que no cambiará su política a este respecto. **Páginas 2 y 3**

Las sentencias del 23-F pueden ser inferiores a la petición fiscal

El Consejo Supremo de Justicia Militar se reunió ayer para continuar las deliberaciones sobre la sentencia, que deberá dar a conocer como muy tarde el próximo día 3 de junio, respecto al juicio a los 33 procesados por el intento de golpe de Estado del 23 de febrero de 1981.

En medios políticos y castrenses se detectaba ayer expectación, no exenta de cierta preocupación, ante la posibilidad de que las penas solicitadas por el ministerio fiscal hayan sido sensiblemente rebajadas por el tribunal.

En sus conclusiones definitivas, el fiscal togado del Consejo Supremo de Justicia Militar, general José Manuel Claver, sostuvo la calificación de rebelión militar para los hechos del 23-F y mantuvo, con ligeros retoques, las condenas solicitadas para los encartados en su escrito inicial de acusación. La petición fiscal para los principales implicados fue de treinta años para el teniente general Jaime Milans del Bosch, el general de división Alfonso Armada y el teniente coronel de la Guardia Civil, Antonio Tejero. Para el general Luis Torres Rojas, el fiscal togado solicitó quince años de privación de libertad, al igual que para los coroneles José Ignacio San Martín y Diego Ibañez Inglés y el comandante Ricardo Pardo Zancada.

Según las noticias que circularon ayer, sin confirmación, el tribunal de oficiales generales que constituye el Consejo Supremo de Justicia Militar puede dictar una sentencia que rebaje las penas solicitadas para cada uno de los encusados, estableciendo serias diferencias entre el teniente coronel Tejero y los demás encusados.

Pasa a la página 19
Editorial en la página 12



Romy Schneider, en una foto reciente.

Romy Schneider, encontrada muerta en un apartamento de París

La actriz Romy Schneider, de 43 años, murió en la madrugada de ayer en la casa del productor de cine Laurent Petin, de París, a causa de un paro cardíaco, según certificó el médico forense, quien, a su vez, decidió que no se le practicara la autopsia. La primera versión que se difundió daba como probable un suicidio por sobredosis de barbitúricos, pero ni la policía ni el forense encontraron pruebas externas de este último supuesto. En medios artísticos no se descarta, sin embargo, que la ac-

triz se quitara la vida dada la difícil situación síquica por la que atravesaba desde la muerte de su hijo David, de catorce años, el año pasado.

Romy Schneider, una de las actrices más conocidas y queridas en Europa, nació en Viena el 23 de septiembre de 1938 pero tenía nacionalidad francesa. Interpretó su primera película, *Lilas Blancas*, en 1953 y más tarde se hizo famosa por sus versiones de Sissi con las que llenó una etapa rosa en su carrera cinematográfica. **Página 31**

HOY, DOMINGO

UCD, un triste aniversario

Cinco años después de su fundación, el partido en el Gobierno está al borde de la ruptura. / Páginas 16 y 17.

El dinero negro de las trapaperras

En sólo un año, el fraude fiscal del negocio de estas máquinas asciende a 2.400 millones de pesetas. / Página 30.



Ali Akbar Velayati

"Continuaremos la guerra contra Irak"

El ministro de Asuntos Exteriores iraní, de paso ayer por Madrid, fue entrevistado por EL PAÍS. / Página 9.

El nacimiento del poder indio

Página 28

Las últimas casas de baños

Páginas 24 y 25

EL PAÍS LIBROS

Las ofertas de la Feria del Libro de Madrid

Entrevista con Jorge Guillén

Internacional	2	Letras	37
Opinión	12	Cartas	38
Nacional	16	Deportes	40
Sociedad	24	Economía	42
Cultura	31	Oferas empleo	54
Especiales	33	Programas TV	63

Renault también compra y vende coches usados de otras marcas.



En el Mercado Nacional de Ocasión de Renault, como siempre, es siempre cerca. Y a mano. Para vender, en las mejores condiciones, un coche usado, sea cual sea la marca y el modelo. O para comprarlo. Al precio más ajustado. Con las financiación más flexibles. Y, por supuesto, revisado. Porque cuando Renault vende un coche de otra marca, compromete su nombre Renault.

Desde hoy, España será oficialmente miembro de la OTAN

España quedará integrada hoy en la Organización del Tratado del Atlántico Norte, después de recibir ayer la comunicación oficial de que los quince países miembros de la OTAN han depositado en Washington los protocolos de ratificación de la adhesión de España a la Alianza Atlántica. El último trámite para completar la integración, la entrega también en Washington de la carta confirmatoria del Gobierno español, no pudo ser completado ayer al tener que desplazarse a Madrid el embajador de España en Washington, José Lladó, por motivos familiares. El trámite será cumplido hoy por el

encargado de negocios de la embajada de España en Estados Unidos.

Una nota oficial de la Oficina de Información Diplomática (OID) del Ministerio de Asuntos Exteriores señalaba anoche: "Habiéndose cumplimentado en la mañana de hoy los trámites de invitación a España para su adhesión al Tratado del Atlántico Norte, el encargado de negocios de España en Washington, hará entrega mañana en el Departamento de Estado del instrumento de adhesión del Reino de España al mencionado tratado".

Pasa a la página 18

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, LUNES 31 DE MAYO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.893

El ingreso coincidió con el Día de las Fuerzas Armadas

A media tarde de ayer España quedó integrada en la OTAN

A las 16.20 de ayer, 10.20 hora de Washington, España se convertía en el decimosexto país miembro de la OTAN, después de que el encargado de negocios de la Embajada española en Washington acudiera al Departamento de Estado a depositar el protocolo de adhesión por el que nuestro país quedaba integrado formalmente en la Alianza Atlántica.

La rapidez con que se procedió a la entrega del documento de adhesión, apenas anunciada unas horas antes, sorprendió a los observadores políticos, que esperaban que el acto se desarrollara a lo largo de esta semana, coincidiendo con la ceremonia de izar la bandera española en el cuartel general de la Alianza Atlántica, en Bruselas, prevista para el sábado día 5 de junio, y a la que asistirán los ministros de Asuntos Exteriores y de Defensa, José Pedro Pérez-Llorca y Alberto Oliart, respectivamente.

La entrega del documento de adhesión coincidía con la clausura del Día de las Fuerzas Armadas, que concluyó con la parada militar en Zaragoza presidida por el Rey, y apenas 48 horas después de que el PSOE presentara una moción al Gobierno solicitando el aplazamiento de la adhesión española a la OTAN, en tanto en cuanto no haya seguridades por parte del Reino Unido sobre el contencioso bilateral de Gibraltar. Ayer, un representante del PSOE calificaba de gravísimo error del partido gubernamental y de "equivocación histórica que deberemos pagar" la entrada de España en la Alianza Atlántica.

El anuncio del ingreso en la OTAN fue acogido con duras críticas por parte de la oposición de izquierda, mientras en las filas de UCD y de AP no se ocultaba la satisfacción por ver cumplimentada su vieja ambición de estar en el club atlántico.

El ingreso de España en la OTAN se adelanta también al anuncio de las sentencias a los encausados por el intento de golpe de Estado del 23-F, que se espera para los próximos días.

La integración de nuestro país en la Alianza Atlántica, objetivo prioritario de la política exterior

del Gobierno de Calvo Sotelo, culmina quince meses de gestiones realizadas desde el momento del discurso de investidura del sustituto de Adolfo Suárez en la Moncloa, el 18 de febrero de 1981.

Ayer, el secretario general de la Alianza Atlántica, Joseph Luns, calificaba en Funchal de "acontecimiento verdaderamente histórico" la entrada de España, y repetía que fue "un gran día para Europa, para la Alianza y para el mundo libre".

Ahora, en teoría socio de pleno derecho, España iniciará un largo proceso, de probablemente un año, para negociar con los aliados las modalidades de integración de nuestro país en los más de cuatrocientos comités que componen la OTAN.

Páginas 13 a 16

Editorial en la página 10

Buenos Aires afirma haber dañado al portaviones 'Invencible' y Londres lo desmiente

7.000 argentinos aguardan el asalto a la capital de las Malvinas

Más de 7.000 soldados argentinos aguardan atrincherados en los alrededores de Puerto Argentino (ex Puerto Stanley) la ofensiva final de los *hainas rojas* y los infantes de Marina —a los que se les unirán los temibles *gunkas*, recién llegados a bordo de naves reemplazadas— de la fuerza expedicionaria británica, que avanza hacia las colinas que rodean la capital de las islas Malvinas. Según agencias de Prensa de Buenos Aires, el portaviones británico *Invencible* habría sido seriamente dañado por un misil Exocet lanzado por un avión argentino. El Ministerio de Defensa de Londres negó que alguno de sus barcos hubiese sido alcanzado durante el ataque aéreo de ayer.

Un importante comunicado se esperaba esta madrugada, posiblemente relacionado con este hecho, pero no había sido divulgado a las 2. El Ministerio de Defensa británico, por su parte, reconoció únicamente que la aviación argentina había intentado lanzar un ataque contra la flota de intervención, pero afirmó que ninguno de los navíos había sido alcanzado.

Tras la conquista de dos de los puntos estratégicos más importantes de la isla oriental, Puerto Dar-

win y el campo de aviación de Goose Green —en el istmo que une las dos partes de la isla Soledad—, se da como inminente, tanto en Londres como en Buenos Aires, el inicio de la batalla decisiva para determinar el control del archipiélago. El frío, cuatro grados bajo cero, y la humedad reinan en la zona, por lo que se cree que Gran Bretaña intentará acelerar al máximo sus operaciones. Las fuerzas británicas avanzan en un doble frente hacia Puerto Argentino:

desde Puerto Darwin por el sur, y desde Teal Inlet —a medio centenar de kilómetros de la capital— por el norte.

Las reuniones del Estado Mayor Conjunto argentino y del gabinete de crisis de Margaret Thatcher se sucedieron ayer domingo. La oposición laborista incrementa sus presiones para que el Gobierno trate de evitar un baño de sangre en esta última etapa.

Doce británicos perdieron la vida y 31 resultaron heridos en los combates de Puerto Darwin y Goose Green, escenarios en los que más de un millar de argentinos cayeron prisioneros; de ellos, 120 están heridos, según las cifras facilitadas por el Ministerio de Defensa. Todos serán trasladados a barcos de la flota auxiliar británica y a naves mercantes requisadas, fuera de la zona donde se registran las operaciones bélicas. Páginas 2 a 4



MARISA FLOREZ

Más de 8.000 soldados desfilaron ante el Rey. Más de 8.000 hombres y alrededor de quinientos vehículos de diferentes tipos, pertenecientes a los tres Ejércitos y a los cuerpos y fuerzas de seguridad del Estado, desfilaron ayer ante el rey Juan Carlos en el paseo de la Independencia, en la ciudad de Zaragoza. La parada militar puso fin a los actos conmemorativos de la Semana de las Fuerzas Armadas, que en esta edición se desarrolló con carácter preeminente en la capital aragonesa, cabecera de la V Región Militar. Las unidades aéreas no pudieron participar en el desfile por problemas atmosféricos, que restaban seguridad a las maniobras de los aviones.

Página 17

Un recluso muerto y dos policías heridos en un tiroteo en Granada

Un recluso resultó muerto y dos policías nacionales heridos de gravedad por arma de fuego en un tiroteo registrado a última hora de ayer en el Hospital Provincial de Granada, según informó anoche la Jefatura Superior de Policía de aquella ciudad. Los hechos ocurrieron cuando un joven madrileño, Francisco Díaz López, de veinticinco años, que se encontraba de visita en el mencionado hospital, abrió fuego contra los dos policías nacionales que custodiaban a los reclusos Juan Utrera

Utrera, de 28 años, y Fernando Manuel Estévez Goytre, de 33 años, a fin de facilitar su huida.

El fallecido es el recluso Fernando M. Estévez, quien, según una nota policial, se había apoderado del arma de uno de los agentes. Los policías heridos son Francisco Romero Garrido, que resultó alcanzado por dos impactos de bala y está en estado grave, y Miguel Sánchez Avila, cuyo pronóstico es gravísimo. Francisco Díaz fue detenido momentos después.

Página 23

La lucha contra el fraude en el paro ahorra 20.000 millones

La Administración asegura haber ahorrado más de 20.000 millones desde primeros de año gracias a la campaña de lucha contra el fraude en el seguro del desempleo. Según los datos contenidos en un informe del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, el ahorro se debe a la puesta en marcha de un programa especial de visitas a empresas y trabajadores supuestamente en paro.

El control se ha realizado a través de la Subsecretaría de Empleo de dicho Ministerio, que ha reali-

zando dos campañas: una especial que controla provincias concretas y que varía de mes a mes, y otra general, cuyo control se hace de forma permanente en todas las provincias.

El ahorro en supuestos fraudes se sitúa en torno a los 10.000 millones de pesetas, a los que hay que añadir 4.000 millones ahorrados en cotizaciones y otros 6.000 millones de pesetas correspondientes a descubiertos liquidados y sanciones impuestas.

Página 56

EL PAÍS DEPORTES



Alfredo Di Stéfano

Di Stéfano ha vuelto a 'la fábrica'

El 30 de junio de 1964, Alfredo Di Stéfano, a sus 38 años, recibía la carta de libertad. Había dejado de pertenecer a la *fábrica*, apodo con el que denominó un buen día al estadio Santiago Bernabéu. Casi dieciocho años después, la *sueta rubia* volvía, no como un obrero especializado del balón, sino como ingeniero, como técnico.

Nieto, ganador del GP de Italia

Angel Nieto se adjudicó el triunfo en la prueba de 125 centímetros cúbicos del Gran Premio de Italia, victoria número 75 de su carrera deportiva en un gran premio del Campeonato Mundial, y que le sitúa, muy destacado, en la primera posición de la clasificación general. Nieto, en la presente temporada, lleva cuatro victorias sobre un total de cinco pruebas celebradas, si bien sólo ha disputado las cuatro en las que ha ganado.

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 1 DE JUNIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.894

Calvo Sotelo dice que ha cumplido el calendario previsto

Felipe González convocará un referéndum sobre la OTAN si llega al poder

El secretario general del PSOE, Felipe González, reiteró ayer su intención de convocar un referéndum para decidir la permanencia o retirada de España de la Alianza Atlántica, en caso de llegar al poder. Por su parte, el jefe del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, se mostró satisfecho de haber cumplido el compromiso adoptado en su sesión de investidura respecto a la integración española en la Alianza, y negó que se hubiera producido aceleración de última hora en los trámites finales del proceso, que, en su criterio, se han desarrollado conforme al calendario previsto.

Felipe González hizo sus declaraciones en Barcelona, ciudad a la que acudió para clausurar el tercer congreso del Partido de los Socialistas de Cataluña. Además de la cuestión relacionada con la OTAN, el líder socialista comentó su entrevista de la semana pasada con Calvo Sotelo, en el sentido de que de ella no surgió nada clarifi-

cador de lo que va a ocurrir en los próximos meses, ni se habló para nada de elecciones anticipadas. "Yo deduzco de la entrevista", agregó, "que no hay un proyecto político por parte del Gobierno para los próximos meses. Mi mayor preocupación es ésta."

Calvo Sotelo, por su parte, acudió a Benalmádena (Málaga) para presidir una reunión del comité ejecutivo de la UCD andaluza, realizada con un visible ambiente de tensión, en la que Soledad Becerril puso su cargo a disposición del partido. Calvo Sotelo no aceptó la dimisión.

El presidente del Gobierno y de UCD afirmó, al término de la reunión, que no había detectado opiniones sobre la necesidad de cambios en la cabeza del partido y que regresaba a Madrid con la impresión de que existe acuerdo para mantener UCD como una opción de centro.

También indicó que se van a tomar medidas rápidas contra la creación de corrientes organizadas en el seno del partido centrista, y dijo que no piensa adelantar, "de forma sustancial", el término de la legislatura. Apenas hubo precisiones sobre estos temas, dada la precipitación con que se realizó el encuentro con los periodistas.

A la reunión del ejecutivo de la UCD andaluza no asistieron el presidente del Congreso, Landelino Lavilla; el delegado del Gobierno en Andalucía, Félix Manuel Pérez Miyares; y el ministro de Hacienda, Jaime García Añoveros. Este último alegó enfermedad para no asistir.

El propio Calvo Sotelo quitó importancia a la ausencia de Landelino Lavilla, que atribuyó a "motivos familiares".

Página 15



El cansancio del Papa. Juan Pablo II no puede reprimir un bostezo durante la ceremonia de ayer en Edimburgo, donde llegó procedente de Liverpool, para trasladarse a continuación a York y, posteriormente, a Manchester, capital escocesa, en una etapa maratónica que está poniendo a prueba la resistencia del Pontífice. (Por un error de transcripción, en nuestra edición de ayer afirmábamos que el Papa ya había llegado a Escocia). Fue en York donde Juan Pablo II evocó directamente el conflicto de las Malvinas e insistió ante un cuarto de millón de peregrinos en su rechazo al aborto y a los anticonceptivos, exhortando a los presentes para que lucharan contra "las fuerzas destructoras" que amenazan con liquidar a la familia cristiana. Página 5

3.000 hombres desembarcan al norte de la capital de las Malvinas

Nueva cabeza de playa británica en isla Soledad

El desembarco de una columna británica, a nueve kilómetros al norte de Puerto Argentino (antes Port Stanley), ha establecido una nueva cabeza de playa, según una noticia difundida por la agencia británica Press Association. Este segundo desembarco coloca entre dos frentes de los 7.000 soldados argentinos, que deben hacer frente a otras dos columnas que desde el interior, por el norte y el sur, acosan la capital del archipiélago. Tres mil hombres, entre ellos los gurkas del Nepal, forman el grueso

de la nueva columna que amenaza con derrumbar la resistencia argentina.

La batalla por el control de la capital había comenzado horas antes con un intenso cañoneo de la escuadra británica, que volvió a presentarse frente a las costas de isla Soledad pese al ataque de la aviación argentina que, según Buenos Aires, habría puesto el domingo fuera de combate al portaaviones *Invincible*.

El fuego de la artillería naval fue apoyado por el de la aviación que, desde los recién capturados aeropuertos de San Carlos y Goose Green, da cobertura al avance de la infantería, que intenta cerrar la tenaza sobre las posiciones argentinas.

Por su parte, la aviación argentina bombardeó las posiciones británicas en San Carlos, Puerto Darwin y Goose Green en la noche del domingo a lunes.

Por primera vez desde el comienzo del conflicto, según informó la agencia France Presse desde Buenos Aires, los comentaristas aceptan la posibilidad de una recuperación británica de las islas. "Si la capital cae en manos de los británicos y estos ocupan de nuevo las islas, Argentina no habrá perdido en absoluto la guerra. Habrá sufrido una derrota honrosa".

Páginas 2, 3 y 4

Editorial en la página 12

El presidente del Gobierno no cree que hoy se publique la sentencia del 23-F

El presidente del Gobierno manifestó anoche que creía que hoy, martes, no sería hecha pública la sentencia del juicio del 23-F, en contra de los rumores últimamente difundidos en ese sentido. Calvo Sotelo, que no quiso hacer más precisiones al respecto, hizo estas declaraciones en el aeropuerto de Madrid, al regresar de Málaga, donde había asistido a la reunión de la ejecutiva de UCD de Andalucía.

El fiscal de la causa, general Claver, solicitó ayer del máximo órgano de la justicia castrense que, antes de dictar la sentencia, se pronuncie sobre la fórmula utilizada en la última sesión del juicio por el capitán Dusmet quien, ausente de la sala, hizo su declaración final a través de su abogado.

En dicha sesión el presidente del tribunal, el teniente general Gómez de Salazar, dio la palabra a los procesados por si deseaban hacer una declaración final. Cuando le correspondía hacer uso de ese derecho al capitán Dusmet y como estuviera este procesado ausente de la sala, el presidente del tribunal se dirigió a su abogado, el teniente coronel Carlos de Meer, quien manifestó que su defendido no tenía nada que alegar.

Esta acción del fiscal se entiende que puede producir un retraso en la publicación de la sentencia, que ayer había sido dada por prácticamente decidida. El plazo para la decisión del tribunal termina mañana, miércoles.

Pasa a la página 15

Sentencia del Tribunal Constitucional

La Generalidad podrá conceder emisoras de FM

El Tribunal Constitucional ha dictado una sentencia, con fecha de 24 de mayo pasado, en la que se resuelve que la Generalidad de Cataluña tiene competencias para la concesión de emisoras de radiodifusión, según Europa Press, que recoge la nota informativa facilitada por el Tribunal Constitucional, donde reconoce que el ejercicio de dichas competencias está sometido a una serie de condicionamientos derivados de la naturaleza del servicio objeto de concesión, así como de las competencias que el Estado se reserva en esta materia y de los compromisos internacionales por él asumidos.

La sentencia del Tribunal Constitucional indica que el proceso de otorgamiento de concesiones de emisoras de radiodifusión con modulación de frecuencia modulada (FM) es un proceso compartido por el Estado y la comunidad autónoma, correspondiendo a ésta la competencia específica objeto del conflicto que ahora se resuelve; esto es, la resolución de las solicitudes de concesión de las emisoras mencionadas y el otorgamiento de concesiones de instalación y funcionamiento de las mismas, así como los procedimientos de adjudicación.

La Generalidad de Cataluña presentó en febrero una demanda de inconstitucionalidad contra la adjudicación de 120 emisoras de FM. También lo ha hecho el Gobierno vasco, de acuerdo con el artículo 19 de su Estatuto. Página 70

CONTRA EL DOLOR

**DOLORES DE CABEZA - DOLORES MUSCULARES
ENFRIAMIENTOS - MOLESTIAS PERIODICAS**

P.V.P. estuche de 20 comprimidos: 60 Ptas. Consulte a su médico (C. P. S. 247)

Portada *El País* 3 de junio de 1982

☆

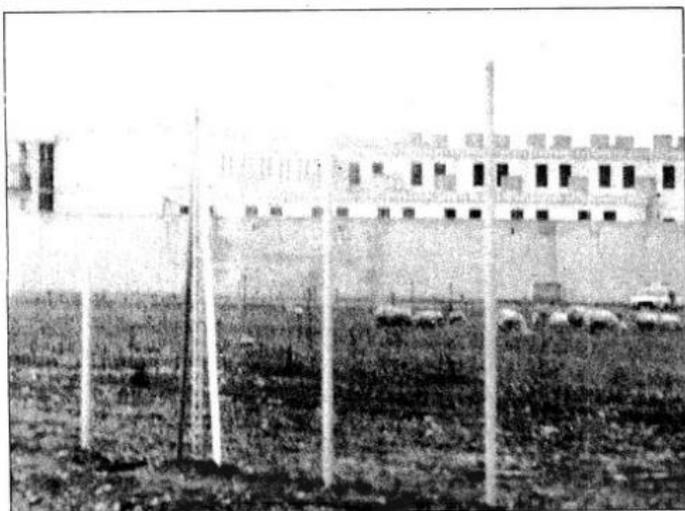
EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 3 DE JUNIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.896



Vista parcial de la penitenciaría militar de Alcalá de Henares, recientemente construida, donde ayer fueron trasladados dieciocho de los procesados por el intento de golpe de Estado del 23 de febrero de 1981.

Tensión ante la próxima publicación de la sentencia

Milans, Tejero y otros 16 presuntos rebeldes, trasladados a la penitenciaría militar de Alcalá

La sentencia por el juicio del 23-F puede hacerse pública en plazo muy breve, aunque anoche no habían sido convocados todavía los defensores de los procesados para notificárselos el fallo del tribunal. El traslado de dieciocho de los encausados por el 23-F a la prisión militar de Alcalá de Henares —entre ellos el teniente coronel Tejero y el teniente general Milans—, efectuado durante la mañana de ayer, fue interpretado en medios políticos como la señal de que la sentencia estaba preparada. Sin embargo, el Consejo Supremo de Justicia Militar continuó sus deliberaciones durante la jornada, y los abogados de los procesados no

habían sido convocados anoche para notificárselos la sentencia, por lo que parece improbable que ésta sea conocida en las próximas horas.

De acuerdo con las impresiones difundidas por Europa Press, el parecer mayoritario en el seno del Consejo Supremo de Justicia Militar era que la pena más alta sería para el teniente coronel Tejero —entre quince y veinte años—, quince en el caso del teniente general Milans y seis para los generales Armada y Torres Rojas. Las demás penas oscilarían entre cuatro y un año, y los tenientes de la Guardia Civil quedarían todos en libertad.

Medios cercanos al Gobierno ponían en duda la anterior cuantía de las penas y daban a entender que probablemente serían mayores las de los principales procesados. Caso de confirmarse las impresiones existentes, el fiscal reci-

biría instrucciones para presentar el correspondiente recurso ante el Tribunal Supremo. Las distintas fuentes informativas ofrecían datos dispares sobre la posibilidad de que el tribunal haya tenido en cuenta el argumento de "obediencia debida" para dictar el fallo.

Por otra parte, la Sala Segunda del Tribunal Constitucional ha dictado sentencia por la que otorga el amparo solicitado por el director de *Diario 16*, Pedro J. Ramírez, y anula la resolución del Consejo Supremo de Justicia Militar que suspendió la credencial de dicho periodista para informar sobre el desarrollo del juicio del 23-F. "El derecho de información", dice el Tribunal Constitucional, "no depende de la acreditación; ésta no es sino un medio de organizar el acceso a la sala". Pedro J. Ramírez declaró que esta sentencia "es un triunfo del poder civil ante el militar".

Páginas 15 y 16

Gran Bretaña anuncia su oposición a la petición española

España pide en el Consejo de Seguridad un alto el fuego en las Malvinas

España presentó anoche ante el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas un proyecto de resolución exigiendo a Londres y Buenos Aires un alto el fuego inmediato en la guerra de las Malvinas, una vez que el secretario general de la ONU, el peruano Javier Pérez de Cuéllar, reconoció oficialmente su fracaso en la mediación iniciada hace una semana por mandato del propio Consejo. El proyecto contó con el apoyo de Panamá, y recibió la cerrada oposición británica que sigue exigiendo la previa retirada de Argentina del archipiélago.

"A mi juicio, las posturas de las dos partes no permiten la posibilidad de alcanzar un alto el fuego mutuamente aceptable", afirmó Pérez de Cuéllar en el informe destinado a los miembros del Consejo de Seguridad. El Reino Unido, uno de los cinco países con derecho a veto, ha advertido repetidamente que no aceptará ninguna propuesta de alto el fuego que no incluya la retirada inmediata de las tropas argentinas del archipiélago.

obús de artillería. El detonador podía estar defectuoso, pero los mandos británicos piensan que se trataba de trampas argentinas.

Páginas 2 y 3

Secuestro de un médico bilbaíno

El odontólogo bilbaíno Luis Manuel Allende fue secuestrado el pasado martes en su consulta profesional por tres jóvenes, presumiblemente miembros de un comando de ETAPm, que le encañonaron y le condujeron a un vehículo, con el que se dieron a la fuga. Los secuestradores dejaron una nota, firmada con las siglas ETA, exigiendo quince millones por la liberación del doctor y advirtiéndole a sus familiares que no dieran cuenta de su desaparición hasta pasadas veinticuatro horas del hecho. En medios periodísticos vascos se consideraba ayer como hipótesis más probable que o bien se trataba de delincuentes comunes que habían utilizado las siglas de ETA, o bien que el secuestro fuera obra de un comando de la VIII Asamblea de ETA Político-militar, grupo escindido el pasado mes de febrero por negarse a aceptar la continuación de la tregua que venían manteniendo los *poli-militis* desde febrero de 1981.

Página 23

Higueras eliminó a Connors en Roland Garros

José Higueras dio la segunda gran sorpresa del *open* de Francia, que se disputa en las pistas de Roland Garros, al derrotar al jugador norteamericano Jimmy Connors por 6-2, 6-2 y 6-2, en encuentro de cuartos de final. Higueras disputará la semifinal al argentino Guillermo Vilas, considerado en estos momentos como el gran favorito.

Higueras, cabeza de serie número catorce del torneo, no tuvo problemas para derrotar al cabeza de serie número uno, Connors, quien se vio sorprendido por la gran forma del español, muy recuperado de una reciente dolencia hepática. Higueras-Vilas y Clerc-Wilander son los encuentros de semifinales, con la posibilidad de una final argentina en París. Higueras ha alcanzado ya un puesto entre los diez primeros del Grand Prix.

Página 53

Una ventana abierta a la telemática.

Ordenador profesional M20 a 16 bits Olivetti

Penas máximas a los asesinos de Yolanda González

Ventiocho meses después de cometido el asesinato de la joven militante del Partido Socialista de los Trabajadores Yolanda González, los autores materiales del mismo, Emilio Hellín e Ignacio Abad, integrantes los dos del comando ilegal Grupo 41, han sido condenados por la Audiencia Nacional a la pena máxima de treinta años el primero y a veintiséis años, ocho meses y un día el segundo. Emilio Hellín ha sido condenado además a otros catorce años, como autor de un delito continuado de depósito de armas, defensa, municiones y tenencia de explosivos, falsificación de documentos de identidad y

uso público de nombre supuesto, e Ignacio Abad, a otros dos años de prisión menor, por un delito de tenencia ilícita de armas.

David Martínez Loza, jefe nacional de seguridad de Fuerza Nueva en la época de los hechos, ha sido condenado a seis años de prisión. Los otros dos integrantes del Grupo 41, Félix Pérez Ajero y José Ricardo Prieto, han sido condenados a un total de seis años, dos meses y un día, y el policía nacional Juan Carlos Rodas, ha sido condenado a una pena de tres meses de arresto, por cooperar con la justicia.

Página 30

Editorial en la página 12

Portada El País 4 de junio de 1982

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 4 DE JUNIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.897

El Consejo Supremo de Justicia Militar establece que el 23 de febrero hubo en España una rebelión militar

Treinta años de cárcel y expulsión del Ejército para los rebeldes Milans y Tejero

El Gobierno recurrirá la sentencia ante el Tribunal Supremo

El día 23 de febrero de 1981 hubo en España una rebelión militar, que tuvo como cabeza al teniente general Milans del Bosch y como jefe de las fuerzas rebeldes al teniente coronel de la Guardia Civil Antonio Tejero Molina, según establece el Consejo Supremo de Justicia Militar en la sentencia hecha pública ayer. Ambos rebeldes han sido condenados a una pena de treinta años de reclusión mayor, que implica su expulsión del Ejército. De los 31 procesados restantes en la causa del 23-F, once han sido absueltos y puestos en libertad; ocho, condenados a penas de prisión superiores a tres años y un día, por lo que serán expulsados del Ejército; otros once deberán cumplir condenas inferiores a tres años, por lo que permanecen en el Ejército. El civil Juan García Carrés ha sido condenado a dos años de prisión.

A las penas máximas aplicadas a Milans del Bosch y Tejero Molina siguen las de los generales de División Alfonso Armada Comyn y Luis Torres Rojas, a los que se condena a seis años de prisión por el delito consumado de conspiración para la rebelión, y la del comandante Ricardo Pardo Zancada, condenado, asimismo, a seis años, como autor de un delito consumado de rebelión militar.

El anuncio de las condenas provocó declaraciones de descontento de la mayoría de las fuerzas políticas. El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, que celebró ayer un miniconsejo de ministros preparatorio del Consejo extraordinario de hoy, anunció la decisión del Gobierno de interponer recurso ante el Tribunal Supremo.

Medios allegados al Ministerio de Defensa aseguraron a este periódico que los tenientes de la Guardia Civil absueltos quedarán en situación de disponibles forzados y no tendrán, en consecuencia, mando alguno sobre las unidades del Cuerpo. También ha trascendido que la sentencia fue aprobada por una mayoría de nueve contra siete miembros del Consejo Supremo de Justicia Militar y que figuran varios votos particulares discrepantes con la sentencia final, que es sensiblemente inferior a la cuantía de las penas que solicitaba el ministerio fiscal. En el último punto de la sentencia, el tribunal solicita al Gobierno la conmutación de las penas máximas de treinta años a Milans del Bosch y Tejero por otras de veinte años. Ambos han renunciado a este beneficio. Páginas 13 a 24 y última



A la izquierda, el teniente general Jaime Milans del Bosch. A la derecha, el teniente coronel Antonio Tejero Molina.

Expulsados del Ejército

Teniente general Jaime Milans del Bosch, 30 años. Teniente coronel Antonio Tejero Molina, 30 años. General de división Alfonso Armada Comyn, 6 años. General de división Luis Torres Rojas, 6 años. Comandante Ricardo Pardo Zancada, 6 años. Coronel Diego Ibáñez Inglés, 5 años. Capitán Jesús Muñoz Aguilár, 3 años y 6 meses. Coronel José Ignacio San Martín, 3 años y 1 día. Coronel Miguel Manchado García, 3 años y 1 día. Capitán José Luis Abad Gutiérrez, 3 años y 1 día.

Permanecen en el Ejército

Teniente coronel Pedro Mas Oliver, 3 años. Capitán Vicente Gómez Iglesias, 3 años. Capitán Carlos Álvarez-Arenas Pardiña, 3 años. Capitán José Pascual Gálvez, 3 años. Capitán Francisco Dumet García-Figueroas, 2 años. Capitán José Cid Fortea, 2 años. Capitán Francisco Acera Martín, 2 años. Capitán Juan Pérez de la Lastra, 2 años. Capitán Carlos Lázaro Cortbay, 2 años. Capitán Enrique Bobis González, 2 años. Capitán de navío Camilo Menéndez Vives, 1 año.

Absueltos

Comandante José Luis Cortina Prieto. Capitán Juan Batista González. Capitán Francisco Ignacio Román. Teniente Vicente Carricondo Sánchez. Teniente César Álvarez Fernández. Teniente José Núñez Ruano. Teniente Pedro Izquierdo Sánchez. Teniente Vicente Ramos Rueda. Teniente Santiago Vecino Núñez. Teniente Manuel Boza Carranco. Teniente Jesús Alonso Hernández. Además de estos 32 militares, el civil Juan García Carrés ha sido condenado a 2 años de prisión.

La cruz de una sentencia

La sentencia dictada por el Consejo Supremo de Justicia Militar, esperada con la tensión y nerviosismo de los grandes acontecimientos históricos, ha cerrado el agotador periodo que se abrió a las 18.20 horas del 23 de febrero del año pasado con el asalto al palacio del Congreso. Aunque sólo fuera por esa razón, por la de que existe una sentencia —contra el pronóstico de tanto agorero—, habría que recibir con algún alivio que esa ominosa interrogante en torno al juicio mismo haya dejado de planear sobre la vida de los españoles, condicionando el desarrollo político y la consolidación de las instituciones.

Una valoración global de la sentencia habrá de ser hecha en días venideros con más reposo, analizando considerando y resultandos de la misma. Vaya por delante, sin embargo, que la condena a treinta años de los dos principales cabecillas de la rebelión y su expulsión del Ejército junto con los otros culpables de tan execrable delito es motivo de satisfacción para cuantos crean en el imperio de la ley. Máxime si se tiene en cuenta que ha sido

un tribunal militar el juzgador. La deleznable acción de estos militares que se rebajaron a sí mismos y pretendieron rebajar a su institución al nivel de la delincuencia más procaz y del terrorismo más infame ha sido castigada ejemplarmente en los cabecillas de tan vituperable acto. Y ha de reconocerse al Consejo Supremo esa capacidad que ha tenido para mantener la dignidad del Estado y de las propias instituciones armadas en el acto de juzgar. Esto no quiere decir, obviamente, que la sentencia no ofrezca fallos, algunos graves y preocupantes, y que no merezca ser recurrida por el Gobierno, como éste ya ha adelantado que piensa hacer. Quiere decir que en lo fundamental supone una garantía de que el aventurerismo criminal de algunos jefes y oficiales de nuestro Ejército no ha de tener cabida en el futuro y de que las Fuerzas Armadas han sabido expulsar de su seno a quienes tan descaradamente las deshonraron. Y eso no es poco a la hora de garantizar la estabilidad institucional del régimen.

Pasa a la página 10

Adolfo Suárez opina sobre la sentencia del 23-F

Artículo del ex presidente del Gobierno en las páginas de Opinión.

tiempo Nº 4 YA ESTA A LA VENTA
semanario de información general

- DONDE Y COMO VAN A VIVIR EN PRISION LOS GOLPISTAS
- ASI NOS METIERON EN LA OTAN
- Fraga: SUAREZ DERECHIZO UCD
- Guía práctica para los aficionados TODO SOBRE EL MUNDIAL-82
- Charo López: SOY GUAPA, PERO NO TANTO
- EL PSOE, FRENTE AL PARO ANDALUZ

Asesinado en Bilbao un coronel de Infantería retirado

PATXO UNZUETA. Bilbao. El coronel de Infantería retirado Daniel Enriquez García, de 64 años de edad, fue asesinado ayer en la puerta de su casa, en el barrio bilbaíno de San Ignacio, por dos desconocidos que efectuaron contra él unos diez disparos de pistola y metralleta, instantes después de que el militar aparcara su automóvil.

El asesinato se produjo a escasos metros del cuartel de la Guardia Civil que sufrió un atentado el miércoles.

El 4 de diciembre de 1979 dos jóvenes se presentaron en el domicilio del coronel retirado, que ca-

sualmente se encontraba ausente, de vacaciones en Burgos, probablemente con intención de atentar contra su vida. Los gritos de la esposa del militar y de su hija, que alertaron al vecindario, hicieron desistir de sus propósitos a los presuntos agresores. A partir de aquel hecho, y durante varios meses, el coronel Enriquez García, perteneciente al cuerpo de mutilados, estuvo pernoctando en el Gobierno Militar.

Ultimamente, sin embargo, ha caído vida normal en su domicilio de la calle Andalucía, número 1, del barrio bilbaíno de San Ignacio.

Pasa a la página 75

Portada *El País* 2 de julio de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 2 DE JULIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.925

El líder socialista considera "peligrosa para la democracia" la actual crisis de UCD

Felipe González exige la pronta celebración de elecciones

El secretario general del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), Felipe González, pidió ayer la pronta celebración de las elecciones generales, subrayando que éstas "no pueden esperar a que UCD resuelva sus problemas". Ante una asamblea de delegados de UGT, González reiteró su oposición a

cualquier forma de gobierno de gestión, estimó que "la situación interna de UCD es profundamente destabilizadora para la marcha de la democracia" y dijo que no estaba dispuesto a tolerar que en septiembre se iniciara una campaña que pueda prolongarse, de hecho, durante meses.

Estas palabras del dirigente socialista fueron consideradas "especialmente significativas" en medios políticos, por haber sido pronunciadas precisamente cuando hoy el partido en el Gobierno celebra una decisiva reunión de su Comité Ejecutivo, en la que se prevén enfrentamientos entre los grupos democristiano y liberal, por un lado, y los llamados azules, por otro.

En su discurso de ayer, Felipe González reiteró nuevamente su negativa a aceptar cualquier forma de "gobierno de gestión" y afirmó que el actual Gabinete debe ser el que convoque las elecciones generales.

En opinión del secretario general del PSOE, "hay una falta de voluntad política en UCD para resolver su crisis y la del Estado español", y añadió que, "por responsabilidad y por patriotismo, no consentiremos que en septiembre comience una campaña electoral que dure meses".

Sin embargo, parece poco probable que Leopoldo Calvo Sotelo, en la reunión del Comité Ejecutivo de hoy, avance una fecha probable para la celebración de estas elecciones. De acuerdo con todas las previsiones, el presidente del Gobierno y de UCD tratará de plantear las líneas maestras de la operación que, según él, podría regenerar al partido centrista.

Parte de esta operación consistiría en incorporar al aparato ucedista a los azules, a costa, principalmente, de democristianos y liberales, que ocupan en la actualidad mayoritariamente los puestos del secretariado de UCD.

Este intento de Calvo Sotelo, quien hace dos días solicitó la dimisión al secretariado centrista, comenzando por el secretario general, el democristiano Iñigo Cavero, podría, lejos de contribuir a la concordia interna en el partido, reavivar las divergencias.

Las fuertes reacciones suscitadas ayer por la filtración de que Martín Villa podría ser propuesto como nuevo secretario general aconsejaron anoche a Calvo Sotelo y a Rosón no plantear hoy frontalmente el pacto previsto entre ambos, sino hacerlo más gradualmente y con mayores concesiones a los sectores democristiano, liberal y suarista.

Sin embargo, la incógnita se mantiene respecto a los rumores de planes del ex presidente Adolfo Suárez de abandonar el partido centrista para encabezar una nueva formación política. Aparentemente, el ex ministro suarista Rafael Calvo Ortega se limitará hoy a plantear la necesidad de que se celebre un congreso extraordinario de UCD, en lugar de la prevista reunión del Consejo Político.

Página 11



Felipe González habló ayer ante los delegados de UGT. EFE

Declaraciones a EL PAIS del primer ministro italiano

Spadolini: "España es un factor de estabilidad en el Mediterráneo"

El primer ministro italiano, Giovanni Spadolini, inicia hoy una visita oficial a España de dos días de duración, durante la cual se entrevistará con el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, y será recibido por el rey Juan Carlos.

El republicano Giovanni Spadolini señala en una entrevista concedida a EL PAIS que, cuando en marzo pasado se encontró en Roma con Leopoldo Calvo Sotelo, ambos decidieron "intensificar las relaciones italo-españolas, favoreciendo formas de cooperación nuevas en sectores económicos importantes de los dos países mediterráneos".

En sus declaraciones a nuestro corresponsal en Roma, el primer ministro italiano afirma que considera a España "como un factor de estabilidad y de paz" en el área mediterránea y estima "concluida la fase de transición española hacia un régimen democrático y representativo". "España ha demostrado con sus propias fuerzas", agrega Spadolini, "que posee to-

dos los títulos para reconquistar el puesto que le corresponde entre las naciones democráticas europeas y occidentales".

Página 4

El secretario de Estado para las Comunidades responsabiliza a Francia

España no alcanzará su objetivo de entrar en la CEE en 1984

España no podrá alcanzar su objetivo de integrarse en la Comunidad Económica Europea (CEE) en la fecha prevista del 1 de enero de 1984, según admitió ayer el secretario de Estado para las Relaciones con las Comunidades Europeas, Raimundo Bassols, quien responsabilizó implícitamente al Gobierno del presidente socialista francés, François Mitterrand, de la nueva pausa impuesta por el Consejo Europeo (máximo organismo comunitario) a las negociaciones con España.

"Nos consta que hubo cuatro países, por lo menos, que mostraron reservas y plantearon sus dudas sobre la propuesta francesa de evaluar de nuevo el coste de la ampliación de la Comunidad", manifestó Bassols, en la primera reacción española a la decisión del pasado martes de la CEE de reexaminar los efectos de la integración de España y Portugal.

En espera de que sea el Gobierno, en su próximo Consejo de Ministros, quien haga pública su posición ante la nueva situación, Bassols recomendó que la reacción española no sea altisonante y, en este sentido, señaló que una eventual retirada de las negociaciones, o incluso de la candidatura, perjudicará aún más los intereses españoles.

"Hay que tener en cuenta que nuestras actuales relaciones económicas con la CEE se gobiernan por un acuerdo, el de 1970, que nos es muy cómodo", manifestó Bassols, mostrando una resignación hasta ahora inaudita en el siempre optimista negociador español. Añadió que el retraso confirma las dificultades internas que atraviesa la CEE.

El secretario de Estado indicó que la ausencia de una reacción oficial española responde a la falta de "todos los datos", y anticipó que, para obtenerlos, una delegación española viajará próximamente a Bruselas con la misión de entrevistarse con Gaston Thorn, presidente de la Comisión Europea y encargado del informe evaluatorio de la ampliación.

El secretario de Estado recono-

ció que la decisión adoptada por el Consejo Europeo a instancias de Francia la esperaba el Gobierno español desde hace semanas y que fue anticipada por el propio Mitterrand en su reciente viaje a España. Bassols sugirió que la diplomacia española poco pudo hacer para evitarla—"nos entregaban los documentos media hora antes de sentarnos a la mesa de las negociaciones"—, y calificó la decisión del Consejo Europeo de "chocante y preocupante".

Página 35



Ricardo Gallego. ANEL FERNANDEZ

EL PAIS MUNDIAL 82

España, sin alineación

El seleccionador español, José Emilio Santamaría, no ha dado a conocer los nombres de los dieciséis jugadores convocados para el encuentro de esta noche en Madrid contra Alemania Occidental. Pese a este secreto, que se resolverá tres horas antes del partido, que se iniciará a las nueve de la noche, parece segura la participación de Gallego y Zamora en el centro del campo, junto a Camacho y Alonso. Urquiga será titular en la defensa, según las mismas especulaciones. La mayor incertidumbre se centra en los dos puestos atacantes, con preferencia para Juanito y Santillana.

Derwall, seleccionador alemán, tiene las dudas de Rummenigge y Stielike. Es muy posible que jueguen, pero con su capacidad física muy disminuida. La jornada de hoy se completa con el partido Brasil-Argentina. Los jugadores de Menotti necesitan la victoria, y los brasileños un punto, si luego ganan al equipo italiano.

El calendario de ayer preparó la victoria de la URSS sobre Bélgica por 1-0 y el empate a dos goles entre austriacos e irlandeses. Los belgas han quedado ya eliminados, y la URSS, para estar en semifinales, debe ganar a Polonia, a quien le basta un empate. Veinticinco hinchas polacos han pedido asilo político en España y 29 extranjeros llegados al Mundial, de ellos dieciséis ingleses, han sido expulsados del país.

tiempo Nº 8 YA ESTA A LA VENTA
semanario de información general

- Prepara su partido para gobernar con el PSOE. SUAREZ, A POR TODAS.
- EXCLUSIVA: La empresa abandona Lemóniz.
- INFORME SECRETO DE IBERDUERO.
- Parar los pies a Hassan. "OPERACION BALLESTA" ...A PUNTO LA DEFENSA DE CEUTA Y MELILLA.
- Gasolina: el Gobierno duda, pero acabará subiéndola.
- Maradona, un fichaje polémico.
- UCD SE ENTREGA AL BARCELONA.

Portada *El País* 11 de julio de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 11 DE JULIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 50 pesetas. Sin suplemento semanal: 35 pesetas / Año VII. Número 1.934

El presidente del Gobierno difundió un desmentido oficial

Calvo Sotelo y Suárez se contradicen sobre las presiones a UCD

MIGUEL ANGEL AGUILAR, Madrid
 "Leopoldo Calvo Sotelo jamás ha pronunciado las palabras que se le atribuyen entremuchadas en la edición de EL PAIS del sábado. En sus conversaciones con el señor Suárez y el señor Lavilla nunca se refirió a presiones externas al partido, que ni se han producido ni las hubiera tolerado". Estos son los términos de una comunicación oficial, transmitida a través de la Secretaría de Estado para la Información, que el presidente del Gobierno difundió ayer en torno a la noticia publicada por este periódico bajo el título "Calvo Sotelo invocó presiones fácticas para no proponer a Suárez como presidente de UCD".

Requerido telefónicamente acerca de los términos en que se produjo el diálogo de la trilateral a que aludía la referida información, Adolfo Suárez aseguró a EL PAIS, después de conocerse el comunicado de Calvo Sotelo, que el presidente

del Gobierno incluyó entre los argumentos de aquel encuentro, celebrado el lunes día 5, la objeción de presiones nacidas en sectores muy importantes ajenos al partido que abandonarían su apoyo a UCD si el fundador recuperaba el protagonismo.

El presidente Calvo Sotelo, abiertamente disgustado, se puso en contacto, a las 8.45 horas de ayer, con la Secretaría de Estado para facilitar el texto del desmentido y ordenar su tramitación. La agencia Efe, en un despacho transmitido a las 15.37 horas, señalaba que "el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, ha negado rotundamente la existencia de presiones fácticas para no proponer a Suárez como presidente de UCD". La agencia precisaba que "el presidente del Gobierno hizo esta declaración al término de la reunión del Comité Ejecutivo centrista". La reunión tuvo lugar en el complejo de la Moncloa y se inició a las diez de la mañana del sábado. El texto que se reproduce en el encabezamiento de estas líneas fué también transmitido por el teletipo a las seis de la tarde.

Según ha podido establecerse, el diálogo de la trilateral durante el que se habrían exhibido las referidas presiones ajenas, contrarias al regreso del fundador de UCD como protagonista del partido, tuvo lugar en un reservado del restaurante Zalacaín, de Madrid, a última hora del pasado lunes día 5, una vez concluido a las 22.45 horas el encuentro de fútbol entre las selecciones nacionales de España e Inglaterra.

Pasa a la página 15

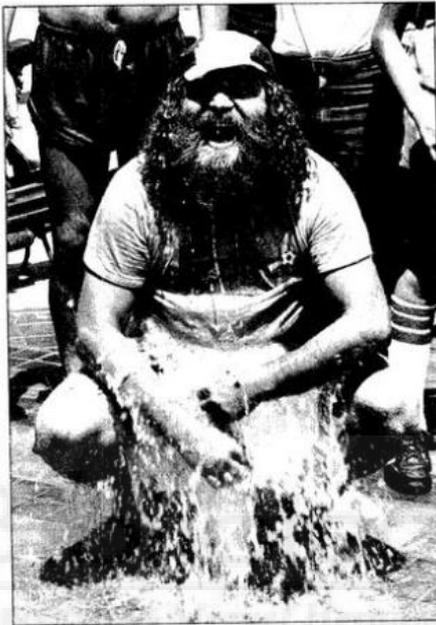
Landelino Lavilla pide poderes especiales

El presidente del Congreso de los Diputados, Landelino Lavilla, desea contar con *superpoderes* para hacerse cargo de la presidencia de Unión de Centro Democrático, según se deduce de las duras condiciones que impuso ayer ante el Comité Ejecutivo del partido. Medios centristas indicaron que, tras una intervención en la que abundaron las reticencias hacia el presidente Leopoldo Calvo Sotelo, Lavilla planteará varias exigencias relacionadas con el Gobierno en el encuentro del Consejo Político de mañana, lunes.

Entre estas exigencias figurará, previsiblemente, la de que Calvo Sotelo realice una remodelación ministerial. El sector demócrata-cristiano de UCD presiona a Lavilla para que haga especial hincapié en la cartera de Interior y en los gobiernos civiles, en varios de los cuales, entiende este sector, se realiza "una política fraccionalista contra la unidad del partido". Esto sugiere que en el decisivo Consejo Político de mañana podría esbozarse un nuevo enfrentamiento entre las familias centristas.

Uno de los jefes del sector azul centrista, el vicepresidente Martín Villa, se opuso frontalmente a la ambigua fórmula empleada por Lavilla para aceptar la presidencia del partido. Esta fórmula compromete a Calvo Sotelo a recuperar las riendas del partido si esta presidencia "queda vacante", es decir, si Lavilla decide, a su arbitrio, abandonarla.

Páginas 15 y 16



Un hincha italiano se refresca mientras hace guardia ante la puerta del estadio de Chamartín

EL PAIS MUNDIAL 82

Polonia venció en la consolación

Italia y RFA, en busca de su tercer título

Las selecciones de Italia y Alemania Occidental jugarán a partir de las 20.00 horas de hoy, en el Santiago Bernabéu de Madrid, la final del Campeonato del Mundo de Fútbol. El encuentro será presenciado, a través de televisión, por más de mil millones de personas.

Las dudas de los dos seleccionadores se centran en el estado físico del alemán Rummenigge y del italiano Antognoni, aunque se da como seguro que jugarán. Cual-

quiera de los dos equipos que venza hoy será campeón del mundo por tercera vez. Asimismo, Rummenigge y Rossi competirán por llevarse el título de máximo goleador, ya que se encuentran empatados a cinco goles.

La jornada de ayer deparó la victoria de Polonia sobre Francia por 3-2, con lo que obtuvo el tercer puesto, el mismo que consiguió en el Mundial de Alemania, en el año 1974.

HOY, DOMINGO

Beirut, sonrisas y lágrimas

No todo es guerra en la capital libanesa. Mientras los musulmanes del oeste sufren bombardeos y hambre, para los cristianos del este el asedio es sólo un espectáculo. / Páginas 4 y 5.

"La política de Reagan es como la de John Kennedy"

Entrevista con el conocido intelectual radical norteamericano Noam Chomsky. / Páginas 8 y 9



Christie Hefner

Una feminista, al frente de Playboy

A los veintinueve años, Christie Hefner ha heredado de su padre la presidencia del famoso imperio editorial, pero no piensa renunciar a sus ideas feministas. / Páginas 26 y 27.

Juan Lladó, una excepción en la banca
 Páginas 44 y 45

EL PAIS LIBROS

Luces y sombras en el milenarismo vasco

Internacional	2	Lotería	35
Opinión	10	Carteles	36
Nacional	15	Deportes	41
Sociedad	25	Economía	43
Cultura	30	Otras empaques	50
Espectáculos	32	Programas TV	59

Dirigentes de UCD y PSOE admiten que hay motivos para adelantar las elecciones

Destacados dirigentes de UCD y del PSOE sostienen que, aunque sería bueno para la estabilidad de las instituciones llegar al final de esta legislatura (marzo de 1983), la situación del partido del Gobierno podría aconsejar adelantar las elecciones unos meses.

En un debate convocado por EL PAIS, Iñigo Cavero, secretario general de UCD, señala hasta cuatro razones para llegar al final de la legislatura, pero escribe que, en la situación de un gobierno sin mayoría parlamentaria, "la realidad po-

lítica se impone sobre consideraciones o planteamientos teóricos". Javier Solana, miembro de la ejecutiva del PSOE, señala, por su parte, que "si la razón principal para el mantenimiento de los plazos es la estabilidad democrática, absurdo sería arriesgar esa estabilidad por empeñarse en mantenerlos inflexiblemente". Por el contrario, Santiago Carrillo y Manuel Fraga, líderes del PCE y de AP, se muestran partidarios, por razones distintas, de agotar la legislatura.

Páginas 11 y 13

Suspendida sin acuerdo la reunión extraordinaria de ministros de la OPEP

MANUELA T. MARL Viena
 La conferencia extraordinaria de ministros de la OPEP (Organización de Países Exportadores de Petróleo), reunida en Viena desde el pasado viernes, quedó suspendida poco antes de la medianoche de ayer sin que se hubiera alcanzado ninguna resolución y sin que se propusiera la fecha para una nueva convocatoria.

Oficialmente, el único acuerdo al que se llegó es el de mantener el precio del crudo tipo *arabian light* a 34 dólares el barril. El secretario

general de la OPEP y el presidente de la conferencia señalaron que los techos de producción acordados en las anteriores reuniones de Viena y Quito tienen que ser estudiados por el comité de expertos, ya que consideran que no tuvieron suficiente tiempo para establecer una estrategia global satisfactoria. Los mismos portavoces reconocieron "que la situación es muy difícil y que las resoluciones tomadas en las reuniones inmediatamente anteriores no han resultado tan efectivas como se pensaba".

Portada *El País* 29 de julio de 1982

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 29 DE JULIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.952

Las conversaciones con Euskadiko Ezkerra intentan cortar la vuelta a la lucha armada de una parte de ETAp

El Gobierno negocia medidas de gracia para 70 antiguos 'etarras'

TONIA ETXARRI, Vitoria
La necesidad de que la situación no se deteriore —desde que un sector minoritario de ETA Político-militar decidió, el pasado mes de febrero, el abandono definitivo de la lucha armada— y el peligro de que ETA VIII Asamblea inicie una intensa actividad terrorista, que dio comienzo con la colocación de veintidós bombas el pasado 17 de julio, son los principales factores que han dado carácter de urgencia a las conversaciones mantenidas entre el ministro del Interior, Juan José Rosón, y los dirigentes de Euskadiko Ezkerra (EE), que comenzaron hace más de un año.

Juan María Bandrés, dirigente de esta formación política, declaró a EL PAÍS que las conversaciones están presididas por una lista de setenta personas relacionadas antiguamente con los *poli-milis* y veintisiete presos, "a fin de que se les aplique alguna medida de gracia".

El principal interlocutor de Euskadiko Ezkerra en las conversaciones mantenidas con el ministro del Interior reconoció que el diálogo

había cobrado actualidad en este último mes, "quizá por el miedo a que la situación de aquellos filitantes que han decidido abandonar la lucha armada, si no se ve de algún modo compensada políticamente, se deteriore". Tras reconocer que la sombra de la vuelta a la actividad terrorista del sector mayoritario de los *poli-milis* ha planeado sobre las conversaciones, Juan María Bandrés añadió: "Si el año pasado se hubiera encontrado la solución urgente a este problema, probablemente no hubiera existido ETA VIII Asamblea".

Poco antes de que ETA Político-militar anunciara, tras el intento de golpe de Estado del 23 de febrero de 1981, su intención de iniciar un *alto el fuego*, habían comenzado las negociaciones entre representantes del Gobierno y dirigentes de Euskadiko Ezkerra. Fue el propio Juan María Bandrés el que reconoció en aquella ocasión que "el Gobierno de Madrid inició sus primerísimos contactos con ETAp inmediatamente después de la visita de los Reyes al País Vasco".

Sin embargo, los encuentros cobraron mayor intensidad hace exactamente un año, mientras ETAp comenzaba a debatir internamente las repercusiones de su inactividad en el proceso de pacificación del País Vasco. Tras la asamblea que los *poli-milis* celebraron el pasado febrero se produjo una escisión entre los partidarios de la vuelta a las actividades terroristas y los promotores del abandono definitivo de las armas.

Pasa a la página 9

Batalla campal por la suspensión del transporte marítimo en la ría de Vigo

ANTONIO OJEA, Vigo
En una dura batalla campal terminó en Cangas, el martes por la noche, el conflicto iniciado por la mañana en la ría de Vigo al suspenderse el servicio de transporte marítimo entre las dos orillas de la ría, paralizado por los usuarios. En la tarde de ayer, gestiones realizadas por representantes de los usuarios y el alcalde de Cangas dieron como resultado que las dos empresas que hacen el servicio pudiesen reanudar los viajes.

La empresa Cruceros Ría de Vigo aceptó iniciar hoy los servi-



MANUEL ESCALERA

Violencia en la huelga general de Gijón. Cerca de un millar de manifestantes, desoyendo a las centrales sindicales mayoritarias UGT y CC OO, provocaron ayer graves destrozos en el centro urbano y en la zona de la playa de Gijón. Estos violentos incidentes —desalojo por la fuerza de cafeterías, autobuses y otros establecimientos— empujaron una jornada pacífica de huelga general, secundada por unos 20.000 trabajadores, en solidaridad con la plantilla de Astilleros Cantábrico y Riera, que no ha percibido sus salarios desde el pasado mes de mayo. Corrientes radicales del movimiento obrero aprovecharon el final de una masiva concentración celebrada en el Pabellón de Deportes para desbordar a los sindicatos convocantes y encabezaron la manifestación violenta.

Página 31

Precario alto el fuego en Beirut

Beirut continúa viviendo momentos de terror con la continuación de los bombardeos por parte del Ejército israelí. A última hora de ayer se pactó un nuevo alto el fuego entre palestinos e israelíes que ponía fin a siete días de intensos bombardeos, en los que han perdido la vida 339 personas.

La intensa actividad militar del Ejército israelí puede ser el preludio de un ataque masivo este fin de semana contra los campamentos palestinos establecidos en los límites de la capital. De hecho, Menajem Beguin ha dado a Philip Habib, embajador volante norteamericano en Oriente Próximo, dos días de plazo para que logre un acuerdo definitivo sobre la salida de los palestinos cercados en Beirut oeste.

Jordanía, Siria, Egipto y quizá Arabia Saudí son los países que Habib parece haber encontrado para alojar a los palestinos.

Con respecto al plan del presidente Gafar el Numeri de acoger en Sudán a los palestinos, ayer se precisó que es una invitación temporal mientras se encuentra una solución global al problema.

En el frente diplomático de las Naciones Unidas, el Consejo de Seguridad va a discutir hoy el anteproyecto franco-egipcio de resolución que pide la confirmación de los derechos nacionales del pueblo palestino y el reconocimiento mutuo y simultáneo de palestinos e israelíes.

Página 3

Suárez confirma su abandono de UCD y prepara un nuevo partido

F. J. Y. P., Madrid

El ex presidente del Gobierno Adolfo Suárez presentará el próximo sábado el partido político con el que piensa concurrir, en solitario y al margen de UCD, a las próximas elecciones generales. Suárez remitió ayer una carta al presidente centrista, Landelino Lavilla, en la que expresaba su deseo de darse de baja en el partido y su renuncia al escaño. No obstante, Suárez añade que, si Lavilla consideraba que debía permanecer en el Grupo Parlamentario Centrista, él acataría tal decisión y votaría incondicionalmente los proyectos de ley que UCD presente en el Parlamento has-

ta el final de la presente legislatura.

En la mencionada carta, Suárez señala a Lavilla que no necesitaba explicarle las razones de su marcha porque de sobra las conocía. Horas después, en la sede central de Unión de Centro Democrático, se emitió un comunicado oficial en el que, entre otras cosas, se decía: "No se ven auténticas razones objetivas que justifiquen la decisión adoptada por Adolfo Suárez de abandonar UCD", al tiempo que le reprochaban el "no colaborar a la consecución de los ideales de integración que dieron aliento al proyecto inicial de UCD ni a la opción política de centro recientemente reafirmada por Landelino Lavilla". La nota oficial del partido que Suárez fundó en 1977 finaliza denunciando que su abandono "introduce un factor de desconcierto ante la opinión pública".

Aunque prácticamente todo lo relacionado con el partido de Suárez se mantiene en secreto —incluyendo el nombre, que será registrado en las próximas horas—, se ha podido saber que ya cuenta con una sede, situada no lejos del emplazamiento del bufete profesional del ex presidente, en la calle de Antonio Maura. Tampoco se conoce la lista de los parlamentarios que abandonarán UCD para unirse al nuevo grupo, aunque, a los nombres ya conocidos de futuros *suaristas*, se unió ayer el del vicepresidente económico Enrique Fuentes Quintana.

Página 12

Posible destitución del presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana

El Consejo de Ministros puede estudiar el próximo viernes la sustitución al frente del Instituto de Cooperación Iberoamericana de Manuel Prado, cuyas recientes declaraciones a un semanario de Madrid, a propósito de las relaciones de España con Europa, han causado un grave malestar en medios gubernamentales.

En aquellas declaraciones, hechas a la revista *Tiempo*, Manuel Prado vertía una serie de críticas contra la política exterior española y afirmaba en concreto que "retiraría la petición de entrada en la Comunidad Económica Europea" en beneficio de una potenciación de las relaciones con Latinoamérica. En la misma entrevista, el presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana señalaba que "la actitud española ante las Malvinas fue excesivamente prudente y dio origen a malas interpretaciones, que el Rey corrigió".

En su calidad de presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana, Manuel Prado encabeza la comisión nacional que debe preparar la celebración del quinto centenario del descubrimiento de América. Entre los eventuales candidatos a sustituir a Prado, el nombre que ayer se citaba con más insistencia era el de Carlos Robles Piquer, quien la semana pasada presentó su dimisión como director general de RTVE.

Pasa a la página 11

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 31 DE JULIO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas. Con suplemento semanal: 50 pesetas / Año VII. Número 1.954

Calvo Sotelo reconoce que no será 'cabeza de cartel' en las próximas elecciones

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, confirmó ayer la probabilidad de que no sea él quien figure en *cabeza de cartel* en las próximas elecciones generales, sino Landelino Lavilla. En una conferencia de Prensa —sexta que concede como jefe del Ejecutivo—, Calvo Sotelo se esforzó en minimizar los rumores sobre discrepancias en el Gabinete o sobre sus divergencias personales con el nuevo presidente de UCD.

Esta conferencia de Prensa se realizó tras el Consejo de Ministros de ayer, que nombró a Jaime Mayor Oreja sustituto de su tío Marcelino Oreja como delegado del Gobierno en el País Vasco. También nombró a Carlos Robles Piquer presidente del Instituto de Cooperación Iberoamericana, en sustitución de Manuel Prado. El vicesecretario Antonio Urcelay fue nombrado nuevo jefe del Estado Mayor Conjunto de la Junta de Jefes de Estado Mayor.

La fuerte crítica que realizó sobre la pastoral de los obispos vascos sobre la LOAPA y el apunte de que "Suárez no tiene razones objetivas para abandonar UCD, porque el programa del partido no ha sufrido la más mínima desviación desde que se fundó", completan el índice de los temas prioritarios tratados.

"Dejar la presidencia de UCD puede traer la consecuencia de tener que dejar el primer puesto en las listas electorales", dijo Calvo Sotelo, quien aseguró que concurrirá a las próximas elecciones generales con UCD, "único partido en el que he militado y militaré".

"Tras el verano estaremos, de hecho, en una etapa preelectoral", dijo Calvo Sotelo, quien, en una breve introducción previa a sus respuestas, dijo que esta inminencia de las elecciones había justificado su cesión de la presidencia del partido a Landelino Lavilla y el hecho de que el protagonismo pase del Gobierno al partido: "Mi obligación es dar paso a ese protagonismo en la persona del nuevo presidente de UCD". En su declaración subrayó la "colaboración estrecha" entre Lavilla y el mismo en la operación de incorporar a UCD a "tres ministros importantes".

Pasa a la página 9

Los principales partidos apoyan medidas de gracia para los ex 'etarras'

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, desmintió ayer cualquier negociación directa con ETA y precisó que la existencia de contactos con dirigentes de Euzkadi Ekerra se había realizado con vistas a tratar la situación de los miembros de ETAPm que habían abandonado la lucha armada. Coincidiendo con esta declaración presidencial, la mayor parte de los partidos del arco parlamentario se pronunciaron favo-

rablemente respecto a dichas negociaciones.

Los portavoces del PSOE, del PNV y del PAD expresaron su apoyo a la búsqueda de vías de pacificación del País Vasco "dentro de la Constitución y la ley", a la vez que el fiscal general del Estado, José María Gil Albert, valoró la iniciativa positivamente, si bien recaló que no cabe una indulgencia absoluta ni incondicional.

Pasa a la página 11

La prevista 'cumbre' africana de Trípoli, al borde del naufragio

La decisión de la delegación nigeriana de abandonar hoy Trípoli parece poner fin a las esperanzas de que en la capital libia pueda celebrarse la *cumbre* de la Organización para la Unidad Africana (OUA), prevista del 5 al 8 de agosto.

Sólo están representados en Trípoli 31 de los 34 países necesarios para conseguir un quórum que permita la iniciación de la conferencia previa de ministros de

Asuntos Exteriores, que permanece bloqueada desde hace cinco días.

Por añadidura, entre los países presentes en Trípoli figuran la República Árabe Saharaui Democrática (RASD), cuya participación en la eventual *cumbre* ya está descartada, y Chad, sillón que se disputan las dos facciones rivales que luchan por el control del territorio.

Página 2

Sentencias de 15 y 12 años para los otros dos encausados por la muerte de tres jóvenes santanderinos

El ex jefe de la Guardia Civil de Almería, condenado a 24 años por homicidio

La Audiencia Provincial de Almería ha condenado al teniente coronel de la Guardia Civil Carlos Castillo Quero, ex jefe de la Guardia Civil de Almería, a la pena de veinticuatro años de prisión mayor (tres penas de ocho años y un día cada una), como autor responsable de tres delitos de homicidio, con la atenuante de cumplimiento del deber como eximiente incompleta. La sentencia que pone fin al llamado *caso Almería* fue hecha pública ayer.

En el fallo se impone asimismo al teniente ayudante Manuel Gómez Torres la pena de quince años de prisión menor, y la de doce años de privación de libertad al conductor-guardia Manuel Fernández Llamas, como autores igualmente de tres delitos de homicidio, con la atenuante de obediencia debida como eximiente incompleta.

La sentencia fija también indemnizaciones de cuatro millones de pesetas a favor de cada una de las familias directamente perjudicadas por el fallecimiento

de las tres víctimas: los jóvenes Luis Cobo Mier, Luis Montero García y Juan Mañas Morales, muertos en extrañas circunstancias tras ser detenidos por fuerzas de la comandancia de la Guardia Civil de Almería el 10 de mayo de 1981.

En los tres casos, las condenas conllevan las accesorias de suspensión para todo cargo público, profesión, oficio y derecho de sufragio durante el tiempo de las mismas.

El juicio oral sobre el *caso Almería* se inició el pasado 14 de ju-

nio. En sus conclusiones, el fiscal calificó los hechos como delito de homicidio, y pidió más de 42 años de reclusión para el teniente coronel Castillo Quero, y sendas penas de veintiseis años para los otros dos acusados.

Por su parte, los defensores admitieron la existencia de tres delitos de homicidio, pero negaron la responsabilidad penal de los procesados.

El abogado de la acusación particular, Darío Fernández, pidió penas de 30 años de reclusión mayor para cada uno de los procesados, por tres delitos de asesinato. En su segundo informe reiteró la calificación de ensañamiento y añadió la agravante genérica de nocturnidad y despoblado, manteniendo las circunstancias de alevosía y nocturnidad.

Pasa a la página 15



Aristides Royo.

Renuncia del presidente de Panamá, Aristides Royo

JESUS CEBERIO, México

La inesperada dimisión del presidente de Panamá, Aristides Royo, anunciada oficialmente ayer a la una de la tarde, aparece aún rodeada de misterio. Las razones de esta decisión no han sido explicadas por el protagonista ni por el canciller Jorge Irujueca, que hizo pública la renuncia. Este último se limitó a informar que el vicepresidente, Ricardo de la Espriella, asumiría la presidencia.

A falta de explicaciones oficiales, todo tipo de rumores, incluido un golpe de la Guardia Nacional, han tomado cuerpo en el país, que ayer celebraba el primer aniversario de la muerte de Omar Torrijos en accidente aéreo. Se calcula que más de 100.000 personas se dieron cita en torno a la iglesia de San Bosco para asistir a la misa oficiada por el obispo de Panamá.

Pasa a la página 5

Beirut, de nuevo bajo el bombardeo de la aviación israelí

Las fuerzas israelíes iniciaron ayer por la tarde un bombardeo contra Beirut oeste por tierra, mar y aire, quebrantando el alto el fuego establecido hace tres días. El ataque aéreo duró una hora, mientras la artillería continuaba a primeras horas de la noche sus bombardeos sobre el sector occidental de la capital libanesa.

El primer ministro israelí, Menájem Begin, anunció por la mañana que Tel Aviv "dispone de cuatro opciones en Beirut oeste: la solución política, la continuidad de las negociaciones con los palestinos, el asalto contra el sector occidental de la capital libanesa y la liquidación física de los dirigentes y militantes de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP)".

El Gobierno hebreo ha ignorado hasta el momento la resolución adoptada ayer por el Consejo de Seguridad de la ONU pidiendo el cese del bloqueo sobre la capital libanesa.

Página 3



Millares de emigrantes marroquíes colapsan Algeciras. Una masa humana motorizada, que las autoridades evalúan en 30.000 personas, se aglomera en las inmediaciones del puerto de Algeciras esperando su turno para embarcar rumbo a Tánger y Ceuta. A pesar de los esfuerzos realizados por las compañías concesionarias de la línea para multiplicar el número de viajes, la riada de vehículos que trasladan a millares de emigrantes marroquíes afincados en toda Europa y llegados en masa, debido a la coincidencia del fin del Ramadán y el comienzo de las vacaciones, se agolpa en las vías públicas.

Página 12

Portada *El País* 28 de agosto de 1982

☆

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 28 DE AGOSTO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas. Con suplemento semanal: 50 pesetas / Año VII. Número 1.982

El adelantamiento de la fecha supone un revés para los partidos de Suárez, Alzaga y Garrigues, que no han celebrado sus congresos constituyentes

Calvo Sotelo disuelve el Parlamento y convoca elecciones generales para el 28 de octubre

El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, decidió ayer, previa deliberación del Consejo de Ministros, someter a la firma del Rey el decreto de disolución anticipada de las Cortes y la convocatoria de elecciones generales para el jueves 28 de octubre, seis días después de que finalice la visita a España del Papa, cuyo programa se mantiene, según afirmaban ayer fuentes vaticanas y de la jerarquía eclesial española. Calvo Sotelo se dirigió anoche a la Nación, por radio y televisión, para explicar las razones que le han llevado a esta decisión, en uso de las atribuciones que le confiere el

artículo 115 de la Constitución. El presidente afirmó que la situación actual no permitía abrir las Cortes en condiciones aceptables de estabilidad y eficacia. La disolución de las Cámaras y la convocatoria anticipada de las elecciones ha sorprendido a la mayoría de los líderes políticos, que contaban con que la consulta se efectuará a mediados de noviembre, en fecha discretamente alejada de la visita papal. Esta coincidencia y la no aprobación de los estatutos de autonomía pendientes, así como las razones de partido que la mayor parte de los grupos políticos encuentran en la decisión de

Calvo Sotelo, han centrado las primeras críticas de los dirigentes políticos. La maniobra del presidente supone un revés para los partidos de centro y de derecha —Centro Democrático Social, Partido Demócrata Liberal y Partido Demócrata Popular, promovidos por Suárez, Garrigues y Alzaga, respectivamente— que tienen pendiente la celebración de sus congresos constituyentes. El Gobierno se mantiene en sus funciones hasta que después de las elecciones el candidato a presidente, propuesto por el Rey al Congreso, obtenga la mayoría de la Cámara.

Intervención electoralista del presidente en televisión

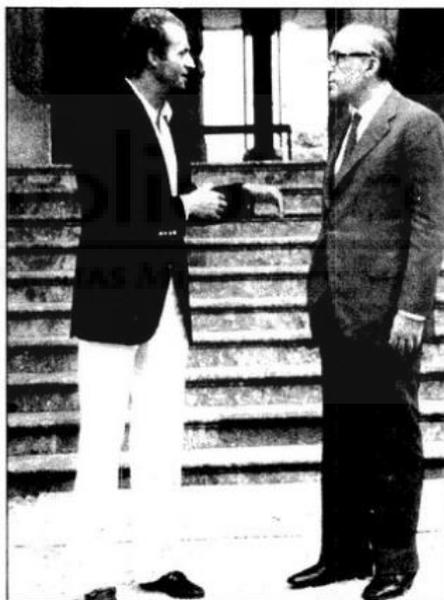
FERNANDO JAUREGUI, Madrid
Con un discurso que, de hecho, supone la apertura de la campaña electoral, el presidente Calvo Sotelo anunciaba anoche a los españoles la no reapertura de las Cortes y la convocatoria de elecciones para el 28 de octubre. En una aparición televisiva que le mostraba algo tenso, Calvo Sotelo, en clara alusión a la petición de mayoría para el cambio que reclaman los socialistas, dijo que "nada hace necesario un cambio de mayoría" y que "el partido en el Gobierno tiene capacidad e ilusión para merecer nuevamente la confianza de los españoles".

Al margen de su electoralista intervención televisiva, Calvo Sotelo aprovechó al máximo las posibilidades que le confiere el artículo 115 de la Constitución —que el presidente no olvidó citar al comienzo de su breve discurso, de unos tres minutos de duración—, manteniendo en secreto, hasta el último minuto, su decisión final sobre la fecha concreta en que se realizarán las votaciones. Cuando todos los partidos, e incluso muchos dirigentes de UCD, esperaban la convocatoria electoral para mediados de noviembre, el jefe del Ejecutivo no desaprovechó la ventaja que le supone un adelanta-

miento sustancial al 28 de octubre. Felipe González manifestaba ayer privadamente, poco antes de emprender viaje a la República Federal su confianza en que las elecciones no tuviesen lugar hasta mediados de noviembre. Fuentes fiables dejaron entender que varios dirigentes de UCD y, desde luego, la mayor parte de los ministros, desconocían hace dos días cuando se realizarían las elecciones. Las mismas fuentes informaron de que al menos dos ministros mostraron claramente su oposición a la decisión presidencial.

La fecha del 28 de octubre comenzó a rumorearse a última hora de la mañana de ayer, señalándose que era fruto de una "decisión de última hora" de Calvo Sotelo. Según un portavoz del Gobierno, ni siquiera la comunicó al presidente de la Conferencia Episcopal, Gabino Díaz Merchán, cuando éste acudió el jueves a La Moncloa, acompañado del nuncio de Su Santidad en España, a entregar a Calvo Sotelo el borrador con los planes de la visita del Papa. Sin embargo, el presidente del Gobierno sí habría comunicado a los obispos la posibilidad de que el viaje coincidiese con la campaña electoral. Pasa a la página 9

Editorial en la página 6



El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, escucha al Rey a la entrada del palacio de Marivent, en Palma de Mallorca, adonde acudió ayer tarde con el decreto de disolución de las Cortes.

Juan Pablo II mantiene su visita a España en plena campaña electoral

El viaje del Papa a España, que debe comenzar el próximo día 14 de octubre, dos semanas antes de las elecciones, y concluir el día 22 de acuerdo con el programa esbozado por la Conferencia Episcopal Española y la Santa Sede, se mantendrá sin alteraciones a pesar de la nueva situación política creada por la disolución de las cámaras legislativas. Así lo confirmaron ayer prelados vaticanos, que se refirieron al avanzado estado de los preparativos y al interés de Juan Pablo II por esta visita, después del aplazamiento a que se vio obligado como consecuencia del atentado que sufrió el 13 de mayo del año pasado.

Los prelados consultados en el Vaticano subrayan el carácter pastoral del viaje de Juan Pablo II a España y la difícil situación interna de otros países que ha visitado —en especial el Reino Unido y Argentina, durante la guerra de las Malvinas—. "El Evangelio", dicen las fuentes vaticanas, "se puede anunciar en todas las circunstancias".

También el nuncio de la Santa Sede en España, Antonio Innocenti, y el secretario de la Conferencia Episcopal, Fernando Sebastián, manifestaron ayer que no existen razones para el aplazamiento de la visita, aunque este último calificó de "lamentable" su coincidencia con el proceso electoral.

Gabino Díaz Merchán, presidente de la Conferencia Episcopal, que ayer se encontraba de viaje por Asturias, pidió, al parecer, en la entrevista celebrada el jueves con Calvo Sotelo que el Gobierno haga un esfuerzo para distanciar lo más posible el desarrollo de la campaña electoral y la jornada de los comicios de las fechas elegidas por Karol Wojtyła para su recorrido por España. Página 11

El Estado interviene la central nuclear de Lemóniz para concluir las obras de construcción

La intervención por parte del Estado en la central nuclear de Lemóniz para concluir sus obras de construcción fue decidida en el Consejo de Ministros de ayer, que aprobó un decreto ley para su instrumentalización. La propiedad de la instalación continuará en manos de Iberduero, quien también se hará cargo, al menos de forma nominal, de aportar la financiación necesaria para la terminación del grupo I de la central.

Esta intervención se consumirá en sí misma, es decir, una vez que se hayan alcanzado los objetivos previstos. En el decreto ley se fija la constitución de un consejo de intervención, compuesto por siete miembros; se ha desmentido en fuentes oficiales que vaya a ser

presidido por Fernando Jiménez, actual gobernador civil de Alava.

El Consejo de Ministros designó asimismo a los tenientes generales Joaquín Ruiz de Oña González, Manuel Esquivias Franco y Miguel Fontenla Fernández, capitanes generales de las regiones militares sexta (Burgos), octava (La Coruña) y Canarias, respectivamente. El Gobierno acordó los nombramientos de Felipe de la Morena y Calvet como director general de Política Exterior para Latinoamérica; Emilio Cassinello y Auban, como embajador de España en México, y de Mariano Ucelay de Montero como embajador en la República Popular China. Páginas 25 y 12

Columnas de blindados toman posiciones en las calles polacas para afrontar el desafío de Solidaridad

Columnas de blindados ligeros empezaron ayer a tomar posiciones en las calles de Varsovia y las principales ciudades de Polonia ante la decisión irrevocable del suspendido sindicato Solidaridad de echarse a la calle el próximo martes, 31 de agosto, para conmemorar pacíficamente el segundo aniversario de los acuerdos de Gdansk.

Las autoridades militares acusan a la oposición clandestina de urdir "una conspiración criminal con el apoyo de centros subversivos extranjeros".

Un alto cargo del partido comunista (POUP) llegó incluso a asegurar que los "extremistas" de Solidaridad, apoyados por los imperialistas, se disponen a derrocar al

poder socialista "mediante una insurrección armada, cuyo primer paso serán las manifestaciones del próximo día 31".

La campaña de intimidación lanzada por las autoridades incluye el anuncio de que unidades soviéticas y polacas realizarán el jueves "maniobras militares tácticas" en los alrededores de Varsovia.

Un primer conato de disturbios estalló el jueves en Lodz, donde siete policías resultaron heridos —según la información oficial facilitada ayer— al reprimir una manifestación de "ochocientos personas particularmente agresivas".

En este incidente fueron detenidos 120 personas y presentadas ante los tribunales. Página 2

Portada *El País* 30 de agosto de 1982

EL PAÍS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, LUNES 30 DE AGOSTO DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.984

Jaruzelski no tolerará 'atropellos' contra la ley marcial

Mañana, día decisivo en el pulso entre Solidaridad y los militares polacos

Solidaridad mantiene sus múltiples convocatorias de manifestaciones para mañana, en toda Polonia, en conmemoración de los acuerdos de Gdansk, mientras que el presidente, general Wojciech Jaruzelski, advertía ayer que no tolerará infracciones de la ley marcial que rige en el país desde el 13 de diciembre. La Iglesia teme que los previsibles enfrentamientos con la policía y el Ejército acaben en un baño de sangre.

El presidente del Consejo Militar de Salvación Nacional, Wojciech Jaruzelski, expresó ayer, en un discurso de tono levemente conciliador, su confianza en que la situación futura pueda favorecer el levantamiento del estado de guerra antes de finales de año.

El general Jaruzelski precisó que "el levantamiento del estado de sitio es atribución formal de las autoridades del Estado. Pero en la práctica, es la situación la que decidirá, y la situación es la población la que la crea".

En un tono similar se manifestaron los obispos polacos en una carta pastoral leída en todas las misas dominicales, en la que se ad-

vertía a los fieles sobre el peligro de "enfrentamientos violentos que provoquen derramamientos de sangre".

Jaruzelski pidió que no se utilice la jornada de mañana para participar en manifestaciones irresponsables, e hizo un llamamiento al diálogo, que contrasta con diversas declaraciones extremadamente duras formuladas días atrás por otros dirigentes polacos. "El movimiento patriótico de renovación nacional prosigue", dijo, "y cada ciudadano puede encontrar en él su lugar".

La máxima autoridad del Gobierno polaco recordó que durante los dos años transcurridos desde la firma de los acuerdos de Gdansk, que permitieron el desarrollo del sindicato Solidaridad, las autoridades hicieron diferentes llamamientos y ofertas, pero "el 13 de diciembre tuvimos que frenar la contrarrevolución". "Después", añade, "ha habido tiempo para hacer una crítica realista a fin de modificar las orientaciones de oposición y de extremismo. Este cambio no se ha llevado a efecto y la contribución a la concordia ha tomado las siguientes formas: manifestaciones en la calle, conspiraciones, convocatorias y llamadas de subversión".

En vísperas del 31 de agosto, las autoridades han advertido a la Prensa extranjera para que sea objetiva en sus informaciones. Un portavoz del Ministerio del Interior anunció que si ocurren casos evidentes de dar una imagen falsa de Polonia, exageración de los hechos o utilización de los medios de información para "dar instrucciones" y "calentar la situación", las autoridades deberán "sacar conclusiones".

Página 3

Los ecologistas paralizan los vertidos radiactivos en las costas gallegas

Dos bidones con residuos radiactivos, de más 400 kilos de peso, cayeron a las 11.30 horas de ayer sobre una de las cuatro lanchas neumáticas que intentaban impedir la descarga en alta mar del carguero holandés *Scheldeberg*, operación que por la tarde continuaba paralizada. La lancha volcó y cayó al mar su tripulante, Gis Thieme, mecánico holandés del *Sirius*, perteneciente a la organización ecologista internacional Green Peace, que pudo ser rescatado.

Las operaciones del *Scheldeberg* se interrumpieron nada más producirse el accidente y, según informaron portavoces de Green Peace, surgieron enfrentamientos entre la tripulación y la oficialía del carguero holandés, de acuerdo con los movimientos observados por los ecologistas en la cubierta del buque. El capitán del *Scheldeberg* pidió disculpas a los tripulantes del *Sirius* y manifestó que no era su intención dañar a nadie.

Los vertidos de basura radiactiva en la fosa atlántica habían comenzado a las 9.30 horas. Las cuatro lanchas que trataban de boicotear la operación estaban situadas en los dos costados del carguero y consiguieron paralizar con sus evoluciones durante unos sesenta minutos el trabajo del *Scheldeberg*, pero la descarga continuó hasta el vuelco de la lancha. Por otra parte, un grupo de personas de Esquerda Galega logró entrevistarse ayer con el secretario holandés de Sanidad Pública para manifestarle su protesta por los vertidos en la costa Atlántica.

Página 15

Editorial en la página 6

A 15 días de que termine el plazo para formar coaliciones

PSOE, PCE y Suárez irán en solitario a las elecciones

El Partido Socialista Obrero Español (PSOE), el Partido Comunista de España (PCE) y el Centro Democrático y Social (CDS), de Adolfo Suárez, son las únicas fuerzas políticas de ámbito estatal que, por el momento, parecen firmemente decididas a presentarse en solitario a las elecciones generales del próximo 28 de octubre. Cuando falta medio mes para que concluya el plazo para la formación de coaliciones electorales, la única segura es la de Alianza Popular y el Partido Demócrata Popular, de Oscar Alzaga, mientras persisten las dificultades para el

pacto político del Partido de Acción Democrática (PAD), de Fernández Ordóñez, con el PSOE.

La máxima interrogante la representa Unión de Centro Democrático (UCD), que probablemente pactará con el Partido Demócrata Liberal (PDL), de Antonio Garrigues, si éste no consigue un acuerdo más amplio: la gran coalición de los partidos de centro, incluido Suárez, a la que el ex presidente del Gobierno se resiste. El argumento de la ventaja que el sistema electoral concede a las grandes formaciones no convence a Suárez.

Página 9



El niño Alberto Muñagorri vuelve a casa. Tras ser dado de alta por los médicos que le han atendido durante los dos últimos meses, el niño de diez años Alberto Muñagorri —gravemente herido por la explosión de una bomba colocada por ETA el 26 de junio en Rentería— vuelve a casa. A pesar de haber perdido una pierna y la visión en uno de los ojos, el niño ha experimentado una notable recuperación. **Página 12**

EL PAÍS DEPORTES



Keke Rosberg.

Rosberg ganó el Gran Premio de Suiza de Fórmula 1

El finlandés Keke Rosberg se impuso en el Gran Premio de Suiza de Fórmula 1, celebrado en Dijon (Francia), y encabeza el campeonato del mundo de la especialidad. Es el primer triunfo del finlandés en una prueba de este tipo.

El Madrid superó a la Real en el Carranza

El Real Madrid venció en la prórroga a la Real Sociedad y conquistó el trofeo gaditano Ramón de Carranza. El partido, de marcajes féreos, aburrió al público. Ito marcó en la prórroga el único gol del encuentro.

El sábado se inicia la competición de fútbol

Unos 300.000 deportistas iniciarán el fin de semana la competición futbolística correspondiente a la temporada 82-83. Los 18 clubes de Primera División gastarán entre 7.000 y 8.000 millones de pesetas.

Muere en París el director teatral argentino Víctor García

Víctor García, director teatral argentino, de 47 años, falleció en París el pasado sábado, víctima de una infección cuyo origen se desconoce, aunque padecía una cirrosis incurable. Autor de varios montajes para la compañía de Nuria Espert se dio a conocer en 1970 en España con el de *Las criadas*, de Genet, obra que sería prohibida el mismo día del estreno por el entonces ministro de Información y Turismo, Manuel Fraga Iribarne.

En París, en 1966, montó algunas piezas cortas de Valle-Inclán en el Teatro de las Naciones, y un año más tarde consiguió el éxito

internacional que le convertiría en un revolucionario de la escena con *El cementerio de automóviles*, de Fernando Arrabal. A raíz de ese éxito fue contratado por Armando Moreno para que trajera a España el citado montaje de Genet y *Los dos verdugos*, de Arrabal.

En la actualidad, Víctor García preparaba para el Nuevo Teatro del Mediterráneo de Montpellier (Francia) un montaje de *Don Juan*, de Tirso de Molina, en el que el personaje de don Juan iba a ser interpretado por la actriz Michelle Kokosovsky.

Última página

Denuncias sobre el funcionamiento del hospital Ramón y Cajal

Dos médicos, Daniel Celemin y Castro Franco, adjuntos al servicio de Cirugía Cardíaca del hospital Ramón y Cajal, de Madrid, denunciaron en la tarde de ayer la desorganización del servicio y los graves fallos de funcionamiento del centro, horas después de que muriera el paciente Eugenio Calleja Calleja, cuyo hijo había pedido dramáticamente ayuda por Radio Nacional el pasado viernes al saber que en el hospital no había ningún especialista que pudiera intervenir quirúrgicamente a su padre.

Los dos médicos explicaron, en una conferencia de Prensa que

convocaron por su cuenta y al margen de la dirección del centro, que hace tiempo habían puesto en conocimiento de la dirección del Ramón y Cajal, del Insalud y del Ministerio de Sanidad las deficiencias que venían observando en el funcionamiento del hospital, sin que se tomara ninguna medida al respecto. Daniel Celemin y Castro Franco han elaborado un informe sobre los problemas del hospital y en especial sobre el servicio de Cirugía Cardíaca que está adscrito al doctor Martínez Bordiú, quien lleva varios meses dado de baja en el centro.

Página 13

Poratda *El País* 3 de septiembre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 3 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.988

Lavilla dimitiría si hubiera coalición con AP

UCD encarga una encuesta nacional para decidir su política de alianzas

El presidente de Unión de Centro Democrático (UCD), Landelino Lavilla, ha encargado una encuesta nacional, sin escatimar medios económicos, para conocer las preferencias de los posibles votantes centristas en lo que se refiere a las coaliciones electorales. Los resultados de esta encuesta, que se recibirán en la sede central del partido el próximo día 12, serán decisivos para el futuro de UCD.

Si estos resultados demuestran que el partido en el Gobierno, en alianza con el Partido Demócrata Liberal de Antonio Garrigues Walker, puede obtener alrededor de cuarenta diputados, Landelino Lavilla permanecerá firme en su rechazo a la coalición con el partido de Manuel Fraga.

Si, por el contrario, la encuesta da la razón a Rodolfo Martín Villa, Marcelino Oreja y José Luis Álvarez, máximos defensores de la unión con Alianza Popular, por entender que UCD no puede llegar por sí sola a la veintena de escaños, el partido podría sufrir una nueva y drástica ruptura por su ala conservadora, o bien el comité ejecutivo nacional podría solicitar la convocatoria urgente de un nuevo consejo político que autorizase la coalición con AP a escala nacional. De producirse esta última posibilidad, Landelino Lavilla presentaría la cláusula devolutoria al presidente Calvo Sotelo, según in-

formó una fuente de absoluta solvencia. Entre tanto, el caos interno de UCD es de tal magnitud que el plan previsto para este fin de semana por Landelino Lavilla para que los miembros de la ejecutiva nacional visiten las sedes centristas de las diferentes provincias españolas ha fracasado por la negativa de la mayoría de los integrantes de este órgano directivo del partido a presentarse en dichas sedes. La razón que han alegado no es otra que la de que no sabrían qué responder a las lógicas preguntas de los centristas de las provincias sobre las futuras alianzas electorales de UCD.

Al final, este proyecto, que coincidía con la celebración de consejos políticos en todas las provincias españolas, ha quedado reducido a las visitas de Landelino Lavilla a Málaga y Tenerife y a las de Rodolfo Martín Villa a Albacete, Murcia y León.

A pesar de todas las presiones que está recibiendo Landelino Lavilla para formar la gran derecha (coalición de UCD más AP), incluso desde el propio inquilino de la Moncloa, el presidente centrista sigue adelante con su plan de unir-se con el Partido Demócrata Liberal concurriendo a las elecciones del 28 de octubre. Sin embargo, fuentes muy próximas a Lavilla informaron ayer a EL PAIS que dicha unión no será una coalición electoral, sino una simple alianza, es decir, las siglas del PDL no figurarán en los carteles electorales junto a las de UCD. Los hombres de Antonio Garrigues estarán incluidos en las candidaturas centristas, pero la alianza se llamará UCD.

Pasa a la página 11
Editorial en la página 8



MANUEL BENACHÉS
Gaza y Cisjordania, centro de la actual polémica entre Washington y Tel Aviv en torno al problema palestino. A la derecha, el presidente Reagan en el momento de lanzar sus "nuevas ideas" sobre Oriente Próximo.

Beguin rechaza en carta al presidente de EE UU la creación de una entidad palestina

Indignación israelí y favorable acogida de la OLP al 'plan Reagan' para Oriente Próximo

El nuevo plan de Ronald Reagan para Oriente Próximo, en el que se defiende un original proyecto de una entidad autónoma palestina en Cisjordania y Gaza, en colaboración con Jordania y sin soberanía israelí, ha encontrado el rechazo abierto del Gobierno de Tel Aviv, el asentimiento inicial de la OLP y el aplauso de los regímenes árabes moderados.

El primer ministro israelí, Menájem Beguin, aunque se ha opuesto a "cualquier decisión apresurada" que "enfurezca" a Washington, se mostró ayer "insultado" por la alocución del presidente norteamericano. Beguin dirigió ayer un mensaje personal en este sentido a Reagan. El laborista Shimon Peres, jefe de la oposición israelí, por el contrario, reaccionó positivamente a la propuesta del presidente de Estados Unidos.

El jefe del Departamento Político de la OLP, Faruk Kadumi, admitió que el plan Reagan contiene "elementos nuevos" que podrían ser "materia de discusión" en el seno de la organización palestina. Los medios oficiales egipcios y jordanos han reaccionado también de forma positiva.

La indignación israelí ha sido

recibida por la Casa Blanca sin sorpresa. El secretario de Estado, George Shultz, sin embargo, mostró su asombro por los comentarios de Beguin, y advirtió que si Israel prosigue su política de asentamientos en Cisjordania y Gaza se considerará como una "anexión rampante".

Páginas 2 y 3
Editorial en la página 8

Fuerte baja de los tipos de interés en España

La baja en el precio del dinero en el mercado financiero español se confirmó ayer tras los resultados de la subasta de pagarés del Tesoro, deuda pública a corto plazo, en la que se adjudicó una cantidad récord en relación con las realizadas anteriormente. El Tesoro admitió 16.500 millones de pesetas en títulos y 1.251 millones a un año y seis meses de amortización, respectivamente, a unos tipos de interés que suponen una reducción de casi dos puntos sobre los que regían a finales de julio.

El exceso de liquidez existente en el sistema financiero, provocado en parte por el aumento del déficit del sector público, y la situación internacional de baja generalizada de tipos parece haber aconsejado a la Administración mantener una política de reducción en el precio del dinero. La actual diferencia entre los tipos españoles y los internacionales debe seguir manteniéndose, ya que, de otra forma, los problemas de balanza de pagos que tiene la economía se recrudecerían.

El mantenimiento de este diferencial es el que equilibra las distintas tasas de inflación y anula las tensiones sobre el tipo de cambio de la peseta respecto a las demás monedas, en especial frente al dólar.

Página 39

Cada club de fútbol podrá inscribir a tres extranjeros

Los clubes españoles de fútbol podrán inscribir federativamente a tres jugadores extranjeros, si bien sólo podrán jugar dos en la competición nacional, aunque cabe la posibilidad de que si uno se lesiona pueda ser sustituido por el tercer extranjero inscrito. Esta nueva modalidad de inscripción y participación de jugadores extranjeros fue aprobada ayer en una reunión de los presidentes de clubes de Primera División. La medida puede ser ampliada a las competiciones europeas, aunque en este caso los clubes podrían alinearse a los tres jugadores, cuestión que será aprobada por la Federación Española de Fútbol, que se celebra hoy. Esta nueva norma permitiría al Barcelona solucionar el problema que tiene con sus tres extranjeros.

Página 37

López Cobos será director titular de la Orquesta Nacional

El reglamento de la Orquesta Nacional de España, publicado ayer en el BOE, 36 años después de que el conjunto exista sin normativas de este carácter, abre las puertas para que Jesús López Cobos, actual director asociado, sea titular de la ONE en 1984. El reglamento establece la posibilidad de ampliación de la plantilla con maestros nacionales o extranjeros, sitúa la edad de la jubilación en los 65 años y da al director asociado facultades para asumir las funciones del titular, con lo que se pone de hecho y de derecho en manos de López Cobos, actual director de la Orquesta de la Ópera de Berlín, la responsabilidad de llevar adelante la principal orquesta española.

Para aceptar la titularidad de la Orquesta Nacional de España en 1984, López Cobos había reiterado que era inexcusable el cumplimiento de las condiciones incluidas ahora en el reglamento.

Página 22

tiempo Nº 17 Ya está a la venta

El semanario que va por delante de la noticia

- SENSACIONAL REVELACION: Ministros y diplomáticos, comprometidos en una carta confidencial.
- EL ESCANDALO DE LOS AVIONES MILITARES.
- Cómo "La Obra" se hizo con el poder en el Vaticano. EL PAPA, PRISIONERO DEL OPUS.
- La Liga, en crisis.
- POR QUÉ LOS CLUBS DE FUTBOL ESTAN EN BANCA-RROTA.
- Arelliza acusa: "Suárez no quiso hacer una UCD con bases democráticas".
- "Columbia IV" DESDE ESPAÑA SE ESPÍO PARA LOS AMERICANOS.

Portada *El País* 11 de septiembre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, SABADO 11 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas. Con suplemento semanal: 50 pesetas / Año VII. Número 1.996



ANTONIO ESPEJO

Once días de huelga de hambre en la cárcel de Barcelona. La huelga de hambre de los presos de la cárcel Modelo de Barcelona entra en su undécimo día, sin perspectivas de solución inmediata, con un control estricto de la entrada de alimentos y con varios reclusos internados en hospitales de la ciudad. Entre tanto, sus familiares montan guardia a las puertas de la prisión y se manifestarán hoy, dentro de la marcha convocada por partidos y entidades cívicas con ocasión de la *Diada*.

Página 14

Negociaciones avanzadas para la compra de Sears por Rumasa

El grupo Rumasa mantiene negociaciones con la cadena norteamericana Sears para la compra de una empresa española, propietaria de dos grandes almacenes (Madrid y Barcelona) y veintitrés tiendas, la mayoría de electrodomésticos. Sus ventas anuales superan los 7.000 millones de pesetas.

La operación, según fuentes del sector, que han confirmado los rumores sobre la existencia de negociaciones, podría realizarse a través de Galerías Preciados, adquirida hace casi un año por el grupo de Ruiz Mateos. Un portavoz del *holding* de la abeja, preguntado ayer por este periódico, contestó con un "sin comentarios".

Entre algunos de los 2.400 empleados de Sears, sin embargo, se especulaba ayer tarde con la posibilidad de que la operación habría sido firmada en las últimas horas. De ello no había constancia a primeras horas de la noche.

Si las negociaciones fructifican, Sears será la tercera cadena de grandes almacenes que cambia de dueños o desaparece, tras la operación Galerías y el anterior cierre de los almacenes Woolworth, también norteamericanos. En los últimos meses se ha rumoreado la posibilidad de que Sepu, en manos suizas, fuera adquirido por otro grupo. Y Simago lleva a cabo su reciente reestructuración.

Todos estos cambios se atribuyen en medios económicos a las dificultades provocadas en el sector por la constante desaceleración de las ventas en los últimos años, consecuencia de la moderación salarial y de la posibilidad de diferir los consumos que cubren.

La Convención Nacional de UCD confirmará hoy a Landelino Lavilla como su líder

Felipe González promete replantear el tema de la OTAN si consigue la mayoría absoluta

El secretario general del PSOE, Felipe González, prometió ayer replantear el tema de la permanencia de España en la OTAN, si su partido obtiene la mayoría absoluta (más de 175 escaños) en las próximas elecciones generales. "Si ganamos con mayoría absoluta, el PSOE va a sostener todas las ofertas que haga durante la campaña", dijo González en una conferencia de Prensa en Sevilla, para añadir a continuación: "Para nosotros la prioridad del ingreso en la OTAN no existía y, por tanto, lo acompañaremos, lógicamente, al ritmo que sea necesario para España". Una fuente muy próxima al secretario general socialista reveló a este periódico las críticas que González ha hecho al primer ministro griego, el también socialista Andreas Papandreu, que ha olvidado las promesas electorales que realizó sobre la presencia de Grecia en la OTAN.

Felipe González no quiso adelantar el programa electoral de su partido, porque, dijo, el Comité Federal puede modificarlo. Los socialistas, según manifestó el vicesecretario general del partido, Alfonso Guerra, gastarán 1.100 millones de pesetas en su campaña electoral.

Por lo que se refiere a UCD, este partido celebra hoy en Madrid su primer acto preelectoral de envergadura, al reunir a unos 3.000 militantes de toda España bajo el lema *UCD, fiel al centro para un futuro sin riesgo*. Durante este acto, Landelino Lavilla se

presentará como candidato de UCD a la presidencia del Gobierno para después de las elecciones generales. Precisamente, a lo que se acuerde en esta Convención Nacional de UCD ha condicionado el ministro de Agricultura, José Luis Alvarez, su permanencia en el Gobierno y en el partido. Anoché, Alvarez ni confirmó ni desmintió a EL PAIS su próxima dimisión. En un comunicado emitido por su oficina de Prensa, Alvarez "ratifica su posición política de centro y manifiesta su preocupación por las últimas decisiones de UCD, por entender que pueden desvirtuar el proyecto político centrista".

Página 13

Paso atrás en el intento de adelantarse a EE UU en el mercado de lanzadores de satélites

Fracasa el primer lanzamiento comercial del cohete europeo 'Ariane'

Los países europeos fracasaron ayer en su intento de colocarse a la cabeza en el mercado internacional de cohetes lanzadores de satélites, al fallar el primer lanzamiento comercial al espacio del cohete *Ariane*, debido, según parece, a dificultades técnicas en la ignición del motor del tercer piso del cohete.

Catorce minutos después de su lanzamiento desde la base de Kurú, en la Guyana francesa, y cuando se encontraba a una altura de 180 kilómetros, el *Ariane* inició su caída hacia el Atlántico, arrastrando consigo a los dos satélites que portaba: el *Marecs-B* y el *Sirio 2*. El primero estaba destinado a establecer un sistema de comunicaciones marítimas que debía cubrir toda la superficie de la Tierra y el segundo debía proporcionar a África los datos meteorológicos mundiales.

Además de comprometer el porvenir comercial inmediato del programa elaborado por los países europeos para ocupar un lugar preeminente en el mercado del espacio, junto a norteamericanos y soviéticos, el fracaso del lanzamiento del *Ariane* tendrá consecuencias técnicas, ya que se utilizaba por primera vez el sistema llamado *Sylda*, que permite transportar dos satélites de tipo medio. El *Ariane* se preparaba para sacar una gran ventaja comercial de su lanzamiento como primer cohete europeo capaz de colocar satélites en órbita, adelantándose en dos meses al lanzamiento del *Columbia* norteamericano, su competidor más inmediato, que debe realizar igual intento en noviembre próximo.

El programa Ariane es el resultado de los esfuerzos de los países europeos, entre ellos España, que participa con un 2%, para ocupar un lugar propio en el mercado de cohetes lanzadores de satélites. La cifra no es insignificante si se tiene en cuenta que, además de Francia (63,87%), sólo la República Federal de Alemania (20,12%), Bélgica (5%) y el Reino Unido (2,47%) disponen de una cuota mayor. Las firmas españolas que han participa-

do hasta ahora en el *Ariane* son Construcciones Aeronáuticas, SA (CASA), la sociedad metalúrgica Duro Felguera y SENER.

La cartera de pedidos de Arianespace, firma encargada de la comercialización del *Ariane*, se eleva en el momento actual a 3.000 millones de francos (unos 45.000 millones de pesetas), que cubren lanzamientos de satélites a partir de octubre de 1983.

Página 19



El atleta José Marín.

José Marín logra su segunda medalla en los europeos de atletismo

El atleta español José Marín obtuvo ayer su segunda medalla en los Campeonatos de Europa de Atletismo, que se están celebrando en Atenas. La medalla de plata conseguida en los 50 kilómetros marcha, unida a la de oro que obtuvo el martes en los 20 kilómetros, sitúa a Marín en la historia de los campeonatos, ya que hasta la fecha ningún atleta había conseguido en las pruebas de marcha dos medallas en una misma competición. José Marín participó con una lesión intercostal, que a la larga le impidió alcanzar el primer puesto.

En la misma jornada, Domingo Ramón fue tercero, y medalla de bronce, en los 3.000 metros obstáculos. Con ésta ya son cuatro las medallas conseguidas por los españoles en los campeonatos de Atenas.

Página 31

JARDIN DE INFANCIA "CAN"

- ⇒ Médico y psicólogo permanente.
- ⇒ Psicomotricistas.
- ⇒ Inglés y natación.
- ⇒ Gimnasios de judo y ballet.
- ⇒ Amplios jardines.
- ⇒ HORARIO, DE 6.30 a 22 h.

RUTAS DE AUTOCAR

Avda. de los Toreros, 9. MADRID-28.
Teléfonos 245 92 31 - 256 48 80.



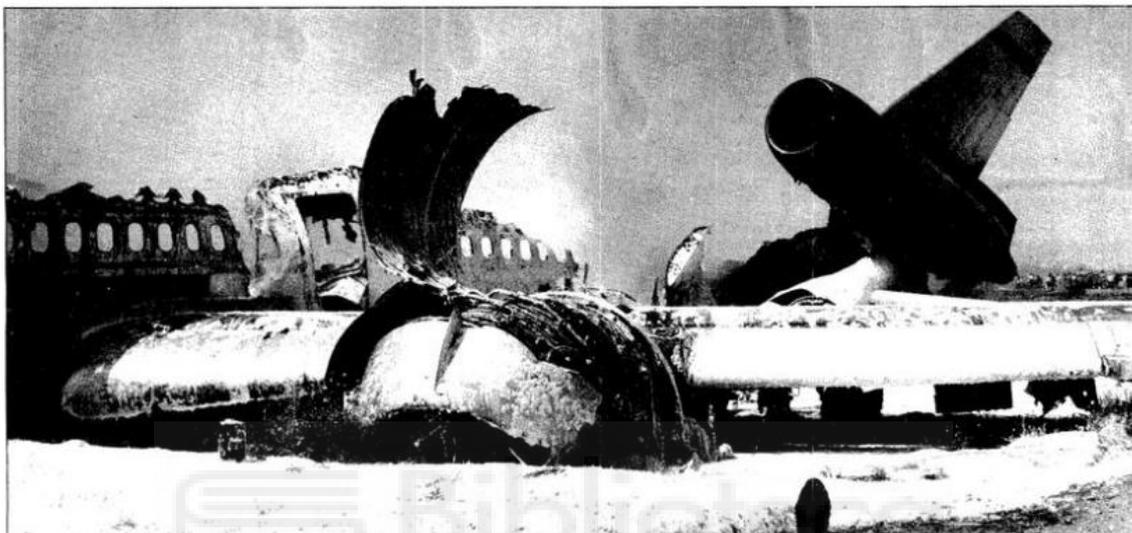
EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 14 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 1.999



El DC-10 de Spantax yace destruido tras el incendio sufrido después de salirse de la pista del aeropuerto de Málaga y estrellarse en un arenal a mediodía de ayer. Una capa de espuma carbónica lanzada por los bomberos cubre una de las alas del avión. El aparato, en el que viajaban 393 pasajeros y tripulantes con destino a Nueva York, no pudo remontar el vuelo cuando intentó despegar a las 11.45 horas de ayer. El autor de esta imagen es un periodista, no fotógrafo, que vive junto al aeropuerto.

El avión, que había volado este verano tres veces averiado, se incendió con decenas de viajeros atrapados dentro

46 muertos y 31 desaparecidos en la catástrofe del DC-10 de Spantax que no logró despegar de Málaga

Un total de 46 muertos y 31 personas no localizadas, algunas de las cuales pueden hallarse con vida, se habían contabilizado a la hora de cerrar esta edición como consecuencia del accidente que sufrió ayer un avión DC-10 de la compañía Spantax en el aeropuerto de Málaga a las 11.45 horas. El avión se dirigía en vuelo *charter* a Nueva York y la catástro-

fe sobrevino pocos segundos después de que el aparato, pilotado por el comandante Juan Pérez, iniciase el despegue. Algunos testimonios de sobrevivientes aseguran que las ruedas traseras del aparato no llegaron a despegar. Al principio del verano este avión, pilotado por el comandante Santacreu, realizó tres vuelos, pese a estar averiado.

pasajeros situados cerca de la cola. Allí fue donde se inició el incendio del aparato y donde quedaron atrapados los pasajeros, ya que las puertas no pudieron abrirse debido, al parecer, a que los sistemas automáticos quedaron inutilizados tras la caída.

A las 20.45 horas de ayer la relación de víctimas facilitada por el Gobierno Civil de Málaga era la siguiente: fallecidos 46; heridos, 83, de los que 59 estaban internados en la ciudad residencial, veintuno en el Hospital Civil y tres en la clínica Santa Elena. Resultaron ilesos 233 y 31 pasajeros se hallan en paradero desconocido.

Páginas 13, 14, 15 y última Editorial en la página 10

El DC-10, un avión que ha sufrido reiterados problemas en su vida comercial, inició el despegue, derribó el muro de protección de final de pista, cruzó la carretera Cádiz-Málaga y, tras alcanzar a un camión que estaba estacionado en aquel lugar, fue a estrellarse en una zona de viveros.

El avión transportaba 380 pasajeros y trece tripulantes. De las 393 personas, se estima que han

podido morir unas sesenta. Las dificultades para establecer una cifra se acrecentaron por el hecho de que a las diez de la noche no se había facilitado la lista de pasajeros y se daba por seguro que algunas de las personas *desaparecidas* podían haber abandonado el lugar de la catástrofe sin que posteriormente hayan facilitado su localización.

Las impresiones recogidas entre los supervivientes coinciden en

que, tras el choque, hubo unos momentos de serenidad, pero que inmediatamente cundió el pánico. Una súbita cubana aseguraba que la evacuación del aparato se hizo más difícil por el empeño de algunos pasajeros en rescatar sus equipajes. Coinciden también en señalar que los situados en la parte delantera del avión pudieron abandonarlo con cierta facilidad.

La peor parte la sufrieron los

UCD ha perdido el 80% de su electorado de 1979

El 80% de las personas que votaron a UCD en 1979 no tiene intención de repetir este voto en las próximas elecciones generales, según revelan los datos del primero de una serie de sondeos encargados a Sofemasa por el Centro de Investigación y Técnicas Políticas (CITEP) para un panel político denominado Informe-2. El mismo estudio muestra que UCD apenas recibe votantes nuevos, y cuenta con un voto decidido del 5,6%.

Asimismo, el estudio citado descubre un liderazgo aún más débil que la intención de voto y unas posibilidades escasas de que UCD consiga votos en las *reservas potenciales* de ciudadanos que aún no han definido su opción. También se observa una presencia multidimensional del PSOE, que muestra alta potencialidad en todas las clases sociales, edades, regiones, niveles educativos, etcétera. Todo ello presagia un reajuste del sistema de partidos.

Otra información importante reflejada por la primera fase del panel es una tendencia latente hacia la reconstrucción de un espacio político de centro, en condiciones que aún no pueden determinarse. Para ello será necesario esperar a la segunda fase del panel, prevista para el próximo día 27.

Páginas 16, 17 y 18 Editorial en la página 10

Violenta reacción israelí contra el Vaticano

El Papa recibirá en Roma a Yasir Arafat, líder de la OLP

El presidente de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), Yasir Arafat, será recibido por el papa Juan Pablo II en el curso de la visita de dos días que mañana inicia a Roma. Este encuentro, sobre el que todavía no se han precisado las circunstancias exactas en que tendrá lugar, ha provocado las críticas airadas del Gobierno de Tel Aviv. El primer ministro israelí, Menájem Beguin, acusó al Vaticano de "haber permanecido impasible ante el holocausto de judíos en Europa duran-

te la segunda guerra mundial".

Arafat se entrevistará también durante su estancia en Roma, donde participará en el 69º Conferencia de la Unión Parlamentaria, con el presidente italiano, Pertini.

Por otra parte, la aviación israelí confirmó ayer las advertencias formuladas veinticuatro horas antes por su Gobierno, y bombardeó masivamente las posiciones de las tropas sirias y palestinas estacionadas en la llanura de Bekaa, en el interior del territorio libanés.

Páginas 2 y 3



PRONOSA
empresa constructora
REALIZA:

**REFORMAS
INSTALACIONES
COMERCIALES
DECORACION
FINANCIAMOS**

EVITASE PROBLEMAS. PRECIO Y PLAZO FIJOS
402 66 24 - 401 07 50 - 401 08 62

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 19 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 50 pesetas. Sin suplemento semanal: 35 pesetas / Año VII, Número 2.004

Atribuida al comandante Haddad, aliado de Israel

Matanza de civiles palestinos en los campos de refugiados de Beirut

IGNACIO CEMBRERO, ENVIADO ESPECIAL. Beirut
La población de los campamentos de refugiados palestinos en la capital libanesa, desprotegida desde la salida de los combatientes de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), ha sido víctima de la primera gran matanza de centenares de civiles, en su mayoría mujeres y niños.

La matanza de centenares de palestinos indefensos ha sido perpetrada, según los indicios de que se dispone por el momento, en la noche del viernes al sábado, por milicianos del comandante libanés cristiano Saad Haddad, aliado de Israel, y con la complicidad pasiva del Ejército israelí, cuyos carros de combate y vehículos de transporte blindado estaban estacionados a tan sólo quinientos metros del lugar de los hechos.

Varios periodistas que efectuaban a primera hora de ayer una gira para visitar las zonas de Beirut que resistieron estas últimas 48 horas a la invasión israelí y los campamentos palestinos bombardeados el viernes, situados en la periferia sur de la ciudad, descu-

brieron horrorizados en la entrada sur del campamento de Chatila los cadáveres de 63 personas, en su mayoría mujeres y niños, algunos recién nacidos, asesinados durante la noche.

Las caras de los cadáveres, ya en plena descomposición a causa del húmedo calor beirutí, presentaban aún la expresión de horror de los momentos que precedieron a su muerte.

Algunos niños estaban abrazados entre sí, un recién nacido daba la impresión de haber sido degollado y varias mujeres carecían de falda y daba la impresión de que habían sido probablemente violadas antes de ser asesinadas.

Unos veinte hombres jóvenes habían sido concentrados en dos lugares apartados, donde fueron fusilados. Cerca de aquel mismo lugar yacen también muertos varios animales (caballos, gallinas y corderos), propiedad de las víctimas.

A los 63 muertos en la salida meridional de Chatila, que una excavadora israelí se apresuró a sepultar en una fosa común, hay que añadir los cadáveres encontrados en las callejuelas de uno de los otros dos grandes campamentos de refugiados de la capital libanesa, Sabra, y los de tres médicos palestinos y una enfermera de diecinueve años asesinados en el hospital Saint Jean d'Acre.

En total, un mínimo de cien palestinos —algunos avanzan una cifra diez veces superior— han sido asesinados en la pasada noche por la milicia de Saad Haddad. Sólo uno de los muchos cadáveres visto por este corresponsal llevaba un arma, un fusil soviético de asalto Kalashnikov.

Pasa a la página 5



RICARDO MARTIN

Raniero y Carolina despiden con lágrimas a Gracia. Raniero III y la princesa Carolina, al entrar en la catedral de Mónaco para asistir al funeral de la princesa Gracia, reflejan en sus rostros toda la amargura del dramático momento por el que atraviesa el principado. A la izquierda de Raniero, ante el féretro que contiene los restos mortales de Gracia, aparece el príncipe Alberto. Personalidades del mundo entero estuvieron ayer en Montecarlo para rendir un último homenaje a la princesa desaparecida. Páginas 2 y 3

Aspectos principales del programa electoral

AP promete reducir impuestos y completar el ingreso en la OTAN

Una sustancial reforma del sistema impositivo, la privatización parcial de la Seguridad Social y el compromiso prioritario de completar la integración de España en la OTAN constituyen algunos de los puntos más importantes del programa electoral de Alianza Popular, que EL PAIS ha conocido en su integridad. Las principales

novedades fiscales se refieren a la supresión del impuesto sobre el patrimonio, la extensión del IRPF para rentas inferiores a 750.000 pesetas anuales, la desgravación de toda cantidad destinada a inversiones productivas y el establecimiento de un límite máximo a la presión fiscal individual.

El programa de AP no menciona la reforma del título VIII de la Constitución y en general aborda los principales problemas políticos en forma de criterios generales o principios esenciales. Propone la inmunidad política de los funcionarios de la Administración frente a los sucesivos Gobiernos, apunta un desdoblamiento de la Seguridad Social —que se mantendría con carácter general sólo en los niveles básicos, mientras habría prestaciones que dependerían de lo que pagaran los usuarios— y menciona en cambio la extensión de esta última a la persona que en cada familia atienda el hogar y hacia los jóvenes que no encuentren empleo al terminar sus estudios.

Entre los principios generales figuran el de garantizar el pleno empleo y orientar la política cultural bajo el humanismo cristiano.

Páginas 18 y 19

HOY, DOMINGO

Diario de un preso polaco

Recluido en Bialoleka, un militante de Solidaridad relata su experiencia. / Páginas 10 y 11.

El síndrome Solís

Los problemas financieros del cooperativismo jiennense han empezado a poner en peligro los dominios de Domingo Solís Ruiz. / Páginas 54 y 55.



Pista para la tragedia

Amplio reportaje en el que se recoge la reconstrucción del accidente de Málaga y la historia de la compañía Spantax. / Páginas 22, 23 y 24 y Temas para debate en páginas 13 a 15.

El retorno imposible de Wifredo Lam

Página 33

EL PAIS LIBROS

Las crónicas de Martín Prieto
Los poderes de Anthony Burgess

Internacional	2	Letras	41
Opinión	12	Cultura	43
España	17	Deportes	49
Sociedad	29	Economía	53
Cultura	33	Otros empleos	60
Espectáculos	36	Programas TV	75

Continúan bloqueadas las listas UCD-PDL

La elaboración de las candidaturas al Congreso y al Senado de la alianza electoral UCD-PDL continuaba anoche bloqueada. La lista de Madrid seguía sin resolver el contenido entre el ministro del Interior, Juan José Rosón, y el líder de los liberales, Antonio Garrigues, ambos aspirantes a ocupar el número tres. Ni el secretario general centrista, Iñigo Caverio, ni una buena parte de los titulares del Gabinete Calvo Sotelo tenían anoche perfilada la circunscripción por la que tenían que concurrir a elecciones. También surgieron algunos problemas de última hora en la coalición AP-PDP.

Página 17



AZAFATAS

TU PUEDES SER UNA DE ELAS.

- Vuelo • Tierra • Cruceros
- Relaciones Públicas
- Auxiliares Masculinos**

LLAMANOS O VISITANOS

BAI, C/ San Bernardo, n.º 8-4.º. Madrid-8
Tifnos.: 222 29 17 — 231 17 05

Página 25

Portada *El País* 20 de septiembre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, LUNES 20 DE SEPTIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / Teléfono 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.005



Nuevos cadáveres de niños, mujeres y ancianos palestinos. La desolación y el hedor reinaban ayer en los campamentos de refugiados palestinos de Chatila y Sabra, al sur de Beirut, escenarios de matanzas indiscriminadas desde el jueves al sábado. En los rincones más insospechados aparecieron nuevos cadáveres de civiles indefensos que habían encontrado la muerte. Torturados, fusilados, aplastados, degollados... centenas de palestinos —en su mayoría niños, mujeres y ancianos— dejaron de existir a manos de fanáticos proisraelíes comandados, aparentemente, por Saad Haddad. **Páginas 2 a 4 Editorial en la página 8**

EL PAIS DEPORTES

El Atlético, líder de la Liga

La victoria del Atlético de Madrid sobre el Celta, por 5-2, le ha supuesto al equipo rojiblanco ocupar en solitario la cabeza de la clasificación ligera con el máximo de puntos posible. Hugo Sánchez se anotó dos goles.



Manuel Santana.

Santana enjuicia al equipo español de Copa Davis

Manuel Santana, capitán del equipo español de Copa Davis, analiza las posibilidades de la eliminatoria contra Inglaterra, que se celebrará en los primeros días del mes de octubre. José Higuera no jugará los partidos de este compromiso, pero Santana confía en recuperarlo para próximas eliminatorias.

Atlético y Barcelona, en pos del título en balonmano

Atlético de Madrid y Barcelona se perfilan, una temporada más, como favoritos en la lucha por el título en la competición ligera de balonmano. El equipo azulgrana cuenta esta vez con los refuerzos de Uría y De Miguel.

Páginas 11 a 13

El estado de la nación

Las cárceles, máximo problema del Ministerio de Justicia en la pasada legislatura

Varios gabinetes de UCD han dirigido en los últimos 1.200 días la gobernación del Estado. La proximidad de las elecciones dota de especial interés al análisis del estado de la nación con que se encontrará el nuevo Gabinete. La redacción de EL PAIS ha elaborado una serie de informes, por departamentos, que se abre con el dedicado al de Justicia. Una cartera que ha tenido tres titulares (Iñigo Cavero, Fernández Ordóñez y Pío Cabanillas) y dos grandes problemas: la situación en las cárceles y el aumento de la delincuencia.

Página 14

Victoria electoral de la izquierda en Suecia

La izquierda consiguió el triunfo en las elecciones legislativas suecas que se celebraron ayer, según se anunció oficialmente esta madrugada en Estocolmo. Los socialdemócratas consiguieron 166 escaños y sus aliados, los comunistas, 20, reuniendo así una mayoría absoluta de 186 escaños sobre los 349 del Parlamento. Los partidos burgueses, que habían gobernado desde 1976, vuelven a la oposición con 163 escaños.

Página 5

También peligra la coalición AP-PDP, al no cumplirse el pacto en algunas provincias

Los liberales no se presentan a las elecciones tras la ruptura de la alianza con UCD

Cuando faltaban siete horas para que concluyera el plazo de admisión de candidaturas, Unión de Centro Democrático (UCD) y el Partido Demócrata Liberal (PDL) anunciaron la ruptura de su alianza electoral. Los centristas alegaron "causas técnicas" para explicar lo ocurrido, mientras Antonio Garrigues Walker declaró que el pacto fue imposible "no sólo por la simple lucha de escaños, sino, sobre todo, por las tremendas resistencias de UCD a la renovación y la agresividad del aparato centrista hacia los liberales". Poco antes de medianoche, hora límite de presentación de candidatos, el partido de Garrigues renunció a presentarse a las elecciones.

Este fue el final de un largo proceso de negociaciones que al mediodía de ayer parecía haber ofrecido sus frutos. A esa hora, la alianza UCD-PDL se daba por concluida, con la adjudicación a Antonio Garrigues Walker del número tres de la candidatura de Madrid al Congreso, según el interesado. Juan José Rosón, que aspiraba al mismo puesto, había declinado concurrir a las elecciones. También había conseguido Garrigues la cabecera de las listas de Murcia y la Rioja para dos de sus hombres, Julio Pascual y Luis Miguel Enciso, respectivamente.

Sin embargo, poco antes de las cinco de la tarde ambos partidos rompieron la alianza. En el periodo de tiempo transcurrido, los responsables provinciales de Murcia y La Rioja comunicaron a Lavilla y a Cavero, que no aceptaban el desembarco de los dos candidatos liberales. La vinculación de ambos con Martín Villa, así como lo manifestado por éste en las reuniones

del comité electoral nacional de UCD, llevaron a los liberales a responsabilizarle del fracaso.

En un comunicado difundido por el PDL se decía: "Manifestamos nuestro respeto a las limpias y solitarias actitudes negociadoras de los señores Lavilla y Ortega y Díaz Ambrona, a la vez que expresamos nuestro rechazo a la prevalencia en UCD de otras actitudes, herencia de un reciente pasado". Al cierre de esta edición, Soledad Becerril había rechazado su presentación en la lista de UCD por Murcia, aunque parece que aceptaría finalmente el segundo puesto por Sevilla. Alberto Ollartue colocó en la cabecera de la lista de Badajoz, desplazando al propio adjunto a la presidencia de UCD, Juan Antonio Ortega. Antonio Fontán renunció a formar parte de la candidatura madrileña. En cuanto a Muñoz Peirats, ayer se supo que había sido expulsado de Unión de Centro Democrático el pasado viernes: "No me ido, sino

que me han echado", declaró.

Otra coalición electoral, la del Partido Demócrata Popular de Oscar Alzaga con Alianza Popular, puede verse comprometida, si el problema creado por el incumplimiento del pacto sobre las listas, por parte de algunas direcciones provinciales de AP no se soluciona y que ha motivado la omisión de varios candidatos del PDP entre ellos el de José Manuel Otero Novas.

INGLES EN INGLATERRA para profesionales

CURSOS DE INGLES EN INGLATERRA PARA PROFESIONALES COMENZANDO CUALQUIER LUNES DEL AÑO

- Inglés general y técnico
- Cursos de inmersión
- Cursos acelerados de 2 semanas de duración en adelante
- Acuerdos especiales con empresas

• Byron College provee de alojamiento en Inglaterra: en familias británicas, apartamentos u hotel. Antonia Mercó, 8. MADRID-9. Teléf.: 431 85 66 y 431 99 24

Portada *El País* 22 de octubre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 22 DE OCTUBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.037

Descalabro de UCD, según los datos del sondeo electoral realizado por Sofemasa para EL PAIS

El Partido Socialista logrará la mayoría absoluta y Alianza Popular se aproximará a los 100 diputados

El Partido Socialista Obrero Español (PSOE) obtendrá una amplia mayoría en el próximo Congreso de los Diputados, con más de doscientos escaños (entre 193 y 217), frente a un centenar (entre 87 y 107) de su inmediato seguidor, Alianza Popular, si se confirman las previsiones del último sondeo electoral realizado por Sofemasa para EL PAIS y que publicamos en este mismo número. Según dicho sondeo, realizado a nivel estatal y a través de más

de 18.000 entrevistas, la bipolarización política se concentrará en las dos formaciones aludidas, hasta el punto de que sólo los partidos nacionalistas vasco y catalán tienen asegurados también los votos necesarios para formar su propio grupo parlamentario, siendo más dudosa la posibilidad de que Unión de Centro Democrático (UCD) y el Partido Comunista de España (PCE) lleguen a formar grupo, como en la anterior legislatura.

Para formar grupo parlamentario es preciso conseguir al menos quince diputados (caso de PSOE y AP) o el 15% de los votos correspondientes a las circunscripciones en que se presenten (caso de PNV y CiU) o el 5% de los votos emitidos en el conjunto de España (UCD y PCE sobrepasan este mínimo con muy estrecho margen). En concreto, el partido del Gobierno (UCD) obtendría de siete a doce diputados, y entre ellos pueden no estar en las Cortes, según la encuesta, el presidente del partido y candidato número uno por Madrid, Landelino Lavilla, y

el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, que le acompaña en segundo lugar. Esta virtual desaparición de UCD no es compensada por un crecimiento significativo del partido de Suárez (CDS), que tendría sólo cuatro o cinco diputados, de ellos, dos por Barcelona y uno por Madrid —el propio Suárez, aunque con ciertas dificultades—. El Partido Comunista obtendría de ocho a once diputados. En cuanto a los partidos nacionalistas, Convergència i Unió, de Cataluña, tendría ocho o nueve, y el Partido Nacionalista Vasco, de Euskadi, de ocho a diez. En el País Vasco

se experimenta un alza del voto nacionalista, mejorando, Herri Batasuna, que obtendría hasta cuatro o cinco diputados, y Euzkadi Euzkera, que pasaría a tener tres. Sólo otras dos formaciones tendrían representación parlamentaria según la encuesta: Esquerra Republicana de Cataluña, con un diputado, y la coalición de derecha del País Vasco (UCD más AP), que puede sacar a su número uno, Marcelino Oreja. El nivel de abstención sería relativamente bajo, pues cerca del 80% (el 78,5%) del censo se muestra dispuesto a acudir a las urnas. No obstante, es probable que esta

intención de voto sea en la realidad menor, pues a la abstención voluntaria es preciso añadir la técnica. El crecimiento de la abstención y la actitud de los indecisos —un 14%— es lo que más puede incidir en la modificación de las previsiones. De todas maneras, según las mismas, sería una auténtica sorpresa que el Partido Socialista no obtuviera la mayoría absoluta (176 diputados) en el Congreso.

La encuesta fue realizada durante el pasado fin de semana, y terminó el trabajo de campo —recogida de entrevistas— el propio martes por la noche. Por el volumen de encuestados, es una de las más amplias, si no la más, de las realizadas cara a estas elecciones, y por las fechas recoge los datos más recientes de cuantos se conocen. Hoy es el último día en que la ley permite publicar sondeos electorales.

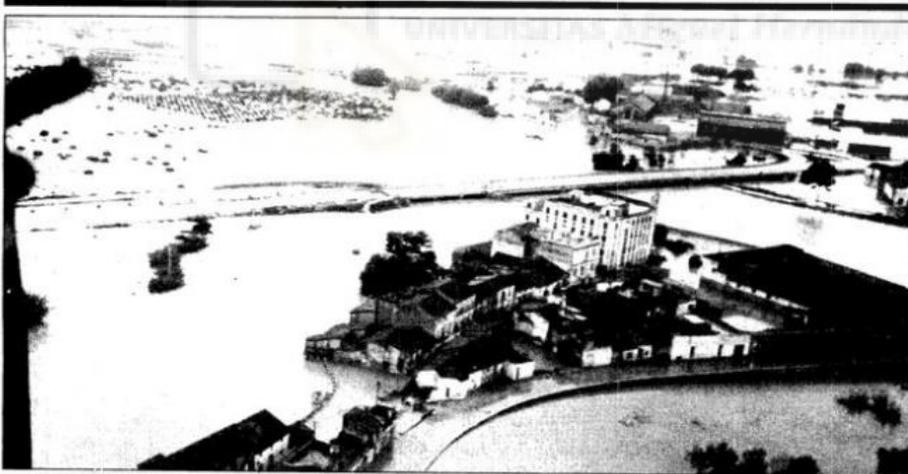
Editorial en la página 10
Información en cuademilero central



Gabriel García Márquez.

García Márquez, premio Nobel de Literatura

La Academia sueca concedió ayer el premio Nobel de Literatura 1982 al escritor colombiano Gabriel García Márquez, por "su creación de un mundo propio, tumultuoso e inquietante, que refleja todo un continente con sus riquezas y pobreza humanas". / Páginas 35 a 41. Editorial en la página 10.



Vista desde un helicóptero del pueblo de Benimulesm, completamente anegado por el agua.

ANA TORRALVA

Una falsa alarma puso en alerta a la Guardia Real

El paso de una columna motorizada del regimiento de artillería de campaña RACA número 11 por las proximidades del palacio de la Zarzuela provocó una alerta precautoria, en la madrugada del miércoles, de los 2.500 efectivos de la Guardia Real. / Página 16. Editorial en la página 10.

Los ocho grandes bancos estudian el futuro de Banca Catalana

Página 53

Internacional	2	Espectáculos	42
Opinión	10	Cultura	46
España	13	Deportes	51
Madrid	25	Economía	53
Sociedad	29	Noticia	60
Cultura	35	Programas TV	63

Continúa el rescate de personas aisladas por el agua

15 muertos y 23 desaparecidos, balance de víctimas

En medio de una lluvia intensa los equipos de la Cruz Roja y numerosos efectivos del Ejército trabajaban ayer junto a miles de voluntarios en las tareas de rescate de los numerosos grupos de personas aisladas en los puntos más afectados por las gravísimas inundaciones que padece la zona levantina, de donde fueron rescatados, al menos quince cadáveres mientras la cifra de desaparecidos se eleva a veintitres, según datos provisionales recogidos por Efe, a pesar de la carencia absoluta de datos oficiales. Al trágico dato de las víctimas hay que añadir la magnitud incalculable de las pérdidas económi-

cas. A este respecto hay que señalar que el consorcio de Seguros ha declarado ya que se hará cargo de las compensaciones económicas. La rotura definitiva de la presa de Tous, por su parte central de escollera, ha anegado totalmente las poblaciones agrícolas de la importancia de Cullera y Alcaira. El panorama en las localidades de la ribera del Júcar, como Algemesi, Alberique o Sumacárcer era asimismo desolador, si bien, iniciaban el retorno a sus hogares devastados los primeros habitantes de estas poblaciones. En Valencia capital, la Cruz Roja se encargó ayer de preparar alojamientos para los

15.000 refugiados cuya llegada a la capital valenciana estaba prevista en las próximas horas. En Murcia capital se detectaba una cierta inquietud ante la crecida del río Segura, que comenzó a desbordarse a última hora de la tarde, por primera vez desde que fuera canalizado hace veinticinco años y a pesar de que no llovió en todo el día. Si bien a última hora del día el nivel del agua empezó a descender. La situación catastrófica que registra la zona será tratada próximamente en un consejo de ministros extraordinario.

Páginas 13 a 15 y última

tiempo

Nº 24
Ya está a la venta

El semanario que va por delante de la noticia

INFORME GALLUP

- Evolución de las preocupaciones de los españoles. PARO Y TERRORISMO DECIDIRAN EL VOTO.
- Habían las madres del GRAPO. POR QUE NUESTROS HIJOS SON TERRORISTAS.
- Profundos cambios en personal y programas. LA TELEVISION QUE PREPARA EL PSOE.
- "No quiero dinero por un cargo que no desempeñe". CARTAS INEDITAS DE RAMÓN Y CAJAL.
- La fotografía electrónica prescinde de películas y laboratorios. LA REVOLUCION DE LA IMAGEN.

Y además:
ESPECIAL ELECCIONES
● Entrevista con Felipe González: "No vendo nada que no se pueda realizar".
● Análisis comparativo de los programas.
● Estudio psicológico de la doble cara de los líderes.
● Los sondeos no mientan, pero engañan.

Portada *El País* 27 de octubre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIERCOLES 27 DE OCTUBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.042



Felipe González aplaude a los cientos de miles de personas que se congregaron anoche en la Ciudad Universitaria de Madrid en el mitin final de la campaña del PSOE.

Anoche acabó la campaña electoral, que deja paso a la jornada de reflexión de hoy

Felipe González congregó a medio millón de personas en la Ciudad Universitaria madrileña

La campaña electoral finalizó anoche con mítines en toda España, entre los cuales destacaron los que hicieron coincidir en Madrid a los líderes de los principales partidos. El más importante fue el celebrado por el PSOE en la ciudad universitaria madrileña, que congregó a medio millón de personas para escuchar de Felipe González un mensaje de moderación y un energético llamamiento a evitar provocaciones y defender la bandera constitucional como único símbolo de unión de todos los españoles. "Que sepa toda España", dijo Felipe González, "que quien el día 28 o el 29 ondee otra bandera serán los provocadores, los enemigos de la libertad, no el pueblo que quiere el socialismo y el cambio".

Mientras una gran parte de la capital de España permanecía colapsada por la afluencia de personas hacia la ciudad universitaria, Felipe González reiteraba la necesidad de reunir la mayoría para apoyar al futuro Gobierno y los

deseos de libertad y paz. "El futuro es de la mayoría que quiere el cambio", dijo el dirigente socialista, quien centró su intervención en atacar a la derecha, "además de esa otra ultramontana y amordazante, que dice mentiras y se cree capaz de seguir engañando a nuestro pueblo". "La torpeza de la derecha ha convertido las elecciones en un plebiscito, que coloca al pueblo entre un sí a un Gobierno socialista o un vacío, porque no hay otra alternativa sería que se haya ofrecido a los ciudadanos de España", añadió Felipe González.

Prácticamente a la misma hora, alrededor de 60.000 personas escuchaban a Manuel Fraga en la plaza Mayor de Madrid, quien prometió "defender a la familia sobre todas las cosas", así como proteger a las Fuerzas Armadas y de Orden Público. Fraga lamentó la falta de debate televisado entre los líderes políticos —momento en que la concurrencia prorrumpió en gritos de "cobarde, cobarde" diri-

gidos a Felipe González— e invitó a sus oyentes a "no hacer mucho caso" de los sondeos, cuya finalidad es "que os quedéis en casa ese día y no vayáis a votar".

Santiago Carrillo reunió entre 20.000 y 25.000 personas en la plaza de las Ventas. Acompañado por Dolores Ibárruri y Marcelino Camacho, el secretario general del PCE advirtió de nuevo a los socialistas que "tener el gobierno no es tener el poder".

Adolfo Suárez y Landelino Lavilla realizaron sus actos en Madrid en sendos cines. El primero de ellos pidió respeto para los resultados de las urnas, sean cuales fueren; el segundo reiteró su llamamiento a la defensa del centro como "cuestión de todos". En este último acto intervino también Leopoldo Calvo Sotelo, quien destacó, entre los logros de UCD, el hecho de que el Ejército "está en su sitio y dispuesto a defender la Constitución".

Páginas 13 a 23
Editorial en la página 10

Entre ellos figuran un cabo de la Policía Nacional y un sargento del Ejército

Veinticinco 'ultras', detenidos en Madrid, Barcelona y Valladolid

Un cabo de la Policía Nacional, responsable operativo de los Técnicos de Desactivación de Explosivos (TEDAX) de Valladolid, y un sargento del Ejército de Tierra, destinado en la Compañía de Operaciones Especiales de Barcelona (COES), figuran entre las, al menos, 25 personas detenidas en los últimos días por la policía, por su presunta participación en actos terroristas de ultraderecha en Madrid, Barcelona y Valladolid, según ha podido saber EL PAIS de fuentes de toda solvencia.

Estas acciones policiales han sido controladas por el Mando Único para la Lucha Contraterrorista (MULC), por lo que los detenidos se encuentran, en su mayoría, incommunicados, al haberseles aplicado la ley Antiterrorista. Estas detenciones están relacionadas, según todos los indicios, con las medidas de seguridad que el Ministerio del Interior está llevando a cabo con motivo de las elecciones legislativas de mañana 28 de octubre.

terrorista, por lo cual se encuentra incommunicado en las dependencias de la Jefatura Superior de Policía de Valladolid.

La detención del responsable operativo de los artificieros vallsolietanos se produjo, según pudo saber EL PAIS, después de varios meses de investigaciones, y a raíz de la carga explosiva que destruyó, en la Navidad de 1980, la sede del PSOE de Valladolid.

Las detenciones se han llevado a cabo a lo largo de los últimos días como consecuencia de las distintas medidas de seguridad que el ministerio del Interior realiza con motivo de las elecciones de mañana. Así, en Valladolid ha sido detenido el jefe operativo de los Técnicos de Desactivación de Explosivos (TEDAX), cabo de la policía nacional, al mismo tiempo que una serie de personas, al parecer, no menos de diez, a los que se ha ocupado armas, cartuchos y propaganda progolpista que se disponían a introducir en los buzones de inmuebles de aquella ciudad castellana. Asimismo, ha sido detenido, aunque no se ha confirmado oficialmente, uno de los candidatos de Fuerza Nueva al Senado por Valladolid, Carlos Artigas Rosón, padre de dos de los detenidos con anterioridad, Carlos y Alvaro Artigas.

El cabo de la Policía Nacional encargado de las acciones operativas de los Técnicos de Desactivación de Explosivos (TEDAX) de Valladolid fue detenido la mañana del pasado lunes por inspectores de policía y se le aplicó la ley Anti-



Helmut Schmidt.

Schmidt renuncia a ser candidato a la cancellería de la RFA

El antiguo canciller de la República Federal de Alemania, Helmut Schmidt, anunció ayer oficialmente su renuncia a presentarse como candidato a la jefatura del Gobierno por el Partido Socialdemócrata Alemán (SPD) en las elecciones anticipadas del 6 de marzo próximo. / Página 7.

El Rey recibe hoy conjuntamente a los principales líderes políticos

El rey Juan Carlos recibirá hoy a los líderes de los cinco principales partidos políticos. Felipe González (PSOE), Manuel Fraga (AP), Landelino Lavilla (UCD), Adolfo Suárez (CDS) y Santiago Carrillo (PCE) están citados conjuntamente, a las cinco de la tarde, en el palacio de La Zarzuela. La última vez en que se produjo una convocatoria de estas características fue tras el fallido golpe de Estado del 23-F, aunque posteriormente el Rey ha conversado por separado con los líderes en diferentes ocasiones.

Don Juan Carlos despachó ayer

con el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, que acudió al Palacio de La Zarzuela a primeras horas de la tarde. Anteriormente, el Rey mantuvo otras audiencias privadas, como continuación de las que ha celebrado durante los últimos días con distintas personalidades de sectores económicos, culturales y sociales del país.

Entre las personas recibidas ayer por el Rey Juan Carlos estaba Jesús Polanco, consejero delegado de PRISA, sociedad editora del diario EL PAIS.

Página 23

entreviu

- LOS MUERTOS DEL MARQUÉS DE VILLAVERDE.
- LAS FOTOS SEXY DE GRACE KELLY.
- OBISPO GUERRA CAMPOS: "La Constitución es un papel".
- DESNUDAMOS A LA AMANTE DEL PRINCIPE ANDRÉS.

● NOS METIMOS EN PLENO DILUVIO.
La historia de la tragedia del Levante, contada con el barro en las rodillas.

● DOCUMENTO ESPECIAL: TODO SOBRE EL PAPA.

Nº 337, del 25 al 31 de octubre de 1982

Murió Benelli, un cardenal antifranquista

El cardenal Giovanni Benelli, arzobispo de Turín, y dos veces papable en los últimos concilios, falleció ayer en Roma a la edad de 61 años. El cardenal fue nuncio en Madrid en los años del franquismo y mantuvo posturas que resultaron especialmente incómodas al régimen. /Página 35.

Internacional	2	Espectáculos	42
Opinión	10	Caricaturas	48
España	13	Deportes	56
Madrid	29	Economía	58
Sociedad	33	Bolsa	64
Cultura	37	Programas TV	67

Portada *El País* 28 de octubre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, JUEVES 28 DE OCTUBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.043



El Rey recibió ayer a los principales líderes políticos. En la fotografía, don Juan Carlos ofrece un conicero al impenitente fumador Santiago Carrillo, secretario general del PCE.

MARISA FLOREZ

Los 'ultras' detenidos querían 'neutralizar' a políticos de izquierda

Los diez ultraderechistas detenidos en Madrid, pertenecientes a las Juventudes Nacionalistas Revolucionarias, agrupación de ideología nazi, constituían un comando que tenía como objetivo neutralizar a varios conocidos miembros de partidos de izquierda en la noche del 27 de octubre, dentro de la amplia operación golpista que se había previsto para esta fecha y que resultó abortada por los servicios de Seguridad del Estado, según ha sabido este periódico de fuentes solventes del Ministerio del Interior.

Asimismo, el otro comando ultraderechista detenido en Valladolid, compuesto por, al menos, otros doce miembros de la extrema derecha, entre ellos un cabo de la Policía Nacional y un inspector de Hacienda, tenían la misma misión que el comando madrileño, aunque ambos no estaban relacionados. La desarticulación de estos comandos "golpistas" ha sido realizada por miembros de la Brigada Central de Información y del Mando Único para la Lucha Contraterrorista.

Página 11

El Gobierno en funciones tendrá el pleno apoyo de todos los partidos hasta la investidura del nuevo presidente

Los líderes políticos expresaron ante el Rey su respeto a la voluntad popular que reflejen hoy las urnas

Los principales dirigentes políticos expresaron ayer al rey Juan Carlos su firme compromiso y respeto a la expresión de la voluntad popular que reflejen hoy las urnas. El Rey agradeció la presencia de los siete principales líderes políticos, que visitaron conjuntamente al Monarca en la tarde de ayer en el

palacio de la Zarzuela, acompañados del presidente del Gobierno, y les adelantó el compromiso de la Corona con la libertad y la democracia, plasmadas en la Constitución, frente a cualquier intento de perturbar la expresión nacional que hoy señalen las urnas.

prefijado, todos los asistentes intervinieron con brevedad. En su respuesta, don Juan Carlos leyó un texto conciso en el que reiteró el compromiso de la Corona con la libertad.

En la visita al monarca, los líderes políticos coincidieron plenamente en brindar su apoyo total a la autoridad del Gobierno en funciones hasta la investidura del que haya de sustituirlo, en un afán compartido de evitar a toda costa la más leve sombra de duda, o la mínima sensación de vacío de poder en las

próximas semanas hasta que el próximo Gobierno se haga cargo del poder.

A la audiencia real acudieron los líderes de UCD, Landelino Lavilla; del PSOE, Felipe González; de Alianza Popular, Manuel Fraga; del PCE, Santiago Carrillo; del CDS, Adolfo Suárez; de Convergencia i Unió, Miguel Roca; y del Partido Nacionalista Vasco, Javier Arzallus. La audiencia se celebró a las 17.15 horas, y se prolongó por espacio de unos cuarenta minutos. Después de conversar informalmente con todos ellos, el Rey les invitó a pasar a su despacho, y sin atenerse a ningún orden

La "jornada de reflexión" pre-eleitoral transcurrió ayer pacíficamente en toda España. Para hoy se prevé un tiempo soleado y seco en todo el país. A las urnas, abiertas de nueve de la mañana a ocho de la tarde, están convocados 26,6 millones de españoles.

Páginas 11 a 17
Editorial en la página 5

Rumasa pagará unos 2.000 millones de pesetas

Galerías Preciados compra los almacenes Sears

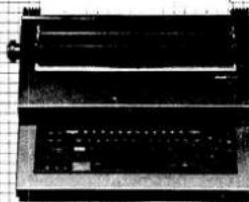
Galerías Preciados, sociedad en la que el grupo RUMASA tiene una participación mayoritaria del capital, anunció ayer haber llegado a un acuerdo en las negociaciones con los responsables de los almacenes Sears para la compra de éstos y su integración en la cadena que tiene en la actualidad Galerías. Sears tiene en España tres grandes almacenes, dos en Barcelona y uno en Madrid, y 21 tiendas de electrodomésticos. Las condiciones concretas de la opera-

ción se darán a conocer la semana próxima y el importe de la operación de compra puede estar en torno a los 2.000 millones de pesetas.

La oportunidad de la finalización de las negociaciones se enmarca en la oleada de rumores, difundidos por medios oficiales de comunicación, sobre la posible existencia de problemas en el seno del holding dirigido por José María Ruiz Mateos, con el banco Atlántico, que han sido desmentidos.

Página 47

Pulse una tecla y escriba toda una carta.



Escritura electrónica Olivetti

Breznev pide al Ejército una actitud vigilante

Leónidas Breznev, jefe del Estado soviético, dijo ayer en Moscú a los más altos mandos militares de la URSS que se mantengan en estado de máxima vigilancia para garantizar la seguridad de la Unión Soviética. / Página 2.

Grecia negocia las bases norteamericanas

Grecia y Estados Unidos iniciaron ayer en Atenas negociaciones para la renovación del acuerdo militar sobre las cuatro bases y más de una decena de instalaciones norteamericanas en territorio griego. / Página 3.

El primado de Polonia vendrá a España con Juan Pablo II

El primado de la Iglesia polaca, Józef Glemp, acompañará a su compatriota el papa Juan Pablo II en el avión que les traerá a Madrid el próximo domingo, a las cinco de la tarde. Durante dos días, el arzobispo Glemp será huésped de la Conferencia Episcopal. / Página 27.

Internacional	2	Espectáculos	31
Opinión	8	Cartelera	37
España	11	Deportes	43
Madrid	23	Economía	47
Sociedad	25	Religión	52
Cultura	28	Programas TV	55

Portada *El País* 29 de octubre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, VIERNES 29 DE OCTUBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.044

EDICIÓN ESPECIAL DE LAS OCHO DE LA MAÑANA

Fraga será la oposición, con 105 diputados, mientras se hunden el centro y el Partido Comunista

El Partido Socialista, con 201 escaños, consigue la mayoría absoluta para gobernar la nación

La izquierda vuelve al poder en España, después de más de 43 años de Gobiernos de derechas, con el rotundo triunfo electoral del Partido Socialista Obrero Español (PSOE), que ayer consiguió, con 201 escaños, la mayoría absoluta en las terceras elecciones legislativas celebradas después

de la muerte del general Franco, en 1975. La coalición de derechas integrada por Alianza Popular y el Partido Demócrata Popular (PDP) se convierte en la fuerza más importante de la oposición, con 105 diputados. El PSOE recibió el voto de más de 9.800.000 españoles (46%), frente a los

5.412.401 (25,3%) de Alianza Popular, según los resultados totales provisionales. El presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, no obtuvo escaño. La jornada electoral estuvo dominada por una participación masiva, más del 79% del censo, y una absoluta normalidad.



El secretario general del PSOE y próximo presidente del Gobierno, Felipe González, abandona la tribuna desde la que esta madrugada se dirigió al pueblo español tras conocerse la abrumadora victoria electoral de su partido. CHEMA CONESA

Felipe González Márquez, de cuarenta años de edad, que será con toda probabilidad el nuevo presidente del Gobierno español, afirmó esta madrugada, en su primera declaración al país tras la victoria, que "estamos preparados para llevar a cabo la responsabilidad que el pueblo español ha puesto en nuestras manos". El futuro primer ministro pidió el apoyo de todas las instituciones y de todos los sectores sociales para lograr el objetivo de "sacar España adelante". Los electores decretaron ayer la práctica desaparición de la escena

política de los partidos de centro, UCD (once diputados) y CDS (dos), así como del PCE, que sólo consiguió cinco diputados.

La jornada electoral y la celebración, en la madrugada, del triunfo socialista en las principales ciudades transcurrió con absoluta normalidad. En Madrid, miles de personas celebraron, en la calle Mayor y en la carrera de San Jerónimo, la victoria socialista. Un portavoz militar afirmó anoche que "el Ejército español respetará el resultado de las elecciones", y precisó que "la tranquilidad en el

seno de las Fuerzas Armadas es total". El dirigente de la patronal, Carlos Ferrer, felicitó al PSOE y dijo que no teme a los socialistas en el poder, a pesar, precisó, del peligro de un aumento de la inflación y el paro.

El irón socialista tuvo su reflejo en Euskadi y Cataluña, donde los socialistas superaron ampliamente anteriores resultados electorales y se convirtieron en la primera fuerza en Cataluña y en la segunda, muy próxima al PNV, en el País Vasco.

Convergencia i Unió logró doce

diputados y el PNV ocho. El nacionalismo de izquierda obtuvo tres diputados en el País Vasco: dos para Herri Batasuna y uno (dudoso) para Euskadiko Ezkerra. En Cataluña, Esquerra Republicana logró un escaño. El PSA y la extrema derecha desaparecen del Parlamento. Tejero obtuvo en todo el país 25.022 votos y Blas Piñar no renovó su escaño.

Manuel Fraga, líder de la alianza conservadora, manifestó su satisfacción por el resultado alcanzado, y afirmó que "se convertirá en una oposición eficaz al futuro

Gobierno socialista". "Serviremos", añadió, "honestamente a la consolidación de la paz civil y al sistema constitucional".

Landelino Lavilla felicitó personalmente a Felipe González y manifestó que había habido "una respuesta a los estímulos de radicalización. Se demuestra que cuando el centro se desvía a la derecha se producen derrotas y decepciones".

El presidente del Gobierno garantizó que no habrá vacío de poder en el periodo que resta hasta la investidura del nuevo primer ministro. Páginas 14 a 28 y última

El socialismo, en el poder

La victoria electoral del PSOE marca un hito histórico en el devenir político español. La presencia de ministros socialistas en los Gobiernos republicanos del primer bienio y de la etapa inmediatamente posterior al triunfo del Frente Popular no significó la asunción íntegra de las responsabilidades del Estado por el PSOE. Aunque dos destacados dirigentes socialistas —Francisco Largo Caballero y Juan Negrín— ocuparon la presidencia del Consejo de Ministros durante la guerra civil, la atribulada historia de nuestro país durante esos tres años y las anormales condiciones del ejercicio del poder en plena contienda permiten afirmar que la victoria de Felipe González ofrece al partido que fundara Pablo Iglesias su primera oportunidad para dirigir la política española en situación de normalidad democrática.

Ha pasado mucho tiempo desde que aquel admirable luchador de las libertades pusiera la primera piedra de la organización que ayer obtuvo la victoria electoral. En muchas cosas el mundo, y nuestro país, es diferente. Son diferentes el propio nervio del socialismo en la Europa desarrollada y las relaciones internacionales heredadas de dos guerras mundiales sucesivas.

Pasa a la página 12

Censo: 26.837.212		Votantes: 21.353.996		Participación: 79,5%	
Partidos	% votos	Escaños	Escaños 1979		
Partido Socialista Obrero Español	46,00	201	121		
Alianza Popular (AP-PDP)	25,30	105	9		
Unión de Centro Democrático	7,20	11	168		
Partido Comunista de España	3,80	5	23		
Centro Democrático y Social	2,80	2	—		
Convergencia i Unió	3,70	12	8		
Partido Nacionalista Vasco	1,51	8	7		
Herri Batasuna	0,90	2	3		
Euskadiko Ezkerra	0,40	1	1		
Otros*	8,66	3	10		

* Un diputado corresponde a Esquerra Republicana y los otros dos a la coalición AP-UCD en el País Vasco.

Portada *El País* 3 de noviembre de 1982

☆

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 3 DE NOVIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.049

Orden perfecto durante la misa para las familias cristianas celebrada en Madrid

El Papa condena el divorcio y el aborto ante más de un millón de personas

Más de un millón de personas asistieron, en un orden que sorprendió a los responsables de la seguridad, a la misa que celebró ayer el papa Juan Pablo II en el paseo de la Castellana, de Madrid. Durante este acto, el líder espiritual de los católicos insistió duramente en su conocida postura

contraria al aborto y al divorcio. La celebración, desarrollada en perfecto orden, fue controlada por 13.000 personas, 7.000 de ellas policías nacionales, que se ocuparon no sólo de la seguridad del Pontífice, sino también de atender a los 5.000 asistentes que se sintieron enfermos.



Desde primeras horas de la mañana comenzaron a congregarse fieles en el paseo de la Castellana, donde por la tarde, ante más de un millón de personas, Juan Pablo II celebró la misa para las familias cristianas.

Juan Pablo II insiste en la defensa de la libertad personal

Karol Wojtyła, que en varios actos de la jornada de ayer dio muestras de evidente cansancio, comenzó la jornada con una celebración eucarística en el cementerio de la Almudena. Posteriormente se trasladó al palacio de la Zarzuela, donde fue recibido por la familia real, y al palacio Real, para asistir al encuentro con políticos, militares y representaciones oficiales.

En este acto, el Papa, al que el Rey servía de introductor, saludó a los asistentes, entre ellos el secretario general del PSOE, Felipe González, y pronunció un discurso en el que reafirmó su defensa de la libertad de la persona. Por la

tarde, en un acto celebrado en la Nunciatura, el Papa recibió a ochenta directores de medios de comunicación, a quienes alentó en la defensa del secreto profesional de los periodistas.

La misa celebrada en el paseo de la Castellana, uno de los actos más multitudinarios que se recuerdan en Madrid, sirvió a Juan Pablo II para recordar la indisolubilidad del matrimonio y el rechazo categórico a la interrupción del embarazo.

En páginas interiores ofrecemos los textos íntegros de los discursos pronunciados ayer por el Papa.

Páginas 11 a 15
Editorial en la página 8



FELOPE GONZALEZ / MARIJA FLOREZ
Felipe González acudió ayer a la Zarzuela para entrevistarse con el Rey, primera entrevista entre ambos tras las últimas elecciones legislativas.

Don Juan Carlos pidió a los líderes políticos unión para luchar contra el terrorismo y el golpismo

Primera entrevista del Rey con el próximo presidente del Gobierno

El Rey y su próximo presidente del Gobierno, Felipe González, mantuvieron ayer su primer encuentro tras la victoria socialista en las elecciones legislativas del 28 de octubre. Fue un contacto informal, que se prolongó por espacio de hora y media, atendiendo a la audiencia que el dirigente del PSOE había solicitado al monarca tras la victoria electoral.

Felipe González calificó su entrevista con el Rey de "intensa y positiva", y añadió que fundamentalmente había tratado sobre el desarrollo de la campaña electoral y las perspectivas que se abren para nuestro país a partir del resultado de los comicios.

También ayer se difundió el texto del mensaje leído por el Rey a los principales líderes políticos españoles, con quienes se reunió el pasado 27 de octubre, la víspera de las elecciones. Para el monarca, las dos amenazas más importan-

tes para el proceso de consolidación democrática son el golpismo y el terrorismo, enemigos comunes para los que don Juan Carlos exhortó a luchar juntos a los dirigentes políticos. El Rey pidió, asimismo, la unión de los españoles y la acción conjunta de los partidos frente a esas dos amenazas para la democracia.

La ejecutiva del PSOE se reunió ayer para estudiar el proceso de la transferencia de poderes del Gobierno en funciones a la próxima administración socialista, confirmando que Felipe González simultaneará la presidencia del Gobierno con la secretaría general del partido.

Páginas 18 y 19
Editorial en la página 8

Dimiten los administradores de Banca Catalana

Los administradores de Banca Catalana dimitieron ayer en el transcurso de una reunión del Consejo de Administración. Esta decisión acelerará la salida de la crisis de Banca Catalana, que está erosionando gravemente sus depósitos. /Página 43.

La CIA interviene en Nicaragua

Página 2.

interview

EL PRECIO DE LOS GARBANZOS".

- Exclusiva: LA PRIMERA ENTREVISTA AL PAPA.
- Entramos en un campamento. ASI SE ENTRENAN LOS COMANDOS FASCISTAS.
- Barcelona: LA REBELION DE LOS NEGROS. ANGELA AVANTY, UNA ESTRELLA DESNUDA.

- Presidente Felipe González: "NO HABRA PACTO CON EL EJERCITO".
- Fraga, líder de la oposición: "EN ABRIL PREGUNTARE

Nº. 338, del 3 al 9 de noviembre de 1982.

Internacional	2	Espectáculos	30
Diputación	8	Cartelera	32
España	11	Opinión	41
Madrid	23	Economía	47
Seguridad	25	Notas	48
Cultura	26	Programas TV	50

Portada *El País* 23 de noviembre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 23 DE NOVIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.069

Reagan propone un plan de cuatro puntos para negociar con la URSS

El presidente norteamericano, Ronald Reagan, anunció esta madrugada haber enviado una carta al nuevo dirigente soviético, Yuri Andropov, proponiendo un programa de cuatro puntos "para reducir los riesgos de conflagración entre las dos superpotencias y reforzar la confianza mutua". Se trata de establecer una "notificación previa por parte de los dos países tanto de los ensayos de misiles intercontinentales como de las principales maniobras militares", un "amplio intercambio de información sobre las fuerzas nucleares respectivas" y "un examen de mejoras del sistema actual de teléfono rojo para las comunicaciones directas entre la Casa Blanca y el Kremlin".

Regan añadió en su discurso de esta madrugada el anuncio del despliegue de cien misiles MX en una base aérea próxima a la ciudad norteamericana de Cheyenne. El presidente norteamericano considera que el despliegue de estos misiles es fundamental para obligar a los soviéticos a afrontar negociaciones "serias".

La renovación de la cúpula del poder soviético cubrió ayer una etapa importante con la reunión del pleno del Comité Central del Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS), que, como estaba previsto, sustituyó a Andrei Kirilenko, y en la que el nuevo secretario general, Yuri Andropov, optó por no introducir relevos espectaculares en el equipo dirigente, según informa desde Moscú Félix Bayón.

Andropov aminó ayer su vertiginosa velocidad para hacerse con el poder total y prefirió seguir acompañado durante un tiempo por los antiguos dirigentes *breznievianos*. En su discurso ante el Comité Central, el secretario general del PCUS se pronunció por una política exterior continuista.

El Soviet Supremo de la URSS debe, en su reunión de hoy, elegir un nuevo presidente del Presidium —cargo equivalente al de un jefe de Estado—, para el que se barajan los nombres de Chernenko y el propio Andropov.

Páginas 2 y 3

Rafael Vera, probable director de la Seguridad del Estado

El Rey inicia hoy consultas para proponer a Felipe González como jefe del Gobierno

El Rey comenzará hoy las consultas con los representantes de los grupos políticos parlamentarios encaminadas a proponer al Congreso de los Diputados un candidato a la presidencia del Gobierno. El adelanto del calendario puede permitir que el próximo jueves, el mismo día que don Juan Carlos

abrira solemnemente la legislatura, Felipe González sea propuesto oficialmente como candidato para presidente del Ejecutivo, de modo que la semana próxima se celebraría la sesión de investidura y podría formarse el primer Gobierno socialista.

ello precedido de una primera declaración al país.

Ayer cobraba fuerza la hipótesis del desplazamiento de Alfonso Guerra de la vicepresidencia del Gobierno, que en principio se le asignaba como supuesto "hombre fuerte" del Ejecutivo. José Víctor Sevilla podría ceder su puesto en Seguridad Social a Ernest Lluch, y Javier Solana es el probable ministro de Cultura. También se sabe

que el candidato socialista para ocupar la dirección de la seguridad del Estado es Rafael Vera Fernández-Huidobro, actual delegado de los Servicios de Seguridad y Policía Municipal del Ayuntamiento de Madrid, con diez años de servicios en el mismo.

Para el día 6, quinto aniversario de la promulgación de la Constitución, se prepara una gran conmemoración.

Página 15

Los médicos españoles opinarán sobre el modelo sanitario

El Consejo general de Médicos de España (CGME) ha decidido encargar a una empresa especializada una encuesta, entre los profesionales de la medicina, sobre el modelo sanitario en nuestro país, que se estima estará ultimada para la primavera próxima.

El cuestionario se enviará a unos 80.000 profesionales y, según el doctor Ramiro Rivera, presidente del CGME, se espera que al menos 25.000 respondan una serie de preguntas sobre la situación profesional del médico, la práctica profesional, la mejora del nivel de la asistencia, la clasificación del personal o los estudios de postgraduados.

Página 33



Felipe González abraza al embajador de Estados Unidos. El secretario general del PSOE y virtual nuevo presidente del Gobierno, Felipe González, abraza al embajador de Estados Unidos en España, Terence Todman, al que recibió ayer. El encuentro entre ambos se produjo con motivo de la visita que hizo a Felipe González una comisión de senadores y miembros de la Cámara de Representantes de Estados Unidos, a los que acompañó el embajador. La comisión visita España para preparar las celebraciones del quinto centenario del descubrimiento de América, previstas para 1992.

Multa de trece millones a Freixenet

La firma Freixenet, fabricante de champá, fue multada hace nueve meses con 13 millones de pesetas por incumplimiento de la reglamentación del sector. / Página 36.

EL PAIS EDUCACION

La educación ante el cambio tecnológico

Internacional	2	Espectáculos	44
Internos	12	Cultura	51
España	13	Deportes	57
Madrid	29	Economía	61
Sociedad	33	Bois	69
Cultura	38	Programas TV	71

CONTRA EL DOLOR

OKAL

Consulte a su médico (C. P. S. 247)

DOLORS DE CÀBEEA - DOLORS MUSCULARS ENFRIAMIENTOS - MOLESTIAS PERIODICAS

P.V.P. estuche de 20 comprimidos: 60 Ptas.

Descienden las colocaciones en relación con las cifras de 1981

Durante los nueve primeros meses de 1982 se ha producido una media mensual de 5.602 colocaciones menos que en 1981, a pesar de las medidas recogidas en el Acuerdo Nacional sobre Empleo (ANE), según un estudio realizado por los servicios técnicos de Comisiones Obreras. En caso de continuar esta tendencia, a finales de este año se habrán suscrito a través del Instituto Nacional de Empleo 67.224 contratos menos que durante 1981.

Página 61

El ex dirigente comunista Francisco Cabral ingresa en el PSOE

Francisco Cabral, ex diputado comunista por Cádiz e importante líder campesino, ha ingresado en el PSOE y tiene ya en su poder el carné de dicho partido. La noticia fue confirmada ayer y constituye un capítulo más de la crisis del partido comunista, dada la especial significación de Cabral como dirigente campesino y figura indiscutible de Trebujena. Cabral considera que el PSOE es la "única alternativa de izquierda que podía hacer posible el cambio". / Página 17

Portada *El País* 30 de noviembre de 1982

☆

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MARTES 30 DE NOVIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.076

La ejecutiva del PSOE pidió a Alfonso Guerra que aceptara la vicepresidencia

Felipe González presenta hoy en las Cortes su programa de gobierno

Felipe González comparecerá esta tarde ante el Pleno del Congreso de los Diputados, en una sesión que será transmitida en directo por radio y televisión, para exponer el programa del Gobierno que pretende formar, previamente al debate y la votación de investidura, que se producirá mañana. En relación con la incorporación final de Alfonso Guerra al Gabinete socialista, EL PAIS pudo saber ayer que los miembros de la ejecutiva socialista pidieron al número dos del PSOE, en la reunión del pasado viernes, que aceptara la vicepresidencia del Gobierno.

El presidente del PSOE, Ramón Rubial, manifestó a este periódico que, aunque no se produjo votación ni petición formal, lo cierto es que en la citada reunión de la ejecutiva socialista los miembros de la misma expresaron la conveniencia de que Alfonso Guerra se incorporara al Gobierno de Felipe González. Por su parte, Guerra mantuvo ayer el mutismo en torno a las razones que le han inclinado a aceptar finalmente la vicepresidencia y remitió a los informadores a la nota oficial hecha pública el domingo por el partido.

Distintos sectores del PSOE consultados ayer insistieron en la inicial valoración positiva de la decisión adoptada por Alfonso Guerra, a quien especialmente los socialistas andaluces consideraron un elemento equilibrador de un Gobierno que estiman demasiado moderado. El sevillano Luis Yáñez, amigo personal de los dos máximos dirigentes del PSOE, manifestó que "la presencia de Guerra es garantía de que las posiciones del socialismo tradicional serán bien defendidas en el Gabinete".

Alfonso Guerra se entrevistó ayer con el presidente del Congreso, Gregorio Peces-Barba, y con el expresidente de la cámara y actual presidente de UCD, Landelino Lavilla. Entre otros frutos de este último encuentro es muy probable que la posición final del Grupo Parlamentario Centrista en la votación de investidura de Felipe González será la abstención, si Lavilla consigue superar las presiones del sector *martinista* en favor del voto en contra. Por otra

parte, Lavilla es el candidato con más posibilidades para ocupar la presidencia de la Comisión Constitucional del Congreso.

Felipe González, dedicó ayer gran parte de la jornada a dar los últimos toques a su discurso de investidura que, según Efe, durará casi dos horas y comenzará con un balance de la situación heredada de UCD. El discurso prestará especial atención a la política económica y al remedio del paro, objetivo primordial del programa electoral socialista. Mientras tanto, el presidente del Gobierno en funciones, Leopoldo Calvo-Sotelo, fue recibido ayer por el Rey probablemente por última vez como titular del cargo. **Páginas 11 y 12**



Carlos Ferrer Salat abandona la sede del PSOE después de entrevistarse con Felipe González y Miguel Boyer. **RAUL CANUDO**

El presidente de la CEOE expone su proyecto económico al futuro presidente

El presidente de la patronal española CEOE, Carlos Ferrer Salat, se reunió ayer por más de tres horas en la sede del Partido Socialista Obrero Español (PSOE) con el próximo presidente de Gobierno, Felipe González, y con el *superministro* económico, Miguel Boyer. En la entrevista, Ferrer Salat explicó, punto por punto, los más de cincuenta folios que conforman el programa económico elaborado para ser tenido en cuenta por la Administración socialista.

Diversas fuentes empresariales consultadas destacan las buenas relaciones existentes entre patro-

nal y partido socialista, una vez que este último ganó las elecciones el pasado 28 de octubre. Las mismas personas destacan el hecho de que la entrevista se celebrase de un modo tan extenso apenas unas horas antes del discurso de investidura de Felipe González y muy poco tiempo después de que la propia CEOE acabase de elaborar su documento.

Ferrer Salat, a la salida de la entrevista, destacó las "buenas relaciones profesionales" entre empresarios y socialistas. Otro dirigente empresarial matizaba que "las ocho horas de diálogo que hemos mantenido en los últimos días con

los dirigentes del PSOE son más densas que todas las reuniones con UCD desde que Abril Martorell abandonó el Gobierno".

El programa de la patronal, que será hecho público en los próximos días, subraya que cualquier medida que se tome habrá de potenciar la competitividad de las empresas. En este sentido, los empresarios temen el aumento de la presión fiscal para la financiación del déficit público y la disminución de horas de trabajo. Según Ferrer, desde 1976 han desaparecido 47.000 empresas y han cesado en su actividad 200.000 empresarios individuales. **Página 47**

La dictadura militar uruguaya sufre un nuevo revés electoral

La oposición al régimen militar uruguayo es la vencedora en las elecciones celebradas el domingo en este país latinoamericano para decidir qué representantes de los tres partidos políticos autorizados discutirán con los militares las reformas constitucionales que abren el paso a unas elecciones generales en 1984 y pongan fin a doce años de dictadura.

Votó el 60% de un censo superior a los dos millones de personas, participación que se consideraba elevada en unos comicios restringidos en su alcance y en los que el sufragio no era obligatorio.

Los sectores más progresistas de los partidos Blanco y Colorado han obtenido una mayoría aplastante de votos en relación con los más oficialistas. Si hubiera que personalizar el veredicto de las urnas, puede afirmarse que el ganador de estas elecciones para compromisarios de partidos es el líder democrático exiliado Wilson Ferreira Aldunate, cuya facción del Partido Blanco ha obtenido una victoria aplastante, y el claro perdedor, el ex presidente y estrecho colaborador de la dictadura militar Jorge Pacheco Areco, derrotado en el Colorado por la corriente liberal de Julio Sanguinetti. **Página 3**

Editorial en la página 8

Reagan inicia en Brasil su primera gira latinoamericana

El presidente norteamericano, Ronald Reagan, llegará esta noche a Brasil, iniciando su primera gira por Latinoamérica. Reagan permanecerá tres días en ese país. / **Página 3.**

El Ayuntamiento madrileño contesta a Hacienda

La filtración a la Prensa del informe de Hacienda sobre el Ayuntamiento de Madrid fue una maniobra política, según el PSOE, por lo que la Corporación ha contestado con un *contrainforme*. / **Página 25.**

Anthony Burgess presenta su obra en Barcelona

El escritor inglés afirmó en el acto de presentación de su novela *Poderes terrenales* que "toda idea de Dios es peligrosa". / **Página 32.**

El estadio Bernabéu será clausurado por los incidentes del Real Madrid-Barcelona

El Comité de Competición de la Federación Española de Fútbol clausurará mañana el estadio Santiago Bernabéu por un partido, a consecuencia de los incidentes registrados al término del encuentro que disputaron el pasado sábado Real Madrid y Barcelona. El campo madridista ya estaba advertido de cierre tras los incidentes producidos en el partido de ida de la Supercopa contra la Real Sociedad.

Para la directiva de Madrid, el culpable de los incidentes es el presidente del Barcelona, José Luis Núñez, por sus "provocadoras declaraciones la víspera del partido". Al presidente del club

azulgrana se le abrirá información en torno a dichas manifestaciones, y en principio no volverá a ser jefe de las expediciones de la selección nacional de fútbol por sus enfrentamientos con los jugadores del Real Madrid, especialmente con Juanito, de quien censuró su vida privada.

Pablo Porta, presidente de la Federación Española de Fútbol, calificó ayer como "injustificables" las declaraciones realizadas por José Luis Núñez, vicepresidente de la Federación Española de Fútbol elegido hace unos meses por el propio Porta. **Página 43**

Una ventana abierta a la telemática.

Ordenador profesional M20 a 16 bits **olivetti**

EL PAIS EDUCACION

Internacional	2	Espectáculos	35
Química	4	Carrera	38
España	11	Deportes	43
Madrid	25	Economía	47
Sociedad	27	Religión	51
Cultura	32	Programas TV	56

Portada *El País* 2 de diciembre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, MIÉRCOLES 1 DE DICIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 35 pesetas / Año VII. Número 2.077

Fraga acusa al líder socialista de evitar el debate y anuncia que hoy lo habrá

Felipe González eludió la referencia a medidas concretas en su discurso de investidura

El candidato socialista a la presidencia del Gobierno, Felipe González, expuso ayer ante el Pleno del Congreso de los Diputados su programa gubernamental, que fue muy criticado por la mayoría de los grupos parlamentarios por su falta de concreción y por la

ausencia de plazos concretos para las escasas medidas anunciadas. Entre las previsiones de Felipe González destaca la de que el Producto Interior Bruto crecerá el próximo año un 2,5%. El líder de la oposición, Manuel Fraga Iribarne, acusó al secretario general del

PSOE de pretender evitar el debate, y anticipó, refiriéndose a la sesión que continúa esta tarde: "Ya me encargaré yo de que, a pesar de todo, sí haya debate". En todo caso, Felipe González tiene garantizada una holgada mayoría absoluta.

La primera parte de la sesión de investidura consistió en el discurso del candidato socialista, de sesenta minutos de duración, recibido con un largo aplauso en los escaños socialistas, acompañados por la mayoría de los diputados del Grupo Mixto.

Entre los objetivos y criterios adelantados por Felipe González respecto a su Gobierno destaca, en materia económica, la creación de 800.000 puestos de trabajo durante los cuatro próximos años, reducción en tres puntos de la tasa de inflación el año próximo respecto a 1982, crecimiento del producto interior bruto en un 2,5% para 1983 y expansión de las disponibilidades líquidas en un 13%.

En cuanto a la reforma administrativa, se elaborará una ley de reforma del Gasto Público, del que se congelarán ciertas partidas, y se configurará el delito económico, además de una ley de incompatibilidades, que afectará en primer lugar a los parlamentarios y altos cargos. En el capítulo de autonomías, se completará el mapa autonómico con la aprobación de los cuatro estatutos pendientes y

se propondrá un pacto político para la aprobación de un paquete de leyes de contenido administrativo.

La política exterior y de defensa comprende la integración en la CEE en el plazo de esta legislatura, el examen del convenio bilateral con Estados Unidos y el restituido de la incorporación a la OTAN, así como la adaptación del despliegue operativo militar.

El líder de la oposición y presidente de Alianza Popular, Manuel Fraga, denunció que Felipe González pretende "evitar el debate" para afirmar seguidamente: "Ya me encargaré yo de que, a pesar de todo, sí haya debate".

El presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, adelantó la abstención de su grupo en la votación de hoy, actitud que probablemente adopte también el PNV. Felipe González contará, además de con los votos socialistas, con los cuatro comunistas, los dos del CDS de Adolfo Suárez y el de Juan María Bandrés, de Euskadiko Ezkerra. Se mantienen las dudas de UCD, entre el no y la abstención.

Páginas 13 a 16
Editorial en la página 10

El nuevo Gabinete celebrará su primer Consejo de Ministros la próxima semana

El primer Consejo de Ministros del Gobierno socialista se reunirá la próxima semana, el martes o el jueves. Los ministros del Gabinete que presidirá Felipe González jurarán sus cargos el viernes ante el Rey y se reunirán el sábado de manera informal, para discutir el orden de prioridades de las medidas de Gobierno y los próximos nombramientos de altos cargos.

Los nombres de la mayoría de los altos cargos de la Administración socialista, en los niveles de secretarías de Estado y Subsecretarías, están ya prácticamente decididos por los respectivos ministros, y lo previsible es que los primeros anuncios se hagan en la reunión del Gobierno de la semana próxima.

Entre los altos cargos que se citan, figuran los de Julio Feo y de Eduardo Sotillos, como secretario general de la Presidencia y portavoz del Gobierno, respectivamente. Julio Feo será también el coordinador del equipo de expertos, —inicialmente un centenar— que asesorarán al presidente del Gobierno.

Otros nombramientos que se barajan como seguros son los de las tres secretarías de Estado dependientes del *superministerio* de

Economía, Hacienda y Comercio: José Víctor Sevilla ocupará la de Hacienda; Luis Velasco, la de Comercio; y Miguel Ángel Fernández Ordóñez, la de Planificación. En Exteriores se prevé una remodelación de embajadores, pero se cree que tales nombramientos no se anunciarán en las primeras semanas del Gobierno.

Página 17



MARISA FLOREZ

Los diputados socialistas, puestos en pie, reciben con aplausos a Felipe González al término de su intervención parlamentaria. El programa de gobierno del candidato a presidente fue aplaudido por los miembros de su grupo parlamentario y por algunos componentes del Grupo Mixto, como Adolfo Suárez y Juan María Bandrés.

La OTAN reafirma su voluntad de desplegar los euromisiles

Los ministros de Defensa de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) reafirmaron ayer en Bruselas su determinación de desplegar 527 misiles Pershing-2 y Crucero en Europa a partir de diciembre de 1983, en caso de que fracasen las negociaciones soviético-norteamericanas de Ginebra sobre los euromisiles.

La instalación de estas armas nucleares de alcance medio se realizará en la República Federal de Alemania —108 Pershing-2 y 96 Crucero—, en Italia —112 Crucero—, Gran Bretaña —160 Crucero—, Bélgica y Holanda, donde está previsto que se instalen 48 misiles Crucero, no han dado todavía una respuesta definitiva a la espera de los resultados de la conferencia de Ginebra, que comenzó en Noviembre de 1981.

La Unión Soviética, en un duro artículo de la agencia Novosti, advirtió que en caso de que estos misiles sean desplegados por la OTAN, la URSS pondrá en permanente estado de alerta a sus fuerzas nucleares. Los soviéticos afirman que estos misiles elevan el riesgo de un posible conflicto nuclear en el que Europa quedaría arrasada. La respuesta occidental a este artículo no se hizo esperar, y fue calificada de *burda propaganda soviética*.

España estuvo representada en la reunión de Bruselas por el secretario de Política de Defensa, almirante Angel Liberal Lucini, que no tomó la palabra.

Página 3

El Insalud descubre un fraude en las suplencias médicas

La Dirección General del Insalud notificó ayer el descubrimiento de una presunta red de falsificación de suplencias médicas en centros no hospitalarios dependientes de la Seguridad Social, en la que están implicadas, al menos, ocho o diez personas. Aún no se han facilitado nombres. / Página 25.

Limitación al reparto de dividendos

El próximo Gobierno socialista podría establecer, dentro de una política de control de rentas, una limitación de reparto de dividendos para las empresas con beneficios en el año actual. El sector de la banca, las empresas eléctricas y las sociedades en régimen de monopolio serían las principales afectadas por dicha medida. / Página 49.

Internacional	7	Especializados	34
Opinión	16	Cartera	38
España	13	Deportes	45
Madrid	24	Economía	49
Sociedad	28	Religión	54
Cultura	31	Programas TV	58

interview

- JAVIER MOSCOSO, MINISTRO DE LA PRESIDENCIA.
- Una extraña familia "MI MAMA ES UN HOMBRE".
- Desvelamos sus primeros acuerdos LA PRIMERA REUNION DEL GOBIERNO SOCIALISTA.
- DESNUDAMOS A PAMELA SUE MARTIN, LA HIJA DE "DINASTIA".

Nº 312, del 1 al 7 de diciembre de 1982

Fanfani formará un Gobierno de centro-izquierda sin los republicanos

Amintore Fanfani, de 74 años, anunció ayer que cuenta con el acuerdo de cuatro partidos, el democristiano (al que pertenece), el socialista, el socialdemócrata y el liberal, para formar nuevo Gobierno. Estos partidos respaldarán el programa político de Fanfani, que incluye un severo plan de austeridad. El origen de la crisis ahora resuelta se produjo cuando el entonces presidente del Gobierno, el republicano Giovanni Spadolini, presentó su dimisión el pasado día 11 de noviembre.

Página 2

Portada *El País* 12 de diciembre de 1982

EL PAIS

DIRECTOR: JUAN LUIS CEBRIAN

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA MAÑANA

MADRID, DOMINGO 12 DE DICIEMBRE DE 1982

Redacción, Administración y Talleres: Miguel Yuste, 40 / Madrid-17 / ☎ 754 38 00 / Precio: 50 pesetas. Sin suplemento semanal: 35 pesetas / Año VII. Número 2.088

Crispada confrontación en el congreso de UCD

Unión de Centro Democrático (UCD) inició ayer, en un clima de crispada confrontación, el congreso extraordinario en el que decidirá su futuro político. Después de las primeras horas de debate, el sector azul, encabezado por Rodolfo Martín Villa, parece imponer, frente a los democristianos de Landelino Lavilla, su propósito de situar a José María de Areilza en la presidencia de UCD, que pasará a convertirse en una federación de partidos.

El momento de mayor tensión en la primera jornada del congreso surgió cuando el diputado Gabriel Cisneros calificó de "sectarias, dogmáticas y fascistas" las posiciones de los democristianos. A esta apreciación respondió Íñigo Cavero invitando a Cisneros a debatir hoy ante el pleno quién había tenido una trayectoria política pasada más próxima al fascismo. No participa en las sesiones de trabajo el ex presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, que se ha desplazado a Lisboa acompañado de su esposa.

La primera intervención del congreso la protagonizó Landelino Lavilla, que dijo ante los compromisarios: "el único elemento de referencia de UCD hasta el desastre electoral del 28 de octubre ha sido el poder, únicamente el poder, y eso lo estamos pagando muy caro". Posteriormente, Gabriel Cisneros, portavoz de los azules, pidió a los reunidos un consenso para que UCD se convirtiera en una federación de partidos e impedir la autodisolución. **Página 19**

Walesa pide a Jaruzelski amnistía para los condenados durante la ley marcial

Lech Walesa ha solicitado la amnistía para todos los polacos condenados desde que hace un año se impusiera la ley marcial, en una carta dirigida al general Wojciech Jaruzelski y hecha ayer pública después de que una versión diferente, y aparentemente falsa, circulase por Varsovia.

En el texto difundido por la cadena norteamericana de televisión ABC, que dice haberlo recibido directamente de su autor, el dirigente sindical recientemente liberado señala que el anunciado levantamiento de la ley marcial le induce a dirigirse nuevamente a Jaruzelski y agrega que "para reforzar la posición de Polonia en el mundo es indispensable restaurar la confianza mutua entre la sociedad y el Gobierno". Este objetivo, señala, "sólo se puede conseguir si se toman como base los acuerdos de agosto de 1980", que llevaron al reconocimiento de Solidaridad.

Walesa pide "una amnistía general para los que fueron juzgados durante el estado de guerra por actividades sindicales", la "readmisión en el trabajo de todos los despedidos" y volver "al principio del pluralismo sindical".

Más información en páginas 2 y 3



Felipe González, durante la entrevista mantenida con el director de EL PAIS en su despacho de la Moncloa.

Felipe González, presidente del Gobierno, a EL PAIS

"Yo creo que el próximo año los españoles no van a vivir peor"

El presidente del Gobierno, Felipe González, se muestra confiado en que las medidas económicas que piensa adoptar su gabinete permitirán que los españoles no vivan, en 1983, peor que hasta ahora. En una extensa entrevista mantenida con el director de este diario, el titular del Ejecutivo asegura, también en el terreno económico, que no habrá ningún plan de estabilización. Felipe González afirma, por

otra parte, que su partido mantiene el criterio de que los alcaldes sean los primeros de las listas más votadas y, respecto del problema de las autonomías, expresa su esperanza de llegar a acuerdos fundamentales sobre la LOAPA. En política exterior, el presidente califica de precipitada la entrada de España en la OTAN y subraya la posibilidad de una revisión del acuerdo con Estados Unidos

El señor presidente

JUAN LUIS CEBRIAN

"¿Sabes lo que dicen del nuevo Gobierno español en Estados Unidos? Pues que somos un grupo de jóvenes nacionalistas. Y no les falta verdad. Creo que es necesaria la recuperación del sentimiento nacional, de las señas de identidad del español..." Ahora descubro en él, como las intuía también quizá en su discurso de investidura, las huellas de un Indalecio Prieto reclamando "la conquista interior de España para los españoles", la fervorosa ensoñación de Azaña por la "resurrección de la civilización española". Ese vigoroso sentimiento patrio, que a los de nuestra generación nos recuerda todavía un poco la retórica de los luceros y los fuegos de campamento, tiene su hondo arraigo en las mejores tradiciones del 98 que recogieron ilustres republicanos e izquierdistas de la preguerra. No estoy seguro, además, de darle la razón, pero estoy seguro de que no me miente cuando exalta el orgullo nacional como un valor positivo a desarrollar como programa político. Probablemente piensa que así le será fácil explicar su voluntad de soberanía e independencia en las decisiones de la política exterior, o en la definición de prioridades para la defensa nacional. A veces pienso, mientras me habla, que los políti-

cos se parecen demasiado unos a otros cuando, por fin, se sientan en los mismos sillones. Otras, en cambio, considero que definitivamente ha habido una transformación constructiva en todo esto: no deja de tener su interés para un hombre de mi quinta ser introducido por un sobrio ceremonial militar a la presencia de un Felipe González presidente del Gobierno, de la mano de un teniente coronel de Estado Mayor. Le veo al presidente deambular en el despacho, que un día fue de Adolfo Suárez, como sin sitio, junto a la mesa vacía de papeles y repleta de confidencias de la transición. No protesta cuando le digo que, en mi opinión, su poder sigue instalado sobre el barril de pólvora de un golpe de Estado, y me susurra, en cambio, la anécdota de que un oficial le dijo al saludarle en la División Acorazada: "Es usted el primer presidente de Gobierno que conocemos aquí". Todos los presidentes deben tener la sensación de ser los primeros. "¿Te parece que he cambiado demasiado?", me pregunta. "¿Y han cambiado los demás en su trato hacia ti desde que eres presidente?". Días atrás, alguien me había dicho que esto era como Lampedusa al revés: "Que todo siga igual para que todo

cambie". Pues todo es igual, desde luego. Desde la mesa isabelina de Narváez a la llamada del Rey, a media tarde, pasando por los purros de Fidel o el juego de frutas naturales para merendar, "porque en este despacho te olvidas hasta de comer". La Moncloa sigue teniendo ese aire impersonal y horrisono que adquiriera ya en tiempos de Suárez, y ofrece la misma terrible sensación de soledad "que ya padezco, y eso que tengo la suerte de estar rodeado de amigos. De todas maneras el lunes me voy a trabajar a otro sitio". Esa especie de aroma **Pasa a la página 15**

HOY, DOMINGO

Laberinto de sospechas

Alrededor del atentado al Papa se está descubriendo una maraña de hipótesis que entremezcla el contrabando de armas, la droga, la mafia, la masonería y el espionaje internacional. / Páginas 8 y 9.

España, tierra de asilo

Se calcula que en nuestro país hay cerca de 50.000 asilados, aunque sólo 2.503 disponen de condición de refugiados. / Páginas 22 y 23.



Gabriel Jackson

Un 'liberado' de la cultura

El historiador norteamericano, a punto de cumplir los 62 años, renuncia a la universidad de California para vivir en Barcelona. / Página 32.

El Covent Garden cumple 250 años

Página 34

Revolución en la aldea

Página 30

LIBROS

Grandes escritores para pequeños lectores

Internacional	2	Literaria	39
Quéven	10	Cómic	40
España	15	Deportes	45
Sociedad	28	Economía	49
Cultura	32	Obras completas	56
Espectáculos	36	Programas TV	63

Esta Navidad, El Corte Inglés es un regalo

Felices Fiestas Felices Fiestas Felices Fiestas Felices Fiestas Felices Fiestas